



أَلْغَازِ الْجَيل

فَرَاسُ السَّفَاجِ

ألغاز الإنجيل

تأليف
فراص السواح



ألغاز الإنجيل

فراص السواح

الناشر مؤسسة هنداوي
المشهرة برقم ١٠٥٨٥٩٧٠ / ٢٦١ / ٢٠١٧

بورك هاوس، شيبيت ستريت، وندسور، SL4 1DD، المملكة المتحدة
تلفون: +٤٤ (٠) ١٧٥٣ ٨٢٢٥٢٢

البريد الإلكتروني: hindawi@hindawi.org
الموقع الإلكتروني: <https://www.hindawi.org>

إنَّ مؤسسة هنداوي غير مسؤولة عن آراء المؤلف وأفكاره، وإنما يعبر الكتاب عن آراء مؤلفه.

تصميم الغلاف: ولاء الشاهد

الترقيم الدولي: ٢٠٤١ ٣٠٧٣ ٥٢٧٣ ٩٧٨ ١

صدر هذا الكتاب عام ٢٠١٢.

صدرت هذه النسخة عن مؤسسة هنداوي عام ٢٠٢٣.

جميع حقوق النشر الخاصة بتصميم هذا الكتاب وتصميم الغلاف محفوظة لمؤسسة هنداوي.

جميع حقوق النشر الخاصة بنص العمل الأصلي محفوظة للسيد الأستاذ فراص السواح.

المحتويات

٧	الكتب الإلكترونية، هبة العصر
٩	مقدمة لطبعه للأعمال غير الكاملة
١٣	فاتحة
١٥	خفايا إنجيل مرقس
٢٥	إنجيل مرقس السري
٣٥	يسوع والنساء
٤٣	أغاز ميلاد يسوع
٥٧	مشكلة بيت لحم والناصرة
٦٥	هل ولد يسوع في ٢٥ ديسمبر؟
٨١	يسوع في الفكر اليهودي
٨٩	هل كان يسوع متزوجاً؟
١٠٣	معمودية يسوع
١١٩	من هو إله يسوع؟
١٢٩	تعاليم يسوع السرية
١٣٩	مرقيون والكنيسة البديلة
١٤٧	هل وجد يسوع فعلًا؟
١٥٥	الإطار التاريخي للإنجيل
١٦٣	لغز إخوة يسوع
١٧٣	مشكلة الرسل الاثني عشر
١٨١	أين اخترقى الرُّسل؟

ألغاز الإنجيل

١٨٩	شخصية يسوع وطباعه
١٩٧	هل أفلح يسوع خلال حياته؟
٢٠٣	هل تنبأ بموته وقيامته؟
٢١٥	في البدء كان الكلمة
٢٢١	مشكلة إنجيل يوحنا
٢٢٣	طقوس الاستسرا
٢٤٣	التحقيق الزمني لكرaza يسوع
٢٥١	هل دخل يسوع أورشليم كملك؟
٢٦١	الأيام الستة الأخيرة
٢٦٩	هل تناول يسوع عشاء الفصح؟
٢٧٧	ليلة القبض على يسوع
٢٨٣	محاكمة يسوع
٢٩٣	لماذا أدين يسوع؟
٢٩٩	إلهي لماذا تركتني؟
٣٠٩	لغز القبر الفارغ
٣١٧	لغز قيمة يسوع
٣٢٧	نظرية المؤامرة
٣٢٣	بولس النبي
٣٤٣	أضواء على لاهوت بولس
٣٥١	ببليوغرافيا

الكتب الإلكترونية، هبة العصر

في عام ١٩٧٠ م بدأً الأفكار العامة لكتابي الأول «مغامرة العقل الأولى» تتشكل في ذهني، وعندما بذلت المحاولات الأولى لكتابتها، شعرتُ بحاجة إلى مراجع أكثر من المراجع القليلة التي في حوزتي، فرُحْتُ أبحث في منافذ بيع الكتب، وفي المراكز الثقافية التابعة لوزارة الثقافة السورية، وفي مكتبة جامعة دمشق؛ عن مراجع باللغة الإنجليزية فلم أجد ضالّتي، فتأكدت لي استحالة إتمام المشروع وتوقفت عن الكتابة.

وفي عام ١٩٧١ م قمتُ برحالة طويلة إلى أوروبا والولايات المتحدة دامت ستة أشهر، رُحْتُ خلالها أشتري ما يلزمني من مراجع وأشحذها بالبريد البحري إلى سوريا، وعندما عدتُ شرعتُ في الكتابة وأنجزت الكتاب في نحو سنة ونصف. بعد ذلك رُحْتُ أستعين بأصدقائي المقيمين في الخارج لإمدادي بما يلزمني من مراجع، وكانت مهمة شاقة وطويلة تستنفذ المال والجهد، وكان عمل الباحث في تلك الأيام وفي مثل تلك الظروف عملاً بطولياً، إن لم يكن مهمّاً مستحيلة.

بعد ذلك ظهر الحاسوب الشخصي في أوائل الثمانينيات، ثم تأسّست شبكة الإنترنت التي لعبت دوراً مهماً في وضع الثقافة في متناول الجميع، ووفرت للباحثين ما يلزمهم من مراجع من خلال الكتب الإلكترونية المجانية أو المدفوعة الثمن، فأزاحت همّ تأمين المراجع عن الكاتب الذي يعيش في الدول النامية، ووصلته بالثقافة العالمية من خلال كبسنة زرّ على حاسوبه الشخصي.

لقد صار حاسوبي اليوم قطعةً من يدي لا أُقدر على الكتابة من دونه، مع إبقاءي استخدام القلم في الكتابة، لا برنامج الوورد. ولرُدّ الجميل للإنترنت، أردتُ لطبعه الأعمال الكاملة لمؤلفاتي التي صدرت في ٢٠ مجلداً، وأن تُوضع على الشبكة تحت تصرّف عامة القراء والباحثين، واخترتُ «مؤسسة هنداوي» لحمل هذه المهمة؛ لأنّها مؤسّسة رائدة في

ألغاز الإنجيل

النشر الإلكتروني، سواءً من جهة جودة الإخراج أو من حيث المواضيع المتنوعة التي تُثري الثقافة العربية.

جزيل الشكر لـ «مؤسسة هنداوي»، وقراءة ممتعة أرجوها للجميع!

مقدمة لطبعه الأعمال غير الكاملة

عندما وضعتُ أمامي على الطاولة في «دار التكوين» كومةً مُؤلَّفاتي الاثنين والعشرين ومحظوظً كتاب لم يُطبع بعد، لنبحث في إجراءات إصدارها في طبعةٍ جديدة عن الدار تحت عنوان «الأعمال الكاملة»، كنتُ وأنا أتأملها كمن ينظر إلى حصاد العمر. أربعون عاماً تفصل بين كتابي الأول «مغامرة العقل الأولى» والكتاب الجديد «الله والكون والإنسان»، ومشروع تكامل تدريجياً دون خطٍّ مُسبقة في ثلاثة عشرين مغامرة هي مشروع المعرفي الخاص الذي أحببتهُ أن أُشريك به قُرائي. وفي كل مغامرة كنت كمن يرتاد أرضاً بِكِراً غير مطروقة ويكتشف مجاهلها، وتقودني نهاية كل مغامرة إلى بداية أخرى على طريقة سندباد الليالي العربية. ها هو طرف كتاب «مغامرة العقل الأولى»: دراسة في الأسطورة» يبدو لي في أسفل الكومة. أسحبه وأتأمله، إنه في غلاف طبعته الحادية عشرة الصادرة عام ١٩٨٨، التي عاد ناشرها إلى غلاف الطبيعة الأولى الصادرة عام ١٩٧٦، الذي صممته الصديق الفنان «إحسان عنتابي»، ولكن ألوانه بهتت حتى بدت وكأنها بلون واحد لعدم عناء الناشر بتجديده بلاكتها المتآكلة من تعدد الطبعات التي صدرت منذ ذلك الوقت. وفي حالة التأمل هذه، يخطر لي أن هذا الكتاب قد رسم مسار حياتي ووضعني على سكةِ ذات اتجاهٍ واحد؛ فقدُولِدَ نتيجةً ولع شخصي بتاريخ الشرق القديم وثقافته، وانكبَّ على دراسةٍ ما أنتجته هذه الثقافة من معتقدات وأساطير وأداب، في زمِنٍ لم تكن فيه هذه الأمور موضع اهتمامٍ عام، ولكنني لم أكن أُخْطَطْ لأن أَغدو مُتَخَصِّصاً في هذا المجال، ولم أنظر إلى نفسي إلا كهَاوِ عاكِفٍ بجُدٍ على هوايته، إلا أن النجاح المدوّي لكتاب – الذي نَفَدَ طبعته الأولى الصادرة عن اتحاد الكتاب العرب بدمشق في ستة أشهر، ثم تتابعت طبعاته في بيروت – أُشعرني بالمسؤولية؛ لأن القراء كانوا يتوقّعون مني عملاً آخر ويتهفون إليه.

إن النجاح الكبير الذي يلقاء الكتاب الأول للمؤلف يضعه في ورطةٍ ويفرض عليه التزاماتٍ لا فكاك منها، فهو إما أن ينتقل بعده إلى نجاح أكبر، أو يسقط ويُنْهَى إلى النسيان عندما لا يتجاوز نفسه في الكتاب الثاني. وقد كنتُ واعيًّا لهذه الورطة، ومُدرِّغاً لأبعادها، فلم أتعجل في العودة إلى الكتابة، وإنما تابعتُ مسیرتي المعرفية التي صارت وقفاً على التاريخ العام والميثولوجيا وتاريخ الأديان. وعاماً بعد عام، كان كتاب «لغز عشتار» يتكامل في ذهني وأعدُّ له كلَّ عُدَّةٍ ممكنة خلال ثمانية أعوام، ثم كتبته في عامين ودفعته إلى المطبعة فصدر عام ١٩٨٦؛ أيٌّ بعد مرور عشر سنوات على صدور الكتاب الأول، وكان نجاحاً مُدوِّياً آخر فاق النجاح الأول، فقد نُفِّذَت طبعته الأولى، ٢٠٠٠ نسخة، بعد أقل من ستة أشهر، وصدرت الطبعة الثانية قبل نهاية العام، ثم تالت الطبعات.

كان العمل الدَّعْوَبُ خلال السنوات العشر الفاصلة بين الكتابين، الذي كان «لغز عشتار» من نواتجه، قد نقلني من طور الهواية إلى طور التخصص، فتفرَّغتُ للكتابة بشكل كامل، ولم أفعل شيئاً آخر خلال السنوات الثلاثين الأخيرة التي أنتجهت خلالها بقية أفراد أسرة الأعمال الكاملة، إلى أن دعّتني جامعة بكين للدراسات الأجنبية في صيف عام ٢٠١٢ للعمل مُحاضرًا فيها، وعهدت إلى بتدريس مادة تاريخ العرب لطلاب الليسانس، ومادة تاريخ أديان الشرق الأوسط لطلاب الدراسات العليا، وهناك أُنجزت كتابي الأخير «الله والكون والإنسان». على أنني أفضّل أن أدعو هذه الطبعة بالأعمال غير الكاملة، وذلك على طريقةِ الزميلة «غادة السمان» التي فعلت ذلك من قبلي؛ لأن هذه المجموعة مُرشحةً دوماً لاستقبالِ أعضاءٍ جُددٍ ما زالوا الآن في طي الغيب.

وعلى الرغم من أنني كنت أخاطب العقل العربي، فإني فعلت ذلك بأدواتِ البحث الغربي ومناهجه، ولم أكن حريصاً على إضافة الجديد إلى مساحة البحث في الثقافة العربية، قدْر حرصي على الإضافة إلى مساحة البحث على المستوى العالمي، وهذا ما ساعدني على اختراق حلقة البحث الأكاديمي الغربي المغلقة، فدعاني الباحث الأميركي الكبير «توماس تومبسون» المُتخصِّص في تاريخ فلسطين القديم والدراسات التوراتية إلى المشاركة في كتابٍ من تحريره صدر عام ٢٠٠٢ عن دار T & T Clark في بريطانيا تحت عنوان:

Jerusalem in History and Tradition

ونشرتُ فيه فصلًّا بعنوان:

Jerusalem During the Age of Judah Kingdom

كنت قد تعرّفت على «تومبسون» في ندوة دولية عن تاريخ القدس في العاصمة الأردنية عمان عام ٢٠٠١، شاركت فيها إلى جانب عدد من الباحثين الغربيين في التاريخ وعلم الآثار، وربّطت بيننا صداقّةً متينة استمرت بعد ذلك من خلال المُراسلات، إلى أن جمعتنا مرةً ثانية ندوة دولية أخرى انعقدت في دمشق بمناسبة اختيار القدس عاصمةً للثقافة العربية، وكانت لنا حواراتٌ طويلة حول تاريخ أورشليم القدس وما يُدعى بتاريخ بنى إسرائيل، واختلفنا في مسائلٍ عديدةٍ أثارها «تومبسون» في ورقة عمله التي قدّمها إلى الندوة. وكان الباحث البريطاني الكبير «كيث وايتلام» قد دعا كلّيْنا إلى المشاركة في كتابٍ من تحريره بعنوان:

The Politics of Israel's Past

فاتفقنا على أن نشير هذه الاختلافات في دراستينا اللتين سُتُّنشران في ذلك الكتاب، وهكذا كان. فقد صدر الكتاب الذي احتوى على دراسات الباحثين من أوروبا وأميركا عام ٢٠١٣ عن جامعة شيفلد ببريطانيا، وفيه دراسةٌ لي عن نشوء الديانة اليهودية بعنوان:

The Faithful Remnant and the Invention of Religious Identity

خَصَّصْتُ آخِرَها لمناقشة أفكار «تومبسون»، ولـ«تومبسون» دراستان الأولى بعنوان:

What We Do And Do Not Know About Pre-Hellenistic Al-Quds

والثانية خَصَّصْها للرد علىَ بعنوان:

The Literary Trope of Return – A Reply to Firas Sawah

أي: العودة من السُّبْيِي كمجاز أدبي - رد على فراس السواح.

الكتاب يشبه الكائن الحي في دورة حياته؛ فهو يُولد ويعيش مدةً ثم يختفي ولا تجده بعد ذلك إلا في المكتبات العامة، ولكن بعضها يقاوم الزمن وقد يتحول إلى كلاسيكيات لا تخرج من دورة التداول. وقد أطّال القراء في عمر مؤلّفاته حتى الآن، ولم يختفِ أحدها من رفوف باعة الكتب، أمّا تحول بعضها إلى كلاسيكيات فأمرٌ في حُكم الغيب.

فإلى قُرّائي في كلّ مكان، أهدي هذه الأعمال غير الكاملة مع محبتي وعرفاني.

فراس السواح

بكين، كانون الثاني (يناير) ٢٠١٦

فاتحة

هناك سمة تجمع الإنجيل إلى بقية الكتب المقدسة للديانات الكبرى، هي سمة الإشكالية، وهذه الإشكالية تنجم عن عدة عوامل؛ فالكتاب المقدس نصٌ قديم تفصلنا عنه عشراتُ القرون، وهو نتاج ثقافة منقطعة عنّا، وعقلية مغايرة لعقليتنا الحديثة، وطراوئق في التعبير لم تكن قد استقلّت بعدً عن الترکة الميثولوجية للعصور القديمة. والكتب المقدسة وصلت إلينا مدونة بلغات قديمة أو حتى بائدة في بعض الأحيان، وهذا يعني أننا نقرأ ترجمات قد لا تكون بدورها نقلًا عن نصوص أصلية، ونتعامل مع مفردات لغوية قد لا تكون في كثير من الأحيان متأكدين من مدلولاتها. ويترعرع عن هذه المشكلة اللغوية مشكلة أخرى تتعلق بالأسلوب؛ فمؤلفو هذه النصوص غالباً ما كانوا يُتّجرونها تحت وطأة حالة من الإلهام النابع من اللاشعور الفردي أو الجماعي، يشعرون معها بالتواصل مع العوالم القدسية، أي أنهم كانوا يُبدعون نصاً انسعانياً لا نصاً عقلياً، وبأسلوب الشاعر المليء بالخيالات والصور، لا بأسلوب الباحث أو الفيلسوف، موجّهين خطابهم إلى العاطفة الإنسانية لا إلى التفكير المنطقي؛ فالدين بعد كلّ شيء حالة انسعانية لا حالة عقلية، والمُتدين يستسلم لهذه الحالة الانفعالية أولاً، ثم ينتقل إلى عقلتها بعد ذلك إذا شاء.

إن حالة القداسة التي تحيط بالنص الديني تجعل من المُتدين متلقياً سلبياً له، لا ينتبه إلى إشكالياته ولا يحفل بعوامضه. إنَّ ما يطلب منه هو أن يكون مرشدًا أخلاقياً، ودليلًا إلى حياة نفسية وعقلية سوية ومتوازنة. وعندما يُفلح النص في أداء هذه المهمة (وهذا ما يفعله عادة) تَخفَّت الحاجة إلى عقلنته والتفكير في إشكالياته التي تترك للاختصاصيين الذين ما زالوا في أمرها يختلفون. ولكن العقل الذي يطلب التصديق بعد الإيمان، ينتقل بأصحابه من حالة التلقّي السلبي للنص إلى حالة التفاعل الإيجابي معه، ومن غضٍّ الطرف عن مشكلاته إلى التفكير فيها، لأنَّ إيمان القلب دون تصديق العقل يبقى إيماناً هشاً وناقصاً.

فالإنسان مزيج متكافئ من قلب ومن عقل، والحياة السوية تتأتّى عندما لا يبغي أحدهما على الآخر.

هذا الكتاب موجّه إلى طالبي المعرفة البحثة المترفة عن الغرض، وإلى المؤمنين من أهل العقل لا إلى أهل الحِرَف والنُّقل. وإذا كنت قد تعرّضت فيه لكل ما وجدته إشكاليّاً وغامضاً في النص الإنجيلي، ومن موقع باحث موضوعي يتعاطف في الوقت نفسه مع حالة الإيمان، إلا أنني لا أدعّي القول الفحش فيما قدمت. وعلى حدّ القول المؤثّر عن نبّيِّ الإسلام: «من اجتهد فأخذوا فله أجرٌ واحد، ومن اجتهد وأصاب فله أجران». وليس الخطأ في اعتقادي إلا تدريبياً على الصواب.

فراص السواح

آذار / مارس ٢٠١٢ م

خفايا إنجيل مرقس

لم يترك يسوع أثراً مكتوباً بل تعاليم شفوية وسيرة حياة، وكانت الجماعات المسيحية الأولى تتناقل أقواله وأعماله كما وصلت إليها عن طريق تلامذته المباشرين ممّن رافقوه عبر مسيرته التبشيرية القصيرة. وعندما مات معظم أفراد الجيل الذي عاصر يسوع حاملين معهم ذكريياتهم وانطباعاتهم المباشرة، بدأت الحاجة ماسةً إلى تدوين سيرة يسوع وتعاليمه. وهكذا ظهرت على التتابع الأنجليل الأربعية التي عُزِّيت إما إلى شخصيات من العصر الرسولي مثل مرقس ولوقا، أو إلى تلاميذ مباشرين ليسوع مثل متّى ويوحنا. وجميع هذه الأنجليل دُوِّنت باليونانية القديمة لغة الثقافة في ذلك العصر.

هناك إجماع اليوم بين الباحثين في كتاب «العهد الجديد» على أن إنجيل مرقس هو أقدم الأنجليل وأنه دُوِّن نحو عام 70 م، أي بعد وفاة يسوع بنحو أربعين سنة؛ يليه إنجيلاً متّى ولوقا اللذان دُوِّنا بين عام 80 وعام 90 م، وأخيراً إنجيل يوحنا الذي دُوِّن فيما بين عام 100 و110 م.

تُدعى الأنجليل الثلاثة الأولى (مرقس ومتّى ولوقا) بالأنجليل المتشابهة؛ لأنها تعكس وجهة نظر موحّدة تقريباً بخصوص حياة يسوع ورسالته، كما تُدعى بالإزائية (Sinoptics) لأن القصة تسير فيها عبر مفاصيل رئيسية متقابلة، بحيث تستطيع المقارنة بينها عن طريق وضعها إزاء بعضها في أعمدة ثلاثة. أما رواية إنجيل يوحنا فتختلف عن هذه الروايات الثلاث سواء في أحداثها أم في المضمون اللاهوتي لهذه الأحداث.

وقد لاحظ الباحثون أن المادة التي قدمها مرقس تشكّل قاسماً مشتركاً بين متّى ولوقا عالجاهما على هذه الدرجة أو تلك من التفصيل والإطالة. فقد اتضح من دراسة هذه النصوص الثلاثة أن ٥٩٪ من الكلمات التي استخدمها متّى في بناء جمله مأخوذة من لغة مرقس. وكذلك الأمر عند لوقا حيث تبلغ النسبة ٥٥٪ فيما يتعلق بالمادة السردية.

ولكنها ترتفع إلى ٦٩٪ فيما يتعلق بأقوال يسوع. وعندما يختلف متى عن لوقا فإنَّ الاثنين يختلفان مع بعضهما البعض، ولم يحدث أنهما اتفقا ضد مرقس. كما ويعتقد الباحثون أن متى ولوقا عندما يختلفان مع مرقس فإنَّهما يعتمدان في ذلك على مرجع آخر مفترض أشاروا إليه بالحرف Q، وهو اختصار الكلمة الألمانية Quella، التي تعني المصدر. ويبين أن هذا المرجع كان عبارة عن مجموعة أقوال حكمية منسوبة ليسوع تُشبه مجموعة الأقوال الواردة في إنجيل توما المنسوب، الذي اكتُشف بين وثائق نجع حمادي بمصر العلية عام ١٩٤٨م، والذي اقتصر على إبراد ١١٤ قولًا ليسوع من غير ربطها بمناسباتها أو التطرق إلى مجريات سيرة يسوع.

وقد عمد بعض الباحثين مؤخرًا إلى استخلاص مادة هذا المصدر من الأقوال الواردة عند متى ولوقا والتي لم ترد عند مرقس، واعتبروه بمثابة الإنجيل المفقود، الذي كان بين أيدي أتباع يسوع قبل ظهور الأنجليل السردية التي رسمَت سيرة حياة يسوع.^١

هذه الأصالة التي تتمتع بها رواية مرقس خلقت ميلًا لدى العديد من الباحثين لاعتمادها كمصدر أكثر مصداقية وقربًا إلى واقع الحال عندما تختلف الأنجليل فيما بينها. وسوف أركِّز فيما يلي على الاختلافات في خاتمة الأنجليل الأربع بعناصرها الثلاثة، وهي: (١) قيام يسوع. (٢) ظهوراته لتلاميذه. (٣) صعوده إلى السماء.

لقد صار من المسلم بهاليوم أن الآيات الائتني عشرة الأخيرة من إنجيل مرقس الذي بين أيدينا، والتي تُقصُّ عن ظهورات يسوع بعد القيامة لتلاميذه وارتفاعه بعد ذلك إلى السماء، هي جزءُ أضافه الناسخون اللاحقون، لأنَّ أقدم نسخة تُوفِّر لنا من هذا الإنجيل لا تتعرض لهذه الأحداث. وقد تم اكتشاف هذه النسخة في دير سانتا كاثريننا بصحراء سيناء في مجلد واحد مع بقية الأنجليل الأربع نحو عام ١٨٦٠م، ولكنها لم تُنشر إلا بعد ذلك ببضعة عقود. قبل هذا الاكتشاف كان معروفًا لدى الخاصة أنَّ أقدم نسخة يحتفظ بها الفاتيكان لإنجليل مرقس تفتقد في خاتمتها أيضًا لأحداث الظهورات والصعود، وكان التفسير الشائع لهذه الظاهرة هو ضياع الورقة الأخيرة من النص والتي كانت تحتوي على بقية خاتمة الإنجيل. ولكن اكتشاف نسخة دير سانتا كاثريننا قد دحض هذا التفسير،

^١ من أجل النص الكامل لمادة Q أو المصدر، راجع: بيرتون. ل. ماك: الإنجيل المفقود، ترجمة محمد الجورا، دار الجندي، دمشق ٢٠٠٥م.

لأن خاتمتها تنتهي أيضًا دون التعرُّض لهذه الأحداث، وعلى الورقة الأخيرة نفسها باشر الناشر بتدوين إنجيل لوقا مبتدئًا بعبارة «الإنجيل بحسب لوقا». وهذا يعني أننا أمام نسخة كاملة غير منقوصة لإنجيل مرقس في شكله الأقدم والأقرب إلى الأصل.^٢ وإليكم نص الخاتمة كما ورد في نسخة سانتا كاثرينَا، وهو يتطابق مع نص الخاتمة التي بين أيدينا ولكن من دون الآيات الاثنتي عشرة الأخيرة:

«وبعدما مضى السبت اشتربت مريم المجدلية، ومريم أم يعقوب، وسالومة حنوطاً ليأتينَ ويدهنُه. وباكراً جدًا في أول الأسبوع أتى إلى القبر إذ طلعت الشمس، وكأنَ يقلَنَ فيما بينهن: مَن يدحرج لنا الحجر عن باب القبر؟ فتطلعَنَ ورأينَ أنَ الحجر قد دُحرج لأنه كان عظيماً جدًا. ولما دخلَنَ القبر رأينَ شاباً جالساً عن اليمين لابساً حللاً بيضاء فاندهشن. فقال لهن لا تندهشن، أنتنْ تطلبنَ يسوع الناصري المصلوب. قد قام، ليس هو ها هنا. هو ذا الموضع الذي وضعوه فيه. ولكن اذهبنَ وقلنَ لتلاميذه ولبطرس إنه يسبقكم إلى الجليل، هناك ترونه كما قال لكم. فخرجنَ سريعاً وهربنَ من القبر؛ لأن الرعدة والحيرة أخذتاهم، ولم يقلنَ شيئاً لأحد لأنهنَ كنَ خائفات.» (مرقس، ٨-١٥)

إذا قرأنا هذه الخاتمة بعين غير متأثرة بخاتمات الأناجيل الأخرى لخرجنا باللاحظات التالية:

- (١) لم يُقلَ كاتب الإنجيل إن الشاب الذي وُجد داخل القبر هو ملاك. وهذا يترك الاحتمال قائماً في أن يكون أي شاب يرتدي حللاً بيضاء. وربما كان أحد فتيان يوسف الرامي، الرجل الثري الذي كان تابعاً سرياً ليسوع والذي طالب بجثمانه من الوالي بيلاطس ثم أودعه في قبر فارغ ضمن بستانه القريب من موضع الصليب. ولعل من المفيد أن نذكر هنا أن أعضاء طائفة الأسيتنيين اليهودية في ذلك الوقت كانوا يرتدون الثياب البيضاء.
- (٢) كان رد فعل النساء تجاه رؤية الشاب هو الدهشة وليس الخوف، وهذا ما يُرجح أنهن لم يرینَ ملاكاً وإنما شاباً عادياً.

^٢ جميس بيتلي: اكتشاف الكتاب المقدس - قيامة المسيح في سيناء. ترجمة آسيا الطريحي، دار سينا، القاهرة ١٩٩٥م، ص ١٢٥-١٢٦.

- (٣) استخدم الكاتب في تفسير عدم وجود يسوع في القبر تعبيرًا: «لقد قام هو ليس هنا»، ولم يُتُبع ذلك بأيٍّ توضيح يتعلق بطبيعة هذه القيامة.
- (٤) إن فحوى الرسالة التي أراد يسوع من النسوة نقلًا لها لتلميذه هي أنه سوف «يسبقهم» إلى الجليل وهناك يرونه. وليس في هذا التعبير أيٍّ مضمون إعجازي أو إشارة إلى ظهور خارق.
- (٥) هذه النتائج التي أوصلتنا إليها الدراسة المدققة للخاتمة الأصلية لإنجيل مرقس، أقدم الأنجلترا وأقربها إلى الحدث التاريخي، سوف تندفع بالدراسة الموضوعية لخاتمات الأنجلترا الثلاثة الأخرى. فالأخبار عن ظهورات يسوع الخارقة في هذه الأنجلترا متباعدة، أما صعوده إلى السماء فلا يَرِد إلا في خاتمة إنجيل لوقا، بينما تخلو خاتمتنا مُتَّى ويوحنا من أيٍّ إشارة إلى هذا الصعود. وحتى في خاتمة لوقا فإن صياغة الكاتب للحادثة تدل على أنه يُقرُّ ببند اعتقاده صار مترسخًا، أكثر من كونه يصف حادثة موضوعية. ولنبدأ بخاتمة مُتَّى وهي الأقصر بين الخاتمات الثلاث.

(١) خاتمة مُتَّى

عندما قام يوسف الرامي (نسبة إلى مدينة الراما) بدفع جثمان يسوع مساء يوم الجمعة في قبر جديد كان قد نحته في الصخر ثم دحرج عليه حجرًا كبيرًا، كانت اثننتان من النسوة اللواتي تَبَعَنْ يسوع، يدعوهن الكاتب بمريم المجدلية ومريم الأخرى، تراقبان ما يجري. وعندما انصرف يوسف انصرفتا أيضًا للاستراحة في يوم السبت. وفي الليل أرسل الوالي بيلاطس حراسًا ليضبطوا القبر بناءً على التماس من رؤساء الكهنة، لأنهم قالوا لئلا يأتي تلاميذه ويُسرقوه ويقولوا للشعب إنه قام من بين الأموات:

«وبعد السبت عند فجر أول الأسبوع جاءت مريم المجدلية ومريم الأخرى لتنظروا إلى القبر. وإذا زلزلة عظيمة حدثت لأن ملاك الله نزل من السماء وجاء ودحرج الحجر عن الباب وجلس عليه، وكان منظره كالبرق ولباسه أبيض كالثلج؛ فمن خوفه ارتعد الحراس وصاروا كأموات. فأجاب ملاك الله وقال للمرأتين: لا تخافا أنتما، فإني أعلم أنكم تطلبان يسوع المصلوب، ليس هو هنا لأنه قام كما قال. هلَّما انظروا الموضع الذي كان الله مضطجعاً فيه، وانهبا سريعاً وقولاً لتلميذه إنه قد قام من الأموات. ها هو يُسبقكم إلى الجليل، هناك تروننه. فخرجتا من القبر بخوف وفرح عظيم راكضتين لتُخبرا التلاميذ.

وفيما هما منطلقتان لتخبرا التلاميذ إذا يسوع لقاهمما وقال: سلامٌ لكم. فتقدمتا وأمسكتا بقدميه وسجدتا له. فقال لهم يسوع: لا تخافا، اذهبوا قولًا لإخوتي أن يذهبوا إلى الجليل وهناك يرونني. وفيما هما ذاهبتان إذا قومٌ من الحراس جاءوا إلى المدينة وأخبروا رؤساء الكهنة بكل ما كان ... وأما الأحد عشر تلميذًا فانطلقوا إلى الجليل إلى الجبل حيث أمرهم يسوع. ولما رأوه سجدوا له ولكن بعضهم شُكّوا. فتقدم يسوع وكلّهم قائلًا: دُفع إلى كل سلطان في السماء وعلى الأرض، فاذهبوا وتلمذوا جميع الأمم وعمدوهم باسم الآب والابن والروح القدس. وعلّموهم أن يحفظوا جميع ما أوصيتم به.وها أنا معكم كل الأيام إلى انقضاء الدهر» (متى، ٢٨: ٢٠-١).

نلاحظ من قراءة هذا النص ما يلي:

- (١) عندما وصلت المرأتان إلى القبر لم يكن الحجر قد دُحرج عن مدخل القبر كما هو الحال في رواية مرقس.
- (٢) تحول الشاب الذي يرتدي الأبيض ويجلس داخل القبر عند مرقس، إلى ملاك يهبط من السماء بزلزلة عظيمة فيدحرج الحجر ويجلس عليه دون أن يدخل إلى القبر.
- (٣) يستخدم الكاتب كلمات مرقس نفسها في الخطاب الذي وجّهه الملائكة للمرأتين بخصوص ذهاب التلاميذ لرؤيه يسوع في الجليل.
- (٤) تختلف رواية متى عن رواية مرقس في عدد وهوية النسوة اللواتي أتيا إلى القبر وشهدن الحادثة. فمرقس يتحدث عن ثلاثة نسوة، هن: مريم المجدلية، ومريم أم يعقوب وسالومة، أما متى فيتحدث عن امرأتين فقط، الأولى مريم المجدلية، والثانية يدعوها بمرريم الأخرى دون مزيد من الإيضاح بخصوص هويتها.
- (٥) يتحدث متى عن ظهورين فقط ليسوع: الظهور الأول كان للمرأتين وهم في طريقهما لإبلاغ التلاميذ، والثاني للتلמיד الأحد عشر في الجليل.
- (٦) بعد رؤيه يسوع في الجليل شك بعض التلاميذ في أنهم يرون المعلم نفسه. وهذا يدل على أن التلاميذ لم يكونوا يتوقعون بعث يسوع ولا هم سمعوا منه أي نبوءة بهذا الشخص.
- (٧) والأهم من هذا كله أن متى لم يُشير صراحة أو تلميحاً إلى صعود يسوع إلى السماء، وأنهى إنجيله بقول يسوع: «وها أنا معكم كل الأيام إلى انقضاء الدهر».

(٢) خاتمة يوحنا

فإذا انتقلنا إلى إنجيل يوحنا نجد أن كاتب الإنجيل يُنهي خاتمه الطويلة بتوجُّه يسوع إلى مكان مجهول دون أي إشارة إلى صعوده إلى السماء. وهذا ملخصها:

في أول الأسبوع جاءت مريم المجدلية إلى القبر باكراً والظلام لم يتبدّل بعد، فرأّت الحجر وقد أُزيل عن القبر فهرّعت إلى سمعان بطرس وتلميذ آخر مغفل الاسم كان يسوع يحبُّه، وقالت لهما: أخذوا السيد من القبر ولسنا نعرف أين وضعوه. فخرج الاثنان مسرعين إلى القبر، فدخل بطرس أولاً ورأى الأكفان موضوعة والمنديل الذي كان على رأسه في موضع على حدة. ثم دخل الآخر ورأى وأمن، لأنهم لم يكونوا بعدُ يعرفون الكتاب أنه ينبغي أن يقوم من بين الأموات. بعد ذلك عادا إلى موضعهما، أما مريم فمكثت عند القبر خارجاً. وفيما هي تبكي انحنت فرأّت داخل القبر ملائكة في ثياب بيضاء جالسين حيث كان جثمان يسوع. فقالا لها: ما يُبكيك أيتها المرأة؟ فقالت: أخذوا سيدِي ولا أدرِي أين وضعوه. ثم التفتت وراءها فرأّت يسوع واقفاً ولكنها لم تعرفه وحسبته البستانى، فقالت له: يا سيد إذا كنت أنت قد أخذته فقل لي أين وضعته لأخذه. فناداها يسوع: مريم! فعرفتة، وقالت له: يا معلم. فقال لها: اذهب إلى الإخوة وقولي لهم إنّي صاعد إلى أبي وأبيكم وإلهكم. فرجعت وأخبرت التلميذ أنها رأت يسوع وأنه أخبرها هذا الكلام. وفي المساء إذ كان التلميذ في غرفة غلّقت أبوابها خوفاً من اليهود، ظهر يسوع في وسطهم وقال لهم: سلام لكم. ثم أراهم مواضع مسامير الصليب في يديه وموضع طعنة الحرابة في جنبه. ثم قال لهم: سلام لكم. كما أرسلني الآب أرسلكم. وبعد ثمانية أيام اجتمع التلميذ في البيت والأبواب موصدة. وكان معهم توما الذي كان غائباً في المرة السابقة وأظهر شكّه قائلاً إنه لا يصدق حتى يضع إصبعه في أثر المسامير على يديه وأثر الحرابة في جنبه. فقام يسوع في وسطهم وقال: سلام لكم. ثم قال لتوما: هات إصبعك إلى هنا فانظر يدي وهات يدك فضعها في جنبي ولا تكن منكراً، بل مؤمناً. بعد ذلك تراءى يسوع لستة من تلاميذه في الجليل وهم راجعون من الصيد في بحيرة طبريا، فجلس معهم إلى مائدة الطعام وأخذ الخبز والسمك وناولهم وأكل معهم. ثم قام ومشى قائلاً لبطرس: اتبعني، فالتفت بطرس ورأى التلميذ الذي كان يسوع يحبُّه يسير خلفهما، فقال ليسوع: وهذا ما مصيري؟ فأجابه يسوع: لو شئت أن يبقى إلى أن أعود فماذا يعنيك؟ أما أنت فاتبعني. فذاع هذا القول عند الإخوة: إن ذلك التلميذ لا

يموت. ولكن لم يُقل يسوع إنه لا يموت بل لو شئت أن يبقى حتى أعود فماذا يعنيك (يوحنا: ٢٠).

تقودنا قراءة هذه الخاتمة إلى الملاحظات التالية:

- (١) مريم المجدلية وحدها جاءت إلى القبر وكانت الشاهد الأول على قيمة يسوع. أما في رواية مرقس فثلاث نساء، وفي رواية متى اثنان.
- (٢) يتحول الملاك الواحد عند متى إلى ملاكين عند يوحنا. وهنا تقتصر مهمتهما على سؤال المجدلية عن الغاية من دخولها. أما الحجر فكان مدرحجاً كما كان عند مرقس.
- (٣) يظهر يسوع أربع مرات بعد قيامته، مرة للمجدلية ومرتين للتلاميذ في أورشليم، ومرة رابعة للتلاميذ أياضًا في أورشليم. وذلك في مقابل ظهورتين فقط عند متى واحدي في أورشليم وأخر في الجليل.
- (٤) لم تتعزز المجدلية على يسوع في ظهوره الأول إلا بعد أن كلّها، واعتقدت أنه بستاني يوسف الرامي، بينما تعرّفت عليه هي والمرأة الأخرى لفورهما عند متى وسجدتا له.
- (٥) يُضيف يوحنا في روايته عنصر إظهار يسوع لآثار جراحه وقيام التلاميذ توما بتحسّس هذه الجراح.
- (٦) لا يصعد يسوع إلى السماء في نهاية خاتمة يوحنا، ولكنه يذهب برفقة بطرس إلى مكان لا يُحدّد كاتب النص. وبما أنه أراد للتلميذ الذي كان يجده ألا يُرافقه بل أن ينتظر عودته، فإن هذه العودة تبدو قريبة وليس في نهاية الزمان.

(٣) خاتمة لوقا

وحده إنجيل لوقا ينص صراحةً على صعود يسوع إلى السماء. وإليكم ملخصاً لخاتمه التي تفوق بطولها وتفاصيلها خاتمة يوحنا:
وكان النسوة اللواتي جئنَّ مع يسوع من الجليل، وبينهن مريم المجدلية وحنة (أو يُوناً) ومريم أم يعقوب، يتبعن يوسف إلى موضع القبر، وناظرن كيف وضع جسده. فرجعن وأعدن حنوطاً وأطياباً، وفي السبت استرحن حسب الوصية. ثم في أول الأسبوع أول الفجر أتتَنَ إلى القبر حاملات الحنوط الذي أعدَنَه ومعهن أناس. فوجدن الحجر مدرحجاً عن القبر، فدخلن ولكنهن لم يجدن جسدَ يسوع. وتراءى لهن رجلان عليهما ثياب برّاقة

فِخْفَنَ، وَلَكِنَّ الرَّجُلَيْنِ قَالَا لَهُنَّ: مَاذَا تَبْحَثُونَ عَنِ الْحَيِّ بَيْنَ الْأَمْوَاتِ؟ إِنَّهُ لَيْسَ هَذَا بِلَقَاءَ فِي الْأَمْوَاتِ. فَرَجَعَتِ النِّسَاءُ الْمُتَلَقِّيَّاتُ مَعَ الْبَقِيَّةِ وَأَخْبَرْنَ الْأَحَدَ عَشَرَ وَالْأَخْرَيْنَ بِمَا رَأَيْنَ، فَبَدَا لِلتَّلَمِيْدِينَ قَوْلُهُنَّ ضَرِبًا مِنَ الْهَذِيَّانِ. غَيْرُ أَنْ بَطَرْسَ أَسْرَعَ إِلَى الْقَبْرِ فَلَمْ يَرَ هُنَاكَ سُوْفَ الْلَفَافِ الَّتِي كَانَتْ عَلَى جَسَدِ يَسُوعَ. وَاتَّفَقَ أَنَّ اثْنَيْنِ مِنَ التَّلَمِيْدِينَ (أَحَدُهُمَا اسْمُهُ كَلِيُوبَاسُ) كَانَا نَاهَبَيْنَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ إِلَى قَرْيَةِ أُورْشَلِيمِ وَهُمَا يَتَحَاوَرَانِ بِشَأنِ مَا جَرَى فِي الصَّبَاحِ. فَدَنَا مِنْهُمَا يَسُوعُ وَرَاحَ يَمْشِي مَعَهُمَا وَهُمَا لَمْ يَعْرِفَاهُ، وَسَأَلُوهُمَا عَنْ مَوْضِعِ مَطَارِحَتِهِمَا، فَأَخْبَرَاهُ بِقَصَّةِ يَسُوعِ وَصَلْبِهِ وَدَفْنِهِ وَذَهَابِ النِّسَوَةِ إِلَى الْقَبْرِ وَمَا حَدَثَ لَهُنَّ هُنَاكَ، وَحِيرَتِهِمَا إِذَا زَدَ ذَلِكَ كُلَّهُ. فَقَالُ لَهُمَا: أَيُّهَا الْغَبَيَانُ وَالْبَطَيْئُونُ الْقُلُوبُ فِي جَمِيعِ مَا تَكَلَّمُ بِهِ الْأَنْبِيَاءُ، أَمَا كَانَ يَنْبَغِي أَنْ يَسِّيْحَ يَتَأَلَّمَ بِهِذَا وَيَدْخُلَ فِي مَجْدِهِ؟ وَعِنْدَمَا وَصَلَوَا إِلَى الْقَرْيَةِ تَمَسَّكَا بِهِ لِيَدْخُلَ مَعَهُمَا. وَعِنْدَمَا جَلَسَ مَعَهُمَا إِلَى الْمَائِدَةِ أَخَذَ الْخَبْزَ وَبَارَكَهُ ثُمَّ كَسَرَهُ وَنَأَوَلَهُمَا، وَفِي الْحَالِ انْفَتَحَتْ أَعْيُنَهُمَا وَعَرَفَاهُ وَلَكِنَّهُ تَوَارَى عَنْهُمَا. فَعَادَا إِلَى أُورْشَلِيمِ فَوَجَدَا الْأَحَدَ عَشَرَ وَأَصْحَابَهُمْ مَجَمِعَيْنِ، وَكَانُوا يَقُولُونَ لَقَدْ قَامَ يَسُوعُ وَتَرَاءَ لِسَمْعَانَ بَطَرْسَ، فَرَوَيَا لَهُمْ مَا حَدَثَ لَهُمَا فِي الْطَرِيقِ. وَفِيمَا هُمْ يَتَكَلَّمُونَ ظَهَرَ يَسُوعُ فِي الْوَسْطِ مِنْهُمْ، وَقَالَ: سَلَامٌ لَكُمْ. فَدُهْشُوا وَخَافُوا وَظَنَّوْا أَنَّهُمْ رَأَوْا رُوحًا، فَقَالُ لَهُمْ: مَا بِكُمْ مُضْطَرِّبُونَ؟ انْظُرُوا يَدِيَ وَرَجْلِيَ، إِنِّي أَنَا هُوَ. جَسُونِي وَانْظُرُوا فَإِنَّ الرُّوحَ لَيْسَ لَهُ عَظَمٌ وَلَحْمٌ كَمَا تَرَوْنَ لِي. وَبَعْدَ ذَلِكَ أَكَلَ عَلَى مَرْأَى مِنْهُمْ. ثُمَّ خَرَجَ إِلَى قَرْيَةِ بَيْتِ عَنِيَا وَهُمْ يَتَبَعَوْنَهُ، وَهُنَاكَ رَفَعَ يَدَيَهِ وَبَارَكَهُمْ. وَفِيمَا هُوَ يُبَارِكُهُمْ انْفَرَدَ عَنْهُمْ وَأَصْعَدَ إِلَى السَّمَاءِ (لُوقَاءُ: ٢٤).

من قراءتنا لهذا النص نخرج باللاحظات التالية:

(١) إن عدد النسوة اللواتي عرفنَ موضع القبر ثم جئنَ في صباح الأحد ومعهنِ الحنوط غير محدد، ويدرك الكاتب أسماءَ ثلث منهن فقط، هن: مريم المجدلية ومريم أم يعقوب وحنة. بينما ورد في إنجيل متى أنهن اثنتان: مريم المجدلية ومريم الأخرى. وفي إنجيل يوحنا تأتي مريم المجدلية وحدها إلى القبر.

(٢) لم يتَرَأَى يَسُوعُ لِلْمَرْأَةِ الْأَوَّلِيِّنِ الْمُنَسَّوَةِ (المجدلية وحدها عند يوحنا، والمجدلية ومريم الأخرى عند متى)، وإنما أمام تلميذَيْنِ يَقْصِدُانَ قَرْيَةً خَارِجَ أُورْشَلِيمَ، أحدهُمَا يُدْعى كليوباس والآخر مجهول. وبعد ذلك ظهر لبطرس ثم للتلاميذ مجتمعين. وهذه الظاهرات الثلاثة تحصل جميعها في أُورْشَلِيمِ ومحيطةِها، وذلك في مقابل ثلاثة ظاهرات في أُورْشَلِيمِ ورابع في الجليل عند يوحنا، وظهور في أُورْشَلِيمِ وثاني في الجليل عند متى.

(٣) لم يتعَرَّف التلميذان على يسوع في ظهوره الأول لهم إلا بعد وصولهما معه إلى القرية عندما تناول الخبر وكسره، مثلما لم تتعَرَّف عليه المجدلية عند يوحنا في ظهوره الأول لها وظَنَّتْ أنه البستاني. وهذه ظاهرة غريبة لم يُفسِّرها لنا النص.

(٤) عندما أخبرَت النسوة التلاميذ بشأن قبر يسوع الفارغ، بَدَا لهم هذا القول ضرباً من الهذيان. وهذا يدل أيضًا على أن التلاميذ لم يسمعوا سابقًا بنبوة يسوع عن موته وقيامته في اليوم الثالث.

(٥) بعد سماع الخبر يهرع بطرس وحده لرؤية القبر، أما عند يوحنا فإن بطرس واللاميذ الآخر المغفل الاسم يهرعان معاً إلى الموضع. بينما أغفل متى محاولة التأكيد هذه وجعل التلاميذ يتوجهون مباشرةً إلى الجليل لرؤيه يسوع هناك.

(٦) يلفت نظرنا بشكل خاص الطريقة التي صاغ بها لوقا حادثة صعود يسوع إلى السماء عندما قال: «وفيما هو يُباركهم انفرد عنهم وأصعد إلى السماء». وهذا يعني أن صعود يسوع جرى في خفية عن تلاميذه وليس على مرأى منهم. وأن كاتب الإنجيل إنما يقرر هنا عقيدة لاهوتية أكثر من وصفه لحادثة مشهودة.

لقد استبعدنا حتى الآن من هذه المقارنة الآيات الائتني عشرة الأخيرة من إنجيل مرقس، والتي تتحدث عن ظهورات يسوع وصعوده إلى السماء، لأنها غير موجودة في نص مرقس الأصلي. ومع ذلك فلا بأس من وقفة قصيرة عند هذه الخاتمة، وإليكم نصها:

«وبعدما قام باكراً في أول أسبوع ظهر أولاً لمريم المجدلية التي كان قد أخرج منها سبعة شياطين، فذهبت هذه وأخبرت الذين كانوا معه وهم ينحوون ويبكون. فلما سمع أولئك أنه حيٌّ وقد نظرته لم يصدقوا. وبعد ذلك ظهر بهيئة أخرى لاثنين منهم وهما يمشيان منتظلين إلى البرية. وذهب هذان وأخرين الباقيين فلم يصدقوا ولا هذين. أخيراً ظهر للأحد عشر وهم متكتئون ووبَّخ عدم إيمانهم وقساؤه قلوبهم، لأنهم لم يصدقوا الذين نظروه قد قام، وقال لهم: اذهبوا إلى العالم أجمع، واقرزوا بالإنجيل للخليقة كلها. من آمن واعتمد خلص ومن لم يؤمن يُدْنَّ. وهذه الآيات تتبع المؤمنين: يخرجون الشياطين باسمي ويتكلمون بأسنة جديدة، يحملون حيَّات، وإن شربوا شيئاً مميتاً لا يضرُّهم، ويضعون أيديهم على المرضى فيبرعون. ثم إن الرب بعدما كَلَّمُهم ارتفع إلى السماء وجلس عن يمين الله.» (مرقس، ١٦: ٩-١٩)

تفتقر هذه الخاتمة إلى الأصلية والحيوية التي ميزت الخاتمات الثلاث. فالظهور الأول ليسوع كان للمجدلية وحدها على ما هو الحال عند يوحنا. وقد وصفها صاحب هذه الخاتمة بأنها التي أخرج منها يسوع سبعة شياطين، مقتفيًا بذلك أثر لوقا ٨: ٣-١. أما الظهور الثاني ليسوع لاثنين من التلاميذ وهما يميشيان في البرية، فمأخذون من إنجيل لوقا ٢٤: ٢٤-٣٥. وكذلك الأمر في الظهور الثالث للأحد عشر وهم مجتمعون في أورشليم (لوقا، ٢٤: ٣٦-٣٧). قارن أيضًا مع يوحنا، ٢٠: ٢٦). كما نلاحظ أن خطاب يسوع للأحد عشر مأخذون من متى ٢٨: ١٨-٢٠. وتكلمهم بآلستة جديدة مأخذون من سفر أعمال الرسل ٢: ١-٤، وصعود يسوع إلى السماء مأخذون من لوقا ٢٤: ٥١. أما عن القول بأنه جلس عن يمين الله، فإن الكاتب هنا لا يصف الحادثة كما وقعت وإنما يقرر فكرة لاهوتية صارت راسخة فيما بعد. لأنه إذا كان أحد قد شاهد يسوع يصعد إلى السماء، فكيف رأه جالسًا عن يمين الله؟

ليس هذا كل شيء عن خفايا إنجيل مرقس. فقد صرّنا نعرف الآن عن وجود نصٌّ لهذا الإنجيل أقدم من نصٌّ دير سانتا كاترينا، يدعوه الباحثون اليوم بإنجيل مرقس السري. وهذا ما سوف نتعرض له في الحلقة الثانية من هذه الدراسة.

إنجيل مرقس السري

ولغز التلميذ الحبيب

في دراستنا السابقة عن خفايا إنجيل مرقس، تحدّثنا عن تفرد إنجيل يوحنا عن الأنجليل الثلاثة المتشابهة مرقس ومتّى ولوقاء، سواء من حيث رسالته اللاهوتية أم من حيث روایته لأحداث مهمة بالنسبة لتشكيل العقيدة المسيحية. ولعل أهم هذه الأحداث التي انفرد بها يوحنا القصة المعروفة عن إحياءه لفتى كان يحبّه اسمه لعازر بعد مُضي أربعة أيام على موته. ولعازر هذا كان من أسرة غنية تمتلك بيتاً واسعاً في قرية بيت عنيا الواقعة على جبل الزيتون على مسافة ثلاثة كيلومترات إلى الشرق من أورشليم، وكان يعيش مع أختين شابّتين له، الأولى تُدعى مرثا والثانية مريم. وقد اعتاد يسوع زيارتهم بصحبة تلاميذه الاثني عشر والإقامة عندهم، على ما نفهم من القصة التالية التي أوردها فيما يلي ملخصة عن إنجيل يوحنا:

خلال زيارته ما قبل الأخيرة لأورشليم أحسَّ يسوع بالخطر الذي يتهده من قبل اليهود الساعين لقتله، فترك المدينة ونزل إلى عبر الأردن حيث أقام مع تلاميذه في الموضع الذي كان يوحنا المعمدان يُعمد فيه. فأرسلت إليه الأختان تقولان: يا سيد، إن الذي نحبه مريض. فمكث يسوع في مكانه يومين، ثم قال لتلاميذه: إن لعازر قد مات وإن عليهم التوجه إلى بيت عنيا. فلما وصل يسوع علم أن لعازر قد دُفن منذ أربعة أيام، وكان كثيرون من اليهود قد جاءوا إلى مريم ومرثا ليعزوهما عن أخيهما. فلما سمعت مرثا أن يسوع آتٍ خرجت لللاقاته بينما مكثت مريم في البيت مع المعزين، وعندما لاقته خارج القرية قالت له: يا سيد، لو كنت هنا لم يَمُت أخي. لكنني أعلم أن كل ما تطلب من الله يعطيك إياه. فقال

لها يسوع: سيقوم أخوك. ثم إن مرثا مضت ودعت مريم سرّاً قائلةً لها: إن المعلم قد حضر وهو يدعوك. فقامت، وتبعها من كان في البيت من العزّيزين معتقدين أنها ذاهبة إلى القبر لت بكى هناك. فلما رأت يسوع خرّت عند رجلّيه قائلةً: يا سيد، لو كنت هنا لم يمُت أخي. فلما رأها تبكي والذين جاءوا معها يبكون أيضًا اضطربت روحه، وقال: أين وضعتموه؟ قالوا: يا سيد تعال وانظر. فبكى يسوع. فقال اليهود: انظروا كم كان يحبه. فاضطربت روحه ثانيةً وتقدّم من القبر، وقال لهم أن يرفعوا الحجر الذي يسد مدخله. فقالت له مرثا: يا سيد، قد أُنّت لأنّ له أربعة أيام. فأجابها يسوع: إن آمنت ترين مجد الله. فرفعوا الحجر ونظر يسوع إلى السماء، وقال: أيها الآب أشكرك لأنك سمعت لي. وأنا علمت أنك تسمع لي في كل حين، ولكن قلتُ هذا من أجل الجمع الواقف ليؤمنوا أنك قد أرسلتني. قال هذا وصرخ بصوت عظيم: لعاذر هلم خارجًا. فخرج الميت وهو مربوط بأقملة وجهه ملفوف بمنديل. فقال لهم حلوه ودعوه يذهب (يوحنا: 11).

بعد ذلك اعتزل يسوع وتلاميذه في البرية لأن سعي الكهنة والفرسانيين لقتله قد اشتد، وتآمروا لقتله بعد أن آمن به عدد كبير من الناس بسبب معجزة قيامة لعاذر. وقبل الفصح بستة أيام عاد إلى بيت عنيا فصنعوا له عشاءً، وكان لعاذر أحد المتكئين معه إلى المائدة، وكانت مرثا تخدم. عند ذلك أخذت مريم زجاجة فيها منًّا (٣٠٠ غ) من عطر ناردين خالص غالٍ الثمن، ودهنت قدمي يسوع ثم مسحته بشعرها فامتلأ البيت برائحة الطيب (يوحنا، ١٢: ٣-١) بعد ذلك يختفي لعاذر من إنجيل يوحنا ولا يظهر خلال الأحداث العاصفة الأخيرة في حياة يسوع، ولا نجد حاضرًا واقعة الصلب. وهذا أمر ملفت للنظر إذا أخذنا بعين الاعتبار تلك المحبة العميقـة التي جمعـت بينـهما.

على أن السؤال الذي يطرح نفسه بقوة على القارئ الحصيف للعهد الجديد هو التالي: إذا كانت معجزة إحياء لعاذر تمثل قمة معجزات يسوع، وتعتبر بمثابة البرهان الساطع على أنه مُرسـل من قبل الآب، فلماذا انفرد إنجيل يوحنا بروايـتها وسـكتـتـ عنها بقـيـةـ الأنـاجـيلـ؟

بقيـ هذا السـؤـالـ بلا جـوابـ مـقـنـعـ حتىـ عامـ ١٩٥٨ـ،ـ عـدـمـاـ اـكتـشـفـ الـبـاحـثـ مـورـتونـ سمـيـثـ فيـ بـقـاـيـاـ أـرـشـيفـ دـيرـ مـارـ سـابـاـ الـوـاقـعـ عـلـىـ مـسـافـةـ ٢٠ـ كـمـ إـلـىـ الـجـنـوبـ الـشـرـقـيـ مـنـ مدـيـنـةـ الـقـدـسـ،ـ نـسـخـةـ عـنـ رـسـالـةـ مـكـتـوـبـةـ بـالـلـغـةـ الـيـونـانـيـةـ وـجـهـهاـ الـلـاهـوـتـيـ الـمـعـرـفـ كـلـيـمـتـ الإـسـكـنـدـرـانـيـ،ـ الـذـيـ نـشـطـ فـيـ أـوـاـخـرـ الـقـرـنـ الثـانـيـ الـمـيـلـادـيـ،ـ إـلـىـ قـسـ فـلـسـطـيـنـيـ يـُدـعـىـ تـيـوـدـورـ،ـ يـُجـبـيـهـ فـيـهـ عـدـمـاـ أـسـئـلـةـ بـخـصـوـصـ وـجـودـ إـنـجـيلـ سـرـيـ لـرـقـسـ يـسـرـدـ أـحـدـاـثـ لـمـ يـرـدـ

ذكرها في الإنجيل المتداول، تستخدمه طائفة غنوصية معروفة باسم الكاربوكريتيين نسبةً إلى معلمهم كاربوكريتوس، الذي نشط في الإسكندرية خلال مطلع القرن الأول الميلادي، وقال: إن الروح لن تنعم من دوره التناصح في الأجساد إذا لم تسدّ دينها لهذا العالم عن طريق التمتع بكل ملذات الحياة، لا سيما الجنسية منها. وقد عثر مورتون سميث على هذه الرسالة مطوية وملصقة. ضمن غلاف مقوى لكتاب مطبوع في القرن السابع عشر وضعه أحد آباء الكنيسة غير المشهورين. وكان رهبان الدين في تلك الأيام يصنعون أغلفة الكتب الجديدة عن طريق لصق عدد من الأوراق السائبة المتبقية من مخطوطات قديمة، نظراً لندرة الورق لديهم. وقد عرض سميث الرسالة على عدد من الاختصاصيين الذين أكدوا أصالتها وتطابق لغة وأسلوب النص مع لغة وأسلوب كليمنت الميز.^١

بعد نشر سميث لنَّصَ رسالة كليمنت، جاءنا الجواب على السؤال المطروح. فالرسالة تُشير إلى وجود إنجيل سري لمرقس كان متداولاً في القرن الثاني الميلادي. وفي هذا الإنجيل السري تَرد قصة إحياء يسوع لفتى ميَّت في قرية بيت عنيا، وهي تشتهر في معظم عناصرها مع قصة إحياء يسوع لفتى لعازر، ولكنها تنتهي بخلوة طقسية بين يسوع والفتى الذي أقامه من بين الأموات لم تَرِد في إنجيل يوحنا. فلقد أحب الفتى يسوع بعد صحوته وتَوَسَّل إليه أن يبقى معه. ثم جاءه مساءً وهو يرتدي مثِّرَا من الكتان على جسده العاري، وقضى الإثنان الليلة في ممارسة طقس تنسيري معين من شأنه أن يجعله «عارفاً بأسرار ملوكوت الله» على حد تعبير النص. والترجح أن هذا الطقس كان يتضمن التعميد بالماء، على ما يبدو من ذلك الاستعداد المسبق للفتى. وكما سُنلاحظ من ترجمتي التي سأقدمها أدناه لرسالة كليمنت، فإن يوحنا، إلى جانب تفاصيه عن الخلوة الطقسية بين الطرفين، قد أدخل عدداً من التعديلات على قصة مرقس الأقدم عهداً قبل أن يتَّبَّعاها.

ولكن لماذا تَبَنَّى إنجيل يوحنا القصة وهو الأبعد في رسالته ومضمونه عن إنجيل مرقس، بينما رفضها متَّى ولوقا اللذان اعتبرا مرقس مصدرًا رئيسيًا لهما على ما أثبتنا في الحلقة الماضية؟ إن المسألة كما أراها هي أن دافع متَّى ولوقا إلى رفض قصة إحياء يسوع لفتى، هو الدافع نفسه الذي حدا بيوحنا إلى قبولها بعد تعديلها، أي خوفهما من

^١ حول ملابسات هذا الاكتشاف وآراء الاختصاصيين فيه، راجع الكتاب الذي وضعه صاحب الاكتشاف وعالج فيه كلَّ النواحي المتعلقة بإنجيل مرقس السري:

.Morton Smith, The Secret Gospel, The Dawn Horse Press, California, 2005

سوء فهم المبتدئين في الدين للخلوة الطقسية بين يسوع والفتى. وقد أشار كليمانت في رسالته إلى هؤلاء المبتدئين عندما قال إن مرقس قد أعدَ إنجيلين؛ الأول ظاهري بِثَه في الناس يحتوي على سيرة يسوع وأعماله وأقواله، وهو موجَّه إلى المبتدئين في الدين، والثاني روحاني باطنٍ يوجَّه إلى مَن تعمقوا في خفايا الدين وغاصوا في أسراره. يضاف إلى ذلك أنه تلقَّى عن يسوع تقاليد سرانية لم يُدوِّنها، من شأنها أن تأخذ بيد المريدين إلى قدس أقدس الحقيقة. ولهذا، يقول كليمانت لسائله، بأننا لا يمكن أن نقول الأشياء الحقيقة لكل الناس، وعلينا في مواجهة الكاربوكريتِين^٢ الهرطقة الذين يعتمدون على إنجيل مرقس السري من أجل تبرير ممارساتهم الخلية، أن نُنكر تحت القسم أن مرقس هو كاتب هذا الإنجيل.

وإليكم النص الكامل للرسالة وهو من ترجمتي عن مورتون سميث:

«لقد فَعَلتْ حَسَنًا بِرَدْكَ على تعاليم الكاربوكريتِين النجسة. فهؤلاء هم الكواكب التائهة من أشارت إليهم نبوءات الكتاب المقدس، الذين يصدون عن الطريق الضيق للوصايا، وَيُولُونَ وجوههم نحو الغور السحيق للخطايا الجسدية الشهوانية. إنهم بافتخارهم بامتلاك المعرفة، التي ليست إلا معرفة بسيئ الشيطان، إنما يُلقون بأنفسهم إلى التهلكة في عالم الظلمة السفلي. وهم في ادعائهم الوصول إلى الحرية إنما يقعون عبَّدًا لرغباتهم وشهواتهم. مثل هؤلاء الناس ينبغي مقاومتهم بكل الوسائل الممكنة. وحتى حين يقولون شيئاً صحيحاً فإن على مَن يحب الحقيقة أَلَا يوافقهم، لأنَّه ليس كل الأشياء الحقيقة هي حقيقة، ولا ينبغي على الحقيقة وفقَ ما تراها الآراء الإنسانية أن تكون مفضلة على الحقيقة بحسب الإيمان.

وفيما يتعلق بالأشياء التي يَرْوُونها بخصوص إنجيل مرقس الذي دُوِّن بإلهام إلهي، فإن بعضها مزور جملةً وتفصيلاً، وبعضها الآخر يحتوي على جزء من الحقيقة ولكنه منقولٌ بشكلٍ محرَّف؛ لأنَّ الأشياء الحقيقة عندما تمتزج بالاختلاقات فإنها تتحرف. وعلى ما يقول المثل، فإنه حتى الملح يفقد طعمه.

^٢ للتوسيع في تعاليم كاربوكريتس، راجع:

.W. Barnston, The Other Bible, Harper, New York, 1984, pp. 646–648

خلال مرافقة مرقس لبطرس الرسول عندما كان مقىماً في روما، قام بكتابة نصٌّ عن أعمال يسوع ولكنه لم يذكرها جمِيعاً، مثلاً لم يُشير أيضاً إلى تعاليمه السرية، وإنما اختار منها ما رأه مناسباً لتدعيم إيمان مَنْ هُمْ في طور التَّعْلُمِ. وعندما استُشهد بطرس جاء مرقس إلى الإسكندرية جالباً معه نوطاته الخاصة وتلك التي لبطرس، ومنها نقل إلى كتابه السابق ما وجده مناسباً للتمُّنِ في المعرفة، ووضع إنجلِياً روحانياً من أجل الساعين إلى كمالهم في الدين، ولكنَّه مع ذلك لم يكشف عن الأشياء التي لا يجب النطق بها، ولم يُدوِّن التعاليم التأوَّلية للسيد، وإنما أضاف قصصاً جديدة إلى تلك التي أوردها سابقاً. وذكر أَقْوَالاً يُعرف مدلولاتها باعتباره متضللاً في أسرار الدين، والتي من شأنها أن تأخذ بيده مستمعها إلى قدس أقدس الحقيقة المخفية وراء حُجب سبعة. وعندما حضرَتْ المنية أُودع مؤلَّفه هذا لدى كنيسة الإسكندرية حيث بقيَ في حز حريز لا يطُلُّ عليه إلا أولئك الذين جرى تقديمهم إلى الأسرار الكبرى.

ولكن بما أن الشياطين الحمقى يبتكون دوماً وسائلَ من أجل تدمير الجنس البشري؛ فقد زينوا للكاريوكريتِين أن يستمليوا أحد قسّيس كنيسة الإسكندرية من أجل العمل معهم، فحصل لهم على نسخة من الإنجيل السري وفسَّرَه لهم وفق آرائه التجديفية والشهوانية، كما وأنه مزج الكلمات الطاهرة فيه بأكاذيب نجسة. ومن هذا المزاج استمد الكاريوكريتِيون تعاليمهم.

من هنا، وكما ألمحتُ سابقاً، على المرء أن يصمد أمامهم عندما يعرضون تحريفاتهم، وينكر أن إنجيل مرقس السري هو من تأليف مرقس ولو كان ذلك تحت القسم. ذلك أن الأشياء الحقيقة يجب ألا تُقالَ لكل الناس. ولهذا قالت حكمة الرب من خلال سليمان: «أجب الأحمق من خلال حماقته»، أي إن نور الحقيقة يجب ألا يُعرض للعميان. وقالت أيضاً: «يؤخذ من الذي ليس عنده». و«دع الأحمق يعمه في الظلام». ولكننا نحن أبناء النور، استترنا من الأعلى بفجر روح الرب، وحيثما روح الرب هنالك الحرية، وكل الأشياء طاهرة بالنسبة للطاهر.

ولذلك فإبني لن أتردَّد في إجابتك على أسئلتك التي توجهت بها إلَيَّ، داحضَاً بذلك الافتراءات من خلال كلمات إنجيل مرقس السري نفسها. وبعد قوله (في الإنجيل الذي بين يديك، الإصلاح ١٠ الآية ٣٢): «وكانوا في الطريق صعوباً

إلى أورشليم» إلى نهاية قوله: «وفي اليوم الثالث يقوم» (الآية ٣٤)، فإن الإنجيل السري يضيف المادة التالية التي أوردها لك كلمة فكلمة: «ثم جاءوا إلى بيت عنيا، فحضرت إليه امرأة هناك مات أخوها وسجدت أمامه قائلةً: يا ابن داود أرحمني. فانتهروا التلاميذ، ولكن يسوع غضب ومضى معها إلى البستان حيث القبر الذي دُفن فيه. ولدى اقترابه نَدَتْ من داخل القبر صيحةً عظيمة. فدنا يسوع ودحرج الحجر عن مدخل القبر ودخل لفوره إلى حيث كان الفتى فمَدَّ ذراعه إليه وأقامه ممسكاً بيده. ولما رأه الفتى أَحَبَّه وتوسَّلَ إليه البقاء معه. وبعد خروجهما من القبر توجهوا إلى بيت الفتى لأنَّه كان غنياً. وبعد ستة أيام لَقَنَه يسوع ما يتوجب عليه فعله. وفي المساء جاء إليه الفتى وهو يرتدي مثِرّاً من الكتان على جسده العاري وبقي معه في تلك الليلة، لأنَّ يسوع كان يُعلِّمه أسرار ملائكة الله. وعندما قام عاد إلى الجهة الأخرى من الأردن.»

بعد هذا المقطع، يتبع النص (المعروف لديكم، الآية ٣٥): وتقديم إليه يعقوب ويوحنا ابنا زبدي ... وذلك إلى آخر المقطع (في الآية ٤٥). ولكنَّ جملة: «رجل عارٍ إلى رجل عارٍ» وكل الأشياء التي كتبتَ إلى بخصوصها، غير موجودة. وبعد قوله (في الآية ٤٦): «وجاءوا إلى أريحا، يضيف إنجيل مرقس السري هذه الكلمات فقط: وكانت أخت الفتى الذي أَحَبَّه يسوع، وأمَّه، وسالومة، موجودين هناك ولكن يسوع لم يجتمع بهم. أما بقية الأشياء التي كتبتَ لي بشأنها فهي من قبيل التزوير. هذا هو الشرح الحقيقي الذي ينسجم مع الفلسفة الحقة.»^٢

من مقارنة نص قصة إحياء يسوع للفتى في إنجيل مرقس السري وإنجيل يوحنا، نجد عدداً من نقاط الاختلاف بين القصتين. فالإنجيل السري لا يذكر لنا اسم الفتى بينما يسميه إنجيل يوحنا لعاذر. والإنجيل السري يتحدث عن أخت واحدة دون أن يسمِّيها، بينما يتحدث إنجيل يوحنا عن أختين إحداهما مرثا والأخرى مريم. تدعى الأخت يسوع في إنجيل السري بـ «يا ابن داود»، وهذا اللقب ينسجم مع لاهوت إنجيل مرقس وبقية الأنجليل الإزائية، بينما تدعوه الأختان في إنجيل يوحنا بـ «يا سيد». في الإنجيل السري يتقدم يسوع ويدحرج الحجر بنفسه عن مدخل القبر، أما في إنجيل يوحنا فيطلب من حوله

.Morton Smith, Op. Cit., pp. 13–16 ^٢

دحرجة الحجر. في الإنجيل السري يكون لاقتارب يسوع من القبر فعل العجزة لأن الفتى يصحو وتتصدر عنه صيحة عالية، ثم يدخل يسوع ويمد يده للفتى وينهضه؛ أما في إنجيل يوحنا فإن يسوع يقف خارجًا ويهتف بصوتٍ عالٍ: لعازر هلم. فيخرج الفتى وهو مربوط بالأقمشة. ولكن على الرغم من هذه الاختلافات فإننا أمام قصة واحدة رُويت من خلال تنويعين. ففي كلا الروايتين نجد أن مسرح الحدث هو قرية بيت عنيا التي وصل إليها يسوع قادماً من نهر الأردن، وهنالك امرأة مات أخوها جاءت ورجت يسوع أن يُحييه، ثم ينتهي الحدث بانبعاث الفتى من القبر.

ومن الملفت للنظر أن إنجيل مرقس المداول على الرغم من حذفه لقصة إحياء يسوع للفتى وما تلا ذلك من طقس ليلى، فإنه يشير في مكان آخر إلى وجود شاب مع يسوع يرتدى مثراً على عريّه وذلك في مشهد القبض على يسوع في بستان جتسمانى الذي لا يبعد كثيراً عن قرية بيت عنيا في جبل الزيتون؛ حيث نقرأ هذه الجملة الخارجية عن سياق الحدث: «وَتَبَعَهُ شَابٌ لَّابِسًا إِزَارًا عَلَى عَرِيهِ فَأَمْسَكَهُ الشَّبَانُ (الذِّينَ جَاءُوا لِلْقَبْضِ عَلَى يَسُوعَ)، فَتَرَكَ الْإِزَارَ وَهَرَبَ عَارِيًّا» (مرقس، ١٤: ٥١). وبدون أي تفصيل آخر يتبع كاتب الإنجيل: «وَمَضُوا بِيَسُوعَ إِلَى دَارِ رَئِيسِ الْكَهْنَةِ ... إِلَخُ».

والسؤال المهم الذي يطرح نفسه الآن هو: هل غاب لعازر فعلاً عن بقية أحداث الإنجيل كما توهّم الباحثون في كتاب العهد الجديد؟

إذا عدنا القهقري إلى حادثة إحياء يسوع للشاب في إنجيل مرقس السري وفي إنجيل يوحنا، نجد أن القصتين تؤسسان معاً للقب «الתלמיד الذي أحبه يسوع» في الإشارة إلى لعازر. ففي رواية يوحنا نجد أن الأختين ترسلان إلى يسوع قائلتين: «يا سيد هو ذا الذي تحبه مريض»، وذلك في إشارة إلى لعازر دون ذكر اسمه. وفي الشذرة الثانية من إنجيل مرقس السري يقول المؤلف: «وجاءوا إلى أريحا. وكانت أخت الفتى الذي أحبه يسوع وأمه وسالومة موجودين هناك». بعد ذلك يتبع هذا الفتى ظهوره تحت هذا اللقب. ففي مشهد العشاء الأخير قال يسوع للتلاميذ: «الحق أقول لكم إن واحداً منكم سيسلمني ... وكان متكتئاً في حضن يسوع واحد من تلاميذه كان يسوع يحبه. فأواماً إليه سمعان بطرس أن يسأل من عسى أن يكون الذي قال عنه. فاتكأ ذاك على صدر يسوع وقال له: يا سيد من هو؟» (يوحنا، 15: 20-21).

وبعد القبض على يسوع تفرق التلاميذ، ولكن سمعان بطرس والتلميذ الآخر الذي يحبه يسوع تبعاه عن بُعد: «وكان سمعان بطرس والتلميذ الآخر يتبعان يسوع. وكان

ذلك التلميذ معروفاً عند رئيس الكهنة، فدخل مع يسوع إلى دار رئيس الكهنة، وأما بطرس فكان واقفاً خارجاً عند الباب. فخرج التلميذ الآخر الذي كان معروفاً عند رئيس الكهنة وكلم البوابة فأدخل بطرس» (يوحنا، ١٨: ١٥-١٦).

وعندما رُفع يسوع على الصليب كان التلميذ المحبوب وحده واقفاً مع النساء تحت الصليب بينما كان بقية التلاميذ مختبئين: «وكانت واقفات عند صليب يسوع أمه مريم، وأخت أمه مريم زوجة كلوبا، ومريم المجدلية. فرأى يسوع أمه وإلى جانبها التلميذ الحبيب إليه. فقال لأمه: أيتها المرأة هذا ابنك. ثم قال للتلميذ: هذه أمك. فأخذها إلى بيته من تلك الساعة» (يوحنا، ١٩: ٢٥-٢٧. عن الترجمة الكاثوليكية). وعندما جاءت مريم المجدلية في أول الأسبوع إلى القبر باكراً ونظرت الحجر مرفوعاً عن القبر، ركضت «وجاءت إلى سمعان بطرس وإلى التلميذ الآخر الذي كان يسوع يحبه وقالت لهما: أخذوا السيد من القبر ولسنا نعلم أين وضعوه» (يوحنا، ٢٠: ٢-٢). وعندما ترك يسوع تلاميذه بعد آخر ظهور له عقب قيامته وقال لبطرس أن يتبعه، التفت بطرس: «فرأى التلميذ الذي كان يحبه يسوع يسير خلفهما، ذاك الذي مال على صدر يسوع في أثناء العشاء ... إلخ». وفي نهاية هذا المقطع يُختم نص إنجيل يوحنا بإشارة صريحة إلى أن كاتب إنجيل هو التلميذ المحبوب نفسه: «هذا هو التلميذ الذي يشهد بهذا، وكتب هذا. ونعلم أن شهادته حق» (يوحنا: ٢١). عندما جرى إقرار الأنجيل الأربعة المقبولة رسمياً من قبل الكنيسة في أواخر القرن الثاني الميلادي، وُعزى الإنجيل الرابع إلى التلميذ يوحنا ابن زبدي مثلاً عزيز بقية الأنجليل إلى أصحابها المفترضين، جرى العرف السائد على المطابقة بين التلميذ الذي أحبه يسوع وبين التلميذ يوحنا ابن زبدي باعتباره مؤلف الإنجيل الرابع. ولكن المشكلة تكمن في أن اسم يوحنا لم يَرد صراحة في أي موضع من الإنجيل الرابع، وذلك عدا إشارة عابرة إلى ابنِي زبدي دون ذكر اسميهما وهما على ما نعرف يوحنا ويعقوب أخوه (يوحنا، ٢: ٢١). أما التلميذ «الذي أحبه يسوع»، وهو اللقب الذي أطلق على لعازر للمرة الأولى، فيتابع ظهوره إلى جانب يسوع تحت هذا اللقب، ثم نفهم من الخاتمة أنه مؤلف الإنجيل الرابع. فمن هو المؤلف الحقيقي لإنجيل يوحنا؟

في الحقيقة هنالك عدد من الباحثين في العهد الجديد قد لاحظوا ما لاحظته من صلة بين لعازر والتلميذ الغامض الذي أحبه يسوع الذي يتكرر ذكره في الإنجيل الرابع، ولكنهم لم يكونوا مستعدين للخروج عن التقاليد الراسخة التي تعزو الإنجيل الرابع إلى يوحنا ابن زبدي، فخرجوا برأي مفاده أن لعازر الذي أحياه يسوع هو في الواقع اسم آخر ليوحنا

ابن زبدي. ومن ثم جرَت المطابقة بين الشخصيتَيْن. ولكن هذا التفسير لا يصمد أمام النقد المعتمد على نصوص العهد الجديد نفسها. وإليكم الأسباب:

(١) ينتمي يوحنا ويعقوب ابنا زبدي إلى أسرة جليلية؛ أما لعاذر فينتمي إلى أسرة أورشليمية.

(٢) لا نعرف عن وجود أخ لعاذر بل أختين هما مرثا ومريم.

(٣) كان يوحنا وأخوه صيادي سك في بحيرة طبرية بالجليل، ثم تبعاً بعد ذلك يسوع في حَلَّه وترحاله، وهو ما يظهران في بعض المشاهد مع أمهما بصحبة يسوع (راجع متى، ٢٠: ٢٠). أما لعاذر فكان مستقراً في بيت كبير على مقربة من العاصمة كان من السعة بحيث يتسع ليسوع وتلامذته ليبيتوا فيه عدة أيام. ولعل من دلائل ثراء أهل هذا البيت وجود قبر فخم منحوت من الصخر في فنائه. ولا يحدّثنا النص عن وجود أم لعاذر التي يبدو أنها متوفاة، وكانت الأخت الكبرى مرثا هي المدبرة لشئون المنزل.

(٤) إن التلميذ الآخر الذي تَبَعَ يسوع مع بطرس عقب القبض عليه لا يمكن بأي حال من الأحوال أن يكون يوحنا صياد السمك المتواضع الحال؛ لأن هذا التلميذ كان معروفاً من قبل رئيس الكهنة، وهو الذي توَسَّط لبطرس من أجل الدخول إلى بيت رئيس الكهنة. هذه الحظوة الخاصة التي تَمْتَنَّ بها التلميذ عند رئيس الكهنة الذي يبدو أنه كان على علاقة طيبة مع أسرته الغنية، هي التي شفَعَت للتلميذ الذي أحبَّه يسوع أن يشهد عملية الصلب دون خوف من الاعتقال، في الوقت الذي تَفَرَّقَ فيه بقيَّةُ أصحاب يسوع واحتُبُّوا.

اعتماداً على هذه المقدمات التي أجدتها في غاية المنطقية، أتوَّصل إلى نتيجة مفادها أن التلميذ المحبوب لعاذر هو مؤلف الإنجيل الرابع وليس يوحنا ابن زبدي، أو أنه كان يُملي ذكرياته في أواخر حياته على ذلك المؤلف المجهول. وهذه مسألة سوف نتوسَّع فيها في بحث لاحق.

يسوع والنساء

لُغز مريم المجدلية

يكاد قارئ كتاب العهد الجديد لا يلحظ دوراً للنساء في حياة يسوع التبشيرية؛ فحواراته كانت تجري دوماً مع الرسل الاثني عشر الذين اختارهم لرافقته في حله وترحاله، وتعاليمه كانت موجّهةً على الدوام إليهم. ولكن مؤلفي الأنجيل، تركوا لنا إشاراتٍ عابرةً هنا وهناك تكشف عن دورهن المهم في الدعوة الجديدة، وتفانيهن في تقديم الدعم المادي والمعنوي للمعلم الذي تركن من أجله بيوتهن وسرّن وراءه على طريق الآلام من الجليل إلى الجلجلة حيث صُلب وُمُجّد، وكان من بينهن أول الشهود على قيامته من بين الأموات.

هذه الإشارات الغامضة التي تلفت نظرنا إلى الحضور القوي للنساء في ذلك المحيط الذكوري كما قدّمه لنا الإنجيليون، تُطّلعنا على حقيقة في غاية الأهمية، وهي أن عدد النساء في بطانة يسوع المقربة ربما كان أكثر من عدد الرجال، وأن الدعم المالي لهذه المجموعة المرتلة مع معلمها كان يأتي من بعض أولئك النساء المقدرات اللواتي تركن ما كنّ فيه من رغد العيش وسرّن وراء يسوع. ولعل من أهم هذه الإشارات ما ورد في إنجيل لوقا: «وعلى إثر ذلك كان يسير في المدن والقرى يكرز ويبشر بملكوت الله، ومعه الاثنا عشر، وبعض النساء اللواتي شفاهن من الأرواح الشريرة والأمراض، وهن مريم المعروفة بالمجdaleة التي أخرج منها سبعة شياطين، وحنة (أو يُوئنا في بعض الترجمات) امرأة خوزي وكيل هيرودوس، وسوسنة، وغيرهن كثيرات كنّ يخدمنه من أموالهن» (لوقا، ٨: ٣-١). تدلّنا هذه الإشارة المقتضبة إلى تلميذات يسوع عند لوقا على وجود عدد كبير من النساء في بطانة يسوع المقربة، وأن المصدر الأساسي لتمويل معاش يسوع وتلاميذه كان

من أموال هؤلاء النساء. وقد كان هذا المال يُحفظ في صندوق خاص يحمله معه التلميذ يهودا الإسخريوطى، على ما نفهم من إنجيل يوحنا ١٢: ٤-٦. ولكن لوقا لم يذكر لنا من أسماء هؤلاء النساء سوى ثلاثة، هن: مريم المجدلية، ويُوئنا (أو حنة) امرأة خوزي، وكيل هيرودوس، وسوسنة. ويكشف لنا تعریف لوقا لـ ويُوئنا بأنها زوجة وكيل هيرودوس أنتیباس ملك الجليل، حقيقةً في غاية الأهمية وهي أن العديد من هؤلاء التلميذات كُنَّ من شرائح اجتماعية ميسورة، وكُنَّ من موقعهن المتميز هذا قادرات على دعم طبيعة حياة الترحال التي اختارها يسوع له ولجماعته. وكما سنرى فيما بعد فإن اثنتين من هؤلاء النساء اللواتي ذكرهن لوقا، وهما مريم المجدلية ويُوئنا، سوف تعودان إلى الظهور في أحداث الأسبوع الأخير من حياة يسوع، أما الثالثة وهي سوسنة (أو سوزان كما تُدعى في اللغات الأوروبية) فسوف تختفي تماماً، ولا يأتي أحد من الإنجيليين على ذكرها بما فيهم لوقا نفسه.

بعد هذه الإشارة الوحيدة والمقتضبة التي أوردها لوقا إلى وجود نساء كثيرات منذ البداية في بطانة يسوع، تضفت الأنجليل الأربع عن هؤلاء النساء وصولاً إلى أحداث المحاكمة يسوع وصلبه ودفنه. وبعد القبض على يسوع وسوقه إلى المحاكمة، انفضَّ عنه الرسل الاثنا عشر وبقية التلاميذ واحتبعوا خوفاً من الاعتقال، ولم يصحبه إلى المحاكمة إلا النساء اللواتي رافقته بعد ذلك إلى موضع الصَّلب. نقرأ في إنجيل متى الذي لم يعترف بوجود النساء حتى هذا الوقت المتأخر ما يلي: «وكانت هناك نساء كثيرات ينظرن من بعيد وهُنَّ كُنَّ قد تبعنَ يسوع من الجليل يخدمته. وبينهن مريم المجدلية، ومريم أم يعقوب ويوسي، وأم ابني زبدي» (متى، ٢٧: ٥٥-٥٦). وابنا زبدي المذكوران هنا هما يعقوب ويوحنا الوارد ذكرهما في قائمة الرسل عند متى (راجع متى: ٤). أما يعقوب ويوسي فهما ابنا حلفي. ويلقب يعقوب هذا بالصغير تمييزاً له عن يعقوب الكبير ابن زبدي. وعلى الرغم من أن متى لا يذكر لنا اسمَّ أم ابني زبدي، إلا أن المرجح أن يكون اسمها سالومة، لأن مرقس الذي يُقدم لنا القائمة نفسها يقول «سالومة» في الموضع الذي قال فيه متى «أم ابني زبدي»: «وكانت أيضًا نساء ينظرن من بعيد بينهن مريم المجدلية، ومريم أم يعقوب الصغير ويوسي، وسالومة» (مرقس، ١٥: ٤٠). فإذا جئنا إلى لوقا وجدناه يذكر من أسماء النساء الكثيرات اللواتي حضرن الصَّلب ثلاثة، هن: مريم المجدلية، ويُوئنا، ومريم أم يعقوب (لوقا، ٢٤: ١٠). أي أنه حافظ على قائمه التي قدمها لنا في بداية إنجيله مع استبدال سوسنة بمريم أم يعقوب.

أما يوحنا، وعلى عادته في التفرد عن بقية الإنجيليين، فيقدم لنا قائمة لا تشتراك مع بقية قوائم الإنجيليين إلا باسم المجدلية: «وكانت واقفات عند صليب يسوع أمه، وأخته أمه زوجة كلوبا، ومريم المجدلية» (يوحنا، ١٩: ٢٥). تحتوي هذه القائمة على شخصيتين نسائيتين لم تردَا في قوائم بقية الإنجيليين. فلدينا أولاً أم يسوع التي كانت غائبة عن جميع الإنجيليين خلال حياة يسوع التبشيرية، ولم يرد ذكرها إلا عرضاً في معرض التعريف بيسوع باعتباره ابن امرأة تدعى مريم (متى، ١٣: ٥٥-٥٦؛ ومرقس، ٦: ٣-١)، كما جرت الإشارة إليها على أنها أم يسوع دون ذكر اسمها عندما جاءت أسرته تطلبها وهو منشغل في التعليم: «هو ذا أمك وإخوتك واقفون خارجاً طالبين أن يكلموك» (متى، ١٢: ٤٦-٥٠). قارن مع مرقس، ٣: ٢١-٣٥؛ ولوقا، ٨: ١٩-٥١). أما عند يوحنا فقد ورد ذكرها مرة واحدة في مطلع حياة يسوع التبشيرية وذلك في عرس قانا عندما اجترح يسوع معجزة تحويل الماء إلى خمر، ولكن دون الإشارة إلى اسمها: «وفي اليوم الثالث كان عرس في قانا الجليل وكانت أم يسوع هناك ... إلخ» (يوحنا: ٢). وبعد ذلك تغيب مريم عن مسرح الأحداث تماماً ولا نعثر لها على ذكرٍ بين بطانية يسوع. ولذلك فمن الغريب أن نجدها فجأةً تحت الصليب ومعها أخت لها لم نسمع بها من قبل اسمها مريم أيضاً. ولحلّ هذه المفارقة فقد اقترح بعض الباحثين وجود خطأ في النسخ وأن الآية ٢٥ من الإصلاح ١٩ يجب أن تقرأ: «وكانت واقفات عند صليب يسوع: أمه، وأخت أمه، ومريم زوجة كلوبا، ومريم المجدلية». وبذلك يكون لدينا أربع نساء عوضاً عن ثلاثة. أما عن المدعو كلوبا الذي تُنسب إليه هذه المريم الأخرى، فلم يرد اسمه إلا مرة واحدة في الأنجليل باعتباره من تلاميذ يسوع ودون إعطاء أي تفصيلات بخصوصه (راجع لوقا، ٢٤: ١٣-١٨).

بعض هؤلاء النسوة اللواتي حضرن واقعة الصلب كنّ أول الشهود على قيامة يسوع من بين الأموات، وهي الحدث الرئيسي في العقيدة المسيحية. ففي إنجيل متى يتراءى يسوع للمرة الأولى بعد قيامته أمام مريم المجدلية ومريم أم يعقوب ويوسي (متى: ٢٨). وفي إنجيل لوقا يتراءى لمريم المجدلية ويوّنا ومريم أم يعقوب والباقيات معهن (لوقا: ٢٤). وفي إنجيل يوحنا يتراءى للمجدلية وحدها (يوحنا: ٢٠)، وكذلك الأمر في إنجيل مرقس (مرقس: ١٦). في جميع قوائم الأسماء التي يقدمها لنا هؤلاء الإنجيليون الأربعة، نجد بينها على اختلافها قاسماً مشتركاً هو مريم المجدلية. وهذا إن دل على شيء فعلى أهميتها البالغة ومكانتها الخاصة لدى يسوع. فمن هي هذه المرأة الغامضة؟ قبل الدخول في هذا الموضوع سوف نتوقف لإلقاء الضوء على شخصيتين نسائيتين بارزتاً في آخر مسيرة يسوع التبشيرية،

وهما الأختان مريم ومرثا من قرية بيت عنيا في منطقة جبل الزيتون على مسافة ثلاثة كيلومترات من أورشليم.

نتعرف على مرثا وأختها مريم للمرة الأولى في إنجيل لوقا؛ فبعد أن شرع يسوع في رحلته إلى أورشليم دخل قرية لا يذكر لنا المؤلف اسمها: «فيما هم سائرون دخل قرية فأضافته في بيتها امرأة اسمها مرثا، وكانت لهذه أخت تدعى مريم التي جلست عند قدمي يسوع وكانت تسمع كلامه. وأما مرثا فكانت مشغولة بأمور كثيرة من الضيافة، فأقبلت وقالت: يا رب. أما تبالي أن تتركني أختي أخدم وحدي؟ فقل لها أن تساعدني. فأجاب يسوع وقال لها: مرثا، مرثا، أنت تهتمين وتضطربين لأجل أمور كثيرة، ولكن الحاجة إلى واحد. فقد اختارت مريم النصيب الصالح الذي لن ينزع منها» (لوقا، ١٠: ٤٢-٣٨).

بعد ذلك نقابل مرثا ومريم مرتين في إنجيل يوحنا؛ حيث نعرف أنهما تسكنان مع أخيهما لعاذر في بيت كبير في قرية تدعى بيت عنيا، وكان البيت من السعة والثراء بحيث يتسع لإقامة وضيافة يسوع وتلاميذه. ومن المؤكد أن يسوع قد قصد هذا البيت واستراح فيه مراراً؛ لأن مؤلف إنجيل يوحنا يقول لنا في سياق خبره الأول عن زيارة يسوع لمريم ومرثا، عندما أحيا أخاهما لعاذر بعد موته بأربعة أيام، أن يسوع كان يحب مرثا وأختها ولعاذر. وقد عرضنا هذه القصة بالتفصيل في مقالتنا السابقة، فلُتراجع في موضعها في إنجيل يوحنا: ١١.

الخبر الثاني الذي يُورده يوحنا عند زيارة يسوع لبيت عنيا هو الذي يهمنا هنا: «ثم قبل الفصح بستة أيام أتى يسوع إلى بيت عنيا حيث كان لعاذر الذي أقامه من الأموات. فصنعوا له هناك عشاءً، وكانت مرثا تخدم وأما لعاذر فكان أحد المتكئين معه. فأخذت مريم مناً (أو حُقاً). وهو يتسع لثلاثمائة غرام) من طيب ناردين خالص كثير الثمن، ودهنت قدمي يسوع ومسحت قدميه بشعرها، فامتلاً البيت من رائحة الطيب. فقال واحد من تلاميذه وهو يهودا سمعان الإسخريوطى المzym أن يسلمه: لماذا لم يُبع هذا الطيب بثلاثمائة دينار ويعطى للفقراء؟ قال هذا ليس لأنه كان يُبالي بالفقراء، بل لأنه كان سارقاً وكان الصندوق عنده وكان يحمل ما يُلقى فيه. فقال يسوع: اتركوها فإنها حفظت هذا الطيب ليوم «دفني» و«تكفيني». لأن الفقراء معكم في كل حين، وأما أنا فلست معكم في كل حين» (يوحنا، ١٢: ٨-١).

تتكرر هذه الرواية بتنوعين في الأناجيل الثلاثة الأخرى. فعند متى ومرقس تجري القصة في بيت شخص يُدعى سمعان الأبرص في قرية بيت عنيا؛ حيث دخلت امرأة مجهرة

وسكبت زجاجة العطر على رأس يسوع لا على قدميه. وبما أن متى يستخدم لغة مرقس نفسها وكلماته مع تعديلات طفيفة لا يُعتد بها فسنكتفي هنا بإيراد رواية مرقس:

«وكان الفصح وأيام الفطير بعد يومين. وكان رؤساء الكهنة والكتبة يطلبون كيف يُمسكونه بمكر ويقتلونه، ولكنهم قالوا ليس في العيد لئلا يكون شغب في الشعب. وفيما هو في بيت عنيا في بيت سمعان الأبرص، وهو متكمٌ، جاءت امرأة معها قارورة طيب ناردين خالص كثير الثمن، فكسرت القارورة وسكبته على رأسه. وكان قومٌ مغتاظين في أنفسهم فقالوا: لماذا تَلَفُ الطيب هذا؟ لأنَّه كان يمكن أن يُباع هذا بأكثر من ثلاثة دينار ويعطى للقراء، وكانوا يؤنبونها. أما يسوع فقال: اتركوها، لماذا تُزعجونها؟ قد عملت بي عملاً حسناً. لأنَّ الفقراء معكم في كل حين ومتى أردتم تقدرون أن تعملوا بهم خيراً، وأما أنا فلست معكم في كل حين. عملت ما عندها؛ قد سبَقت ودهنت بالطيب جسدي للتکفين. الحق أقول لكم حيثما يُذكر بهذا الإنجيل في كل العالم يُخبر أيضاً بما فعلته تذكاراً لها». (مرقس، ١٤: ٩-١)

أما التنويع الثاني على هذه الرواية فَيَرِد عند لوقا. وهنا نجد أن زمان الحادثة ومكانها مختلفان تماماً، فهي تجري في مطلع حياة يسوع التبشيرية وفي مدينة جليلية تُدعى نابين (لوقا، ٧: ١١) لا في بيت عنيا قرب أورشليم:

«وَسَأَلَهُ وَاحِدٌ مِّنَ الْفَرِيسِيِّينَ أَنْ يَأْكُلْ مَعَهُ، فَدَخَلَ بَيْتَ الْفَرِيسِيِّ وَاتَّكَأَ. وَكَانَ فِي الْمَدِينَةِ امْرَأَةٌ خَاطِئَةٌ، فَعَلِمَتْ أَنْ يَسُوعَ يَأْكُلُ فِي بَيْتِ الْفَرِيسِيِّ، فَجَاءَتْ وَمَعَهَا قَارُورَةٌ طَيِّبٌ وَوَقَفَتْ مِنْ خَلْفِ قَدْمِيهِ وَهِيَ تَبْكِي وَأَخْذَتْ تُبْلِ قَدْمَيْهِ بِدَمَوْعَاهَا وَتَمْسَحَهَا بِشَعْرِهَا وَتَقْبَلُهَا وَتَدْهَنُهَا بِالْطَّيِّبِ. فَلَمَّا رَأَى الْفَرِيسِيُّ صَاحِبَ الدُّعَوَةِ مَا جَرِيَ، قَالَ فِي نَفْسِهِ: لَوْ كَانَ هَذَا الرَّجُلُ نَبِيًّا لَعْرَفَ مَنْ هِيَ هَذِهِ الْمَرْأَةُ الَّتِي تَلْمِسُهُ وَمَا حَالُهَا، فَهِيَ خَاطِئَةٌ. فَقَالَ لَهُ يَسُوعُ: يَا سَمَاعَنِي مَا أَقْوِلُهُ لَكَ، فَقَالَ سَمَاعَنِ: قَلْ يَا مَعْلُومٍ. فَقَالَ يَسُوعُ: كَانَ لُدَائِنَ دَيْنَ عَلَى رَجُلَيْنِ، خَمْسَمِائَةِ دِينَارٍ عَلَى أَحَدِهِمَا وَخَمْسُونَ عَلَى الْآخَرِ. وَعَجَزَ الرِّجَالُانِ عَنْ إِيْفَاءِ دِينِهِ فَأَعْفَاهُمَا مِنْهُ. فَأَيْهُمَا يَكُونُ أَكْثَرَ حَبًّا لَهِ؟ فَأَجَابَهُ سَمَاعَنِ: أَظَنَّ الَّذِي أَعْفَاهُ مِنَ الْأَكْثَرِ فَقَالَ يَسُوعُ: أَصَبَّتِ وَالنَّفَتِ إِلَى الْمَرْأَةِ وَقَالَ لِسَمَاعَنِ: أَتَرِي هَذِهِ الْمَرْأَةُ؟ أَنَا دَخَلْتُ بَيْتَكَ فَمَا سَكَبْتَ عَلَى قَدْمِي مَاءً، وَأَمَا هِيَ فَغَسَلْتَهُمَا بِدَمَوْعَاهَا وَمَسَحْتَهُمَا بِشَعْرِهَا. أَنْتَ مَا قَبَّلْتَنِي قُبْلَةً وَأَمَا هِيَ فَمَا تَوَقَّفْتَ مِنْ دَخْوَلِي عَنْ تَقْبِيلِ قَدْمِي. أَنْتَ مَا دَهَنْتَ رَأْسِي بِزَيْتِ وَأَمَا

هي في بالطيب دهنت قدمي. لذلك أقول لك: **غُفرت لها خطایاها الكثيرة لأنها أحبت كثيراً، وأما الذي يُغفر له القليل فهو يحب قليلاً.** ثم قال للمرأة مغفورة لك خطایاك» (لوقا، ٨: ٤٨-٣٦).

من قراءة هذه الروايات الأربع نلاحظ أن روایات متى ومرقس ويوحنا تتفق في معظم عناصرها ضد رواية لوقا. فالمكان هو بيت سمعان الأبرص في قرية بيت عنيا عند متى ومرقس، وهو عند يوحنا بيت مرثا ومريم ولعازر في بيت عنيا أيضاً. وبما أنه لا يوجد في بيت عنيا سوى بيت واحد كان يسوع يتردد عليه، فمن المنطقي أن يكون بيت سمعان الأبرص هو نفسه بيت الإخوة الثلاثة. ومن المرجح أن سمعان الأبرص هذا هو والد الإخوة الثلاثة ولكنه كان متوفياً في ذلك الوقت. يدلنا على ذلك أن يسوع قد دخل بيت سمعان الأبرص ولكن سمعان هذا لم يكن موجوداً؛ لأن الراوي لم يتحدث عن استقباله ليسوع ولا عن جلوسه معه إلى المائدة، ولا عن حوارٍ جرى بينه وبين يسوع، والقصة تبدأ وتنتهي وكأن سمعان الأبرص غير موجود. كما تتفق الروايات الثلاث في عنصر سُكُن زجاجة الطيب سواء على رأس يسوع عند متى ومرقس أم على قدميه عند يوحنا، وكذلك في عنصر احتجاج البعض على هذا الإسراف على الرغم من اختلاف هوية هؤلاء المحتجين (قوم مغتاظون في أنفسهم عند مرقس، أو تلاميذ يسوع عند متى، أو تلميذ واحد عند يوحنا)، وكذلك في ردّ يسوع على أولئك المحتجين وقوله بأنها فعلت ذلك استباقاً ليوم الدفن والتکفين.

أما عند لوقا فإن القصة لا تحدث في بيت عنيا كما هو الحال عند بقية الإنجيليين، وإنما في نابين في بيت رجل يُدعى سمعان أيضاً ولكنه يُلقب بالفريسي لا بالأبرص. وعلى الرغم من اشتراك قصة لوقا مع البقية في عنصر سُكُن قارورة العطر، إلا أنها تفتقد عنصر احتجاج البعض، وتختلف في مضمون خطاب يسوع الأخير بخصوص تصرف المرأة، الذي ينسجم مع وصف لوقا لها بأنها خاطئة. وتعبير خاطئة هنا هو صيغة مهذبة لكلمة موسم.

وفي الحقيقة فإن اتفاق متى ومرقس ويوحنا ضد لوقا فيما يتعلق بمعظم عناصر القصة، يقودنا إلى القول بضعف رواية لوقا لا سيما في وصفه للمرأة بأنها خاطئة، ومن المرجح أن لوقا قد أدخل تعديلاته هذه على القصة لأغراض تعليمية تتعلق بالتوكيد المسيحي على التوبة وعلى المغفرة، شأنه في ذلك شأن القصة التي أوردها يوحنا عن المرأة التي أخذت في زنا وأراد القوم رجمها فقال لهم: «مَنْ كَانَ مِنْكُمْ بِلَا خَطِيئَةٍ فَلْيَرْجِمْهَا أَوْ بَحْرِرْ».

وبهذا نكون قد أضفنا إلى قائمة الأسماء المعروفة لطلاب يسوع أسمين جديدين هما مرثا ومريم من بيت عنيا. ولكن السؤال الذي حير الباحثين بخصوص هاتين المرأةين هو غيابهما عن أحداث محاكمة يسوع وصلبه ودفنه وقيامته. فلما كانا وهما اللتان أحبهما يسوع مع أخيهما لعاذر حباً جماً.

وقد قاد البحث في هذه المسألة البعض إلى الخروج بنتائج لا تتصدأ أمام النقد المعتمد على وقائع الكتاب. فقد ربط البعض بين مريم المجدلية والمرأة الخاطئة في رواية لوقا وقالوا إنها المرأة نفسها، كما ربط البعض الآخر بين مريم المجدلية ومريم من بيت عنيا أخت مرثا ولعاذر، وهنالك من ربط المجدلية بكل من المرأة الخاطئة ومريم من بيت عنيا، وقالوا إن الثلاثة هم شخصية واحدة. وبذلك فإن مريم بيت عنيا لم تكن غائبة عن الأحداث الأخيرة في حياة يسوع، بل حاضرة تحت اسم المجدلية.^١

إن الرابط بين المرأة الخاطئة في إنجيل لوقا ومريم المجدلية، لا يجد سنداً له لا من إنجيل لوقا نفسه ولا من بقية الأناجيل. فلوقا نفسه يقول لنا منذ البداية بأن المجدلية كانت من التلاميذ الأوائل ليسوع مع آخريات يذكر من أسمائهن حنة امرأة خوزي وكيل هيرودوس ملك الجليل، وسوسنة، ويقول إنهن كان يخدمون يسوع من أموالهن. ولا شك أن اقتران اسم المجدلية باسم حنة وهي زوجة شخصية بارزة في الجليل يدل على أن الاثنين تتمتعان بالمكانة الاجتماعية ذاتها. والشيء نفسه يُقال عن استحالة الرابط بين المجدلية ومريم بيت عنيا استناداً إلى معطيات الكتاب. فالمجدلية جليلية وتنتهي إلى بلدة مجدل الواقعة على بحر الجليل، وقد تبعت يسوع من الجليل إلى أورشليم، أما مريم بيت عنيا فأورشليمية تقيم في قرية قريبة من العاصمة، ولم تكن ترتحل مع يسوع بل كان يسوع نفسه يقصد بيتها للإقامة والاستراحة.

إن كل ما يمكننا قوله بخصوص مريم المجدلية استناداً إلى معطيات الكتاب، هو أنها كانت امرأة ثرية من الجليل تبعت يسوع بعد أن شفتها من مرض عصبي معين لعله

^١ بخصوص المطابقة بين المجدلية ومريم بيت عنيا، أو بين المجدلية والمرأة الخاطئة ومريم بيت عنيا، راجع على سبيل المثال المؤلفين التاليين:

- Michael Baigent, The Holy Blood and The Holy Grail, Jonathan Cape, London, 1982. Ch. 12.
- A. Baring and J. Cashford, The Myth of the Goddess, Penguin Books, London, 1993, p. 89 ff.

الصراع، وهو ما عَبَرَ مرقس عنه بقوله: إن يسوع أخرج منها سبعة شياطين (مرقس، ١٦:٩). ويبين أنها كانت التلميذة المفضلة عند يسوع بدليل ورود اسمها على الدوام في قوائم أسماء التلميذات عند جميع الإنجيليين، وشهادتها إما منفردة أو مع آخريات على قيامته من بين الأموات. ويبين أن دورها في بطانة يسوع كان يُشبه دور بطرس؛ فقد كان بطرس مترئساً على التلميذ الذي ذكره وكانت المجدلية مترئسة على التلميذات.

هذا الدور المميز للمجدلية يؤكد لنا مؤلفو الأنجليل الغنوصية المتحررون من الشوفينية الذكورية، ومنهم نفهم أن المجدلية كانت تتنمي إلى الحلقة الضيقية من التلاميذ الذين خَصَّهم يسوع بتعاليمه السرية التي حجبها عن الآخرين. نقرأ في إنجيل فيليب ما يلي: «كانت مريم المجدلية رفيقة يسوع على الدوام، وقد أحبَّها أكثر من جميع التلاميذ، وغالباً ما كان يُقبِّلها. وهذا ما أزعج بقية التلاميذ، حتى إنهم قالوا له في إحدى المرات: لماذا تحبها أكثر منَّا جميعاً؟ فأجابهم المخلص، وقال: «لماذا لا أحبكم مثلما أحبها». وفي نص مسيحي غنوسي معروف بعنوان *Sophia*, Pistis يجد في أحد المشاهد أن بطرس يتذمَّر من احتكار مريم الحوار مع يسوع في تجاهل لأسبقيته ويطلب منه إسكاتها، ولكن يسوع يعنُّفه على موقفه هذا. وبعد ذلك تقول مريم ليسوع بأنها لا تستطيع التحدث معه بحرىَّة خوفاً من بطرس الذي يكره جنس النساء، فيقول لها يسوع: إنَّ من يلهمه الروح هو المخلُّ بالكلام رجلاً كان أم امرأة. وفي النص المعروف بعنوان إنجيل المجدلية، نجد التلاميذ الذين اجتمعوا بعد صلب يسوع من أجل استعادة وتذكرة أقواله، يطلبون من المجدلية أن تُطلعهم على بعض تعاليم يسوع السرية التي تعرفها. وعندما شرعت في الكلام تدخل بطرس قائلاً: هل تحدث المعلم سُرًّا مع امرأة بما لم يتحدث به عليناً معنا؟ فقال له التلميذ لاوي: إذا كان المعلم قد وجدتها مستحقةً لذلك فمن أنت حتى ترفضها؟ لقد عرفها المعلم جيداً؛ ولذلك فقد أحبَّها أكثر منَّا. بعد ذلك تتبع المجدلية بموافقة الجميع إطلاعهم على ما سمعته من يسوع ولم يكونوا يعرفون عنه شيئاً.^٢

أما لماذا غابت الأختان مرثا ومريم عن الأحداث الحاسمة الأخيرة في حياة يسوع، فلا أجد له تفسيرًا إلا في عدم اهتمام مؤلفي الأنجليل بتتبُّع أخبار النساء وتغطيتها بما يتناسب ودورهن البارز في الدعوة اليسوعية المبكرة.

^٢ بخصوص هذه المقتبسات الغنوصية راجع:

.Elaine Pagels, *The Gnostic Gospels*, Vintage, New York, 1981, pp. 76-81

ألغاز ميلاد يسوع

بعد مضي ألفين من السنين على ميلاد يسوع، ما زلنا لا نملك أي وثيقة تاريخية عن حياة هذه الشخصية الاستثنائية في التاريخ الروحي للإنسانية. وما زالت الأنجليل الأربع التي اعتمدتها الكنيسة تقف شاهداً وحيداً على ميلاده ومسيرة حياته التبشيرية وصلبه.

لقد دُون أول الأنجليل وهو إنجيل مرقس نحو عام 70 م، أي بعد أربعين سنة على وفاة يسوع وسبعين سنة على ميلاده؛ ودُون آخرها وهو إنجيل يوحنا بين عام 100 وعام 110 م، أي بعد مضي نحو سبعين سنة على وفاة يسوع ونحو قرن كامل على ميلاده. هذا يعني أن مؤلفي الأنجليل كانوا في حالة انقطاع تام عن الأحداث التي يَروونها، وأن كلاً منهم قد تقصّى وقائمه على طريقة الخاصة، واختار منها ما يتلاءم مع طبيعته الشخصية وثقافته وطبيعة المستمعين الذين يتوجه إليهم برسالته. وبالنظر إلى أن اللاهوت المسيحي كان ينمو ويتتطور خلال هذه الفترة الفاصلة بين الحدث وزمن تدوينه، فإن المفاهيم اللاهوتية المستحدثة كان لا بد لها من أن تفرض نفسها على تفسير ذلك الحدث. وفي ظل غياب السلطة الدينية المركزية وعدم استقرار اللاهوت المسيحي في ذلك الوقت المبكر، فقد كان على كل مؤلف إنجيلي، سواء فيما يتعلق باختياره لأحداث روایته من بين عدة تنويعات وصلت إليه، أم في تفسيره لهذه الأحداث، أن يصدر عن موقف شخصي ورؤية خاصة به. وبما أن أولئك المؤلفين كانوا حملة رسالة دينية، لا مؤرخين يتقصّون الحقائق وفق مناهجنا الحديثة في البحث، فإن الاختلاف بينهم هو أمر متوقع على ما نستطيع ملاحظته ابتداءً من الأخبار المتعلقة بأسرة يسوع وميلاده.

(١) الأسرة

يلفت نظرنا في الأنجليل سُجُّن المعلومات المتعلقة بأسرة يسوع. فنحن لا نعرف شيئاً عن أسرة مريم وحياتها قبل بشارتها من قبل الملك بالحمل العذري، ولا نعرف شيئاً عن يوسف الذي قدّم له متّى ولوقا سلسلةٍ نسب لا تُفدينا بشيء بسبب تعارضهما. كما أن الوالدين يغيبان تقريرياً عن أحداث الإنجيل بعد قصة الميلاد. فإنّجيل مرقس الذي تجاهل قصة الميلاد لا يأتي على ذكر مريم بالاسم إلا مرةً واحدة عندما قال أهل الناصرة عن يسوع: «أليس هذا النجار ابن مريم» (مرقس، ٦: ٣). أما يوسف فقد تجاهله مرقس تماماً ولم يأتي على ذكره لا من قريب ولا من بعيد. وفي إنجيل متّى أشار المؤلف إلى مريم بالاسم مرةً واحدة، وأشار إلى يوسف بصفته النجار دون ذكر اسمه، عندما أعاد صياغة قول أهل الناصرة الوارد عند مرقس أعلاه بخصوص يسوع ليغدو على الشكل التالي: «أليس هذا ابن النجار؟ أليست أمه تُدعى مريم؟» (متى، ١٣: ٥٥). وفي إنجيل لوقا يرد ذكر يوسف ومريم بعد قصة الميلاد مرةً واحدة فقط ولكن دون ذكر اسميهما، وذلك في قصته عن زيارة أسرة يسوع إلى أورشليم عندما كان في سن الثانية عشر، وكيف افتقده أبواه ليجده في الهيكل يناقش الشيوخ (لوقا، ٤: ٢٢-١٦). وبعد ذلك تغيب مريم تماماً، أما يوسف فيرد ذكره مرةً واحدة عندما قال أهل الناصرة عن يسوع: «أليس هذا ابن يوسف؟» (لوقا، ٤: ٢٢).

وفي إنجيل يوحنا وهو الإنجيل الثاني بعد مرقس الذي تجاهل قصة الميلاد، يرد ذكر يوسف بالاسم مرتين في معرض الإشارة إلى يسوع على أنه ابن يوسف ولكن دون أيّ معلومات أخرى عن هذه الشخصية الغامضة. (يوحنا، ١: ٤٥ و٦: ٤٨). أما مريم فلم يرد ذكرها بالاسم، وإنما بصيغة «أم يسوع» وذلك في موضعين فقط. فقد ورد ذكرها في مطلع الإنجيل في قصة تحويل يسوع الماء إلى خمر في بلدة قانا الجليل: «وفي اليوم الثالث كان عرس في قانا الجليل وكانت أم يسوع هناك، ودُعِي يسوع وتلاميذه إلى العرس، ولما فرغت الخمر قالت أم يسوع له ليس لهم خمر. فقال لها يسوع: ما لي ولك يا امرأة؟ لم تأت ساعتي بعد. فقالت أم يسوع للخدم: مهما قال لكم فافعلوه» (يوحنا، ٢: ٥-١).

في هذا الحوار الذي قدّمه لنا يوحنا، لدينا دليلاً على الدفء المفقود بين يسوع وأمه، وذلك في قوله لها: «مالي ولك يا امرأة». وهذا ما نلاحظه أيضاً في مشاهد لاحقة: «فبَيْنَمَا هُوَ يَكْلُمُ الْجَمْعَوْ إِذَا أَمَهُ وَإِخْوَتَهُ خَارِجًا طَالِبِينَ أَنْ يَكْلُمُوهُ، فَقَالَ لَهُ وَاحِدًا: هُوَ ذَا أَمَكَ وَإِخْوَتَهُ وَاقْفُونَ خَارِجًا يَطْلَبُونَ أَنْ يَكْلُمُوكُمْ. فَقَالَ لَهُ: مَنْ هُوَ أَمِي وَمَنْ هُمْ إِخْوَتِي؟ ثُمَّ مَدَّ يَدَهُ

نحو تلاميذه وقال: ها أمي وها إخوتي، لأنَّ مَنْ يصنع مشيئة أبي الذي في السماوات هو أخي وأختي وأمي» (متى، ١٢: ٤٦-٥٠). ولعل في هذا التعليق من قبل يسوع إشارة خفية إلى أنَّ أسرته لم تكن قد آمنت به بعد. ويؤكد لنا هذا ما أورده إنجيل مرقس من أنَّ أسرة يسوع جاءت للقبض عليه لأنَّهم اعتبروه فاقد الرشد: «ولما سمع أقرباؤه خرجوا ليمسكوه لأنَّهم قالوا إنه مختل» (مرقس، ٣: ٢١). وبعد بعض فقرات من الإصلاح نفسه يقول لنا مرقس: «فحينئذ جاء إخوته وأمه ووقفوا خارجًا يطلوبونه ... إلخ. مما ورد عند متى في المقتبس السابق» (مرقس، ٣: ٣١-٣٥). ونحن لا نستطيع هنا إلا أن نربط بين الخبر الأول وهذا الخبر الثاني. فأسرة يسوع قد خرجت أولاً للقبض عليه، وعندما عرفوا مكانه جاءوا ووقفوا خارج البيت يطلوبونه. كما نلاحظ الدفء المفقود بين يسوع وأسرته في مشهد آخر صدر فيه عن يسوع تعليق مشابه لتعليقه الأنف الذكر: «وفيما هو يتكلم بهذا، رفعت امرأة صوتها من الجمع وقالت له: طوبى للبطن الذي حملك وللثديين اللذين رضعتهما. أما هو فقال: بل طوبى للذين يسمعون كلام الله ويحفظونه» (لوقا، ١١: ٢٧-٢٨).

بعد عرس قانا لا تظهر مريم في إنجيل يوحنا إلا في مشهد الصلب: «وكانَتْ واقفَاتْ عند صلَبِ يسوع: أمِه، وأختِ أمِه مريم زوجة كلوبيا، ومريم المجدلية» (يوحنا، ١٩: ٢٥). فأين كانت مريم خلال مدة السنتين اللتين استغرقتَهما حياة يسوع التبشيرية في إنجيل يوحنا؟ ولماذا لم تكن بين النسوة اللواتي تبعنَ يسوع من الجليل ورافقتَه في حله وترحاله؟ في بقية أسفار العهد الجديد البالغ عددها سبعة وعشرين سفراً، لا يرد ذكر يوسف النجار، بينما يرد ذكر مريم مرة واحدة في سفر أعمال الرسل؛ حيث يقول لنا المؤلف في الإصلاح الأول بأنَّ التلاميذ في أورشليم بعد صعود يسوع: «كانوا يواطِبون على الصلة مع النساء ومريم أم يسوع ومع إخوته» (الأعمال، ١: ١٤). وبعد ذلك يصمت مؤلف سفر الأعمال عن مريم صمتاً تاماً، الأمر الذي يدل على أنَّ هذا الخبر العابر هو إضافة لاحقة على النص الأصلي لسفر الأعمال؛ لأنَّ مؤلف سفر الأعمال هذا هو لوقا نفسه الذي تجاهل في إنجيله وجود مريم إلى جانب يسوع خلال حياته التبشيرية، فهي لم تكن بين النسوة اللواتي تبعنه، ولم تكن موجودة عند القبض عليه ولا عند محاكمته ولا في مشهد الصلب، كما لم يرد ذكرها بين الذين شهدوا ظهورات يسوع بعد قيامته. وبالتالي فإنه من المستبعد أن يكون لوقا هو الذي جاء بمرريم فجأةً إلى مسرح الحدث، ثم جعلها تختفي بالطريقة التي ظهرت بها.

(٢) النسب

هذا المأزق المتعلق بنقص المعلومات عن حياة يسوع قبل ظهوره العلني بعد تعمده بماء الأردن على يد يوحنا المعمدان وهو في نحو الثلاثين من عمره، هو الذي دفع متى ولوقا إلى ابتكار سلسلة نسب ليسوع تربطه بالملك داود، وإيرادهما لقصة ميلاد لا تحتاج إلى الوثائق لأنها تستخدم لغة ميثولوجية من أجل التعبير عن حقائق إيمانية وليس عن حقائق تاريخية.

يستهل متى إنجيله بمقيدة عن نسب يسوع من ناحية يوسف النجار، فيعرض لنا سلسلة تبتدىء بإبراهيم الأب الأول للشعب العبراني، وفي الوسط تمرُّ بالملك داود، ثم تنتهي بيوسف: «كتاب ميلاد يسوع المسيح ابن داود ابن إبراهيم: إبراهيم وَلَدُ إسحاق، وإسحاق وَلَدُ يعقوب، ويعقوب وَلَدُ يهودا وإخوته ... إلخ ... وأليعازر وَلَدُ مтан، ومتان وَلَدُ يعقوب، ويعقوب وَلَدُ يوسف رجل مريم التي وُلدَ منها يسوع الذي يُدعى المسيح» (متى، ١: ٢٦-١). أما لوقا فلم يستهل إنجيله بسلسلة نسب يسوع وإنما أطلعنا عليها بعد ابتداء يسوع بكراته، وذلك في الإصلاح الثالث حيث نقرأ: «ولما ابتدأ يسوع كان له نحو ثلاثين سنة. وهو على ما كان يُظن: ابن يوسف، بن هالي، بن متاثن بن لاوي بن ملكي ... إلخ ... بن شيت بن آدم، ابن الله» (لوقا، ٣: ٢٤-٢٣). وبمقارنة بداية سلسلة لوقا المعاكسة مع نهاية سلسلة متى نجد أن يوسف النجار عند لوقا هو: ابن عالي بن متاثن بن لاوي. أما عند متى فهو: ابن يعقوب بن متان بن عازر. أي إن متى ولوقا لم يتفقا من حيث البداية على اسم الجد المباشر ليسوع، ولا على أسماء أصوله الأقربين، ثم يتبع لوقا بعد ذلك سلسلته في خط مختلف تماماً عن متى، حتى لكاننا أمام سلسلة نسب لشخصيتين مختلفتين تماماً، وذلك وصولاً إلى الملك داود حيث تعود السلاسلitan إلى الاتفاق وتصلان إلى إبراهيم: لأن كلا المؤلفين يعتمدان هنا سلسلة الأنساب التوراتية الواردة في سفر التكوين. وعند إبراهيم تنتهي سلسلة متى بينما يتبع لوقا منفرداً وصولاً إلى آدم: «ابن إبراهيم، بن تارح، بن ناحور ... إلخ ... ابن شيت بن آدم، ابن الله». وبذلك فإن سلسلة لوقا تقوض نفسها بنفسها لأنها ابتدأت بالقول: «وهو على ما كان يُظن ابن يوسف بن هالي»، وانتهت بالقول: «بن شيت بن آدم ابن الله؟» وذلك مثلاً تقوض سلسلة متى نفسها أيضاً عندما انتهت بالقول: «ومtan وَلَدُ يوسف رجل مريم التي وُلدَ منها يسوع»، ولم تقل: «ومtan وَلَدُ يوسف، ويُوسف وَلَدُ يسوع». فالسلسلتان لا معنى لهما لأنهما لا تعرفان بأبوبة يوسف

ليسوع، وهذا يستدعي منطقياً عدم وجود رابطة نسب بين يسوع والملك داود الجد الأعلى ليوسف، وبالتالي فلا معنى للقب ابن داود الذي يُطلقه كلٌّ من متى ولوقا على يسوع. فإذا جئنا إلى رواية الحبل العذري والميلاد عند متى ولوقا، نجدهما على ما تبيّنه المقارنة التالية يتبعان ما بدأه من اختلاف في النسب.

(٣) الحبل العذري

رواية متى

«أما ولادة يسوع المسيح فكانت هكذا. لما كانت مريم أمه مخطوبة ليوسف قبل أن يجتمعا، وُجدت حبل من الروح القدس. فيوسف رجلها إذ كان باراً ولم يشأ أن يُشهرها أراد تخليلتها سراً. ولكن فيما هو متذكر في هذه الأمور، إذا ملأك الرب قد ظهر له في حلم قائلًا: يا يوسف بن داود لا تخاف أن تأخذ مريم امرأتك، لأن الذي تحمله هو من الروح القدس، فستلد ابناً وتدعوه اسمه يسوع، لأنه يخلاص شعبه من خططيتهم، وهذا كله كان لكي يتم ما قيل من الرب بالنبي القائل: هو ذا العذراء تحبل وتلد ابناً ويدعون اسمه عمانوئيل الذي تفسيره الله معنا. فلما استيقظ يوسف من النوم فعل كما أمره الملك وأخذ امرأته، ولم يعرفها حتى ولدت ابنتها البكر» (متى، ١: ٢٥-١٨).

رواية لوقا

يبدئ لوقا روايته بقصة الكاهن زكريا وكيف حملت زوجته أليصابات قريبة مريم بشكل إعجازي وهما في سن الشيوخة بيوحنا المعمدان. ثم يقطع روايته وأليصابات في شهرها السادس ليقصّ لنا عن الحبل العذري لمريم:

«وفي الشهر السادس أرسل جبرائيل الملك من الله إلى مدينة من الجليل اسمها ناصرة، إلى عذراء مخطوبة لرجل من بيت داود اسمه يوسف واسم العذراء مريم، فدخل إليها الملك وقال: سلام لك أيتها المُنْعَمُ عليها، الرب معك، مباركة أنت في النساء. فلما رأته اضطربت من كلامه وفكت ما عسى أن تكون هذه التحية. فقال لها الملك: لا تخافي يا مريم، لأنك قد وجدت نعمة عند الله، وها أنت ستتحبلين وتلدين ابناً وتسمينه يسوع. هذا يكون عظيماً وابن العلي يُدعى،

ويعطيه الرب الإله كرسي داود أبيه، ويمكّن على بيت يعقوب إلى الأبد. فقالت مريم للملك: كيف يكون هذا وأنا لست أعرف رجلاً؟ فأجابها الملك: الروح القدس يحلُّ عليك وقوة العلي تظلك، فلذلك أيضًا القدس المولود منك يُدعى ابن الله. وهو ذا نسيبتك أليصابات هي أيضًا حبلى بابن في شيخوختها، وهذا هو الشهر السادس لتلك المدعوة عاقرًا، لأنَّه ليس شيء غير ممكِن لدى الله. فقالت مريم: هو ذا أنا أمَّة الرب، ليكن لي كقولك. فمضى من عندها الملك. فقامت مريم في تلك الأيام وذهبت بسرعة إلى الجبال إلى مدينة يهودا (= أورشليم)، ودخلت بيت زكريا وسلمت على أليصابات. فلما سمعت أليصابات سلام مريم ارتকض الجنين في بطنها، وامتلأت أليصابات من الروح القدس، وصرخت بصوت عظيم وقالت: مباركة أنت في النساء ومبرأة ثمرة بطنك، فمن أين لي هذا أن تأتي أم ربِّي إلى؟ ... إلخ» (لوقا، ١: ٤٤-٢٦). بعد ذلك تمكث مريم عند زكريا وأليصابات نحو ثلاثة أشهر ثم تعود إلى بيتها.

من مقارنة هاتين الروايتين نخرج باللاحظات التالية:

(١) يحيط الغموض التام بالشخصيَّتين الرئيسيَّتين يوسف ومريم. ويبدو أنَّ المؤلفين لا يعرِفان عنهما سوى الاسم فقط، ولا شيء آخر عن الأسرة والوالدين والوضع الاجتماعي. وعلى عكس الرأي الشائع بأنَّ يوسف كان يعمل نجارًا، فإنَّ المعطيات النصية غير واضحة بهذا الخصوص. فروايتها الميلاد لا تذكران شيئاً عن مهنة يوسف رجل مريم. أما الموضع الأخرى التي جرى التعويل عليها لوصف يوسف بالنجار فمتضاربة بهذا الخصوص؛ فمرقس الذي تجاهل وجود يوسف تماماً قد وصف يسوع نفسه بالنجار عندما قال على لسان أهل الناصرة: «أَمَا هُوَ النَّجَارُ ابْنُ مَرِيمٍ» (٦: ٣). أما متى فقال: «أَمَا هُوَ ابْنُ النَّجَارِ» (١٣: ٥٥). بينما قال لوقا: «أَمَا هُوَ ابْنُ يُوسُفَ» (٤: ٢٢). وكذلك فعل يوحنا الذي وصف يسوع مرتين بابن يوسف دون أن يأتي على ذكر النجار (يوحنا، ١: ٤٥، و٦: ٤٢). وبذلك تقدَّم شهادة متى عن يوسف بأنه نجار وحيدة ومن دون مؤيد من بقية الأنجليل. وقد ناقش بعض الباحثين بأنَّ كلمة Tekon الواردة في النص اليوناني للأناجيل هي المعادل للكلمة الآرامية «ن ج ا ر» في لغة فلسطين المحكمة في ذلك الزمان، والتي تعني كما في العربية مَنْ يَمْتَهِنُ النَّجَارَةَ. ولكن هذه الكلمة الآرامية قد وردت أكثر من مرة في أدبيات التلمود في معرض الإشارة إلى الشخص المتعلِّم والمثقف، وهذا الاستخدام ربما يعكس واقع

استخدامها الأدبي في اللغة الأرامية التي لم يتتوفر لدينا الكثير من نصوصها الأدبية. وعلى ذلك فربما لم يكن يوسف نجاراً على الإطلاق، ولا يسوع كذلك.^١

(٢) الموطن الأصلي لكلٍّ من يوسف ومريم هو الجليل عند لوقا، أما عند متى فهو بيت لحم في مقاطعة اليهودية قرب أورشليم. وسوف نرى فيما بعد كيف جاء لوقا بيوسف ومريم إلى بيت لحم من أجل إتمام النبوة التوراتية بخصوص ميلاد المسيح المنتظر.

(٣) يلعب يوسف الدور الرئيسي في قصة متى التي تقدّمه كرجل حكيم عاقل تصرّف بهدوء عندما اكتشف أن خطيبته مريم حبلى. وعلى عكس المتوقع فإن الملائكة جبرائيل يظهر له في الحلم لا لمريم، ويبشره بالملوود ويطلب منه الاحتفاظ بخطيبته لأن الذي تحمله هو من الروح القدس، وأن عليه أن يسمّيه يسوع. أما عند لوقا فإن الدور الرئيسي تلعبه مريم، والملائكة يظهر لها في اليقظة لا في المنام، ويدخل عليها كأي زائر عادي فيُلقي السلام ويبشرها بالملوود الذي ستُحمل به من الروح القدس. بعد ذلك نجد مريم تعيش حياتها بحرية؛ فبعد سماعها خبر حمل قريبتها أليصابات، تترك مدينتها في الجليل وتتسافر وحيدة لزيارة أليصابات في مقاطعة اليهودية قاطعة مسافات طويلة ووعرة وشاقة؛ حيث مكثت عندها ثلاثة أشهر ثم عادت إلى الناصرة. وخلال كل هذه الأحداث لا نعثر ليوسف على أثر، ولا نعرف كيف عرف بخبر الحمل ولا عن ردة فعله تجاه ذلك. ثم نجدهما بعد ذلك قادمين إلى بيت لحم حيث وضعت مريم مولودها.

(٤) في بشارة الملائكة ليوسف في إنجيل متى يوصف يسوع بأنه الذي «يخلص شعبه من خطاياهم». أما عند لوقا فيوصف بأنه الذي «يعطيه الله كرسي داود أبيه ويملك على بيت يعقوب إلى الأبد». أي إن متى يبشر بMessiah روحاني، أما لوقا فيبشر بMessiah سياسي.

(٥) يقتبس متى من سفر إشعياء التوراتي ٧: ١٤ عندما يقول: «لكي يتم ما قيل بالنبي القائل: هو ذا العذراء تحبل وتلد ابناً ويدعون اسمه عمانوئيل». ثم يضيف من عنده: «الذي تفسيره الله معنا». ومتى هنا شأنه شأن بقية مؤلفي الأنجيل يعتمد على الترجمة اليونانية للتوراة والمعروفة باسم «السبعينية». وهذه الترجمة، كما يُقرّ الآن جميع علماء التوراة، قد أخطأها بإيجاد المعادل اليوناني لكلمة Almah التي استخدمها مؤلف

سفر إشعيا والتي تعني بالعبرية فتاة صغيرة، وقالت Parthenus أي فتاة عذراء. وعليه فإن الآية إياها في الأصل العربي ينبغي أن تقرأ على الشكل التالي: «هو ذا الفتاة الصغيرة (= ألمه) تحبل وتلد ابناً ... إلخ». وهذا يعني أن شهادة سفر إشعيا عن ولادة المسيح من عذراء لا أساس لها في النص العربي لسفر إشعيا، ولا في بقية ترجمات التوراة إلى اللغة اليونانية، واللاحقة على السبعينية، والتي استخدمت في الواقع كلمة Neanis أي فتاة صغيرة باليونانية، مقابل Parthenus أي عذراء.^٢

(٦) يقول متى: إنَّ يوسر قد أخذ مريم كما أمره الملائكة بعد أن كان عازماً على تخليتها، «ولم يعْرِفْها حتى ولَدَتْ ابْنَهَا الْبَكْرَ، وَدَعَا اسْمَهُ يَسُوعَ». وكلمة «يعرفها» هنا تدل على الخلوة الجنسية، وبما أن المعنى المباشر لهذه الآية يدل على أن يوسر لم يختل بمريم قبل الولادة، ولكنَّه ربِّما اختل بها بعد الولادة، فإنَّ القائمين على الترجمة الكاثوليكية الجديدة إلى العربية (منشورات المطبعة الكاثوليكية، بيروت، ١٩٦٩م)، قد عمدوا إلى إعادة صياغة جملة «ولم يعْرِفْها حتى ولَدَتْ ابْنَهَا الْبَكْرَ»، وقالوا: «عَلَى أَنَّهَا لَمْ يَعْرِفْهَا. فَوُلِدَتْ ابْنَاهَا فَسَمَاهُ يَسُوعَ».

(٤) قصة الميلاد

إنَّ قصة ميلاد يسوع غائبة عن أول الأنجليل وهو إنجيل مرقس، وكذلك عن آخرها وهو إنجيل يوحنا. وهذا ما دعا معظم الباحثين في العهد الجديد إلى اعتبارها إضافة لاحقة بدرجها متى ولوقا كلُّ على طريقته.

رواية متى

بعد أن ختم متى في الإصلاح الأول قصة الحبل العذري بقوله: «وأخذ امرأته ولم يعْرِفْها حتى وضعت ابْنَهَا الْبَكْرَ، وَدَعَا اسْمَهُ يَسُوعَ»، يستهل قصة الميلاد في الإصلاح الثاني فيقول:

«ولَا وُلِدَ يَسُوعَ فِي بَيْتِ لَحْمِ الْيَهُودِيَّةِ فِي أَيَّامِ هِيَرُودُوسِ الْمَلِكِ، إِذَا مُجْوَسٌ مِّنَ الْمَشْرُقِ قَدْ جَاءُوا إِلَى أُورْشَلِيمَ قَائِلِينَ: أَيْنَ هُوَ الْمَوْلُودُ مَلِكُ الْيَهُودِ؟ فَإِنَّا رَأَيْنَا

.Geza Vermes, The Changing faces of Jesus, Penguin Compass, 2002, pp. 226–228 ٢

نجمَه في المشرق وأتينا لنسجد له. فلما سمع هيرودوس الملك اضطرب وجميع أورشليم معه، فجمع كل رؤساء الكهنة وكتبة الشعب وسألهم: أين يولد المسيح؟ فقالوا له: في بيت لحم اليهودية، لأنه هكذا مكتوب بالنبي: وأنت يا بيت لحم أرض يهودا لست الصغرى بين رؤساء يهودا، لأن منك يخرج مدبِّر يرعى شعبي إسرائيل.

حينئذ دعا هيرودوس المجنوس سِرًا وتحقق منهم زمان النجم الذي ظهر، ثم أرسلهم إلى بيت لحم، وقال: اذهبوا وافحصوا بالتدقيق عن الصبي، ومتى وجدتموه فأخبروني لكي آتني أنا أيضًا وأسجد له. فلما سمعوا من الملك ذهبوا، وإذا النجم الذي رأوه في المشرق يتقدمهم حتى جاء ووقف فوق، حيث كان الصبي. فلما رأوا النجم فرحاً عظيماً جدًا وأتوا إلى البيت ورأوا الصبي مع مريم أمها، فخرُّوا وسجدوا له، ثم فتحوا كنوزهم وقدموا له ذهباً ولباناً ومرأة، ثم إذ أُوحى إليهم في حلم أَلَا يرجعوا إلى هيرودوس، انصرفوا في طريق آخر إلى كورتهم.

وبعدما انصرفوا، إذا ملاك الرب قد ظهر ليوسف في حلم قائلًا: قم وخذ الصبي وأمه واهرب إلى مصر وكن هناك حتى أقول لك: لأن هيرودوس مزمع أن يطلب الصبي ليهلكه. فقام وأخذ الصبي وأمه ليلاً وانصرف إلى مصر، وكان هناك إلى وفاة هيرودوس، لكي يتمَّ ما قيل من الرب بالنبي القائل: ومن مصر دعوت ابني. حينئذ لما رأى هيرودوس أن المجنوس سخروا به غضب جدًا، فأرسل وقتل جميع الصبيان الذين في بيت لحم وفي كلٍّ تخومها من ابن سنتين فما دون، بحسب الزمان الذي تحققه من المجنوس. حينئذ تمَّ ما قيل بإرميا النبي القائل: صوت سُمع في الرامة، نوح وبكاء وعويل كثير، راحيل تبكي على أولادها ولا تزيد أن تتعزى لأنهم ليسوا بمحظوظين.

فلما مات هيرودوس، إذا ملاك الرب قد ظهر في حلم ليوسف في مصر قائلًا: قم وخذ الصبي وأمه واذهب إلى أرض إسرائيل، لأنه قد مات الذين كانوا يطلبون نفس الصبي. فقام وأخذ الصبي وأمه وجاء إلى أرض إسرائيل. ولكن لما سمع أن أرخيلاوس يملك على اليهودية عوضًا عن هيرودوس أبيه خاف أن يذهب إلى هناك. وإن أُوحى إليه في حلم انصرف إلى نواحي الجليل وأتى وسكن في مدينة يقال لها ناصرة، لكي يتمَّ ما قيل بالأنباء إنه سيدُّى ناصريًا. (متى، ٢: ٢٢-١)

رواية لوقا

بعد أن ينتهيَ لوقا من سرد قصة ميلاد يوحنا المعمدان التي شبكها مع قصة ميلاد يسوع في إصلاحه الأول، ينتقل إلى القول:

«وفي تلك الأيام صدر أمر من أغسطس قيصر بأن يُكتب كل المسكونة، وهذا الاكتتاب جرى إذ كان كيرينيوس والي سوريا. فذهب الجميع ليكتبوا كل واحد إلى مدينته. فصعد يوسف أيضًا من الجليل من مدينة الناصرة إلى اليهودية إلى مدينة داود التي تُدعى بيت لحم لكونه من بيت داود وعشيرته، ليكتب مع مريم امرأته المخطوبة وهي حبلى. وبينما هما هناك تمت أيامها لتلد، فولدت ابنتها البكر وقطمتها وأضجعته في المذود؛ إذ لم يكن لها موضع في المنزل (= النزل، الفندق، الخان).»

وكان في تلك الكورة رعاة متبدّلين يحرسون حراسات الليل على رعيتهم. وإذا ملأكَ الربُّ وقف بهم ومجده الربُّ أضاء حولهم فخافوا خوفًا عظيمًا. فقال لهم الملائكة: لا تخافوا، فها أنا أبشركم بفرح عظيم يكون لكل الشعب، أنه قد ولد لكماليوم في مدينة داود مخلصٌ هو المسيح الربُّ، وهذه لكم العلامة، تجدون طفلًا مقطمًا مُضجعًا في مزود. وظهر بغتة مع الملائكة جمهور من الجناد السماوي مسبّحين الله وقائلين: المجد لله في الأعلى وعلى الأرض السلام وبالناس المسرة. ولما مضت عنهم الملائكة إلى السماء، قال الرعاة بعضهم لبعض: لنتذهب الآن إلى بيت لحم وننتظر هذا الأمر الواقع الذي أعلمنا به الربُّ. فجاءوا مسرعين ووجدوا مريم وي يوسف والطفل مُضجعًا في مزود. فلما رأوه أخبروا بالكلام الذي قيل لهم عن الصبي، وكل الذين سمعوا تعجبوا مما قيل لهم من الرعاة. وأما مريم فكانت تحفظ جميع هذا الكلام متفكرة به في قلبها. ثم رجع الرعاة وهم يمجدون الله ويسبحونه على كل ما سمعوه، ورأوه كما قيل لهم.

ولما تمت ثمانية أيام ليختنوا الصبي سُمي يسوع كما تسمى من الملائكة قبل أن حُبل به في البطن، ولما تمت أيام تطهيرها حسب شريعة موسى صعدوا إلى أورشليم ليقدموه للربُّ، كما هو مكتوب في ناموس الربُّ أن كل ذَكَرٍ فاتح رحم يُدعى قدوسًا للربُّ، ولكي يقدموا ذبيحةً كما قيل في ناموس الربُّ، زوج يمام أو فرخي حمام ... ولما أكملوا كل شيء حسب ناموس الرب رجعوا إلى الجليل

إلى مدینتهم الناصرة، وكان الصبي ينمو ويتوقد بالروح ممثلاً حكمةً، وكانت نعمة الرب عليه.» (لوقا، ٢: ٤٠-٤١)

من قراءة هاتين الروايتين اللتين لا تتفقان إلا في عنصر الولادة في بيت لحم، نتوصل إلى الملاحظات التالية:

(١) على الرغم من أن الروايتين تشتراكان في عنصر الولادة في بيت لحم؛ لأن المسيح في النبوءات التوراتية يولد في هذا المدينة، إلا أن متى الذي يُنكر الأصل الجليلي للعائلة المقدسة ويجعل من بيت لحم موطنها الأصلي، يقول لنا بأن الولادة حصلت بشكل طبيعي في بيت العائلة، وذلك في عهد الملك هيرود الكبير الذي جعله الرومان ملكاً على فلسطين وحكم من عام ٣٧ إلى عام ٤ق.م. وعليه فإنَّ من المرجح أن ميلاد يسوع وفق رواية متى قد حصل نحو عام ٦ق.م. أي قبل وفاة هيرود بعامين. أما لوقا الذي جعل من ناصرة الجليل الموطن الأصلي للعائلة في قصة الميلاد العذري، فقد جاء بيوسف ومريم من الناصرة إلى بيت لحم بداعي الإحصاء السكاني الذي أمر به الإمبراطور أوجسطس عندما كان كيرينيوس واليَا على سوريا. وبدلًا من ولادة مريم في بيت الأسرة في بيت لحم، يجعلها لوقا تلد خارج أحد الخانات على مشارف بيت لحم وتُضجع مولودها في مزود لعف الحيوانات، وذلك لعدم وجود مكان لها في الخان بسبب كثرة الواردين إلى المدينة من أجل الالكتتاب. وبما أن المعلومات التاريخية تقول لنا بأن السلطات الرومانية عيَّنت كيرينيوس واليَا على سوريا عام ٦م، وفي عهده جرى مثل هذا الإحصاء الذي كان يهدف أساساً إلى إحصاء المكلفين ضربيًّا،^٣ فإن ميلاد يسوع وفق رواية لوقا يجب أن يكون في عام ٦م، أي بعد التاريخ الذي نستتتجه من رواية متى باثنتي عشرة سنة. وهنالك نقطة تستحق التوقف عندها فيما يتعلق بإحصاء كيرينيوس، فإذا كان هذا الإحصاء قد جرى لغاية محددة تتعلق بالتكليف الضريبي للمواطنين، فقد كان الأخرى بيوسف أن يبقى في مكان إقامته ومقر عمله لا أن يمضي إلى بيت لحم موطن أجداده.

^٣ من أجل طبيعة إحصاء كيرينيوس وغاياته، راجع: إ. س. سفينسيكاليا: المسيحيون الأوائل، ترجمة حسان ميخائيل إسحاق، دار علاء الدين، دمشق، ٢٠٠٦، ص ٧٠.

(٢) يُقْحِم مَتَّى على رواية الميلاد مجوس آتَيْنَ من الشَّرْقِ رَأَوْا نَجْمَ ولَادَةَ الْمَسِيحِ فَتَبَعَوْهُ لَكِي يَأْتُوا وَيَسْجُدُوا لَهُ. وَكَانَتْ صَفَّةُ الْمَجُوسِ فِي ذَلِكَ الْوَقْتِ تُطْلُقُ عَلَى الْحُكَمَاءِ الْمُتَضَلِّعِينَ بِالْفَلَكِ وَعِلْمَ التَّنْجِيمِ، وَعِنْدَمَا سَمِعَ هِيرُودُ بَخْرَ مِيلَادِ الْمَسِيحِ مَلِكَ الْيَهُودَ اضْطَرَبَ مِنْ ظُهُورِ مَنَافِقِهِ لَهُ عَلَى الْعَرْشِ، فَدَعَا الْعَارِفِينَ بِالْكِتَابِ وَسَأَلَهُمْ أَيْنَ يَوْلِدُ الْمَسِيحَ، فَقَالُوا لَهُ فِي بَيْتِ لَحْمٍ. وَهُنَّا يَقْتَبِسُ مَتَّى مِنْ سَفَرِ مِيَخَا التَّوْرَاتِيِّ نَبْوَتَهُ بِخَصْوصِيَّةِ مِيلَادِ الْمَسِيحِ فِي بَيْتِ لَحْمٍ (رَاجِعٌ مِيَخَا، ٥: ٢) بَعْدَ تَحْوِيرِهَا عَلَى طَرِيقِهِ، فَقَالَ: «وَأَنْتَ يَا بَيْتَ لَحْمٍ أَرْضَ يَهُودَا ... مِنْكَ يَخْرُجُ مَدْبِرٌ يَرْعَى شَعْبِيَّ إِسْرَائِيلَ.» هَذَا وَتَنَجَّلُ الْلِّغَةُ الْمِيَثُولُوْجِيَّةُ الَّتِي اسْتَخْدَمَهَا مَتَّى فِي قَصْةِ الْمِيلَادِ بِأَوْضَحِ أَشْكَالِهَا عَنْدَمَا جَعَلَ النَّجْمَ يَقُودُ الْمَجُوسَ إِلَى بَيْتِ يَوْسَفَ حَتَّى وَقَفَ فُوقَهُ. وَنَحْنُ هُنَّا لَا يَمْكُرُ إِلَّا أَنْ نَتَسْأَلَ كَيْفَ يُمْكِنُ لِنَجْمٍ يَبْعُدُ عَنِ الْأَرْضِ مَسَافَاتٍ تَقَاسُّ بِالسَّنْوَاتِ الْضَّوِئَيَّةِ أَنْ يُشَيرَ إِلَى بَيْتِ بَعْينِهِ فِي بَلْدَةٍ صَغِيرَةٍ عَلَى الْكَرْكَةِ الْأَرْضِيَّةِ؟

(٣) يَتَحَوَّلُ مَجُوسُ مَتَّى الَّذِينَ رَأَوْا نَجْمَ مَلِكِ الْيَهُودِ فِي الْمَشْرُقِ وَتَبَعَوْهُ، إِلَى رِعَاةٍ عَنْدَ لَوْقَا كَانُوا يَحْرُسُونَ غَنَمَهُمْ فِي الْلَّيلِ عَنْدَمَا ظَهَرَ لَهُمْ مَلَكٌ وَبَشَّرُهُمْ بِمِيلَادِ الْمَلَّاَخِ فِي بَيْتِ لَحْمٍ، وَهُنَّا يَضِيفُ لَوْقَا عَلَى هَذَا الْمَشْهُودِ الْمِيَثُولُوْجِيِّ عَنَّاصِرَ تَجْلِيَّهُ أَكْثَرَ فَخَامَةً، عَنْدَمَا يَنْضُمُ إِلَى الْمَلَكِ حَشْدُ كَبِيرٌ مِنْ جَنْدِ السَّمَاءِ يَسْبِّحُونَ اللَّهَ.

(٤) عَنْدَمَا تَأَكَّدَ لِهِيرُودُ فِي رَوَايَةِ مَتَّى عَوْدَتِهِ عَلَى مَعْرِفَةِ هُوَيَّةِ الْطَّفَلِ بَعْدَ أَنْ خَدَعَهُ الْمَجُوسُ، أَمْرَ بِقَتْلِ جَمِيعِ الْمَوَالِيْدِ فِي بَيْتِ لَحْمٍ، وَلَكِنَّ الْمَلَكَ أَمْرَ يَوْسَفَ أَنْ يَأْخُذَ زَوْجَهُ وَطَفْلَهَا وَيَسْافِرَ بِهِمَا إِلَى مَصْرَ، فَفَعَلَ ذَلِكَ تَحْتَ جَنْحِ الظَّلَامِ، وَأَقَامَ فِي مَصْرَ مَدَةً غَيْرَ مُحَدَّدةٍ حَتَّى أَمْرَهُ الْمَلَكُ بِالْعُودَةِ لِأَنَّ هِيرُودَ قَدْ مَاتَ. وَعَنْدَمَا وَصَلَ إِلَى الْوَطَنِ عَرَفَ أَنَّ فَلَسْطِينَ قَدْ قُسِّمَتْ إِلَى عَدَدٍ وَلَيَاتٍ بَعْدَ وَفَاتَهَا مَلِكُهَا، وَأَنَّ أَرْخِيلَاؤِسَ ابْنَهُ قَدْ صَارَ مَلِكًا عَلَى مَقَاطِعَةِ الْيَهُودِيَّةِ، فَخَافَ مِنِ الْإِقْلَامَةِ فِي بَيْتِ لَحْمٍ، وَتَوَجَّهَ إِلَى الْجَلِيلِ حَيْثُ سَكَنَ فِي مَدِينَةِ الْنَّاصِرَةِ. وَبِذَلِكَ يَفْسِرُ مَتَّى كَونَ يَسُوعَ جَلِيلِيًّا عَلَى الرَّغْمِ مِنْ وَلَادَتِهِ فِي بَيْتِ لَحْمٍ.

وَفِي الْحَقِيقَةِ، فَإِنَّ التَّارِيخَ قَدْ حَفَظَ لَنَا الْكَثِيرَ مِنْ مَا تَرَدَّدَ هِيرُودُ الْكَبِيرُ وَمِنْ فَظَائِعِهِ وَجَرَائِمِهِ الَّتِي لَا تُحْصَى أَيْضًا، وَمِنْهَا قَتْلُ الْعَدِيدِ مِنْ أَفْرَادِ أَسْرَتَهُ نَفْسَهَا، وَلَكِنَّ مَذْبَحةَ مَوَالِيْدِ بَيْتِ لَحْمٍ لَمْ تَحْصِلْ بِالْتَّأْكِيدِ وَلَمْ يَتَوَفَّ لِدِيَنَا شَاهِدٌ تَارِيْخِيٌّ عَلَى وَقْوَعِهَا. أَمَّا غَرْضُ مَتَّى مِنْ ابْتِكَارِ هَذِهِ الْقَصْةِ فَلَاهُوْتِيَّ بِالْدَّرْجَةِ الْأُولَى، لِأَنَّهُ أَرَادَ أَنْ يَجْعَلَ مِنْ يَسُوعَ مُوسَى الْثَّانِيِّ، وَمِنْ هِيرُودَ صَنْوَانِ لِفَرَعَوْنِ. وَكَمَا أَمْرَ فَرَعَوْنَ بِقَتْلِ جَمِيعِ مَوَالِيْدِ الْعَبْرَانِيْنِ مِنَ الْذُكُورِ وَلَكِنَّ مُوسَى الْطَّفَلَ نَجَا وَحْدَهُ عَنْدَمَا وَضَعَتْهُ أَمَهُ فِي سَفْطِ مِنَ الْبَرْدِيِّ وَأَسْلَمَتْهُ

إلى النهر (سفر الخروج: ٢-١)، كذلك فعل هيرود بمواليد بيت لحم ولكن يسوع وحده نجا. ويستشهد متى بآية من سفر هوشع تقول: «ومن مصر دعوت ابني» ليفسر بها سفر يسوع إلى مصر وعودته منها، علماً بأن هوشع هنا لم يكن يتحدث عن دعوة المسيح من مصر، وإنما عن دعوة بني إسرائيل المستعبدين هناك. والنص الكامل للأية التي أوردها متى مجتزأة هو: «لما كان إسرائيل غلاماً أحببته، ومن مصر دعوت ابني» (هوشع، ١١: ١). (٥) بما أن لوقا قد جعل ميلاد يسوع بعد مُضي عشر سنوات على وفاة الملك هيرود، فإن قصة مذبحة الأطفال والهرب إلى مصر، لم يكن لها مكان في روايته التي سارت أحداثها بعد الميلاد بشكل روتيني. فقد انتظر الوالدان مدة ثمانية أيام وهي الفترة الازمة لطهارة الوالدة بعد الوضع، ثم ختنا الطفل وذهبوا إلى الهيكل؛ حيث قدما قرباناً عنه حسب شريعة موسى ثم رجعوا إلى الجليل. وبعد ذلك ينفرد لوقا بذكر قصة لم ترد في بقية الأنجيل. فعندما كان يسوع في سن الثانية عشرة، قامت العائلة بزيارة أورشليم في عيد الفصح، وهناك افتقد الوالدان يسوع ولم يجده فراحوا يبحثان عنه في كل مكان حتى عثرا عليه في الهيكل يجادل الشيوخ مفصحاً عن حكمة لا تتوفر عادة لمن هم في سنه (لوقا، ٢: ٤٠-٤١).

هذا كل ما لدينا في الأنجيل الرسمية عن أسرة يسوع وميلاده وحياته حتى بلوغه الثلاثين من العمر. أما أناجيل الطفولة المنحولة والتي لم تعرف بها الكنيسة، فلم تزد على معلوماتنا أي جديد؛ لأنها اعتمدت روایتی متى ولوقا، وأضافت عليها الكثير من العناصر الميثولوجية. وبما أن هذه الأنجيل قد دُوّنت بعد الأنجيل الأربعة بزمن طويل، وذلك فيما بين أواسط القرن الثاني الميلادي وأواسط القرن الرابع، فإنه من غير المحتمل أن يكون مؤلفوها قد اعتمدوا مصادر لم تكن متوفرة زمن تدوين الأنجيل الرسمية. ولكن عنصراً واحداً في هذه الأنجيل يستحق التوقف عنده؛ لأنه يقدم لنا رواية ثالثة عن مكان ولادة يسوع، الذي لم يولد لا في بيت عادي من بيوت بيت لحم ولا في خان على مشارفها، وإنما على الطريق قبل الوصول إلى بيت لحم.

فعلى ما ورد في إنجيل يعقوب التمهيدي، فإن يوسف ينطلق مع زوجته الحبل من أجل الالكتتاب في بيت لحم، ولما انتصف بهم الطريق قالت له مريم: أنزلني عن الأتان الآن؛ لأن الذي في بطنني يضغط من أجل الخروج. فوجد يوسف هناك مغارة فأنزلها إليها ثم خرج ليبحث عن قابلة، فاللتى في طريقه امرأة تطوعت لمساعدته بعد أن روى لها قصته

وكيف حبت خطيبته من الروح القدس، وعندما وصلـا إلى المغارة كانت مريم قد وضـعت طفلـا وألقـمتـه صدرـها. فتقدـمتـ المرأة وفحـصـتها فـوـجـدـتها ما زـالتـ عـذـراءـ بعدـ الـولـادـةـ.^٤ ولا أـدـلـ علىـ تـأـيـيرـ هـذـهـ القـصـةـ فيـ نـفـوسـ الـسـيـحـيـنـ الـأـوـالـ،ـ علىـ الرـغـمـ منـ تـعـارـضـهاـ معـ قـصـةـ الـمـيـلـادـ الرـسـمـيـةـ فـيـمـاـ يـتـعـلـقـ بـعـنـصـرـ الـمـغـارـةـ،ـ منـ أـنـ الـإـمـبـراـطـورـ هـيـلـانـةـ قدـ بـنـتـ كـنـيـسـةـ الـمـهـدـ فـوـقـ مـغـارـةـ فـيـ بـيـتـ لـحـ كـانـ الـمـوـرـوثـ الشـعـبـيـ يـعـتـقـدـ أـنـهـ مـغـارـةـ الـمـيـلـادـ،ـ وـذـلـكـ عـامـ ٢٣٠ـ.ـ وـمـاـ زـالـتـ هـذـهـ الـكـنـيـسـةـ قـائـمـةـ حـتـىـ الـآنـ.ـ وـفـيـ هـذـهـ الـحـادـثـةـ دـلـالـةـ ذاتـ أـهـمـيـةـ عـلـىـ أـنـ الـحـدـودـ لـمـ تـكـنـ وـاضـحةـ فـيـ أـذـهـانـ الـسـيـحـيـيـنـ بـيـنـ الـأـنـاجـيلـ الرـسـمـيـةـ وـالـأـخـرـىـ الـمـنـحـوـلـةـ حـتـىـ ذـلـكـ الـوقـتـ الـتـاـخـرـ.ـ وـمـنـ الـجـدـيـرـ بـالـذـكـرـ أـنـ مشـهـدـ الـولـادـةـ فـيـ مـغـارـةـ بـقـيـ شـائـعـاـ فـيـ الرـسـوـمـ الـدـيـنـيـةـ الـمـسـيـحـيـةـ وـصـوـلـاـ إـلـيـ يـوـمـنـاـ هـذـاـ؛ـ حـيـثـ نـجـدـ مـجـسـمـاتـ مـصـغـرـةـ لـهـذـاـ المشـهـدـ فـيـ وـاحـهـاتـ الـمـحـالـ التـحـارـيـةـ خـلـالـ أـسـوـعـ الـمـيـلـادـ فـيـ أـورـوـبـاـ وـأـمـرـيـكاـ.

من كلّ ما تقدم نخلص إلى نتيجة مفادها أن مؤلفي إنجيلي متّى ولوقا لم يكن بين أيديهما معلومات بخصوص ميلاد يسوع وطفولته وشبابه، وأنهما ردما هذه الفجوة بقصة استلهمت عناصرها الرئيسية من القصص الدينية الشائعة شرقاً وغرباً عن ميلاد الطفل المؤله من عذراء. وهذا ما نجده في قصص ميلاد بودا، والإله آتيس الذي غزا روما قادماً من الشرق، والإله أدونيس السوري، والإله الفارسي ميثر، والملخص الزرادشتية شاوشيانط الذي سيظهر في نهاية التاريخ، عندما تحبل به عذراء تنزل للاستحمام في مياه إحدى البحيرات حيث تتسرّب إلى رحمها بذور زرادشت التي حفظت هناك منذ القدم. وقائمة هؤلاء المولودين من عذراء طويلة، وتتطلب بحدّ ذاتها دراسةً مستقلةً تبحث في منشئها وبراعتها الفلسفية والنفسية.

على أننا سوف نتوقف في المرحلة الثانية من هذا البحث لنُدقق في عنصرين من عناصر قصة الميلاد الإنجيلية؛ وهما ولادته في بيت لحم اليهودية، وحياته الأولى في مدينة الناصرة، لنرى أن ولادته في بيت لحم اليهودية مستبعدة، وأن مدينة الناصرة لم يكن لها وجود في ذلك الزمان.

^٤ من أجل النص الكامل لإنجيل يعقوب راجع كتاب: M. R. James, *Apocryphal New Testament*, Oxford, 1983, p. 38 fff.

مشكلة بيت لحم والناصرة

إنَّ الصورة العامة التي تُقدِّمها لنا جغرافية فلسطين هي صورة منطقة تتَّألف من بيئات معزولة عن بعضها البعض. وقد انعكست هذه الجغرافية المتنوعة على الحياة السياسية، فكانت فلسطين مقسَّمة على الدوام إلى عدد من الدوليات الصغيرة المستقلة. وتنجُّلَ عزلة البيئات الفلسطينية بشكل خاص في مناطق الهضاب، ونموجها مرتفعات الجليل التي يفصلها وادي يزرعيل العريض والخصب عن الهضاب المركزية (أي منطقة السامرة) ومرتفعات يهودا. وتشير الشواهد الأركيولوجية والتاريخية إلى أن صلات الجليل الثقافية والسياسية مع فينيقيا والعالم السوري الأوسع كانت أقوى من صلاته مع المنطقة الفلسطينية. فإنَّ جانب اللقى الأثرية والبني المعمارية التي تشهد على مثل هذه الصلات، فقد ورد اسمُ مدينة حاصور عاصمة الجليل القديمة في أكثر من عشرين رقِيماً ضمن أرشيف مدينة ماري السورية على الفرات الأوسط، والذي يرجع تاريخه إلى مطلع الألف الثاني قبل الميلاد. وتكشف لنا المعلومات الواردة في هذه الرقم عن أهمية حاصور وعن علاقاتها الدولية الواسعة.

خلال عصر الحديد الأول والثاني (١٢٠٠-٥٨٧ ق.م.) الذي شهد مولد وغياب مملكتي السامرة ويهودا، بقيَت منطقة الجليل على عزلتها عن مناطق المرتفعات الأخرى وراء وادي يزرعيل (مرجع ابن عامر)، ولا يوجد لدينا دليل على صلات ثقافية مع السامرة جارتها الجنوبية بل على العكس من ذلك؛ فالفالخاريات وغيرها من اللُّقى المكتشفة خلال هذا العصر تُشير بقوة إلى تأثيرات فينيقية وآرامية، ويبعد أن الجليل قد وقع تحت سيطرة مملكة صور آنَّا وتحت سيطرة مملكة دمشق آنَّا آخر، ولم يقع تحت سيطرة مملكة السامرة إلا خلال

الهزيع الأخير من حياتها قبل دمارها على يد الآشوريين عام ٧٢١ ق.م. ولهذا فقد قام الآشوريون بتهجير قسم كبير من سكانه مع من هُجّروا من أهل السامرة وأحلوا محلهم سكاناً من مناطق أخرى.

تنقصنا المعلومات عن الجليل خلال العصر الفارسي، أما خلال العصر الهيليني والرومانى فقد تهليّن الجليل مثلاً تهليّن فينيقيا والسامرة وشرقى الأردن، ونشأت فيه مدن جديدة بُنيت وفق المفاهيم المعمارية والاجتماعية اليونانية، أهمّها مدينة تيرياس (طبرية) وسيفوريس. وقد كان التركيب الإثنى لهذه المدن متنوّعاً؛ فقد احتوت على ذخيرة أساسية من السكان الأصليّين القدماء، وعلى شرائح أخرى تم تهجيرها إلى الجليل من قبل الآشوريين، وعلى جاليات يونانية. أما الديانة السائدة في الجليل فقد كانت كنعانية تقليدية تم تعليمها بعثاصر يونانية بعد مطابقة الآلهة المحلية مع الآلهة اليونانية. ولهذا يُطلق مؤلف إنجيل متى على هذه المنطقة اسم جليل الأمم (متى، ٤: ١٥). وممّا هنا يستخدم تعبير «الأمم» بالمعنى التوراتي في الإشارة إلى الشعوب غير اليهودية.

لكل هذه الأسباب مجتمعة فإن الجليل لم يحتو حتى أواسط القرن الثاني إلا على جالية يهودية قليلة العدد، وكان الجليليون ينظرون بعداوة إلى هؤلاء ويعتبرونهم جسمًا دخليًا على المجتمع الجليلي، وعندما ثارت مقاطعة اليهودية على الحكم السلوقي ونجح يهودا المكابي في طرد الحامية السلوقيّة من أورشليم عام ١٦٤ ق.م. وجد الجليليون في ذلك مناسبة للتخلص من اليهود، وهذا ما دفع بيهودا المكابي إلى إرسال نجدة عسكرية أجّلتهم عن الجليل وجاءت بهم إلى أورشليم (راجع سفر المكابين الأول في الترجمة الكاثوليكية، ٥: ١٤-٢٢). ولكن الوضع تغيّر بعد بضعة عقود عندما تحولت مقاطعة اليهودية إلى مملكة مستقلة وراح حكامها من الأسرة المكابية يوسعون مناطق نفوذهم، فقام الملك أرسطو بولس الأول بضم الجليل إلى أملاكه نحو عام ١٠٠ ق.م. وفرض الدين اليهودي على سكّانه بقوة السلاح. ومع ذلك فقد بقي الدين اليهودي بمثابة قشرة سطحية تعلو الثقافة والمجتمع في الجليل، والمراجع اليهودية ملأى بالإشارة إلى قلة دين الجليليين وجهلهم بالطقوس والواجبات الدينية اليهودية.

بعد دخول الرومان إلى سوريا واستيلائهم على أورشليم عام ٦٣ ق.م. تفكّكت دولة المكابين، وساد جوًّ من التسامح الديني الذي شجّع الكثريين من سكان الجليل على الارتداد عن اليهودية والعودة إلى دين آبائهم، لا سيما في عهد هيرود الكبير (أو هيرود العربي كما

كان يلقب) الذي عينه الرومان ملّاكاً على منطقتي فلسطين وشرقى الأردن، والذي شجع البيانات المحلية على التعبير عن نفسها وبنى لها معابد لآلهتها التقليدية القديمة. وهذا يعني أن الجليل لم يقع تحت سيطرة الثقافة اليهودية إلا لفترة قصيرة من الزمن، وأن من بقي على اليهودية في الجليل بعد الفتح الروماني لم يكن ينظر إلى نفسه كيهودي أرثوذكسي، مثلاً لم يُعد يهودياً حقاً من قبل أهل اليهودية.

هذه المقدمة عن تاريخ الجليل مهمة جدًا لفهم الخلية الثقافية التي كانت وراء رسالة يسوع التي خرج بها عن الأعراف والشرائع والعقائد اليهودية. فلربما لم ينشأ يسوع في أسرة يهودية، أو أن أسرته قد تهودت خلال فترة الحكم المكابي واستمرت على اليهودية الشكلية بحكم العادة، أو كانت تنتهي إلى جماعة روحية من جماعات جبل الكرمل والمعروفة بطبيعتها الصوفية ونزعتها العالمية. لقد نشأ يسوع في الجليل وعاش فيه طيلة حياته وبشر برسالته، وكان تلامذته وأتباعه جليلين، وهو لم يذهب إلى أورشليم إلا في أواخر مسيرته التبشيرية حيث صلب اليهود. وهذا يستتبع منطقياً أن يكون قد ولد في الجليل لا في اليهودية. ولكن كيف يمكن التوفيق بين هذه النتيجة وبين الأخبار التي أوردها كل من متى ولوقا عن ولادة يسوع في بيت لحم؟

في الحقيقة إذا كانت قصة الميلاد في بيت لحم ذات أصل تاريخي، فإن المدينة المرشحة لأن تكون مكان الميلاد ليست بيت لحم اليهودية، وإنما مدينة أخرى في الجليل تحمل الاسم نفسه. إن ما لا يعرفه الجميع، وما تم التعميم عليه تاريخياً، هو وجود مدينة في الجليل تحمل اسم بيت لحم تقع مقابل السفوح الشمالية الشرقية لجبل الكرمل، وقد كانت هذه المدينة قائمةً ومزدهرةً خلال حياة يسوع، على ما بيّنته التنقيبات الأثرية التي أرجعت تاريخها إلى القرن السابع قبل الميلاد. وقد عثرت البعثة الأثرية الإسرائيلية التي نقبت في الموقع على بقايا كنيسة بيزنطية تعود بتاريخها إلى أواخر القرن الرابع الميلادي، ولكنها بُنيت في موقع كنيسة أقدم منها تعود بتاريخها إلى نحو عام ١٥٠ م. وبيت لحم الجليل هذه تظهر في المصورات الجغرافية القديمة ومنها مصور بطريموس الذي يرجع بتاريخه إلى نحو ١٥٠ م. وقد تالت على المدينة مراحل خراب وهجران ثم بناء وازدهار طوال أكثر من ألفي سنة، وعند قيام دولة إسرائيل عام ١٩٤٨ م استوعبت حدودها بيت لحم هذه مع معظم الجليل، وهي تظهر الآن في جميع الخرائط الحديثة لدولة إسرائيل. وقد ورد في الموسوعة اليهودية الصادرة في إسرائيل عام ١٩٧٢ م بخصوصها ما يلي: «إن بيت

لحم الجليلية تقع في غرب الجليل، وهي قريبة من قرية تيفون في سبط زبولون. وكانت في الماضي ضمن الأراضي التابعة لصور ... وفي سنة ١٩٤٨ م سكنتها جالية ألمانية تابعة لجمعية الهيكل» (الجزء ٤، ص ٧٥٠).^١

وقد عرف محررو التوراة بيت لحم الجليل، وفي الكتاب إشارات عديدة إليها. من ذلك ما أورده محرر في سفر يشوع في معرض تعداده للمناطق التي وزعها يشوع على الأسباط وبينها بيت لحم التي أُعطيت لسبط زبولون (يشوع، ١٩: ١٦-١٠). وكما هو معروف فإن سبط زبولون في كتاب التوراة قد سكن منطقة في الجليل الأدنى تقع إلى الشرق من جبل الكرمل. ومن ذلك أيضًا ما ورد في سفر القضاة: «وَقُضِيَ يَفْتَحُ لِإِسْرَائِيلَ سَتْ سَنِينَ وَمَاتَ يَفْتَحُ الْجَلَادِيَّ، وَقُضِيَ بَعْدِهِ لِإِسْرَائِيلَ إِبْصَانٌ مِنْ بَيْتِ لَحْمٍ سَبْعَ سَنِينَ وَمَاتَ إِبْصَانٌ وَدُفِنَ فِي بَيْتِ لَحْمٍ، وَقُضِيَ بَعْدِهِ لِإِسْرَائِيلَ إِيلُونَ الْزِبُولُونِيُّ ...» وتعلق الترجمة الكاثوليكية الجديدة، وتوراة أورشليم الفرنسية على هذا النص بقولها: «إِنَّ بَيْتَ لَحْمٍ الَّتِي يَتَحَدَّثُ عَنْهَا السُّفْرُ هُنَا هِيَ بَيْتُ لَحْمٍ زِبُولُونَ، وَهِيَ الَّتِي ذَكَرَهَا سُفْرُ يَشَوْعَ ١٩: ١٥. وَهِيَ بِالْقَرْبِ مِنَ النَّاصِرَةِ».

اعتمادًا على ذلك نستطيع القول بأن الأخبار التي تواترت إلى مؤلف إنجيل متى عن بيت لحم بأنها الموطن الأصلي لأسرة يسوع ربما كانت صحيحةً، إلا أن متى وجه أنظار قارئه إلى بيت لحم يهودا بدلاً من بيت لحم الجليل لكي تنطبق على يسوع النبوءة التوراتية الواردة في سفر ميخا عن ولادة المسيح فيها، فقال: «لَأَنَّهُ هَكُذا مَكْتُوبُ النَّبِيِّ: وَأَنْتَ يَا بَيْتُ لَحْمٍ أَرْضُ يَهُودَا، لَسْتُ الصَّغْرِيَ بَيْنَ رُؤْسَاءِ يَهُودَا؛ لَأَنَّ مَنْ يَخْرُجُ مَدْبُرًا يَرْعَى شَعْبِيَ إِسْرَائِيلَ» (متى، ٢: ٦). بينما وردت نبوءة ميخا في نصها الأصلي على الشكل التالي: «أَمَا أَنْتَ يَا بَيْتُ لَحْمٍ أَفْرَاتَهُ، وَأَنْتَ صَغِيرَةٌ أَنْ تَكُونِي بَيْنَ أَلْوَافِ يَهُودَا، وَلَكِنَّ مَنْ يَخْرُجُ لِيَ الَّذِي يَكُونُ مَتَّسِلِطًا عَلَى إِسْرَائِيلَ وَمَخَارِجَهُ مِنْ الْقَدْمَ» (ميخا، ٥: ٢).

هذا ويطرح المكان الذي أمضى فيه يسوع طفولته وشبابه مشكلات لا تقلُّ عن مشكلات مكان ميلاده. فقد قال متى في نهاية قصته عن الميلاد: إن يوسف بعد عودته

١ من أجل هذه المعلومات التاريخية والأركيولوجية عن بيت لحم الجليل راجع كتاب الأب الماروني الدكتور يوسف يمين: المسيح ولد في لبنان، مطبعة القارح، زغرتا-لبنان، ١٩٩٩ م. وعلى وجه الخصوص الصفحتين ٦٧١-٦٦٤، ٦٦٤-٦٣٢. والمصورات الواردة في الصفحتين: ٤١٦، ٤٢٣، ١٥٦.

من مصر خاف من العودة إلى بيت لحم، و: «انصرف إلى نواحي الجليل وأتى وسكن في مدينة يقال لها ناصرة، لكي يتّم ما قيل في الأنبياء إنه يُدعى ناصريّا» (٢٢-٢٣: ٢). وهنا ثلّفت النظر إلى أن اسم المدينة لم يرد في النص اليوناني بصيغة Nasirah (ناصرة- كما ورد في العربية) وإنما بصيغة Nazareth (نازاريّة). أما النسبة إليها فقد وردت بصيغة Nazoraios (نازوريّوس). وقد احتفظت الترجمات الأوروبية بصيغة Nazoreon الإنجليزية، وبصيغة الفرنسية. وهنا تعلق الترجمة الكاثوليكية الجديدة للآباء اليسوعيين (١٩٨٩م) على عبارة متّى «إنه سُيُّدعى ناصريّا» بقولها: «ناصريّا: يصعب علينا أن نعرف بدقةٍ ما هو النص الذي يستند إليه متّى من العهد القديم. فاللفظ المستعمل (= Nazoraos) لا يدل على أحد سكان الناصرة ولا على أحد من شيعة الناصريين، بل كان متّى يرى فيه (على ما يبدو) لفظاً يعادل الجليلي (قارن مع متّى، ٢٦: ٦٩). ولربما أراد متّى أن يشير باللفظة إلى قدوس الله المثالى، إلى النذير أو المندور لله، على ما نجده في سفر القضاة ١٣: ٥».

وأغلب الظن أن تعبير Nazoraios اليوناني هو المعادل لتعبير «النذير»، أو «المندور» الوارد في التوراة، وهو واحد من جماعة النذيرين التي تتفّرق بأخلاقيات معينة وممارسات خاصة بهم؛ فهم لا يشربون الخمر أو أي شيء مصنوع من العنبر، ولا يحتكون لأي سبب بجثة ميت، ولا يقصون شعورهم، ويتبّعون نظاماً غذائياً صارماً. وقد كان شمسمون واحداً من هؤلاء النذيرين على ما نقرأ في سفر القضاة: «وكان رجل من صرعة من عشيرة الدانين اسمه منوح وامرأته عاقر لم تلد فتراءى ملاك الرب للمرأة وقال لها: ها أنت عاقر لم تلدي، ولكنك تحبلين وتلدين ابناً. والآن فاحذرى ولا تشربى خمراً ولا مسکراً ولا تأكلى شيئاً نجساً. فها أنت تحبلين وتلدين ابناً ولا يعلو موسى (= أداة الحلاقة) رأسه، لأن الصبي يكون نذيرًا لله من البطن، وهو يبدأ يُخلّص إسرائيل من يد الفلسطينيين» (القضاة، ١٣: ٧-٢).

ويُرد ذكر هؤلاء النذيرين في مواضع عدّة من كتاب التوراة، ومنها ما ورد في سفر النبي عاموس في معرض تندّيه بخطايا بني إسرائيل: «... وأنا أصعدتكم من أرض مصر وسُرّت بكم في البرية أربعين سنةً لترثوا أرض الأموري، وأقامت من بينكم أنبياء ومن فتيانكم نذيرين. أليس هكذا يا بني إسرائيل يقول رب؟ لكنكم سقيتم النذيرين خمراً وأوصيتم الأنبياء قائلين لا تتنبئوا» (عاموس، ٢: ١٠-١٢). وكان النبي الكبير صموئيل منذوراً للرب من بطن أمه أيضاً (صموئيل: ١).

ويتحدث النبي إرميا عن نفسه كنذير للرب من بطن أمه: «ف كانت كلمة الرب إلى قائلًا: قبلما صورتك في البطن عرفتك، وقبلما خرجم من الرحم قدستك، جعلتكنبياً للشعوب. قللت: آه يا سيد الرب، إني لا أعرف أن أتكلم لأنني ولد. فقال الرب لي: لا تقل إني ولد لأنك إلى كل من أرسلك إليه تذهب وتكلم بكل ما آمرك به. ومدَّ الرب يده ومس فمي وقال الرب لي: ها قد جعلت كلامي في فمك» (إرميا، ١: ٤-٨). ونقرأ في سفر إشعياء على لسان المخلص الذي سيعشه الرب لبني إسرائيل مسيحاً: «الرب من البطن دعاني، من أحشاء أمي ذكر اسمي، وجعل فمي كسيف حاد. في ظل يده خباني وجعلني سهماً مبرأً في كنانته أخفاني ... الرب جابلي من البطن عبدي له لإرجاع يعقوب إليه فينضم إليه إسرائيل، فأتمجَّد في عيني الرب وإلهي يصير قوتي» (إشعياء، ٤٩: ٥-٥).

ويقول الملائكة لوالد يوحنا المعمدان عندما جاءه ببشرية حمل زوجته العاشر: «لا تخف يا زكريا لأن طلبتك قد سمعت وامرأتك أليصابات ستد لك ابناً وتسميه يوحنا، ويكون لك فرح وابتهاج وكثيرون سيفرون بولادته؛ لأنه يكون عظيماً أمام الرب، وخمراً ومسكراً لا يشرب، ومن بطن أمه يمليء من الروح القدس» (لوقا، ١: ١٢-١٥). وفي أناجيل الطفولة المنحولة نجد أن مريم العذراء كانت نذيرة للرب أيضاً. ففي إنجيل يعقوب التمهيدي تقول حنة أم مريم للملائكة الذي بشرها بالحمل: «هُوَ الرب، إذا ما أنجبت ذكراً أو أنثى فسوف أنذره للرب ليخدمه كل أيام حياته». وبعد أن صارت الطفلة قادرة على المشي أخذها أبوها إلى هيكل الرب وفاءً بالذنب، وهناك أقامت إلى سن المراهقة.

ونجد أصول هؤلاء النذيرين في الإصلاح السادس من سفر العدد حيث نقرأ: «وكلم الرب موسى قائلًا: كلام بنى إسرائيل وقل لهم: إذا انفرز رجل أو امرأة لينذر نذر النذير، لينذر للرب، فعن الخمر والمسكر يفترز ولا يشرب خل الخمر ولا خل المسكر، ولا يشرب من نقى العنب ولا يأكل عنباً رطباً أو يابساً. كل أيام نذرها افتاز، لا يمر موسى على رأسه إلى كمال الأيام التي انتذر فيها. للرب يكون مقدساً، ويربى خصلات شعر رأسه. كل أيام انتذاره لا يأتي إلى جسد ميت» (العدد، ٦: ٦-٦).

هذا المعنى لتعبير Nazoraios اليوناني أو Nazarene الإنكليزي، يتتأكد لنا عندما نعلم أنه لم توجد في عصر يسوع مدينة اسمها Nazareth في أي مكان في الجليل. فهذا الاسم غير موثق في التوراة أو التلمود، وهي لا تظهر على الخرائط والمصورات الجغرافية العائدة إلى القرن الأول والقرن الثاني الميلادي. كما أن المؤرخ اليهودي يوسيفوس الذي

أمدنا في نهاية القرن الأول الميلادي بقوائم ومعلومات عن كل مدن وبلدات وقرى فلسطين، لم يأتِ على ذكر مدينة تُدعى Nazareth أو ما هو قريب من هذا الاسم.^٢ هذا وتعزز التقنيات الأثرية في الموقع الذي يُدعى الناصرة اليوم هذه المعلومات المستقاة من التاريخ. يقول الباحث أيتيان نودي الأستاذ في مدرسة أورشليم للدراسات الكتابية والأركيولوجية ما يلي: «لقد أجرينا تنقيبات أثرية في Nazareth تحت الكنيسة (= بازاليكا) الحالية، فوجدنا بعض البقايا التي ترجع إلى القرن الثاني وما بعده، أما من القرن الأول فلم نجد شيئاً واضحاً، إن لم نقل أكثر». ويقول المؤرخ الفرنسي بيار أنطوان برنهايم: إن Nazareth لم تكن موجودة أيام المسيح، وهذه حقيقة ثابتة من الناحية الأركيولوجية والتاريخية. وهكذا يقول أيضاً الشارح الكاثوليكي الكبير م.أ. بومار في دراسة له عن إنجيل مرقس، وغيره من الشارحين أمثال تروكمي وكروسمان وكولبير وغيرهم.^٣

كيف إذن تم الربط بين Nazareth الواردة في النص اليوناني للإنجيل، وبين الموقع الجليلي المعروف باسم الناصرة؟

خلال القرون الأولى للميلاد عندما كانت العقيدة المسيحية في طور البناء، راح آباء الكنيسة يوثقون كلّ موقع جغرافي ذي صلة بحياة يسوع وكل قرية ومدينة وبقعة. وبما أن مثل هذا التوثيق لم يكن ناجحاً في العديد من الحالات، فقد عمد الخيال الشعبي من ناحيته إلى ربط أحداث معينة بموقع مختلفة في كثير من الأحيان، حتى صار للحادثة الواحدة أكثر من موقع مفترض، ولا أدلّ على ذلك من أن الحجاج إلى أرض الإنجيل يُطاف عليهم بسبعة أماكن يقال إن الملك قد ظهر فيها لمريم العذراء في قصة البشارة، ويبدو أن الساعين إلى التوثيق الرسمي للموقع الإنجيلي قد أفادوا في العديد من الحالات مما سبقهم إليه الخيال الشعبي. وهذا ما حصل فيما يتعلق بموقع Nazareth. فبعد أن فشلت كلُّ الجهود في إيجاد موقع بهذا الاسم في طول الجليل وعرضه، تم العثور على مزرعة صغيرة فيها عدة بيوت حول نبع صغير (يُدعى اليوم بنبع السيدة مريم) تُدعى باللغة المحلية ناصرة، وهو

٢ من أجل الوضع التاريخي لمدينة الناصرة، انظر:

.H. Spencer Lewis, The Mystical life of Jesus, AMORC, San Jose, California, 1953, Ch. 3

٣ من أجل هذه المعلومات الأركيولوجية ومراجعها، انظر الدكتور يوسف يمين في المرجع السابق، الفصل السادس.

الاسم الأكثر قرباً إلى الكلمة اليونانية Nazareth. وبذلك أراح الباحثون أنفسهم من مهمة بذلت لهم مستحيلةً.

على أن مدينة أخرى يمكن أن تطرح نفسها كبديل للناصرة وهي كفر ناحوم، التي نفهم من روایات الإنجيل أنها تقع على الشاطئ الشمالي لبحر الجليل (= طبريا). فإن إنجيل متى يُخبرنا أنه بعد هبوط الروح القدس على يسوع عقب اعتماده في نهر الأردن، اعتكف في الصحراء مدة أربعين يوماً. وعندما عاد إلى الجليل: «ترك الناصرة وجاء كفر ناحوم على شاطئ البحر في بلاد زبولون ونفتالي، فسكن فيها ليتم ما قيل بإشعيا النبي: أرض زبولون وأرض نفتالي، طريق البحر عبر الأردن، جليل الأمم، الشعب القاعد في الظلمة أبصر نوراً باهراً، والقاعدون في بقعة الموت وظلاله أشرق عليهم نور» (متى، ١٢: ٣-٦). وفي موضع آخر يدعو متى كفر ناحوم بمدينة يسوع: «فدخل السفينة وجاء إلى مدينته، وإذا مفلوج يقدمونه إليه مطروحاً على فراش ... إلخ» (متى، ٩: ١). وفي إيراده للقصة نفسها يقول مرقس: «ثم دخل كفر ناحوم ... وجاءوا إليه بمفلوج يحمله أربعة ... إلخ»، ويبدو أنها كانت مدينة كبيرة لأننا نفهم من متى: ٨-١٣ أن مفرزة عسكرية رومانية كانت تعسّك فيها، كما نفهم من مرقس ١: ١ و ١٤ أنها احتوت على مركز لجباية الضرائب. وفي هذا المركز كان متى العشار (أي جابي الضريبة) جالساً عندما يسوع للانضمام إليه (متى، ٩: ٩، ومرقس ٢: ١٤-١٧). وفي كفر ناحوم أجرى يسوع أكثر معجزاته الشفائية.

ولكن المشكلة هي أن كفر ناحوم غير موثقة خارج النص الإنجيلي، شأنها في ذلك شأن الناصرة، ولا يوجد في الجليل حتى اليوم موقع بهذا الاسم، ولكن الرأي السائد الآن هو مطابقتها مع مكان يُدعى تل الحوم يبعد نحو ثلاثة كيلو مترات إلى الجنوب الغربي من مصب نهر الأردن في بحيرة طبريا.

هل ولد يسوع في ٢٥ ديسمبر؟

حتى أواسط القرن الثالث الميلادي لم يكن باستطاعة آباء الكنيسة الاتفاق على تحديد شهر ويوم ميلاد يسوع؛ ولذلك فقد كان المسيحيون الأوائل يختلفون به إما في ٢٠ أبريل/نيسان، أو في ٢٠ مايو/أيار، أو في ٦ يناير/كانون الثاني وهو اليوم الذي يبتدئ فيه فيضان نهر النيل في مصر، واعتبر مناسبة للاحتفال بميلاد الإله أوزيريس. وقد بقيت هذه المسألة موضع جدل إلى أن أقرَّ البابا لبيريوس في عام ٣٥٤ م أن يسوع المسيح ولد في ٢٥ ديسمبر/كانون الأول. وفي الحقيقة فإن تاريخ يوم الميلاد هذا يتعارض مع رواية الميلاد في إنجيل لوقا التي تقول: إن رعاءً مبتدئين كانوا يحرسون قطعائهم عندما ظهر لهم ملاك الرب وقال لهم إنه ولد لكم اليوم في مدينة داود مخلصٌ هو المسيح (لوقا، ٢: ٨-١١). فالكل يعرف أن شهر ديسمبر ليس الوقت المناسب لخروج الرعاء لرعاي قطعائهم؛ لأن السهول في هذا الوقت تكون خالية من العشب والكلأ الصالح للرعي. فلماذا تم التغاضي عن هذا الخبر في النص المقدس، وصرف النظر عن الميلاد الريعي إلى الميلاد الشتوي الذي يتوافق مع يوم الانقلاب الشتوي في ٢٥ ديسمبر؟ قبل الشروع في الإجابة التفصيلية على هذا السؤال، سوف تُلقى نظرة على معنى وأهمية هذا اليوم لدى العديد من الثقافات العالمية.

في القارة الهندية كان هذا اليوم مناسبة احتفالية كبرى قبل قرون عديدة من العصر المسيحي. وفي الصين اعتُبر يوم الانقلاب الشتوي مقدساً، وكانت تُغلق فيه الحوانيت

^١ بخصوص هذه التواريχ انظر:

- H. Spencer Lewis, *The Mystical Life of Jesus*, AMORC, San Jose, California, Ch. 7.
- Joseph Campbell, *Occidental Mythology*, Penguin, 1977. p. 339.

ويتوقف الناس عن العمل. وفي فارس كانت تُقام أفحى الاحتفالات في هذا اليوم الذي اعتبروه عيد ميلاد إله الشمس. وكان المصريون القدماء يعيّنون يوم حبل الإلهة إيزيس بابنها حوروس في اليوم الأخير من شهر مارس/آذار ويوم ولادتها به في ٢٥ ديسمبر، عندما كان المحتفلون يخرجون من معبد حوروس وهم يحملون صورة الطفل الإلهي مثلاً تُحمل صورة الباباميتو (أي الطفل الوليد) اليوم في روما لِتُعرض على المحتفلين بميلاد يسوع. وكان عباد إله أدونيس والإله باخوس خلال العصر الهيليني والروماني يحتفلون بميلاد هذين الإلهين في يوم الانقلاب الشتوي. وتقول أسطورة ميلاد أدونيس إنه ولد في مغارة كما ولد يسوع في أناجيل الطفولة المنحولة. وكان للجرمان القدماء احتفال في يوم الانقلاب الشتوي يدعونه احتفال يولي Yole، فيه يتم تجديد العهود والمواثيق وتُقدم القرابين إلى الآلهة وتشعل النار في جذوع أشجار مقطوعة. وقد بقىت كلمة يولى حتى الآن في اللغة الألمانية للدلالة على عيد ميلاد يسوع. وفي بريطانيا وإيرلندا كان الساسة القدماء يحتفلون بالانقلاب الشتوي بإشعال الحرائق على رءوس الجبال والمرتفعات. ومن حضارة العالم الجديد في أمريكا لدينا العديد من الشواهد على قدسيّة يوم الانقلاب الشتوي والاحتفالات الدينية التي كانت تُقام في هذا اليوم.^٢

على أننا إذا أردنا فهم المؤثرات الثقافية المباشرة الكامنة وراء اختيار الكنيسة ل يوم الانقلاب الشتوي باعتباره يوم ميلاد يسوع، علينا تضييق مساحة الخلفية الثقافية ذات الصلة بهذا الموضوع، وحصرها زمنياً في القرون الميلادية الثلاثة الأولى، ومكانياً في الرقعة المتدة من نهر الفرات السوري شرقاً إلى نهر التiber الإيطالي غرباً ومن البحر الأسود شمالاً إلى مصر جنوباً. ففي هذا المُتَّصل الزماني المكاني نشأت التصورات الفلسفية والدينية ذات الصلة بموضوعنا.

(١) إله الشمس الحصي

ابتدأ تدفق الآلهة الشرقية على روما منذ دخول القائد الروماني بومبي إلى سوريا عام ٦٦ ق.م. ولكن الطبع الروماني المحافظ لم يقبل طقوس الآلهة المستوردة إلا بعد تهذيبه للكثير من أصولها الشرقية وجعلها منسجمة إلى هذا الحد أو ذاك مع الطابع العام

^٢ انظر هربرت سبنسر لويس، المرجع السابق، الفصل السابع.

لليانة الرومانية التقليدية. في عام ١٩٢ م وعقب اغتيال الإمبراطور كومودوس، نجح القائد العسكري سبتيموس سيفيروس ذو الأصول الفينيقية الأفريقيّة في القضاء على اثنين من منافسيه على العرش، ودخل روما منتصراً حيث سلّمه مجلس الشيوخ الرداء الأرجواني القيصري، وحلَّ في القصر الإمبراطوري مع زوجته السورية جوليا دومنا ابنة كاهن الشمس في حمص وملكتها. وكان سيفيروس قد تزوجها عندما كان قائداً للفيلق العسكري الروماني الرابع المتمركز في سوريا.

كان الحكم في مدينة حمص بأيدي أسرة شمسي غرام العربية الأصل، والتي كان ملوكها يقبضون على زمام السلطة الزمنية والدينية بيد واحدة في ظلّ نظام حكم ثيوقراطي. ووفق التنظيم الإداري الجديد للمنطقة السورية؛ فقد تم تثبيت أسرة شمسي غرام الحاكمة في حمص تحت سلطة الوالي الروماني المقيم في أنطاكية. خلال الفترة التي نتحدث عنها هنا كانت حمص تحت حكم جوليوس باسيان الكاهن الأكبر لعبد إله الشمس المدعو إيلاجا بال (=إله الجبل). وقد حافظت عبادة إله الشمس الحمصي على الطابع الأصلي للعبادات السامية التي لم تكن تصور آلهتها في هيئة بشرية تتنزيها لها، وإنما ترمز إليها بحجر طبيعي غير منحوت غالباً ما يتخذ شكلاً مخروطياً. كان حجر معبد حمص على ما يصفه المؤرخون حجراً أسود لا يزيد ارتفاعه عن الـ٦٠ سم، ذا رأس مستدقٍ وقاعدةٍ عريضة، وكان الكهنة يُجللونه بربادٍ مزركش صقيلٍ عليه صورةٌ نسِّي وهو الرمز الشائع للألوهية الشمسيّة، ويُقيمون أمامه الطقوس في قدس أقدس المعبد.

لم يُرزق الكاهن باسيان بأولاد ذكور وإنما بابنتين، الأولى جوليا دومنا وهي الكبرى والثانية جوليا ميسا (=مياء). وقد عمل ما في وسعه ليقدم لابنتيه ثقافةً منفتحةً جمعت بين الحكم الشرقيّ والفلسفة اليونانية، وأوكل إليهما منذ صغرهما خدمة إله الشمس في معبده، وهكذا فقد تشرّبت جوليا دومنا ديانة إيلا جابال التي ضربت جذورها في أعماق نفسها وزودتها بنظرة شمولية عالمية. فقد كانت عبادة الشمس في حمص عبادةً توحيدية، ولكنها لم تكن بالتالي متعصبة التي لا تعرف بالديانات الأخرى، وإنما توحيدية منفتحة ترى أن كلَّ أشكال العبادة هي طرق تؤدي إلى معرفة الله الحق.

عندما استقرَّت جوليا دومنا في روما وراحت تُشارك زوجها شؤون الحكم، أجبرها حُسُنها البراجماتي كإمبراطورة على إخفاء ميلها الدينية، ولكن أفكارها الإنسانية العالمية تبَّدت في سلوكها العام. فقد راحت تتصل بالآباء والفلسفه وأحاطت نفسها بهم، وكان يحضر مجلسها في بيتها الصيفي مفكرون من مختلف الشعوب والمدارس الفلسفية. من بين

كل هؤلاء كان فيلוסترات هو الصديق المقرب إليها، وقد وضع بایحاء منها وبالتعاون معها كتاباً دعاه «حياة أبولونيوس»، عَبَرَ فيه عن أفكار جوليا دومنا في احترام جميع الأديان، والنظر إليها كصيغ فكرية تسعى إلى غاية واحدة.^٣

أما سبتيموس سيفيريوس الذي انتقلت إليه من زوجته هذه الرؤية الدينية العالمية، فقد تأثر بعبادة شمولية أخرى هي عبادة الإله سيرابيس التي نشأت في مصر منذ أوائل عصر البطالمة الذين حاولوا أن يجمعوا في شخصه آلهة الشرق والغرب معًا وتلتقي عنده خصائص الآلهة طرًا، وهذا ما أسبغ عليه لقب بانثيوس، أي كل الآلهة. وقد انتقل هذا الإله إلى روما وطمحت عبادته لأن تكون عبادةً أممية تجمع شعوب الإمبراطورية حول إيمان واحد، وكان عدد من الأباطرة الرومان ميلان إلى هذه العبادة مشجعين على انتشارها، وبينهم كاليجولا وتيتُس وفيسبازيان. وتروي أخبار فيسبازيان أنه كان يشفى حالات العمى بقوة الإله سيرابيس.^٤

عندما ورث كركلا ابن جوليا دومنا عرش أبيه حافظ على عبادة سيرابيس، ولكنه بتأثير أمه طابق بينه وبين إله الشمس الكلاسيكي هيليوس الذي كان إله الشمس السوري يختفي وراءه. وتظهر على نقوش كركلا الظاهرة للشمس ورمزاً التقليدي الآخر وهو الأسد، ويظهر القيسير وهو يرفع يده اليمنى مشيراً إلى الشمس. في عهد كركلا لم يكن إله الشمس اسم يدل على منشئه، غير أن أحداً لم يشك في أنه إله الشمس الحصي لأن الأم كانت حمصية الأصل ومن نسب أسرة كهنة إيلاجا بال. ولكن هذا الإله أسفر عن وجهه السوري بعد اغتيال كركلا، عندما رفعت الفرق العسكرية المرابطة في سوريا إلى المنصب

^٣ للتوضيح في موضوع إله الشمس الحصي وفترة حكم الأسرة السورية في روما، انظر المراجع التالية:

- جان يابلون: إمبراطوريات سوريات، ترجمة يوسف شلب الشام (عن الفرنسية) دمشق ١٩٨٧ م.
- جود فري تورتون: أميرات سوريات حكمن روما، ترجمة خالد أسعد عيسى، دمشق ١٩٨٣ م.
- فرانتز ألتاهaim: إله الشمس الحصي، ترجمة إيرينا داود (عن الألمانية)، دمشق ١٩٩٠ م.

من أجل كتاب حياة أبولونيوس انظر:

.F. W. Geoves Campbell, Apollinius of Tyana, Chicago, 1968

^٤ بخصوص الإله سيرابيس انظر:

.Joseph Campbell, edt, The Mysteries, Princeton, New Jersey, 1978, pp. 116-118

الإمبراطوري الفتى باسيان حفيد جوليا ميسا الأخت الصغرى لجوليا دومنا، والذي أطلق عليه اسم جده الكاهن باسيان وكان وريثه في منصب كاهن الشمس.

وصل باسيان إلى روما بزية الكهنوتي الشرقي، ولم يرتد بعد ذلك الذي الروماني إلا مكرهاً وفي مناسبات قليلة. بعد استقراره في العاصمة تفرّغ باسيان لخدمة إلهه إيلاجا بال والتبشير بديانته، فاستقدم الحجر الأسود من حمص وبنى له معبدًا في روما، وراح يقود بنفسه وبصفته الكاهن الأعلى طقوس المعبد، ويرقص حول المخاريب على ألحان الجوقات المؤلفة من نساء سوريات وإيقاع الطبول والصنوج. وكان من بين مشاهدي هذه الطقوس كبار أعضاء مجلس الشيوخ وطبقة الفرسان، وكان ذوو المناصب العليا في الدولة يشاركون فيها.

لقد كان باسيان تحت تأثير التصورات الدينية لوطنه، وكل ما حرك عواطفه كان له أصل في الطقوس السورية أو الشرقية بشكل عام، وهو يظهر فيما وصلنا إليه من صور على هيئة شابٍ بوجه ناعم وشفتين ممتلئتين ونظرة عميقة حالية تعكس استغراقاً في التأملات الصوفية. غير أن جهود القيسير الكاهن لم تتوقف عند عرض الطقوس الشرقية الغربية على الطبع الروماني، بل كان همه يتجه بشكل أساسي إلى نشر ديانة الشمس ورفع إلهها ربياً أوحد للإمبراطورية الرومانية. خلال ثلاث سنوات فيما بين ٢٢٠ و ٢٢٢ م، بذل القيسير السوري كلَّ جهدٍ تبشيريٍّ ممكِّن، إلا أن سعيه آل إلى الفشل وتخلَّ عنه في النهاية كلُّ نصير، حتى إن جدَّه جوليا ميسا نصحته بالاعتزال والتنازل عن صلاحياته تدريجياً لـألكسيان ابن ابنته الثانية جوليا ممايا. وفي إحدى الليالي من شهر آذار عام ٢٢٢ م هاجمه الجنود وقتلواه في قصره مع أمه، ونُوديًّا بألكسيان آخر أفراد الأسرة السورية إمبراطوراً تحت اسم أليكسندر سيفيروس. أما القيسير القتيل فقد خلَّدَه التاريخ تحت اسم إله وداعه إيلاجا بال.

بعد وفاة إيلاجا بال وانهيار مشروعه كان على ديانة الشمس السورية أن تسلك طرفاً غير مباشرة في التبشير. وقد تمحورت جهودها أخيراً في اتجاهين معتمدة على الرواية الأدبية والفلسفة الأفلاطونية المحدثة.

(٢) هيلينودور الحمصي

كان هيلينودور الحمصي من الأدباء البارزين في أواسط القرن الثالث الميلادي، وقد كتب رواية عنوانها الإثيوبيكا (أي الإثيوبية) لقيت انتشاراً واسعاً في العالم الروماني، ثم ابتعثت

مجدداً في العصور الحديثة ولقيت تقديرًا كبيراً بين مثقفي عصر النهضة الأوروبية وعصر الباروك، وكانت محل إعجاب كل من رفائيل، وتابسو، وسيرفانتس، وكالديرون، وشكسبير، وراسين. تعود هذه الرواية إلى الفترة التي ثلت مباشرة سقوط الإمبراطور إيلاجا بال، أي إلى زمن كان الإله الحصي فيه معروفاً للقارئ، وتدور أحداثها بين مصر وإثيوبيا، ويلعب الدور الرئيسي فيها إله الشمس الكلاسيكي هيليوس الذي لا يربطه الكاتب بمكان معين، فهو الإله المطلق الذي يعبر عن حضوره في العالم من خلال قرص الشمس الذي يُشرف من عليهه على كل الأقطار، وبذلك يُخرج هيليوس دور الإله من معبده ومن حجره الأسود في حمص ويُبشر به إلهًا كونياً. وفي نهاية الرواية فإن القارئ الذي مال قلبه إلى هذا الإله لكونه أفقى الآلهة، ولما سمع عن أعماله وانتشار عبادته إلى بلاد الإثيوبيين، يفاجأ بأن الإله الرواية هو الإله الحصي. عندما يشير المؤلف في النهاية إلى أنه مواطن حصي ينتمي إلى أسرة هيليوس. لقد حفظ هيليوس دور هذه المفاجأة لآخر القصة، وهي خدعة فنية ماهرة ومؤثرة، ولكنها تدل على ما تركه تهور الإمبراطور السوري الشاب من آثار سلبية دعت إلى توحّي الحذر في الدعوة إلى الإله الحصي القديم في حُلّته الجديدة.^٥

(٣) الأفلاطونية المحدثة

على التوازي مع الرواية كان فلاسفة سوريون من تلاميذ أفلوطين الإسكندرى مؤسس الفلسفة الأفلاطونية المحدثة (٢٠٥-٢٧٠ م) يمزجون تعاليم معلمهم مع ديانة إله الشمس السوري التي أخذت بالتقاطع مع الفكر الفلسفى اليونانى إبان فترته الخريفية.

يمثل فكر أفلوطين نهاية التفكير الفلسفى القديم، ويؤىّن ببداية تفكير جديد يندمج فيه الدين بالتفكير العقلى إلى أبعد الحدود. يقوم النظام الفلسفى لهذا المعلم الكبير (الذى ما زال فكره فاعلاً في الديانات المشرقية) على فكرة تدرج الموجودات هبوطاً من المبدأ الأول عبر ثلات مراتب آخرها مرتبة المادة التي تعتبر أدنى الموجودات. هذا المبدأ الأول يسميه أفلوطين بالواحد الخير، ويندر جاً أن يُطلق عليه اسم الله. ونحن إذا أردنا أن ننسّب للواحد الخير صفات لما استطعنا وصفه إلا أنه بخلاف كل ما نعلم، لأنه الكمال المطلق بالقياس إلى كل ما عاده. ولأفلوطين في وصف صدور مراتب الوجود عن الواحد صور وتشبيهات

^٥ فرانتز ألتهايم، المرجع السابق، الفصل الرابع.

مختلفة؛ إنه أشبه بفيض النور عن الشمس، أو فيض الماء عن النبع، أو صدور الأقطار عن مركز الدائرة. والصفة المشتركة بين هذه التشبيهات هي تأكيدها على بقاء المصدر ثابتاً مع صدور غيره عنه، واحتفاظه بوحدته الأصلية. وقد كانت أول المراتب صدوراً عن الواحد الخيرٌ هي مرتبة العقل الذي يرى الواحد من خلاله ذاته؛ وعن العقل فأضحت المرتبة الثانية وهي النفس التي تتصرف بطبيعة مزدوجة؛ ففي جانبها الداخلي تتجه إلى أعلى صوب العقل، أما مظهرها الخارجي فيهبط إلى عالم الحسن الذي تكون خالقة له، فهي أصل العالم المادي.^٦ وبذلك يكتمل الثالوث الألهي الذي تحول فيما بعد إلى الثالوث المسيحي المؤلف من الأب (= الواحد الخير)، والابن (= الكلمة، اللوغوس، العقل)، والروح القدس (= النفس).

لم تخلّ الأفلاطونية المحدثة عن عالم الآلهة المتعددة الذي ميّز التراث اليوناني، ولكنها أفرغته من محتواه ومعناه؛ وذلك بإرجاع التعدد إلى الوحدة. وبقدر ما جُردت الآلهة القديمة من جوهرها الإلهي برزت أهمية الذي احتواها جميعاً في جوهره الشامل وهو إله الشمس: العقل الإلهي المدبر للكون. ولكن هذا الإله لم يكن إلا الصورة المرئية والأداة للواحد الكبير الذي فوقه. وتتوضح هذه الفكرة بشكل خاص لدى تلاميذ أفلوطين المباشرين والذين كانوا ينتمون إلى دائرة شرقية محددة. من أبرز هؤلاء: آمونيوس سكاس و هو مصرى، وفورفوريوس الصورى نسبةً إلى مدينة صور، ولونجين، وكلينيكوس، وأميلىوس وياميليخوس، وجميعهم سوريون. كان فورفوريوس الأبرز بين هؤلاء وهو الشارح الرئيسي لأفلاطون. من أهم مؤلفاته الكتاب الذي يشرح نظريته في ألوهية الشمس وهو بعنوان «فيما يتعلق بالشمس». وخلاصة آرائه في هذا الكتاب هي أن الآلهة طرّا ليست إلا درجات متفاوتة من قوى إله الشمس وطاقاته، فهو النور الأعظم وهم النجوم. إلا أن الشمس بدورها ليست إلا وسيطاً بين الواحد الخير والآلهة، وبين العالم الروحاني والعالم المحسوس، إنها الصورة المرئية لله في العالم وقوته الفاعلة فيه والمنظمة لأحواله، فهي سيد وملك بإرادة من الخير الروحاني الأعلى.^٧

^٦ من أجل الخطوط العامة لفكرة أفلوطين. راجع مقدمة كتاب: الدكتور فؤاد زكريا: التساعية الرابعة لأفلاطين، القاهرة ١٩٧٠.

^٧ فرانتر أتهايم، المرجع السابق، ص ١١٧-١٢١.

وبهذه الطريقة تَمَّت صياغة الأساس الفلسفية الذي كان يفتقد إليه إله الشمس السوري وكاهنه الإمبراطور الشاب، الذي لم يكن في حوزته من أدوات التبشير بِإلهه الواحد سوى الطقوس التي لم تُقنع الكثيرين في عصرٍ يموج بالأفكار والمدارس الفلسفية.

(٤) أورليان وعبادة الشمس الإمبراطورية

قضى أفلوطين الشطر الأخير من حياته في روما، وهناك التحق به تلميذه المفضل فورفوريوس الصوري. وفي عهد الإمبراطور غالينوس لقيت الأفلاطونية المحدثة سنداً سياسياً لها في شخص الإمبراطور الذي كان يجلس الساعات الطوال إلى أفلوطين ويهاوره. وعندما اغتيل غالينوس عام ٢٦٨ م، وجدت الأفلاطونية المحدثة سنداً لها في مملكة الشرق زنوبية، التي استولت على كامل بلاد الشام ووادي النيل في محاولة لخلق إمبراطورية مشرقية موحدة ومستقلة عن روما، وربما كانت تفكّر في التوجّه إلى روما ذاتها. وقد التحق ببلادها في تدمر عددٌ من الأفلاطونيين مثل فورفوريوس، وكلينيكوس، ولونجين الذي جعلته الملكة مستشارها الخاص وموجهاً لسياساتها الخارجية.

ولكن الإمبراطور الجديد أورليان كان مصمماً على القضاء على طموحات الملكة السورية. فبعد أن استقرَّت له الأمور في روما توجَّه إلى سوريا وهزم الجيش التدمرى في معركتين، كانت الأولى عند أنطاكية والثانية عند مشارف مدينة حمص. وعلى ما ترويه السيرة المدونة لأورليان فإنَّ جيش أورليان قد تضعضع في المعركة الثانية أمام استبسال جنود زنوبية وشرع الجنود الرومان بالفرار. وفي هذه اللحظة تراءى للجنود تجلٌّ إلهيٌّ أوصاهم بمتابعة القتال، وأحرز أورليان النصر ولم يبقَ أمامه سوى تصفيية حساب سريع مع زنوبية التي تحصَّنت في تدمر. عندما دخل أورليان إلى حمص توجَّه إلى معبد الشمس فيها وقدم القرابين إلى إيلاجا بال الذي رأى فيه تلك القوة الإلهية التي منحته النصر. وفي عودته إلى روما مصطحبًا أسييرته الملكة التدمرية، حمل معه عبادة هذا إلهه وطابق بيته وبين إله الشمس الكلاسيكي هيليوس تحت اسم سول إنفيكتوس أي الشمس التي لا تُقهر، وجعل منه رمزاً لوحدة الإمبراطورية التي تُشرق على أصقاعها أشعة إله واحد. وقد بني أورليان معبدًا لهذا إله في روما كانت تقام فيه احتفالات دينية بميلاد الشمس كل أربع سنوات في يوم ٢٥ ديسمبر. كما صَّلَّ الإمبراطور عُملةً معدنية يظهر عليها قرص الشمس كسيّد للإمبراطورية وأورليان باعتباره ممثلاً للأرضي. وهكذا عاد إيلاجا بال إلى

روما في حلة إمبراطورية تاركاً حجره الأسود في حمص، وتحوّل إلى قوة عالمية وإله صالح لأن تعده جميع شعوب الإمبراطورية.^٨

في هذا الوقت كانت عبادة الشمس تتلقى دفعاً جديداً من فلسفة أخرى وعبادة شمسية أخرى، وهما الفلسفة الرواقية المتأخرة وعبادة الإله الشمسي مثيراً القادم من إيران، والذي انتزع لنفسه لقب سول إنفيكتوس – الشمس التي لا تُقهر. وكانت المسيحية قد تحولت في أواسط القرن الثاني الميلادي من فرقة يهودية منشقة إلى ديانة شمولية ذات طموح عالمي، وترافق هذا التحول مع تبدلات جوهرية في اللاهوت المسيحي قادت إلى تأليه يسوع المسيح الذي دخل في تنافس مع آلهة العبادات الشمولية الأخرى، انتهى بعد نحو خمسين سنةً من وفاة أورليان إلى المطابقة بين المسيح والشمس التي لا تُقهر.

(٥) أثر الفلسفة الرواقية المتأخرة

كانت الرواقية في نشأتها مذهبًا أضعف ارتباطاً بأرض اليونان الأصلية من الفلسفات اليونانية الأخرى، وأشهر ممثليها كانوا من الفلسفة الشرقيين. وقد قامت هذه الفلسفة على أفكار فينيقيٍّ من قبرص يُدعى زينون (٢٣٥-٢٦٣ ق.م.). كان اهتمام زينون أخلاقياً بالدرجة الأولى، ومن المشاكل التي عالجها والتي ظلت بعد ذلك الشغل الشاغل للرواقية هي مشكلة الحتمية (أو القدرية) وما يتصل بها من مشكلة حرية الإرادة. وهاتان المشكلتان لا يمكن فهمهما إلا على ضوء فهم التركيب الكلي للكون. فقد رأى زينون أن المادة الأصلية هي النار ومنها تنفصل العناصر الأخرى بمضي الوقت لتشكل معاً الكون، وفي النهاية يحدث حريق شامل ويعود كل شيء إلى النار الأصلية، ثم يتشكل الكون من جديد في دورات لا تنتهي من الخلق والفناء وإعادة الخلق. أما القوانين التي تُسّير العالم فتصدر عن فعالية إلهية تحكم التاريخ بكل تفاصيله، حيث يحدث كل شيء من أجل هدف معين

^٨ من أجل أخبار الإمبراطور أورليان وعبادة الشمس الإمبراطورية راجع:

• إدوار جيبون: سقوط الإمبراطورية الرومانية، ترجمة أحمد نجيب هاشم، الجزء الأول، الفصل ١١.
• فرانتس ألتهايم، المرجع السابق، الفصل ٦.

على نحوٍ مقدّر مسبقاً. وهذه الفعالية الإلهية هي قوة كامنة في الكون وليس شيئاً خارجاً عنه.^٩

أما تلاميذ زينون الذين ترأّسوا المدرسة الرواقية على التوالي، فقد جاء معظمهم من آسيا الصغرى وبشكل خاص من منطقة كيليكيا على البحر المتوسط، وجاء بعضهم من سوريا. فقد ترأّس الرواقية بعد زينون مباشرة تلميذه أراتوس من مدينة صولي القريبة من طرسوس عاصمة كيليكيا (٣١٥-٢٤٠ ق.م.). ومن أشهر مؤلفاته كتاب الظواهر *Phenomena* الذي درس فيه أحوال الفلك، وعقد صلة لا تنفصم عرّاها بين الرواقية وأحوال السماء. وقد عاصر أراتوس واحداً من حلقة زينون يُدعى آثينودوريوس وهو من مدينة صولي أيضاً. ومن صولي جاء كريسيبوس (٢٨٠-٢٠٧ ق.م.) الذي قدم أول عرض منهجي للمذهب الرواقي. تلاه زينون من طرسوس، ثم سلوقيس من منطقة الدجلة، ثم ديوجينياني، ثم انتيباتر من طرسوس واثنان من تلامذته الطرسوسيين أرخيديموس وهيراكليد، ثم بوسيدونيوس السوري الذي يُوصف بأنه واحد من أهم المفكرين في التاريخ القديم، وكان أستاذاً للكاتب الروماني الشهير شيشرون، ثم آثينودوريوس الكبير وأثينودوريوس الصغير وكلاهما من طرسوس، وقد عاصر الصغير إمبراطور أوغسطس (٢٧ ق.م-١٤ م) الذي تعلم على يديه، ثم صار حاكماً لمدينة طرسوس، وتلاه في حكمها بعد ذلك روائي آخر يُدعى نسطور، وبذلك تحقق حلم أفلاطون في دولة يحكمها فلاسفة.^{١٠}

لقد قاد اهتمامُ الرواقيين المتأخرین بعلم الفلك والتنجيم وإيمانهم بالقدر الذي يتحكم بكل الحوادث، إلى التبشير بنوع من العقيدة الكوكبية التي ترى أن الأجرام السماوية هي كائناتٌ إلهية، ولكن الإله الحق الأعلى هو العقل الذي يتدخل الفراغ الكوني، على حد قول كريسيبوس. هذا العقل الشمولي يدعوه بوسيدونيوس السوري بالحنان الكوني الذي يجمع أجزاء العالم في وحدة لا تنفصم. ومن ناحية أخرى فقد أكد روaciون آخرون على الوهية الشمس واعتبروها بمثابة سيد الكون والمبدأ الناظم له. وعلى حد وصف الكاتب الروماني بليني لهذه العقيدة: «في الوسط تتحرك الشمس التي تفوق الجميع في الحجم والطاقة، وهي التي تنظم الفصول وحركة بقية النجوم في السماء، وعلى هذا يجب الاعتقاد بأنها روح الكون أو عقله». ويقول شيسنطرون وهو أحد مصادرنا الرئيسية عن الرواقية

^٩ برتراند رسل: حكمة الغرب، الكويت ١٩٨٣م، ص ٢١٢-٢١١.

^{١٠} David, Ulansey, *The Origins of Mithraic Mysteries*, Oxford, 1989, pp. 68-70.

المتأخرة في كتابه «حلم سكيبيو» ما يلي: «إن فلك النجوم الثابتة هو الحاوي على كلّ شيء وهو الإله الأعلى، وتحته سبعة أفلال تتحرك في اتجاه معاكس لحركته. في وسط هذه الأفلال هنالك الشمس سيدة الأنوار كلها، وهي العقل والمبدأ المتحكم بالكون.» في هذه الصياغات المتعددة للعقيدة الرواقية المتأخرة، نجد أنفسنا أمام الوهتين رئيسيتين تُوصف كلّ منها بأنها حاكمة الكون وناظمتة. فمن جهة هنالك «العقل الذي يتخلل الفراغ الكوني» أو «الحنان الكوني» أو «فلك النجوم الثابتة»، ومن جهة أخرى هناك «الشمس حاكمة العالم». ونحن لا نستطيع التوفيق بين هاتين الوهتين إلا إذا اعتبرناهما ولهة واحدة من حيث الجوهر، وأن إدراهما وهي الشمس قد صدرت عن الأخرى، على طريقة الأفلاطونية المحدثة، وصارت صورتها المرئية في العالم وقوتها الفاعلة فيه». ^{١١}

(٦) ميثرا والميثروية

خلال القرن الأول قبل الميلاد وفي الموطن الأصلي للفلسفه الرواقية (كيليكيا)، إبان عهد المملكة الفارسية التي أسسها ميثراديتس السادس في منطقة البنط وضمت إليها أجزاء واسعة من آسيا الصغرى، ظهرت في كيليكيا عبادة جديدة انتشرت في جميع أنحاء الإمبراطورية الرومانية، من البحر الأسود إلى اسكتلندا غرباً وإلى الصحراء الأفريقيّة الكبرى جنوباً. ترکَّزت هذه العبادة حول إله قادم من إيران يُدعى ميثرا. وتقول أسطورته الأصلية إنه ولد تحت شجرة تنمو قرب مجرى مائي؛ حيث انبثق من صخرة على هيئة طفل عارٍ يحمل بإحدى يديه مشعلًا يدل على أصله الشمسي، ^{١٢} (قارن مع ولادة عيسى في القرآن الكريم عند جذع نخلة يتدفق تحتها سريًّا، أي مجرى مائياً؛ مريم: ٢٢-٢٣).

وقد تمت مطابقة ميثرا مع إله الشمس الكلاسيكي هيليوس في صيغته الأخيرة باعتباره الشمس التي لا تُقهر، وانتزع منه لقب «سول إنفيكتوس». ويعبر الفن المصور الميثري عن هذه المطابقة في العديد من المنقوشات التي يظهر فيها الإلهان وهما يتتصافحان بمودة. كما يُعبر الفن المصور عن دور ميثرا كحاكم شمسي للكون بطرقٍ شتّى، فنجده أحياناً منبثقاً من صخرة الميلاد وهو يحمل بيده كرة الكون، أو على هيئة شابٍ عارٍ يحمل بيده

^{١١} ديفيد أولاونسي، المراجع نفسه، ص ١٠٧-١٠٩.

^{١٢} Joseph Campbell, Occidental Mythology, Penguin, 1977, p. 260

اليسرى كرّة الكون وباليمني يسند دائرة الأبراج السماوية. وفي المشهد التقليدي لميثرا وهو يضحي بالثور السماوي نجد عباءته الشرقية منفتحةً وراءه على هيئة قبةٍ ترسم عليها نجوم السماء وأبراجها، وقد يوضع هذا المشهد ضمن دائرة الأبراج، الأمر الذي يشير إلى الرمزية الكونية لمشهد القربان وصلته بالنظام السماوي. على أن ميثرا ما لبث حتى تحول تحت تأثير المفاهيم الرواقية المتأخرة إلى فكرة مجردة عن الألوهة المطلقة الخافية التي تتصل بالعالم عن طريق وسيطٍ إلهيٍ أدنى هو الشمس: العقل المدير للكون وحاكمه المباشر. وهنا يُعبر الفن المصور عن هذه العلاقة الجديدة من خلال مشاهد نجد فيها هيليوس راكعاً أمام ميثرا الذي يضع يده على رأسه في حركة تدلُّ على منحه لقباً وتحويله سلطاناً.^{١٢}

خلال القرون الثلاثة الأولى للميلاد كانت المياثرية المنافس الرئيسي للمسيحية على استمالة شعوب الإمبراطورية؛ وذلك بسبب التشابه الكبير في معتقداتهم. فكلاهما كان يؤمن بخلود الروح وبالبعث والعالم الآخر، وإلهٍ مخلصٍ يؤدي الاتحاد به إلى الخلاص من ربة الموت. هذا التشابه في العقائد وفي الطقوس المرتبطة بها أدهش المسيحيين أنفسهم فأعتبروه من صنع الشيطان، أما المياثريون فكانوا يتهمون المسيحيين باقتقاء أثرهم واقتباس معتقداتهم. وفي القرن الرابع الميلادي بدأت المياثرية بالتراجع أمام المسيحية في كل مكان حتى اختفى أثرها. على أن المراقب لذروة التنافس بينهما إبان القرن الثاني الميلادي، بإمكانه القول إنه لو قُيّض للمسيحية أن تكبو في مسيرتها لسبٍ ما، لكان الغرب اليوم مياثرياً.

من هذا العرض (الموجز بما يكفي لغاية بحثنا) للمشهد الديني في الإمبراطورية الرومانية خلال القرون الثلاثة الأولى للميلاد، نلاحظ أن الوثنية المتأخرة المنفتحة على الأفلاطونية المحدثة وعلى الرواقية المتأخرة، كانت تقارب مع المسيحية في صيغتها الغربية على الرغم من الصراع القائم بينهما. فقد كانت الوثنية تفارق التعديدية في اتجاه نحو التوحيد، في الوقت الذي راح المفهوم التوحيدى الأصلي للمسيحية يعرض نفسه في صيغة تعديدية: الآب، والابن، والروح القدس. في هذا الثالوث يلعب المسيح دور العقل المدير للكون باعتباره الكلمة، أو اللوغوس الذي صدر عن الآب. أي إنه اتّخذ دور الشمس كحاكمٍ

^{١٢} بخصوص عبادة ميثرا وعقائدها، راجع ديفيد أولانسي، المراجع السابق، الفصلين الثاني والسابع.

للعالم في الأفلاطونية المحدثة والرواية المتأخرة والميثروية. وبذلك صار المناخ الفكري مهيأً للخطابة بين المسيح وسول إنفيكتوس. وهذا ما حققه الإمبراطور قسطنطين.

(٧) قسطنطين والعبادة المسيحية-الشمسية

لقد لعب الإمبراطور قسطنطين (٣٣٧-٣٠٦ م) في تاريخ المسيحية الدور الذي لعبه قورش الفارسي في تاريخ الديانة اليهودية. فبعد دخول قورش إلى بابل عام ٥٣٩ ق.م. ووراثته لأملاكها في مناطق غربي الفرات، أصدر مرسومه الشهير الذي سمح فيه للشعوب التي سباهها البابليون ومن قبلهم الآشوريون بالعودة إلى ديارهم. وكان سببُ مملكة يهودا الفلسطينية من جملة المستفيدين من هذا المرسوم، فأخذوا بالعودة إلى أورشليم على دفعات؛ حيث أعادوا بناء المدينة والهيكل، وهي العودة التي آذنت ببداية التاريخ اليهودي الذي ترافق مع تدوين أسفار التوراة. أما قسطنطين فبعد انتصاره في معركة جسر ميلفيان التي أكسبته عرش روما، أعلن مرسوم ميلان الشهير الذي نصَّ فيه على الحرية الدينية لجميع الطوائف في الإمبراطورية، وعلى رأسها الكنيسة المسيحية التي ردَّ إليها أماكن العبادة والعقارات التي صُودرت منها في العهود السابقة وسمح لها بالتبشير علناً دون رقيب. وكان هذا المرسوم منعطفاً حاسماً في تاريخ المسيحية التي تحولت بعد أقل من نصف قرن إلى ديانة رسمية للإمبراطورية. وكما أطلق المحررون التوراتيون على قورش لقب مسيح الرب على الرغم من أنه لم يكن يهودياً (إشعياء، ٤٥: ١)، كذلك رفعت كنيسة دوماً قسطنطين إلى مصاف القديسين على الرغم من أنه لم يكن مسحياً.

وتقول القصص التي تحدثت عن معركة جسر ميلفيان التي هزم فيها قسطنطين منافسه ماكسينيوس، أنه رأى قبل المعركة على شمس منتصف الظهيرة صليباً نُقشت عليه عبارة «بهذه الشارة سوف تنتصر» (قارن مع التجلي الإلهي الذي ظهر لأورليان على أبواب حمص، ونُسب بعد ذلك لإله الشمس، مما أوردناه سابقاً). وبعد ذلك أمر قسطنطين بصنع رايةٍ على الشكل الذي تبَدَّى له وأضاف إليها الحرفين الأولين من اسم المسيح (= خريستوس)، رُفعت بعد ذلك في المعركة، كما أمر جنوده برسم الشارة على ترسهم ودروعهم. ونحن إذا سلَّمنا جدلاً بوجودِ أصلٍ منطقِيٍّ لهذه القصة، فلن نجدَ إلا في حلمِ رَأَه قسطنطين في الليلة السابقة للمعركة، ظهر له في إله الشمس التي لا تُقهر «سول إنفيكتوس» في منتصف النهار (وهو الوقت المناسب لتجلي هذا الإله) في هيئة قرص

الشمس وعليه شارة ما فُسرت بعد ذلك بأنها الصليب المسيحي. وفي الحقيقة فإن مسيرة حياة هذا الإمبراطور تؤكد لنا هذا التفسير.^{١٤}

على عكس ما يعتقد الكثيرون فإنَّ المسيحية لم تغُّ الدين الرسمي للدولة خلال عهد قسطنطين، وأول الأباطرة المسيحيين هذا لم يتلقَّ المعمودية وهي طقس الدخول في المسيحية إلا وهو على فراش الموت. إن القصة الحقيقة لتحوله إلى المسيحية ترسم أمامنا شخصية عاھلٍ متربَّدٍ فكريًّا لم يكن من السهل عليها أن يتخلَّ عن معتقداته التي شبَّ عليها، لا سيما عبادة الشمس الإمبراطورية، لصالح المسيح. وقد كانت مسيرته في تغيير الديانة الوطنية مسيرةً حذرة راقبها كلُّ من المسيحيين والوثنيين بوجلٍ وترقبٍ لما ستتجلي عنه مواقف ملوكهم.

في مرسوم ميلان لم يُشر قسطنطين بشكلٍ مباشر إلى إله المسيحيين، بل اكتفى بإطلاقِ لقبٍ عامٍ على الألوهة الكونية التي دعاها «إله السماء»، وهذا اللقب ينطبق على الإله المسيحي مثلما ينطبق على إله الشمس. كما أن هذا المرسوم لم يجعل من المسيحية دينًا للإمبراطور ولا دينًا للدولة، وإنما ساواها مع بقية الديانات المعترف بها في الإمبراطورية وحصَّنها من الاضطهاد. كما أن قسطنطين لم يُتبع مرسوم ميلان بأي مرسوم آخر ذي طابع قانوني يتعلَّق بال المسيحية والسيحيين، وإنما كان على الناس تتبعُ مواقفه وتصريحاته الشخصية التي تكشف عن ميوله الخاصة لا عن مواقف رسمية حاسمة. فالإمبراطور بقي إلى ما بعد أواسط العمر مثابرًا على رعاية الديانة الرومانية التقليدية وأنفق بسخاءً على بناء معابد آلهتها، كما رفع أباه المتوفى إلى مجمع الآلهة وأقرَّ له عبادةً خاصةً محظيًّا بذلك مثل العديد من الأباطرة السابقين الذي ألهوا بعد مماتهم. وعلى الرغم من أنه أُعلن في سنواته الأخيرة أنه لن يدخل معبدًا وثنيةً، وعمل على تشجيع كل متعلمٍ بمنحة ثوبًا أبيض وعشرين قطعةً ذهبية، إلا أنه لم يتخذ خطوةً واحدةً في سبيل إغلاق المعابد الوثنية وصرف كهنتها

^{١٤} من أجل أخبار قسطنطين انظر المراجع التالية:

- إداور جيبون: سقوط الإمبراطورية الرومانية، ترجمة أحمد نجيب هاشم، القاهرة ١٩٩٧ م، الجزء الأول، الفصل ١٨.
- فرانتز أتهايم، إله الشمس الحمسي، ترجمة إيرينا داود، دمشق ١٩٩٠ م، الفصل ٧.
- J. J. Norwich, Short History of Byzantium, Penguin, 1988, Ch. 1.
- Michael Baigent, The Holy Blood and Holy Grail, London, 1982. Ch. 13.

كما هو متوقع من إمبراطور قرر التحول إلى المسيحية. إن كل الدلائل تشير إلى أن عقيدته الخاصة كانت مثل أورليان موجهة نحو إله الشمس الذي اشتهر في كل مكان بأنه الحامي الخاص للإمبراطور. ولكن هذا الإله كان يتوحد تدريجياً في عقله بال المسيح الذي قال عن نفسه في إنجيل يوحنا: «أنا نور العالم» (يوحنا، ٨: ١٢). وقال: «آمنوا بالنور ما دام لكم النور، فتكونوا أبناء النور» (يوحنا، ١٢: ٣٦).

ومع ذلك فقد مجّدت الكنيسة فضائل نصيرها الكرييم، وكان اسمه يُذكر مضافاً إليه لقب «الساوي للرسل»، ولكنها غضّت الطرف عن عيوبه وسقطاته التي لا تتناسب مع هذا اللقب، وكانت المهمة غير المحببة لنفس أسقف روما هي التستر على ظائمه الكثيرة وتبريرها، لا سيما قتله لابنه الأكبر من زوجته الأولى المدعو كريسيوس. كان هذا الابن محبوباً من قبل الجميع لثقافته وعلمه وبسالته، وكان الشعب يهتف باسمه إلى جانب اسم أبيه. ولكن سرعان ما أثارت هذه الشعبيّة المحفوفة بالمخاطر انتباه الأب الذي كان في الجزء الثاني من حياته يتوجّس خيفةً من انقلابٍ موهومٍ عليه. وقد غُنى الوشاة هذا الوهم حتى تحول في ذهنه إلى حقيقة، وكان المتهم الرئيسي في المؤامرة هو الابن التّعس الذي خضع لحاكمٍ سريٍّ قصيرةً وجرى إعدامه. وبعد فترةً أُعدم زوجته الثانية التي أنجبت له عدة أولاد بتهمة الزنا مع أحد العبيد، ولكن هذه التّهمة لم تكن إلا واجهةً سرّ وراءها شوكوه بصلة لها بالمؤامرة المزعومة التي أثبتت الزمن بعد ذلك بطلانها.

لقد كان قسطنطين يهدف على ما يبدو إلى توحيد الإمبراطورية دينياً بعد أن أعاد إليها الوحدة السياسية. وقد توجّه تفكيره في البداية نحو صياغة الإيديولوجيا الإمبراطورية حول الإله سول إنفيكتوس. فالشمس في سطوعها على أصقاع الإمبراطورية هي خير رمز يعبر عن وحدتها، ثم أخذ يجد ضالته تدريجياً في النزوع العالمي للمسيحية ولكن من غير أن يتخلى عن سول إنفيكتوس، لا سيما وأن عبادة هذا الإله كانت توحيدية في جوهرها. وتُعبّر التماثيل التذكارية التي نصبها قسطنطين عن هذه النزعة التوفيقية التي تحكمت بتفكيره. من ذلك مثلاً التمثال الذي أمر بنصبه على عمود بورفيري في عاصمه الجديدة القسطنطينية، والذي يمثل الإمبراطور على صورة إله الشمس هيليوس وهو يحمل بيده كرة العالم التي ارتفع عليها الصليب (قارن مع صور مياثرا التي أشرنا إليها أعلاه)، وعلى قاعدة العمود نقش يقول: «قسطنطين الذي يحيي مثل الشمس». وكان نظر التمثال يتجه نحو الأعلى إلى الشمس الطالعة. وهناك ميداليات ذهبية يظهر عليها الإمبراطور وإله الشمس كتوءمين. ومنذ عام ٣٢٤ أقرّ قسطنطين صكًّا نقدًّا معدنيةً عليها صورته وهو

رافعٌ يديه نحو الشمس، أو صورة إله الشمس وهو يظلل القيصر الذي يحمل بيده لواء الصليب، أو صورة الشمس منفردةً وهي تُرسل أشعتها في كلّ اتجاهٍ وعلى قوس النصر الذي بناه يظهر إله الشمس إلى جانب الإلهة فيكتوريا ربة النصر وأمامهما يقف القيصر. ولم يبقَ على قسطنطين إلا أن ينتظر إعلان السلطات الكنسية رسمياً الوهية المسيح من أجل أن تكتمل في ذهنه المطابقة بين سول إنفيكتوس والمسيح، وهذا ما تمَّ في مجمع نيقية عام ٣٢٥م الذي دعا إليه الإمبراطور من أجل توحيد وتنميته العقيدة المسيحية. فقد أقرَّ المجتمعون أن يسوع المسيح هو اللوغوس، أو العقل الكوني المبعث عن الآب والمساوي له في الجوهر.

وهكذا توفّرت كلُّ الأسباب الداعية إلى اعتبار يوم ٢٥ ديسمبر/ك ١ بمثابة يوم ميلاد يسوع المسيح. وهذا ما أقرَّه قسطنطين عندما قدَّس يوم الأحد الذي كان يوماً مقدساً عند طائفة ميثرا وجعله يوم عبادة وراحة للمسيحيين بدل يوم السبت اليهودي، كما قدَّس يوم ٢٥ ديسمبر باعتباره يوم ميلاد المسيح، وهو يوم ميلاد ميثرا وبقية الآلهة الشمسيّة. ففي هذا اليوم تبلغ الشمس أقصى مدى لها في الميلان عن كبد السماء ويبلغ النهار أقصى مدى له في القِصَر، ثم تأخذ في الارتفاع تدريجياً كلَّ يوم ويأخذ النهار في الزيادة على حساب الليل. لقد انتصرت الشمس التي لا تُقهر.

بعد نحو عقدين على وفاة قسطنطين أقرَّ البابا ليبيريوس في عام ٣٥٣م يوم ٢٥ ديسمبر باعتباره التاريخ المعتمد لميلاد المسيح.^{١٥}

^{١٥} من أجل هذا الخبر عن البابا ليبيريوس، انظر جوزيف كامبل في المرجع السابق، ص ٣٣٩.

يسوع في الفكر اليهودي

والتجذيف على مريم

عندما أخذت الحركة المسيحية الناشئة تنتشر بين صفوف اليهود، سواء داخل فلسطين أم في المغتربات اليهودية بآسيا الصغرى ومصر واليونان وإيطاليا، لم يعمد الفكر اليهودي إلى مواجهتها بالجدل اللاهوتي والفلسفي، وإنما بإطلاق الشائعات التي تتهم السيدة مريم بالزنى وتصف ابنتها بأنه ساحرٌ مشعوذ. فمنذ القرن الثاني الميلادي عرض لنا الكاتب سيلسوس الخصم اللدود للمسيحية في كتابه «الكلمة الصادقة» وجهة النظر اليهودية عن يسوع وأمه مريم، والتي تلخصها هذه الفقرة من الكتاب، أوردها الكاتب المسيحي أوريجين في مؤلفه ضد سيلسوس:

«كان يسوع ابناً لامرأةٍ غَزَّالَةٍ فقيرةٍ تُدعى مريم، وهي زوجةٍ لرجلٍ يعمل في مهنة النجارة، ولكنها لم تُنجب بُكْرَها يسوع منه وإنما من جنديٍ رومانيٍ فارًّ من الخدمة يُدعى بانتر. وعندما كَبَرَ يسوع سافر إلى مصر حيث اشتغل عاملًا مياومًا وتعلَّم هناك فنون السحر، وعندما عاد إلى فلسطين أعلن نفسه إلَّها، وجمع حوله أكثر الناس بؤسًا وإحباطًا وراح يجوب في شتى أنحاء فلسطين. ولما كشف اليهود حقيقة أمره طاردوه، ولكنه هام متحفِيًّا عن الأعين إلى أن تم القبض عليه بخيانته من تلاميذه. وبعد أن نُفذ به حكم الإعدام سرق تلاميذه جثثه وادَّعوا بأنه قام من بين الأموات». وقد أورد حاخامات التلمود اليهودي

خبرًا مشابهًا عن يسوع الذي دعوه ابن بانتر، وقالوا إن أمه مريم كانت تعمل ندافة، وأنها أنجبته من عشيقها الوثنى بانتر. وقد سافر إلى مصر وتعلم هناك فنون السحر. وعندما عاد حُوكِمَ وأُعدَّ رجَمًا بالحجارة ثم عُلِقَ على خشبة عشبة عيد الفصح.^١ وقد أشار مؤلفو التلمود في سياقات مختلفة بعد ذلك إلى يسوع تحت اسم يسوع بن بانتر أو ابن بانتيرا.

وقد ابتعث اليهود أسطورة الجندي بانتر أو بانتيرا في العصر الحديث عندما اكتُشفت مقبرة رومانية في ألمانيا عام ١٨٥٩ م (في بنغر بروك عند التقائه نهر ناهي مع نهر الراين)، احتوت على عدة قبور لجنود رومان، على أحدها شاهدة قبر لجندي فيينيقي خدم طيلة حياته في الجيش الروماني، نُقشت عليها الكتابة التالية: «هنا يرقد تيبيريوس أبديس بانتيرا جندي من الكتيبة الأولى للرماة. من صيدا، عمره اثنان وستون عامًا. خدم مدة أربعين سنة». ^٢ وقد أرجح الباحثون تاريخ هذا القبر إلى أواسط القرن الأول الميلادي.

في دراسته لهذا النقش يقول الباحث مورتون سميث في كتابه «يسوع الساحر»، بأن الاسم الأول هو تيمُنَا باسم الإمبراطور تيبيريوس الذي خدم هذا الجندي في عهده، والاسم الثاني «أبدي»، أو «عبدي» في الأصل الفينيقي، هو اختصار للتعبير السامي «عبد شمس» أو شيء من هذا القبيل، والاسم الثالث هو الترجمة اللاتينية للاسم السامي «فهد». ثم يختتم تعليقه بالقول: إن شاهدة القبر هذه ربما كانت الدليل المادي الوحيد المتوفّر لدينا عن أسرة يسوع.^٣

لقد وجد اليهود في شاهدة هذا القبر فرصةً ذهبية لإعادة فتح ملف يسوع باعتباره ابنًا غير شرعيٍّ لريم، وساهم العديد من مؤلفيهم في التعليق على النص المنقوش، في محاولة لتوكيد صحة ادعاءات التلمود القديمة بخصوص النسب الحقيقي ليسوع. وكان آخر هؤلاء آثاري يهودي يمارس التقىب في الواقع الفلسطيني يُدعى جيمس تابور، وضع كتاباً نُشر عام ٢٠٠٦ م تحت عنوان «سلالة يسوع» وترجم إلى العربية عام ٢٠٠٨ م تحت العنوان نفسه. ولعل ظهوره باللغة العربية هو ما دعاني إلى بسط أفكار مؤلفه في هذا

^١ أنس. سفينسكايا: *المسيحيون الأوائل*، ترجمة حسان إسحاق، دار علاء الدين، دمشق ٢٠٠٦، ص ٦٦-٦٧.

^٢ Desmond Stewart, *The Foreigner*, H-H, London, 1981, p. 17

^٣ Morton Smith, *Jesus the Magician*, New York, 1972, p. 47

الحiz الضيق^٤، والتساؤل عن الفائدة من ترجمة هذا الكتاب الذي يهزاً بعقائد المسلمين والمسيحيين بخصوص طهرانية السيدة مريم، لا سيما وأن مترجمه هو الدكتور سهيل زكار الباحث التاريخي المعروف الذي قدّم لنا ترجمات مهمة أغنت مكتبتنا العربية.

يقول المؤلف: إن بانتيرا جاء من مدينة فينيقية على الساحل السوري لا تبعد كثيراً عن موطن يسوع في الجليل. ونحن نعرف أن كتبية الرماة التي يذكرها النقش قد وصلت إلى دلماشيا في كرواتيا إبان العام السادس الميلادي قادمةً من فلسطين، ثم نُقلت إلى منطقة الراين/ناهري في العام التاسع للميلاد. قد يبدو من المستبعد للوهلة الأولى أن نتصور أن هذا النقش من بين آلاف النقوش المماثلة هو شاهدٌ على قبر والد يسوع، ولكن لا ينبغي لنا صرف النظر عن الأدلة الواضحة. فقد كان صاحب هذا النقش جندياً رومانياً من أهل سوريا/فلسطين، ومن المنطقة الواقعة إلى الشمال من الجليل، وكان معاصرًا لمريم أو يسوع. وبناءً عليه فنحن نمتلك الاسم الصحيح، والمهنة الصحيحة، والمكان الصحيح، والوقت الصحيح. وقد اقترح بعض الناس الذين تناولوا هذا الموضوع بأن الجندي كان قد اغتصب مريم خلال غمرة الاضطرابات السياسية التي حدثت في فلسطين إبان تلك الفترة، وأن يوسف النجار خطيب مريم قد قدر هذه الظروف وكان على استعداد لتبني الطفل كأنه ابنه. ولكنْ هنالك بديل ممكّن وهو أن مريم قد حملت من خلال علاقة حرة مع الجندي الروماني لا سيما وأنها كانت مخطوبة لرجل عجوز يكبرها سنّاً، وأن بانتيرا كان شاباً في سنّها تقريرياً. ومن المحتمل أن يكون قد غادر المنطقة عندما انتقلت قطعته العسكرية عنها بشكل فجائي، ودون أن يعرف شيئاً عن حمل مريم. وعلى الرغم من أن مؤلفي إنجيل متّى وإنجيل لوقا في قصتيهما عن الميلاد قد قالا لنا بأن مريم حملت بعد خطبتها، إلا أننا ينبغي ألا نأخذ ما قدماه على أنه الكلمة الأخيرة، فمن المحتمل أن مريم قد حملت أولاً وبعد ذلك قامت أسرتها بترتيبات زواجها من يوسف الذي قيل بالوضع وهو عارف بمسألة الحمل غير الشرعي.

ثم يستشهد المؤلف بعد ذلك بمقاطع من التلمود اليهودي، فيُورد لنا إشارات متعددة وردت فيه تدعو يسوع بابن بانتيرا دون مزيد من الإيضاح، الأمر الذي يدل في رأيه على أن هذا اللقب كان شائعاً في منطقة الجليل وأن يسوع قد عُرف به. ثم ينتقل إلى

^٤ راجع الفصل الثالث من كتاب جيمس طابور: سلالة يسوع، ترجمة د. سهيل زكار، دار قتبة، دمشق، ٢٠٠٨م.

القول بأن المؤلفين المسيحيين قد نظروا بشكل جاد إلى هذه التسمية التي كانوا يعرفونها، وعمدوا من جانبهم إلى تفسيرها. فقد قال إيفانوس من القرن الثاني الميلادي في كتابه «ضد الهرطقات»: إن والد يوسف النجار كان معروفاً باسم يعقوب بانتيرا. وقال يوحنا الدمشقي من القرن الثامن الميلادي في كتابه «الإيمان القويم»: إن الجد الأعلى لريم كان اسمه بانتيرا. وهذه المحاولات لإضفاء الشرعية على اسم بانتيرا تُظهر بوضوح أن هذا الاسم لم يكن ابتكاراً يهودياً هدفه التشهير بيسوع.

ثم إن المؤلف يسوق عدداً من الشواهد الإنجيلية التي يفسرها على هواه لدعم أطروحته. فمؤلف إنجيل مرقس الذي لم يورد قصة الميلاد العذرية وتجاهل وجود يوسف النجار جملةً وتفصيلاً، يضع على لسان أهل الناصرة قولهم بعد أن تعجبوا من حكمة يسوع: «أليس هذا هو النجار ابن مريم وأخو يعقوب ويوسي وسمعان ويهودا» (مرقس، ٦: ٣). وهو يرى في دعوة يسوع بابن مريم إشارة إلى وجود أبٍ غير شرعيٍّ، لأن اليهود كانوا يشيرون إلى الأبناء بأسماء آبائهم لا بأسماء أمهاتهم. ولهذا فقد عمد مؤلف إنجيل متى الذي ظهر بعد إنجيل مرقس إلى إعادة صياغة كلام مرقس عندما قال: «أليس هذا هو ابن النجار؟ أليست أمه تدعى مريم» (متى، ١٣: ٥٥)، وذلك في محاولة منه للالتفاف حول الفضيحة التي كانت معروفةً تماماً لدى سكان قرية الناصرة في عقود زمانية ماضية. وفي العادة نادراً ما تموت الإشاعات، ومن الصعب أن تخفي تماماً.

ويُرى في إنجيل يوحنا أشياء أكثر دقةً وتحديداً. فعندما احتمن النقاش بين يسوع وناديه اليهود قالوا له: «إننا لم نولد من زنا» (يوحنا، ٨: ٤١). وكأنهم غمزوا من قناته وأرادوا القول: «مثلك أنت». وفي موضع آخر هناك إشارة مبطنة ثانية، عندما قال اليهود بعد أن سمعوا وعظ يسوع: «أليس هذا هو يسوع بن يوسف الذي نحن عارفون بأبيه وأمه» (يوحنا، ٦: ٤٢). فلماذا ذكروا اسم يوسف أولاً ثم أضافوا بشكل فائض عن الحاجة: «الذي نحن عارفون بأبيه وأمه؟»

وهناك قطعة أخرى من هذا اللغز يجدها المؤلف، وهي في رأيه واحدة من أكثر القصص غرابة في الإنجيل، أوردها لنا مؤلف إنجيل مرقس الذي دعا يسوع بابن مريم ولم يذكر يوسف النجار قط. فهو يحدّثنا عن رحلة خفية قام بها يسوع من شواطئ بحيرة طبريا حيث كان يكرز في نواحي صور وصيدا: «ثم قام من هناك ومضى إلى تخوم صور وصيدا، ودخل بيئاً وهو لا يريد أن يعلم أحد، فلم يقدر أن يخفى لأن امرأة كان بابنها روح نجس سمعت به فأتت وخرّت عند قدميه ... إلخ» (مرقس، ٧: ٢٤-٢٥) وهذا الخبر لم يرد عند متى ولوقا لأنهما لم يرغبا في أن يطرح أحد السؤال البديهي، وهو لماذا ترك

يسوع الجليل وسافر إلى منطقة صور وصياد؟ وبيت من كان يعرفه يسوع ودخله بشكّل سري؟ هذا السؤال لا يُجيب عليه مؤلف كتاب «سلالة يسوع» تاركاً الجواب لفهم القارئ الذي لا بد أن يكتشف بقليل من التروي أن يسوع قد جاء لزيارة والده الفينيقي! لم يكن يسوع ابن زنا فقط بالنسبة للمؤلف، ولكنه تسلسل أيضاً من سلالة كان عدد من أفرادها أولاد زنا. فسلسلة النسب التي قدمها لنا متى في مطلع إنجيله تحتوي على أربع نساء كان لهن علاقات خارج إطار الزوجية. وبما أن متى قد سماهن بأسمائهن ولم يأت على ذكر غيرهن من النساء، فإن المؤلف يرى أن متى كان يقدّم ضمّيناً علاجاً لوضع مريم ويربطها بأولئك النساء. وعلى الرغم من أن مؤلفنا لم يذكر أسماء النساء ولم يتعرض لقصصهن، إلا أنني سأقدم فيما يلي نبذة مختصرة عنهن، لأوضح كيف نقل المؤلف فضائح التوراة الجنسية إلى كتاب العهد الجديد:

(١) **تamar:** كانت تamar زوجة الابن يهودا الذي ينتمي إليه سبط يهودا المعروف. وعندما مات زوجها أعطاها يهودا ابنه الثاني الذي مات لبث أن مات أيضاً، فوعدها بتزويجها من الابن الثالث ولكنه ماطل في الوفاء بوعده. وعندما عرفت تamar أن حمامها مسافر إلى مدينة تمنة لبعض أشغاله خلعت عنها ثياب ترملها، ولبسَت مما تلبسه العاهرات وتغطّت ببرقع، وجلست على جانب الطريق. فلما مرّ بها يهودا طلب أن يدخل عليها دون أن يعرفها. فقالت له: مازا تعطيني إذا دخلت علي؟ فقال: أعطيك جدياً من الماعز. فقالت: هل تعطيني رهناً ريثما ترسل الجدي؟ فأعطتها خاتمه وعصابة رأسه وعصاه ودخل عليها. وبعد ثلاثة أشهر قيل ليهودا إن تamar كنته قد زنت وهي الآن حامل. فقال يهودا: أخرجوها واحرقوها، فأرسلت إليه تamar أشياءه التي رهناً عندها قائلاً: إني حاملٌ من صاحب هذه الأشياء، فعرف يهودا أشياءه وبرأها ثم تزوجها فولدت له ابنين هما فارص وزارح (التكوين: ٣٨).

ومن فارص تسلسل سلمون الذي تزوج بعد عدة أجيال من عاهرة تدعى راحاب.

(٢) **راحاب:** وهي عاهرة كانت تستقبل الرجال في بيتها بمدينة أريحا. وعندما اقترب يشوع بن نون خليفة موسى من المدينة لحصارها، أرسل أمامه جاسوسين أضافتهما راحاب وخيّلتهما لدى البحث عنهم، وكان بيتهما ملاصقاً لسور المدينة فأنزلتهما بحبل من الكوة، وأخذت عليهما عهداً ليتوسّطاً في إنقاذ حياتها إذا ما دخل العبرانيون المدينة، وقالت إنها ستربط على الكوة حبلًّا من خيوط القرمز (وهو راية العاهرات منذ القدم) على كوتها التي أنزلتهما منها ليعرف المقتمون بيتها ويتركونها بسلام. وعندما أخذ يشوع المدينة نجت راحاب بخيانتها، وتزوجها سلمون سليل العاهرة الأولى تamar، فولدت له بوعز (يشوع: ٤-٤). وقد تزوج بوعز هذا فيما بعد من الفتاة السيدة السمعة راعوث.

(٣) راعوث: وهي فتاة مؤاية تزوجت رجلاً من سبط يهودا كان متغرباً في مؤاب. ولما مات زوجها لصقت بحماتها نعمي ورافقتها إلى بيت لحم في أرض يهودا. وكانت مجاعة في الأرض فمضت راعوث إلى حقل رجل غنيٌ من أقرباء حماتها يدعى بوعز، وراحت تلتقط بقايا الحصاد من التراب. فلما رأها بوعز أكرمها وأطعمها وأمر غلامه ألا ينهروها. فعادت إلى حماتها وأخبرتها بكرم صاحب الحقل. فقالت لها: اغتسلي وتدهنني والبسي ثيابك وانزلي إلى البيدر، ولا تدعني الرجل يعرفك حتى يفرغ من الأكل والشرب. ومتى اضطجع فاعلمي المكان الذي يضطجع فيه وادخلي واكتشفي ناحية رجله واضطجعي. ففعلت راعوث كما قالت لها حماتها. وفي الصباح قال بوعز لغلمانه ألا يقولوا لأحد أن راعوث قد باتت عنده. ثم تنتهي القصة بزواج بوعز من راعوث التي أنجبت له عوبيد جد داود (سفر راعوث).

(٤) بتشبع: بينما كان الملك داود يتمشى على سطح بيته في إحدى أمسيات الصيف، لمح امرأة عارية تستحم في منزلها القريب، فشغف بها وأرسل في اليوم التالي يسأل عن هويتها فقالوا له إنها زوجة الجندي الشجاع أوريا الحثي وهو يقاتل الآن في جيش الملك وراء نهر الأردن. فأرسل داود غلامه وأتَّوا بها عنوةً إليه فدخل عليها ثم أعادها إلى بيتها. وبعد مدة أرسلت إليه تقول إنها حبلى منه. فكتب داود إلى قائد جيشه يقول: اجعلوا أوريا في مقدمة الحرب ثم ارجعوا من ورائه ففيُضرب ويموت. وهكذا كان، وعندما علم داود بموت أوريا أرسل إلى بتشبع من يأتي بها وتزوجها فأنجبت له سليمان (صموئيل الثاني: ١١)، وكان آخر المتساللين من سليمان هو يوسف «رجل مريم التي ولد منها يسوع الذي يدعى المسيح» (متى: ١: ١١-١).

وهكذا أنجبت مريم ابنتها خارج نطاق الزوجية على منوال بقية الزانيات في سلسلة نسب يسوع. ومتى في رأي مؤلفنا يصف حالة واقعية كان يعرفها تمام المعرفة. لم أعالج في هذا الحيز الضيق سوى أفكار المؤلف بخصوص ميلاد يسوع وأخلاق أمّه مريم، وهي مبسوطة في الفصل الثالث. أما بقية الكتاب فعلى الرغم من تنوع موضوعاتها إلا أنها تهدف في النهاية إلى إقناع القارئ بأن يسوع قد عاش ومات على العقيدة اليهودية، وأن مذهبه لم يكن إلا تنويعاً على الخلفية المذهبية التوراتية. فيسوع ليس مؤسس المسيحية، بل بولس الذي فسر يسوع بما يتلاءم مع الروح الدينية اليونانية والرومانية. هذه الأفكار ليست بالجديدة، والمؤلفون اليهود ما زالوا يعزفون على هذا الوتر منذ قرن مضى، من أجل تقويض الإيمان المسيحي والكنيسة المسيحية.

والسؤال الذي أوجّهه أخيراً إلى المترجم وإلى الناشر هو: هل بذلتكم كل هذا الورق والجهد من أجل إنتاج كتابٍ يُسمّعنا بآذاننا شتائم اليهود الذين لم يشفوا غليلهم بعد من يسوع-عيسى عليه السلام وأمه التي اصطفاها الله على نساء العالمين؟

هل كان يسوع متزوجاً؟

إن مسألة ما إذا كان يسوع متزوجاً، ليست من الموضوعات التي تستحق أن يشغلَ أيًّا باحثًّا جادًّا نفسه بدراستها؛ لأنها تنتمي إلى مجال الأدب (Fiction) = أكثر من انتمائها إلى مجال البحث الأكاديمي الرصين. والمسألة برمّتها لا تمتلك الحد الأدنى من العناصر التي يمكن إخضاعها للتقضي التاريخي ولا لمناهج دراسة العهد الجديد.

على أن ما حفزني على طرح هذه المسألة هو صدور ترجمة رديئة عن دار نشر سوريا عام ٢٠٠٦م لكتاب صدرت طبعته الأولى في بريطانيا عام ١٩٨١م تحت عنوان: The Holy Blood and the Holy Grail، أي الدم المقدس والكأس المقدسة.^١ ثم أعيد طبعه مارًّا ولقى رواجاً كبيراً في أوساط عامة القراء الغربيين الذين لم يقرءوا كتابهم المقدس، وبالتالي لم يكن لديهم معايير للتفريرق بين البحث الجاد في الأنجليل والبحث الزائف الذي يستغل جهل القارئ العادي من أجل الانتشار السريع وتحقيق الشهرة والمكسب المادي. وبذلك فقد شرب القارئ من كأس مؤلفي الكتاب الثلاثة دون أن ينتبه إلى جرعة السم اليهودي المركّز التي تناولها من قلمهم.

يدور الكتاب حول فكرة أساسية مفادها أن الكنيسة الكاثوليكية قد حاولت عبر التاريخ إخفاء سرّ رهيب مفاده أن عملية الصلب لم تكن سوى تمثيلية مدبّرة بعنایة،

Michael Baigent, Richard Leigh, and Henry Lincoln, The Holy Blood and the Holy Grail, ^١ Jonathan Cape, London, 1982
ميشيل بياجنت، ريتشارد لي، هنري لنكولن: الدم المقدس-الكأس المقدسة، ترجمة محمد الواكد، دار الأوائل، دمشق ٢٠٠٦م.

انتهت بإإنزال يسوع عن الصليب قبل موته ثم إنعاشه واحتفائه بعد ذلك في مكان سري، وأن يسوع قد عاش بعد ذلك لمدة طويلة، بعد أن أرسل زوجته مريم المجدلية مع أولاده منها إلى مرسيليا بجنوب فرنسا حيث أسسوا سلالة ملوك حكمت هناك، باعتبارهم الورثة الشرعيّين للملك الذي لم يحكم: يسوع المسيح. فالكأس المقدسة التي كانت أشهر موضوع عالجاته الرومانسيات الأوروبيّة في أواخر العصور الوسطى، ليست في حقيقة الأمر إلا مريم المجدلية زوجة التي حملت الدم الملكي إلى أوروبا.

قرأت الطبعة الإنكليزية من الكتاب بعد صدورها في لندن ببعض سنوات ولم أجده فيه سوى حبكة بوليسية بعيدة كلَّ البعد عن البحث الأكاديمي الرصين وقد التقط أحد مؤلفي روايات التسويق في أميركا هذه الحبكة، وجعل من الكتاب رواية تحت عنوان «شيفرة دافينشي»، لقيت دورها إقبالاً شديداً، وجرى تحويلها بعد ذلك إلى فيلم سينمائي، كما صدرت لها ترجمة رديئة في دمشق لقيت رواجاً منقطع النظير. وبما أن القراء العرب قد اطّلعوا على كتاب الدم المقدس والكأس المقدسة، وقرءوا رواية شيفرة دافينشي، وشاهدوا الفيلم المقتبس عنها، فقد رأيت من واجبي كباحث في كتاب العهد الجديد أن أضع النقاط على الحروف فيما يتعلق بالأفكار التي قامت عليها هذه الأعمال الثلاثة.

فيما يلي من هذه الدراسة لن ألتقي إلى ما ورد في كتاب شيفرة دافينشي؛ لأن خيال المؤلف الروائي لا يشكّل موضوعاً للمناقشة، ولكنني سوف أركّز على ما ورد في الكتاب الذي قامت عليه هذه الرواية وأناقشه، مستنداً إلى معطيات الأنجليل نفسها، ومبرهناً على أن المؤلفين قد قرءوا هذه الأنجليل بعيون يهودية، وبإصرارٍ يهودي على النحر في أساسات الكنيسة المسيحية. وسيكون تركيزنا بشكل خاص على بعض خلاصات المؤلفين الواردة في الفصل الثاني عشر لأنها تقدّم نموذجاً عن الأسلوب الذي اتباعوه في تضليل القارئ العادي الذي لم يدرس الإنجيل ولم يطلع على تفاصيله ودقائقه.

(١) هل قدّس يسوع الزواج

يقول المؤلفون: لا يوجد في الأنجليل دليلٌ واضح على أن يسوع لم يكن متزوجاً، وكان العديد من حواريه متزوجين مثل بطرس الذي دخل يسوع بيته وشفا حماته، وهناك من الدلائل ما يشير إلى أنه لم يأمر بالعزوبية، بل وأنه قد قدّس الزواج وحشّ عليه. فعندما جاء إليه قومٌ من الفريسيّين ليجربوه وقالوا له: «هل يحلُّ للرجل أن يطلق امرأته لكل سبب؟ فأجاب وقال لهم: أما قرأتم (في التوراة) أن الذي خلق من البدء خلقهما ذكرًا

وأنثى؟ وقال من أجل هذا يترك الرجل أباه وأمَّه ويلتصق بزوجته ويكون الاثنان جسداً واحداً؟ (إشارة إلى ما ورد في سفر التكوين: ٢ عن خلق آدم وحواء) إذن ليس بعد اثنين بل هم جسد واحد. فالذي جمعه الله لا يفرّقه إنسان» (متى، ١٩: ٧-١).

الرد

لم يكن معظم حواريي يسوع الاثني عشر متزوجين. ولا يوجد لدينا في الأنجليل الأربعية دليلٌ إلا على زواج بطرس، أما البقية فوضعهم العائلي مجهول. وفيما يتعلق بالقطع الذي استشهد به المؤلفون من إنجيل متى، فقد قدّموا لنا نصفه الأول وتركوا النصف الثاني الذي يخصُّ على العزوبيّة لمن شاء من الرجال وقدر عليها. فقد قال له سائلوه بعد أن سمعوا جوابه: «لماذا أوصى موسى أن يُعطى كتاب طلاق فتُطلق؟ قال لهم: إن موسى من أجل قساوة قلوبكم أَدَن لكم أن تُطلقوا نساءكم، ولكن من البدء لم يكن هكذا. وأقول لكم: إن من طلاق امرأته إلا بسبب الزنى وتزوج بأخرى يزني، والذي يتزوج بمطلقة يزني». وهذا سأله تلاميذه عَمَّا إذا كان من المستحسن والحالة هذه الامتناع عن الزواج: «إن كان هكذا أمر الرجل من المرأة، فلا يوافق أن يتزوج!» فقال لهم بأن الامتناع عن الزواج وقفُ على الخاصة الذين نذروا أنفسهم لخدمة الله: «ليس الجميع يقبلون هذا الكلام بل الذين أُعطي لهم. لأنَّه يوجد خصيان ولدوا هكذا من بطون أمهاطهم، ويوجد خصيان خصاهم الناس، ويوجد خصيان خصوا أنفسهم لأجل ملوكوت الله. من شاء أن يقبل فليقبل» (متى، ١٩: ١٢-٣).

ويجب أن نلاحظ فيما يتعلق بجواب يسوع الأخير المتعلق بالاختيار الحر للعزوبية، أنه موجَّهٌ إلى التلاميذ لا إلى سائليه من اليهود. وهذا يعني أنه يُقرُّ هنا شريعة مسيحية لأتباعه. فإذا كان هذا ما شرعه يسوع لأتباعه، أفلًا يكون المشرع نفسه أولى باتباع شرعته؟

(٢) دلائل على زواج يسوع

يقول المؤلفون: إذا كان يسوع لم يأمر بالعزوبية فليس لدينا مبرُّ للافتراض بأنه كان أعزب. وطبقاً للتقاليد اليهودية في ذلك الزمن لم يكن الزواج مستحبًا فقط وإنما كان إلزامياً تقريرياً، وكان مفروضاً على الأب أن يجد زوجةً لابنه مثلاً ما كان مفروضاً عليه أن يختنه. وفي الحقيقة فإن عدم وجود إشارة واضحة في الأنجليل إلى عزوبيّة يسوع يدل بقوّة على أنه كان متزوجاً، وأنه قد التزم بثقافة وأعراف زمانه. ولو أن يسوع بقيَّ أعزب إلى

ما بعد سنِّ الثلاثين لكان موضع نقد واستهجانٍ ولأَدَى ذلك إلى عزلِه اجتماعيًّا باعتباره خارجًا على الأعراف الدينية والاجتماعية.

الرد

في الرد على الشق الأول من هذا الطرح، أقول بأن يسوع قد حبَّ العزوبية إلى المختارين من جماعته عندما قال في المقتبس الذي أوردناه عن متى: «بِوْجَدِ خَصْيَانِ خَصَّوْا أَنفُسَهُمْ لِأَجْلِ مَلْكُوتِ اللهِ مَنْ شَاءَ أَنْ يَقْبَلْ فَلِيَقْبَلْ (وَوَرَدَ فِي التَّرْجِمَةِ الْكَاثُولِيْكِيَّةِ: فَمَنْ أَسْتَطَعَ أَنْ يَفْهُمَ فَلِيَفْهُمْ)» (متى، ١٢: ٩). أما في الرد على الشق الثاني، فأقول: إنه في أيام يسوع كان خاصة اليهود موزَّعين في ثلاث طوائف رئيسية وصف لنا المؤرخ اليهودي يوسيفوس بدقةٍ اختلافها في المعتقدات والممارسات، وهم: الصدوقيون، والفريسليون، والأسينيون. وكانت الطهارة الجنسية والعزوف عن الزواج من القواعد الأساسية التي يتوجب على الأسينيين الالتزام بها. وهذا يعني أن قسمًا لا يُستهان به من اليهود كانوا عازفين عن الزواج والعلاقات الجنسية أيام يسوع، وأن العفة الجنسية كانت أمراً عادياً وغير مستهجنٍ لدى قطاعات من المجتمع، فلماذا تكون حالة يسوع وحده استثناءً من القاعدة، ولماذا يجب أن يكون يسوع وحده مستهجنًا بسبب عزوبيته؟ يضاف إلى ذلك أن العديد من الباحثين في مخطوطات البحر الميت التي ترتكزها لذا الطائفة الأسينية قد وجدوا الكثير من أوجه الشبه بين تعاليم يسوع وال تعاليم الأسسينية، ووصل بعضهم حد القول بأن يسوع ربما كان أسينياً قبل أن يخرج عن الطائفة ويختَطَّ لنفسه نهجاً خاصاً.

(٣) عرس قانا باعتباره عرس يسوع

يقول المؤلفون: في الإنجيل الرابع هنالك قصةُ عُرِسٍ تجري في بلدة قانا الجليل ربما كانت قصةً عرس يسوع نفسه. فللوهله الأولى يبدو أننا أمام حفلة عرس محلية بسيطة يبقى فيها العريس والعروس مجهولين. ولكن بعض التفاصيل الصغيرة في هذه الحفلة تطرح أسئلة تستحق التوقف عندها. فلقد دُعِي يسوع إلى الحفلة على الرغم من أنه لم يكن بعد قد باشر دعوته العلنية، وكانت أمه هناك دون أن يوضح لنا المؤلف السبب في ذلك. وعندما نفتت الخمر أمَّرت مريم ابنتها أن يتصرف كما لو أنها كانت هي المضيفة: «ولَا فَرَغْتِ الْخَمْرَ قَالَتْ أَمْ يَسْوَعُ لَهُ: لِيْسَ لَهُمْ خَمْرٌ! فَأَجَابَهَا: مَا لِي وَلِكِ يَا امْرَأَةً، لَمْ تَأْتِ سَاعَتِي بَعْدَ».

لكن مريم تتغاضى عن احتجاج ابنها برباطة جأش وتقول للخدم: «مهما قال لكم فافعلوه. فيتمثل الخدم لأوامرها كأنهم معتادون على ذلك منها ومن يسوع. وهكذا تُفلح مريم على الرغم من محاولة يسوع المزعومة لرفض سلطتها، وينجز يسوع أولى معجزاته وهي تحويل الماء إلى خمر، على الرغم من أنه لم يكن بعد قد أظهر قدراته الخارقة، ولم يكن لدى مريم سبب يدعوها للافتراس بامتلاك يسوع لمثل هذه القدرات. والسؤال الذي يطرح نفسه هنا هو: لماذا كان على ضيقين في زفاف أن يكونا معندين بمسألة نفاد الخمر على الرغم من أن تلك المسؤولية تقع عادةً على عاتق صاحب الدعوة، ما لم يكن عرس قانا هو حفل زفاف يسوع نفسه؟ وفي هذه الحالة فقط يكون هو المسؤول عن إعادة ملء أوعية الخمر التي نفدت. وهناك دليل آخر على أن عرس قانا كان في الواقع الأمر هو عرس يسوع نفسه. وبعد اجتراره معجزة تحويل الماء إلى خمر قال مشرف الحفلات الذي يدير شئون الضيافة في العرس للعربيس: كل إنسان إنما يأتي بالخمر الجيدة أولاً، فإذا سكروا يأتي بالتالي هي دونها في الجودة، أما أنت فقد أبقيت الخمر الجيدة إلى الآن.» هذه الكلمات تبدو موجهةً بشكلٍ واضحٍ إلى يسوع باعتباره العريبيس.

الرد

إن في قول مؤلف إنجيل يوحنا: «وكانت أم يسوع هناك» دلالةً واضحة على أن مريم كانت من ذوي قربى العريبيس، ويبدو أنها كانت على درجة من القرابة تدعوها لأن تكون موجودةً قبل وقتٍ من ابتداء الحفل لكي تساعد في الترتيبات، على ما هو سائد في الحفلات الشرقية حتى يومنا هذا. أما يسوع فقد كان مدعواً مع تلامذته وجاء بهم مع بقية المدعوين. وبسبب وضعها كقريبة وكمساهمة في ترتيبات الحفل، فقد حاولت تفادى الموقف المحرج الناجم عن نفاد الخمر وطلبت من ابنها أن يتصرف.

وفي الحقيقة، فإن من يعيid قراءة قصة عرس قانا مراراً وتكراراً، لن يجد فيها ما وجده المؤلفون الذين يبدون له وكأنهم يبنون استنتاجاتهم على قصة أخرى غير قصة عرس قانا.

(٤) المجدلية كمرشحة أولى

يقول المؤلفون: إذا كان يسوع متزوجاً فهل تسعفنا روايات الأنجليل بإشارات غامضة تدل على هوية زوجته؟ في المقام الأول يبدو لنا وجود مرشحتين لتكون إحداهما زوجة يسوع

وكلاهما كانتا من بطانته المقربين. أولى هاتين المرشحتين هي مريم المجدلية التي يدل اسمها على أنها من بلدة مجدة في الجليل (وهي اليوم بلدة المجدل على الشاطئ الغربي من بحر الجليل). إن دور هذه المرأة في الأنجليل الأربعية غامض إلى حدٍ كبير، ويبدو أنها قد حُجبت عن عمد. ففي إنجيل لوقا تظهر في وقت مبكر من حياة يسوع التبشيرية في الجليل، عندما أخرج منها سبعة شياطين، ورافقته بعد ذلك من الجليل إلى اليهودية حيث نراها في مشهد الصَّلب وما تلا ذلك من أحداث. أما في بقية الأنجليل فلا تظهر إلا في المراحل الأخيرة من حياة يسوع. وعلى عكس الموروثات السائدة التي تطابق بينها وبين المرأة الخاطئة (=المومس) التي دخلت على يسوع وراحت تبكي وتقبل قدميه وتمسحهما بشعرها وتدهنها بالطيب (لوقا، ٧: ٣٦-٥٠)، فإن صورتها في الأنجليل تدل على انتمائها إلى الطبقة الأرستقراطية، وكان من بين صديقاتها زوجة مسؤول كبير في إدارة الملك هيرود أنتيبياس حاكم الجليل. ولا أدلَّ على مكانتها المميزة في بطانة يسوع من أن اسمها في الأنجليل الأربعية يتصرَّ قائمة أسماء النساء اللواتي تَبَعَنَ يسوع من الجليل وخدمته من أموالهن. وقد تلَقَّت المجدلية من يسوع معاملة تفضيلية، الأمر الذي أثار غيرة بقية التلاميذ وقاد في النهاية إلى محاولة تشويه صورتها. وبما أنها التحقَّت بيسوع عندما كان في الجليل وتبعته في جولات التبشيرية وصولاً إلى أورشليم، فإن في ذلك دليلاً على أنها كانت متزوجة وتسير في صحبة زوجها؛ لأن النساء في أيام يسوع لم يكنَ يسافرن إلا بصحبة أزواجهن. ويبدو هذا الشرط أكثر إلحاحاً إذا كانت المرأة تسافر في صحبة معلم روحي وتحتاط مع بطانته من الذكور. وبما أنه من غير المتصور أن تكون المجدلية متزوجة من أحد تلاميذ يسوع؛ لأن علاقتها المميزة مع المعلم ستجعلهما عرضةً للأقاويل ولتهمة الزنا، فإن المجدلية لا بد وأنها كانت زوجة يسوع نفسه.

الرد

لم تكن المجدلية وحدها هي التي ترتحل دون زوج في ركب يسوع، بل إن كُلَّ من رافقته من النساء كَنَّ يرتحل بلا أزواج. فمرقس يذكر جماعة من النساء كَنَّ في بطانة يسوع منها: المجدلية، ومريم أم يعقوب ويوسي، وسالومة. ومتأمِّل يقول: إن كثيراً من النساء تَبَعَنَ يسوع من الجليل، وينذكر من أسمائهن، المجدلية، ومريم أم يعقوب ويوسي، وأم ابني زبدي. ولوقا يذكر من أسماء الكثيرات: المجدلية وحنة امرأة خوزي وكيل (أو خازن) الملك هيرودوس، وسوسنة. ويوحنا يذكر: المجدلية ومريم زوجة كلوبا. ونحن نعرف من أزواج

هؤلاء النساء زبدي الصياد أبا يعقوب ويونا، وخازن الملك هيرود أنتيباس، وكلوبا أخا يوسف النجار، وهؤلاء لم يكونوا في بطانة يسوع مع زوجاتهم، وكذلك بقية النساء الالواتي ربما كنّ عازبات وبلا أزواج. فلماذا يكون وجود المجدلية بلا زوج في صحبة يسوع أمراً مستهجناً؟ وبأيّ شطحة خيال غير منضبط استنتاج المؤلفون أنها لا بد وأن تكون زوجةً ليسوع؟

(5) مريم بيت عنيا كمرشحة ثانية

يقول المؤلفون: هناك امرأةً أخرى ذات دور بارز في الإنجيل الرابع مرشحةً أيضًا لأن تكون زوجةً يسوع. إنها مريم من بيت عنيا أخت مرتا ولعازر الذي أقامه يسوع من بين الأموات، وكان لهؤلاء الثلاثة بيتٌ كبيرٌ فارٌّ في ضاحية عنيا على جبل الزيتون المشرف على مدينة أورشليم، كان من السعة بحيث يتسع لإقامة يسوع وتلاميذه المرتحلين في صحبته. وقد أحب يسوع هذه الأسرة وغالبًا ما كان يلتجأ إلى بيتهما للراحة أو النوم. وفي إحدى المرات غادر يسوع بيت عنيا ونزل مع تلاميذه إلى عبر الأردن حيث أقام مدة. فأرسلت إليه الأختان مريم ومرتا تقولان إن أخاهما لعازر مريض. ولكن يسوع تلّكأ أربعة أيام قبل أن يتوجه إلى بيت عنيا، وعندما وصل خرجت مرتا لاستقباله أما مريم فمكثت في البيت. فقالت له مرتا: «لو كنت هنا يا سيد لما مات أخي» وبعد حوار قصير بين الطرفين ترجع مرتا إلى البيت وتقول لأختها: «المعلم هنا وهو يدعوك». فقامت مريم وخفتُ إليه. وهنا يفسر المؤلفون عدم خروج مريم للقاء يسوع بأنها كانت في فترة الحداد السبعية التي تلتزم النساء خلالها بيوتهن ويفارسن طقوس الحداد على القريب الميت، ولا يخرجن من البيت إلا بأمر أزواجهن، وهذا ما حدث بين يسوع مريم، فلقد تصرفَا وفق العادة السائدة كزوج وزوجة يهوديَّين.

الرد

كما هو الحال في بقية الشواهد التي يسوقها المؤلفون، فإنهم هنا يتوجّهون بالخطاب إلى الشريحة الواسعة من المسيحيين التي لم تقرأ الإنجيل. إن نظرَةً فاحصةً إلى قصة إحياء لعازر في إنجيل يوحنا كفيلة بالرد على هذا الاستنتاج الساذج. فقد بقيت مريم في البيت ولم تخرج للقاء يسوع لأنّ البيت كان مليئاً بالمعزين الذي جاءوا لتعزية الأخرين بأخيهما،

وكان من عدم اللياقة الاجتماعية أن ترك الأختان معًا ضيوفهما وتخرجاً للقاء يسوع. وهذا بالضبط ما ورد في إنجيل يوحنا؛ حيث نقرأ: «وكان كثير من اليهود قد جاءوا إلى مرتا ومريم يعزونهما عن أخيهما. فلما سمعت مرتا بمجيء يسوع خرجت لاستقباله ولبّثت مريم قاعدةً في البيت» (يوحنا، ١١: ٢٠-٢١)، أما لماذا دعا يسوع بعد ذلك مريم فلكي يدلّله على الموضع الذي دُفن فيه لعازر ويتوجه معهما إلى المكان. وعندما خرجت مريم للقاء يسوع رافقها من كان حولها من المعزّين: «فلما رأى اليهود الذين كانوا في البيت مع مريم يعزونها أنها قامت وخرجت على عجلٍ، لحقوا بها وهم يظنون أنها ذاهبة إلى القبر لتبكي ... فلما رأها يسوع تبكي وبيكي معها اليهود الذين رافقوها ارتعشت نفسه واضطرب، وقال: أين وضعتموه؟» (يوحنا، ١١: ٢٩-٣٣).

وهناك سؤالٌ لم يكفل المؤلفون أنفسهم عناء الإجابة عليه، وهو: كيف يكون يسوع متزوجاً من مريم بيت عنيا، مع العلم بأنه كان مقيماً في بلدة كفر ناحوم قرب بحيرة طبرية في الجليل (لوقا، ٤: ٣١؛ ويوحنا، ٢: ١٢)، ولم ينزل لزيارة أورشليم إلا مرة واحدة وفق الأنماط الإلزامية، وثلاثًا أو أربع مرات وفق إنجيل يوحنا، أما مريم فقد كانت مقيمةً في قرية بيت عنيا على بعد ثلاثة كيلومترات إلى الشرق من أورشليم مع أختها مرتا وأخيها لعازر. ولكي يقطع المسافر المسافة بين هذين الموقعين، عليه أن يرتحل بصورة متواصلة مدة ثلاثة أيام على الأقل ممتطيًّا ظهر حمار إذا كان موسراً.

يقول المؤلفون: هناك دليل إضافي على زواج محتمل بين يسوع ومريم بيت عنيا يرد في إنجيل لوقا؛ حيث نقرأ: «وبينما هم سائرون دخل يسوع قريةٌ فرحبّت به امرأةٌ اسمها مرتا في بيتها، وكان لها أختٌ اسمها مريم جلست عند قدمي يسوع تستمع إلى كلامه، وأما مرتا فكانت منهكّة في شؤون الضيافة. فجاءت وقالت: يا ربُّ أمةٌ تبالي أن تتركني أختي أخدم وحدي؟ قُل لها أن تساعدني. فأجاب يسوع وقال: مرتا، أنت تهتمّين وتكلّفين لأجل أمورٍ كثيرة، ولكن الحاجة إلى شيء واحد. ومريم اختارت النصيب الصالح الذي لن ينزع منها» (لوقا، ١٠: ٢٨-٤٢). من مناشدة مرتا ليسوع أن يطلب من مريم القيام بمساعدتها نستنتج أن يسوع كان يمارس نوعاً من السلطة على مريم حتى يأمرها أن تخف لمساعدة أختها. كما أن في جواب يسوع لمرتا بأن أختها قد اختارت النصيب الصالح إشارةً إلى خيارها الزواج منه. على أية حال من الواضح أن مريم بيت عنيا كانت تلميذةً شغوفة بيسوع شغف المجدلية نفسها.

هل كان يسوع متزوجاً؟

الرد

لم يكن من اللائق بالنسبة لمرتا أن تتوّجه بخطابها إلى أختها التي كانت تستمع إلى كلام الضيف وإنما إلى الضيف نفسه طالبةً تدخله، فكان سلوكها متفقاً تماماً مع قواعد الضيافة والتهذيب الاجتماعي، ولا شيء هناك ينبع عن تفتعل يسوع بنوع من السلطة على مريم. أما عن قول يسوع بأن مريم قد «اختارت النصيب الصالح الذي لن ينزع منها» فليس فيه إشارة إلى وضعية الزواج القائم بينهما، وإنما إشارة إلى قبولها لتعاليمه وإيمانها به، كما هو حال أي تلميذ آخر.

(٦) هل المريمان واحده؟

يقول المؤلفون: يذكر مرقس ومتى ويوحنا أنَّ مريم المجدلية كانت حاضرةً في وقت الصَّلب، ولكن لا أحد منهم يذكر أنَّ مريم بيت عنيا كانت حاضرةً أيضاً. فإذا كانت مريم بيت عنيا مكرمةً كلاميذة بالقدر نفسه، وهو ما يبدو لنا من سياق الأحداث، فإنَّ غيابها عن اللحظة الأخيرة من حياة يسوع أمرٌ غير مُفَسِّرٍ ويستحق الشجب، هذا إلا إذا كانت موجودةً في شخص مريم المجدلية ذاتها، فإذا كانت المجدلية ومريم بيت عنيا هما شخص واحد في الواقع، فليس هناك سؤال عن سبب تغيب الأخيرة عن الصَّلب. وفي الحقيقة فإنه إذا كان يسوع متزوجاً فليس هناك إلا مرشحة واحدة لتكون زوجته، وهي المرأة التي ذُكرت في الأنجليل تحت أسماء مختلفة وفي أدوار مختلفة.

الرد

لا ندري كيف تكون مريم المجدلية ومريم بيت عنيا شخصيةً واحدة مع العلم بأنَّ المؤلفين قالوا لنا قبل بضع صفحات أنَّ المجدلية جاءت من بلدة مجدلة قرب طبريا، وتَبَعَت يسوع من الجليل بعد أن أخرج منها سبعة شياطين. ثم قالوا لنا في تعريف مريم بيت عنيا بأنَّها أورشليمية تسكن مع أختها مرتا وأخيهما في ضاحية على جبل الزيتون مشرفة على أورشليم، وأنَّ بيتهم كان من السعة بحيث يتسع لاستضافة يسوع وتلاميذه بضعة أيام، وكان ملحاً بالبيت قُبْرٌ فخم منحوتٌ من الصخر خاص بالأسرة، الأمر الذي يدل على ثرائها وانتمائها إلى الأستقراتية الأورشليمية.

هذه الأسئلة لم يكُل المؤلفون أنفسهم عناء الإجابة عليها، بل انتقلوا في آخر الفصل ١٢ الذي نعالجه هنا إلى القول بوجود ابن يسوع ورث عنه عرش داود (!) وقد وجدوا هذا الابن في برباس، السجين الذي أطلقه بيلطاس لليهود بدلاً عن يسوع.

(٧) ابن يسوع

يقول المؤلفون: هل يمكن أن نجد في الأنجليل ما يدل على وجود ابن يسوع؟ هناك شاهدٌ غائب على ذلك ولكنه يتوضّح أمام أعيننا إذا نحن أمعنا النظر في النص الذي يذكر شخصية برباس المحيرة. فالباحثون ما زالوا غير متأكدين من أصل الاسم واشتقاقه. فقد يكون تحريفاً لكلمة برابي Berabbi التي تلحق بأسماء المعلمين اليهود البارزين دلالةً على التقدير. وقد يكون تحريفاً لكلمة Bar-Rabbi التي تعني ابن المعلم، أو لكلمة Bar أي ابن الأب. وفي الحالتين الأخيرتين هناك إشارة إلى ابن يسوع. ونحن كلما تأملنا في هذه الشخصية تبيّن لنا وجود محاولة لإخفاء أمر ما بشأنها والإساءة إليها، وانتهى به الأمر في الموروثات المداولة لأن يعبر لصاً. ولكن الأنجليل لم تصفه باللص، فهو عند مرقس ولوقا متمرداً متهم بالقتل والعصيان المسلح، وهو عند متى أسيير مشهور، وفي إنجيل يوحنا استعمل المؤلف في وصفه كلمة Lestia التي تعني في اليونانية إماً لص أو رجل عصابات. لذلك من المرجح أن يكون برباس هذا منتمياً إلى جماعة الزيلوت (أو الغلة)، وهم متمردون على الحكم الروماني وغالباً ما كانوا يقومون بأعمال شغب سياسي وعصيان مسلح. وهذا يتفق مع ما ورد في إنجيل لوقا من أن برباس قد سُجن لأجل فتنة وقتل (لوقا، ٢٣: ٢٥)، ولكننا لا نعرف عن حدوث فتنة سياسية في تلك السنة غير ما قام به يشوع وجماعته في الهيكل عندما قلب يسوع مناضد الصيارة وطرد باعة حيوانات القرابين، وعلى حدّ وصف يوحنا فقد جلدتهم بالسوط. فهل كانت هذه هي الفتنة التي كان برباس متورطاً فيها؟ هذا يبدو محتملاً. وفي هذه الحال لا بد أن يكون برباس واحداً من بطانة يسوع.

لقد اقترح أحد الباحثين المحدثين أن برباس كان ابن يسوع. وفي هذه الحالة فإن اختيار اليهود له يبدو منطقياً؛ لأن اليهود الواقعين تحت نير روما كان يرون أن مسيحهم الذي انتظروه طويلاً لكي يأتي ويرحرهم، هو الآن مهدّ بالموت، وعليهم اختيار بين إطلاق سراحه أو إطلاق سراح ابنه. في مثل هذه الظروف لا تُعد السلالة أكثر أهمية من

هل كان يسوع متزوجاً؟

الفرد؟ ألن يكون للحفاظ على السلالة أولوية على أي شيء آخر؟ ألن يفضل الشعب وهو يواجه هذا الاختيار الرهيب، ألن يكون ملوكهم هو الضحية لكي تبقى سلالته من بعده؟ إن بقيت السلالة فسيكون على الأقل هناك أمل للمستقبل.

الرد

لن أقوم بالرد على القسم الأول من هذا الطرح، لأن النتيجة المستنبطة من مقدماته متهافتة تهافت تلك المقدمات التي ترتكز على مناقشة لغوية لاسم برباس. ربما كان علينا أن نرجع إلى أهل برباس ونسألهم لماذا أطلقوا مثل هذا الاسم عليه. أما عن القسم الثاني المتعلق بتفضيل الجموع اليهودية، التي احتشدت تحت شرفة الوالي بيلطاس، إطلاق برباس على إطلاق يسوع من أجل الحفاظ على سلالة ملك اليهود، فأقول بأن هذه الجموع لم تكن تؤمن بأن يسوع هو المسيح اليهودي المنتظر، وكان الشعب كله يطالب بصلبه صائحاً «دمه علينا وعلى أولادنا» (متى، ٢٧: ٢٥). أما تلاميذ يسوع فقد كانوا مختبئين طيلة أحداث المحاكمة والصلب خوفاً من الاعتقال. ولم يكن عدد أتباع يسوع ممّن آمن بأنه المسيح يزيد كثيراً عن المائة شخص، على ما نفهم من سفر أعمال الرسل ١: ١٥. ثم لماذا يجب التضحية بالأب من أجل استمرار السلالة؟ أ WLAN تستمر السلالة من خلال أولاد آخرين ليسوع يفترض المؤلفون وجودهم على ما سنرى بعد قليل، أو من أولاد آخرين يُنجبهم يسوع من المجدية إذا ما تم إنقاذه، لا سيما وأن الزوجين كانوا في ريعان الشباب؟

(٨) يقول المؤلفون

ولد يسوع وفق رواية متى نحو عام ٦ ق.م. ونحو عام ٦ م وفق رواية لوقا، وصلب في زمن لا يتعدي عام ٣٦ م (وهو العام الأخير لولاية بيلطاس على اليهودية). وهذا يعني أنه مات في نحو الثانية والأربعين، أو في نحو الثلاثين من عمره. في الحالة الأولى من الممكن أن يكون له ولد تجاوز سن العشرين، وفي الحالة الثانية من الممكن أن يكون له ولد في سن الثالثة أو الرابعة عشرة إذا أخذنا بعين الاعتبار عادة الزواج المبكر في تلك الأيام. وبناءً على ذلك ليس من المستبعد أن يكون برباس ابنه. ولربما كان له أطفال آخرون أنجبتهم المجدية في أي وقت بعد بُكْرها برباس.

ينسى المؤلفون هنا أنهم قد زوّجوا يسوع من المجدلية في مطلع حياته التبشيرية واعتبروا أن عرس قانا الجليل كان عرس يسوع نفسه. ووفق تحقيق إنجيل يوحنا لأحداث الإنجيل، فقد صُلب يسوع بعد عامين من ظهوره العلني الذي أعقب عرس قانا مباشرة. وعليه فإذا كان له ولدٌ من المجدلية فإن عمره عند وفاته يسوع لم يكن يتجاوز العام.

(٩) المجدلية وسبط بنiamين

يقول المؤلفون: لقد كانت المجدلية من طبقة أرستقراطية على ما بَيَّنَا سابقًا، أما عن انتتمائتها العشاري فلا يوجد في كتاب العهد الجديد إشارة إليه. على أن الموروثات اللاحقة تقول إنها كانت من سبٍب ملكيٌّ، والبعض قال بأنها تنتمي إلى سبط بنiamين. وهذا ما أعطى يسوع سبٍبًا وجيهًا للزواج منها، وكان هذا السبب سياسياً بالدرجة الأولى. فالمدينة المقدسة أورشليم كانت في الأصل ملكاً لسبط بنiamين، وفق التوزيع الأصلي الذي قام به يشوع بن نون لأرض كنعان المكتسبة حرباً على الأسباط الاثني عشر. ومن سبط بنiamين هذا خرج أول ملك وحَد الإسرائيليين في دولة واحدة بسطت سلطتها المركزية على كامل أراضي إسرائيل، وهو الملك شاؤل الذي مسحه النبي صموئيل ملكاً بأمر من رب. ولكن داود الذي يتنتمي إلى سبط يهودا انتزع الملك من شاؤل وحرم البنiamينيين من حقهم الشرعي بالحكم، وبعد أن جعل عاصمته في أورشليم حرمهم أيضًا من ميراثهم الشرعي.

وقد كان يسوع وفق نص الإنجيل من عشيرة داود وبالتالي من سبط يهودا، وهذا ما يجعله مغتصباً في عين البنiamينيين للملك الذي يطالب به. من هنا فإن زواجاً سياسياً من امرأة بنiamينية سوف يعطيه حقاً شرعياً في الحكم ويخفف من معارضته البنiamينيين المتوقعة له، ويعيد أورشليم إلى أصحابها الأصليين. وهذا ما حصل.

لقد كان التوزيع الذي قام به يشوع بن نون توزيعاً عن الورق فقط؛ فقد كان على كل سبط أن يحارب من أجل امتلاك حصّته من الأرض الموزعة. وهذا ما نفهمه من سفر القضاة ٦: ٢ حيث نقرأ: «وصرف يشوع الشعب؛ فذهب بنو إسرائيل كل واحد إلى ملكه لأجل امتلاك الأرض». ولقد كانت أورشليم من ضمن حصة البنiamين، ولكن البنiamينيين

لم يمتلكوها قط (راجع سفر القضاة، ١: ٢١). وعندما أسس شاؤل البنiamيني المملكة الموحدة لكل إسرائيل لم تكن عاصمته في أورشليم وإنما في مدينة جبعة (راجع صموئيل الأول: ٢٦، ١١، ٤، ٣٤ / ١٥، ٦). أما عن قول المؤلفين بأن داود قد انتزع الملك من شاؤل فغير صحيح؛ لأن شاؤل قد قُتل مع أولاده السبعة في آخر معركة له مع الفلسطينيين (صموئيل الأول: ٣١)، فجاء بنو يهودا إلى حبرون مقر إقامة داود ومسحوه ملكاً عليهم (صموئيل الثاني، ٢: ٤-١). وبعد نزاع طويل على السلطة بين قبيلة يهودا والقبائل العشر الشمالية، جاء جميع شيوخ إسرائيل إلى الملك في حبرون ومسحوا داود ملكاً على إسرائيل (صموئيل الثاني، ٥: ١-٢). وفي ذلك الوقت لم تكن أورشليم ملكاً لبنيامين وإنما لسكانها البيوسيين الكنعانيين، فأقام داود سبع سنين في حبرون وجعلها عاصمة له، وبعد ذلك شنَّ حرباً على البيوسيين وحاصر أورشليم ثم فتحها وجعل منها عاصمة الجديدة (صموئيل الثاني، ٥: ١-١٠). وبعد ذلك بقيت سلالة الملك داود تحكم في أورشليم حتى دمارها على يد نبوخذ نصر الكلداني عام ٥٨٧ق.م. أي طيلة ما يزيد عن أربعين سنة، دون أن يعترض أحدٌ على شرعية ملوكها، ولم يضطرَّ واحد من هؤلاء الملوك إلى الزواج من امرأة بنيامينية لدعم حُقُّه الشرعي في الحكم. ولا أدلَّ على العلاقات الطيبة التي جمعت سبط يهودا مع جاره سبط بنيامين، من أن سبط بنيامين كان السبط الوحيد الذي بقيَ مع يهودا بعد انقسام المملكة عقب وفاة الملك سليمان، إلى مملكة إسرائيل في الشمال التي تبعها الأسباط العشرة، ومملكة يهودا في الجنوب التي تبعها سبط يهودا وكذلك سبط بنيامين. وبقيت الأمور على هذه الحال حتى دمار مملكة إسرائيل عام ٧٢١ق.م. ثم دمار مملكة يهودا عام ٥٨٧ق.م.

بهذه الطريقة البعيدة مناهج البحث في كتاب العهد الجديد، حاول المؤلفون إقناعنا بأن يسوع كان متزوجاً من مريم المجدلية، وأنه نجا من الصليب بمؤامرة مدبرة، وأرسل بالمجدرية مع أولادها إلى شواطئ فرنسا حاملةً الدم الملكي اليهودي إلى أوروبا؛ حيث تأسست هناك ممالك يحكمها ملوك ينتمون إلى قبيلة يهودا وقبيلة بنيامين، وإلى ملك اليهود الذي لم يقيض له أن يحكم.

ممودية يسوع

(١) يوحنا المعمدان وتاريخ طقس المعمودية

المعمودية، وهي طقس ديني يتضمن غمرَ الجسد بشكل كامل في الماء، ممارسة موجلة في القِدَم. ففي الثقافة السومرية (الألف الثالث قبل الميلاد) كان إله الماء يُدعى إيا، أي إله بيت الماء، وكان معبده العلوي الذي يقيم فيه بين الناس نظيرًا لمسكنه السفلي في الأعماق المائية العذبة، ويدعى بيت الطهارة؛ حيث كانت تجري طقوس الاغتسال بالماء.^١ أما الرمزية الكامنة وراء هذا الطقس فمؤداتها أن غسل الجسد بالماء هو مظهر خارجي لتطهير الروح، والمغسل بالماء الذي يذهب بأدران الظاهر إنما يُعبر في الوقت ذاته عن غسله لأدران الباطن. كما أن الغطس الكامل في ماء نهرٍ مقدسٍ أو في جرن العماماد الموضوع في المعبد ثم الصعود ثانية، يُعبر عن الموت والانبعاث، موت الفرد عن نفسه الأرضية والانبعاث في نفس روحانية. وتتخذ المعمودية مركز البؤرة في طقوس ديانات الأسرار التي شاعت في العصر الهيلنستي والعصر الروماني، والتي تقوم عقائدها على الإيمان بـإله مخلص يقود العابد الذي اتحد به إلى الخلاص من ريبة الموت وإلى خلود الروح. فمن خلال طقس المعمودية كان المتنسبون الجدد إلى الديانة يعبرون إلى أسرارها التي كانت محجوبة المتنسبين. وسنسوق فيما يلي نموذجين من هذه الطقوس، الأولى طقوس إيليوسيس في العبادة السرية للإلهة اليونانية ديمتر وابنتها بيرسيفوني، والثانية طقوس الإلهة المصرية إيزيس كما كانت تمارس في روما.

وعرفتْ بلاد الإغريق نوعين من الطقوس الديمترية، النوع الأول يُدعى بالطقوس الصغرى وكانت تُقام سنويًا في ذكرى عثور ديمتر على ابنته بيرسيفوني التي اخطفها هاديس إله العالم الأسفل. ويغلب على هذه الطقوس طابع احتفالات الخصب؛ حيث يرمز صعود بيرسيفوني من العالم الأسفل إلى عودة الحياة إلى الطبيعة الميتة. أما النوع الثاني فيُدعى بالطقوس الكبرى، وكانت تُقام كل خمسة أعوام على شرف ديمتر لا باعتبارها مخلصة أرضية تتشارك مع ابنته في إحياء الطبيعة سنويًا، وإنما باعتبارها إلهة خلاص روحاني. يشارك في هذه الاحتفالات الكبرى المريدون الجدد الذين تم اختيارهم لدخول أسرار الإلهة والعبور إلى حلقة عبادها الخاصة، فهي والحالة هذه طقوس تنسيب وعبور. كان موكب المحتفلين ينطلق من أثينا مشياً على الأقدام إلى مدينة إيليوسسيس مركز عبادة ديمتر، وعند الوصول إلى البحر ينزل المشاركون في الطقوس حيث يغمرون أنفسهم بالماء في عملية تطهير رمزي من شأنها إعدادهم للحياة الروحية الجديدة. وعند الوصول إلى إيليوسسيس يخضع المشاركون الطقوس تنسيب تُكمل طقوس العمام بالماء لا نعرف عنها شيئاً، لأنَّ من مروا بها حاذروا دوماً من البوح بحقيقة ما كان يجري هناك.^٢ ويشير المؤرخ الإغريقي هيرودوتس إلى هذا الطابع السري لطقوس إيليوسسيس في معرض حديثه عن أسرار الإله أوزيريس في مصر، وذلك في كتابه «التاريخ» فيقول: «على تلك البحيرة أمام المعبد في الدلتا يُقيم المصريون طقوسَهم المكرسة لإلههم الذي لن أنطق باسمه. وعلى الرغم من أنني رأيت رؤية العين كلَّ ما جرى في ذلك المكان، فإنني لن أزيد في القول شيئاً، وأمسك لسانِي عن البوح بما رأيت مثلاً أمسكته عن البوح بما رأيت في طقوس الإلهة ديمتر في إيليوسسيس».«^٣

أما عن طقوس التنسيب في عبادة الإلهة إيزيس بصيغتها الرومانية، فيحدثنا عنها الكاتب الروماني أبوليوس الذي تحول فيما بعد إلى هذه العبادة وصار كاهناً لإيزيس، وذلك في كتابه المعروف «الحمار الذهبي». وهو يصف هنا تجربته الشخصية عندما مرَّ بهذه الطقوس التي يتخد الاعتماد بالماء مدخلًا إليها: «جاءني الكاهن الأعلى ومعه كُهان آخرون، فاقتادوني إلى الحمام حيث أُمرت بالاغتسال، وبعدها قام الكاهن الأعلى نفسه

.F. Guirand, Greek Mythology, Hymen, London, 1969, p. 108 ^٢

G. Negal, The Mysteries of Osiris. In: J. Campbell, edt, The Mysteries. Princeton, 1978, ^٣

.p. 132

بسکِ ماءٍ مقدس على جسدي كله وهو يتلو صلواتٍ وأدعيةٍ خاصة. ولما انتهيتُ أتى بي إلى المعبد وأجلسني عند قدمي تمثال الإلهة وأعطاني تعليماتٍ مقدسةً لا أجرؤ على البوح بها. ثم أزمني صياماً خاصاً فلم أقرب اللحم أو الخمر مدة عشرة أيامٍ، اقتصر طعامي خلالها على ما يسُدُ الرمق فقط. وعندما حلَّ اليوم الأخير جاءني الكاهن الأكبر فالبسني عباءةً بيضاءًقطنية وقادني إلى قدس أقدس المعبد. أما ما حدث هناك فإن لساني لو نطق وسمحت لاذْنِكَ أن تسمع، فإن لساني سيلقى جزاءً بما نطق، وستلقى أذْنُكَ جزاءً بما سمعتَ.»^٤

وقد كانت الكنيسة المسيحية في طورها الأول، شأنها في ذلك شأن بقية ديانات الأسرار، عبارة عن حلقة مقتصرة على المنتسبين المؤهلين لتلقي أسرار الدين، أو أسرار ملوكوت الله على حدّ وصف يسوع نفسه. فعندما سأله التلاميذ عن مغزى أحد الأمثال التي كان يوردها أمام اليهود قال لهم: «لكم قد أُعطي أن تعرفوا أسرار ملوكوت الله وأما للباقين فبأمثال، حتى إنهم مبصرين لا يبصرون وسامعين لا يسمعون» (لوقا، ٨: ٩-١٠). وكان التعميد الذي يتضمن الغطس الكامل بالماء ثم الصعود منه، هو طقس التنسيب الذي يتوجب على المريد الجديد أن يمرّ به من أجل الولادة الثانية. وهذا مغزى قول يسوع في إنجيل يوحنا: «ما من أحد يمكنه أن يدخل ملوكوت الله إلا إذا ولد وكان مولده من الماء والروح» (يوحنا، ٣: ٥). وكان يسوع وتلاميذه يُعمدون كل راغب في الانضمام إلى الجماعة المسيحية، على ما نفهم من إنجيل يوحنا ٣: ٣، وإنجيل متّى ٢٨: ١٩. ويعود طقس المعمودية المسيحية إلى النبي يوحنا بن زكريا الملقب بالمعدان الذي كان يعمد بالماء عند نهر الأردن لغفرة الخطايا.

ويوحنا هذا شخصية غامضة يلُفُّها الضباب، وهو يظهر فجأةً ودون مقدمات في أناجيل متّى ومرقس ويوحنا، أما مؤلف إنجيل لوقا فيورد قصةً عن ميلاده من الكاهن زكريا وامرأته العاقر اليصابات، تُشبه قصص الميلاد الإعجازي للشخصيات التوراتية الرئيسية مثل إسحاق وصموئيل وشمشون، ولكنه يصمت بعد ذلك عن حياة المعدان بين ميلاده وظهوره على شاطئ نهر الأردن يُعمد الناس. أما عن رسالته وتعاليمه، فإن مؤلفي الأنجليل يجعلون منه خاتمة النبوة في إسرائيل. وهذا مؤدّى قول يسوع في إنجيل لوقا: «كان الناموس والأنبياء إلى يوحنا المعدان ثم ابتدأت البشارة بملوكوت الله» (لوقا، ١٦: ١٦).

^٤.Apuleius, The Golden Ass, Penguin, 1980, pp. 240-241

من هنا فقد عمد هؤلاء إلى إعطائه دور النبي الذي يظهر في آخر الأزمان من أجل التمهيد لظهور المسيح على ما ردّته النبوءات الميسانية في كتاب التوراة. ونبي آخر الأزمنة هذا هو شخص تَحُلُّ عليه روح النبي إيليا أعظم أنبياء التوراة بعد موسى، على ما نقرأ في سفر ملاخي: «هَا أَنَا ذَا أَرْسَلْ إِلَيْكُمْ إِلَيْلَا النَّبِيَّ قَبْلَ مَجِيءِ يَوْمِ الرَّبِّ الْعَظِيمِ وَالْمُخْفَوِ»، فيرد قلب الآباء على الأبناء وقلب الأبناء على الآباء» (ملاخي، ٤: ٦-٥). وأيضاً: «هَا أَنَا ذَا أَرْسَلْ مَلَكِي فِيهِيَّ الطَّرِيقَ أَمَامِي، وَيَأْتِي إِلَى هِيَكَلِهِ السَّيِّدِ الَّذِي تَطْلُبُونَهُ، وَمَلَكُ الْعَهْدِ الَّذِي تُسْرُونَ بِهِ» (ملاخي، ٣: ١). وهو يوصَّفُ في سفر إِشْعَيَا بِأَنَّهُ: «صَوْتٌ صَارِخٌ فِي الْبَرِّيَّةِ: أَعْدُوا طَرِيقَ الرَّبِّ، قَوْمُوا فِي الْقَفْرِ طَرِيقًا لِّإِلَهِنَا» (إِشْعَيَا، ٤٠: ٣). وهو في مظاهره ونمط حياته يُشبه إيليا الذي كان رجلاً أَشْعَرَ يَمْتَنِعُ بِمَنْطَقَةِ مِنْ جَلْدِهِ عَلَى حَقْوَيَّهِ، وَيُمْضِي جَلْدَهُ فِي الْبَرِّيَّةِ (١ مَلُوكٌ، ١٧: ٥؛ ٢ مَلُوكٌ، ١: ٨). وقد اقتبس مؤلفو الأناجيل هذه الأخبار والأوصاف وعزوهَا إلى يوحنا المعمدان باعتباره النبي المنتظر الذي يبشر بظهور المسيح. نقرأ في افتتاحية إنجيل مرقس.

«كما هو مكتوب في الأنبياء: هَا أَنَا أَرْسَلْ أَمَامَ وَجْهَكَ مَلَكِي الَّذِي يَهِيَّ طَرِيقَكَ قَدَامَكَ». صَوْتٌ صَارِخٌ فِي الْبَرِّيَّةِ، أَعْدُوا طَرِيقَ الرَّبِّ، اصْنَعُوا سَبِيلَهُ مُسْتَقِيمَةً. كان يوحنا يُعْدِمُ فِي الْبَرِّيَّةِ وَيَكْرِزُ بِمَعْمُودِيَّةِ التَّوْبَةِ لِمَغْفِرَةِ الْخَطَايَا. (وهنا يُضيِّفُ مَتَّىً: فَيَقُولُ تَوْبُوا قَدْ اقْتَرَبَ مَلْكُوتُ السَّمَاوَاتِ). وَخَرَجَ إِلَيْهِ جَمِيعُ كُورَةِ الْيَهُودِيَّةِ وَأَهْلُ أُورُشَلَيمِ وَاعْتَمَدُوا عَلَى يَدِيهِ فِي نَهْرِ الْأَرْدَنِ مُعْتَرِفِينَ بِخَطَايَاهُمْ. وَكَانَ يَوْحَنَانَ يَلْبِسُ وَبِرَّ الْإِبْلِ وَمَنْطَقَةَ مِنْ جَلْدِهِ عَلَى حَقْوَيَّهِ، وَيَأْكُلُ جَرَادًا وَعَسْلًا بَرِّيًّا. وَكَانَ يَكْرِزُ قَائِلًا: يَأْتِي بَعْدِي مَنْ هُوَ أَتْوَى مِنِّي، الَّذِي لَسْتُ أَهْلًا أَنْ أَنْحَنِيَ وَأَهْلًا سَيِّرَ حَذَائِهِ. أَنَا عَدْتُكُمْ بِالْمَاءِ، وَأَمَا هُوَ فَسَيَعْدِمُكُمْ بِالرُّوحِ الْقَدِيسِ، فِي تِلْكَ الأَيَّامِ جَاءَ يَسُوعُ مِنْ نَاصِرَةِ الْجَلِيلِ وَاعْتَمَدَ مِنْ يَوْحَنَانَ مِنَ الْأَرْدَنِ» (مرقس، ١: ١٠-١١).

ويُضيِّفُ مَتَّىً وَلَوْقَا خَطَابًا يَضْعَانِهِ عَلَى لِسَانِ يَوْحَنَانَ، نُورَدَهُ فِيمَا يَلِي عَنْ صِيغَةِ لَوْقَا: «وَكَانَ يَقُولُ لِلْجَمْعَ الَّذِينَ خَرَجُوا لِيَعْتَمِدُوا عَلَى يَدِيهِ: يَا أَوْلَادَ الْأَفَاعِيِّ، مَنْ عَلَّمَكُمْ أَنْ تَهْرِبُوا مِنَ الْغَضَبِ الْأَتِيِّ؟ أَلَا اصْنَعُوا أَثْمَارًا تَلِيقَ بِالْتَّوْبَةِ، وَلَا تَقُولُوا إِنَّ أَبَانَا هُوَ إِبْرَاهِيمَ، لَأَنِّي أَقُولُ لَكُمْ إِنَّ اللَّهَ قَادِرٌ أَنْ يُقْيِمَ مِنْ هَذِهِ الْحَجَارَةِ أَبْنَاءً لِإِبْرَاهِيمَ. وَالآنَ قَدْ وُضِعَتِ الْفَأْسُ عَلَى أَصْلِ الشَّجَرِ، فَكُلُّ شَجَرٍ لَا تَصْنَعْ ثُمَّاً جَيِّدًا تُقْطَعُ وَتُثْقَى فِي النَّارِ. وَسَأَلَهُ الْجَمْعُ قَائِلِينَ: فَمَاذَا نَفْعَلُ؟ أَجَابُوهُمْ: مَنْ لَهُ ثَوْبَانٌ فَلِيُعْطِ مَنْ لَيْسُ لَهُ، وَمَنْ لَهُ طَعَامٌ فَلِيَفْعُلَ كَذَلِكَ». وجاء عَشَارُونَ أَيْضًا لِيَعْتَمِدُوا عَلَى يَدِيهِ فَقَالُوا لَهُ: يَا مَعْلُمٌ مَاذَا نَفْعَلُ؟ فَقَالَ

لهم: لا تستوفوا أكثر مما فُرض لكم. وسأله أيضًا بعض الجنود: ونحن ماذا نفعل؟ فقال: لا تظلموا أحدًا ولا تشنوا بأحد واكتفوا بأرزاقكم» (لوقا، ٢: ١٤-٧).

وإنجيل يوحنا رواية خاصة به سوف نعرضها عند الحديث عن معمودية يسوع. لم تدم فترة كرازة يوحنا المعمدان طويلاً؛ فقد قبض عليه هيرود أنتيباس ملك الجليل لأنه كان يشجب زواجه من هيروديا امرأة أخيه. وعندما كان هيرود يحتفل بعيد ميلاده رقصت سالومي ابنة هيروديا أمام المدعوين فسرّ برقصها، وأقسم تحت تأثير الخمر أنه مهما طلبت يعطيها، فدفعتها أمهًا أن تطلب رأس يوحنا، فأُسقط في يد هيرود وأرسل وقطع رأس يوحنا وأحضروه له على طبق (متى، ١٤: ٣-١٢).

ولدينا خبرٌ تاريخيٌّ واحدٌ عن يوحنا المعمدان يتقاطع مع الأخبار الإنجيلية أورده المؤرخ اليهودي يوسيفوس في كتابه «عاديات اليهود» الذي وضعه في روما نحو عام ٩٣ للميلاد، فقال «إن يوحنا الملقب بالمعمدان كان رجلاً بارًّا، يأمر اليهود بالمعاملة الطيبة تجاه بعضهم بعضاً وبتقواى الله. وكان يعمد بالماء من أجل تطهير الجسد بعد أن تظهرت الروح بالبر والتقوى. وأن الجميع كانوا يتلقونه إليه ويسمعون كلماته خاف هيرود من تأثيره على الناس ومن فتنة محتملة، فقبض عليه وسجنه في قلعة مخايروس ثم أمر بإعدامه».^٥

إنَّ ما تقوله لنا هذه الأخبار الشحية هو أنَّ تعاليم يوحنا المعمدان لم تخرج عن الإطار العام للعقيدة اليهودية في أشكالها المتأخرة. فيوحنا كان يبشر بقرب حلول ملوكوت الرب الذي يبشر به كبار الأنبياء من قبله مثل إشعيا وإرميا، وهو مملكة أرضية يحكمها الإله يهوه بنفسه. وكان يعمد بالماء لغفرة الخطايا استعداداً لدخول المعتمدين في هذا الملوكوت، ولاستقبال المسيح اليهودي الذي يُفتح الملوكوت بظهوره. ومثل هذه الأفكار لم تكن بالشيء الجديد، وكان الأسينيون يُبشرون بها، وهم طائفة يهودية طهرانية اعتزلت المدن وأقامت في البرية في انتظار قدوم المسيح، وكانت تمارس طقوس التعميد بالماء.

إلا أنَّ ظهور بعض الطوائف الغنوصية منذ القرن الأول الميلادي، والتي تدعى انتسابها إلى يوحنا المعمدان، وتنسب إليه تعاليمها وطقوسها، يزورونا بمقارنة جديدة لتصور التعاليم الأصلية لليوحنا. فالغنوصية هي منظومةٌ من الأفكار الدينية تبلورت فيما بين أواخر القرن الأول قبل الميلاد وأوائل القرن الأول الميلادي. وهي تقول بثنائية الجسد والروح؛ حيث

ينتمي الجسد إلى عالم المادة المظلم، وتنتهي الروح إلى العالم الإلهي المنير، فهي قبسٌ من روح ملك الأنوار احتبسها الديميرج (أي الإله الآخر الذي صنع العالم) في جسدٍ صنعه من طين الأرض ونفخ فيه الحياة. وستبقى الروح أسيرةً في هذا الجسد المادي وفي هذا العالم المادي، وأسيرةٌ دوراتٍ تناصخ لا تنتهي، إلى أن يقودها الغنوص (أي العرفان الداخلي) إلى إدراك طبيعتها الإلهية، عندها فقط تستطيع الإفلات من دورة التناصخ والعودة إلى موطنها السماوي الذي جاءت منه.

وتحددنا كتب التراث العربي، مثل كتاب الفهرس لابن النديم، عن أكثر من طائفة معمدانية كانت حيةً في أيامهم، ومنها طائفة «المغسلة» (وهي تسمية مشتقة من طقس العماد بالماء) التي نشأ فيها مانع ثم انشق عنها وأسس الديانة المانوية. وقد بقي من هذه الطوائفاليوم طائفة الصابئة المندائيين التي تقيم في جنوب العراق والمناطق العربية من إيران. وكلمة صابئة مشتقة من الجذر صباء، الذي يدل في اللغة المندائية الآرامية على التعميد والتطهير بالماء، وهو طقس الدخول في الدين. أما كلمة المندائية فمشتقة من كلمة ممندا التي تعني معرفةً أو علمًا، ويعادلها في اليونانية كلمة غنوص (Gnosis). وعلى ما نستشفُ من مصادر المندائيين أنفسهم، ومن كتب التراث العربي، ومن دراسات المستشرقين المحدثين، فإن الموطن الأصلي لهذه الطائفة كان في منطقة القدس وشواطئ نهر الأردن، ثم هاجروا شرقاً نحو وادي الرافدين عقب الاضطرابات التي رافقت واتل الحروب اليهودية الرومانية فيما بين عام ٦٦ وعام ٧٠ للميلاد، والتي انتهت بدمار أورشليم على يد القائد الروماني تيتس. وما زال اسم الأردن (أو يرданا باللغة المندائية) وهو النهر المقدس لديهم، يُطلق على الماء الجاري الذي يستخدم في طقوس التعميد. وقد عثر في منطقة ميسان في الجنوب العراقي على قطع نقود تحمل كتابةً مندائية تعود بتاريخها إلى نحو ١٥٠ م، الأمر الذي يدل على قدام هذه الطائفة وقربها زمنياً من العصر الذي عاش فيه يوحنا المعمدان.

ينتسب المندائيون إلى النبي يوحنا الذي يدعونه بلغتهم يهنا أو يهيا، وتُورِد كتبُهم المقدّسة عن نسبةٍ وميلاده أخباراً تُشبه قصة إنجيل لوقا والقصة القرآنية. نقرأ في إحدى تراثاتهم: «باسم الحي ربِي، النور السنّي. ولد يوحنا في القدس. أليصابات ولدت ولدًا من الأب الشيخ زكريا. يوحنا ولد وليس الأردن وكاننبياً. نور الإيمان قلبه، ونحن نتعمد بمائه، ونترسم بالرسم الذهبي. ونأكل من زاده ونشرب من مائه، فنفتح قلوبنا إلى النور». وطقس التعميد عندهم لا يتم إلا بالماء الجاري، وذلك على سُنة يوحنا الذي كان يعمد في ماء الأردن. ويُخضع للتعميد الصغار في طفولتهم، والكبار قبل الزواج، كما يعتمد من شاء

أن يكسب أجرًا. ويجري التعميد في يوم الأحد وهو اليوم المقدس عندهم. كما يجري في المناسبات الدينية. ويهدف هذا الطقس إلى تطهير الجسد والروح، ويكون الغطس الكامل في الماء رمزاً لفناء الجسد الخاطئ، والخروج من الماء رمزاً للجسد الذي انبعث روحيًا. وخلال طقس المعمودية وبقية الاحتفالات الدينية يرتدي المندائي الثياب البيضاء التي ترمز إلى النور، ويتحاشى بشكل عام اللون الأسود الذي هو لون الظلم والخطيئة.

يقوم جوهر العقيدة المندائية على الإيمان بأن نفس الإنسان أو نسمته (= نشمتا بالمندائية) هي نفحةٌ من الذات العليا، ولا بد لها وأن تعود يوماً إلى باريها وتتحدى به في حياة باقية خالدة. وقد حلّت هذه النسمة الإلهية أولَ ما حلّت في جسد آدم الأرضي ومعها شيء من جلال موطنها الأصلي وجماله، وفي الوقت نفسه حلّت في ذلك الجسد الأرضي روح الشر (روها) ومعها كل ما في دنيا الظلم من خبثٍ وشرٍّ. ولكن من خلال العرفان، أو الماندا، يستطيع الإنسان اكتشافَ أصلِه السماوي ويصارع في داخله روح الشر، وبذلك يتحقق الانعتاق بعد الموت.^٦

اعتماداً على وجود هذه الطوائف الغنوصية المعمدانية التي تنتهي إلى يوحنا المعمدان وتنسب إليه تعاليمها، واستمرارها غير المنقطع منذ القرن الذي عاش فيه يوحنا، نستطيع الاستنتاج بدرجة عالية من الثقة أن هذه التعاليم هي التي سمعها تلامذة يوحنا الأولون ونقلوها إلى الأجيال اللاحقة، وأن يوحنا كان بحقٍ واحداً من مؤسسي المدرسة الغنوصية السورية التي كان سمعان ماجوس السامراني أشهر ممثليها. وكلمة ماجوس، أي المجوسي، كانت تعني في العصر الهيلينستي والروماني الشخص الحكيم المتضلع بأمور الفلك والتجميم وال술، ومنهم المجوس الوارد ذكرهم في قصة الميلاد عند لوقا، والذين كانوا يرصدون النجوم عندما رأوا نجم المخلص ساطعاً في السماء فتبعدوا إلى بيت لحم.

يلفُ الغموض شخصية سمعان ماجوس؛ لأن مؤلفاته قد ضاعت ولم يبق منها سوى شذراتٍ أورها نقاده المسيحيون، لا سيما هيبيوليتوس في كتابه «تفنيد كل الهرطقات» الذي وضعه في مطلع القرن الثالث الميلادي. نشط سمعان خلال أواسط القرن الأول الميلادي، وهذا يعني أنه عاصر كلاً من يسوع ويوحنا المعمدان. وقد ورد ذكره في سفر أعمال

^٦ هذه المعلومات عن عقائد وطقوس المندائيين تستند إلى كتاب: ناجية مرانى: مفاهيم صابئية مندائية، بغداد ١٩٨١م، الفصل الثاني.

الرسل وهو السفر الرابع في الكتاب المقدس المسيحي (العهد الجديد)، وفي سفر أعمال بطرس المنحول. يقول سمعان وفق ما ينقله عنه ناقده هبوليتوس، بأن الله قوة أزلية وغير متمايزة منغلقة على نفسها في صمّت وسكنٍ تامٍ. ثم إن هذه القوة انقسمت على نفسها، ظهر العقل—*Nous* وهو مذكر، وال فكرة—*Enoia* وهي مؤنث. وبذلك انشطرت الألوهية إلى قسمٍ علويٍّ هو عالم الروح وقسمٍ سفليٍّ هو عالم المادة. ولقد امتحنت الفكرة إينويا القوى الخلاقة للأب وأنتجت ملائكة وقوى عملت من خلالهم على خلق العالم المادي. ولكن إينويا فقدت السلطة على القوى التي تراجعت عنها وصارت أسيرة لها ولا تستطيع الرجوع إلى الآب. ثم ظهر سمعان ماجوس كتجسيد الله على الأرض لكي يحرر إينويا من قيودها، ويقدّم الخلاص من العالم المادي لكلّ من يتعرف عليه من البشر بصفته هذه.^٧

لقد اعتبر بعض الباحثين أن سمعان ماجوس هو المعيّر الأقدم عن الفكر الغنوسي، ولكن الاتجاهات الأحدث في البحث لم تُعِدْ تؤيد هذا الطرح مع اعترافها بأن أعماله هي أبكر ما وصلنا من نتاجات هذا الفكر. وهناك أخبار متداولة تقول بأن سمعان قد تلقى علومه في الإسكندرية ثم عاد إلى فلسطين حيث تتمذّل على يد يوحنا المعمدان الذي اعتبره أنجب تلاميذه، وكان عازماً على تعينه خلفاً له. ولكن سمعان كان في رحلة إلى مصر عندما جرى القبض على يوحنا وإعدامه، فاستلم المنصب سامريًّا آخر من أتباع يوحنا اسمه دوتيسيوس. وعندما عاد سمعان إلى فلسطين جمع حوله ثلاثة تلميذًا وراح يطوف معهم إلى أن لقيَ حتفه في ظروف غامضة في روما. وقد خلفه في زعامة الطائفة اثنان من تلاميذه، الأول ميناندر وهو سامريًّا أيضًا ولكنه أمضى النصف الثاني من حياته في أنطاكية حيث تُوفي نحو عام ٨٠ م. أما الثاني وهو ساتورنيلوس فكان من مواطنى مدينة دافنة إلى الشمال من السامرة حيث منابع نهر الأردن، وقد عاش حتى أواسط القرن الثاني الميلادي.^٨

أما سفر أعمال الرسل فيورد عن سمعان ماجوس ما يلي: «نزل فيليبيس الرسول مدينة ساميرية وجعل يبشر بالسيّح ... وكان في المدينة قبل ذلك رجلًّ اسمه سمعان يفتري السحر ويفتن أهل السامرة زاعماً أنه رجلٌ عظيم. فكانوا يلزمونه من صغирهم إلى كبيرهم

.Willis Barnstone, The Other Bible, Harper, New York, 1986, pp. 608–609 ^٧

.Kurt Rudolph, Gnosis, Harper, 1987, pp. 296–298 ^٨

ويقولون: هذا قوة الله العظيمة. وإنما لزموه لأنه أخذ يفتنهم بأساليب سحره من زمن طويل. فلما آمنوا بكلام فيليبيس الذي بشرَّهم بملكوت الله باسم يسوع، اعتمدوا رجالاً ونساءً وآمن سمعان أيضًا (أعمال، ٨: ٤-١٢). ولكن سفر أعمال بطرس المنحول يعطينا صورةً أخرى؛ حيث نجد سمعان ماجوس قد سبق الرسول بطرس إلى روما وراح يبشر بمعتقده هناك مدعياً أنه ابن الله ومجترحاً المعجزات التي استمالت الناس، وكان بطرس من ناحيته يشفى المرضى والعميان والمعدين بقوة الروح القدس. ثم اجتمع الاثنان للمنافسة بحضور الإمبراطور نيرون وحشدٍ من أهل روما، فقام سمعان بصعود برج عاليٍّ وطار فوق أحياء المدينة، ولكن بطرس صاح بصوٍّ عاليٍّ: أنا شدكم يا ملائكة الشيطان الذين تحملونه أن تُفلتواه. وعلى الفور سقط سمعان على الأرض وتحطم جسده.^٩

تُعبّر أخبار العهد الجديد عن المنظور الذي رأى من خلاله الإنجيليون تعاليم يوحنا المعمدان باعتباره معلمًا يهوديًّا اخترَّ لنفسه نهجًا خاصًّا لا يتعارض جذرًا مع العقيدة اليهودية. أما تعاليم الطائفة المندائية فيبدو أنها قد حفظت لنا الكثير من جوانب فكر يوحنا المعمدان باعتباره معلمًا غنوسيًّا ينتمي إلى المدرسة الغنوصية السورية التي ضاعت معالها من خلال ما نقله لنا أعداؤها المسيحيون، ومن خلال مؤلفي أسفار العهد الجديد الرسمية منها والمنحولة، الذين لم يكن بين أيديهم، على ما يبدو، معلومات كافية عن شخصية المعمدان وطبيعة رسالته.

بعد هذا المدخل عن يوحنا المعمدان وتاريخ طقس المعمودية، ننتقل إلى خبر اعتماد يسوع كما ورد في الأناجيل ومدلولاته.

(٢) المعمودية كبوابة للاستنارة

إذا نحَّينا قصة الميلاد التي وردت في إنجيلي متّى ولوقا (ولم ترد في إنجيلي مرقس ويوحنا) باعتبارها مقدمة ملحمية على سيرة يسوع اقتضتها طبيعة التغييرات اللاهوتية التي حصلت خلال فترة امتدَّت قرابة نصف قرن بين حداثة الصليب وظهور الأنجليل، فإن سيرة يسوع تبدأ من اعتماده في نهر الأردن على يد يوحنا المعمدان، وهو العمل العلني الأول ليسوع.

^٩ أعمال بطرس، ترجمة إسكندر شديد في كتابه (الأعمال والرسائل المنحولة)، لبنان ١٩٩٩م، الفصل الأول.

فعندما رأى يسوع أن الكل يقصد يوحنا جاء من الجليل هو أيضًا للاعتماد على يديه. وهنا يروي لنا الإنجيليون أربع قصصٍ تختلف في التفاصيل أحياناً وتتعارض في أحياناً أخرى. ونبأ العادة بإنجيل مرقس، وهو الأقدم وربما الأقرب إلى الواقعة التاريخية:

«وفي تلك الأيام جاء يسوع من ناصرة الجليل واعتمد من يوحنا في الأردن. وللوقت وهو صاعدٌ من الماء رأى السماوات قد انشقت والروح مثل حمام نازلاً عليه، وكان صوت من السماوات: أنت ابني الحبيب الذي به سُررت.» (مرقس، ۱: ۹-۱۰)

نلاحظ من هذا الخبر المقتضب الخالي من التفاصيل والخيال الأدبي، أن يسوع قصد يوحنا مثال بقية الناس، وربما مرّ بين المنتظرين دورهم للعماد دون أن يلحظه يوحنا، بدليل أن اللقاء بين الطرفين كان موضوعياً ولم يجر بينهما أي حديث متبادل. ونقرأ في إنجيل متى:

«حينئذ جاء يسوع من الجليل إلى الأردن إلى يوحنا ليعتمد منه، ولكن يوحنا منعه قائلاً: أنا محتاج أن أعتمد منك وأنت تأتي إلي؟ فأجاب يسوع وقال له: اسْمَحْ لِيَنْ. هكذا يليق بنا أن نُكملَ كُلَّ بُرٍ. حينئذ سمح له. فلما اعتمد يسوع صعد للوقت من الماء، وإذا السماوات قد انفتحت له فرأى روح الله نازلاً مثل حمامٍ وآتياً عليه، وصوت من السماوات قائلاً: هذا هو ابني الحبيب الذي به سُررت» (متى، ۳: ۱۳-۱۷).

في قصة متى هذه يتحول اللقاء الموضوعي كما وصفه مرقس إلى لقاء درامي يتخلله حوارٌ مفعمٌ بالمعنى. فلقد أدرك متى المأزق اللاهوتي لقصة اعتماد يسوع على يد يوحنا، وهو مأزق ذو شقين؛ الشق الأول يتعلق بمضمون طقس العمودية كما مارسه يوحنا وهو مغفرة الخطايا استعداداً لحلول ملوك السماء، وهذا المضمن يعني أن يسوع كان كغيره من البشر خاطئاً في الجسد ويرثى إلى الغفران. أما الشق الثاني فيتعلق بالمرتبة النسبية لكلٍّ من المعْمَد ومتلقي العماد، حيث يتخذ المعْمَد المرتبة الأعلى من الناحية الروحية ومتلقي العماد المرتبة الدنيا، ويكون يوحنا معلمًا ويسوع تلميدهاً. ولكي يتلافي متى هذا المأزق اللاهوتي المزدوج، فقد جعل العمدان يدرك لفوره أنه أمام الشخص الذي كان يقول عنه «يأتي بعدي من هو أقوى مني، الذي لست أهلاً لأن أنحنّ وأحلّ سيور حذائه» (مرقس، ۸: ۷-۸). ولهذا فقد أحجم عن تعميده قائلاً: «أنا محتاج أن أعتمد منك وأنت تأتي إلي؟» ثم نزل عند رغبته بعد أن أصرَّ يسوع على إتمام العمودية على يديه.

وفي الحقيقة فإن موقف يوحنا كما عرضه متى غير مفهوم، لأن الروح القدس لم يكن بعد قد هبط على يسوع، ويسوع نفسه لم يكن يعرف أنه المسيح المنتظر قبل سماعه للصوت السماوي. فكيف تأتت ليوحنا هذه المعرفة المسبقة؟ يضاف إلى ذلك أن الجملة التي استخدمها كل من مرقس ومتى: «وللوقت وهو صاعدٌ من الماء رأى السماوات قد انشقت والروح مثل حمامٍ نازلاً عليه» (مرقس، 1: 10-11) تدل على أن يسوع وحده قد رأى ما رأى وسمع ما سمع، وذلك في حالة كشف باطني لم يستشعرها أحدٌ غيره. هذا الحوار بين يوحنا ويسوع لم يرد عند بقية الإنجيليين؛ فيسوع لم يلتقي بيوحنا عند لوقا، لأنه عمد نفسه عندما كان يوحنا في السجن، أما مؤلف إنجيل يوحنا فقد تجاهل تماماً قصة اعتماد يسوع على يد يوحنا.

نقرأ في إنجيل لوقا:

«وإذا كان الشعب ينتظر والجميع يفكرون في قلوبهم عن يوحنا لعله المسيح، أجاب يوحنا الجميع وقال: أنا أعمدكم بماء ولكن يأتي من هو أقوى مني، الذي لست أهلاً لأن أحلاً سيور حذائه، هو سيعمدكم بالروح القدس ونار ... أما هيرودس رئيس الربع فإذا توبَّخ منه لسبب هيروديا امرأة فيليبس أخيه ولسبب جميع الشرور التي كان هيرودس يفعلها، زاد هذا أيضاً على الجميع أنه حبس يوحنا في السجن. ولما اعتمد جميع الشعب اعتمد يسوع أيضاً. وإذا كان يصلي افتحت السماء ونزل عليه الروح القدس ... إلخ» (لوقا، 3: 15-22).

في هذا النص يقول لنا لوقا بأن هيرودوس ملك الجليل زجَّ يوحنا في السجن، ثم يقول بعد ذلك «ولما اعتمد جميع الشعب اعتمد يسوع أيضاً». فهل يعني هذا أن يسوع قد عمد نفسه بنفسه؟ أم أن صياغة لوقا تتضمن بعض التقديم والتأخير؟

ونقرأ في إنجيل يوحنا:

«وهذه هي شهادة يوحنا حين أرسل اليهود من أورشليم كهنة ولوبيين ليسألوه من أنت؟ فاعترف ولم ينكر وأقرَّ: إني لست المسيح». فسألوه: إذن ماذا؟ إيليا أنت؟ فقال: لست أنا. النبي أنت؟ فأجاب: لا. فقالوا: من أنت لتعطِّي جواباً للذين أرسلونا؟ ماذا تقول عن نفسك؟ قال: أنا صوت صارخ في البرية، قوّموا طريق الرب كما قال النبي إشعيا. وكان المرسلون من الفريسيين، فسألوه وقالوا له: فما بالك تعمَّد إن كنت لست المسيح ولا إيليا ولا النبي؟ فأجابهم يوحنا قائلاً: أنا أعمد بماء ولكن في وسطكم قائم الذي لستتم تعرفونه، هو الذي يأتي بعدي، الذي صار قدامي، الذي لست بمستحق أن أحلاً سيور حذائه. هذا كان في بيت عبْر في عبر الأردن حيث كان يوحنا يعمَّد.

«وفي الغد نظر يوحنا يسوع مقبلًا إليه، فقال: هذا هو حَمَلُ اللهِ الذي يرفع خطيةَ العالم، هذا هو الذي قلت عنه يأتي بعدي الذي صار قدامي لأنَّه كان قبلي، وأنا لم أكن أعرفه، ولكن ليظهر لإسرائيل لذلك جئت أعمد بالماء. وشهد يوحنا قائلاً: إني رأيت الروح مثلَ حمامةٍ نازلاً من السماء فاستقرَّ عليه. وأنا لم أكن أعرفه لكنَّ الذي أرسلني لأعمد بالماء، ذاك قال لي: الذي ترى الروح نازلاً ومستقراً عليه فهذا هو الذي يعمد بالروح القدس. وأنا قد رأيت وشهدت بأنَّ هذا هو ابن الله» (يوحنا، ١: ١٩-٢٤).

من قراءة هذا النص نخرج باللاحظات التالية:

(١) يسوع لم يعتمد على يد يوحنا. وهذا يأتي في انسجام مع لاهوت الإنجيل الرابع الذي رفع يسوع إلى مرتبة «كلمة الله» التي كانت عنده منذ البدء. وهذا هو مؤدّى قول المعمدان: « يأتي بعدي رجلٌ صار قدامي لأنَّه كان قبلي» فالقادم من السماء لا يعتمد على يد رجل أرضي، إنه يُعمد ولا يعتمد لأنَّه بلا خطية.

(٢) كما هو الحال في رواية مرقس، فإنَّ يسوع والمعمدان لم يتبدلا كلامًا واحدة، على الرغم من أنَّ يسوع قد جاء إلى المكان الذي كان يوحنا يُعمد فيه، ورآه يوحنا مقبلًا إليه. فلماذا أقبل يسوع إلى يوحنا إذا كان عازفًا عن الاعتماد؟ ولماذا بالدرجة الأولى ترك موطنَه في الجليل وقصدَه؟

(٣) تغيب من رواية إنجيل يوحنا عبارة «وصوت من السماوات قائلاً هذا هو ابني الحبيب (أو أنت ابني الحبيب) الذي به سُرت»، وتُستبدل بها شهادة المعمدان: «أنا قد رأيت وشهدت أنَّ هذا هو ابن الله».

(٤) من مجريات روايات مرقس ومتى ولوقا، يتضح لنا أنَّ يسوع والمعمدان لم يكونا على معرفة سابقة. ثم تأتي رواية إنجيل يوحنا لتأكيد لنا هذه الواقعَة بصرح العبارَة، عندما يكرر المعمدان مرتين أنه لم يكن يعرف يسوع. وهذا يتناقض مع رواية الميلاد عند لوقا الذي جعل من أليصابات أم يوحنا قريبةً لمريم أم يسوع (وفي التقاليد الكنسية ابنة خالتها)، وجعل مريم ترك موطنَها في الجليل عقب البشارة بالحمل، تسافر إلى أورشليم حيث مكثت عند زكريا وأليصابات مدة ثلاثة أشهر (لوقا، ١: ٣٩-٥٦).

(٥) عندما رأى المعمدان يسوع مقبلًا قال: «هذا هو حَمَلُ اللهِ الذي يرفع خطيةَ العالم». ولقب «حمل الله» الذي ينفرد به مؤلف إنجيل يوحنا، يحمل في طياته نوًّا من المشابهة بين «حمل الفصح» الذي يُرِيق اليهود دمَّه بعد ظهر اليوم السابق للفصح اليهودي وبين يسوع. فكما أنَّ دمَ حمل الفصح يغسل خطايا اليهود في العيد، كذلك هو دم يسوع

المسيح الذي قدّم نفسه قرباناً من أجل رفع خطيئة البشر أينما كانوا وتقديم الخلاص لهم. ولهذا فإن مؤلف إنجيل يوحنا يجعل حادثة صلب يسوع في اليوم السابق للفصح اليهودي لا في يوم الفصح نفسه كما فعل بقية الإنجيلين، ويجعل موته بعد ظهر هذا اليوم في توافق مع إرادة دم حمل الفصح في باحة هيكل أورشليم.

هذه الرمزية تترسخ بعد ذلك في فكر بولس الرسول المؤسس الحقيقي للاهوت المسيحي، فبولس يرى أن «عقاب الخطيئة هو الموت» (روما، ٦: ٢٣)، وبما أن مآل البشر جميعاً إلى الموت، فإن ذلك يستتبع أن البشر كلهم خطأة. ولكن موت المسيح على الصليب قد حرر البشر من الخطيئة ومن الموت: «لَا تَعْلَمُونَ أَنَّا هِنَّ تَعْمَدُونَا لِتَنْتَدِبَ بِالْمَسِيحِ يَسُوعَ تَعْمَدُونَا لِنَمُوتَ مَعَهُ، فَدُفِنْنَا مَعَهُ بِالْمَعْمُودِيَّةِ وَشَارَكَنَا فِي مَوْتِهِ، حَتَّىٰ كَمَا أَقَمَهُ الَّذِي بِقُدْرَتِهِ الْمَجِيدَةِ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ، نَسْلَكَنَا هُنَّ أَيْضًا فِي حَيَاةِ جَدِيدَةٍ، فَإِذَا كَنَّا اتَّحَدْنَا بِهِ فِي مَوْتِهِ فَكَذَلِكَ تَنَحَّدْنَا بِهِ فِي قِيَامَتِهِ. وَنَحْنُ نَعْلَمُ أَنَّ إِنْسَانَ الْقَدِيمِ فِينَا (جَسَدُ آدَمَ) صُلْبٌ مَعَ الْمَسِيحِ حَتَّىٰ يَزُولَ سُلْطَانُ الْخَطِيئَةِ فِي جَسَدِنَا ... فَإِذَا كَنَّا مَتَّنَا مَعَ الْمَسِيحِ فَنَحْنُ نَؤْمِنُ بِأَنَّنَا سَنْحِيَا مَعَهُ» (روما، ٦: ٨-١).

بعد هذا اللقاء الأول والأخير بين يسوع والمushman، تم إلقاء القبض على المushman وأُودع السجن، ولم يُقيض للاثنين أن يلتقيا ثانية. وبعد أن سمع يسوع بالقبض على المushman باشر نشاطه التبشيري العلني. وعلى حد قول مرقس: «وَبَعْدَمَا أَسْلَمَ يَوْحَنَانَا جَاءَ يَسُوعُ إِلَى الْجَلِيلِ يَكْرِزُ بِبَشَارَةِ مَلْكُوتِ اللهِ وَيَقُولُ: قَدْ كَمِلَ الزَّمَانُ وَاقْتَرَبَ مَلْكُوتُ اللهِ، فَتَوَبُّوا وَأَمْنَوْا بِالْإِنْجِيلِ» (مرقس، ١: ١٤). أي إن يسوع قد تَبَّنَّى رسالَةَ يَوْحَنَانَا الَّذِي قَالَ قَبْلَهُ: «تَوَبُّوا لَأَنَّهُ قَدْ اقْتَرَبَ مَلْكُوتُ السَّمَاوَاتِ» مضيًّفاً إِلَيْهَا بِشَارَتِهِ الْخَاصَّةِ. وَعَنْدَمَا بَدَأَ يَسُوعُ يُظْهِرُ الْمَعْجَزَاتِ، جَاءَ تَلَامِيذُ يَوْحَنَانَا وَأَخْبَرُوهُ مَعْلَمَهُمْ بِمَا رَأَوْا وَسَمِعُوا. فَدَعَا يَوْحَنَانَا الَّذِي مِنْ تَلَامِيذِهِ وَأَرْسَلَ إِلَيْهِ يَسُوعَ يَسْأَلُهُ عَمَّا إِذَا كَانَ الْمَسِيحُ الْمَنْتَظَرُ: «أَلَّا تَنْتَظُ هُوَ الَّذِي أَمَّنَتْنَا بَعْدَهُ؟ فَأَجَابَ يَسُوعُ وَقَالَ لَهُمَا: اذْهَبَا وَأَخْبِرَا يَوْحَنَانَا بِمَا رَأَيْتُمَا وَسَمِعْتُمَا. إِنَّ الْعُمَّيْرَى يَبْصُرُونَ وَالْعُرْجَ يَمْشُونَ وَالْبُرْصَ يَطْهَرُونَ وَالصُّمَّ يَسْمَعُونَ وَالْمَوْتَى يَقْوُمُونَ وَالْمَسَاكِينَ يُبَشِّرُونَ، وَطَوْبَى لِمَنْ لَا يُشَكُُ فِي» (متى، ١١: ٦-١). ويُسَوِّعُ هُنَّا إِنَّمَا يُلْمَحُ إِلَى مَا وَرَدَ فِي النُّبُوَّاتِ التُّورَاتِيَّةِ بِخَصْصَيْنِ مَجِيَّهِ الْمَسِيحِ (رَاجِعٌ سَفَرِ إِشْعَيَا، ٢٦: ١٩، وَ ٢٩: ١٨، وَ ٣٥: ٥، وَ ٦٠: ١)، وَيَرِدُ عَلَى سُؤَالِ يَوْحَنَانَا بِطَرِيقَةِ غَيْرِ مُبَاشِرَةٍ. عَلَى أَنَّ الْمَشَكَّلَةَ فِي هَذَا الْخَبَرِ هِيَ أَنَّ مَتَّى الَّذِي جَعَلَ يَوْحَنَانَا يَسْأَلُ يَسُوعَ عَمَّا إِذَا كَانَ الْمَسِيحُ الْمَنْتَظَرُ (متى، ١١: ٣)،

كان قد جعله في خبر العماد يتعرف على يسوع بصفته هذه عندما مانع في تعمده قائلاً: وأنا محتاج أن اعتمد منك، وأنت تأتي إلي؟ (متى، ٣: ١٤).

بعد انصراف تلميذه يوحنا يتوجه يسوع بخطاب لمن حوله من الناس ينطوي على مغزٍ يتعلّق بطبيعة رسالته: «ماذا خرجم إلى البرية لتنظروا؟ أقصبة تُحرّكها الريح؟ ... بل ماذا خرجم تتنظروا؟ أنبي؟ نعم أقول لكم وأفضل من نبي ... لأنّي أقول لكم إنه بين الملوّدين من النساء ليس نبي أعظم من يوحنا المعمدان، ولكن الأصغر في ملوكوت الله أعظم منه» (لوقا، ٧: ٢٤-٢٨). في هذا الخطاب يعترف يسوع بدور يوحنا المعمدان، ولكنه في الوقت نفسه يُعلن أن رسالته قد تجاوزت يوحنا، لأنّ أصغر المؤمنين بالبشرية، المؤهلين لدخول الملوكوت القادم، هو أعظم من يوحنا.

هذا التجاوز يعبر عنه مشهد التعميد نفسه؛ فيسوع قد غطس في الماء ثم خرج منه تاركاً يوحنا وراءه وراح يصلي في خلوة، وأثناء الصلاة انفتحت السماء ونزل عليه روح الله مثل حمامٍ واستقرَّ عليه، وسمع صوتاً من السماء قائلاً: هذا هو النبي الحبيب الذي به سُررت. وهنا يمثل المعمدان الحكمة القديمة التي تجاوزها يسوع بعد أن خرج من الماء، أما الحمامات والصوت السماوي الذي سمعه يسوع بينما هو يصلي، فيعبران عن حالة الكشف الداخلي التي توصل إليها يسوع وهو في غمرة التأمل الباطني العميق. وهكذا فقد عبر العتبة التي تؤدي إلى طريق لا عودة منها، طريق حمل الله الذي يحمل خطية العالم ويقدم الخلاص لبني البشر.

مثل هذا الكشف قد حصل لبودا وهو في حالة تأمل عميق تحت شجرة الاستنارة، على ما تُخبرنا به قصة استنارة البودا التي تشتراك في عناصرها مع قصة استنارة يسوع، أو بالتعبير الظاهري هبوط الروح القدس عليه. وبعد أن ترك الأمير الشاب سيدهارتا (البودا الم قبل) قصر أبيه الملوكى وزوجته الشابة، شرع في رحلة طويلة بحثاً عن أجوبة على الأسئلة الوجودية الكبرى التي كانت تؤرقه، نشد خلالها عدداً من المعلمين الهنودس واستمع إليهم محاولاً اتباع طرقهم الصوفية، ولكنه لم ي يصل إلى نتيجة ترضي فكره الحائر، فقرر السير وحيداً في طريق المعرفة. وصل سيدهارتا إلى غابة يجري عبرها نهرٌ صافٍ، وهناك ألم نفسيه تدريبيات نسكية قاسية مدة خمس سنوات، معتقداً أن الصوم وتعذيب الجسد سوف يحل له صفاء الذهن الذي يقود إلى كشف البصيرة. وفي هذه الأثناء انضم إليه خمسة من النساء الذين ساروا على نهجه آملين منه أن يشاركهم معرفته. وأخيراً هزل جسده وتحول إلى عظم وجلد وبلغ حافة الموت دون أن يبلغ غايته، ثم سقط مغشياً عليه من

شدة الضعف، وعندما أفاق عرف أن طريقة قهر الجسد قد أخفقت؛ فقبل قصعة من الأرز المسلوق بالحليب من يد فتاة تسكن قرية قريبة، وأكل منها فشعر بقوّة في جسده. وهنا انقضّ عنه النساك الخمسة الذين اتهموه بالخور والضعف، أما هو فقد قام إلى النهر حيث غطس في الماء وانتعش، ثم تجاوزه إلى الضفة الأخرى وقصد شجرة تين هندي وارفةً وجلس تحتها مستغرقاً في تأمل باطني عميق، عازماً لاً يبرح موضعه حتى ي يصل إلى المعرفة. وما إن حلّ المساء حتى بدأ قلبه يضيء بالاستنارة الكاملة، وتحول إلى بوذا، أي «المستيقظ» أو المستير الذي أفاق من نوم الغفلة ورقدة الجهالة وعرف سرّ الحياة وغايتها ومالها.

وهناك تفسير كوكبي لقصة معمودية يسوع يقول به بعض المفسرين الذين يرون أن المستويات السرانية الباطلنية في فهم سيرة يسوع قد ربطته منذ البداية بالشمس التي تُولد في يوم ٢٥ ديسمبر، عندما تدخل في برج الجدي ويأخذ النهار بالطول على حساب الليل. فقد كان برج الجدي (Capricorn) هو الشارة السماوية لإله الماء إنكى في ثقافة الشرق القديم، الذي كان يُدعى منذ الفترة الهيلينستية أوائلَ، المعادل لاسم يوحنا الذي يلفظ باللغة اليونانية يوأنُس وباللاتينية جوهانُس وبالعبرية يوحنا. وبما أن معمودية يسوع تُعبر عن ولادته الثانية عقب لقاء بيوحنا المعمدان الذي يمثل هنا برج الجدي، فإن المشهد بكلمه ليس إلا ترجمة ميثولوجية لدخول الشمس في برج الجدي وهو البرج العاشر في دائرة الأبراج السماوية، متوجّهة نحو البرج الحادي عشر وهو برج الدلو. ثم يسير هؤلاء خطوةً أخرى في هذا التفسير؛ فإذا كان يسوع وفق هذه الرمزية الكوكبية قد ولد في ٢٥ ديسمبر، فإن مريم العذراء قد حبّلت به قبل ذلك بتسعة أشهر أي في ٢٥ مارس/آذار في يوم الانقلاب الربيعي عندما تدخل الشمس في برج العذراء. وهناك جملة غامضة يضعها مؤلف إنجيل يوحنا على لسان المعمدان يمكن فهمها على ضوء هذا التفسير عندما يقول لتلامذته عن يسوع: «إذن فرحي قد كمل. ينبغي أن ذلك (=يسوع) يزيد وأنا أنقص» (يوحنا، ٣: ٣٠)، وذلك في إشارة إلى طول النهار وقصر الليل عقب دخول الشمس (أو يسوع) في برج الجدي (أي المعمدان).^{١٠}

١٠ Joseph Campbell, Occidental Mythology, Penguin, 1977, pp. 349–350

.Joseph Campbell, Oriental Mythology, Penguin, 1977, p. 107

من هو إله يسوع؟

بعد أن غطس يسوع في ماء الأردن وخرج منه، ترك يوحنا المعمدان وجمهرة المعمدين وجعل يصلي في خلوة مستغرقاً في تأمل باطني عميق: «وإذا كان يصلي انفتحت السماء، ونزل عليه الروح القدس بهيئة جسمية مثل حمام، وكان صوت من السماء قائلاً: أنت ابني الحبيب بك سرت» (لوقا، ٣: ٢٢). هذا المشهد الذي يوصف في الأناجيل الثلاثة الإزائية على أنه حدث موضوعي، لم يكن في حقيقة الأمر إلا تعبيراً بمفردات رمزية عن خبرة صوفية وجدية قادت يسوع إلى الكشف والاستارة، عقب فترة طويلة من البحث العقلي والدكتح الروحي. لقد عرف إلهه الذي كشف عن نفسه في هيئة حمام، وهذا الإله لم يكن إله التوراة الذي رفضه يسوع في عقله الباطن منذ حداثته وراح يبحث عن الإله الحق. فمن هو إله يسوع؟

من المهم جدًا أن نلاحظ أن يسوع لم يستخدم في أقواله الاسم التوراتي يهوه أو بديله إيلوهيم في الإشارة إلى إلهه، وإنما دعاه دوماً بلقب الآب أو الآب السماوي. وبهذا اللقب تتوجه إليه الصلاة المسيحية التي علّمها يسوع لتلاميذه: «أبانا الذي في السماوات، ليتقدس اسمك، ليأت ملوكك، لتكن مشيئتك كما في السماء كذلك على الأرض ... إلخ» (متى، ٦: ٩-١٢). فهو أب ليسوع وأب لجميع البشر: «إن الأعمال التي أعملها باسم أبي تشهد لي» (يوحنا، ١٠: ٢٥). «فاغفروا لكم أبوكم الذي في السماوات زلاتكم» (مرقس، ١١: ٢٥). «فكونوا كاملين لأن أبيكم الذي في السماوات هو كامل» (متى، ٥: ٤٨).

إن هوية الإله الذي تجلى ليسوع بعد خروجه من ماء العماد، تعلن عن نفسها من خلال الهيئة الرمزية التي تجلّ بها. فإله التوراة لم يتجلّ أبداً في هيئة حمام، وإنما في ظواهر طبيعانية تعبّر عن القوة والجبروت والغضب. فعندما أعلن عن نفسه لموسي أول مرة ناداه من قلب جذوة نار تتوهج في شجرة عليق (الخروج، ٣: ٦-١). وأعلن عن نفسه

للمصريين من خلال الأوبئة والكوارث التي أرسلها عليهم والتي كان آخرها قتله لمواليدهم الجدد ومواليد مواشيهم: «فحدث في نصف الليل أن الرب ضرب كل بكر في أرض مصر، من بكر فرعون الجالس على كرسيه إلى بكر الأسير الذي في السجن، وكل بكر بهيمة» (الخروج، ١٢: ٢٩). «وعندما أخرج موسى بنى إسرائيل من مصر كان الرب يسير أمامهم نهاراً في عمود سحاب ليهديهم الطريق وليلًا في عمود نار ليضيء لهم» (الخروج، ١٣: ٢١). وعندما نزل الرب على جبل سيناء ليعطي موسى لوحى الشريعة تجلّى لبني إسرائيل في ظواهر بركانية: «وكان جبل سيناء كله يُدْخَن من أجل أن الرب نزل عليه بالنار، وتصعد دخانه كدخان الأتون وارتجمف كل الجبل جدًا» (الخروج، ١٩: ١٨). وكانت ناره تسقط من السماء لتلتقطهم المحارق الحيوانية الموضوعة على المذبح: «فسقطت نار الرب وأكلت المحرقة والحطب والحجارة والتراب، ولحسست المياه التي في القناة» (الملوك الأول، ١٨: ٣٨). وكانت الريح والزلزلة والنار تتقدمه لتعلن عن حضوره: «وإذا بالرب عابر وريح عظيمة وشديدة قد شقت الجبال وكسرت الصخور أمام الرب ولم يكن الرب في الريح، وبعد الريح زلزلة ولم يكن الرب في الزلزلة، وبعد الزلزلة نار ولم يكن الرب في النار» (الملوك الأول، ١٩: ١١-١٣). وإذا تكلم كان صوته يخرج مثل هدير العاصفة وقصف الرعد: «فأجاب الرب أليوب من العاصفة فقال له: هل لك ذراع كما للرب؟ وبصوت مثل صوته تُرعد» (أليوب، ٤٠: ٦-٩). وكان الوباء والحمى رسولاه يتقدمانه إذا مشي: «الرب جاء من تيمان والقدس من جبل فاران. جلاله غطى السماوات والأرض امتلأت من تسبيحه ... قُدّامه ذهب الوباء وعند رجله خرجت الحُمَّى ... وقف وقاس الأرض، نظر فرجف الأمم ودُكَّت الجبال الدهرية وخُسفت آكام الْقِدْم» (حقوق، ٣: ٣-٦).

وعلى العكس من هذه التجليات للإله التوراتي فإن إله يسوع قد اختار الحمامات لكي يُعلن عن نفسه من خلالها. فقد كانت الحمامات رمزاً للحب سواء في ثقافات الشرق القديم أم في الثقافة الكلاسيكية، ونجدتها دوماً في الفن المصور بصحبة إلهات الحب، وقد تُمثّل إلهة الحب نفسها بجناحين. إن جوهر إله يسوع هو المحبة، محبة العالم: «لأنه هكذا أحب الله العالم حتى بذلك ابنه الوحيد لكيلا يهلك كلَّ من يؤمن به بل تكون له الحياة الأبدية» (يوحنا، ٣: ١٦). أما إله التوراة فقد أحب إسرائيل وكره بقية العالم، وقد زرع كراهية الشعوب الأخرى في قلب بنى إسرائيل في وصيته الأولى لموسى عن كيفية التعامل معهم: «احترز من أن تقطع عهداً مع سكان الأرض التي أنت آتَ إليها لئلا يصيروا فخاً في وسطك، بل تهدمون مذابحهم وتتسرون أصنامهم وتقطعون سواريهم» (الخروج، ٣٤: ١٢-١٣).

وهذا نموذج من قوانين موسى الحربية التي استنثاها لقادة جيشه: «اقتلوا كلَّ ذكر من الأطفال، وكل امرأة عرفت رجلاً بمضاجعة ذكر اقتلوها، لكن جميع الأطفال من النساء اللواتي لم يعرفن مضاجعة ذكر أبقوهن لكم حيّات» (العدد، ٣١: ١٧-١٨). وهنالك قانون آخر فرضه يهوه معروف بقانون التحرير الذي يُلزم القائد العسكري تقديم كلَّ ذي نفس حيّة من الشعب المهزوم قرباناً للرب: «فالآن اذهب واضرب شعب عماليق وحرموا كل ماله، ولا تعرف عنهم بل اقتل رجلاً وامرأة، طفلاً ورضيعاً، بقراً وغنمًا، جملًا وحمارًا» (صموئيل الأول، ١٥: ٣).

أما المخطط الذي رسمه يهوه للتاريخ فهو مسيرة تنتهي بسيطرة شعب إسرائيل على أمم العالم، بعد مذبحة شاملة يقودها بنفسه تجعل من بقي من هذه الأمم حيًّا عبيداً لشعب الرب: «ولولوا لأنَّ يومَ الرب قريب، قادم كخراب من القادر على كل شيء» (إشعيا، ٦: ١٣). «هو ذا الرب يخلي الأرض ويفرغها ويقلب وجهها ويبيد سكانها» (إشعيا، ٢٤: ١). «اقتبوا أيها الأمم لتسمعوا ويا أيها الشعوب أصغوا. لتسمع الأرض ولملؤها، لأنَّ الرب سخطًا على كلَّ الأمم وحُمُوا على جيشهم، قد حرَّمهم دفعهم للذبح، فقتلتهم تُطرح وجيَفهم تتصعد نتانتها، وتتسيل الجبال بدمائهم» (إشعيا، ٣٤: ٤-١). «ويكون في ذلك اليوم أنَّ السيد يعيد يده ثانية ليقتني بقية شعبه ... ويجمع منيقي إسرائيل ويضم مشتتني يهودا من أربعة أطراف الأرض؛ لأنَّ الرب سيرحم يعقوب ويختار إسرائيل ويريحهم في أرضهم، فتقترن بهم الغرباء وينضمون إلى أرض الرب عبيداً وإماءً» (إشعيا، ١١: ١٢-١١ و٤: ٢-١).

وفي المشهد التالي الذي يرسمه إشعيا، نرى يهوه بعد عودته من المذبحة الشاملة وقد تلطخت ثيابه بالدم فصار كمن داس في معصرة عنب:

- «من هذا الآتي من آدوم بثياب حُمر، من بُصرة، هذا البهي بملابسِ المتعظم بكثرة قوته؟
- أنا المتكلم بالبر العظيم للخلاص.
- ما بال لباسك محمر وثيابك كدائن معصرة؟
- قد دُسْتُ المعصرة وحدي ومن الشعوب لم يكن معي أحد. فدستهم بغضبي ووَطَئُتهم بغيظي، فرشَّ عصيرهم على ثيابي فتلطخت كلَّ ملابسي. لأنَّ يوم النقمَة في قلبي وسنة مفديي قد أتت ... فدستُ شعوبًا بغضبي وأسُكِرُتهم بغيظي وأجريت على الأرض عصيرهم» (إشعيا، ٦٣: ٦-١).

هذا الإله الذي رفضه يسوع في أعمقه منذ البداية يدعوه الغنوسيون بـإله العالم المادي ويقرنونه بالشيطان. وإذا كان يسوع قد تعرف على إلهه الحقيقي في تجربته الروحية الأولى عقب خروجه من ماء العماد، فإن تجربته الروحية الثانية التي وضعته وجهًا لوجه مع إله التوراة سيد هذا العالم المادي، سوف ترسم خياراته إلى الأبد.

يلخص لنا مرقس هذه التجربة الثانية بقوله: «وللوقت أخرجه الروح إلى البرية، وكان هناك في البرية أربعين يومًا يجرب من الشيطان. وكان مع الوحوش، وصارت الملائكة تخدمه» (مرقس، ١: ١٢-١٣). أما متى ولوقا فيتوسعان في تفاصيل هذه القصة اعتمادًا على مصدر ثالث مشترك:

«أما يسوع فرجع من الأردن ممتلئًا من الروح القدس. فاقتاده الروح في البرية أربعين يومًا وإبليس (ديابولوس باليونانية، وتعني الشيطان) يجربه، ولم يأكل شيئاً في تلك الأيام. ولما انقضت جاع أخيرًا. فقال له إبليس: إن كنت ابن الله فقل لهذه الحجارة أن تصير أرفة. فأجابه يسوع: مكتوب أنه ليس بالخبز وحده يحيا الإنسان بل بكل كلمة تخرج من فم الله. فمضى به إبليس إلى المدينة المقدسة وأقامه على شرفة الهيكل وقال له: إن كنت ابن الله فأطلق بنفسك إلى الأسفل، فإنه مكتوب: يوصي ملائكته بك فيحملونك على أيديهم فلا تصطدم رجلك بحجر. فقال يسوع: مكتوب أيضًا: لا تجرب الرب إلهك. ثم مضى به إبليس إلى جبل عالٍ وعرض عليه ممالك الأرض في لحظة من الزمن ثم قال له: أجعل لك هذا السلطان كله، ومجده هذه الممالك، لأنك قد دفع إليَّ وأنا أجعله لَمَّا أشاء، فإن سجدت لي يعود هذا كله إليك. فقال يسوع: اذهب يا شيطان، لأنك مكتوب: للرب إلهك تسجد وإيه وحده تعبد. فلما أكمل إبليس كل تجربة فارقه إلى حين. ورجع يسوع بقوة الروح إلى الجليل، فانتشر ذكره في الناحية كلها وكان يُعلم في مجامعهم» (لوقا، ٤: ١-١٣. قارن مع متى ٤: ١-١١).

إذا أردنا فهم هذه القصة فعلينا أن نأخذها بدلاتها الرمزية لا في تفاصيلها كواقعة حقيقة. فهذه التجربة قد جرت في عقل يسوع عندما انسحب إلى الصحراء حيث اعتكف مدة من الزمن يتأمل في الحقائق التي تكشفت له وفي دوره المُقبل. وهي تجربة قريبة من تجربة البوذا مع الشيطان أيضًا. فعندما جلس البوذا تحت شجرة التين الهندي عازمًا على ألا يبرح مكانه حتى يكتشف له الطريق إلى خلاص الإنسان، جاءه إله الرغبة والموت (وهما العنصران المتحكمان في حياة الإنسان) ليصدّه عن المعرفة الحرّة، وتبدّي له أولاً في صورة أمير ساحر يحمل بيده قوسًا تزيّنه الأزهار، وبرفقته بناته الثلاث اللواتي كشفن عن محسنهن وحاولن إغواء البوذا بشتى الوسائل، ولكن قلبه بقي ساكنًا كبرعم لوتس

فوق مياه بحيرة صافية. عند ذلك اتخد المغوي هيئةَ رئيس الشياطين مارا وهاجمه مع أبالسته المخيفة التي اتخدت أشكالاً مرعبة أحاطت بالشجرة وراحت تضيق الخناق على البوذا وتقذفه بشتى أنواع الأسلحة، ولكنكه بقي في جلسة التأمل غيرَ عابئ بما يجري حوله، وكانت القذائف التي تُرمي عليه تحول إلى زهور معلقة في الهواء فوق رأسه. وأخيراً خاب سعيُ مارا وانسحب مع رهطه، وأخذ قلب البوذا يشعُ بالتعرفة. وهنا اهتزَّت الأرض بمسرة وجاء الآلهة إلى البوذا وسجدوا أمامه. لقد صار الطريق إلى خلاص الأرواح ممهداً بعد استنارة المعلم.^١

إذا كان إله يسوع قد كشف عن هويته من خلال رمز الحمام، فإن الذي جرب يسوع في البرية يكشف عن هويته من خلال قوله ليسوع بعد أن عرض عليه ممالك الأرض في لحظة من الزمن: «أجعل لك هذا السلطان كله ومجده هذه المالك، لأنك قد دُفع إلىَ وأنا أجعله لَن أشاء، فإن سجّدت لي يعود هذا كله إلَيك.» فهو الإله «الديموج» صانع العالم المادي وحاكمه الأعلى. أما عن صلة هذا الإله بالشيطان وبالإله التوراتي الأعلى المتعالي عن هذا العالم الناقص والمليء بالشر، فتشرحه لنا المنظومة الفكرية الغنوصية التي كان يوحنا المعمدان وسمعان ماجوس السامر يُبَرِّز ممثليها السورين في أواسط القرن الأول الميلادي.

يَتَّخِذ مفهوم «الغنوص-Gnosis» مركزَ الْبُؤْرَة من عقائد وممارسات الغنوصيين. والكلمة يونانية وتعني المعرفة بشكل عام، ولكن المعرفة التي يسعى إليها الغنوسي ليست مما يمكن اكتسابه بِأعمال العقل المنطقي وقراءة الكتب وإجراء التجارب والاختبارات، وإنما هي فعالية روحانية داخلية تقود صاحبها إلى اكتشاف الشرط الإنساني، وإلى معرفة النفس التي تقود إلى معرفة الله الحي ذوقاً وكشفاً وإلهاماً. هذه المعرفة هي الكفيلة بتحرير الروح الحبيسة في سجن الجسد المادي وسجن العالم المادي الأوسع، لتعود إلى العالم النوراني الذي صدرت عنه. فالروح الإنسانية هي قبس من روح الله، وشارة من نور الأعلى وقعت في ظلمة المادة ونسّيت أصلها ومصدرها. والإنسان في هذه الحياة أشبه بالجاهل أو الغافل أو النائم، ولكن في أعماق ذاته هنالك دوماً دعوة إلى الصحو عليه أن يُنْصَت إليها، ويسشرع في رحلة المعرفة التي تحوله من نفس حيوانية أُسيرة لرغبات الجسد، إلى نفس عارفة أدركت روابطها الإلهية وتهيأت للانعتاق الذي يعود بها إلى ديارها.

^١ هذه القصة مدوّنة في جميع سير البوذا مع اختلافات طفيفة في التفاصيل.

ولكن الله الذي يبحث عنه الغنوسي في أعماق ذاته ليس الإله الذي صنع هذا العالم المادي المليء بالألم والشر والموت، بل هو الأب النوراني الأعلى الذي يتجاوز ثنائيات الخليقة ولا يحده وصفٌ أو يحيط به اسم، الواحد الموجود بصفتيه، القائم بنوره، البداية التي لم تسبقها بداية. خفي لم يره أحد، بلا أوصاف لأن أحداً لم يفهم كنهه فيصفه، بلا اسم لعدم وجود أحد قبله يطلق عليه الاسم. قائم في نفسه ولنفسه وراء الوجود ووراء الزمن. أما صانع العالم فهو إله أدنى من الأب النوراني، إنه يهوه إله اليهود الذي يوازي شيطان الديانة الزرادشتية المدعو أنجرا ماتينيو، أو أهيريمان. وتصوره الأدباء الغنوسيّة كإله جاهم بالعوالم النورانية القائمة فوقه، يجلس على عرش يحيط به معاونوه من قوى الظلم المدعون بالأركانة (الكلمة صيغة الجمع من كلمة أركون، أي حاكم باللغة اليونانية). وعلى الرغم من أن هذا الإله قد صنع الإنسان من مادة الأرض الظلامية نفسها، إلا أنه أخذ روحه من نور الأعلى المسروق وحبسها في قوقة الجسد. ولكي يُبقيه في حُجب الجهل فقد فرض عليه الشريعة التي تشغله عن نفسه وعن اكتشاف الجوهر الحقيقي للروح. أما عن كيفية ظهور هذا الإله الخالق، فمسألة لم يعالجها المعلمون الغنوسيون من خلال مقاربٍ فلسفية وإنما من خلال صياغات أسطورية لا نجد داعياً للخوض في تفاصيلها هنا.^٢

لقد كانت مثل هذه الأفكار كامنة في خلفية يسوع الثقافية، ومن الممكن جدًا أن قصة اعتماده في نهر الأردن على يد يوحنا المعمدان، تُخفي وراءها مرحلة من حياة يسوع تتلمذ فيها على يوحنا قبل أن يشق طريقه الخاص. ولكن أفكار يسوع هذه تظهر في أقواله وموافقه على درجات متفاوتة من الوضوح أو الخفاء، وذلك تبعاً لدرجة فهم مؤلفي الأنجيل من جهة (ومن ورائهم تلاميذ يسوع المبашرون) ولرغبة يسوع في التصريح أو التلميح. ولدينا في الأنجيل عدة مواقف تُفصّح عن قصورِ فهم التلاميذ عن بلوغ مؤدى أقوال معلمهم. نقرأ في إنجيل لوقا: «فلم يفهموا هذه الكلمة وكانت مغلقةً عليهم فما أدركوا معناها وهايوا أن يسألوه عنها» (لوقا، ٩: ٤٥). وأيضاً: «أما تفهمون هذا المثل؟ فأنا لكم أن تفهموا سائر الأمثال» (مرقس، ٤: ١٣). وأيضاً: «فلم يفهموا شيئاً من ذلك، وكان هذا الكلام مغلقاً عليهم فما أدركوا معناه» (لوقا، ١٨: ٣٤). وفي خطاب يسوع للناس العاديين

^٢ للتوضّع في موضوع الغنوسيّة، أوصي بالمرجعين الشاملين التاليين:
Elain Pagels, *The Gnostic Gospel*, Vintage, New York, 1981

.Kurt Rudolph, *Gnosis*, Harper, San Francisco, 1987

كان يصوغ كلماته على قدر أفهمهم: «وكان يضرب لهم كثيراً من هذه الأمثال ليُلقي إليهم كلام الله على قدر ما كانوا يستطيعون أن يسمعواه» (مرقس، ٤: ٣٣). وفي إحدى المرات ترکه كثير من تلاميذه لما سمعوه: «هذا كلام عسير مَن يقدر أن يسمعه؟ ... فتولى عنه كثير من تلاميذه ولم يعودوا يمشون معه» (يوحنا، ٦: ٦٠-٦٦). ولنتابع فيما يلي بعض ما رشح إلى الأنجليل من أقوال يسوع التي تعبّر عن موقفه من إله التوراة ورفضه لشريعته.

في قولٍ لافت للنظر يصف يسوع شريعة موسى التي تلقاها من يهوه بأنها شريعة موت في مقابل شريعته التي تَهَبُّ الحياة: «لم يعطكم موسى خبز السماء، بل أبي يعطيكم خبز السماء الحق، لأن خبز الله هو الذي ينزل من السماء ويعطي العالم حياة» (يوحنا، ٦: ٣٢-٣٥). «آباؤكم أكلوا المَنَّ (= شريعة موسى) في البرية وماتوا. هو ذا الخبز النازل من السماء ليأكل منه الإنسان فلا يموت. أنا الخبز الذي نزل من السماء» (يوحنا، ٦: ٤٩-٥١). واليهود لم يعرفوا قط إله الحق الذي هو إله يسوع: «على أنني ما جئت من نفسي، بل هو حق الذي أرسلني أَنْتُمْ لا تعرفونه وأَمَا أنا فأُغْفِرُهُ» (يوحنا، ٧: ٢٨-٢٩). «أَنْتُمْ لا تعرفونني ولا تعرفون أبي، ولو عرفتُمُوني لعرفتُمُ أبي» (أبي: ٨: ١٩).

وفي قول له مشبع بالفکر الغنوسي الذي يرفض العالم يقول يسوع لليهود: «أَنْتُمْ من الدرك الأسفل وأَنَا من المَلَأِ الأعلى. أَنْتُمْ من العالم، وأَنَا لست من هذا العالم». فالقلة العارفة التي أدركت مَنْ هي وإلى أين تمضي، تشعر بغربتها في هذا العالم، والعالم من جهته ينبذها ويبغضها. ولذلك يقول يسوع عن تلاميذه الذين فهموا رسالته: «أَنَا ذاهب إليك أَيْهَا الْأَبِ القدوس ... بِلَّغْتُهُمْ كلامك فأبغضهم العالم لأنهم ليسوا من العالم. كما أَنِّي لست من العالم. لا أَسْأَلُكَ أَنْ تُخْرِجَهُمْ من العالم بل أَنْ تحفظهم من الشَّرِّ» (أبي: ١١-١٧). «يَا أَبِيَتِ العادل. العالم لم يعرِفَكَ، أَمَا أَنَا فَقَدْ عرِفْتُكَ، وعُرِفَ هُؤُلَاءِ أَنَّكَ أَرْسَلْتَنِي. أَظَهَرْتُ لَهُمْ أَسْمَكَ وَسَأْظُهِرُهُ لَهُمْ، لِتَكُونُ فِيهِمُ الْمَحْبَةُ الَّتِي إِيَّاهَا أَحَبَّتَنِي وَأَكُونُ أَنَا فِيهِمْ» (يوحنا، ١٧: ٢٥-٢٦).

وفي المقابل، فإن اليهود أبناء هذا العالم واقعون تحت سلطان الشيطان إله عالمهم. وإذا كان الله أَبَا مَنْ عرَفَهُ وآمَنَ به، فإن الشيطان هو أبو اليهود الذين لم يتلقوا من سلسلة أنبيائهم المزعومين كلمة حقٌّ منذ أبيهم إبراهيم: «أَنَا أَقُولُ بِمَا رَأَيْتُ عِنْدَ أَبِي وَأَنْتُمْ تَعْمَلُونَ بِمَا سَمِعْتُ مِنْ أَبِيكُمْ (= الشيطان = يهوه). فَأَجَابُوهُ: إِنَّ أَبَانَا هُوَ إِبْرَاهِيمَ». فَقَالَ لَهُمْ يسوع: «لَوْ كُنْتُمْ أَبْنَاءَ إِبْرَاهِيمَ لَعْمَلْتُ أَعْمَالَ إِبْرَاهِيمَ». ولَكِنْكُمْ تَرِيدُونَ قَتْلِي، أَنَا الَّذِي قَالَ لَكُمْ الْحَقُّ الَّذِي سَمِعْتُ مِنْ اللهِ. وَهَذَا مَا لَمْ يَفْعُلْهُ إِبْرَاهِيمُ» (يوحنا، ٨: ٣٨-٤٠). فإذا كان

إبراهيم لم ينقل لليهود الحق الذي سمعه من الله، فإن التاريخ النبوى التوراتى بكماله تاريخ زائف، وكل الذين تسلسلوا بعد إبراهيم من أنبياء اليهود لم يعرفوا الله الحق. ولذلك قال يسوع في مناسبة أخرى: «الحق أقول لكم: من لم يدخل حظيرة الخراف من الباب بل تسلق إليها من طريق آخر كان لصاً سارقاً، ومن يدخل من الباب كان راعي الخراف ... جميع الذين جاءوا قبلى لصوص سارقون ولكن الخراف لم تُصلح إليهم. أنا الباب فمن دخل مني يخلص» (يوحنا، ١٠: ٩-١). .

وفي سياق آخر يؤكد يسوع أبوبة الشيطان لليهود في مقابل أبوبة الله الخفي للعارفين: «لو كان الله أباكم لأحبيتموني، لأنني من قبل الله خرجم وأتيت ... إنكم أولاد أبيكم إبليس وأنتم تريدون إتمام شهوات أبيكم. كان منذ البدء مهلاً للناس، لم يثبت على الحق لأنه ليس فيه شيء من الحق، فإذا نطق بالكذب نصح بما فيه لأنه كذاب وأبو الكذاب. أما أنا فلا تصدقوني لأنني أقول الحق ... من كان من الله سمع كلام الله، فإذا كنتم لا تسمعون فلأنكم لستم من الله. فقال اليهود: ألسنا على صواب إذا قلنا إنك سامري وأن بك مسّاً» (يوحنا، ٨: ٤٨-٤٢). .

إن الجملة الأخيرة التي ردّ بها اليهود على يسوع والتي اتهموه فيها بأنه «سامري» وبه مسٌّ، لم تلقّ عناءً كافية من مفسري الكتاب. فالسامري تعني مواطناً من منطقة السامرة التي كانت تحتوي في ذلك الزمان على طوائف دينية ومجموعات اثنية متعددة. كما تعني أيضاً عضواً في مجموعة السامريين، وهم طائفة دينية يهودية لا يحتوي كتابها المقدس إلا على أسفار موسى الخمسة، وما زالت بقية منها تعيش حول منطقة نابلس، أما يسوع فقد كان مواطناً جليلياً ولم تكن له صلة بطائفة السامريين، وكان محاوره يسوع يعرفون ذلك جيداً فما الذي قصدوا إليه عندما لقبوه بالسامري؟ إن التفسير الوحيد لهذا اللقب هو أن اليهود قد عقدوا صلة بين ما يطرحه يسوع من أفكار وبين أفكار سمعان ماجوس السامري وطائفته الغنوصية التي نشطت خلال أواسط القرن الأول الميلادي.

وفي حوار له مع امرأة ساميرية، قال يسوع بأنه لا يهود السامرة ولا يهود أورشليم قد عرفوا الله الحق، وأنه ستأتي ساعة تُلغى فيها طقوس هيكل أورشليم ويتم التخلص من اليهود: «قالت له المرأة: يا سيد أرى أنكنبي. آباؤنا سجدوا في هذا الجبل (= جبل جرزيم موقع هيكل السامريين) وأنتم تقولون إن في أورشليم الموضع الذي ينبغي أن يُسجد فيه. قال لها يسوع: يا امرأة صدقيني إنه تأتي ساعة لا في هذا الجبل ولا في أورشليم تسجدون للأكب. أنتم تسجدون لما لستم تعلمون، أما نحن فنسجد لما نعلم. لأن الخلاص هو من اليهود» (يوحنا، ٤: ١٩-٢٢).

ومع رفضه لإله التوراة فقد رفض يسوع شريعته. فقد كان يشفى المرضى في يوم السبت منتهىً قانون الراحة الأسبوعي. وعندما شغب عليه اليهود من أجل ذلك قال لهم: «إن أبي ما يزال يعمل، وأنا أيضًا أعمل» (يوحنا، ٥: ١٧). وقال لهم في مناسبة مشابهة أخرى: «إن السبت جعل للإنسان، وما جعل الإنسان للسبت» (مرقس، ٢: ٢٧). ولم يكن يحضر تلاميذه على الالتزام بالصيام اليهودي. وعندما احتاج عليه اليهود لتجاهله فرض الصيام، رد عليهم بطريقة ساخرة عندما قال: «هل يستطيع أهل العرس أن يصوموا والعريس بينهم (يعني نفسه)» (مرقس، ٢: ١٨-١٩). وقد نقض شريعة الطعام التي تفرق بين ما هو ظاهر وما هو نجس و«جعل كل الأطعمة ظاهرة» على حد تعبير (إنجيل مرقس-الترجمة الكاثوليكية، ٧: ١٩). وانتقد طقوس المحارق والقرابين الحيوانية عندما قال بأن الله يريد الرحمة لا الذبيحة (متى، ٩: ١٣). ورفض تطبيق شريعة رجم الزانية عندما جاءه اليهود بأمرأة أخذت في زنا، وقال لهم: «من كان منكم بلا خطيئة فليتقدم أولاً ويرمها بحجر» (يوحنا، ٨: ٣-١١).

ونلاحظ في إشارة يسوع إلى الشريعة في جداله مع اليهود قوله دائمًا «شريعتكم»، ولم يقل أبداً «شريعتنا». الأمر الذي يدل على أنه لم يعتبر نفسه واقعًا تحت سلطان الشريعة اليهودية (راجع على سبيل المثال: يوحنا، ١٠: ٣٤، ١٥، ١٨-١٧: ٨، ٢٥؛ ١٩: ٧، ١٨-١٧). ومرقس، ١٠: ٣-٥).

إن قصة تجربة الشيطان في البرية هي التي وضعت يسوع منذ البداية على طريق الجحولة حيث غُرس صلبيه. لقد رفض إله اليهود فقتله اليهود.

تعاليم يسوع السرية

لقد خاطب يسوع الناس على قدر إفهامهم بمن فيهم تلاميذه. وهذا يستدعي بالضرورة أنه قد بث في تلاميذه نوعين من التعاليم، الأول ظاهري والثاني باطني. وهذا هو مُؤَدِّي قوله في إنجيل لوقا: «ليس أحد يعرف من هو الابن إلا الآب، ولا من هو الآب إلا الابن ومن أراد الابن أن يعلن له» (لوقا، ٢٢: ١٠). أي إن يسوع لم يُعلن الحقائق الخافية بخصوص الآب إلا للقلة التي اختارها من تلاميذه. وقد أكد بعض آباء الكنيسة هذه الحقيقة، ومنهم كلمنت الإسكندرى (أواخر القرن الثاني الميلادى) الذى كشف في إحدى رسائله عن وجود إنجيل روحانى لمرقس لدى كنيسة الإسكندرية يحتوى على تعاليم يسوع لا يعرفها إلا الخاصة، ولا يجوز كشفها لغير الساعين إلى كمالهم في الدين. على أن بعض جوانب تعاليم يسوع الباطنية ذات الطابع الغنوصي الواضح قد رشح إلى أسفار الكتاب المقدسى المسيحي، لا سيما رسائل بولس وإنجيل يوحنا. أما تعاليمه الظاهرية فقد دونها حسب فهمهم لها مؤلفو الأناجيل الإزائية الثلاثة مرقس ومتى ولوقا. ولنبدأ برسائل بولس باعتبارها أقدم أدب مسيحي مدون.

يتحدث بولس عن «إله هذا العالم» أو «إله هذا الدهر» في إشارة خفية إلى إله التوراة يهوه في أكثر من موضع. فهو إله الهاكين من اليهود الذين رفضوا الخلاص الذي قدّمه لهم يسوع: «ولكن إذا كان إنجيلنا مكتوماً (محجوباً)، فإنه مكتوم عن الهاكين الذين فيهم إله هذا الدهر قد أعمى أذهان غير المؤمنين لثلاث تضيئ لهم إنارة إنجيل مجد المسيح» (كورنثية، ٤: ٣-٤). ومن المعروف أن لقب «إله هذا الدهر» هو واحد من ألقاب إله التوراة. نقرأ في سفر إشعياء على سبيل المثال: «أما عرفت، ألم تسمع؟ إله الدهر، الرب خالق أطراف الأرض، لا يكُل ولا يعيَا» (إشعياء، ٤٠: ٢٨). هذا إله الذي يدعوه الغnosticiون بالأركون الأكبر من الكلمة اليونانية (أي الحاكم)، يدير العالم من خلال مساعديه المدعويين

أيضاً بالأراكنة (Archons)، أو الأركان بلغة بولس، وهم حفظة الشريعة: «لما كنتم تجهلون الله كنتم عبیداً لآلہ ليست بالآلہ حقاً. أما الآن وقد عرفتم الله، بل عرفكم الله، فكيف تعودون إلى تلك الأركان الضعيفة الحقيرة وتريدون أن تكونوا عبیداً لها كما كنتم قبلأ، تراغون الأيام والشهور والفصول والسنين (إشارة إلى السبت وأعياد اليهود الدينية)» (غلاطية، ٤: ١٠-٨). حين كنناً قاصرين كنناً عبیداً لأركان هذا العالم. فلما تمَ الزمان أرسل الله ابنه مولوداً لأمرأة، مولوداً في حكم الشريعة ليفتدي الذين هم في حكم الشريعة» (غلاطية، ٤: ٦-٣).

وهؤلاء الأراكنة هم ملائكة الحاكم الأكبر الذين بلغوا شريعته لليهود وعملوا على تطبيقها: «فما معنى الشريعة؟ إنها أضيقت بداعي المعاشي إلى أن يأتي النسل الذي جعل له الموعد (=المسيحيون)، أعلنتها (أي الشريعة) الملائكة على يد وسيط (=موسى)، والواحد لا وسيط له، والله واحد» (غلاطية، ٣: ٢٠-١٩). وهؤلاء الملائكة من معاوني الأركون الأكبر هم أصحاب الرئاسة والسلطة الذين خلعهم المسيح: «كتنتم أمواتاً بزلاتكم وقف أجداسكم، فأحييكم الله معه وصفح لنا عن جميع زلاتنا ومما كان علينا من صك للفرائض، وألغاه مسماً إياه على الصليب، وخلع أصحاب الرئاسة والسلطان وعاد بهم في ركب الظافر» (كولوسي، ٢: ١٣-١٥). ومع زوال سلطة هؤلاء فقد زالت سلطة الشريعة: «فلا يحكمن عليكم أحد في المأكول والمشروب أو الأعياد والأهلة والسبوت، فما هذه كلها إلا ظل الأمور المستقبلية، أما الحقيقة فهي جسد المسيح. فلا يحرمنكم أحد إياها رغبةً منه في التواضع وفي عبادة الملائكة ... فاما وقد متم مع المسيح متخلين عن أركان العالم، فما بالكم لو كنتم عائشين في العالم تخضعون لمثل هذه النواحي: لا تمس، ولا تدق، ولا تأخذ ... وتلك أشياء تتول كلها إلى الزوال بالاستعمال» (كولوسي، ٢: ١٦-٢٢). وهؤلاء الأراكنة هم الذين صلبوا يسوع المسيح لجهلهم بحكمة الله الخفية: «ولكن هناك حكمة نتكلم عليها بين الناضجين في الروح، وهي غير حكمة هذا العالم ولا رؤساء هذا العالم وسلطانهم على زوال، بل هي حكمة الله السرية الخفية التي أعدها قبل الدهور في سبيل مجدنا وما عرفها أحد من رؤساء هذا العالم، ولو عرفوها لما صلبوا رب المجد» (١ كورنثية، ٢: ٦-٨).

وبخصوص المفهوم الغنوسي عن روح الإنسان باعتبارها قبس من روح الله يقول بولس: «أما تعرفون أن روح الله يسكن فيكم؟ فمن هدم هيكل الله هدمه الله، لأن هيكل الله مقدس وأنتم أهل الهيكل» (١ كورنثية، ٣: ١٦-١٧). «وإذا كان روح الله الذي أقام يسوع من بين الأموات يسكن فيكم، فالذي أقام يسوع المسيح من بين الأموات يبعث الحياة

في أجسادكم الفانية بروحه الذي يسكن فيكم» (روما، ٨: ١١-١٠). «فمع أن الإنسان الظاهر فينا يسير إلى الفناء، إلا أن الإنسان الباطن يتجدد يوماً بعد يوم» (٢ كورنثية، ٤: ١٦). وما دام الأمر كذلك فإن هذا العالم هو بالمفهوم الغنوسي غربة للروح لأن مسكنها الأصلي هو في السماء: «ولذلك لا نزال واثقين كل الثقة، عارفين أننا ما دمنا في هذا الجسد فنحن متغربون عن الرّب لأننا نهتدي بآيماننا لا بما نراه. فنحن إذن واثقون، ونفضل أن نغترب عن هذا الجسد لنقيم مع الرّب» (٢ كورنثية، ٥: ٨-٦). وعلى عكس اليهود الذين يعتقدون أن وطنهم في الأرض، فإنَّ من عرف المسيح يعرف أن وطنه الحقيقي هو في السماء: «هناك جماعة كثيرة تسلك في حياتها سلوك أعداء صليب المسيح (=اليهود). هؤلاء عاقبهم ال�لاك، وإلههم بطنهم (كنية عن شرائع النجس والطاهر في المأكل)، ومجدهم عوراتهم (كنية عن افتخارهم بالختان)، وهمهم أمور الدنيا. أما نحن فوطننا في السماء ومنها ننتظر الرّب يسوع المسيح. فهو الذي يبدل جسدنَا الوضيع ليجعله على صورة جسده المجيد» (فيليبي، ٣: ١٨-٢١).

وهذا ما يقود بولس إلى موقف غنوسي من الجسد: «اسلكوا سبيل الروح ولا تقضوا شهوة الجسد، لأن الجسد يشتهي ما يخالف الروح» (غلاطية، ٥: ١٦-١٧). و موقفه هذا من الجسد يقوده إلى موقف سلبي من الزواج على الرغم من عدم شجبه له: «أريد أن تكونوا من دون هم». فغير المتزوج يهتم بأمور الرّب وكيف يُرضي الرّب، والمتزوج يهتم بأمور العالم، وكيف يُرضي امرأته، فهو منقسم ... أقول هذا لخيركم لا لألقي عليكم قيداً، بل لتعلموا ما هو لائق وخدموا الرّب دون ارتباك» (١ كورنثية، ٧: ٣٢-٣٥).

هذه النّظرية الغنوسيّة إلى الجسد ينجم عنها بالضرورة عند بولس قوله بالبعث الروحاني لا بالبعث الجسدي، على ما يراه الغنوسيون أيضًا: «هكذا أيضًا قيامة الأموات، يدفن الجسم في فساد ويقام في عدم فساد، يدفن في هوان ويُقام في مجد، يدفن في ضعف ويُقام في قوة، يدفن جسماً حيوانياً ويُقام جسماً روحانياً ... كما هو الترابي هكذا الترابيون أيضًا، وكما هو السماوي هكذا السماويون أيضًا. وكما لبسنا صورة الترابي سنلبس أيضًا صورة السماوي. أقول لكم أيها الإخوة إن لحماً ودمًا لا يقدران أن يرثا ملکوت الله، ولا يرث الفساد عدم الفساد» (١ كورنثية، ١٥: ٤٢-٥٠).

إن ثنائية الجسد والروح تعكس عند بولس ثنائية الظلم والنور، والخير والشر. وهو في تبّيّنه إلى هذه الثنائيات يستخدم مصطلح الإفاقاة من نوم الغفلة ورقدة الجهالة الشائع عند الغنوسيين: «تنبه أيها النائم وقم من بين الأموات يضيء لك المسيح» (إفسس، ٥: ١٤).

«وأنتم تعرفون في أي وقت نحن. حانت ساعتكم لتفيقوا من نومكم، فالخلاص الآن أقرب إلينا مما كان يوم آمنا. تناهى الليل، واقترب النهار. فلنطرح أعمال الظلم ونحمل سلاح النور، لنسلك كما يليق السلوك في النهار» (روم، ١٣: ١١-١٣). «أما أنتم أيها الإخوة فلا تعيشون في الظلم حتى يفاجئكم ذلك اليوم مفاجأة اللص، فلا نَنْمَ كسائر الناس بل علينا أن نَسْهَر ونَصْحُو. فإنما في الليل ينام النائمون، وفي الليل يسُكُر السكارى، أما نحن أبناء النهار فلنكن صاحين لابسين درع الإيمان والمحبة وخوذة رجاء الخلاص» (١ تسالونيكي، ٥: ٤-٨). «احمدو الآب بسرور لأنَّه جعلكم أهلاً لأنَّ تشاطروا القديسين ميراثهم في النور. فهو الذي نجانا من سلطان الظلمات ونقلنا إلى ملکوت ابنه الحبيب، فكان به الفداء وغفران الخطايا» (كولوسي، ١: ١٢-١٣).

فإذا انتقلنا إلى إنجيل يوحنا الذي رشح إليه الكثير من تعاليم يسوع الباطنية، لوجدنا كيف تغيب الحدود الفاصلة بين المسيحية الأولى والفكر الغنوسي، لا سيما فيما يتعلق بثنائيات الوجود: الخير والشر، النور والظلمة، الموت والحياة، والمعرفة والجهل: «أنا نور العالم، من يتبعني لا يخبط في الظلم بل له نور الحياة» (٨: ١٢). «النور باق معكم وقتاً طويلاً، فامشو ما دام لكم النور مخافة أن يُدْرِكُكم الظلم؛ لأنَّ الذي يمشي في الظلم لا يدرى أين يسير. آمنوا بالنور ما دام لكم النور، فتكونوا أبناء النور» (١٢: ٣٥-٣٦). «جئت إلى العالم نوراً، فمنْ آمن بي لا يقيم في الظلم» (٤٦: ١٢).

ويتحدث يسوع في إنجيل يوحنا عن غرابة المؤمنين في عالم تحكمه القوى الظلامية: «من يحب نفسه يُهلكها، ومن يبغض نفسه في هذا العالم يحفظها إلى حياة أبدية» (يوحنا، ١٢: ٢٥). «من أحب حياته هلك، ومن كره حياته في هذه الدنيا حفظها إلى الأبدية». (١٢: ٢٥) «لو كنت من العالم لأحب العالم من كان منه، ولكن أبغضكم العالم لأنكم لستم منه. فاختياري لكم أخرجكم من العالم» (١٥: ١٩). «بلغتم كلامك فأبغضهم العالم، لأنهم ليسوا من العالم كما أني لست من العالم» (١٧: ١٤). ولذلك عندما سأله الواي الروماني أثناء المحاكمة: أَنْتَ ملك اليهود؟ أجابه يسوع: «ليست مملكتي من هذا العالم. ولو كانت مملكتي من هذا العالم لدافع عنِي رجالٌ لكيلاً أُسلِم إلى اليهود» (١٨: ٣٦). هذه المملكة الأرضية التي رفضها يسوع ما عرفت الله قط: «العالم لم يعرِفَكَ، أما أنا فقد عرفتك، وعرف هؤلاء (= التلاميذ) أنك أرسلتني» (١٧: ٢٥).

وإذا كان العالم جاهلاً باهله الحق فلأنه واقع تحت سلطان قوة أخرى يدعوها يسوع بسيد هذا العالم، إله اليهود الذي جَرَّبه في البرية، والذي رفض يسوع السجود له وأعلن

انتهاء سلطانه على المؤمنين بالأَبِ السماوي: «الْيَوْمَ دِينُونَةُ هَذَا الْعَالَمِ، وَالْيَوْمُ يُنْبَذُ سِيدُ هَذَا الْعَالَمَ فَإِذَا رُفِعْتُ مِنْ هَذِهِ الْأَرْضِ جُذِبْتُ إِلَى النَّاسِ أَجْمَعِينَ» (١٢: ٣٢-٣١). «لَأَنَّ سِيدَ هَذَا الْعَالَمَ قَدْ حُكِمَ عَلَيْهِ» (١٦: ١١). «لَنْ أَخْاطِبْكُمْ بَعْدَ الْآنَ لَأَنَّ سِيدَ هَذَا الْعَالَمَ آتٍ وَلَيْسَ لَهُ يَدٌ عَلَيَّ. وَمَا ذَلِكَ إِلَّا لِيَعْرِفَ الْعَالَمُ أَنِّي أَحْبُّ الْأَبَ وَأَعْمَلُ بِمَا أَوْصَانِي» (١٤: ٣٠-٣١). سيد هذا العالم الذي عرض على يسوع السلطة على كل ممالك الأرض، هو الذي يهب كل سلطان أرضي، وهو الذي أسلم يسوع إلى الصليب. فعندما قال له الوالي ببلطس أثناء المحاكمة: «أَلَا تُخْلِمُنِي؟ أَفَلَسْتَ تَعْلَمُ أَنِّي سَلْطَانٌ أَنْ أَطْلُقُكَ؟» أجاب يسوع: «لَمْ يَكُنْ لَكَ سَلْطَانٌ عَلَيَّ الْبَتَّةِ لَوْلَا تَكُنْ أَعْطَيْتَ (هَذَا السَّلْطَانُ) مِنْ فَوْقِهِ، لَذِكْرِ الَّذِي أَسْلَمَنِي إِلَيْكَ لِهِ خَطِيئَةٌ عَظِيمَةٌ» (١٩: ١٠-١١). ولكن يسوع بموته على الصليب وقد غلب العالم وسيد هذا العالم: «سَتَعْنَوُنَ الشَّدَّةَ فِي هَذَا الْعَالَمِ، فَاصْبِرُوا لَهَا، لَقَدْ غَلَبْتُ الْعَالَمَ» (١٦: ١٣).

أما مصدرنا الثالث في تتبع التعاليم الخفية ليسوع، فهو إنجليل غير رسمي منسوب إلى توما الرسول يحتوي على ١١٤ قولًا ليسوع من غير التعرض لسيرته أو المناسبات الخاصة بهذه الأقوال. وعلى الرغم من بقاء هذا الإنجليل خارج كتاب العهد الجديد، إلا أنه أكثر الأنجليل غير الرسمية قربًا إلى الأنجليل القانونية، الأمر الذي أكسبه عن جدارة لقب الإنجليل الخامس. تعود أقدم الشذرات المكتشفة من هذا الإنجليل إلى مطلع القرن الثاني الميلادي، ولكن الباحثين يعتقدون بأنه ترجمة يونانية عن نصًّ آرامي أقدم دُوِّنَ في فلسطين أو مكان آخر من سوريا. وهناك اتجاهات جديدة في البحث تضع تاريخ تدوينه في زمن ما من النصف الثاني للقرن الأول الميلادي، أي إلى فترة تدوين الأنجليل الرسمية. من الأقوال الـ ١١٤ الواردة في إنجليل توما هناك نحو ٥٠ قولًا يشتراك بها مع أقوال يسوع الواردة في الأنجليل الإزائية الثلاثة (مرقس ومتى ولوقا)، وهذا ما يعطي بقية الأقوال مصداقية تؤكِّد نسبتها إلى يسوع. إلا أن ما يميِّزه عن الأنجليل الإزائية هو أن يسوع لا يظهر فيه كمبشر بحلول اليوم الأخير ودينونة العالم، وإنما كمعلم حكمة يُرشد إلى سبل الحياة الروحية الكفيلة بتطهير النفس والانعتاق من العالم. وتظهر في أقواله لهجةٌ غنوصية بسيطة وواضحة، وبعيدة عن التصورات الميثولوجية المعقّدة التي نواجهها في النصوص الغنوصية التي دُوِّنت بعده، والتي ابتعدت عن جوًّ الأنجليل الرسمية على الرغم من اتخاذها لشخصية يسوع المسيح المبعوث مركزًا للأفكارها وتصوراتها الدينية. ومؤلف الإنجليل يصف في فقرته الاستهلاكية الأقوال التي يقدمها لنا على أنها: «الكلمات الخفية التي نطق بها يسوع الحي، ودونها يهودا توما» وأن: «من يتوصَّل إلى تأويلها لن

يذوق الموت أبداً» وتبتدئ كل فقرة من الفقرات الـ ١٤ إماً بجملة: «قال يسوع» أو «قال له التلاميذ» أو «سأله التلاميذ». وفيما يلي مقتبسات من هذا الإنجيل مع شروحاتي على المتـ^١:

- قال يسوع: على من يبحث ألا يتوقف عن البحث إلى أن يجد، وحين يجد سوف يضطرب، وحين يضطرب سوف يعجب ويسود على الكل.
أي إن المعرفة هي أداة الساعي إلى الخلاص، وعليه متابعتها دون كلل أو يأس، لأنها ستقود في النهاية إلى الاستنارة التي تترافق في البداية مع الدهشة والاضطراب، ثم يليها الغبطة والسكون الداخلي.
- قال يسوع: عندما تعرفون أنفسكم تعرفون أنكم أبناء الآب الحي. ولكن إذا لم تعرفوا أنفسكم أقمتم في الفقر وكنتم الفقر.
على ما هو معروف في الأدبيات الغنوصية فإن يسوع هنا يقرن الروح بالثروة والجسد بالفقر. فـمن عرف نفسه عـرف إلهـه الذي سـيـمـدـ لهـ يـدـ الخلاص، ومن لم يـعـرفـ نفسهـ بـقـيـ مـقـيـمـاـ فيـ الفـقـرـ،ـ أيـ فيـ الجـسـدـ المـادـيـ،ـ أـسـيـرـاـ لـدـورـةـ التـنـاسـخـ.ـ ولـذـلـكـ قـالـ فيـ فـقـرـةـ أـخـرـىـ مـنـ إـنـجـيـلـ تـوـمـاـ:
- إذا نـشـأـ الجـسـدـ عنـ الرـوـحـ فـهـيـ مـعـجـزـةـ،ـ وإـذـاـ نـشـأـتـ الرـوـحـ عنـ الجـسـدـ فـهـيـ مـعـجـزـةـ المـعـجـزـاتـ.ـ وإنـيـ لـأـعـجـبـ كـيـفـ لـهـذـهـ ثـرـوـةـ عـظـيـمـةـ أـنـ تـقـيـمـ فيـ هـذـاـ الفـقـرـ.
- قال يسوع: اعرف ما في متناول البصر يظهر لك الخافي عليك. فـماـ مـنـ خـفـيـ إـلـاـ وـيـنـكـشـفـ.
- أيـ إنـ المـعـرـفـةـ حـقـةـ لـلـعـالـمـ تـكـشـفـ لـكـ أـصـلـهـ المـتـجـذـرـ فيـ الشـرـ وـالـظـلـامـ.
- قال يسوع: لقد أـقـيـمـتـ عـلـىـ العـالـمـ نـارـاـ،ـ وـهـاـ أـنـاـ أـرـقـبـهـ حـتـىـ يـضـطـرـبـ.
- أيـ إنـ يـسـعـ جـاءـ لـيـقـضـيـ عـلـىـ كـلـّـ مـاـ هـوـ قـدـيمـ وـيـسـتـبـدـلـ بـكـلـّـ مـاـ هـوـ جـدـيدـ.ـ وـقـدـ وـرـدـ فيـ إـنـجـيـلـ لـوـقاـ:ـ «ـجـئـتـ لـأـلـقـيـ عـلـىـ الـأـرـضـ نـارـاـ،ـ وـكـمـ أـرـجـوـ أـنـ تـكـونـ قـدـ اـحـتـرـقـ»ـ (ـلـوـقاـ،ـ ٢٩ـ:ـ ١٢ـ).
- قال يسوع: هذه السماء ستنزل والتي فوقها ستنزل، ولكن من هم أموات لن يحيوا، ومن هم أحياء لن يموتا.

^١.Marvin W. Meyer, The Secret Teaching of Jesus, Vintage, 1986, pp. 19-38

انظر ترجمتي الكاملة للنص وشروحاتي عليه في مؤلفي: «الوجه الآخر للمسيح».

- الأموات الذين لن يحيوا هنا، هم غير العارفين. أما الأحياء فهم العارفون الذين عرّفوا أنفسهم وعرفوا إلههم.
- قال يسوع: إذا صُمِّتم جلبتم على أنفسكم خطيئة، وإذا صلّيتم أَنْتُمْ أنفسكم، وإذا تصدّقتم آذيتم أرواحكم.
 - أي إن العارف الذي يصوم عن العالم ليس بحاجة إلى الصيام التعبدي اليهودي؛ والذي هو في تواصل دائم مع الإلهي ليس بحاجة إلى طقس الصلاة الشكلي، والذي تبعه أخلاقه عن التزام حُرّ وأصيل ليس بحاجة إلى أخلاق الشريعة المفروضة من الخارج.
 - قال يسوع: ليس بمقدور أحد أن يمتطي حسانين في آنٍ معاً، أو أن يشدّ قوسين. وليس بمقدور العبد أن يخدم سيدَيْنَ (قارن مع متى، ٦: ٢٤).
 - الحسانان والقوسان والسيدان هنا هما الروح والجسد.
 - قال يسوع: إذا سألكم من أين جئتم؟ قولوا: جئنا من النور، من المكان الذي انبثق فيه النور من تلقاء ذاته وتجلّ في صور نورانية. وإذا سألكم: من أنتم؟ قولوا: نحن أبناءه، نحن مختارو الآب الحي.
 - قال له تلاميذه: أربعة وعشرون نبِيًّا كلهم تكلموا عنك. قال لهم: لقد غفلتم عن الحي الذي أمامكم وتكلّمتم عن الأموات.
 - يؤكد يسوع هنا على القطيعة مع التاريخ الديني اليهودي. فالشريعة وتعاليم الأنبياء قد انتهت بظهور البشارة الجديدة.
 - قال له تلاميذه: هل الختان مفيد؟ قال لهم: لو كان مفيداً لكان أبوهم أنجبهم مختونين. ولكن الختان الحقيقي بالروح.
 - يستبدل يسوع هنا طهارة الجسد التي يعبر عنها الختان اليهودي بطهارة الروح التي يعبر عنها العماد المسيحي. فالختان الحقيقي هو بالروح لا بالجسد. وهذا ما عبر عنه بولس عندما قال: «الختان ختان القلب العائد إلى الروح لا إلى حروف الشريعة» (روما، ٢: ٢٩). وأيضاً: «ها أنا ذا بولس أقول لكم: إذا اختنتم فلن يُفديكم المسيح شيئاً ... لقد انقطعتم عن المسيح يا أيها الذين يلتمسون البر من الشريعة» (غلاطية، ٥: ٤-٥).
 - قال يسوع: كونوا عابري سبيل.

- أي عيشوا في هذا العالم كغرباء عنه متطلعين دوماً إلى موطنكم الأصلي في السماء. ولذلك قال في موضع آخر عندما سأله المجدلية: ماذا يشبه تلاميذك؟
قال: يشبهون صغاراً يعيشون في حقل لا يخصهم.
- قال يسوع: مَنْ عَرَفَ كُلَّ شَيْءٍ وَلَمْ يَعْرِفْ نَفْسَهُ، افْتَرَى إِلَى كُلِّ شَيْءٍ.
 - قال يسوع: مَنْ يَطْلَبْ يَجِدْ وَمَنْ يَقْرَأْ يُفْتَحْ لَهُ الْبَابُ.
أي إن المعرفة متاحة للجميع وما عليك إلا أن تقرع بابها.
 - قال يسوع: مَنْ فَهَمَ الْعَالَمَ وَقَعَ عَلَى جِيفَةِ، وَمَنْ وَقَعَ عَلَى جِيفَةِ فَالْعَالَمَ لَيْسَ أَهْلًا لَهُ.
- أي إن مَنْ يَعْرِفُ الْعَالَمَ عَلَى حَقِيقَتِهِ لَا يَرَى فِيهِ سُوَى جِيفَةِ، فَيُشَيَّحُ بِوْجْهِهِ عَنْهَا وَيَغْدُو فَوْقَ الْعَالَمِ.
- قال يسوع: تَطَلَّعُوا إِلَى الْحَيِّ مَا دَمْتُ أَحْيَاءً، لَئَلَّا تَمُوتُوا وَتَحَاوِلُوا رُؤْيَا الْحَيِّ فَلَا تَسْتَطِيْعُونَ.
- أي لن يرى الله بعد الموت إلا مَنْ رَأَهُ رُؤْيَا الْقَلْبُ الْحَقَّةُ فِي الْحَيَاةِ.

(١) مَآلِ تَعَالَيمِ يَسُوعَ

إن تعاليم يسوع الظاهرة منها والباطنة، قد وصلت إلى مؤلفي الأناجيل بعد أكثر من أربعين سنةً على وفاته، وذلك على شكل مجموعات أقوال دونها مؤلفون مجهولون، ومنها مجموعة اللوجيا-*Logia*^٢ والمجموعة المنسوبة إلى توما التي اقتبسنا منها أعلاه، ومجموعة المصدر،^٣ إضافة إلى أخبار متفرقة حفظتها ذاكرة التلاميذ عن سيرة حياته. وقد تأمل هؤلاء المؤلفون في هذه التركة وفهموها كلُّ بما يتناسب مع تكوينه الشخصي وخلفيته الثقافية، فأخذوا ما أخذ وترك ما ترك. ثم جاءت الكنيسة المبكرة وتأملت في تركة هؤلاء المؤلفين

^٢ اللوجيا-*Logia* تعني الأقوال باللغة اليونانية. هذه المجموعة من أقوال يسوع لم تصلنا، وإنما ذكرها بعض آباء الكنيسة، ومنهم أوزيبيوس القيسياري في نقله عن بابياس أسقف هيرابوليس في القرن الثاني الميلادي، الذي قال: إن متى قد جمع هذه الأقوال باللهجة العبرية، ثم جاء بعده مَنْ ترجمها حسب استطاعته.

^٣ المصدر، أو *Q* من الكلمة الألمانية *Quelle* أي المصدر. وهو مرجع يفترض الباحثون وجوده، ويعتقدون أنه مصدر مشترك لكل من متى ولوقا، إضافة إلى مصدرهما الآخر وهو إنجيل مرقس.

وبنت عليه مستوىً ثانياً للتفسير. وأخيراً جاء اللاهوت المسيحي الذي صاغه آباء متशبعون بالثقافة اليونانية، فبنوا مستوىً ثالثاً للتفسير. ومع الانتقال بين مستويات التفسير هذه، جرى إسقاط الكثير من التعاليم الباطنية ليسوع حتى بدا أنها قد ضاعت إلى الأبد. إلا أن شخصية فذة بين آباء الكنيسة نشط في أواسط القرن الثاني الميلادي يُدعى مرقيون Marcion، قد حفظ لنا جوهر هذه التعاليم وبنى عليها كنيسة بديلة عن كنيسة روما. وعلى الرغم من أن هذه الكنيسة لم تُ عمر طويلاً، إلا أن تعاليم مرقيون بقيت بمثابة شاهدٍ حيٌّ على الوجه الخفي لتعاليم يسوع المسيح.

مرقيون والكنيسة البديلة

من بين آباء الكنيسة الأوائل كان مرقيون—Marcion الأبرز بينَ من تقصّى تعاليم يسوع الباطنية وفهمها حقّ فهمها. وعندما فشل في إحداث أي تغيير يُذكَر في قناعات زملائه في كنيسة روما، انشق عنها وأنشأ كنيسة جديدة توسّعت شرقاً وغرباً بزخم قوي، وطرحَت نفسها بديلاً عن كنيسة روما التقليدية.

جاء مرقيون من آسيا الصغرى. فقد ولد وترعرع في مدينة سينوب على البحر الأسود بمنطقة البنط—Pontus. سنة ميلاده غير معروفة ولكن يمكن تحديدها بشكل عام في أواخر القرن الأول الميلادي. نشأ في أسرة مسيحية وكان والده أسقفاً للمجموعة المسيحية المحلية. ويعتقد البعض أنه كانت لوالده هذا روابط مع طائفة البولسيين—Paulicians. وهي طائفة مسيحية مبكرة نشأت في أرمينيا على يد مبشر يُدعى عاديا جاء من أورشليم حاملاً معه تعاليم سريةً ليسوع من منشئها. وقد بشر عاديا بعقيدة تقول بأن يسوع هو كائن بشري تبناه الله وجعله ابنًا له. ثم تطور ضمن هذه العقيدة تنوع آخر يقول بوجود إلهين أعلىين لا إله واحد، الأول هو الآب السماوي الأعلى، والثاني هو الديميج خالق هذا العالم وسيده.

أخذ مرقيون عن والده مهنة الشحن البحري بسفينة تخصه، وربما أكثر. وقد توسع في أعماله باتجاه الموانئ الغربية لآسيا الصغرى مثل إفسوس وسميرنا التي كانت من المراكز القديمة للحركة الغنوصية، وهناك حصلت جدالات فكرية حامية بينه وبين السلطات المسيحية التقليدية. وفي سميرنا وصفه المنافح العنيد عن الإيمان القوي بوليكارب بأنه بكر الشيطان. نحو عام 139 م رحل إلى روما حيث انضم إلى المجموعة المسيحية العاملة هناك وتبرع للحركة بمبلغ كبير من المال. في مكان إقامته الجديد طور تعاليمه، ويقال إنه اتصل بالغنوسيي السوري كيردو—Cerdo وتأثر به، وكان يبشر مثله بالفصل بين الإله الخالق

إله التوراة والإله الخفي الأعلى إله يسوع. وعندما انعقد مجمع كنسي في روما عام ١٤٤م، عمل مرتقيون على الترويج لأنكاره والدفاع عنها، ولكن المجتمع رفض أطروحته بعد جدال طويل بشأنها. عند ذلك انسحب مرتقيون من كنيسة روما وأسس كنيسته الجديدة التي أنفق بقية عمره في الدعوة إليها بعزم لا تفتر ولا تلين، وفي إحداث فروع لها في جميع أنحاء الإمبراطورية الرومانية.

شكلت كنيسة مرتقيون أكبر تهديد للكنيسة القوية في القرن الثاني الميلادي، وانتشرت فروعها في إيطاليا وبلاد الشام ومصر ووادي الراافدين وأرمينيا، وشارك أعضاؤها في النضال المسيحي إلى جانب إخوتهم من أتباع الكنيسة القوية، ونالوا من الاضطهاد مثل ما نالهم وقدموا من الشهداء مثل ما قدموا. ولكن الكنيسة الرسمية لم تعتبرهم إلا هراطقة، وفي أول كتاب مسيحي ضد الهرطقة وضعه جوستين الشهيد نحو عام ١٥٠م، جرى تصنيف مرتقيون إلى جانب كلٌ من سمعان ماجوس السامراني وتلميذه ميناندر باعتبارهم رأس المكيدة التي يدبرها الشيطان ضد المسيحية. وقد استمرت الكنيسة المرقينية في الغرب إلى جانب الكنيسة القوية إلى أن صارت المسيحية دينًا للإمبراطورية الرومانية في القرن الرابع الميلادي، ثم بدأت تتلاشى بتأثير القرارات الرسمية التي أصدرها الأباطرة ضد الهرطقات، وملحقة الهرطقة وإحراق كتبهم. أما في الشرق فقد عاشت المرقينية فترة أطول بسبب هجرة المرقينيين إلى المناطق الريفية البعيدة واحتفائهم من المدن الكبرى. ويبعدون أنَّ من لم يُعد منهم إلى الكنيسة الرسمية قد دخل في المانوية بسبب التقارب الواضح بين العقدين. كما أنَّ ماني نفسه قد استَّهم على ما يبدو التنظيم الكنسي المرقيني عندما كان يؤسس لكتنيسته الغنوصية العالمية.

يقوم فكر مرتقيون على الفصل التام بين العهد الجديد والعهد القديم، وكان معارضًا للطريقة المسيحية التقليدية في تأويل كتاب العهد القديم (= التوراة) لجعله متناءً مع العقيدة المسيحية. كما يقوم فكره على التناقض بين إله الشريعة وإله المحبة والخلاص؛ فال الأول هو إله العهد القديم الذي خلق العالم وراح يحكمه من خلال شريعة قائمة على الانتقام، ومؤسسًا العدالة بلا رحمة أو طيبة. هذا الإله الحقود والناقص نقص العالم الذي خلقه، والذي يقول مرتقيون إنه يعرفه حقًّا المعرفة، هو إله جدير بالازدراء ولا يستحق بالفعل العبادة التي يطلبها، وهو ليس أبًا ليسوع كما يعتقد المسيحيون القويون. أما إله المحبة والخلاص الذي يدعوه مرتقيون بالإله المتعالي والإله المجهول الذي يقيم في سمائه الخاصة فوق إله الخلق، فليس له علاقة ب مجريات الأحداث في العالم لأنَّه لم يكن صانعه، وهو لم يتدخل إلا بأنَّ أرسل ابنه يسوع المسيح في هيئة جسمانية تحفي أصله السماوي

إلى هذا العالم البائس الذي أحبه وأراد له الخلاص، وفي هذه الهيئة الجسمانية حكم عليه إله التوراة بالصلب لأنه كان جاهلاً بحقيقةه. ولكن يسوع قبل الرجوع إلى أبيه نزل إلى هاديس (= العالم الأسفل أو الجحيم) ليكمل فعله الخلاصي بتحرير الأموات. وهناك شمل فعله الخلاصي جميع الأمم التي طالتها لعنة التوراة، بينما بقي أعمدة التاريخ الديني التوراتي في العالم الأسفل لأنهم بقوا على عنادهم وقساوة قلوبهم.

إن مفهوم اغتراب الله عن العالم هو مفهوم جذري لدى مرقيون. فما نعرفه عن الله هو أن جوهره الطيبة والرحمة، وفيما عدا ذلك فليس بإمكاننا تقديم أي وصف أو تحديد له؛ لأن شروطنا الأرضية لا تسمح لنا بذلك. وبينما تعقد الأنظمة الغنوصية الراديكالية (التي لا ينتمي إليها مرقيون) صلةً من نوع ما بين الديميرج والإله الخفي المتعالي، باعتبار أن ظهور الديميرج كان نتاجاً لعملية سقوط في عالم الملا الأعلى، فإن نظام مرقيون يُصرّ على عدم وجود رابطة بين الإلهين. وعلى عكس هذه الأنظمة أياًً، فإن الإنسان عند مرقيون هو من صنع الديميرج روحًا وجسداً، وبالتالي فإن روحه ليست قبساً من روح الإله الخفي، والشراكة في الجوهر مع الله لا تشکل العنصر الأساسي في عملية الخلاص عن طريق العرفان الذي يكشف للإنسان هذه الشراكة، لأنه معتمد بشكل كلي على رحمة الله ونعمته من خلال الإيمان بيسوع المسيح مخلصاً. هذا الإيمان هو الذي سيؤدي إلى مباركة الروح من قبل الإله الخفي، وتحويلها من روح ملوثة بشرّ العالم بداعي ارتباطها بالجسد إلى روح نورانية منعقة ومحررة من سجن الجسد وسجن العالم.

إن عدم وجود صلة بين الديميرج والإله الخفي في فكر مرقيون قد أغاره من تلك التصورات الميثولوجية المعقّدة التي حاول معلمو الغنوصية الراديكالية من خلالها شرح كيفية صدور الديميرج عن عالم الألوهة العلوى واستقلاله بخلق العالم المادي. فلقد التزم مرقيون الفكر الإنجيلي لا سيما أطروحتات بولس التي طورها بروح غنوصية لم تكن غائبةً عن بولس نفسه، ووصل بها إلى نتائجها المنطقية، التي لم يُصُغْها بولس بطريقة صريحة. وعلى الرغم من معارضته معارضه مرقيون لإله العهد القديم وتوكيده على تحرير الإنسان من حكمه، إلا أنه يعتقد أن عليه متابعة مهمته في تسيير شؤون هذا العالم؛ لأن العالم من حيث الأصل لا قيمة له، والجسد الإنساني لا يساوي شيئاً وكذلك حياة هذا الجسد في العالم. لذلك فقد عارض مرقيون الزواج لأنه يؤدي إلى التكاثر، وإلى إدامة بؤس الشرط الإنساني عن طريق إنجاب رعایا جدد يقعون تحت سلطة إله هذا العالم ويساعدون على تعزيز سلطانه. وهو في هذا الموقف على نقىض النزعة النسكية المسيحية التي تُعارض الفعل الجنسي ما لم يكن هدفه الإنجاب.

كان لمرقين عدٌ من الكتابات لم يصلنا منها إلا شذرات أوردها المؤلفون المسيحيون في معرض ردهم على الهرطقات المسيحية، ولكنه لم يعتبر مؤلفاته كُتبًا مقدسة كما فعل ماني. ولذلك فقد عمل على تزويد كنيسته بكتاب مقدس اختاره من عديد الأسفار التي كانت متداولة بين المسيحيين في ذلك العصر، فكان بذلك أولَ من أقرَ كتاباً قانونياً معتمداً للعهد الجديد. وقد احتوى هذا الكتاب على إنجيل لوقا بعد أن حذف منه مرقين قصة الميلاد التي اعتقد أنها مقدمة على النص الأصلي، وسلسلة نسب يسوع التي تربطه بالملك داود، كما حذف منه ما اعتقد بأنه مداخلات يهودية. كما اعتمد مرقين إلى جانب إنجيل لوقا عشرًا من رسائل بولس وهي: غلاطية، وكورنثية ١ و٢، ورومأ، وتسالونيكي ١ و٢، وإفسوس، وفيليمون. وفي ردها على هذا الإجراء سارع تكتسيس روما إلى صياغة كتابها القانوني الذي احتوى على معظم الأسفار التي نعرفها اليوم، واعتبرت كتاب التوراة العبرانية بمثابة عهد قديم لهذا العهد الجديد.

ولكي نأخذ فكرة عن الطريقة التي عرض بها المؤلفون المسيحيون أفكار مرقين، سوف أقدم فيما يلي هذا المقتبس من كتاب المؤلف إبرينايوس المتوفى نحو عام ٢٠٠ م والذي نافح فيه عن العقيدة المسيحية ضد الهرطقات، وهو بعنوان «ضد الهرطقات» (باللاتينية :*Adversus Haereses*)

«ومرقيون البنطي خلف كيردو، وطور مذهبه الذي جدّف فيه بلا حياء على الإله الذي اعترفت به الشريعة كما الأنبياء، ودعاه بصناعة الشر، ومحب الحروب، والخادع المراوغ، والمناقض لنفسه. وهو يقول بأن يسوع قد جاء من قبل الآب الذي يقيم فوق هذا الإله الذي صنع العالم، عندما كان بونتوس بيلاطس والياً على اليهودية في أيام الإمبراطور تيبيريوس، وأظهر نفسه لأهل اليهودية في هيئة رجل بشري، معلنًا أنه جاء ليهدم الشريعة وتعاليم الأنبياء وجميع أفعال هذا الإله الذي خلق العالم، والذي يدعوه مرقيون حاكم وسيد هذا العالم. وقد اعتمد إنجيل لوقا بعد أن شذبه وحذف منه كلَّ ما له علاقة بنسبي يسوع، وأقواله وتعاليمه التي يُقر فيها بأن خالق العالم الذي تدعوه الأسفار المقدسة بالرب هو أبوه. وقد أقنع تلاميذه بأن تعاليمه أكثر مصداقية من تعاليم الرسل الذين نقلوا لنا الإنجيل، بينما لم ينقل لهم هو إلا جزءاً صغيراً منه. كما أنه اختصر رسائل بولس الرسول وحذف منها كلَّ ما قاله بولس بخصوص خالق العالم باعتباره

أبَا ليسوع، كما حذف كلَّ مقتبسات بولس من نبوءات الأنبياء التي تتحدث عن مجيء المسيح.»

«وبرأيه فإنَّ الأرواح التي تتقبل تعاليمه هي التي ستحقق الخلاص. وهذا الخلاص لا يشارك به الجسد لأنَّه مصنوع من مادة الأرض، وزيادة في التجديف على الله، قدَّم لنا مرقيون هذه القصة التي تجعله متحدثاً باسم الشيطان وعدواً للحقيقة: فعندما هبط يسوع بعد قيامته إلى الجحيم، خلَّص من ربة الموت قابيل وسلالته، وأهل سدول، والمصريين وأمثالهم من الأمم الوثنية؛ لأنَّهم هرعوا إليه وأمنوا به فضْمَّهم إلى ملوكته. أما هابيل وأخنوح ونوح، وإبراهيم ونسله، والأنبياء، وكل البارين الذي أطاعوا الله، فلم يشملهم الخلاص الذي أعلنته الحياة لمرقيون، لأنَّهم اعتقادوا أنَّ الرب الذي كان دوماً يجربهم قد جرَّبهم مرةً أخرى، فلم يهربوا إلى يسوع ولم يصدقوا دعوته، وبقيت أرواحهم في الجحيم.»

من هذا العرض العام لتعاليم مرقيون، نلاحظ أنه قد أبقى نفسه على مسافة متساوية من الغنوصية الراديكالية ومن المسيحية القوية. ويمكننا اعتباره لاهوتياً مسيحيّاً أكثر منه لاهوتياً غنوصياً. ولكن بعض تلاميذه المباشرين مالوا من بعده إلى الراديكالية وطوروا تعاليمه ووصلوا بها إلى حيث لم يشأ لها أن تصل. من أهم هؤلاء التلاميذ المدعو آبيليس-*Apelles*، الذي نشأ في الإسكندرية موطن الغنوصية المصرية، وهو الذي حرَّف مسار تعاليم أستاذه لتلتقي مع تعاليم الغنوصية الراديكالية في ذلك العصر؛ فقد عزا إلى الروح الإنسانية وجوَّدا مسبقاً في عالم الإله الخفي الأعلى، كما جعل من الإله الذي صنع العالم ملائكة نارياً خلقه الله، ولكنه سقط من عليائه وأدار ظهره للنور، ثم صنع العالم والإنسان. وهذا الملك الساقط هو إله اليهود يهوه. وقد بدأ آبيليس تعاليمه في كتابين لم يصلَ إلينا، وإنما ألمح إليهما بعض المؤلفين المسيحيين مثل أوزيبيوس. وقد استقل آبيليس عن الكنيسة المرقioniَّة وأسس كنيسته الخاصة التي اندثرت في أواخر القرن الثالث الميلاد.¹

¹ من أجمل سيرة وتعاليم مرقيون انظر المراجع التالية:

- M. Eliade, Encyclopedia of Religion, edt, MacMillan, London, 1987, pp. 195–196.
- W. Barnston, edt, The Other Bible, Harper, New York, 1984, pp. 642–644.
- Kurt Rudolph, Gnosis, Harper, New York, 1987, pp. 313–316.

(١) المرقيونية في مؤلفات المسلمين

عاشت المسيحية المرقيونية في الشرق حتى القرن العاشر الميلادي على ما يورده ابن النديم في كتابه المعروف بالفهرست. فهو يقول: «لأصحاب مرقيون عدة كتب غير موجودة إلا حيث يعلم الله. وهم يتسترون بالنصرانية، وهم بخراسان كثیر، وأمرهم ظاهر كظهور المانوية (=المانوية).». ويقول في عقائدهم ما يلي: «المرقيونية هم أصحاب مرقيون، وهم قبل الديصانية. وهم طائفة من النصارى أقرب من المانوية والديصانية». وزعمت المرقيونية أن الأصلين القديميين هما النور والظلمة، وأن ها هنا كوننا ثالثاً مزجها وخالفتها. وقالت بتنزية الله عز وجل عن الشرور؛ لأن خلق جميع الأشياء كلها لا يخلو من ضرر، وهو مُجلٌ عن ذلك. واختلفوا في الكون الثالث ما هو، فقالت طائفة منهم هو الحياة وهو عيسى، وزعمت طائفة أن عيسى هو رسول ذلك الكون الثالث، وهو الصانع للأشياء بأمره وقدرته. إلا أنهم أجمعوا على أن العالم مُحدث وأن الصنعة بينةٌ فيه، ولا يشکون في ذلك. وزعمت أن من جانب الزهومات (=اللحم والدسم) والمسكر وصلٌ لله دهره وصام أبداً أفلت من حبائل الشيطان. والحكايات عنه (أي مرقيون) مختلفة كثيرة الاضطراب. وللمرقيونية كتاب يختصون به يكتبون به ديانتهم. ولمرقيون إنجيل سماه ...

أما الشهيرستاني صاحب كتاب الملل والنحل، فقد وضع المرقيونية في باب «من له شبهة كتاب»، وقال فيهم ما يلي: «أصحاب مرقيون، أثبتوا أصلين قديميين متضادين: أحدهما النور والثاني الظلمة. وأثبتوا أصلاً ثالثاً هو المعدل الجامع، وهو سبب المزاج. فإن المتنافرين المتضادين لا يمتزجان إلا بجامع. وقالوا إن الجامع هو دون النور في المرتبة وفوق الظلمة. وحصل من الاجتماع والامتزاج هذا العالم. ومنهم من يقول: إن الامتزاج حصل بين الظلمة والمعدل؛ إذ هو أقرب منها، فامتزجت به لتطيب به وتلتذذ بملاذة. فبعث النور إلى العالم المترج روحاً مسيحية وهو روح الله وابنه، تحنناً على المعدل الجامع السليم الواقع في شبكة الظلم الرجيم، حتى يخلصه من حبائل الشياطين. فمن اتبعه فلم يلامس النساء ولم يقرب الزهومات أفلت ونجا، ومن خالقه هلك.»

«وقالوا: وإنما أثبتنا المعدل لأن النور هو الله تعالى، لا يجوز عليه مخالطة الشياطين ... وأيضاً: فإن الضدين يتناهان طبعاً ويتمانعان ذاتاً ونفساً، فكيف يجوز اجتماعهما وامتزاجهما؟ فلا بد من معدل يكون دون النور وفوق الظلم فيقع الامتزاج منه. وهذا على خلاف ما قالته المانوية، وهو أيضاً على خلاف ما قاله زرداشت، فإنه يثبت التضاد بين

النور والظلمة، ويثبت المدعى كالحاكم على الخصمين الجامع بين المتضادين، لا يجوز أن يكون طبعه من أحد الضدين، وهو الله عز وجل الذي لا ضد له ولا ند».^٢

من هذا العرض الذي قدّمه ابن النديم والشهرستاني، نلاحظ أن العقيدة المرقيونية في صيغتها المتأخرة قد حافظت على بعض الأفكار الأصلية للمعلم الأول، ولكنها تبنتَ الكثير أيضاً من الأفكار والتصورات الغنوصية الراديكالية التي كانت أبعدَ ما تكون عن فكر مرقيون.

^٢ من أجل المرقيونية في مؤلفات المسلمين، راجع:

- الشهريستاني: الملل والنحل، دار الفكر، ص ٢٠٣-٢٠٤.
- ابن النديم: الفهرست، دار الكتب العلمية، ص ٥٢٣-٥٢٤.

هل وُجد يسوع فعلاً؟

عبر التاريخ الطويل للبحث في العهد الجديد ظهر تيارٌ ما زال له مؤيدون في الوقت الراهن، يقول إن يسوع المسيح ليس شخصيةً تاريخية، وما أحداث الإنجيل إلا أسطورة تكونت ببطء ونسجتها مخيلة اللاهوتيين على مدى قرن من الزمان إلى أن اكتملت بالطريقة التي وصلتنا بها. إننا لا نعرف شيئاً عن أسرة يسوع ولا عن حياته قبل ظهوره الفجائي وهو في نحو الثلاثين من العمر، كما أن سيرة حياته التبشيرية كما دونها الإنجيليون مليئة بالتناقضات التي لا يمكن التوفيق بينها على أي صعيد. ويبعدو أن هؤلاء الإنجيليون الذين كانوا يكتبون باللغة اليونانية، لم يكونوا على معرفة مباشرة بجغرافية فلسطين وببيتها الطبيعية، وأن أحداً منهم لم يَرْ يسوع شخصياً ولم يسمع منه، بل ولم يَرْ من اجتمع بيسوع مباشرة وسمع منه. إننا نعرف مثلاً لون بشرة النبي محمد ولون عينيه وطول قامته ومزاجه وطبائعه وأدق تفاصيل حياته، ولكننا لا نعرف شيئاً ملموساً يتعلّق بيسوع ولم يصفه لنا أحد من الذين رافقوه وخارطوه عبر حياته.

إن مسألة تاريخية يسوع بقيت أمداً طويلاً مادةً لجدل أكاديميّ حادّ بين الباحثين، ولا يبدو أنها ستُغلق في يوم من الأيام. ويرتكز أصحاب مقوله أسطورية الإنجيل بشكل رئيس على وقوف الرواية الإنجيلية وحيدةً في شهادتها على يسوع، ويقولون إن الأحداث التي وصفها الإنجيليون قد مرّت من غير أن يلحظها أحد من المعاصرين. ففي القرن الأول الميلادي الذي دعوه أصحاب هذا الاتجاه بقرن الصمت عن يسوع، تم إنتاج مراجع غنية باللغتين اليونانية والرومانية أعطتنا صورة حافلة بالتفاصيل عن أحداث القرن وعن الحياة الثقافية والسياسية في أقصى الإمبراطورية لا سيما في المشرق العربي. ومؤلفو هذه المراجع على تخصصهم في حقول معينة، إلا أن طابع الموسوعية كان غالباً على أعمالهم وقدّموا لنا معلومات كثيرةً ما زلنا نستفيد منها اليوم في إعادة بناء تصورنا لذلك العصر.

من هؤلاء المؤلفين على سبيل المثال يَرِد ذِكْرُ فيلوبون الإسكندرى، وهو فيلسوف يهودي أفلاطونى (ت ٥٤ م)، وبلوترخ (٤٠-١٢٠ م)، وتابسيتوس (٥٤-١٠٩ م). وبلينوس الأصغر (٦١-١١٣ م)، وسوسيتونيوس (٧٥-؟)، وسينيكا (ت ٦٥ م)، وجوفينال (٤٥-١٣٠ م)، وبلينوس الأكبر (٢٢-٧٩ م). ومن المنطقة الفلسطينية نفسها لدينا من طبريا المؤرخ جوستوس الذى أَنْجَز كتاباً عن تاريخ ملوك اليهود حتى منتصف القرن الأول الميلادى، والمؤرخ اليهودي الشهير يوسيفوس الذى أمضى القسم الأخير من حياته فى روما وأنجز خلال الربع الأخير من القرن الأول الميلادى كتاباً عن تاريخ اليهود، الأول بعنوان عاديات اليهود *Jewish Antiquities*، والثانى بعنوان الحروب اليهودية *Jewish Wars*. ومن هذين الآخرين يمكن أن نتوقع إشارات إلى يسوع وحركته الدينية. ولكن جوستوس الذى قدَّم لنا معلومات غزيرة عن الملك هيرود أنتيباس حاكم الجليل فى عصر يسوع، لم يتعرض ولو بإشارة عابرة إلى يسوع، أما يوسيفوس فإن المقطع الوحيد الذى ذكر فيه يسوع، ما زال حتى الآن موضع جدل بين الباحثين، وجُلُّهم يؤكد بأنه إضافة مسيحية على النص الأصلي.^١

في الرد على هذه الطرحوتات التى تبدو منطقية وجذابة للوهلة الأولى، تقول بأن يسوع وحركته الدينية ما كان لها أن يلفتا نظر السلطات الرومانية ولا المؤلفين المعروفين في ذلك الوقت. فحياة يسوع التبشيرية لم تُدْمَّر أكثر من سنة وفق الأنماجيل الإزائية أو سنتين وفق إنجيل يوحنا. وخلال هذه الفترة القصيرة لم يُفْلِح يسوع في خلق حركة دينية قوية يمكن أن تُشَغِّل بالسلطات اليهودية في أورشليم، أو حركة معارضة سياسية يمكن أن تُشَغِّل بالسلطات الرومانية. إن قراءة ما وراء السطور في الأنماجيل تقولنا إلى الاستنتاج بأن حركة يسوع لم تُفْلِح خلال حياته في التسْرُّب إلى نسيج المجتمع الجليلي أو المجتمع اليهودي، وعندما مات لم يترك وراءه أكثر من مائة تابع على أكثر تقدير. أما دخول يسوع إلى أورشليم الذي صوره بعض الإنجليليين بطريقة فخمة وجعلوا أهل المدينة يخرجون لاستقباله شيئاً وشَبَّانَا، وهم يبسطون أرديتهم تحت حافر حماره ويهتفون بأعلى أصواتهم تحيَّةً له، فإن إنجيل لوقا يقدِّم لنا الصورة الأقرب إلى الواقع عندما يقول: «فجاء التلميذان بالجحش إلى يسوع ورصفا رداءيهما عليه وأركبا يسوع. وفيما هو سائر فرشوا ثيابهم في الطريق. ولما قُرُب عند منحدر جبل الزيتون ابتدأ كلُّ جمهور التلاميذ

^١ للتوضع في موضوع لا تاريخية يسوع انظر الفصل الثاني من كتاب: كريفييلوف: المسيح، أسطورة أم حقيقة، موسكو، ١٩٨٧ م.

يفرحون ويُسَبِّحُونَ اللَّهُ بِصَوْتِ عَظِيمٍ قَاتَلِينَ: مَبَارِكُ الْمَلَكُ الْأَتِيُّ بِاسْمِ الرَّبِّ، سَلَامٌ فِي السَّمَاءِ وَمَجْدٌ فِي الْأَعْلَى» (لوقا، ١٩: ٣٥-٣٩).

فإذا كان الأمر كذلك، فإن إعدام يسوع لم يكن بالشأن الكبير الذي يمكن أن ينتشر خبره في أرجاء الإمبراطورية ويلفت نظر المؤرخين. فقد كان العشرات من القوميين اليهود يصلبون في تلك الأيام على يد السلطات الرومانية بتهمة الشعب السياسي والتحريض ضد روما، كما كان المجلس اليهودي (السندررين) يحكم بالموت رجماً بالحجارة على من ثبتت عليه تهمة التجديف أو ازدراء الشريعة. وكان استفانوس وهو أحد أعمدة كنيسة أورشليم بعد وفاة يسوع واحداً من هؤلاء، على ما يخبرنا به سفر أعمال الرسل. فقد أدعى عليه بعض اليهود قاتلين: إننا سمعناه يكفر بموسى وبآلهة، ويقول إن يسوع الناصري يبدل ما أورثنا به من سُنن. فحكم عليه المجلس بالرجم (أعمال، ٧: ٥٣-٨). وكانت العادة أن يعلق المروجوم بعد موته على عمودٍ خشبي. وفي الحقيقة فإن جوهر تهمة يسوع لم يختلف كثيراً عن تهمة استفانوس على الرغم من تقديمها إلى بيلاطس في قالب سياسي.

ويعطينا سفر أعمال الرسل معلومة دقيقة عن عدد أتباع يسوع. فعندما اجتمع كل التلاميذ بعد أن ظهر يسوع لهم للمرة الأخيرة كان تعدادهم نحو مائة وعشرين (أعمال، ١: ١٥). وهؤلاء كانوا يواطئون على الصلاة في الهيكل اليهودي (١: ٣) ربما بداعي التقى، ولم يكن بالإمكان تمييزهم عن بقية اليهود، لا سيما وأنهم لم يطلقوا على أنفسهم في البداية اسمَ المسيحيين، وإنما استخدمو تسمية عامة ودعوا أنفسهم بالإبيونيين (إبيونيم) التي تعني بالعربية الفقراء. أما اسم المسيحيين فلم يُطلق على أتباع يسوع إلا نحو عام ٥٠ م وكان ذلك في مدينة أنطاكية. ومما لا شك فيه أن يسوع قد استطاع استمالة عدد من اليهود المتكلمين باليونانية من كانوا يأتون لزيارة أورشليم بمناسبة الفصح اليهودي، وكانت له معهم حوارات (يوحنا، ١٢: ٢٠). وعندما عاد هؤلاء إلى مواطنهم خارج فلسطين شَكَلُوا بؤراً مسيحيةً متفرقةً دون أن يلحظهم أحدٌ لأنَّه لم يكن بإمكان الغريب عنهم التمييز بينهم وبين اليهود الآخرين. ولمثل هؤلاء وجَّه بولس الرسول خطابه أولاً، سواء عن طريق زيارتهم أم عن طريق توجيه رسائله إليهم.

وقد ساهم نشاط بولس التبشيري المحموم في زيادة عدد البؤر المسيحية داخل الجماعات اليهودية وخارجها، ولكن المجتمع الروماني بقي على عدم تمييزه لهؤلاء عن بقية اليهود وبقاء على حالة الكمون التي يعيشونها. ولكن شيئاً ما حدث في روما نحو عام ٥٠ م نقله إلينا مؤرخ القصر الإمبراطوري سويتونيوس نحو عام ١١٥ م في كتابه

«حياة الأباطرة الاثنا عشر»؛ حيث أورد خبراً مقتضباً وغامضاً بعض الشيء، فقال: إن الإمبراطور كلوديوس (41-54 م) طرد من روما اليهود الذين أثاروا فتنة بتحريض من المسيح (Christus باليونانية).^٢ ومن الواضح هنا أن سوسيتونيوس كان ينقل هذه الواقعة حرفيًّا عن السجلات الإمبراطورية العائدة إلى أواسط القرن الأول عندما كانت المعلومات مشوشة عن المسيحيين وعن علاقتهم باليهود. ونحن هنا أمام أول خبرٍ تاريجي عن اليهود المتصرين وعن معلمهم. وعلى الرغم من أن هذا الخبر موثقٌ خارج فترة صمت القرن إلا أن صاحبه قد انتزعه ولا شك من وثائق تعود إلى زمن الحدث.

إن خبر سوسيتونيوس هذا يدلنا على أن المسيحية لم تظهر للعيان كحركة دينية متميزة قبل تقاطعها مع حياة المجتمع الروماني. وقد حصل مثل هذا التقاطع بشكل أكثر درامية في عصر الإمبراطور نيرون (ت 68 م)، عندما شبَّ في أواخر فترة حكمه حريقٌ كبير في العاصمة روما وكاد أن يتأتَّي على المدينة بأكملها، وسرَّت شائعات بين الناس تقول إن نيرون هو الذي أشعل المدينة ليتمتع بالمشهد العظيم للكارثة. ولما كان سبُّ الحريق مجهولاً بالفعل للسلطات الرومانية، فقد نصحه مستشاروه بالبحث عن كيش فداء وجده في الجماعات المسيحية التي وُجِّهت إليها التهمة، إضافة إلى تُهمٍ أخرى تتعلق بعمارة السحر وطقوس غريبة تتضمن أكل اللحم البشري وشرب الدم. ولا شك أن هذه التهمة الأخيرة ذات صلة بطقس التناول الذي يتضمن أكل جسد المسيح وشرب دمه رمزيًّا من أجل التوحُّد معه. ومصدرنا عن هذه الأحداث هو مؤرخ آخر للقصر الإمبراطوري يُدعى تاسيتوس في كتابه الموسم بالحوليات Annals والذي يعود إلى نحو 120 م، أي مرة أخرى إلى خارج ما يُدعى بقرن الصمت. ولكن هذا المؤرخ في تقصييه لأخبار الأباطرة كان مثل معاصره سوسيتونيوس يستخدم وثائق الأرشيف الملكي، كما أن ذكرى مثل هذه الأحداث كانت ما تزال ماثلة في الأذهان بعد مرور ستين عاماً على وقوعها، يقول تاسيتوس:

«لكي يقضي نيرون على الشائعات ألقى تهمة الحريق على عاتق تلك الجماعة المكرهة التي يدعوها الناس بالمسيحيين. وكان الحاكم بيلاتس قد أعدَّ المسيح الذي ينتمون إليه، وذلك في عهد الإمبراطور تيبيريوس ... وبعد القبض على أفراد الطائفة وانتزاع الاعترافات منهم كان معظمهم يُدان لا بتهمةحرق المتعبد بالدرجة الأولى وإنما بتهمة كراهية الجنس البشري. وبعد ذلك كانت العقوبات القاسية والمهينة تُنفَّذ بحقهم، فكانوا يُلْبسون

جلود الحيوانات البرية وتُطلق عليهم الكلاب الشرسة التي تمزقهم إرباً. أو كانوا يُثثثون على الصليب وعند المساء كانت أجسادهم تُحرق لتُضيء عتمة الليل مثل المشاعل. وقد قدّم نيون حدائقه الخاصة لتكون مسرحاً لهذه المشاهد ... إن هؤلاء بصرف النظر عن جريرتهم قد استحقوا التعاطف لأن عقابهم بهذه الطريقة لم يكن من أجل الصالح العام وإنما إرضاءً لنزوات رجلٍ واحد (= نيون).^٣

نأتي الآن إلى المؤرخين الفلسطينيين جوستوس من طبرية، ويوسيفوس اليهودي. فقد ولد جوستوس في مدينة طبرية الجليلية ولكنه أمضى الشطر الثاني من حياته في مدينة إفسوس بآسيا الصغرى، وهناك وضع كتابه عن تاريخ ملوك اليهود الذي أنهاه خلال فترة حكم الملك هيرود أغريباً حفيده هيرود الكبير، والذي جعله الرومان ملكاً على اليهودية عام ٤٤م، ولكنه لم يحكم سوى ثلاث سنوات لأنه تُوفي عام ٤٤م بشكل مفاجئ، وعادت اليهودية لتحكم من قبل ولاة رومانيين. أما لماذا لم يهتم هذا المؤرخ بذكر شيء عن يسوع والمسيحيين، فلأن الأحداث التي يرويها تنتهي بعد عقدين من الزمان فقط على وفاة يسوع، عندما لم تكن المسيحية في فلسطين قد تميزت على اليهودية، ولا يمكن أن تتوقع منه كبير اهتمام بحركة دينية لم تكن قد طفت على السطح في ذلك الزمن. يضاف إلى ذلك أن كتاب جوستوس يتحدث عن تاريخ ملوك اليهود، والمسيحية نشأت في زمن لم يكن فيه ملك على اليهودية. أما يوسيفوس الذي كان موسوعياً بكل ما في الكلمة من معنى، والذي أورد لنا في مؤلفيه سابقي الذكر كلّ كبيرة وصغرى، فقد جاء على ذكر يسوع في المخطوطات التي وصلتنا من كتابه عadiات اليهود الذي أنهاه نحو عام ٩٤م، أي في أواخر قرن الصمت عن يسوع. وهذا نص الفقرة الخاصة بذلك وهي من المجلد الثامن عشر:

«في ذلك الزمان عاش إنسان حكيم يُدعى يسوع، إذا كان لنا أن ندعوه إنساناً لأنه أتى أموراً غير عادلة، وكان معلماً للناس الذين قبلوا الحقيقة بفرح، وجذب إليه

Tacitus, Annals, 15, 44-42-2-8. Citet in: Elain Pagels, The Gnostic Gospels, Vintage, ٣ New York, 1981, pp. 91, 121.

راجع أيضًا:

- ٠ كريفيليوف، المرجع السابق ص ١٤٢-١٤٣.
- ٠ أ. س. سفينسكلايا: المسيحيون الأوائل، ترجمة حسان إسحاق، دار علاء الدين، دمشق، الفصل الرابع، ص ٦٦.

كثيراً من اليهود واليونانيين. لقد كان هو المسيح. وحينما حكم عليه بيلاطس بالصلب بناء على اتهام شيوخنا، بقي الذين أحبوه منذ البداية مخلصين له، وفي اليوم الثالث لموته ظهر لهم حياً لأن أنبياء الرب تنبأوا بذلك وبكثير من معجزاته الأخرى.»^٤

في التعامل مع هذا الخبر انقسم الباحثون إلى فريقين، فقد رفضه الفريق الأول جملة وتفصيلاً باعتباره مداخلة مسيحية أضافها النسخ اللاحقون، لأن يوسيفوس الذي كان مؤمناً يهودياً ومن فرقة الفريسيين تحديداً، قد دعا يسوع بالمسيح وتحدث عن قيامته من بين الأموات كأنها واقعة حدثت فعلًا. أما الفريق الثاني فقد قبل الخبر في خطوطه العامة، على اعتبار أن يدَّ من زَرَّ هذا النص قد بَنَى تزويره على نصٍّ أصلٍّ كتبه يوسيفوس، وأن مهمته اقتصرت على إضافة بعض العبارات ذات الصبغة المسيحية. وقد بقيت نتائج الجدل بين الفريقين معلقةً في الفراغ، إلى أن نشر أحد الباحثين عام ١٩٧١ م مخطوطاً من القرون الوسطى كتبه باللغة العربية الأسقف آغابيوس تحت عنوان الحوليات العالمية. وكان من جملة ما تطرق إليه هذا المؤلف أخبارً عن يسوع مستمدة من الكتب القديمة بما في ذلك كتاب عاديات اليهود ليوسيفوس، الذي يبدو أنه كان محتفظاً بنسخة منه مختلفة عن بقية النسخ التي وصلتنا، نسخة منقولة عن الأصل قبل تزويره، ومنه اقتبس هذا النص وأورده في مخطوطه:

«في ذلك الزمان عاش إنسانٌ حكيم دعوه يسوع، عاش حياة استقامة وعفة وصار له كثيرٌ من اليهود تلاميذ. حكم عليه بيلاطس بالموت صلباً، ولكن تلاميذه لم يتخلاً عنه. وقد قال هؤلاء إنه ظهر لهم حياً في اليوم الثالث بعد صلبه. وهم يفترضون أنه هو المسيح الذي تنبأ الأنبياء بموته.»^٥

يبدو لنا هذا الخبر الذي أورده آغابيوس مكتوبًا من قبل شخص موضوعي. فهو لم يُقل إن يسوع هو المسيح بل قال إن تلاميذه يفترضون ذلك. ولم يَقُل إنه ظهر لتلاميذه

٤. س. سفينسكلايا: المسيحيون الأوائل، ترجمة حسان إسحاق، دار علاء الدين، دمشق، الفصل الرابع، ص ٦٦.

٥. نفس المرجع السابق ص ٦٦.

حيّاً في اليوم الثالث وإنما عزا لتلاميذه هذا القول. من هنا يمكن اعتباره أقرب إلى الصيغة الأصلية التي أوردها يوسيفوس. ولعل مما يدعم هذا الرأي أن يوسيفوس قد أورد خبراً لاحقاً عن يسوع، يتحدث فيه عن حادثة جرت نحو عام 62 م عندما أعدم المجلس اليهودي «يعقوب أخا يسوع الذي يُدعى المسيح» (ويعقوب هذا ورد اسمه بين إخوة يسوع في إنجيل متى 13: 55، وفي إنجيل مرقس 6: 2). إن الصيغة المختصرة لهذا الخبر وعدم تصدّي المؤلف لمزيد من التعريف بيسوع، يدل على أنه اعتبر يسوع شخصية معروفة تماماً ولا حاجة إلى التعريف بها. كما أن هذا الخبر الثاني يؤكد أصلية الخبر السابق.⁶

ولكن ماذا يقول اليهود أنفسهم في يسوع؟ وهم المستفيد الأول من فكرة لا تاريخية يسوع لا سيما في جدالهم مع المسيحيين المنشقين عن اليهودية؟ إن وجهة نظر اليهود في يسوع تتحذّل لدينا أهمية بالغة، لأن الأخبار التي تداولوها كانت أخباراً متصلة وغير منقطعة ومستمدّة من عصر يسوع نفسه، فقد أورد كتاب التلمود رواية كانت متداولة بين اليهود مفادها أن يسوع قد ولدَته امرأة تعمل ندافة من عشيقها الوثني بانتير. وقد سافر في شبابه إلى مصر حيث تعلّم فنون السحر، وعندما عاد حُوكِم وأُعدم رجماً بالحجارة، ثم عُلّق عشية عيد الفصح.⁷ ونحن إذن صرفاً النظر عن الحقد اليهودي الذي ينضح من هذا الخبر لما وجدنا فيه إلا توكيدها على تاريخية يسوع. فلو لم يكن يسوع شخصاً من لحم ودم، ولو أن أحداً ما قال في ذلك العصر إن يسوع كان شخصية مختلفة، لكان اليهود أسرع الجميع إلى إعلان ذلك، وحشد الواقع للبرهنة عليه بدل التركيز على تشويه سمعته وسمعة أمها.

لقد تقصينا حتى الآن المصادر الخارجية التي تشهد على تاريخية يسوع، وهي المصادر نفسها التي أدعى بها أصحاب الرأي المخالف. ولكن ماذا عن مصادر كتاب العهد الجديد ذاتها؟ ولماذا تستبعد هذه المصادر من الجدال الدائر حول تاريخية يسوع؟ أليس من الممكن والمرجح أنها تحتوي على وقائع تاريخية جرى تقديمها في قالبٍ وعظيٍّ ألقى ظللاً من الشك على مصادقيتها؟

لقد تحولَ بولس الرسول إلى المسيحية في أربعينيات القرن الأول، وراح يبشر بال المسيح الذي صُلب من أجل خلاص العالم، وذلك بعد مُضيّ نحو عقد واحد من الزمان على حادثة

⁶ .Geza Vermes, The Changing Faces of Jesus, Penguin Compass, 2002, p. 276

⁷ .أ. س. سفينسكايا، المراجع السابق، ص 67

الصلب. ثم بدأ بكتابية رسائله المعروفة مع بداية خمسينيات القرن، والتي كان يجري تداولها على نطاق واسع بين المجموعات اليهودية المتنصرة قبل تدوين الأنجليل. فهل كان بولس يبشر بكلأنه أسطوري لم يوجد قط ولم يسمع أحدًّا بصلبه على يد بيلاطس قبل عقدين من الزمان؟ إن بولس لم يرَ يسوع لكنه عرف الذين رأوه وسمعوه، وكان على صلة بكنيسة أورشليم، وكان يلتقي ببطرس ويوحنا وغيرهما من تلاميذ يسوع. فهل كان هؤلاء شخصيات ميثولوجية أيضًا لم يعرفها ولم يسمع بها اليهود من مستمعي بولس؟ وإذا كان الأمر كذلك فكيف استطاع بولس استعماله عددًا كبيرًا من اليهود اليونانيين وكان بعضهم يحج إلى أورشليم ويعرف أخبارها، ويعرف وبالتالي كذبَ ما يدعى به بولس؟ على أية حال، فإن بولس لم يرو لنا شيئاً من سيرة حياة يسوع، ولم يبشر بيسوع الإنسان الذي عاش في فلسطين، وإنما بيسوع القائم من بين الأموات وبالآثار الخلاصية لصلبه وقيامته. وما علينا من أجل البحث عن يسوع التاريخي سوى الالتفات إلى الأنجليل الأربع، من أجل إحداث شبكة من التقطيعات بين الأخبار الواردة فيها والأخبار التاريخية الموثقة. وهذا ما سوف نلتفت إليه فيما يلي من هذا البحث.

الإطار التاريخي للإنجيل

لقد ظهرت الأنجليل الأربع في عصر موثق لنا كلًّا التوثيق، ونعرف الكثير عن أحاداته وشخصياته. في ذلك العصر كانت الكتابة التاريخية قد بلغت درجة عالية من النضج، وكان أصحابها يتبعون مناهج متطرفة في التوثيق وتقضي الحقائق. ولكنَّ مؤلفي الأنجليل لم يكونوا مؤرخين بالمعنى الدقيق لهذه الكلمة، ولم يكن بين أيديهم وثائق مكتوبة عن حياة يسوع وما جرى له قبل عقود عديدة مضَت، وإنما أخبار متداولة شفاهة تلوَّنت عبر الزمن بالتطورات الاهوتية ضمن الفكر المسيحي، وبالآراء ووجهات النظر المتخالفة للمجموعات المسيحية، فانتقى كلُّ منهم ما انتقى وأسقط ما أسقط. وهم في اختيارهم للمعلومات لم يكونوا يتوكَّلون الدقة التاريخية وإنما دعم وتقوية الإيمان، وتقديم الإرشاد للمجموعات المسيحية. هذه العملية الانتقائية قد ترافقت مع عملية تأويلية من شأنها إعادة صُنْع الحدث بطريقة خلَّاقة، لا مجرد روايته كما وصل إلى الكاتب. وعلى الرغم من ذلك فقد قدَّم لنا الإنجليليون إطاراً جغرافياً وطبيعغرافياً واضحاً للحدث، وكان يسوع يتحرك على مسرح واقعي نستطيع مطابقته اليوم على خارطة فلسطين في تلك الأيام. كما قدموا لنا إطاراً زمنياً عاشت فيه مجموعة من الشخصيات التاريخية الموثقة لنا بدقة في المصادر الخارجية، وأهمهم:

(١) هيرود الكبير، الذي عيَّنه الإمبراطور أوغسطس ملَّاكاً على فلسطين، ثم ضمَّ إلى ممتلكاته مناطق شرقي الأردن ووصلَت سلطته إلى حوران في الجنوب السوري. وقد دام حُكمه من عام ٣٧ ق.م. إلى عام ٤ ق.م. تميَّز هيرود بالقسوة والبطش، وحَكَم مملكته بقبيحة من حديد، وكان متھمساً للثقافة الهيلينية كارهًا للليهود والثقافة اليهودية. اشتهر بأعمال البناء والتشييد، وكان من جملة أعماله إعادة بناء وتوسيع هيكل أورشليم وجعله درة معابد الشرق في زمانه. وحسب رواية متَّى فإنَّ يسوع ولد في أواخر عهد هذا الملك.

(٢) أرخيلوس، ابن هيرود الكبير. عينه الرومان حاكماً على مقاطعти اليهودية والسامرة بعد تقسيم مملكة أبيه. وقد قمع عشية تسلمه للسلطة تمرداً لليهود في أورشليم وقتل منهم ثلاثة آلاف. ولكن الإمبراطور أوغسطس خلعه من ملوكه بسبب سوء حكمه عام ٦م، وأعاد السلطة في المقاطعتين إلى ولاة رومانيين، وفي عهده عادت العائلة المقدسة من مصر.

(٣) هيرود أنتيبياس (٤ق.م-٣٩م)، الابن الثاني لهيرود الكبير. عينه أوغسطس حاكماً على الجليل وبيرايا (شرقي الأردن)، وبقي في منصبه أكثر من أربعين سنةً. وعندما ارتقى العرش الإمبراطور كاليغولا غضب عليه ونفاه إلى ليون في فرنسا. يرتبط اسمه في الأناجيل الإزائية بمقتل يوحنا المعمدان، وبمحاكمة يسوع.

(٤) فيليبيس (٤ق.م-٣٤م)، الابن الثالث لهيرود الكبير. وقد أُعطي حكم مناطق سوريا الجنوبيّة (الطراخونية في اللجاة، إيطورية في البقاع، والجولان). وبقي في منصبه نحو أربعين سنةً، وارتبط اسمه في الإنجيل بظهور يوحنا المعمدان.

(٥) كيرينيوس، المفْوَض العام الروماني في سوريا من عام ٦ إلى ٧م. وفي عهده جرى الإحصاء السكاني الذي تحدّث عنه لوقا.

(٦) بيلاطس البنطي (٣٦-٢٦م). الوالي الروماني على مقاطعتي اليهودية والسامرة، وكان مقره الرسمي في مدينة قيسارية على الساحل الفلسطيني لا في أورشليم، وكان يصعد إلى دار الولاية في أورشليم ليقضى للشعب هناك. ارتبط اسمه في الأناجيل بمحاكمة يسوع.

(٧) قيافا، رئيس الكهنة في أورشليم من عام ٢٧ إلى عام ٣٦م. وكان منصبُ رئيس الكهنة في تلك الأيام في يد الإدارة الرومانية، تعيّن فيه من تشاء وتعزل من تشاء.

(٨) حنان، أو حنانيا. رئيس الكهنة في أورشليم من عام ٦ إلى ١٥م. خلعه الوالي الروماني على اليهودية فاليريوس جراتوس واستبدله بأحد أولاده، ولكنّه بقي أكثر الكهنة نفوذاً وبقي يحمل لقب رئيس الكهنة. وكان حما الرئيس الفعلي قيافا الذي كان دميةً بيده. ارتبط اسمه هذين الكاهنَيْن بمحاكمة يسوع.

(٩) يوحنا المعمدان. وهو أيضًا شخصيةً تاريخيةً موثقة، وقد أورد المؤرخ يوسيفوس عدّاً من الأخبار المتعلقة به، والتي نستطيع الآن مقاطعتها مع أحداث تاريخية معروفة مثل حرب ملك الأنبط الحارثة الثاني مع هيرود أنتيبياس ملك الجليل. وقد بدأ التبشير في السنة الخامسة عشرة من حكم تيبيريوس (لوقا، ١: ٣-١٠). أي عام ٢٩م.

وقد ذكرت أسفار العهد الجديد عدّاً من الأباطرة الرومان منْ تعيّننا فترات حكمهم على رسم الإطار التاريخي لأحداث الإنجيل، ومنهم أوغسطس وكلاوديوس وتيبيريوس.

إننا لا نستطيع لوم مؤلفي الإنجيل عما لم يوردوه، لأن ما أوردوه كان في رأيهم كافياً للغرض الذي من أجله دُوّنت الأنجلترا، وهو إعلان يسوع مسيحاً يفتتح بقدومه الثاني ملوكوت السماوات، وبالتالي فقد أسقطوا كلَّ ما لا يمْتَ بصلة إلى غرضهم هذا. يضاف إلى ذلك أن هؤلاء المؤلفين كانوا يكتبون مادتهم بعد مضيٍ أكثر من أربعين سنة على الأحداث التي يروونها، وكانت الحرب اليهودية الرومانية (66-70 م) قد أدَّت إلى مقتل الكثيرين من رأوا يسوع وسمعوا منه، وإلى ضياع الوثائق المكتوبة في حال وجودها. وعلى ما يقوله يوسيفوس فإن أكثر من مليون شخص قد لقوا حتفهم أثناء حصار أورشليم، ثم اقتحامها عام 70 م وإحراقها وتدمير هيكلها، هذا عدا عن الذين قُتلوا أثناء قيام القائد الروماني تيتوس بتمشيط الجليل وأراضي اليهودية قبل إلقاء الحصار على العاصمة. ففي الجليل موطن يسوع وتلاميذه قام الرومان بقتل كلَّ قادر على حمل السلاح، حتى إن بحر الجليل (= طبريا) تحول إلى بركةٍ من الدم والنار والجثث الطافية. وخلال عملية التمشيط هذه كان الناس يهربون من وجه الجيش الروماني نحو أورشليم المحسنة التي ضاقت بالعدد الكبير من النازحين إليها، وهذا هو السبب وراء ذلك العدد الكبير من القتلى الذي خلَّفه اقتحام المدينة. وأما الذين نجوا بحياتهم فقد يعيشوا في أسواق النخاسة، حتى صار سعر العبد اليهودي أرخص من سعر الحمار، وبما أن المسيحيين في ذلك الوقت لم يكونوا قد تميزوا عن اليهود، فلا بد من أن عدداً كبيراً منهم قد لقي حتفه، لا سيما وأن الوفيات كانت مرتفعة في صفوف العجز وكبار السن، وبينهم العديد من عاصروا أحداث الإنجلترا. وأما من نجا بحياته من هؤلاء فقد صار إلى حالة من الشرود وببلة الذهن وضعف الذاكرة، لا تسمح له بتقديم شهادة متماسكةٍ يُرْكَن إليها.

إن قليل المعلومات الذي حفظه لنا الإنجيليون قد لا يكفي في حد ذاته لوضع إطار تاريخي وكتارنولوجي دقيق لسيرة يسوع، ولكنه يصلح لرسم شبكة من التقادعات بين المفاسيل الرئيسية للرواية الإنجيلية والمصادر الخارجية، تقودنا إما إلى إثبات هذه الرواية أو إلى نفيها. وهذا ما سنعمد إليه فيما يلي بعد استبعاد قصة الميلاد العذري وبقية الغيببيات الواردة في الأنجلترا، لأنها تنتمي إلى مجال العقيدة والتقويم الديني لا إلى مجال التاريخ. وقد اخترنا ثلاثة مفاسيل رئيسية من أجل مقاطعتها مع ما صرنا نعرفه من أحداث تلك الفترة، وهي: الصَّلب، والظهور العلني بعد العمومية، والميلاد.

ومصدرنا التاريخي الرئيس هو كتاب «عاديات اليهود Antiquities of the Jews» للمؤرخ اليهودي يوسيفوس.

(١) الصَّلْب

نفهم من الرواية الإنجيلية أن نشاط يسوع التبشيري ابتدأ قبل زمن قصير من قيام هيرود أنتيبياس بسجن يوحنا المعمدان، وأن صَلْبه حدث بعد زمن ليس بالبعيد من إعدام يوحنا، عندما كان بيلاطس واليًا على اليهودية وقياها رئيساً للكهنة. وهذا ما يعطينا شيئاً ملمساً ننطلق منه. فلقد ابتدأ فترة ولایة بيلاطس على اليهودية والسامرة عام ٢٧م، وانتهت إما في أواخر عام ٣٦م أو في أوائل عام ٣٧م، عندما أمره المفوض الروماني العام في سوريا المدعو فيتيليوس بالتوجه إلى روما من أجل استجوابه من قبل الإمبراطور تيبيريوس بخصوص التُّهم الموجَّهة إليه من قبل اليهود والسامريين بالقسوة والظلم وسوء استخدام السلطة. وبعد ذلك حضر فيتيليوس بنفسه إلى أورشليم في عيد الفصح من عام ٣٧م، بعد أن وصلته أخبار عن تململ اليهود وإمكانية حدوث فتنة عامة نتيجةً لفساد حكم بيلاطس، وهناك قام بعزل قيافا من منصب الكاهن الأعلى وعيَّن آخر بدلاً عنه. من هنا نستطيع تحديد آخر تاريخ ممكن لصلب يسوع وهو عيد الفصح من عام ٣٦م.

ومن الممكن أيضًا وجود صلة بين صَلْب يسوع وعزل الشخصيتين الرئيستين المسؤولتين عن ذلك، أي بيلاطس وقيافا، وذلك مقارنة مع ما حدث بعد ذلك عام ٦٢م، عندما جرى عزل رئيس كهنة آخر لأنه عقد اجتماعاً غير قانوني للسنهررين، واستصدر منه حكمًا بالموت رجماً على يعقوب الأخ الأكبر ليسوع وأحد أعمدة كنيسة أورشليم، مستغلًا فترة الفراغ الواقعية بين سفر الوالي القديم ووصول الوالي الجديد الذي يفترض به إعطاء الموافقة على أي اجتماع للسنهررين.^١

(٢) المعمودية والظهور العلني

يورد لنا مرقس الخبر التالي عن اعتقال يوحنا ومقتله: «كان هيرود (أنتيبياس) قد أرسل إلى يوحنا من أمسكه وأوثقه في السجن، من أجل هيروديا امرأة أخيه فيليب لأنه تزوجها (في حياة أخيه). فكان يوحنا يقول له: لا يحق لك أن تأخذ امرأة أخيك. وكانت هيروديا ناقمةً عليه تريده قتله فلا تستطيع، لأن هيرود

^١ من أجل الأخبار التي أوردها هنا مقتبسة عن يوسيفوس راجع: .H. Sconfield, The Passover Plot, Element Books, Great Britain, 1966, Ch. 6

كان يهاب يوحنا لعلمه أنه رجلٌ قدِيسٌ وبارٌ، وكان يحميه. وجاء يوم مؤات لها إذ أقام هيرودوس مأدبةً في ذكرى مولده للأشراف والقواد وأعيان الجليل. فدخلت ابنة هيروديا ورقصت فأعجبت هيرود والمدعين. فقال الملك للفتاة: سلي ما شئت أعطيك. وأقسم لها. فخرجت وسألت أمها ماذَا أطلَب؟ فقالت: رأس يوحنا المعمدان على طبق. فاغتمَ الملك، ولكنه من أجل الأيمان التي أقسمها بسمع من المدعين لم يشأ أن يرِد طلبها. فأرسل الملك من ساعته حاجباً وأمره بأن يأتي برأسه، فمضى وضرب عنقه في السجن وأتي بالرأس على طبق (مرقس، ٦: ٢٩-٣٦ قارن مع متى ١٤: ٣-١٢).

يورد لنا يوسيفوس خبراً مشابهاً للرواية الإنجيلية، ولكنه يضيف إليه أحداثاً تساعدنا في مهمتنا الاستقصائية هذه. وبعد زواج هيرود من امرأة أخيه فيليبس (الابن الثالث لهيرود الكبير)، لم تقبل زوجته الأولى ابنة الحارثة (الرابع) ملك الأنبطاط (ق.م. ٤٠-٩٦) بهذا الوضع، وفرَّت عائدةً إلى عاصمة أبيها في البتراء. ورداً على هذه الإهانة قررَ الحارثة شنَّ الحرب على هيرود وراح يُعدُّ العدة لذلك ويتظاهر الظروف المؤاتية، وعندما سمع هيرود بخروج الحارثة إليه، دفع قواته إلى قلعة مخايروس الواقعة إلى الشرق من البحر الأحمر على الحدود الفاصلة بين ممتلكاته وممتلكات الحارثة، واتخذ منها مقرًا لقيادته. وإلى هذه القلعة ساق يوحنا سجينًا لخوفه من تأليب الشعب عليه خلال هذه المرحلة، ثم أمر بإعدامه. في شتاء عام ٣٥-٣٦ م وقع الصدام بين الجانبين وُمنيَ هيرود بهزيمة منكرة أمام قوات الحارثة، فعاد إلى الجليل وأرسل إلى راعيه الإمبراطور تيبيريوس يطلب منه عوناً على الحارثة. فأمر الإمبراطور مفوَضه العام على سوريا فيتيليوس (الذي استلم مهام منصبه عام ٣٥ م) أن يجرد حملةً ضد الأنبطاط و يأتي بالحارثة مكبلاً بالأصفاد أو يبعث إليه بخبر مقتله. وعندما استكمل فيتيليوس استعداداته من أجل الخروج إلى الحارثة، جاءه خبر وفاة الإمبراطور تيبيريوس التي حصلت في شهر آذار/مارس من عام ٣٧ م. فتريث في انتظار تعليمات جديدة.^٢

اعتماداً على رواية يوسيفوس هذه، وما زودنا أحداثها بتواريХ ما صرنا نعرفه الآن، نستطيع وضع مقتل يوحنا في عام ٣٥ م وعلى الأرجح في أواخر الربيع قبل بضعة أشهر من المعركة التي جرت في شتاء ٣٥-٣٦ م بين الحارثة وهيرود. وعليه فإن معمودية يسوع

^٢ إضافة إلى المرجع السابق، انظر أخبار الحارثة الرابع وما جرى له مع هيرود في كتاب: د. إحسان عباس: تاريخ دولة الأنبطاط، دار الشروق، ١٩٨٧، ص ٥٧-٦٥.

(وظهوره العلني) قد جرت إما في أواخر عام ٣٤ م أو في مطلع ربيع عام ٣٥ م. وهذا ما يتفق والتاريخ الذي استنتاجناه لصلبه وهو ربيع عام ٣٦ م.

(٣) الميلاد

يقول لنا متى إن يسوع قد ولد في عهد الملك هيرود الكبير في بيت لحم، وإن يوسف النجار قد هرب مع أسرته إلى مصر؛ لأن هيرود كان يطلب قتل الطفل يسوع. وعندما سمع بخبر وفاة هيرود عاد إلى اليهودية ليجد أرخلاوس بن هيرود حاكماً على اليهودية. وبما أن هيرود قد توفي عام ٤ ق.م. فإن مدة سفر العائلة المقدسة إلى مصر وإقامتها فيها ثم العودة إلى اليهودية قد استغرقت على أقل تقدير عامين من الزمان، وعليه تكون ولادة يسوع قد وقعت عام ٦ ق.م. وهذا يعني اعتماداً على استنتاجاتنا السابقة، أن يسوع قد باشر كرازاته وهو في سن الواحدة والأربعين (٦ ق.م. + ٣٥ م)، وأنه صلب وهو في سن الثانية والأربعين. وهذا مستبعد لأنه حينها كان على أبواب الكهولة، بينما تكشف لنا سيرته عن شباب متذوق وحيوية بالغة، ولأن لوقا يقول لنا: «وكان يسوع في بده رسالته في نحو الثلاثين من عمره» (لوقا: ٣: ٢٣). فهل سنجد عند لوقا ما يؤيد استنتاجاتنا؟

يقول لنا لوقا: إن يسوع ولد في سنة الإحصاء العام الذي أمر به القيصر أوغسطس عندما كان كيرينيوس مفوضاً عاماً في سوريا. ونحن نعلم سواء من يوسيفوس أم من المصادر الرومانية أن هذا الإحصاء كان يجري كل أربع عشرة سنة من أجل تحديد قوائم المكلفين بالضربي، وأن الإحصاء المذكور عند لوقا قد جرى نحو عام ٦ م. وهذا يعني أن يسوع في بده رسالته عام ٣٥ م كان له تسع وعشرون سنةً، وأنه صلب وهو في نحو الثلاثين، الأمر الذي يأتي في اتفاق مع روح النص الإنجيلي ومع نتائجنا.

ولدينا في الإنجيل أحاديث تدل على أن السنة التي بشر بها يسوع كانت سنة التحصيل الضرائب على إجمالي الدخل (= ضريبة مقطوعة) من المكلفين الذين وردت أسماؤهم في قوائم الإحصاء الذي كان يتم كل ١٤ سنة، وكانت هذه الضريبة تُدعى بضريبة القيصر. فإذا كانت سنة الإحصاء التي ولد فيها يسوع تتوافق بـ ٦ م على ما أوردناه أعلاه، فإن سنة الإحصاء التالية ستكون في عام ٢٠ م (١٤ + ٦)، والتي تليها في عام ٣٤ م (٢٠ + ١٤). وببناءً على ذلك يكون عام ٣٥ م هو عام تحصيل الضرائب التي أُعدت قوائمها في العام السابق.

من هذه الأحداث الدالة على سنة الإحصاء، أن الكهنة أرسلوا إلى يسوع جواسيس ليأخذوه بكلمة ضد روما فيسلمونه إلى المحكمة. فجاءوا وسألوه: يا معلم، أيحلُّ لنا أن ندفع الجزية إلى قيصر؟ ففطن لكرهم فقال لهم: أروني ديناراً! من الصورة التي عليه والكتابة؟ فقالوا: لقيصر. فقال لهم: أعطوا إذن لقيصر ما لقيصر، والله ما لله (لوقا، ٢٠: ٢٦-٢٠) قارن مع مرقس ١٢: ١٣-١٧ ومع متى ٢٢: ١٥-٢٢). وقبل ذلك حصل لغطٌ بين اليهود؛ لأن يسوع اختار في مدينة أريحا أن يبيت في منزل عشار (= جابي ضريبة) اسمه زكا، وقالوا إنه يحب مخالطة الخاطئين وحثالة الناس (لوقا، ١٩: ١-٧). ومن الأقوال المبكرة ليسوع التي لا يمكن فهمها إلا في ضوء سنة الإحصاء وتحصيل الضريبة، إعلانه في نهاية خطابه الأول في مجمع الناصرة أنه «يركز بسنة مقبولة للرب» (لوقا، ٤: ٤-١٦). أي أنه أعلن سنته هذه سنة مقدسة في مقابل إعلانها من قبل السلطات الرومانية سنة إحصاء ضريبي وتحصيل. وما يدل على أن الناس في تلك السنة قد رُزحوا تحت أثقال ضرائب باهظة، أن المفوض الروماني فيتيليوس عندما قدم إلى أورشليم في السنة التالية (راجع أعلاه) قد أعفى المواطنين من ضريبة الثمار والخضار، في محاولة منه للتخفيف من تذمر الناس. ومثل هذا الإجراء كان من صلاحياته على عكس ضريبة القيسار.

لقد ترافقت سنة كرازة يسوع مع فترة تميزت بالاضطراب والغليان. فهيرود أنتيباس المكروه من قبل الجليليين كان في حالة حرب مع الحارثة، وقد حرك قواته العاملة في شرقي الأردن، وهو يخشى من انتفاضة شعبية ضده لا سيما بعد إعدامه ليوحنا المعمدان. وكانت تصله أخبار كرازة يسوع وتبشيره بقرب حلول ملوكوت الرب، الأمر الذي ضاعف من قلقه من تأثير هذا المبشر الجديد الذي خلف يوحنا، وكان يفكر جدياً بالتخليص منه.

أما بيلاطس فقد أثار نفقة اليهود عليه عندما استخدم أموال الهيكل المقدسة لتمويل مشروع جر مياه الشرب إلى أورشليم، فخرجت الحشود تُندد بهذا الانتهاك لحرمة الهيكل، ولكن بيلاطس دسَّ بينهم شرطته السرّيين الذين انقضوا عليهم طعناً بالخناجر عندما رفضوا الأوامر بالتفريق، وقتلت منهم خلقاً كثيراً ويوسيفوس الذي ينقل لنا هذا الخبر، ينتقل بعده مباشرة إلى القول: «في ذلك الزمان عاش إنسان حكيم اسمه يسوع ...» ويبدو أن عدداً من الجليليين كانوا بين المحتاجين وأوقع جنود بيلاطس بينهم إصابات قاتلة. ولدينا في إنجيل لوقا خبرٌ مقتضب وغامض لا يمكن تفسيره إلا على ضوء هذه الواقعية: «وكان حاضراً في ذلك الوقت قومٌ يُخرون عن الجليليين الذين خلط بيلاطس دمهم بذبائحهم» (لوقا، ١٣: ١).

ولم تكن علاقة بيلاطس مع السامريين أفضل حالاً. فقد كان اليهود السامريون في ذلك الوقت يتوقعون أيضاً شخصية مسيحانية يُدعى الطاحب، سوف يستخرج لهم تابوت العهد ومحتوياته من تحت جبل جرزيم حيث دُفن هناك منذ زمن بعيد. ثم ظهر رجلٌ ادعى أنه الطاحب المنتظر تبعه خلقٌ كثير سار بهم إلى جبل جرزيم. ولكن بيلاس رأى في هذه الدعوة الدينية بدايةً فتنَّا سياسية، فأرسل قوةً عسكرية لقمعها وقتل الكثيرين من أتباع الطاحب ثم حاكم قادة الحركة وأعدمهم. فكتب مجلس السامريين إلى المفوض فيتيليوس يتهمون بيلاطس بقتل الأبرياء. هذه الحادثة التي يرويها يوسيفوس تُلقي ضوءاً على موقف يسوع الحذر من لقب المسيح، نقرأ في إنجيل لوقا: «فقال لهم: وأنتم من تقولون إني أنا؟ فأجاب بطرس: مسيح الله. فانتهراً وأوصى ألا يقولوا ذلك لأحد» (لوقا، ٩: ٢٠-٢١). وفي إنجيل متّى: «حينئذ أوصى تلاميذه ألا يقولوا لأحد عنه أنه يسوع المسيح» (متّى، ١٦: ٢٠).

إن هذا العرض السريع للأوضاع العامة في فلسطين خلال حياة يسوع، وما **بَيَّنَاهُ** من تقاطع أحداث تلك الفترة وشخصياتها مع المفاصل الرئيسة وبعض الأحداث العابرة وغير المفهمة أحياناً في الرواية الإنجيلية، يجعل حياة يسوع ترتسم أمام **أعيننا** على خلفية تاريخية واضحة كل الوضوح، كما يجعل من القول بلا تاريخية يسوع أطروحةً لا يمكن **الدفاع عنها**.

بقي علينا أن نوضح واحدةً من مفارقates التاريخ، وهي ولادة يسوع المسيح وفق تقويمنا السائد (الذي يستند إلى قصة الميلاد عند متى) قبل سنوات من بداية التاريخ الميلادي، لا في اليوم الأول من السنة الميلادية المتعارف عليها. فهذه المفارقة راجعة إلى خطأ ارتكبه أول من خطرت له فكرة تقسيم التاريخ إلى ما قبل ميلاد يسوع وما بعده، وهو الراهب Dionysius Exiguus الذي عاش في روما في القرن السادس الميلادي ووضع أول تقويم يقوم على سنة ميلاد يسوع، والتي اعتبرها متطابقة مع سنة وفاة الملك هيرود الكبير، ولكنه أخطأ في حساب تاريخ وفاة هيرود ودفعه إلى الأمام أربع سنوات. وعندما قامت الدراسات اللاحقة بتصحيح تاريخ وفاة هيرود وجعلته عام 4 ق.م. بقي التقويم على حاله.

لغز إخوة يسوع

كانت أسرة يوسف ومريم تضمُّ إلى جانب يسوع البكر أربعة إخوة له وأختين. عن هؤلاء الإخوة لا نعرف إلا أقلَّ من القليل؛ فقد أشار إليهم مرقس ومتَّى مرتين بشكل عابر، المرة الأولى في معرض تعجب أهل الناصرة عندما سمعوا كلمات الحكمة التي تخرج من فم يسوع، فقالوا: «أليس هذا هو النجار ابن مريم وأخو يعقوب ويوسى ويهودا وسمعان؟ أليس أخواته ها هنا عندنا» (مرقس، ٦: ٣). وفي الموضع المقابل عند متَّى نقرأ: «أليس هذا ابن النجار؟ أليس أمه تُدعى مريم وإخوته يعقوب ويوسى وسمعان ويهودا؟ أليس أخواته جميعاً عندنا» (متَّى، ١٣: ٥٥). ويردُّ ذِكرُ الإخوة عند مرقس ومتَّى مرة ثانية عندما جاءت أم يسوع وإخوته يطلبونه وهو يكلِّم الجموع: «فجاء حينَتِ إخوته وأمه ووقفوا خارجاً وأرسلوا إليه يدعونه. وكان الجمع جالساً حوله، فقالوا له: هو ذا أمك وإخوتك خارجاً يطلبونك. فأجاب قائلاً: من أمي ومن إخوتي؟ ثم نظر حوله إلى الجالسين وقال: ها أمي وإخوتي. لأنَّ من يصنع مشيئة الله، هو أخي وأختي وأمي» (مرقس، ٣: ٣٥-٣١). قارن مع متَّى، ١٢: ٤٦-٥٠). وعلى الرغم من أنَّ متَّى ومرقس لم يذكرا لنا عدد الأخوات أو أسماءهن، إلا أنَّ المؤلفين المسيحيين في القرون الأولى للميلاد، مثل إبيفانوس، قالوا: بأنهن اثنتان واحدة تُدعى مريم والأخرى سالومي.^١ أما لوكا ثالث الإزائيين، فقد تجاهل قائمة الأسماء التي أوردها مرقس ومتَّى، ولا تستخلص منه إشارةً ولو عابرةً إلى وجود إخوة يسوع أو إخوات.

^١ جيمس طابور. سلالة يسوع، ترجمة سهيل زكار، دمشق ٢٠٠٨، ص ٩٧.

فإنا انتقلنا إلى يوحنا وجدنا لديه إشارتين إلى إخوة يسوع؛ الأولى عندما قال بشكل عابر إن يسوع بعد عرس قانا الذي حول فيه الماء إلى خمر: «انحدر إلى كفر ناحوم هو وأمه وإخوته وتلاميذه وأقاموا هناك» (يوحنا، ٢: ١٢). أما الإشارة الثانية فتستحق أن نتوقف عندها لأنها تُقدّم لنا مدخلاً لفهم موقف إخوة يسوع منه، فهم إلى جانب عدم الإيمان برسالته قد سعوا إلى وقوعه في أيدي السلطات اليهودية: «وكان عيد الخطايا عند اليهود قريباً. فقال له إخوته: انتقل من هنا واذهب إلى اليهودية لكي يرى تلاميذك أيضاً أعمالك التي تعمل، لأنه ليس أحدٌ يعمل شيئاً في الخفاء وهو يريد أن يكون علانية. إن كنت تعمل هذه الأشياء فأظهر نفسك للعالم. لأن إخوته لم يكونوا يؤمنون به. فقال لهم يسوع: إن وقتى لم يحضر بعدُ أما وقتكم ففي كل حين حاضر. لا يقدر العالم أن يبغضكم ولكنه يبغضني أنا لأنى أشهد عليه بأن أعماله شريرة. أصعدوا أنتم إلى هذا العيد، أنا لست أصعد بعدُ» (يوحنا، ٧: ٨-٢). هذا الموقف الذي يُعبر عنه يوحنا أوضح تعبير في هذا الخبر، يأتي في انسجام مع ما أورده مرقس من أن أسرة يسوع جاءت للقبض عليه لأنهم اعتبروه فاقد الرشد: «ولما سمع أقرباؤه خرجوا ليمسكوه لأنهم قالوا إنه مختلٌ» (مرقس، ٣: ٢١).

إن عقيدة العذرية الدائمة لمريم لا تجد سنداً لها في الأنجليل الأربع، كما أن لقب «العذراء» بالمعنى اللاهوتي اللاحق لم يُسبغ على مريم في أي من أسفار العهد الجديد. فهذه العقيدة لم تترسخ إلا بعد أن قال بها اللاهوتي أبيفانوس في أواخر الرابع الميلادي، وقبل ذلك كان المؤلفون المسيحيون يشيرون إلى إخوة يسوع على أنهم «إخوة الجسد»، وهذا يعني أنهم أشقاء من نفس الأب والأم.^٣ بعد تبني هذه العقيدة كان على الكنيسة أن تخرج بتفسير لوجود إخوة ليسوع: فقال فريقٌ من اللاهوتيين إن صفة «الإخوة» كانت تشمل عند اليهود أبناء العمومة أو أبناء الخئولة، فهم والحالة هذه إما أولاد أخت مريم أو أولاد أخي يوسف. وقد شاع بين مؤرخي الكنيسة الأوائل اعتماداً على أخبار متداولة أن آخا يوسف النجار كان يُدعى كلوبا. وفي الحقيقة فقد كان الشائع بين اليهود إطلاق صفة الإخوة على أبناء العمومة أو أبناء الخئولة، ولكن هذه الحالة لا تنطبق على إخوة يسوع لأننا نراهم على الدوام في صحبة مريم أو في صحبة مريم ويسوع، على ما ورد لدى متى: ومرقس: «فبینما هو يكلم الجموع إذا أمه وإخوته خارجاً يطلبون أن يكلموه» (متى، ١٢: ٤٦. قارن مع مرقس، ٣: ٣١)، وعلى ما ورد أيضاً لدى يوحنا: «وبعد هذا انحدر إلى كفر

^٢ المرجع نفسه، ص ٩٩.

ناحوم هو وأمه وإخوته وأقاموا هناك» (يوحنا، ٢: ١٢). وهذا يعني أن هؤلاء الإخوة كانوا جزءاً من أسرة يسوع يقيمون معه في بيت واحد، ولم يكونوا أبناء عمومة أو أبناء خئولة. وقال فريق آخر من اللاهوتيين في إخوة يسوع بأنهم كانوا أولاد يوسف النجار من زواج سابق. ويبدو أنهم في اجتهادهم هذا قد استلهموا أناجيل الطفولة المنحولة التي يظهر فيها يوسف كرجل عجوز وله أولاد من زوجة متوفاة. فعندما استدعي الكاهن الأكبر زكريا كل الرجال الأرامل وأجرى القرعة بينهم على من يكفل مريم التي أنهت فترة إقامتها في الهيكل كمنذورة للرب، ثم يتزوجها بعد ذلك، وقعت القرعة على يوسف، ولكن يوسف تخلّف من حمل هذه المسؤولية وقال لزكريا: «إنني شيخ وعندي أولاد أمّا هي فعذراء فتية، وأخشى أن أصبح موضع سخرية بين أبناء إسرائيل».٣ وقال فريق ثالث بأن هؤلاء الإخوة قد ولدتهم مريم لي يوسف بعد يسوع، وهم إخوته الأشقاء بالجسد. وهذا الرأي يجد سندًا له من إنجيل متى الذي قال: «إن يوسف النجار لم يعرف مريم حتى وضعت ابنها البكر» (متى، ١: ٢٥). أي إن الخلوة الزوجية لم تحصل بين الطرفين قبل ولادة يسوع وإنما بعدها. وقد أخذت الكنيسة الغربية بالرأي الأول الذي يقول بأن إخوة يسوع هم أبناء خئولة أو عمومة له، بينما أخذت الكنيسة الشرقية بالرأي الثاني القائل بأنهم أولاد يوسف وإخوة غير أشقاء ليسوع. أما الرأي الثالث فقد أسقطته الكنيسة ولا يأخذ به الآن إلا الباحثون العلمانيون.

ولكن هناك مفاجأة أخرى تنتظرنا فيما يتعلق بإخوة يسوع. مؤلف إنجيل لوقا الذي تجاهل وجود إخوة ليسوع مثلاً تجاهل أي دور لمريم في حياة يسوع التبشيرية، يقول لنا في الإصلاح الأول من سفر أعمال الرسل المنسوب إليه إن أم يسوع وإخوته كانوا بين تلاميذ يسوع الذين كانوا يجتمعون معاً للصلوة بعد أن صعد عنهم يسوع إلى السماء: «وهوؤلاء كانوا يواطّبون بنفس واحدة على الصلوة مع النساء، ومريم أم يسوع، ومع إخوته» (أعمال، ١: ١٤). فلما كانت مريم قبل ظهورها الفجائي هذا؟ وكيف تحول إخوة يسوع إلى الدين الجديد، وهم الذين لم يؤمنوا برسالته (يوحنا، ٧: ٥)، والذين حاولوا وضعه تحت الحجر لأنهم اعتبروه مختل العقل (مرقس، ٣: ٢١)، ولماذا غابت أم يسوع بعد هذه الإشارة العابرة إليها، ولم يأتِ مؤلف أعمال الرسل على ذكرها مرة أخرى؟

٣ راجع إنجيل يعقوب ١٩، وسنحول متى ٨ في مجموعة منحوتات العهد الجديد:

Montague R. James, Apocryphal New Testament, Oxford, 1983

إن ظهورَ أمٍ يسوع المفاجئ في سفر الأعمال يمكن قبوله مع كثير من التحفظ، وذلك اعتماداً على إنجيل يوحنا، حيث ظهرت أمُ يسوع فجأةً أياًًا عند صلبيه بعد غيابها عن جميع أحداث الإنجيل عقب قصة عرس قانا التي جرت في مطلع الأحداث، والرواياتان تؤيدان بعضهما بعضاً على الرغم مما فيهما من غرابة. أما ظهور إخوة يسوع بين التلاميذ في سفر أعمال الرسل، فلا يمكن تفسيره بسبب موقفهم الذي أوضحه النصُّ من يسوع خلال السنة التي سبقت صلبه. فمن هم أولئك الذي دعاهم لوقاً بإخوة يسوع في أعمال الرسل بعد أن تجاهل في إنجيله وجود إخوة له؟ من أجل حلّ هذا اللغز سوف تلتفت إلى حلّ لغز آخر هو لغز مريم الأخرى التي ورد ذكرُها بين النساء اللواتي رافقن يسوع وحضرنَ واقعةَ صلبه.

في مشهد الصليب نقرأ عند مرقس ما يلي: «وكانت نساء ينظرن من بعيد، بينهن: مريم المجدلية، ومريم أم يعقوب ويوسي، وسالومة، اللواتي تبعنه وخدمتهنَ حين كان في الجليل» (مرقس، ١٥: ٤١-٤٠). وفي السياق نفسه، نقرأ عند متى: «وكانت هناك نساء كثيرات ينظرن من بعيد، وهنَّ قد تبعنَ يسوع من الجليل يخدمتهنَ، وبينهن: مريم المجدلية، ومريم أم يعقوب ويوسي، وأم ابني زبدي» (متى، ٢٧: ٥٥-٥٦). وبعد أن أُودع جثمان يسوع في القبر يقول لنا متى: «وبعد السبت جاءت مريم المجدلية ومريم الأخرى لتنظروا إلى زلزلة عظيمة حدثت ... إلخ» (متى، ٢٨: ١-٢).

ولنقارن الآن قائمتى الأسماء في الروايتين بعد تغيير ترتيب الأسماء في كل قائمة:

مرقس: سالومة - مريم المجدلية - مريم أم يعقوب ويوسي.

متى: أم ابني زبدي - مريم المجدلية - مريم أم يعقوب ويوسي (= الأخرى).

إن المقارنة بين القائمتين تقودنا إلى الاستنتاج بأن مريم أم يعقوب ويوسي هي نفسها مريم الأخرى، وأن سالومة هي نفسها أم ابني زبدي، أي يعقوب ويوحنا صيادي السمك. لوقا لم يذكر لنا أسماء النساء اللواتي كنَّ ينظرنَ واقعةَ الصليب، واكتفى بالقول: «وكان جميع معارفه ونساءً كنَّ قد تبعنه من الجليل واقفين من بعيد ينظرون ذلك» (لوقا، ٢٣: ٤٩). أما يوحنا فيقدم لنا قائمةً جديدة بأسماء النساء؛ حيث يقول: «وكانت واقفات عند صليب يسوع: أمه، وأخت أمه مريم زوجة كلوبَا، ومريم المجدلية» (يوحنا، ١٩: ٢٥). إن قائمة يوحنا هذه قد تبدو لأول وهلةً مختلفةً تماماً عن قائمة مرقس ومتى، إلا أننا بعد المقارنة وإنعام النظر سنجد أنها لا تختلف إلا في إحلال أم يسوع محلَّ سالومة

(أم ابني زبدي)، لأن زوجة كلوبا المدعوة أيضًا مريم هي نفسها مريم الأخرى أم يعقوب ويويسي، على ما تُبيّنُه المقارنة التالية:

مرقس: سالومة – مريم المجدلية – مريم أم يعقوب ويويسي.

متى: أم ابني زبدي – مريم المجدلية – مريم أم يعقوب ويويسي (الأخرى).

يوحنا: أم يسوع – مريم المجدلية – مريم زوجة كلوبا.

وكما نلاحظ فقد حلَّتْ أم يسوع في قائمة يوحننا محلَّ سالومة أم ابني زبدي، وبقيتْ مريم الأخرى أم يعقوب ويويسي التي عرَّفها لنا بأنها أخت أم يسوع زوجة كلوبا. ولكن منْ هو كلوبا (=كليوباس/Cleophas في الأصل اليوناني)؟ في غير هذا الموضع من إنجيل يوحننا لم يَرِدْ في بقية الأنجليل اسم كلوبا إلَّا مَرَّةً واحدة عند لوقا باعتباره أحد تلاميذ يسوع. ففي اليوم الثاني للصَّلب كان اثنان من التلاميذ منطلقيْن إلى قرية قرية من أورشليم: «وَكَانَا يَتَكَلَّمَانِ بَعْضَهُمَا مَعَ بَعْضٍ عَنْ جَمِيعِ هَذِهِ الْحَوَادِثِ، وَفِيمَا يَتَحَاورُانِ اقْتَرَبَ إِلَيْهِمَا يَسُوعُ نَفْسُهُ وَكَانَ يَمْشِي مَعَهُمَا، وَلَكِنْ أَمْسَكَ أَعْيُنَهُمَا عَنْ مَعْرِفَتِهِ. فَقَالَ لَهُمَا: مَا هَذَا الْكَلَامُ الَّذِي تَتَطَارَحُونَ بِهِ وَأَنْتُمَا مَاشِيَانَ عَابِسَانَ؟ فَأَجَابَ أَحَدُهُمَا الَّذِي اسْمُهُ كَلِيوبَاسُ وَقَالَ لَهُ ... إِلَّخُ» (لوقا، ٢٤: ١٣-١٩). ولكن التاريخ الكنسي أورد معلوماتٍ عن كلوبا هذا، وقال بأنه أخُّ ليوسف النجار. وهذه المعلومة جاءتنا من الكاتب المسيحي هيجسبوس الذي عاش في أواسط القرن الثاني الميلادي، وجمع في مؤلفٍ له ما استطاع جمعَه واستقصاءَه عن المسيحيين الأوائل، ولكن مؤلفه قد ضاع وبقيَّ منه شذراتٌ وردَتْ بِشَكْلِ رئيسيٍّ في كتاب تاريخ الكنيسة لأوزيبيوس القيساري من القرن الرابع الميلادي.^٤ كما نقل لنا أوزيبيوس هذا عن هيجسبوس أيضًا أن كلوبا عمٌ يسوع هذا كان له ابنٌ يُدعى سمعان استلم قيادة كنيسة أورشليم عام ٦٢ م.^٥ وبذلك نحصل على قائمة بأولاد كلوبا عمٌ يسوع وزوجته مريم تضم كُلَّاً من: يعقوب ويويسي وسمعان. وهؤلاء أولاد عمٌ يسوع، أي إخوته بالمفهوم اليهودي لذلك الزمان.

إلا أن هذه القائمة بأولاد أخت مريم زوجة كلوبا تُبدي لنا بعضَ الغرابة لأنها تحتوي على ثلاثة من أسماء أولاد يوسف النجار ومريم أم يسوع، وهم: يعقوب ويويسي وسمعان

.James Stewart, The Foreigner, Hamish Hamilton, London, 1981, p. 18 ^٤

.H. Schonfield, The Passover Plot, Element, Great Britain, 1996, p. 207 ^٥

(راجع القائمة الأولى عند مرقس، ٦: ٣؛ ومتى، ٥٥: ١٣) أي إن مريم زوجة يوسف وأختها زوجة كلوبا أخي يوسف وتدعى مريم أيضاً هما سلفتان متزوجتان من أخرين، وأنجبت كلٌّ منهما ثلاثة أولاد يدعون بالأسماء نفسها. من أجل حل هذه المعضلة، اقترح البعض قراءة نص إنجيل يوحنا المتعلق بأسماء النسوة اللواتي كن حاضرات في مشهد الصليب ليغدو على الشكل التالي: «وكانت واقفات عند صليب يسوع: أمه، وأخت أمه، ومريم زوجة كلوبا، ومريم المجدلية»^٦ وبذلك يكون عدد الحاضرات هو أربع نساء بدلاً من ثلاثة على ما تبيّن في المقارنة التالية:

النص الأصلي: أم يسوع - أخت أمه مريم زوجة كلوبا - مريم المجدلية.

القراءة المقترحة: أم يسوع - أخت أمه - مريم زوجة كلوبا - مريم المجدلية.

هذا الاستنتاج المنطقي هو الذي يقودنا إلى إلغاء التعارض بين الأناجيل التي بيّنت لنا بوضوح الموقف السلبي لإخوة يسوع منه ومن رسالته، وبين سفر أعمال الرسل الذي يُفاجئنا في إصلاحه الأول بوجود إخوة ليسوع مع التلاميذ بعد أن ارتفع عنهم. فهو لاء الإخوة المذكورون في سفر الأعمال ليسوا أولاد مريم امرأة يوسف بل أولاد مريم زوجة كلوبا عم يسوع.

على أن بعض المؤلفين المعاصرين اليهود ممن كتبوا في سيرة يسوع لهم رأي آخر في حل مشكلة تشابه أسماء أولاد مريم زوجة يوسف وأسماء أولاد مريم زوجة كلوبا، مفاده أن المريمتين هما في حقيقة الأمر واحدة، وأن في القصة سرّا حاولت الأناجيل إخفاءه. ولنتابع هذا الرأي المتطرف لدى الكاتب جيمس طابور الذي ناقش المشكلة على الوجه التالي:

لدينا سبب وجيه للافتراض بأن يوسف النجار قد مات في وقت مبكر من حياة يسوع. فبعد قصص الميلاد يختفي يوسف ولا يظهر ثانية في أي حدث من أحداث الإنجيل. فعندما جاءت أم يسوع وإخوته ووقفوا خارجاً يطلبونه (متى، ١٢: ٤٦-٥٠) لم يكن يوسف بينهم، وعندما انتقل يسوع مع أمه وإخوته ليقيم في كفر ناحوم (يوحنا، ٢: ١٢) لم يكن يوسف معهم، وكذلك الأمر خلال الأحداث العاصفة للأسبوع الأخير من حياة يسوع، وعند اجتماع التلاميذ بعد صعوده عنهم ومعهم إخوة يسوع وأمه (أعمال، ١: ١٤-١٢). وعلى

^٦ من أجل هذه القراءة، راجع إنجيل يوحنا في الترجمة الكاثوليكية الجديدة، بيروت ١٩٦٩م، ص ٣٢٥، .٢ الحاشية رقم

الأرجح فإن يوسف قد مات دون أولاد لأنه لم يكن الأب الجسدي ليسوع. وبناءً عليه، ووفق شريعة التوراة، كان على الأخ الأعزب أن يتزوج امرأة أخيه المتوفى لكيلا ينقطع نسله. وهذه القاعدة الشرعية موضحة في سفر التثنية ٢٥: ٥-١٠. كما جرت الإشارة إليها في إنجيل مرقس ١٢: ١٨-٢٣. ثم يخلص المؤلف من مناقشته الطويلة لبعض نصوص الإنجيل إلى أن أخا يوسف المدعو كلوبا قد تزوج أم يسوع وأنجب منها يعقوب ويوسي وسمعان ويهودا، الوارد ذكرهم في الأنجليل على أنهم إخوة يسوع. وبالتالي لا يوجد لدينا قائمة بأسماء أولاد المريمتين وإنما قائمة واحدة باسماء أولاد مريم أم يسوع من زوجها الثاني كلوبا.^٧ من بين إخوة يسوع أولاد كلوبا، هناك شخصية تستحق أن نتوقف عندها، وهو يعقوب الذي دعاه بولس بأخي الرب، في معرض حديثه عن زيارته لأورشليم ولقائه بعض المسؤولين عن الجماعة المسيحية الأولى فيها.

(١) لغز يعقوب أخو الرب

في سفر أعمال الرسل الذي يروي عن نشاط أتباع يسوع بعد صعوده. يقول لنا لوقا في الإصلاح الأول: إن الرسل الأحد عشر بعد أن ارتفع يسوع عنهم، «رجعوا إلى أورشليم من جبل الزيتون وصعدوا إلى العليّة التي كانوا يقيمون فيها، وكانوا يواظبون بنفس واحدة على الصلاة والطّلبة مع النساء اللواتي تبعن يسوع، ومع مريم أم يسوع ومع إخوته» (أعمال، ١: ٩-١٤)، ثم يقول لنا إنه بعد بضعة أيام دعا بطرس جميع أتباع يسوع من التلميذ وكان عددهم نحو مائة وعشرين من أجل اختيار رسول ثانٍ عشر لحل محلّ يهودا الإسخريوطى الذي مات بعد خيانته ليسوع، فوقع الاختيار على متias فحسب مع الأحد عشر رسولًا (أعمال، ١: ١٥-٢٦). في هذا الخبر، يبدو لنا بطرس كرئيس الكنيسة أورشليم الناشئة، على الرغم من أن الكاتب لا ينصلّ صراحة على ذلك. وهذا الاستنتاج تدعمه حقيقة أن بطرس كان أبرز الرسل الاثني عشر خلال حياة يسوع، وكان مع يوحنا ويعقوب (ابنا زبدي) الأقرب إليه من البقية. كما تدعمه مسيرة أحداث سفر الأعمال حيث نجد بطرس في أكثر من موضع يقف ويخطب في التلميذ ويعطي تعليماته إليهم. وهو يظهر مع يوحنا ابن زبدي في بعض المفاصل الرئيسية من حياة الجماعة المسيحية الأولى.

^٧ جيمس. د. طابور، المراجع السابق، الفصل الرابع.

فقد شفيا معمداً باسم يسوع الناصري (٣: ١-١٠). وكانا يخطبان في الشعب عندما أرسل الكهنة وقبضوا عليهما وأودعا في السجن (٤: ١-٢٢). وتوجهها معاً إلى السامرة للتبشر بين أهلها (٨: ١٤-٢٥).

في سياق رواية أعمال الرسل نتعرف على اثنين من التلاميذ يحملان اسم يعقوب، الأول يعقوب ابن زبدي أخو يوحنا الذي قتله الملك أغريبا الأول الذي عينه الرومان حاكماً على اليهودية والسامرة من عام ٤٠ إلى عام ٤٤ م: «وفي ذلك الوقت مَّا هيرودوس (أغريبا) يَدِيه لِيُسْيِّء إِلَى أَنَّاسٍ مِّنَ الْكَنِسَةِ، فَقُتِلَ يَعْقُوبُ أَخَا يَوْحَنَةِ بِالسَّيْفِ. وَإِذْ رَأَى أَنَّ ذَلِكَ يُرْضِي الْيَهُودَ عَادَ فَقَبَضَ عَلَى بَطْرُوسَ أَيْضًا» (١٢: ١-٣). ولدينا تلميذ آخر يُدعى يعقوب أشار إليه مؤلف سفر الأعمال ثلاثة مرات؛ المرة الأولى بعد خروج بطرس من السجن عندما جاء إلى بيت مرقس حيث كان عدُّ من التلاميذ مجتمعين هناك، فقال لهم: «أَخْبِرُوهُ يَعْقُوبَ وَالْإِخْوَةِ بِهَذَا. ثُمَّ خَرَجَ وَذَهَبَ إِلَى مَوْضِعِ آخَر» (١١-١٧). وفي المرة الثانية عندما وقف شخص اسمه يعقوب وتكلَّم في اجتماع للتلاميذ فحدد واجبات المنتسبين إلى المسيحية من الوثنين تجاه الشريعة، وحصرها بالامتناع عن السجود للأصنام، وعن الزنا، وعن أكل الدم ولحم الحيوانات المخنوقة (١٥: ١٣-٢١). وفي المرة الثالثة عندما عاد بولس إلى أورشليم من رحلته التبشيرية: «وَلَا وَصَلَنَا إِلَى أُورْشَلِيمَ قَبْلَنَا إِلَيْهِ بَرْحَةً، وَفِي الْغَدِ دَخَلَ بَوْلِسَ مَعْنَا إِلَى يَعْقُوبَ وَحْضُورَ جَمِيعِ الْمَشَايْخِ» (أعمال، ٢١: ١٧-١٨). فمن هو يعقوب الذي يبدو في هذه الإشارات على اقتضابها شخصيةً قياديةً في الحركة المسيحية الناشئة؟

إن الاعتماد على سفر أعمال الرسل من أجل تحديد هوية يعقوب، يقودنا إلى القول بأنه يعقوب بن حلفي الوارد ذكره في قائمة أسماء الرسل الاثني عشر لدى كلٌّ من مرقس ٣: ١٦-١٩ ومتى ٦: ١٣-٤ ولوقا ٦: ١٦-٢٠. ولكن بولس في رسالته إلى أهالي غلاطية يقول: إنه في زيارته الأولى لأورشليم بعد ثلاث سنوات من اهتدائه، زار بطرس لكي يتعرَّف عليه ومكث عنده خمسة عشر يوماً، ولكنه لم يَرْ غيره من الرسل إلَّا يعقوب أخا الرب (غلاطية، ١: ١٨-١٩). وفي الإصلاح الثاني من الرسالة نفسها يقول بأنه زار أورشليم للمرة الثانية بعد أربع عشرة سنة، حيث التقى «يعقوب وصفا» (= بطرس) ويوحنا، المعتبرين أنهم أعمدة» (غلاطية، ٢: ١-١٠). وهذا ما يقودنا إلى التأكيد من هوية يعقوب سفر الأعمال على أنه يعقوب ابن كلوبا، ابن عم يسوع أو أخوه بالمعنى المجازي السائد. وقد كان واحداً من الهيئة القيادية العليا إلى جانب بطرس ويوحنا.

وتتأكد لدينا هوية يعقوب سفر الأعمال من خلال شهادة خارجية. فقد روى المؤرخ يوسيفوس أن المجلس اليهودي في عام ٦٢ م اتَّهم يعقوب أخا يسوع (هكذا وردت تسميته

في النص) بالهرطقة وحكم عليه بالموت رجماً بالحجارة.^٨ وقد أورد لنا أوزيب القيساري في تاريخه الكنسي نبذةً مقتبسةً عن هيجيسبيوس من أواسط القرن الثاني الميلادي يتحدث فيها عن يعقوب. فقد كان نذيرًا للرب من بطن أمه، لم يأكل اللحم ولم يشرب الخمر ولم يحلق شعر رأسه ولم يضمخ جسده بالعطور. وكان يصلى من أجل غفران خطايا الشعب. وعندما حكم عليه اليهود بالموت رجماً ركع على ركبتيه وطلب من الرب أن يغفر لقاتليه. وبعد موت يعقوب اجتمع الرسل وبقية التلاميذ واختاروا ابنًا آخر لكلوبا أخي يوسف يُدعى سمعان ليحل محلَّ يعقوب. وقد عاش سمعان هذا حتى سنٌ متأخرة وحكم عليه الرومان بالصلب في عهد الإمبراطور تراجان (٩٨-١١٧).^٩

إن خلاصة ما توصلتُ إليه بخصوص إخوة يسوع، هي أنهم ينتظرون في مجموعتين؛ الأولى هم إخوته بالجسد من يوسف ومريم، والثانية هم أولادُ عمِّه كلوبا. وإلى هذه المجموعة الثانية ينتمي من دعاهم بولس ومؤلفو التاريخ الكنسي بيعقوب أخي الرب، كما ينتمي إليها سمعان بن كلوبا الذي حل محلَّ أخيه يعقوب في مجلس الرسل الثاني عشر. وقد كان لهاتين الشخصيتين دورٌ قياديٌّ بارزٌ في توجيه الحركة المسيحية المبكرة. هذه الخلاصة لا تتفق مع التفسير الكنسي ولا مع تفسير بقية الباحثين، ولكنها تقوم على استقراء دقيق لمعطيات الأنجليل.

Hershel Shanks, Christianity and Rabbinic Judaism, Biblical Archaeology Society, Washington D.C. 1992, pp. 13, 309

.Hugh Schonfield, The Passover Plot, Element, 1996, pp. 279, 241^٩

مشكلة الرسل الاثني عشر

كانت المهمة الأولى التي اضطلاع بها يسوع بعد اعتماده على يد يوحنا المعمدان وسماعه للصوت الإلهي، هي دعوته التلاميذ للانضمام إليه. نقرأ في إنجيل مرقس: «وبعدما أسلم يوحنا جاء يسوع إلى الجليل يكرز ببشرارة ملكتوت الله ... وفيما هو يمشي عند بحر الجليل أبصر سمعان وأندراوس أخاه يُلقيان شباكاً في البحر لأنهما كانا صياديَن، فقال لهما يسوع: هلْ ورائي فأجعلكما تصيران صياديَ الناس. فللوقت ترکا شباكهما وتبعاه. ثم اجتاز من هناك قليلاً فرأى يعقوب بن زبدي ويوحنا أخاه وهما في السفينة يُصلحان الشباك، فدعاهما للوقت فترکا أباهما زبدي في السفينة مع الأجراء وذهبَا وراءه» (مرقس، ۱: ۱۴-۲۰). وللوقت شرع يسوع في مهامه التبشيرية وراح يجول في القرى والبلدات المجاورة ويشفي المرضى والمقطعين ومن بهم مُّس. «ثم خرج إلى البحر فأتاه كلُّ الجمع فأخذ يُعلّمهم. وفيما هو مجتاز رأى لاوي بن حلفى جالساً عند مكان الجبایة (لأنه كان عَشَّاراً، أي جابي ضريبة)، فقال له أتعني، فقام وتَبَعَه» (مرقس، ۲: ۱۳-۱۴). وبذلك يغدو عددُ التلاميذ المباضرين خمسة؛ أربعة صيادي سمك هم الأخوان سمعان (بطرس) وأندراوس، والأخوان يعقوب ويوحنا ابنا زبدي، والخامس عَشَّار يُدعى لاوي بن حلفي.

أما عن الظروف التي أحاطت بدعوة بقية التلاميذ المباضرين الذين جعلهم يسوع رُسلاً فغير واضحة عند مرقس، ولكننا في الإصحاح الثالث نجد عددهم قد بلغ اثني عشر: «ثم صعد إلى الجبل ودعا الذين أرادهم فذهبوا إليه، وأقام اثني عشر ليكونوا معه وليرسلهم ليكرزوا ويكون لهم سلطان على شفاء الأمراض. وجعل لسمعان اسم بطرس،

ويعقوب بن زبدي ويوحنا أخاه، وجعل لهما اسم بوانرجس أي ابني الرعد، وأندراوس، وفيليبس، وبرثيلماوس، ومتى، وتوما، ويعقوب بن حلفي، وتداؤس، وسمعان القانوي، وييهودا الإسخريوطى» (مرقس، ٣: ١٣-١٩). ونلاحظ في هذه القائمة أن مرقس لم يذكر اسم لاوي بن حلفي العشار الذي جعله في الإصلاح الأول خامس التلاميذ الذي تبعوا يسوع منذ البداية.

يسير متى على خطى مرقس في قصة دعوة التلاميذ الأربعة الأوائل: «ولما سمع يسوع أن يوحنا أسلم انصرف إلى الجليل، وترك الناصرة وأتى فسكن في كفر ناحوم ... وإن كان يسوع ماشيًا عند بحر الجليل أبصر الأخرين: سمعان الذي يقال له بطرس، وأندراوس أخاه، يُقْيَان شباكًا في البحر لأنهما كانا صيادي، فقال لهما هلم ورائي فأجعلكما صيادي الناس، فللوقت تركا الشباك وتبعاه، ثم اجتاز من هناك فرأى آخرين آخرين، يعقوب بن زبدي ويوحنا أخاه في السفينة مع زبدي أبيهما يصلاحان شباكهما فدعاهما، فللوقت تركا السفينة وأباهما وتبعاه» (متى، ٤: ١٣-٢٢). أما عن دعوة التلميذ الخامس الذي أطلق عليه مرقس اسم لاوي بن حلفي، فلمتى فيه رواية أخرى: «وفيما هو مجتاز من هناك رأى إنساناً جالساً عند مكان الجبایة اسمه متى، فقال له: اتبعني. فقام وتبعه» (متى، ٩: ٩). وعلى هذا يكون التلميذ الخامس الذي يعمل عشاراً هو متى لا لاوي بن حلفي كما هو الحال عند مرقس. فيما يتعلق بهذه النقطة يقول المفسرون الكنسيون بأن متى هو اسم آخر للاوي بن حلفي. ولكن لو كان الأمر كذلك لكان من السهل على مؤلف إنجيل متى أن يقول: «وفيما هو مجتاز من هناك رأى إنساناً جالساً عند مكان الجبایة اسمه متى الذي هو لاوي بن حلفي» لا سيما إذا كان متى العشار هذا هو نفسه مؤلف إنجيل متى، وهو أدرى الناس باسمه وبلقبه الآخر إذا كان له مثل هذا اللقب أو الاسم البديل. وفي الحقيقة فقد كان مرقس واضحًا عندما دعا التلميذ الخامس لاوي ثم أضاف إليه اسم أبيه حلفي على سبيل توكيد هويته، وذلك على عكس معظم بقية أسماء قائمته؛ حيث اكتفى بالاسم الأول، فقال: فيليبس، برثيلماوس، توما ... إلخ. والتفسير الأقرب إلى المنطق هو أن كلاً من متى ومرقس قد تلقى خبراً مخالفًا للخبر الذي تلقاه زميله، وأن الغموض يحيط بهوية رسول يسوع، وحتى بعدهم كما سنرى لاحقًا.

وكما هو الحال عند مرقس فإن الظروف المحيطة بدعوة بقية التلاميذ غير واضحة أيضًا عند متى. وهو في الإصلاح العاشر يعطينا قائمةً بأسمائهم بعد أن بلغ عددهم

الثني عشر: «ثم دعا تلاميذه الاثني عشر وأعطاهم سلطاناً يطربون به الأرواح النجسة ويشفون الناس من كلّ مرض وعلةٍ. وهذه أسماؤهم: أولهم سمعان الذي يقال له بطرس (= صخر)، وأندراوس أخوه، يعقوب بن زبدي ويوحنا أخوه. فيليب وبرثماوس. توما ومتّى العشار. يعقوب بن حلفي ولباوس الملقب تداوس. سمعان القانوني ويهوذا الإسخريوطى الذي أسلمه. هؤلاء الاثنا عشر أرسلهم يسوع وأوصاهم قائلاً: ... اشفوا مرضى، طهروا برصاً، أقيموا موتى، أخرجو شياطين. مجاناً أخذتم مجاناً أعطوا. لا تقتنوا ذهباً ولا نحاساً في مناطقكم، ولا مزوداً للطريق، ولا ثوبين ولا أحذية ولا عصاً، لأن العامل يستحق طعامه» (متّى، ١٠: ١٠-١١). وكما نلاحظ من قراءة هذه القائمة فإنّ متّى قد أعطى للتلميذ العاشر اسمين عندما قال «لباوس الملقب تداوس». وهذا يعني أنّ متّى قد تلقى خبرين متناقضين بخصوص هذا التلميذ؛ الأول تلقاه من مرقس الذي دعاه في قائمته تداوس، والثاني جاءه من مصدر آخر دعاه لباوس. هذا الغموض الذي يحيط بالتلميذ العاشر يزداد عندما نرى أن لوقا قد دعاه في قائمته باسم ثالث هو يهوذا بن يعقوب.

في رواية لوقا لدعوة التلاميذ هنالك بعض الاضطراب. وبعد الظهور العلني الأول ليسوع عندما دخل المجمع في الناصرة وما جرى هنالك من جدال بينه وبين اليهود، نجده دون مقدمات يأتي إلى بيت بطرس الذي لم يكن بعد تلميذًا: «ولما قام من المجمع دخل بيت سمعان (= بطرس)، وكانت حماة سمعان قد أخذتها حمى شديدةٌ فسألوه من أجلها، فوقف عند رأسها وانتهت الحمى فتركتها، وفي الحال قامت وصارت تخدمهم» (لوقا، ٤: ٣٨-٣٩). في الإصلاح التالي ينتقل المؤلف إلى رواية دعوة التلاميذ. فقد خرج يسوع ووقف عند بحيرة جنيسار (= طبريا) فازدحمت حوله الجموع لتسمع منه. فدخل سفينته راسيةً هناك كانت لبطرس وصار يُعلم الجموع من السفينة، ولما فرغ من الكلام قال لبطرس أن يُبعد سفينته إلى العمق ويُلقي مع النوتية شباكهم للصيد، فأمسكوا سمكاً كثيراً حتى صارت شباكهم تتمزّق، فدعوا شركاءهم في السفينة الأخرى أن يأتوا ويساعدوهم فملئوا السفينتين. فلما رأى بطرس هذه العجزة: «خرّ عند ركبتي يسوع قائلاً: أخرج من سفينتي يا رب لأنّي رجل خاطئ، إذ اعترته وجميع الذين معه دهشة على صيد السمك الذي أخذوه، وكذلك أيضًا يعقوب ويوحنا ابنا زبدي اللذان كانا شريكي سمعان (بطرس). فقال يسوع سمعان: لا تخف، من الآن تكون تصطاد الناس. ولما جاءوا بالسفينتين إلى البرّ تركوا كلّ شيء وتنّعوه» (لوقا، ٥: ١-١١).

إلى جانب اختلاف تفاصيل رواية لوقا عن رواية متّى ومرقس، والذي يُعزى إلى تفرّد كلّ منها بأسلوب أدبي خاص استعمله في صياغة الخبر، فإنّ ما يلفت نظرنا في هذه الرواية هو انفرادها بمعجزة تكثير السمك، إضافة إلى غياب اسم أندراوس أخي بطرس عن مسرح الحدث. ولو لا الشهادة السابقة لمرقس ومتّى لما كان باستطاعتنا أن نعرف بوجود صلة الأخوّة بين بطرس وأندراوس الذي يرد اسمه لاحقاً في قائمة الرسل.

وكما هو الحال عند مرقس ومتّى فإن دعوة التلميذ الخامس تتأخر قليلاً عند لوقا، وهو يتّبع مرقس في تسميته ولكنه يدعوه لاوي فقط بدلاً من لاوي بن حلفي: «وخرج بعد ذلك فرأبصراً عشّاراً اسمه لاوي جالساً في بيت الجبایة، فقال له اتبعني، فترك كلّ شيء وقام فتبعه. وأقام له لاوي مأدبة عظيمة في داره. وكان على المائدة معهم جماعة كبيرة من العشّارين وغيرهم، فقال الفريسيون وكتبتهم للتلميذ متذمرين: لماذا تؤاكلون وتشاربون العشّارين والخاطئين؟ فأجاب يسوع: ليس الأصحاء بمحاجتين إلى طبيب بل المرضى. ما جئت لأدعوا الأبرار إلى التوبّة بل الخاطئين» (لوقا، 5: 27-32).

ثم إن المسألة تتعقد أكثر عندما يُورد لنا لوقا بعد ذلك قصةً مشابهة بطلها أيضاً عشّار اختار يسوع أن يُضيّف عنده عندما دخل أريحا في طريقه إلى أورشليم: «ودخل يسوع أريحا وراح يجتازها. فإذا رجلٌ من رؤساء العشّارين غنىً اسمه زكا قد جاء طالباً أن يرى يسوع، فلم يستطع لكتّرة الزحام لأنّه كان قصيراً. فأسرع إلى جمّيزة فصعدها ليarah. فلما وصل يسوع إلى ذلك المكان رفع بصره وقال له: يا زكا، انزل على عجل لأنّي سأقيّم اليوم في بيتك. فنزل على عجل وأضافه مسروراً. فلما رأوا ذلك قالوا كلّهم متذمرين: دخل بيّت رجل خاطئ ليقيم عنده. فوقف زكا فقال: سيدي، سأصدق على الفقراء بنصف أموالي، وإذا كنت قد ظلمت أحداً شيئاً أرده عليه أربعة أضعاف. فقال له يسوع: اليوم نال الخلاص هذا البيت. لأن ابن الإنسان جاء ليبحث عن الهاك فيخلّصه» (لوقا، 19: 10-11).

بعد دعوة لاوي نجد عدد التلميذ قد تكاثر، فدعاهم يسوع واختار منهم اثني عشر سماهم رُسلاً، وهم: «سمعان ودعاه صخراً (= أي بطرس باليونانية) وأندراوس أخيه، ويعقوب، ويوحنا، وفيليب، وبرتماوس، ومتّى، وتوما، ويعقوب بن حلفي، وسمعان الملّقب بالغيور، ويهودا بن يعقوب، ويهودا الإسخريوطي» (لوقا، 6: 14-16). ونلاحظ في هذه القائمة أن لوقا قد دعا التلميذ المدعو تداوس (عند مرقس) ولباوس (عند متّى) بالاسم يهودا بن يعقوب. كما أنه سار على خطى مرقس عندما أُسقط من قائمه اسماً لاوي الذي جعله في الإصلاح السابق خامس التلاميذ.

ولنننظر الآن إلى قوائم أسماء الرسل لدى الإزائيين الثلاثة في سياق مقارن:

قائمة لوقا ٦:١٣-١٦	قائمة متى ٤:٢-١٠	قائمة مرقس ٣:١٦-١٩
سمعان بطرس	سمعان بطرس	سمعان بطرس (١)
أندراوس	أندراوس	أندراوس (٢)
يعقوب	يعقوب	يعقوب (٣)
يوحنا	يوحنا	يوحنا (٤)
متى (لاوي؟)	متى	متى (لاوي بن حلفي؟) (٥)
فيليبيس	فيليبيس	فيليبيس (٦)
برتلماوس	برتلماوس	برتلماوس (٧)
توما	توما	توما (٨)
يعقوب بن حلفي	يعقوب بن حلفي	يعقوب بن حلفي (٩)
يهودا بن يعقوب	لباوس الملقب تداوس	تماوس (١٠)
سمعان الغيور	سمعان القانوني	سمعان القانوني (١١)
يهودا الإسخريوطي	يهودا الإسخريوطي	يهودا الإسخريوطي (١٢)

من تأمل هذه القوائم ومقارنتها بالروايات المتعلقة بدعوة التلميذ الخمسة الأوائل لدى الإزائيين الثلاثة تواجهنا ثلاثة مشكلات، وهي:

(١) في رواية دعوة التلميذ، دُعي التلميذ الخامس الذي يعمل عشاراً بالاسم لاوي بن حلفي عند مرقس، وبالاسم لاوي عند لوقا، وبالاسم متى عند متى. أما في قائمة أسماء الرسل فيُدعى متى لدى الإزائيين الثلاثة، وهذا يعني أن الإنجيليين قد تلقوا أخباراً متناقضةً بخصوص اسم هذا العشار، أو أنه كان هناك عشاران دعاهمما يسوع واستجابةً لدعوته، أحدهما يُدعى لاوي بن حلفي والثاني يُدعى متى، أو أن هذا العشار كان يحمل اسمنين في الوقت نفسه. ولكنني أميل إلى القول بوجود عشارين اثنين أسقطت القوائم اسم واحد منهما من أجل الحفاظ على الرقم ١٢. فهذا الرقم ذو طبيعة رمزية، ولا يعني بالضرورة وجود

الثني عشر رسولاً؛ فهو أولاً رقم مقدس لدى جميع الثقافات لأنّه يعكس حركة الشمس السنوية خلال مرورها بالأبراج السماوية الاثني عشر، وفيما يتعلّق بالسيّحية فإنّ يسوع هو الشمس وتلاميذه هم الأبراج؛ ثانياً فإنّ عدد التلاميذ يقابل عدد أسباط إسرائيل الاثني عشر، وهو بدوره كان رقمًا رمزيًا لا يعكس في الواقع عدد الأسباط. وقد ألمح يسوع نفسه إلى هذه المقابلة عندما قال: «مَتَّى جَلَسْ أَبْنَ إِنْسَانٍ عَلَى كَرْسِيِّ مَجْدَهِ، تَجَلَّسُونَ أَنْتُمْ أَيْضًا عَلَى اثْنَيْ عَشَرَ كَرْسِيًّا تَدِينُونَ أَسْباطَ إِسْرَائِيلَ الْاثْنَيْ عَشَرَ» (متى، ٢٨: ١٩).

(٢) دُعِيَ التلميذ العاشر بالاسم تداوس عند مرقس، ولباوس عند متى، ويهودا بن يعقوب عند لوقا. ونحن هنا مرّة أخرى أمام ثلاثة تلاميذ لا تلميذ واحد يحمل ثلاثة أسماء. وقد اختار كل إنجيلي واحداً من هؤلاء التلاميذ وأسقط البقية، وذلك من أجل الحفاظ على الرقم ١٢.

(٣) فيما يتعلّق بالتلميذ الحادي عشر الذي دُعِيَ عند مرقس ومُتَّى بسماعان القانوني وعند لوقا بسماعان الغيور، فإنّ كلمة القانوني هي كلمة آرامية وتعني الغيور، أي المنتمي إلى جماعة الغيورين على الدين، وهي جماعة دينية متطرفة كانت تسبّب المتابعة للحكم الروماني في اليهودية. وعليه فإنّ الاسمين هما لشخص واحد.

إن خلاصة ما تقدّمنا إليه هذه المقارنة، هو أنّ قائمة الرسل لدى الإزائيّين يجب أن تحتوي على ١٥ رسولاً بعد إضافة كلّ من لاوي بن حلفي، ولباوس، ويهودا بن يعقوب. ولكن المفاجأة التي تنتظّرنا في رواية يوحنا لدعوة التلاميذ، هي ظهور تلميذين جديدين لم يرد ذكرهما لدى الإزائيّين. وهذا ما يرفع عدد الرسل إلى ١٧.

في إنجيل يوحنا لدينا مسرح مختلف وسيناريو مختلف لرواية دعوة التلاميذ. فهنا لا نرى التلاميذ الأوائل يصطادون السمك في بحيرة طبريا أو يُصلحون شباكهم، وإنما نراهم في عبر الأردن تجاه أريحا حيث كان يوحنا يُعدّ بالماء لغفرة الخطايا، وكان اثنان منهما قد تحولاً بعد العماد إلى تلميذين ليوحنا، وهم أندراوس أخو بطرس وتلميذ آخر لم يُفصّح المؤلف عن اسمه، ولكننا نفهم من السياق اللاحق لأحداث إنجيل أنة «التلميذ الذي أحبّه يسوع» مع بقاء اسمه مُغفلاً.

نقرأ في الإصحاح الأول:

«وَفِي الْغَدِ أَيْضًا كَانَ يَوْحَنَّا وَاقِفًا وَاثْنَانِ مِنْ تَلَمِيذِهِ، فَنَظَرَ إِلَيْهِ يَسُوعَ مَاشِيًّا، فَقَالَ: هُوَ ذَا حَمْلُ اللَّهِ. فَسَمِعَهُ التَّلَمِيذَانِ يَتَكَلَّمُ فَتَبَعَاهُ يَسُوعُ. فَالْتَّفَتْ يَسُوعُ وَنَظَرَهُمَا يَتَبَعَاهُنَّ».

فقال لهما: ما تطلبان؟ فقالا: رابي، الذي تفسيره يا معلم، أين تقيم؟ فقال لهما تعالا وانظرا. فأتيا ونظرا أين كان يقيم، ومكثا عنده ذلك اليوم. وكانت الساعة نحو العاشرة (= الرابعة بعد الظهر). كان أندراوس أخو سمعان بطرس واحداً من الاثنين اللذين سمعا يوحنا وتبعاه. هذا وجد أخاه سمعان فقال له: قد وجدنا مسيئاً، الذي تفسيره المسيح. فجاء به إلى يسوع، فنظر إليه يسوع وقال: أنت سمعان بن يوينا، أنت تدعى صفا الذي تفسيره بطرس.

«في الغد أراد يسوع أن يخرج إلى الجليل، فوجد فيليبيس فقال له اتبعني. وكان فيليبيس من بيت صيدا مدينة أندراوس وبطرس. فيليبيس وجد نثنائيل وقال له: وجدنا الذي كتب عنه موسى في التاموس والأبياء: يسوع بن يوسف الذي من الناصرة. فقال له نثنائيل: أمن الناصرة يمكن أن يكون شيء صالح؟ فقال له فيليبيس: تعال وانظر. ورأى يسوع نثنائيل مقبلاً إليه، فقال عنه: هو ذا إسرائيلي لا غش فيه. فقال له نثنائيل: من أين تعرفي؟ أجاب يسوع وقال له: قبل أن دعاك فيليبيس وأنت تحت التينة رأيتك. أجاب نثنائيل وقال له: يا معلم أنت ابن الله، أنت ملك إسرائيل» (يوحنا، 1: 49-25).

نلاحظ من قراءة هذا النص أن عدد التلاميذ الأوائل الذين دعاهم يسوع هو خمسة تلاميذ، كما هو الحال لدى الإزائيين الثلاثة، ولكن مع اختلاف الأسماء.

فهُمْ عند الإزائيين:

بطرس - أندراوس - يعقوب - يوحنا - متى (أو لاوي بن حلفي).

وهم عند يوحنا:

بطرس - أندراوس - التلميذ المجهول - فيليبيس - نثنائيل.

لم يورد لنا يوحنا بعد ذلك قائمةً كاملةً بأسماء الرسل، على الرغم من إشارته إلى الاثنين عشر في موضع واحد فقط (يوحنا، 20: 24). ولكنه ذكر منهم في سياقات مختلفة إضافةً إلى أولئك الأربعة المدعوين أولاً، كلاً من: توما ويهودا بن يعقوب الذي دعاهم يهودا غير الإسخريوطي تمييزاً له عن الإسخريوطي، ثم يهودا الإسخريوطي. كما ذكر ابنى زبدي (أي يعقوب ويهودا) مرةً واحدةً فقط دون الإفصاح عن اسميهما. أي أن القائمة الكاملة تحتوي على عشرة رسلٍ فقط، هم:

بطرس، أندراوس، فيليبيس، توما، يهودا غير الإسخريوطي، يهودا الإسخريوطي، ابن زبدي، التلميذ المجهول، نثنائيل.

بناءً على ما تقدّم فإن قائمة الرسل الوارد ذكرهم في الأناجيل الأربع، يجب أن تحتوي في رأينا على ١٧ رسولاً بدلاً من ١٢ وفق ما يلي، بعد تغيير موضع اسم متّى ليغدو التلميذ الخامس، وذلك وفق ترتيب دعوته الذي جاء بعد الأربعة الأوائل:

- (١) بطرس (٢) أندراوس (٣) يعقوب (٤) يوحنا (٥) متّى (٦) لاوي بن حلفي
- (٧) فيليبيس (٨) برتلماوس (٩) توما (١٠) يعقوب بن حلفي (١١) تداوس (١٢) لباوس
- (١٣) يهودا بن يعقوب (١٤) سمعان الغيور (١٥) يهودا الإسخريوطى (١٦) نثنائيل
- (١٧) التلميذ المجهول.

إن خلاصة ما يمكن قوله بخصوص الرسل هو أن تعبير «الاثنا عشر» هو تعبير عامٌ للدلالة على الحقيقة الداخلية الضيقة من تلاميذ يسوع وهم الذين أرسلهم أمامه للتبرير. ويبدو أن عدد هؤلاء لم يكن معروفاً ولا ثابتاً، ولكنهم بالتأكيد لم يكونوا اثنين عشر على وجه التحديد. ويزداد الأمر تعقيداً عندما يقول لنا لوقا بأن يسوع أرسل سبعين آخرين للتبرير في المدن والقرى: «وبعد ذلك أقام الرب سبعين آخرين، ثم أرسلهم اثنين يتقدمونه إلى كل مدينة أو موضع كان مزمعاً أن يذهب إليه، وقال لهم: ... اذهبوا. ها أنا ذا أرسلكم كالحملان بين النئاب، لا تحملوا صرّةً ولا مزوداً ولا نعلين، ولا تسلّموا على أحدٍ. وأي بيت دخلتم إليه فقولوا السلام على هذا البيت؛ فإن كان فيه ابن سلام فسلامكم يحلُّ به وإلا عاد إليكم ... وأية مدينة دخلتم ولم يقبلوكم فاخرجوا إلى ساحاتها وقولوا: حتى الغبار الذي علق بأقدامنا من مدینتكم ننفضه لكم. ولكن اعلموا بأن ملکوت الله قد اقترب» (لوقا، ١٠: ١-١١). وهذه التعليمات التي يعطيها يسوع للسبعين كان قد أعطاها سابقاً للاثني عشر، الأمر الذي يدلُّ على أن لوقا اعتبر هؤلاء السبعين رسلاً أيضاً وأن العدد عنده قد ارتفع إلى ٨٢ رسولاً!

أين اختفى الرُّسُل؟

فيما عدا بطرس الذي تمتع في الأنجليل الأربع وفي أعمال الرسل بشخصية واضحة، فإن بقية التلاميذ يبدون كشخصيات باهتة أشبه بالكومبارس في مسرحية فخمة، والعديد منهم يختفي بعد ورود اسمه في قائمة الرسل ولا نكاد نعثر له على أثر. وقد قمت بتتبع آثار هؤلاء عبر أحداث الإنجيل، ورصدت الدور الذي لعبه كلُّ منهم في هذه الأحداث، وإليكم النتيجة:

(١) بطرس: ورد اسمه ٢٥ مرةً لدى الإزائيين، وستَّ مراتٍ لدى يوحنا. وهو الوحيد الذي كان يجرؤ على الدخول في حوارات مباشرة مع يسوع (مرقس، ٨: ٣٣-٣١). وقد أثني عليه يسوع في إحدى المرات ووصفه بأنه الصخرة التي ستقوم عليها الكنيسة (متى، ٦: ١٨-٢٠).

(٢) أندراوس: فيما عدا رواية دعوة التلاميذ وقائمة الرسل، لا يظهر أندراوس لدى الإزائيين الثلاثة إلا مرتين وبشكل عابر. في المرة الأولى يرد اسمه باعتباره أخا بطرس ويسكن معه في البيت نفسه: «ولما خرجوا من المجمع جاءوا للوقت إلى بيت سمعان وأندراوس مع يعقوب ويوحنا، وكانت حماة سمعان مضطجعة محمومة... إلخ» (مرقس، ١: ٢٩-٣١). قارن مع متى، ٨: ١٤-١٥؛ ولوقا، ٤: ٣٨-٣٩). وفي المرة الثانية عندما توجه بالسؤال إلى يسوع مع عدد آخر من التلاميذ، وقالوا له: «قُل لنا متى يكون هذا (أي خراب الهيكل)؟ وما هي العلامة؟» (مرقس، ١٣: ٤-١٣). قارن مع متى، ٢٤: ٤-١٤؛ ولوقا، ٢١: ٨-١٩). وفي إنجيل يوحنا يظهر أندراوس مرتين أيضاً وبشكل عابر؛ الأولى في قصة معجزة إطعام خمسة آلاف شخص من خمسة أرغفة وسمكتين: «فقال له واحد من تلاميذه وهو أندراوس أخو سمعان بطرس: هنا غلامٌ معه خمسة أرغفة شعير وسمكتان» (يوحنا، ٦: ٨).

والثانية عندما أتى يهود يونانيون إلى فيليبيس وسألوه أن يجمعهم بيسوع، «فأتي فيليبيس وقال لأندراوس ثم ذهب أندراوس وفيليبيس وأخبارا يسوع» (يوحنا، ١٢: ٢٠-٢٢). (٤) (٣) يعقوب ويوحنا:

في معظم الأحيان يظهر هذان الرسولان في الرواية الإنجيلية معاً، وذلك إما باسميهما أو تحت اسم ابني زبدي. وقد أعطى الباحثون الكنسيون ليعقوب بن زبدي لقب «الكبير» لتمييزه عن الرسول التاسع يعقوب بن حلفي الذي دُعي أحياناً بيعقوب الصغير (راجع مرقس، ١٥: ٤٠). وهذه هي المواقع التي ظهر فيها هذان التلميذان لدى الإزائيين، فيما عدا القائمة والدعوة:

- في قصة إحياء ابنة يائير رئيس المجمع، عندما دخل يسوع بيت يائير، ولم «يدع أحداً يصبه إلا بطرس ويعقوب ويوحنا أخا يعقوب» (لوقا، ٨: ٤٠-٥٦؛ ومرقس، ٥: ٢١-٤٣. قارن مع متى، ٩: ١٨-٢٦).
- عندما قال يوحنا ليسوع: «يا معلم، رأينا رجلاً يطرد الشياطين باسمك فمنعناه لأنه لا يتبعك معنا، فقال يسوع: لا تمنعوه» (لوقا، ٩: ٤٩-٥٠).
- في مشهد التجلي: «وبعد ستة أيام مضى يسوع بطرس ويعقوب ويوحنا فانفرد بهم على جبل عالٍ، وتجلّى بمرأى منهم فتلألأت ثيابه ناصعة البياض ... إلخ» (مرقس، ٩: ٢-٧. قارن مع متى، ١٧: ١-٨؛ ولوقا، ٩: ٢٨-٣٦).
- عندما دنا إليه يعقوب ويوحنا ابنا زبدي فقالا له: «امنحنا أن يجلس أحدهنا عن يمينك والآخر عن شمالك في مجدك» (مرقس، ١٠: ٣٥-٣٧. قارن مع متى، ٢٠: ٢٠-٢٣).
- بينما هو جالسٌ على جبل الزيتون عندما انفرد به بطرس ويعقوب ويوحنا وأندراوس وسألوه: «متى يكون هذا؟ (أي دمار الهيكل الذي تنبأ به)» (مرقس، ١٣: ٤-٣؛ متى، ٤: ٢٤).
- عندما لم يسمح السامريون ليسوع وتلاميذه أن يمروا في أرضهم، قال له يعقوب ويوحنا: «أتريد أن تقول إن تنزل ناراً من السماء فتفننيهم كما فعل النبي إيليا أيضاً؟» فأجابهم: «ابن الإنسان لم يأت ليهلك أنفس الناس بل ليخلص» (لوقا، ٩: ٥٤).
- عندما أرسل بطرس ويوحنا قائلاً: «اذهبا وأعداً لنا الفصح لنأكل» (لوقا، ٨: ٢٢).

- وكان يعقوب ويوحنا مع يسوع في بستان جسماني على جبل الزيتون في ليلة القبض على يسوع عندما مضى بهم بعيداً عن التلاميذ: «وجعل يستشعر حزناً وكآبةً. وقال لهم: نفسي حزينةٌ حتى الموت، امكثوا هنا واسهروا. ثم أبعد قليلاً وقع على الأرض يصلي ...» (مرقس، ١٤: ٣٢-٣٥. قارن مع متى، ٢٦: ٣٦-٣٨. ولوقا، ٢٢: ٤٠-٤٥).
- عندما هذا أظهر يسوع نفسه للتلاميذ بعد قيامته على بحيرة طبريا. وكان ذلك أمام سمعان بطرس، وتوما الذي يقال له التوعم، وثنائين الذي من قانا الجليل، وابني زبدي، واثنين آخرين من تلاميذه مع بعضهما (يوحنا، ٢١: ٣-١).
- (٥) متى (لاوي + لاوي بن حلفي): بعد رواية دعوته وورود اسمه في القائمة لا يعود إلى الظهور لدى الإزائيين في بقية أحداث الإنجيل، وكذلك الأمر لدى يوحنا الذي لم يورد أصلاً رواية عن دعوته. وهذا أمرٌ في غاية الغرابة لا سيما إذا كان هذا العشار هو مؤلف إنجيل متى، لأنه يكون قد ساهم مع بقية الإنجيليين في التعليم على أخباره.
- (٦) فيليبيس: فيما عدا ذكره في قائمة الرسل، لا يعود إلى الظهور عند الإزائيين. أما عند يوحنا فيظهر ثلاث مرات؛ الأولى في قصة معجزة تكثير الخبز والسمك: «فرفع يسوع عينيه فرأى جمعاً كبيراً، فقال لفيليبيس: من أين نشتري خبزاً لنطعمهم؟ فأجابه فيليبيس: لو اشترينا خبراً بمائتي دينار لما كفى» (يوحنا، ٦: ٧-٤). والثانية عندما جاء يهود يونانيون قاصدين يسوع: «فعملوا إلى فيليبيس فقالوا ملتصين: سيدنا، نريد أن نرى يسوع. فذهب فيليبيس فأخبر أندراوس» (يوحنا، ١٢: ٢٠-٢٣). والثالثة عندما قال ليسوع: «يا سيد أرنا الأب وكفانا. فقال له يسوع: أنا معكم زماناً هذه مدة ولم تعرفني يا فيليبيس؟ الذي رأني فقد رأى الأب» (يوحنا، ١٤: ٨-٩).
- (٧) برتملاوس: بعد قائمة الرسل يختفي هذا الرسول عن أحداث الإنجيل.
- (٨) توما: بعد قائمة الرسل لا يعود إلى الظهور في الأنجليل الإزائية. أما عند يوحنا فيظهر أربع مرات:

- عندما قال يسوع للتلاميذه: إن لعاذر قد مات «قال توما الذي يقال له التوعم للتلاميذ من رفقائه: لنذهب نحن أيضاً لكي نموت معه» (يوحنا، ١١: ١٤-١٦).
- عندما قال يسوع للتلاميذ: «تعلمون حيث أنا أذهب وتعلمون الطريق» قال له توما: «يا سيد، لستنا نعلم أين تذهب فكيف نعرف الطريق؟» قال له يسوع: «أنا هو الطريق والحق والحياة. ليس أحدٌ يأتي إلى الأب إلا بي» (يوحنا، ١٤: ٦-٤).

- عندما ظهر يسوع للتلמיד بعد قيامته وهم مجتمعون في بيت، وأبراهيم أثر الماسيمير في يديه وأثر الحرية التي طعنوه بها في جنبه. ثم قال لتوما هات إصبعك إلى هنا وأبصر يديّ وهات يدك وضّعها في جنبي، ولا تكن غير مؤمنٍ بل مؤمناً» (يوحنا، 26: 27-28).
- عندما ظهر يسوع للمرة الأخيرة لتلامذته عند بحيرة طبريا كان توما أيضًا بينهم (يوحنا، 21: 2-1).

(٩) يعقوب بن حلفي: بعد قائمة الرسل لا يظهر في بقية أحداث الإنجيل. وهناك احتمال في أن يكون هو يعقوب الصغير الذي ورد اسمه مرة واحدة عند مرقس: «وكان النساء يتظاهرن من بعيد، بينهن: مريم المجدلية، ومريم أم يعقوب الصغير، وسالومة» (مرقس، 15: 40).

(١٠) تداوس (+ يباوس + يهودا بن يعقوب): لا يظهر أىٌ من هذه الأسماء لدى الإنجيليين الأربعة بعد ورودها في قوائم الإزائيين. وهناك احتمال في أن يكون يهودا بن يعقوب هو من ذكره يوحنا تحت اسم يهودا غير الإسخريوطى: «قال له يهودا ليس الإسخريوطى: يا سيد، ماذا حدث حتى إنك مزمُعٌ أن تُظهر نفسك لنا وليس للعالم؟ أجاب يسوع ... إلخ» (يوحنا، 14: 22-23).

(١١) سمعان القانوني أو الغيور: لا يظهر بعد القائمة في بقية أحداث الإنجيل.
 (١٢) يهودا الإسخريوطى: لا يظهر عند الإزائيين بعد القائمة إلا في ليلة العشاء الأخير والقبض على يسوع عندما جاء بجند الهيكل إلى حيث كان يسوع وتلاميذه في بستان جتسمني على جبل الزيتون. أما عند يوحنا فيظهر مرة أخرى قبل ذلك، عندما جاءت امرأة بزجاجة عطر ثماني وسكتها على قدمي يسوع. فقال يهودا: «لماذا لم يُبع هذا الطيب بثلاثمائة دينار ويعطى للفقراء» (يوحنا، 12: 1-6).

(١٣) نثنائيل: لا يظهر في قوائم الإزائيين ولا فيما تلى ذلك من الأحداث. أما عند يوحنا فيظهر مرةً واحدةً فقط بعد رواية دعوة التلاميذ.

(١٤) التلميذ المجهول: تجاهل الإزائيون هذا التلميذ بشكل كامل. أما عند يوحنا فيظهر ٧ مراتٍ بعد رواية دعوة التلاميذ. ونحن لن نفصل هنا في الأخبار التي ذكرته، لأننا سنعود إليه بالتفصيل عندما نتحدث عن مشكلة إنجيل يوحنا.

والآن سوف نختصر هذا العرض لأحوال الرسل في جدول يبيّن عدد ظهورات كلّ منهم في الأناجيل الأربع بعد الظهور الأول في القائمة ورواية دعوة التلاميذ:

الاسم	عدد مرات الظهور	في الأناجيل الإزائية في إنجيل يوحنا
بطرس	٢٥	٦
أندراوس	٢	٢
يعقوب ويوحنا	٩	١ (ابن زبدي)
مٌتّ (لاوي + لاوي بن حلفي)		غائب
فيليبيس		٣
برتلماؤس		غائب
توما		٤
يعقوب بن حلفي		غائب
تداوس/لباوس/يهودا بن يعقوب		غائب
سمعان الغيور		غائب
يهودا الإسخريوطى	١	٢
تلاميذ مذكورون عند يوحنا فقط:		
ثنائيل		١
اللاميذ المجهول		٧

من دراسة هذا الجدول نلاحظ أن سبعةً من أصل اثنى عشر رسولاً تضمنتهم القائمة الإزائية قد غابوا عن بقية أحداث الإنجيل بعد ظهورهم في القائمة. وربما أوحى لنا عدد المرات التي ورد فيها ذكر بطرس والأخوين يعقوب ويوحنا في الأناجيل الإزائية، بأنهم كانوا الأقرب إلى يسوع وبأنهم لعبوا دوراً مميزاً في الأحداث، إلا أنه تقلّص دورهم في إنجيل يوحنا حيث ورد اسم بطرس ٦ مرات في مقابل ٢٥ عند الإزائيين، وغاب الأخوان يعقوب ويوحنا تقريرياً؛ حيث ورد اسمهما مرةً واحدةً على أنهما ابن زبدي دون الإشارة إلى اسميهما، من شأنه أن يعده هذه الفكرة المبدئية. وفيما يتعلق بيهودا فإنه لم يظهر في أي حدث من

أحداث الإنجيل لدى الإزائيين إلا عشية الفصح عندما تناول العشاء الأخير مع البقية، ثم خرج وجاء بجند الهيكل للقبض على يسوع. أما أندراوس فقد ورد ذكره مرتين بشكل عابر عند الإزائيين ومثلها عند يوحنا.

كل هذا يوصلنا إلى حقيقة في غاية الأهمية، وهي أن مؤلفي الأناجيل وبقية أسفار العهد الجديد لم تصلهم إلا **أخبار شحيحة** وغامضة عن تلاميذ يسوع وأسمائهم الحقيقة، وكان عليهم أن يجدوا دوراً لهؤلاء في أخبار يسوع، وحشرهم في مناسبات لم يكن لهم فيها دوراً أصلاً.

ويتفاهم لغز اختفاء التلاميذ عندما ننتقل إلى سفر أعمال الرسل، وهو السفر المخصص لأخبار الرسل بعد غياب يسوع، ونشاطاتهم في التبشير وفي ترسير دعائم الكنيسة الناشئة. ففي الإصلاح الأول من السفر يجتمع أتباع يسوع وينتخبون رسولاً يأخذ مكان يهودا الإسخريوطى بين الاثنين عشر ويقع خيارهم على رجل لا نعرف سوى أن اسمه متias (وهو صيغة أخرى للاسم متى). ويورد لنا كاتب السفر قائمة بأسماء الرسل تقابل قائمة لوقا بعد تعديل موقع الأسماء، وهم: بطرس ويوحنا، ويعقوب وأندراوس، وفيليبيس وتوما، وبرتلاماوس ومتنى، ويعقوب بن حلفي وسمعان الغيور، ويهودا بن يعقوب (تداؤس؟) ومتياس.

ولكن ثمانية من هؤلاء الرسل يختفون فوراً بعد ذكر أسمائهم في هذه القائمة، وهم: أندراوس، متى، برتلاماوس، توما، يعقوب بن حلفي، يهودا بن يعقوب (تداؤس)، سمعان الغيور، متياس. وبذلك لا يبقى من الاثنين عشر سوى بطرس، ويعقوب ويوحنا (ابني زبدي) وفيليبيس. وبعد أن حكم الملك هيرود على يعقوب بن زبدي بالموت (أعمال، ١٢: ٣-١)، لا يبقى من الرسل على مسرح أحداث سفر الأعمال سوى بطرس ويوحنا بن زبدي وفيليبيس. وقد لعب هؤلاء دوراً بارزاً في الأعمال التنظيمية للكنيسة وفي التبشير داخل فلسطين وخارجها. ولا ندرى متى وكيف انضم يعقوب الآخر الملقب بأخى الرب إلى هؤلاء، ولكن بولس في الرسالة إلى أهالي غلاطية يعدهُ بين أعمدة كنيسة أورشليم، ويعدد أسماء هؤلاء الأعمدة على أنهم: يعقوب أخو الرب، وصفا (= بطرس)، ويوحنا (غلاطية، ٢: ٩). قارن مع غلاطية، ١: ١٩).

ومع اختفاء القسم الأعظم من رسل يسوع، يظهر في سفر أعمال الرسل تلاميذ جدد لم يروا يسوع، لعبوا الدور الأهم داخل كنيسة أورشليم وخارجها. من هؤلاء رجل قبرصي اسمه يوسف ولقبه الرسولي برنابا، أي ابن الوعظ، باع حقله وأتى بشمنه فألقاه عند أقدام

الرسل (أعمال، ٤: ٣٦-٣٧). وعندما زار بولس أورشليم بعد اهتدائه إلى المسيحية تفاصيله غير مصدقين اهتداءه، ولكن بربنيا رحّب به وقدمه إلى التلاميذ ودافع عنه (أعمال، ٩: ٢٦-٢٩). وبعد ذلك أوفد إلى أنطاكية من أجل التبشير فيها، ومن أنطاكية توجه إلى طرسوس في كيليكيا واجتمع ببولس ثم عاد الاثنان وعملَا معاً مدة سنة في أنطاكية (أعمال، ١١: ٢٢-٢٦). ومن أنطاكية توجه الاثنان إلى قبرص.

ومن التلاميذ الجدد اسطفانوس (استيفانوس) الذي استقرَّ اليهود بكراتيه بيسوع، فجَيَءَ به إلى محكمة السنّهورين. وعندما لم يُجد دفاعه عن نفسه شيئاً رفع صوته في وجه قضااته من اليهود قائلاً: «يا غلَاظ القلوب، ويا غُلف القلوب والأذان، ما زلت تقاومون الروح القدس، وكما كان آباؤكم كذلك أنتم، أي نبي لم يضطهد آباؤكم؟ فقد قتلوا الذين أنبئوا بمجيء البار (يسوع المسيح) الذي أسلتموه آنفًا وقتلتموه. أنتم أخذتم الشريعة من يد الملائكة ولم تحفظوها» (أعمال، ٧: ٥١-٥٣). فأخرجوه خارج المدينة ورجموه حتى الموت.

ومن التلاميذ الجدد مرقس، واسمه الكامل يوحنا مرقس، الذي أوفد إلى أنطاكية حيث التحق ببولس وبربنيا (أعمال، ١٢: ٢٤-٢٥). ومن هناك سافر مع بربنيا إلى قبرص، وبعد ذلك رافق بولس في عدد من رحلاته التبشيرية (كولوسي، ٤: ١٠؛ وفيلمون: ٢٤). ومنهم تيموثاوس وسيلا اللذان التحقا ببولس في أثينا (أعمال، ١٧: ١٤-١٥). وقد كانت أم تيموثاوس يهودية، أما أبوه فكان يونانيًّا. وقد آمن على يد بولس الذي تبنَّاه كابن، وإليه وجَه رسالته المعروفة بالرسالة إلى تيموثاوس. وبدءًا من الإصلاح ١٦ في سفر الأعمال، يتفرَّغ كاتب السفر إلى إخبار بولس وحده.

والسؤال الذي نطرحه مجددًا: أين اختفى رسل يسوع؟ وكيف حلَّ محلَّهم في سفر الأعمال المخصص أصلًا لأخبار الرسل، رسلٌ لم يروا يسوع وكان بعضهم من اليهود اليونانيين؟

شخصية يسوع وطباعه

صحيح أننا لا نعرف شيئاً عن شكل يسوع وهبته وطول قامته ولون شعره وبشرته وعينيه. والسبب في ذلك لا يرجع إلى أن أحداً لم يَرسِع ليصفه لنا، على ما يقول من ينفي وجود يسوع كشخصية تاريخية، وإنما إلى التغيرات اللاحوتية المبكرة التي كانت تسير بشكل حديث نحو تقديس هذا المعلم، وصرف الأنظار عن جانبه البشري. وهذا ما حصل من قبل لكثير من المعلمين الروحيين، لأن البشر لم يقبلوا حكمة الإنسان وفضلوا عليها حكمةً تأتي من عالم الغيب، ولم يُنصلحوا لحكيم إلا بعد أن ألبسوه رداء القدسية ووضعوا في فمه كلام الآلهة.

ومع ذلك، فإن كل ما في الأنجيل يرسم لنا صورةً واضحةً المعالم عن يسوع الإنسان. فقد نشأ في أسرة جليلية متواضعة تضم سبعة أولاد: خمسة من الذكور، واثنتين من الإناث. وكان على معيلها الذي يعمل في مهنة النجارة أن يكبح من أجل إعالة تسعه أفواه، يساعده في ذلك ابنُه البكر يسوع، وهذا ما أسبغ على يسوع لقب النجار الذي وصفه به إنجيل مرقس (٦: ٣). ويبدو أن يسوع قد حمل عبء إعالة الأسرة بعد وفاة أبيه يوسف، الذي لا نعثر له على ذكر في الأنجيل بعد القصة التي رواها لوكا عن رحلة العائلة المقدسة إلى أورشليم بمناسبة الفصح عندما كان يسوع في سن الثانية عشرة (لوكا، ٢: ٤١-٥٠).

وكأي إنسانٍ طبيعيٍ آخر فقد كان يسوع مقبلًا على الحياة مستمتعًا بلذائذها، يحب الطعام والخمر ويشارك في حفلات الأعراس البهيجية. وفي عرس قانا الذي دُعى إليه مع تلاميذه، وبعد أن شرب المدعوون كل ما جاء به العريض من شراب وأرادوا المزيد، قام يسوع بتحويل ستة أجران من الماء إلى خمر سائفة (يوحنا، ٢: ١-١٠). ولم يُعرف عنه أنه رفض دعوة إلى مأدبة؛ حيث كان يتكون ليأكل مع شتى شرائح الشعب. وفي إحدى المرات دعاه أحد العُشّاريين من جبعة الضرائب المتعاونين مع السلطة الرومانية فلَبِّي الدعوة مع

تلاميذه، وجلس معهم كثيرٌ من العشارين والخاطئين: «فلما رأى الكتبة من الفريسيين أنه يؤاكل الخاطئين والعشارين قالوا لِتلاميذه: لمَ يؤاكل العشارين والخاطئين؟ فسمع يسوع كلامهم فقال لهم: ليس الأصحاء بحاجة إلى طبيب بل المرضى. ما جئت لأدعو الأبرار بل الخاطئين» (مرقس، ٢: ١٣-١٧).

وفي مناسبة أخرى لم ينتظر يسوع دعوة أحد العشارين بل لقد دعا نفسه للإقامة عنده: «ثم دخل واجتاز أريحا. فإذا رجلٌ من رؤساء العشارين اسمه زكا، وكان غنياً. فجاء يطلب أن يرى يسوع فلم يستطع لكثرة الزحام لأنَّه كان قصيراً. فأسرع إلى جمِيزة فصعدها ليراه، وكان لا بد ليسوع أن يمرَّ بها. فلما وصل يسوع نظر إلى فوق فرآه وقال له: يا زكا، انزل على عجل لأنَّي سأقيم عندك اليوم. فنزل على عجل وأضافه مسروراً» (لوقا، ١٩: ١-٧).

وكان يقبل دعوات الطعام حتى من خصومه من الفريسيين: «وَدَخَلَ فِي يَوْمِ السَّبْتِ بَيْتَ أَحَدِ رُؤْسَاءِ الْفَرِيسِيِّينَ لِيَتَّنَاهُ الْطَّعَامُ، وَكَانُوا يَرَاقِبُونَهُ. وَإِذَا إِنْسَانٌ مَصَابٌ بِالْأَسْتِسْقَاءِ قَدَمَهُ، فَقَالَ يَسُوعُ لِعَلَمَاءِ الشَّرِيعَةِ وَالْفَرِيسِيِّينَ: أَيْحُلُّ الشَّفَاءُ فِي يَوْمِ السَّبْتِ أَمْ لَا؟ فَلَزَمُوا السَّكُوتَ. فَأَخْذَ بِيَدِهِ وَشَفَاهُ وَصَرْفَهُ، ثُمَّ قَالَ لَهُمْ: مَنْ مِنْكُمْ يَقْعُدُ حَمَارَهُ أَوْ ثُورَهُ فِي بَئْرٍ وَلَا يَنْشَلِهِ حَالًا فِي يَوْمِ السَّبْتِ؟ فَلَمْ يَجِدُوا جَوَابًا» (لوقا، ١٤: ٦-١). ولدينا أخبارٌ أخرى عن قبول يسوع لدعوة فريسيين آخرين: «وَدَعَاهُ أَحَدُ الْفَرِيسِيِّينَ إِلَى الْطَّعَامِ عَنْهُ، فَدَخَلَ بَيْتَ الْفَرِيسِيِّ وَجَلَسَ إِلَى الْمَائِدَةِ» (لوقا، ٧: ٣٩). وأيضاً: «وَبَيْنَمَا هُوَ يَتَكَلَّمُ دَعَاهُ أَحَدُ الْفَرِيسِيِّينَ إِلَى الْغَدَاءِ عَنْهُ، فَدَخَلَ إِلَى بَيْتِهِ وَجَلَسَ إِلَى الْطَّعَامِ» (لوقا، ١١: ٣٧). وخلال فترة وجوده في أورشليم كان يصعد إلى ضاحية بيت عنيا على جبل الزيتون من أجل المبيت في بيت لعازر وتناول الطعام: «ثُمَّ قَبْلَ الْفَصْحَ بِسَتَةِ أَيَّامٍ أَتَى يَسُوعُ إِلَى بَيْتِ عَنِيَا حِيثُ كَانَ لِعَازِرُ الَّذِي أَقَامَهُ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ، فَصَنَعُوا لَهُ هَنَاكَ عَشَاءً. وَكَانَتْ مَرْتَأِيَّةً لَهُ فَكَانَ أَحَدُ الْمُتَكَبِّئِينَ مَعَهُ...» (يوحنا، ١٢: ١-٢).

وكان خصومه يأخذون عليه ميله للطعام والشراب، ويقارنونه بيوحنا المعمدان «الذِي كان لباسه من وبر الإبل وطعامه جراداً وعسلًا بريئاً» (متى، ٤: ٣). فاشتكى يسوع قائلاً: «جاء يوحنا المعمدان لا يأكل ولا يشرب فقالوا إنَّ به مسَا من الشيطان، جاء ابن الإنسان (=يسوع) يأكل ويشرب فقالوا هو ذا رجل أكول وشريب خمر، محظوظ للعشرين والخطاء» (متى، ١١: ١٩).

كما وحُبِّبَ إلى يسوع من مُتَّعِ الدُّنْيَا الطَّيِّبُ والرَّوَاحَةُ الْعَطْرَةُ، على مَا تُبَيِّنُهُ قَصَّةُ الْمَرْأَةِ الَّتِي دَخَلَتْ إِلَيْهِ حِيثُ كَانَ يَجْلِسُ عَلَى الْمَائِدَةِ فِي بَيْتِ عَنِيَا وَسَكَبَتْ عَلَى رَأْسِهِ حُكَّةً مِنْ طَيْبِ

الناردين الحالى الثمن، فقبل يسوع هذه الباردة عن طيب خاطر وعنفَ مَنْ وجَهَ إليها اللوم. ولكي نأخذ فكرة عما كلفت المرأة بادرتها هذه، نقول بأن عطر الناردين كان أغلى العطور، وكانت الحقة منه تتسع لما مقداره ٣٠٠ غرام من الطيب بلغ ثمنها وفق النص ٣٠٠ دينار. ومع ذلك لم يَرْ يسوع ضيرًا فيما فعلت، وقال معلِيًّا من شأن المرأة: «الحق أقول لكم: حيثما يكرز بهذا الإنجيل في كل العالم يُخْبِرُ أيضًا بما فعلته هذه تذكاريًّا لها» (مرقس، ٩-٣: ١٤).

وعلى الرغم من أن أحدًا لم يصف لنا الثياب التي كان يسوع يرتديها والقماش الذي صُنعت منه، إلا أن لباسه لم يكن بالتأكيد من وبر الإبل على طريقة يوحنا المعمدان، بل من النوع الفاخر الغالي الثمن، وكان يتألف من عدة قطع لا من قطعة بسيطة واحدة. وهذا ما أغري الجنود القائمين على عملية الصَّلب باقتسامها فيما بينهم، وأجرَوا القرعة عليها منعاً للاختلاف على ما يأخذ كلُّ واحد: «ولما صلبوه اقتسموا ثيابه مقترين عليها ماذا يأخذ كلُّ واحد» (مرقس، ١٥: ٢٤). «ثم إن الجنود لما صلبوه يسوع، أخذوا ثيابه وجعلوها أربعة أقسام، لكلٌّ جنديٌ نصيب» (يوحنا، ١٩: ٢٣). ولكنهم بعد ذلك تنازعوا على قميصه النادر الذي كان مصنوعاً من قماش غير مخيطٍ منسوجاً كله من أعلى إلى أسفله.

وكانت نفس يسوع تضطرم بالعواطف الإنسانية المعهودة في البشر، فكان يُظهر الشفقة والحنون اللذين يدفعانه إلى مد يد العون للمرضى وأصحاب العاهات والمسوين: «وجاء إليه أَبْرَصٌ وَجَثًا وَقَالَ لَهُ: إِنْ شَئْتَ فَأَنْتَ قَادِرٌ عَلَى أَنْ تَبْرَئَنِي. فَحَنَّ عَلَيْهِ يَسُوعُ وَمَدَّ يَدَهُ فَلَمْسَهُ وَقَالَ لَهُ: قَدْ شَئْتَ فَابْرُأْ. فَزَالَ عَنْهُ الْمَرْضُ مِنْ سَاعَتِهِ وَبَرَئَ» (مرقس، ١: ٤-٤). ولم يكن يتصرف تصرف فليسوسيٍّ رواقيًّا لا تهزه الأفراح أو الأتراح، بل إن التأثر كان يبلغ به أحياناً حد البكاء، كما حصل عندما وقف أمام قبر صديقه لعازر: «فَلَمَّا رَأَهَا (أَيْ أَخَتَ الْعَازِرِ) تَبَكِي وَبَكِي مَعَهَا الْيَهُودُ الَّذِينَ رَافَقُوهَا، ارْتَعَشَتْ نَفْسُهُ وَاضْطَرَبَ وَقَالَ: أَيْنَ وَضَعْتُمُوهُ؟ فَقَالُوا: تَعَالَ يَا سَيِّدِي وَانْظُرْ. فَبَكَى يَسُوعُ» (يوحنا، ١١: ٣٦-٣٣).

وتميز سلوكه وردود أفعاله أحياناً بالنزق ونفاد الصبر. فعندما لم يفهم تلاميذه مَثَلَهُ المعروف عن الطاهر والنجل وسألوه أن يفسّره لهم بعد انفلاط الجمع: قال لهم: «أَحْتَى الآن أَنْتُمْ لَا تَقْهِمُونَ» (متى، ١٥: ١٣-١٦). وفي مناسبة مماثلة قال لهم: «أَمَا تَفْهَمُونَ هَذَا الْمَثَلَ؟ فَكَيْفَ إِذْنَ تَفْهَمُونَ غَيْرَهُ مِنَ الْأَمْثَالِ» (مرقس، ٤: ٤). وهناك أمثلة على إظهاره الحقن والغفظ: «وَقَدَمُوا إِلَيْهِ أَوْلَادًا لَكِي يَلْمِسُهُمْ، وَأَمَا التَّلَمِيذُ فَانْتَهَرُوا الَّذِينَ قَدَمُوهُمْ. فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ يَسُوعُ اغْتَاظَ وَقَالَ لَهُمْ: دُعُوا الْأَوْلَادُ يَأْتُونَ إِلَيَّ وَلَا تَمْنَعُوهُمْ»

(مرقس، ١٠: ١٣-١٤). وأيضاً: «ثم دخل إلى المجمع وكان هناك رجل يده يابسة، فصاروا يراقبونه هل يشفئه في السبت لكي يشتكون عليه ... فقال لهم: هل يحل في يوم السبت فعل الخير أم فعل الشر؟ ونظر حوله إليهم بغضب وقال للرجل: مد يديك. فمدتها فعادت صحيحة كالآخرى» (مرقس، ٣: ٦-٧). ويظهر نزق يسوع ونفاد صبره في قصة لعنه للتينية العجفاء: «وفي الصبح إذ كان راجعاً إلى المدينة جاء. فنظر شجرة تين على الطريق وجاء إليها فلم يجد إلا ورقاً فقط. فقال لها: لا يكن منك ثمر بعد. فيبست التينية في الحال» (متى، ٢١: ١٨-١٩).

هذا النزق كان يتحول أحياناً إلى ثورات غضب عارم. ولطالما احتم غضباً على محاوريه من مثقفي اليهود. فعندما دعاه أحد الفريسيين إلى الغداء عنده: «دخل بيته وجلس إلى الطعام. فعجب الفريسي منه لأنّه لم يغسل يديه قبل الغداء. فقال له يسوع: ألا أيها الفريسيون، إنكم تُطهرون ظاهر الكوب والصحافة وباطنكم ممتلئ نهباً وفسقاً. أيها الجُهَّال، أليس الذي صنع الظاهر قد صنع الباطن أيضاً. فتتصدقوا بما لديكم يكن كل شيء ظاهراً لكم ... الويل لكم أيضاً يا علماء الشريعة. تُحملون الناس أحmalًا ثقيلة وأنتم لا تمسون هذه الأحمال بإحدى أصابعكم. الويل لكم، تبنون قبور الأنبياء وأباءكم هم الذين قتلواهم. فأنتم الشهود وأنتم على أعمال آبائكم توافقون» (لوقا، ١١: ٣٧-٤٨)، وفي مناسبة أخرى يقول لهم: «الويل لكم أيها الكتبة والفريسيون المراءون. تقلدون باب ملکوت السماوات في وجوه الناس، فلا أنتم تدخلون ولا تدعون الذين يريدون الدخول يدخلون. الويل لكم، تجوبون البحر والبر لتكسبوا دخيلاً واحداً (إلى الدين اليهودي)، فإذا هودتموه جعلتموه يستحق جهنم ضعف ما أنتم تستحقون» (متى، ٢٣: ١٣-٢٢).

ولم ينجُ تلاميذه أنفسهم من نوبات غضبه: «ودنا منه رجل فجأاً وقال له: سيدِي، أشفع على ابني فإنه يُصرع (تأتيه نوبات صرع) ويتألم شديداً. وقد جئت به إلى تلاميذك فلم يستطعوا أن يشفوه. فأجاب يسوع: أيها الجيل غير المؤمن الملاطوي إلى متى أكون معكم، إلى متى أحتملكم؟ (والخطاب هنا إلى تلاميذ يسوع). قدموه إلى هنا. فانتهروه يسوع فخرج منه الشيطان فُشفِي من ساعته. ثم تقدم التلاميذ إلى يسوع على انفراد وقالوا: لماذا لم نقدر نحن أن نخرجه؟ فقال لهم: لعدم إيمانكم» (متى، ١٧: ١٤-٢٠). وفي إحدى المرات صعدوا إلى السفينة ونسوا أن يتزويدوا بالخبز. وكان ذلك بعد قيام يسوع بمعجزة تكثير الخبز والسمك وإطعام أربعة آلاف شخص من سبعة أرغفة وبضع سمكates صغار: «وكان يسوع يعلمهم قائلاً: احذروا من خمير الفريسيين وخمير هيرودوس (يعني بذلك الرياء والخبث).

فقال بعضهم لبعض أن لا خبز لديهم. فقال لهم يسوع: لماذا تقولون أن لا خبز لديكم؟ ألم تعقلوا حتى الآن وتفهموا؟ ألم قلوب عميّة أم لكم عيون ولا تبصرون وأذان ولا تسمعون» (مرقس، ٨: ١١-١٨). وحتى بطرس الذي كان يتقى من معلمه معاملة تفضيلية، نال نصيحة الخاص من غضب يسوع عندما قال له: «اذهب عنّي يا شيطان، لأنك لا تهتم بما لكتن بما للناس» (مرقس، ٨: ٣٣).

وقال لليهود الذين كانوا يجادلونه في الهيكل عندما تباهوا بأنهم أولاد إبراهيم: «لو كنتم أولاد إبراهيم لعملتم أعمال إبراهيم. ولكنكم تريدون قتلي أنا الذي قال لكم الحق الذي سمعه من الله، وهذا ما لم يفعله إبراهيم. أنتم تعملون أعمال أبيكم ... إنكم أولاد إبليس وأنتم تريدون إتمام شهوات أبيكم ... من كان من الله سمع كلام الله، ولكنكم لستم من الله» (يوحنا، ٨: ٣٩-٤٧).

وها هو يصبُّ جام غضبه على مدن الجليل التي لم تؤمن به على الرغم مما صنعه فيها من معجزات: «ثم أخذ يعنّف المدن التي جرت فيها أكثر معجزاته وما تابت، فقال: الويل لك يا كورزين، الويل لك يا بيت صيدا. فلو جرى في صور وصيدا ما جرى فيكما من معجزات لأظهرتا التوبة بالسَّاح والرماد من زمن بعيد. على أني أقول لكم إن صور وصيدا سيكون مصيرهما يوم الدين أخفَّ وطأةً من مصريرهما. وأنت يا كفر ناحوم، أتحسّين أنك ترتفعين إلى السماء؟ ستهبطين إلى الجحيم ... إلخ» (متى، ١١: ٢٠-٢٤).

ويتجلى غضبُ يسوع في أعنف أشكاله في مشهد طرد الصيارة والباعة من باحة الهيكل «واقترب فصح اليهود، فصَدَع يسوع إلى أورشليم فرأى في الهيكل باعة البقر والغنم والحمام، والصيارة جالسين إلى مناضدhem. فجدل سوطاً من حبَّال وطردَهم جميعاً من الهيكل مع الغنم والبقر، ونشر دراهم الصيارة وقلب مناضدhem» (يوحنا، ٢: ١٣-١٥).

ويُظهر مشهد طرد الصيارة والباعة من باحة الهيكل مدى ما تمتَّع به يسوع من جرأة في مواجهة خصومه. وقد بلغت جرأته على السلطة السياسية والدينية مبلغاً لا يتفق وقلة حيلته في مواجهتها. فعندما جاء إليه من يخبروه بأن هيرود أنتيبياس ملك الجليل يطلب قتله، ونصحوه بالاختفاء في المواطن التي لا سلطة لهيرود عليها، قال لهم: «اذهبوا فقولوا لهذا الثعلب إني أطرد الشياطين وأُجرِي الشفاء اليوم وغداً ... إلخ» (لوقا، ١٣: ٣١-٣٢). وعندما جرى القبض على يسوع وسُوق إلى المحاكمة أمام الوالي بيلاطس أحاله هذا إلى ملك الجليل الذي كان يزور أورشليم في ذلك الوقت للمشاركة بعيد الفصح، باعتبار

أن يسوع مواطن جليلي. ولكن يسوع رفض التحدث إلى «الثعلب» ولم يُجبه على أيٌ من أسئلته، فأعاده هيرود إلى بيلاطس (لوقا، ٢٣: ١١-٥). وعندما مثل أمام بيلاطس لم يُجبه إلا على اثنين من أسئلته باقتضاب ثم لَزِم الصمت. فقال له بيلاطس: «أَمَا تَكَلَّمَنِي؟ أَسْتَعْلَمُ أَنْ لِي سُلْطَانًا أَنْ أَصْلِبَكَ وَسُلْطَانًا أَنْ أُطْلَقَكَ؟ فَأَجَابَهُ يَسُوعُ: لَمْ يَكُنْ لَكَ سُلْطَانٌ عَلَيَّ الْبَتَةِ لَوْلَا كُنْتَ أَعْطَيْتَ (هَذَا السُّلْطَانُ) مِنْ فَوْقِهِ» (يوحنا، ١٩: ٨-١٠).

ولم تكن جرأته على السلطة الدينية بأقل من جرأته على السلطة السياسية. فقد انتهك الشريعة التوراتية عندما كان يُجري الشفاء يوم السبت وعندما كان تلاميذه يقطفون من السُّنَابِلِ وَيَأْكُلُونَ فِي السَّبْتِ، وعندما بَرَرَ عَدَمَ التَّزَامِ تَلَامِيذهِ بِالصَّيَامِ الْيَهُودِيِّ، وعندما أَعْلَمَ عَدَمَ التَّرَامِهِ بِالظَّاهِرِ وَالنَّجَسِ فِي الْمَأْكُلِ وَالْمُشَرَّبِ وَجَعَ كُلَّ الْأَطْعَمَةِ طَاهِرَة، وعندما عَفَا عَنِ الْمَرْأَةِ الْزَانِيَةِ الَّتِي تَأْمَرَ الشَّرِيعَةَ بِرْجَمَهَا، وعندما لَمْ يَكُنْ يَصْلِي فِي هِيَكَلِ أُورْشَلِيمٍ وَلَا قَرَبَ قَرْبَانًا وَاحِدًا فِيهِ، وَأَعْلَمَ عَنِ سَدِيِّ الْعِبَادَةِ فِي الْهِيَكَلِ عَنْدَمَا قَالَ: «سَتَأْتِي سَاعَةٌ تَعْبُدُونَ فِيهَا الْأَكْبَرَ لَا فِي هَذَا الْجَبَلِ (جَبَل جَرْزِيمُ فِي السَّامِرَةِ) وَلَا فِي أُورْشَلِيمٍ. أَنْتُمْ تَعْبُدُونَ مَا لَا تَعْلَمُونَ وَنَحْنُ نَعْبُدُ مَا نَعْلَمُ. لَأَنَّ الْخَلَاصَ هُوَ آتٍ مِنَ الْيَهُودِ» (يوحنا، ٤: ٢١-٢٢). وفي قصة عفوه عن الزانية، يُظْهِرُ يَسُوعُ إِلَى جَانِبِ رَفْضِهِ لِلْجَوَانِبِ غَيْرِ الْإِنْسَانِيَّةِ فِي الشَّرِيعَةِ الْيَهُودِيَّةِ، تَعَاطَفًا مَعَ الْمُضَعُفِ الْإِنْسَانِيِّ قَلَّ مِثْلُهُ: «فَأَتَاهُ الْفَرِيَسِيُّونَ بِأَمْرِهِ أَخْذَتْ فِي زَنَنَا وَقَالُوا لَهُ: يَا مَعْلُومُ، إِنَّ هَذِهِ الْمَرْأَةَ أَخْذَتْ فِي الزَّنَنِ الْمَشْهُودَ، وَقَدْ أَوْصَانَا مُوسَى بِرْجَمِ أَمْتَالِهَا، فَمَاذَا تَقُولُ أَنْتَ؟ وَإِنَّمَا قَالُوا ذَلِكَ لِيُحْرِجُوهُ فِي تَهْمَمِهِ. فَأَكْبَرَ يَسُوعُ يَخْطُبُ بِإِصْبَعِهِ عَلَى الْأَرْضِ. فَلَمَّا أَلْحَوَا عَلَيْهِ فِي السُّؤَالِ جَلَسَ وَقَالَ لَهُمْ: مَنْ كَانَ مِنْكُمْ بِلَا خَطِيَّةٍ فَلَيَرِمَهَا أَوْلَأَ بِحَرْجٍ. ثُمَّ أَكْبَرَ ثَانِيًّا يَخْطُبُ فِي الْأَرْضِ. فَلَمَّا سَمِعُوا هَذَا الْكَلَامَ انْصَرَفُوا وَاحِدًا بَعْدَ وَاحِدٍ مُبْتَدِئِينَ بِالشَّيْوخِ إِلَى الْآخَرِينَ، وَلَبِثَ يَسُوعُ وَحْدَهُ وَالْمَرْأَةُ فِي مَكَانِهَا. فَجَلَسَ يَسُوعُ وَقَالَ لَهَا: أَيْنَ هُمْ أَيْتَهَا الْمَرْأَةُ؟ أَمَا أَدَانَكَ أَحَدٌ؟ فَأَجَابَتْ: لَا يَا سَيِّدِي. فَقَالَ لَهَا يَسُوعُ: وَلَا أَنَا أَيْضًا أَدِينُكَ. اذْهَبِي وَلَا تَعُودِي إِلَى الْخَطِيَّةِ» (يوحنا، ٨: ١١-١٢). ولعل في قول يسوع هنا: «وَلَا أَنَا أَيْضًا أَدِينُكَ» ما يُشير إلى أن يسوع قد عَرَفَ الْخَطِيَّةَ مَثَلَهُ مِثْلَ سَائِرِ الْبَشَرِ؛ وَلَذِكْرِ فِي إِنْهَاءِ لَمْ يُدِنِ الْمَرْأَةَ.

وكان يسوع عازفًا عن إظهار التواضع الزائف الذي يَسِّم سلوك الفلاسفة والمتفلسفين، شديد الفخر بنفسه مؤكداً على علوّ مكانته. فقد شَبَّهَ نَفْسَهُ فِي هَذِهِ الدِّنِيَا بِالْعَرِيسِ الَّذِي هُوَ مَرْكَزُ الْحَدِثِ وَالشَّخْصِيَّةِ الرَّئِيْسِيَّةِ فِي الْحَفْلَةِ: «فَجَاءَ بَعْضُ النَّاسِ وَقَالُوا لِيَسُوعَ: مَاذَا يَصُومُ تَلَامِيذُ يَوْحَنَّا وَتَلَامِيذَ الْفَرِيَسِيِّينَ وَلَا يَصُومُ تَلَامِيذَكَ؟ فَقَالَ لَهُمْ: أَيْسَطِيعُ أَهُلَّ

العرس أن يصوموا والعريس بينهم؟» (مرقس، ١٨-١٩). وعندما انتهر البعض المرأة التي سكبت على رأسه حُقَّة العطر، بحجة أن الفقراء أولى بثمنها، قال لهم: «الفقراء عندكم في كل حين، أما أنا فلست عندكم في كل حين» (متى، ٢٦: ١١).

وقد بلغ من فخره بنفسه أنه اعتبر كلَّ من سبقه في التاريخ النبوى اليهودي لصوصاً وسارقين، وذلك بالمعنى المجازى لا الحرفي: «أنا الراعي الصالح، أعرف خرافى وخرافي تعرفنى» (يوحنا، ١٠: ١٤). «الحق أقول لكم، مَنْ لَمْ يَدْخُلْ حَظِيرَةَ الْخَرَافِ مِنَ الْبَابِ بَلْ تَسْلُقُ إِلَيْهَا مِنْ طَرِيقِ آخَرَ كَانَ لَصًا سَارِقًا، وَمَنْ يَدْخُلْ مِنَ الْبَابِ كَانَ رَاعِيَ الْخَرَافِ، الْبَوَابُ يُفْتَحُ لَهُ وَالْخَرَافُ تُصْغِيُ إِلَى صَوْتِهِ وَتَتَّبَعُهُ لَأَنَّهَا تَعْرَفُ صَوْتَهُ أَمَا الْغَرِيبُ فَلَا تَتَّبَعُهُ. الْحَقُّ أَقُولُ لَكُمْ: أَنَا بَابُ الْخَرَافِ. جَمِيعُ الَّذِينَ جَاءُوكُمْ قَبْلِي لِصُوصُ سَارِقُونَ وَلَكِنَّ الْخَرَافَ لَمْ تُصْغِيْ إِلَيْهِمْ» (يوحنا، ٨-١٠). وقد قارن نفسه ببعض أنبياء إسرائيل وبأعظم ملوكهم، وأعلن أنه أعلى منهم شأناً: «أَهْلُ نَيْنُوِي سِيَقُومُونَ مَعَ أَهْلِ هَذَا الْجَيلِ وَيَحْكُمُونَ عَلَيْهِ لَأَنَّهُمْ تَابُوا بِإِنْذَارِ النَّبِيِّ يُونَانَ، وَهَا هُنَّ أَعْظَمُ مِنْ يُونَانَ. مَلَكُةُ الْجَنُوبِ سَتَّقُومُ يَوْمَ الدِّينِ مَعَ هَذَا الْجَيلِ وَتَحْكُمُ عَلَيْهِ، لَأَنَّهَا جَاءَتْ مِنْ أَقَاصِي الْأَرْضِ لِتَسْمَعُ حُكْمَ سَلِيمَانَ، وَهَا هُنَّ أَعْظَمُ مِنْ سَلِيمَانَ» (متى، ٤١-٤٣: ١٢). وهو أعلى شأناً من إبراهيم الأب الأعلى لليهود وأعظم الأنبياء: «ابتهج أبوككم إبراهيم على رجاء أن يرى يومي، ورآه ففرح. قال له اليهود: أرأيت إبراهيم وما بلغت الخمسين؟ فقال لهم يسوع: الحق، الحق أقول لكم: كنتُ قبل أن يكون إبراهيم» (يوحنا، ٨: ٥٦-٥٨). وهو أعظم من هيكل أورشليم محور التاريخ الديني والدنيوي لليهود. فعندما شغب عليه اليهود لانتهاكه حرمة السبت قال لهم: «أَوَّلَمْ قَرَأْتُمْ فِي التُّورَةِ أَنَّ الْكَهْنَةَ فِي السَّبْتِ يَسْتَبِحُونَ حَرْمَةَ الْهِيْكَلِ وَلَا حَرْجٌ عَلَيْهِمْ؟ فَأَقُولُ لَكُمْ: هَا هُنَّ أَعْظَمُ مِنْ الْهِيْكَلِ» (متى، ١٢: ٥-٦). والمقصود من استباحة الكهنة للسبت في الهيكل، هو ما نصَّتْ عَلَيْهِ الشَّرِيعَةُ مِنْ تَقْدِيمِ قَرَابِينَ مَعِينَةً فِي يَوْمِ السَّبْتِ (راجع سفر العدد، ٢٨: ٩).

وقد تَمَتَّعَ يسوع بأهم خصيصة في المعلم الروحي، ألا وهي قوة الشخصية والجانب الطبيعي أو الكاريزما. وكان يتحدث دوماً كمن له سلطان، على حَدَّ تعبير الأنجليل: «فَلَمَّا أَكْمَلَ يَسُوعُ هَذِهِ الْأَقْوَالَ بُهْتَ الْجَمْعُ مِنْ تَعْلِيمِهِ، لَأَنَّهُ كَانَ يُعْلَمُ بِهِمْ كَمَنْ لَهُ سُلْطَانٌ وَلَيْسَ كَالْكِتَبَةِ» (متى، ٧: ٢٩). «فَتَحَرَّرُوا كَلَمْبُونَ حَتَّى سَأَلُوا بَعْضُهُمْ بَعْضًا قَائِلِينَ: مَا هَذَا؟ وَمَا هُوَ هَذَا التَّعْلِيمُ الْجَدِيدُ؟ لَأَنَّهُ يَأْمُرُ حَتَّى الْأَرْوَاحَ النَّجْسَةَ فَتُطْبِعَهُ» (مرقس، ١: ٢٧). «وَلَا جَاءَ إِلَى الْهِيْكَلِ، تَقْدِيمُ إِلَيْهِ رُؤْسَاءِ الْكَهْنَةِ وَشِيوُخِ الشَّعْبِ وَهُوَ يُعْلَمُ قَائِلِينَ: بِأَيِّ سُلْطَانٍ تَفْعُلُ

هذا؟ ومن أعطاك هذا السلطان» (لوقا، ٢٠: ٢-١). وعلى الرغم من عدم امتلاكه لأي حق في التدخل بالأنظمة المتبعة في الهيكل، فقد ألقى الرعب في قلوب الصرافين وباعة حيوانات قرابين الهيكل ففروا من أمامه مذعورين عندما انقض عليهم وفرّقهم بسوطه. وهذه الهيبة التي تمتّ بها يسوع منعّت حرّاس الهيكل من القبض عليه عندما أمروا بذلك: «فأرسل الفريسيون والأخبار خُدَاماً ليُمسكوه ... فعاد الخُدام إلى الأخبار والفريسيين، فقال لهم هؤلاء: لماذا لم تأتوا به؟ أجاب الخُدام: لم يتكلم إنسان هكذا مثل هذا الإنسان. فأجابهم الفريسيون: «العلمكم أنتم أيضًا قد ضللتم» (يوحنا، ٧: ٣٢-٤٧). وغالباً ما كان تلاميذه يهابون أن يسألوه شرحاً ما غمض عليهم من أقواله. فعندما قال لهم: «إن ابن الإنسان سوف يُسلّم إلى أيدي الناس فيقتلونه، وبعد أن يُقتل يقوم في اليوم الثالث، لم يفهموا القول وخفّوا أن يسألوه» (لوقا، ٩: ٤٤-٤٥). وعندما قال لهم في جلسة العشاء الأخير إن واحداً منهم سيُسلّم، تردد الجميع في سؤاله عن هوية الخائن، ولم يجرؤ على ذلك سوى التلميذ المحبوب (يوحنا، ١٢: ٢١-٢٦). وفي ظهوره الأخير لهم عند بحيرة طبريا، عندما جلس معهم بعد انتهاء الصيد وأكل: «لم يجرؤ أحدٌ أن يقول له: من أنت؟ لعلهم أنه الرب» (يوحنا، ٢١: ٤-١٣).

ولقد جزّع يسوع من الموت كما يجزّع بقية البشر. وبعد العشاء الأخير عندما مضى مع تلاميذه إلى جبل الزيتون ودخل بستان جتسيمانی، شعر بقرب وصول الخائن يهودا مع جند الهيكل، فمضى ببطرس ويعقوب ويوحنا وراح يستشعر حزناً وكآبةً، وقال لهم: «نفسي حزينة حتى الموت، امكثوا هنا واسهروا. ثم أَبْعَدْ قليلاً ووقع على الأرض يصلي لتبعد عنه الساعة إن يُستطيع. قال: يا أبنا، إنك على كل شيء قادر فاصرف عنّي هذه الكأس. ولكن لا كما أنا أشاء بل كما أنت تشاء. وأخذه الجهد فامعن في الصلة وكان عرقه كقطرات دم تتساقط على الأرض» (مرقس، ١٤: ٣٩-٤٢؛ + لوقا، ٢٢: ٣٩-٤٢). وفي الدقائق الأخيرة على الصليب بلغ به اليأس الإنساني ذروته فصاح بأعلى صوته: إلهي، إلهي لماذا تركتني (متّى، ٤٦: ٢٧).

هل أفح يسوع خلال حياته؟

إن الإجابة على هذا السؤال المطروح في العنوان، هي مسألة حيوية لفهم ما وراء السطور في الرواية الإنجيلية، لا سيما فيما يتعلق بأحداث الأسبوع الأخير من حياة يسوع.

غالباً ما يُحدّثنا الإنجيليون عن الجموع التي كانت تتقاطر إلى يسوع لتسمع كلامه أو لتحصل على الشفاء منه: «وابتدأ يُعلم عند البحر، فاجتمع إليه جمْعٌ كثير حتى إنه صَعد إلى سفينة في البحر وجلس فيها، والجَمْعُ كُلُّهُ كان عند البحر على الأرض» (مرقس، ٤: ١). «فمضوا في السفينة إلى موضع خلاء منفردين، فرأهم الجموع منطلقين وعرفه كثيرون فتراكتضوا إلى هناك من جميع المدن مُشاًةً وسبقوهم واجتمعوا إليه» (مرقس، ٦: ٣٢-٣٣). «ولما رجع الرسُل أخبروه بكل ما عملوا، فاقتادهم واعتلز بهم عند مدينة تُدعى بيت صيدا، فعلم الجموع بما جرى وتبَعوه» (لوقا، ٩: ١٠-١١). «فلما رأى الجمَعَ أن يسوع ليس هناك ولا تلاميذه ركبوا السفن وساروا إلى كفر ناحوم يطلبون يسوع» (يوحنا، ٦: ٢٤). فإلى أي حد ساعد هذا الهوس العام يسوع على انتشار تعاليمه بين الناس، وخلق حركة دينية جمعت حولها الآلاف من المؤمنين، أو حتى من المتعاطفين؟

إن قراءة ما وراء السطور في الأنجيل الأربعة تفيدنا بأن يسوع قد فشل على كل صعيد خلال حياته التبشيرية القصيرة. فالجموع التي كانت تتقاطر إليه من كل حدٍ وصوبٍ كانت ساعيةً وراء الشفاء من أمراض مختلفة، أو مدفوعةً بما في داخل النفس من افتتان بكل ما هو معجزٌ وخارقٌ للطبيعة. ومثل هذه الجموع من الممكن أن تتحمّل تكاليف الكلمات التي كان يشدها لرؤيه أعماله، والقلة التي أصغت له لم تستجب ووَقَعَت كلماته في آذانٍ صماء.

كان أول الرافضين ليروعهم أهل الناصرة، البلدة التي نشأ فيها وعاش وعمل حتى بلغ الثلاثين من العمر. فبعد جولة في أنحاء الجليل أجرى يسوع خلالها الكثير من المعجزات وشفى مرضى كثيرين، يقول لنا مرقس: «وانصرف من هناك وجاء إلى وطنه يصحبه تلاميذه. ولما أتى السبت أخذ يُعلم في المجمع، فدُهش أكثر الناس حين سمعوه، وقالوا: من أين له هذه؟ وما هذه الحكمة التي أُوتِيَها وهذه المعجزات التي تجري على يديه؟ أما هو النجار ابن مريم، وأخو يعقوب ويوسى ويهودا وسمعان؟ أوليس أخواته عندنا هنا؟ وأخذتهم الحيرة فيه. فقال لهم يسوع: ليس نبِيًّا بلا كرامة إلا في وطنه وبين أقربائه وفي بيته. ولم يمكنه أن يصنع هناك شيئاً من المعجزات وتعجب من قلة إيمانهم، ثم سار في القرى المجاورة يُعلم» (مرقس، ٦: ٦-١). وبضيف لوقا إلى هذه القصة جواباً ليروع يُفهَّم منه أنه يُفضل التبشير بين الوثنيين على التبشير بين أهل جلدته وهذه حالمه: «الحق أقول لكم لا يُقبل نبِيًّا في وطنه. وبحق أقول لكم كان أرامل كثيرات في إسرائيل زمن النبي إيليا حين احتبسَت السماء ثلاثة سنوات وستة أشهر فأصابت الأرض كلَّها مجاعةً شديدةً، ولم يُرسل إيليا إلى واحدة منهن وإنما أُرسل إلى أرملة في صرفة صيدا. وكان برص كثيرون في إسرائيل على عهد النبي أليشع، فلم يَبِرُّ (على يديه) واحدٌ منهم وإنما برأ نعمان السوري (وردت هاتان القصتان في سفرِي الملك الأول والثاني من العهد القديم). فلما سَمِعَ أهل المجمع هذا الكلام ثار ثائرهم جميعاً، فقاموا ودفعوه إلى خارج المدينة وساقوه على حرف الجبل الذي كانت مدینتُهم مبنيةً عليه حتى يطروه إلى أسفل، ولكنه جاز في وسطهم مضى. وانحدر إلى كفر ناحوم وهي مدينة في الجليل وكان يُعلِّمهم في السبت» (لوقا، ٤: ٣١-٤٢).

ويروع عندما شمل الأقارب وأهل البيت مع مواطنيه غير المؤمنين عندما قال: «ليس نبِيًّا بلا كرامة إلا في وطنه وبين أقربائه وفي بيته». إنما كان يُلمح إلى أفراد أسرته عندما جاءوا في إحدى المرات يطلبونه بقصد وضعه تحت الحجر لأنهم اعتبروه مختلاً، على ما يخبرنا مرقس: «فاجتمع أيضًا جمْعٌ حتى إنهم لم يقدروا ولا على أكل الخبز. ولما سمع ذنوه خرجوا ليُمسكوه لأنهم قالوا إنه مختلٌ» (مرقس، ٣: ٢٠-٢١). ولم يكن يروع أفضل حالاً في كفر ناحوم التي استقرَ فيها بعد الناصرة (لوقا، ٤: ٣١؛ ويوحنا، ٢: ١٣). فعلى الرغم من المعجزات الكثيرة التي أجرأها في هذه المدينة فإنَّ أهلها لم يقبلوا تعاليمه، وكذلك الأمر في مدن الجليل الأخرى. فراح يتوعَّد هذه المدن بأسوأ مصيرٍ: «الويل لك يا كورزين، الويل لك يا بيت صيدا. فلو جرى في صور وصيدا ما جرى فيكما من المعجزات لأظهرتا التوبية

بالسُّلح والرماد من زمن بعيد. على أني أقول لكم إن صور وصيدا سيكون مصيرهما يوم الدين أَخْفَ وطأةً من مصيرهما. وأنت يا كفر ناحوم، أتحسبين أنك ترتفعين إلى السماء؟ ستهبطين إلى الجحيم. فلو جرى في سدوم ما جرى فيك من العجزات لبقيت إلى اليوم. على أني أقول لكم: إن أرض سدوم سيكون مصيرُها يوم الدين أَخْفَ وطأةً من مصيرك» (متى، ١١: ٢٤-٢٥). قارن مع لوقا، ١٥-١٢: ١٠). وفي موضع آخر يتحدث عن هذا الجيل الفاسق قائلاً: «بَمَنْ أُشَبِّهُ هَذَا الْجَبَل؟ يُشَبِّهُ أَوْلَادًا جَالِسِينَ فِي الْأَسْوَاقِ يَنْادِيُونَ إِلَى أَصْحَابِهِمْ وَيَقُولُونَ: زَمَّرَنَا لَكُمْ فَلَمْ تَرْقُصُوا، نُحْنُا لَكُمْ فَلَمْ تَلْطُمُوا» (متى، ١١: ١٦-١٧). وقال في موضع آخر: «جِيلٌ فَاسِقٌ يَطْلُبُ آيَةً وَلَا تُعْطَى لَهُ سُوَى آيَةِ النَّبِيِّ يُونَانَ». فَكَمَا بَقِيَ يُونَانَ فِي بَطْنِ الْحَوْتِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ وَثَلَاثَ لَيَالٍ، فَكَذَلِكَ يَبْقَى ابْنُ الْإِنْسَانِ فِي جَوْفِ الْأَرْضِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ وَثَلَاثَ لَيَالٍ. أَهْلُ نِينُوِي سَيَقْوُمُونَ يَوْمَ الدِّينِ مَعَ هَذَا الْجِيلِ وَيَحْكُمُونَ عَلَيْهِ لِأَنَّهُمْ تَابُوا بِإِنْذَارِ يُونَانَ، وَهَا هُنَا أَعْظَمُ مِنْ يُونَانَ. مَلْكَةُ الْجَنُوبِ (= سَبَا) سَتَقُومُ يَوْمَ الدِّينِ مَعَ هَذَا الْجِيلِ وَتَحْكُمُ عَلَيْهِ، لِأَنَّهَا جَاءَتْ مِنْ أَفَاقِي الْأَرْضِ لِتَسْمَعَ حُكْمَةَ سَلِيمَانَ، وَهَا هُنَا أَعْظَمُ مِنْ سَلِيمَانَ» (متى، ١٢: ٣٩-٤٢).

وحتى التلاميذ الذين لصقوا بيسوع وساروا معه انفضّ منهم كثيرون عنه في إحدى المراحل عندما صاروا لا يفهمون أقواله: «قال هذا في كفر ناحوم. فقال كثير من تلاميذه لما سمعوه: هذا كلام عسيرٌ من يُطيق سماعه؟ فعلم يسوع في نفسه أن تلاميذه يتذمرون، فقال لهم: أهذا يبعث الشك فيكم؟ فكيف لو رأيتم ابن الإنسان يصعد على حيث كان قبلًا. إلا إن الروح هو الذي يحييا وأما الجسد فلا يُجدي نفعًا، والكلام الذي كلامكم به روح وحياة، ولكن فيكم مَنْ لَا يؤمنون ... فتولى عنه عندئذٍ كثيرٌ من تلاميذه وانقطعوا عن مصاحبه. فقال يسوع للاثني عشر: أفتريدون أنتم أن تذهبوا مثليم؟ فأجابه سمعان بطرس: ربُّ، إلى مَنْ نذهب وكلام الحياة الأبدية عندك» (يوحنا، ٦: ٥٩-٦٨).

وقد عَبَرَ يسوع عن مراته وخيبة أمله من خلالٍ عدِّ من الأمثال. فقد قال في مثل المدعين إلى المأدبة: «صنع رجلٌ عشاءً فاخراً ودعا إليه كثيراً من الناس، ثم أرسل عبده في ساعة العشاء ليقول للمدعين تعالوا لأن كلَّ شيء قد أُعْدَ لكم. فأجتمعوا كلهم على الاعتذار. قال له الأول: قد اشتريت حقلًا وأنا مضطُرٌ أن أخرج فأنظره، أسألك أن تعفني. وقال آخر: اشتريت خمسة أزواج بقر وأنا ذاهب لأمتحنها، أسألك أن تعفني. وقال آخر: قد اتخذت امرأة فلا أقدر أن أجيءُ. فرجع ذلك العبد وأخبر سيده بذلك، حينئذٍ غضب ربُّ البيت وقال لعبيده: اخرج عاجلاً إلى شوارع المدينة وأزفتها وأدخل إلى هنا المساكين والزَّمنِي

والكسحان والعرج ... إني أقول لكم: لن يذوق عشاءي واحدٌ من أولئك المدعوين» (لواء، ١٤: ٢٤-١٦). وقال في موضع آخر قولاً يؤدي معنى هذا المثل: «إن المدعوين كثيرون، وأما المختارون فقليل» (متى، ٢٢: ١٤).

وقال في مثال وليمة الملك: «مَثَلٌ مَلْكُوت السَّمَاوَاتِ كَمَثَلِ مَلِكٍ أَوْلَمْ فِي عَرْسِ ابْنِهِ، فَأَرْسَلَ عَبِيدَهُ لِيَدْعُوَ الْمَدْعوِينَ إِلَىِ الْعَرْسِ فَأَبَيَا أَنْ يَأْتُوا ... فَمِنْهُمْ مَنْ ذَهَبَ إِلَىِ حَقْلِهِ، وَمِنْهُمْ مَنْ ذَهَبَ إِلَىِ تِجَارَتِهِ، وَالآخَرُونَ أَمْسَكُوا عَبِيدَهُ فَشَتَّمُوهُمْ وَقَتَلُوهُمْ. فَغَضِبَ الْمَلِكُ وَأَرْسَلَ جُنُودَهُ فَأَهَالَهُ هُؤُلَاءِ الْقَتْلَةِ وَأَحْرَقَ مَدِينَتَهُمْ، ثُمَّ قَالَ لِعَبِيدَهُ: الْوَلِيمَةُ مُعَدَّةٌ وَلَكُنَّ الْمَدْعوِينَ غَيْرَ مُسْتَحْقِقِينَ» (متى، ٢٢: ٨-١).

وقال في مثال الكرامين القتلة: «عَرْسٌ رَجُلٌ كَرْمًا وَسِيَّجَهُ وَحْفَرَ فِيهِ مَعْصَرَةً وَبَنَى بَرْجًا، وَسَلَّمَهُ إِلَىِ كَرَامِينَ وَسَافَرَ. وَلَا حَانَ وَقْتُ التَّمَرِ أَرْسَلَ عَبْدًا إِلَىِ الْكَرَامِينَ لِيَأْخُذَ مِنْهُمْ نَصِيبَهُ مِنْ تَمَرِ الْكَرْمِ، فَأَمْسَكُوهُ وَضَرَبُوهُ وَأَرْجَعُوهُ فَارِغَ الْيَدَيْنِ، فَأَرْسَلَ عَبْدًا آخَرَ فَرَجَمُوهُ وَشَجَّعُوا رَأْسَهُ وَشَتَّمُوهُ. فَأَرْسَلَ آخَرَ وَهَذَا قُتِلُوهُ، ثُمَّ أَرْسَلَ كَثِيرِينَ غَيْرِهِمْ فَضَرَبُوا فَرِيقًا وَفَرِيقًا قُتِلُوهُ. فَبَقَيَ عَنْهُ وَاحِدٌ وَهُوَ ابْنُهُ الْحَبِيبِ، فَأَرْسَلَهُ إِلَيْهِمْ آخَرَ الْأَمْرِ، وَقَالَ: سِيَهابُونَ ابْنِي. فَقَالَ أَوْلَئِكَ الْكَرَامُونَ بَعْضُهُمْ لِيَعْصِيَ: هُوَ ذَا الْوَارِثُ، هُلُّمْ نَقْتِلُهُ فَيَعُودُ الْمِيرَاثَ إِلَيْنَا. فَأَمْسَكُوهُ وَقُتِلُوهُ وَأَلْقَوُهُ خَارِجَ الْكَرْمِ. فَمَاذَا يَفْعَلُ صَاحِبُ الْكَرْمِ؟ يَأْتِي وَيَهْلِكُ الْكَرَامِينَ وَيَعْطِي الْكَرْمَ إِلَىِ آخَرِيْنَ. أَمَا قَرَأْتُمْ هَذَا الْمَكْتُوبَ: الْحَجَرُ الَّذِي رَفَضَهُ الْبَنَاءُونَ هُوَ الَّذِي صَارَ رَأْسَ الزَّاوِيَّةِ» (مرقس، ١٢: ١٠-١).

ولم يكن حظُّ يسوع في أورشليم بأفضل من حظه في الجليل: «وَمَعَ أَنَّهُ قد صنع أَمَامَهُمْ آيَاتٍ هَذَا عَدَهَا لَمْ يُؤْمِنُوا بِهِ، لِيَتَمَّ قَوْلُ إِشْعَاعِيَا النَّبِيِّ الَّذِي قَالَ: يَا رَبَّ مَنْ الَّذِي آمَنَ بِكَلَامِنَا وَلَمْ ظَهِرْتَ ذِرَاعَ الرَّبِّ؟ لَهُذَا لَمْ يُسْتَطِعُوْا أَنْ يُؤْمِنُوا، لَأَنَّ إِشْعَاعِيَا قَالَ أَيْضًا: قَدْ أَعْمَى عَيْنَهُمْ وَأَغْلَظَ قُلُوبَهُمْ لَثَلَاثًا يُبَصِّرُوْا بِعَيْنَهُمْ وَيَفْهَمُوْا بِقُلُوبَهُمْ وَيَرْجِعُوْا فَأَشْفِيَهُمْ» (يوحنا، ١٢: ٣٧-٤٠). وقال يسوع لِتَلَامِذَتِهِ فِي الْمَعْنَى نَفْسِهِ: «إِنَّ أَبْغَضَكُمُ الْعَالَمُ فَاعْلَمُوا أَنَّهُ أَبْغَضَنِي قَبْلَ أَنْ يَبْغُضَكُمْ، لَوْ كُنْتُمْ مِنَ الْعَالَمِ لَأُحِبَّ الْعَالَمَ مِنْ كَانَ مِنْهُ، وَلَكِنَّ أَبْغَضَكُمُ الْعَالَمُ لَأَنَّكُمْ لَسْتُمْ مِنْهُ ... فَإِذَا اضْطَهَدُوكُمْ يَضْطَهِدُونَكُمْ أَيْضًا، وَإِذَا حفظُوا كَلَامِي يَحْفَظُونَ كَلَامَكُمْ. سَيَنْزَلُونَ بِكُمْ ذَلِكَ كَلَهُ لَأَنَّهُمْ لَا يَعْرِفُونَ الَّذِي أَرْسَلْنِي. لَوْ لَمْ آتَ وَأَكْلَمْهُمْ لَمَا كُتِبَتْ عَلَيْهِمْ خَطِيئَةً، وَلَكِنْ لَا عَذْرٌ لَهُمُ الْيَوْمَ مِنْ خَطِيئَتِهِمْ. فَلَوْ لَمْ أَعْمَلْ بَيْنَهُمْ أَعْمَالًا لَمْ يَأْتِ بِمِثْلِهَا أَحَدٌ لَمَا كُتِبَتْ عَلَيْهِمْ خَطِيئَةً، وَلَكِنْ الْيَوْمَ رَأَوْا وَهُمْ مَعَ ذَلِكَ يَبْغُضُونَ أَبِي» (يوحنا، ١٥: ٢٤-١٨).

وفي إحدى المرات عندما كان يتكلم في الهيكل حمل أهلْ أورشليم الحجارة ليرجموه. فقال لهم: «أريتكم عدة أعمال صالحة من لدن الآب، فلأيِّ عمل منها ترجموني؟ قال اليهود: لا نرجمك للعمل الصالح ولكن للكفر» (يوحنا، ١٠: ٢١-٢٣). وفي مرة ثانية عندما أنهى يسوع جداله معهم بقوله: «الحق، الحق أقول لكم: كنْتُ قبل أن يكون إبراهيم». أخذوا حجارة ليرجموه فتوارى يسوع وخرج من الهيكل (يوحنا، ٨: ٥٨-٥٩). «فعزموا منذ اليوم على قتْلِه، فصار يسوع لا يظهر بين اليهود واعتنزل في الناحية المتأخمة للبرية في مدينة تُدعى أفرايم، فأقام فيها مع تلاميذه» (يوحنا، ١١: ٥٣-٥٤).

وقد بادل يسوع أورشليم هذا الموقف العدائِي: «أورشليم، أورشليم، يا قاتلة الأنبياء وragمة المسلمين إليها. كم مرة أردت أن أجمع أبناءك كما تجمع الدجاجة فراخها تحت جناحيها، فلم تريدوا. هو ذا بيِّنكم يُترك لكم، وإنِّي أقول لكم: لا ترونني حتى يأتيَ يوم تقولون فيه: تبارك الآتي باسمِ ربِّكم» (لوقا، ١٣: ٣٤-٣٥). «ليتك عرفتِ في هذا اليوم طريق السلام، ولكنه حُبُّك عن عينيك. فسوف يأتي زمانٌ يحيطك أعداؤك بالمتاريس ويحاصرونك، ويُضيِّقون عليك الخناق من كلِّ جهةٍ ويدمرونك وأبناءك الذين هم فيك، ولا يتَّركون فيك حِجراً على حجر، لأنك لم تعرِّفي الزَّمن الذي كنتِ فيه مفتقدة» (لوقا، ١٩: ٤٤-٤٥).

كل ذلك يقودنا على الاستنتاج بأن يسوع لم يُفلح خلال حياته في خلق حركة دينية قويةٍ لا في موطنها ولا في اليهودية. وحتى تلاميذه الاثنا عشر لم يستوعب جميعُهم مغزى رسالته، وظهر أخيراً بينهم خائنٌ أسلمه إلى أعدائه. وعندما أُلقي القبض عليه انفَضُوا عنه وهربوا كلُّ يطلب سلاماً روحه، أما رئيسهم بطرس الذي كان موضع ثقة المعلم فقد انكره ثلاث مرات قبل أن يصبح الديك مرتين. وأثناء المحاكمة العلنية ليسوع كانوا في مخابئهم يتلقّطون الأخبار من بعيد. وعندما عُلِّق معلمهم على الصليب لم يكن حاضراً واقعة الصَّلب منهم إلا النساء اللواتي تبعنَه من الجليل وخدمتهن بعرقهن وأموالهن، حتى بدا ليسوع أخيراً أنَّ إلهه نفسه قد تخلَّ عنه أياًًا عندما صاح: «إلهي، إلهي، لماذا تركتني!»

وعلى الرغم من أن الأنبياء لا تسعفنا في معرفة العدد الدقيق لاتباع يسوع بين تلاميذه ورُسُلِه، إلا أن الواقع تدلُّ على أنهم لم يتَّجاوزوا بضع عشرات بين رجال ونساء. وهذا ما يُثبته لنا سفر أعمال الرسل الذي يقول مؤلفه في وصفه للجتماع الأول للتلميذ بعد صعود معلمهم: «وفي تلك الأيام قام بطرس في الإخوة، وكان عدُّ المجتمعين يناهز مائةً وعشرين، فقال: أيها الإخوة ... إلخ» (أعمال، ١: ١٥-١٦). ولكن هذه القلة التي اجتمعت

في غرفة علوية في أحد بيوت أورشليم، قد قُيِّض لها بعد ذلك أن تُغَيِّر تاريخ العالم، وتحمل تعاليم يسوع إلى أربعة أطراف الأرض. لقد أفلح يسوع ولكن ليس في حياته، وتحققَت نبوءته القائلة: «سوف يأتي الناس من المشرق والمغرب، ومن الشمال والجنوب، فيجلسون على المائدة في ملکوت الله» (لوقا، ۱۳: ۲۹).

هل تنبأ بموته وقيامته؟

سيرة يسوع والنباءات التوراتية

منذ الأشهر الأولى لكراتته، وبعد سماعه خبر مقتل يوحنا المعمدان، ابتدأ يسوع يتنبأ أمام تلامذته بأنه سوف يعاني الآلام شديدة في أورشليم ويُقتل وبعد ثلاثة أيام يقوم. وقد كانت النبأة الأولى في مدينة قصيرة فيليب بعد أن تعرّف عليه بطرس على أنه المسيح: «فَسَأَلَ فِي الطَّرِيقِ تَلَمِيذَهُ: مَنْ أَنَا عَلَى حَدِّ قَوْلِ النَّاسِ؟ فَأَجَابُوهُ: يَوْحَنَانَا الْمُعْمَدَانَ وَبَعْضُهُمْ يَقُولُ إِلَيْنَا وَآخَرُونَ أَحَدَ الْأَنْبِيَاءِ. فَسَأَلَهُمْ: وَمَنْ أَنَا عَلَى حَدِّ قَوْلِكُمْ أَنْتُمْ؟ فَأَجَابَ بَطْرَسُ: أَنْتَ إِلَيْنَا وَآخَرُونَ أَحَدَ الْأَنْبِيَاءِ. ثُمَّ بَدَا يُعْلَمُهُمْ أَنَّ أَبِنَ إِنْسَانٍ يَجِدُ عَلَيْهِ أَنْ يَعْانِي الْآلامَ شَدِيدَةَ، وَأَنْ يَرِذَلَهُ الشَّيْوخُ وَالْأَحْبَارُ وَالْكُتُبَةُ، وَأَنْ يُقْتَلَ وَبَعْدَ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ يَقُولُ. وَكَانَ يَقُولُ هَذَا الْقَوْلُ صَرَاحَةً، فَانْفَرَدَ بِهِ بَطْرَسُ وَرَاحُ يَعَايِبُهُ (وَفِي تَرْجِمَةِ أُخْرَى يَنْتَهِرُهُ). فَالْتَّفَتَ فَرَأَى تَلَمِيذَهُ فَزَجَرَ بَطْرَسَ قَائِلًا: اذْهَبُ عَنِّي يَا شَيْطَانَ، لَأَنَّكَ لَا تَهْتَمُ بِمَا لَهُ بِنَا لِلنَّاسِ» (مرقس، ٨: ٢٧-٣٣). هذه القصة التي رواها مرقس تتكرر عند متى ولكن مع إضافة ثناء يسوع على بطرس بعد أن شهد أنه المسيح: «فَأَجَابَهُ يَسُوعُ: طَوْبَى لِكَ يَا سَمْعَانَ بْنَ يُونَانَ، إِنَّ لَهُمَا لَمْ يَعْلَمْ لَكَ لَكِ أَبِي الَّذِي فِي السَّمَاوَاتِ. وَأَنَا أَقُولُ لَكَ أَيْضًا: أَنْتَ بَطْرَسُ وَعَلَى هَذِهِ الصَّخْرَةِ أَبْنِي كَنِيْسِتِي ... إِلَخْ» (متى، ١٦: ١٧-١٩). أما لوقا فقد حذف ما أورده متى من ثناء يسوع على بطرس، كما حذف أيضًا ما أورده متى ومرقس من معاقبة بطرس ليسوع على ما سمعه منه وزجر يسوع له: «وَاتَّفَقَ أَنَّهُ كَانَ يَصْلِي فِي عَزْلَةٍ وَالْتَّلَمِيذَ مَعَهُ، فَسَأَلَهُمْ: مَنْ أَنَا عَلَى حَدِّ قَوْلِ الْجَمْعَ؟ فَأَجَابُوهُ: يَوْحَنَانَا الْمُعْمَدَانَ، وَبَعْضُهُمْ يَقُولُ إِلَيْنَا، وَآخَرُونَ نَبِيٌّ مِنَ الْأَوَّلِينَ قَامَ. فَقَالَ لَهُمْ: وَمَنْ أَنَا عَلَى حَدِّ قَوْلِكُمْ أَنْتُمْ؟ فَأَجَابَ بَطْرَسُ: مَسِيحُ اللهِ. فَنَهَا هُمْ بِشَدَّةٍ أَنْ يَخْبُرُوا أَحَدًا بِذَلِكَ، وَقَالَ: يَجِبُ

على ابن الإنسان أن يعاني ألاماً شديدة وأن يرذله الشيوخ والأحبار والكتبة، وأن يُقتل وفي اليوم الثالث يقوم» (لوقا، ٩: ٢٢-١٨).

في هذه القصة برواياتها الثلاث يتبع يسوع بموته وقيامته، ولكنه يتعدد في قبول لقب المسيح لما لها اللقب من تداعيات سياسية في ذلك الزمن المشحون بتوقعات ظهور المسيح السياسي، ملك اليهود، الذي يعيد الملك إلى إسرائيل ويحرر الشعب من نير الحكم الروماني. وفي الحقيقة فإننا لن نعرف قط ما إذا كان يسوع قد قبل لقب المسيح. فالشهادات الإنجيلية متضاربة بهذا الخصوص ولا نستطيع الركون إلى واحدة منها في مقابل الأخرى، كما أن إجابات يسوع على أسئلة قضاته خلال المحاكمة عمّا إذا كان المسيح أو ملك اليهود أو ابن الله، كانت غامضةً وملتويةً ولا تقطع بشيء. وعلى الرغم من أن يسوع كان مدركاً للدور الموكل إليه من العناية الإلهية، إلا أنه كان مدركاً في الوقت نفسه أن دوره هذا لا علاقة له بالهموم السياسية والنزاعات القومية لليهود. وقد أوضح تدريجياً لتلامذته مفهومه الخاص عن ملكتوت الله وميّزه بحدة عن مفهوم ملكتوت يهوه الذي كان اليهود يتطلعون إليه. فملكتوت الله هو ملكتوت روحانيٌ يجمع جميع الأمم والشعوب إلى بعضهم وإلى خالقهم، بعد عصور الظلم التي باعدت بينهم، عصر تتم فيه معرفة الآب، أبي البشر الذي لم يعرفه اليهود قط. في هذا الملكت الذي افتحه يسوع، يعقد الله صلحاً مع البشرية ويمد لها يد الخلاص من الخطية الأولى ومن الموت، ومن سلطان أمير الظلم الذي كان سيّداً هذا العالم قبل البشرة، ويعقد معها عهداً جديداً هو عهد الله مع الإنسانية يحل محل عهدي يهوه مع شعب إسرائيل. ولهذا قال يسوع عندما قدّم نفسه لأول مرة في مجمع الناصرة: «روح رب علي لأنه مسحني لأبشر المساكين، أرسلني لأشفي منكسري القلوب، لأنادي للمأسورين بالإطلاق وللعمي بالبصر، وأرسل المنسحدين في الحرية» (لوقا، ٤: ١٨). فإذا كان يسوع قد قبل لقب المسيح، فبها المعنى قبله لا بأي معنى آخر. بعد ذلك يكرر يسوع عبر مسيرته التبشيرية النبوة نفسها وصولاً إلى الأسبوع الأخير من حياته:

«فأسأله التلاميذ: فلماذا يقول الكتبة: إنه يجب أن يأتي إيليا أولًا؟ فأجابهم: يجب أن يأتي إيليا أولًا ويصلح كلّ شيء. ولكن أقول لكم: إن إيليا قد أتى فلم يعرفوه وفعلوا به ما أرادوا. وكذلك ابن الإنسان سيخلق منهم الآلام. ففهم التلاميذ أنه عنى بكلامه يوحنا المعمدان» (متى، ١٧: ١٠-١٣).

«ومضوا من هناك ومرروا بالجليل، ولم يُرِدْ أن يعلم به أحد، لأنه كان يُعلم تلاميذه فيقول لهم: إن ابن الإنسان سيسلّم إلى أيدي الناس فيقتلونه، وبعد قتله بثلاثة أيام يقوم،

فلم يفهموا هذا الكلام، وهابوا أن يسألوه» (مرقس، ٩: ٣٢-٣٠). ومن الغريب هنا أن يفهم تلاميذه قوله هذا على الرغم مما حدث بينه وبين بطرس من مشادة كلامية أمامهم بعد أن تنبأ بموته في المرة الأولى (مرقس، ٨: ٢٧-٣٠). وربما هذا ما حدا بمتنى إلى إدخال بعض التعديل على رواية مرقس؛ حيث قال: «فحزنوا حزنًا شديداً» (متنى، ١٧: ٢٢-٢٣) بدل «فلم يفهموا هذا القول وهابوا أن يسألوه» أما لوقا فقد حافظ على رواية مرقس دون تغيير (لوقا، ٩: ٤٤-٤٥).

«ودنا حينئذ بعض الغريسين فقلوا له: اذهب من هنا لأن هيرودس يريد أن يقتلك. فقال لهم: اذهبوا فقولوا لهذا الشغل: إني أطرد الشياطين وأُجرِي الشفاء اليوم وغداً، وفي اليوم الثالث يتم بي كل شيء. فعلى أن أسير اليوم وغداً والذى بعدهما، لأنه لا ينبغي لنبي أن يهلك خارج أورشليم» (لوقا، ١٣: ٣١-٣٣).

«وكانوا سائرين في الطريق صعدوا إلى أورشليم ... فخلا بالاشتئ عشر مرّة أخرى وأخذ يُنبئهم بما سيحدث له قائلاً: إنا لصاعدون إلى أورشليم، وسيُسلم ابن الإنسان إلى الأحبار والكتبة فيحكمون عليه بالموت ويسلمونه إلى الوثنيين فيسخرون منه ويبصرون عليه ويجلدونه ويقتلونه، وبعد ثلاثة أيام يقوم» (مرقس، ١٠: ٣٢-٣٤). قارن مع متنى، ٢٠: ٢٠؛ ولوقا، ١٨: ١٧-١٩.

وعلى مائدة العشاء الأخير قال لتلاميذه: «سوف تشكّون في بأجمعكم هذه الليلة. فقد كُتب: سأضرب الراعي فتتبدّد الخراف. ولكن بعد قيامتي أُسبِّلكم إلى الجليل. فقال له بطرس: لو شكّوا بأجمعهم فأنا لا أشك. فقال له يسوع: الحق أقول لك: اليوم في هذه الليلة قبل أن يصبح الديك مرتين سوف تُنكِّرني ثلاثة مرات» (مرقس، ١٤: ٢٧-٣٠). قارن مع متنى، ٢١: ٢٦؛ ٣١-٣٤؛ ولوقا، ٢٢: ٢٢-٣٤).

في إنجيل يوحنا يُشير يسوع إلى موته القريب ولكن بشكل أكثر إلغاً. فقد قال لليهود في إحدى مجادلاته معهم: «أنا باقٌ معكم زمناً قليلاً ثم أذهب إلى الذي أرسلني، ستطلبوني فلا تجدوني، وحيث أكون أنا لا تستطرون أن تجئوا أنتم» (يوحنا، ٧: ٣٣-٣٤). وقال: «اليوم دينونة هذا العالم، اليوم يُطرح سيد هذا العالم خارجًا وأنا إن ارتفعتُ عن الأرض أُجذب إلى الجميع. قال هذا مشيرًا إلى أية ميتةٍ كان مزمعاً أن يموت» (يوحنا، ١٢: ٢١-٣٣). فهل تنبأ يسوع فعلاً بموته وقيامته من الموت؟ إن مسار أحداث ما بعد الصلب يُشير إلى أن التلاميذ لم يسمعوا من يسوع مثل هذه النبوة قط، ولم يخطر ببال أحدهم ولو على سبيل الأمينة أن يسوع قد يقوم من بين الأموات. ولا أدلّ على ذلك من أن اكتشف

القبر الفارغ لم يخطر له أن يسوع قد قام حقاً وصدقأً، ومن سمع بقصة القبر الفارغ منهم لم يصدق الخبر ولم يفسره بقيامة يسوع وإنما بدا له هذا القول نوعاً من الهذيان. وعندما ظهر للرسل جميعاً وهم مختبئون في غرفة محكمة الإغلاق، جزعوا وخافوا وظنوا أنهم يرون روحًا ولم يصدقوا حتى أكل أمامهم. ويلفت نظرنا بشكل خاص في قصص ظهورات يسوع، ما قاله يسوع للتلميذين اللذين لم يتعرفا عليه عند ظهوره لهم: «أيها الغبيان والبطيئا القلب عن الإيمان بجميع ما تكلم به الأنبياء. أما كان ينبغي على المسيح أن يعنيه هذا الآلام فيدخل في مجده؟» ثم يستطرد مؤلف الإنجيل قائلاً: ثم أخذ يفسر لهم الأمور المختصة بما ورد في جميع الكتب من موسى إلى سائر الأنبياء (لوقا، ٢٤: ٢٥-٢٧). فيسوع هنا لم يوجّه أنظار التلميذين إلى أقواله السابقة بخصوص قيمته في اليوم الثالث، وإنما إلى ما ورد في النبوءات التوراتية بخصوص آلام المسيح وقيامته. كما نلاحظ الشيء نفسه في تفسير مؤلف إنجيل يوحنا لعدم تصديق التلاميذ قيامة يسوع عندما قال: «لأنهم لم يكونوا بعد يعرفون الكتاب أنه ينبغي أن يقوم من بين الأموات» (يوحنا، ٢٠: ٩).

والآن إذا لم يكن التلاميذ قد تلقّوا من يسوع تعليماً بخصوص موته في أورشليم ثم قيماته في اليوم الثالث، فكيف تكونت هذه العقيدة وما هو أصلها؟

للإجابة على هذا السؤال علينا أن نلتفت النظر إلى أن مؤلفي الأناجيل الأربعية كانوا ذوي خلفية ثقافية توراتية، وأن أحداً منهم لم يز يسوع أو يسمع منه، على ما يقول به المفسرون غير الكنسيين من هنا فقد كانت المهمة المطروحة عليهم والتي وجدوا أنفسهم ملتزمين بها، هي أن يفسروا لمستمعيهم ما وصلهم من سيرة يسوع بما يتفق والنبوءات التوراتية بخصوص المسيح القائم المنتظر. وفي غمرة حماسهم وجدوا من المناسب أحياناً أن يضعوا على لسان يسوع أقوالاً وأن يبتكروا أحداثاً من شأنها تفسير هذه الأقوال وإيجاد المناسبات الملائمة لها. وعلى الرغم من أن المسيح الذي آمنوا به لم يكن يُشبه في شيء المسيح اليهودي المنتظر، لأن مملكته على ما صرخ في المحاكمه ليست من هذا العالم (يوحنا، ١٨: ٣٦)، إلا أنهم وجدوا ضالتهم في عدد من المقاطع التوراتية، التي فسروها على أنها استباق روئي لحياة يسوع ومصيره.

لقد كان في حوزة مؤلفي الأناجيل المتضلعين في الأسفار التوراتية مجموعة كبيرة من المقاطع الكتابية، التي كان الاعتقاد في زمنهم سائداً بأنها نبوءاتٌ عن مسيح آخر الأزمنة، حاولوا من خلالها رسم سيرة ليسوع تتطابق عليها هذه النبوءات، ولو على حساب

ابتکار بعض الأقوال المنسوبة إليه أو بعض الأحداث في سيرته. وإليكم فيما يلي قائمة بأهم النبوءات وكيف طبقها الإنجيليون على حياة يسوع:

(١) سيكون وارثاً لعرش داود أبيه:

* «لأنه يولد لنا ولد ونعطيه ابنًا، وتكون الرياسة على كتفيه، ويُدعى اسمه عجبياً، مشيراً، أباً أبدياً، رئيس السلام. لنمو رياسته وللسلام لا نهاية على كرسي داود وعلى مملكته، ليُثبتها ويُعوضها بالحق والبر من الآن إلى الأبد» (إشعيا، ٩: ٧-٦).

«لا تخافي يا مريم لأنك قد وجدت نعمةً عند الله. وها أنت ستحبلين وتلدين ابنًا وتسمينه يسوع. هذا يكون عظيماً وابن العلي يُدعى، ويعطيه الله كرسي داود أبيه، ويفعل على بيت يعقوب إلى الأبد» (لوقا، ١: ٣٣-٣٠).

(٢) يولد في بيت لحم:

* «أما أنت يا بيت لحم أفراته، وأنت صغيرة أن تكوني في ألوف يهودا فمنك يخرج لي الذي يكون متسلاً على إسرائيل ومخارجه منذ القديم منذ أيام الأزل» (ميخا، ٥: ٢).

«وأنت يا بيت لحم أرض يهودا، لست الصغرى بين رؤساء يهودا لأن منك يخرج مدبرٌ يرعى شعبي إسرائيل» (متى، ٢: ٦).

(٣) يولد من عذراء:

* «ولكن يعطيكم السيد نفسه آية: ها العذراء تحبل وتلد ابنًا وتدعوا اسمه عمانوئيل» (إشعيا، ٧: ١٤).

«يا يوسف بن داود، لا تخاف أن تأخذ مريم امرأتك؛ لأن الذي تحمله هو من الروح القدس ... وكان هذا كله ليتم ما قيل بالنبي القائل: هو ذا العذراء تحبل وتلد ابنًا ... وتدعوا اسمه عمانوئيل، الذي تفسيره الله معنا» (متى، ١: ٢٠-٢٢).

(٤) مذبحة الأطفال:

* «هكذا قال رب: صوت سمع في الرامة (قرية على مسافة ٥ كم إلى الشمال من أورشليم)، نوح بكاءً. راحيل (زوجة يعقوب الثانية) تبكي على أولادها وتتألم أن تتعزز عن أولادها لأنهم ليسوا موجودين» (إرميا، ٣١: ١٥).

«حينئذ لما رأى هيرودوس أن المجوس سخروا به غضب جدًا، فأرسل وقتل جميع الصبيان في بيت لحم وفي كلٍّ ثخومها ... حينئذ تم ما قيل بإرميا النبي القائل: صوت سمع في الرامة ... إلخ» (متى، ٢: ١٦-١٨).

(٥) الهروب إلى مصر والعودة:

- * «لما كان إسرائيل غلاماً أحببته، ومن مصر دعوت ابني» (هوشع، ١١: ١).
- # «فقام (يوسف) وأخذ الصبي وأمه ليلاً وانصرف إلى مصر وكان هناك إلى وفاة هيرودوس. لكي يتم ما قيل من الرب بالنبي القائل: من مصر دعوت ابني» (متى، ٢: ٢-١٤).

(٦) يحل عليه روح الرب:

- * «ويخرج قضيب من جذع يسّي (= والد داود) وينبت غصنٌ من أصوله، ويحلُّ عليه روح الرب، روح الحكمة والفهم، روح المشورة والقوة، روح المعرفة ومخافته للرب» (إشعيا، ١١: ٢-١).

- # «وللوقت وهو صاعد من الماء رأى السماوات قد انشقت والروح مثل حمام نازلاً عليه» (مرقس، ١: ١٠).

(٧) نشاط يسوع في الجليل (= زبولون ونفتالي):

- * «كما أهان الزمان الأول أرض زبولون وأرض نفتالي، يُكَرِّمُ (الزمن) الأخير طريق البحر عبر الأردن جليل الأمم. الشعب السالك في الظلمة أبصر نورًا عظيمًا، الجالسون في أرض ظلال الموت أشرق عليهم نور» (إشعيا، ٩: ٢-١).

- # «ولما سمع يسوع أن يوحنا أسلم انصرف إلى الجليل، وترك الناصرة وأتى فسكن في كفر ناحوم التي عند البحر في تخوم زبولون ونفتالي، لكي يتم ما قيل بإشعيا النبي القائل: أرض زبولون وأرض نفتالي طريق البحر عبر الأردن جليل الأمم ... إلخ» (متى، ٤: ٤-١٦).

(٨) رفض اليهود له:

- * «تَأَمَّرَ الرُّؤْسَاءِ مَعًا عَلَى الْرَّبِّ وَعَلَى مَسِيحِهِ قَائِلِينَ: لَنْقْطَعْ قَيْوَدَهُمَا وَلَنْطَرِحْ عَنَا رِبَطَهُمَا. السَّاكِنُ فِي السَّمَاوَاتِ يَضْحِكُ، الرَّبُّ يَسْتَهْزِئُ بِهِمْ. حِينَئِذٍ يَتَكَلَّمُ عَلَيْهِمْ بِغَضَبِهِ وَيُرْجِفُهُمْ بِغَيْظِهِ. أَمَا أَنَا فَقَدْ مَسَحْتُ مَلْكِي عَلَى صَهِيُونَ جَبَلَ قَدْسِيِّ» (المزمور، ٢: ٦-١).
- «محقر ومخذول من الناس، رجل أوجاع ومحظوظ الحزن. وكمسُّتر عنه وجوهنا محقر فلم نعتد به» (إشعيا، ٥٣: ٤-٣).

- # «وَقَالَ لَهُمْ: الْحَقُّ أَقُولُ لَكُمْ إِنَّهُ لَيْسَ نَبِيًّا مَقْبُولًا فِي وَطْنِهِ» (لوقا، ٤: ٢٢).
- «فَقَامُوا وَأَخْرَجُوهُ خَارِجَ الْمَدِينَةِ وَجَاءُوا بِهِ إِلَى حَافَّةِ الْجَبَلِ الَّذِي كَانَتْ مَدِينَتَهُمْ مَبْنِيَّةً عَلَيْهِ حَتَّى

يطرحوه إلى أسفل. أما هو فجاز في وسطهم ومضى» (لوقا، ٤: ٣٠-٢٩). «ولكن ينبغي أولاً أن يتألم ابن الإنسان ويرفض من هذا الجيل» (لوقا، ١٧: ٢٥). «جاء إلى أهل بيته فما قبله أهل بيته» (يوحنا، ١: ١١).

(٩) الملك الوديع:

* «ابتهجي جدًا يا ابنة صهيون، اهتفي يا أورشليم. هو ذا ملك يأتي إليك. هو عادل ومنصورٌ ووديعٌ ... ويتكلم بالسلام للأمم» (زكريا، ٩: ١٠-٩).

«احملوا نيري عليكم وتعلموا مني لأنني وديعٌ ومتواضع القلب، فتجدوا الراحة لنفسكم» (متنٌ، ١١: ٢٨-٢٩).

(١٠) الملك يدخل أورشليم:

* «قولوا لابنة صهيون: هو ذا مخلّصك آتٍ، ها أجرته معه وجذاؤه قدامه» (إشعيا، ٦٢: ١١) ... «هو ذا ملك يأتي إليك. هو عادل ومنصورٌ ووديعٌ، وراكب على حمار وعلى جحش ابن أتان» (زكريا، ٩: ٩).

«ولما قربوا من أورشليم ووصلوا إلى بيت فاجي عند جبل الزيتون، أرسل يسوع تلميذين قائلًا لهم: اذهبوا إلى القرية التي أمامكم تجدان أتانًا مربوطة وجحشًا معها فاحلماهما وأتياوني بهما ... فكان هذا كله لكي يتم ما قيل بالنبي القائل: قولوا لابنة صهيون هذا ملك يأتيك وديعًا وراكبًا على أتان وجحش ابن أتان» (متنٌ، ٢١: ٥-١).

(١١) خيانة يهودا:

* «رجل سلامتي الذي وثقتُ به، الذي أكل خبزي، رفع عقبه على» (المزمور، ٤: ٩).

«إن واحدًا منكم يسلمني، الأكلُ معِي» (مرقس، ١٤: ١٨).

(١٢) ثمن الخيانة ثلاثة من الفضة:

* «فأخذت عصاً وقصّتها لأنقض عهدي الذي قطعته مع كل الأسباط، فنُقض في ذلك اليوم ... فقلت لهم: إن حُسْنَ في أعينكم فأعطوني أجرتي وإلا فامتنعوا. فوزنوا أجرتي ثلاثة من الفضة ... ثم قصفت عصاً الآخرى حبلاً لأنقض الإباء بين إسرائيل ويهودا» (زكريا، ١١: ١٠-١٤).

«فذهب أحد الاثنين عشر، وهو يهودا الإسخريوطى، إلى الأحبار وقال لهم: ماذا تعطونى لأسْلِمَه إليكم؟ فجعلوا له ثلاثة من الفضة. وأخذ منذ ذلك الحين يتتصد فرصة ليسلِّمه» (متنٌ، ٢٦: ١٤-١٦).

(١٣) شهود الزور في محاكمة يسوع:

* «علمني يا رب طريقك واهدني في سبيل مستقيم بسبب أعدائي ... لأنه قد قام على شهود زور ونافت ظلم، لولا أنني آمنت أن أرى جود رب في أرض الأحياء» (المزمور، ٢٧: ١١-١٣). «شهود زور يقومون وعما لا أعلم يسألونني. يجازوني عن الخير شرّا ثكلاً لنفسي» (المزمور، ٣٥: ١١-١٢).

«وكان الأخبار والمجلس كافةً يطلبون شهادة زور على يسوع ليقتلوه فلم يجدوا، مع أنه مُثُل بين أيديهم من شهود الزور عدُّ كبير» (متى، ٢٦: ٥٩-٦٠). «فقام بعضهم وشهدوا عليه زورًا، فقالوا: قد سمعناه يقول: سأنقض هذا الهيكل الذي صنعته الأيدي وأبني في ثلاثة أيام هيكلًا آخر لم تصنعه الأيدي» (مرقس، ١٤: ٥٧-٥٨).

(١٤) صمت يسوع في المحكمة:

* «ظلم، أما هو فتذلل ولم يفتح فاه. كشأةٌ تُساق إلى الذبح وكنعجة صامتة أمام جارّيها فلم يفتح فاه» (إشعيا، ٥٣: ٧). «واما أنا فكأاصم لا أسمع، وكأبكم لا يفتح فاه، وأكون مثل إنسان لا يسمع وليس في فمه حُجّة» (المزمور، ٣٨: ١٣-١٤).

«فقام رئيس الكهنة، وقال: أما تُجيب بشيء؟ ماذا يشهد به هذان عليك؟ وأما يسوع فقد كان ساكتًا» (متى، ٢٦: ٦٢-٦٣). «وبينما كان الأخبار والشيوخ يشكون عليه لم يُجب بشيء. فقال له بيلاطس: أما تسمع كم يشهدون عليك؟ فلم يُجبه عن كلمة واحدة حتى تعجبَ الوالي جدًا» (متى، ٢٧: ١٢-١٤).

(١٥) يُبغض بلا سبب:

* «وأكثر من شعر رأسي الذين يبغضونني بلا سبب» (المزمور، ٤: ٦٩). «تكلموا عليّ بلسان كذب، بكلام بغض أحاطوا بي وقاتلوني بلا سبب. بدل محبتي يخاصموني. وضعوا عليّ شرّا بدل خير وبعضاً بدل حبّي» (المزمور، ٢: ٥-١٠).

«واما الآن فقد أبغضوني أنا وأبى، لكي تتم الكلمة المكتوبة في شريعتهم إنهم أبغضوني بلا سبب» (يوحنا، ١٥: ٢٤-٢٥).

(١٦) يُضرب ويبصق عليه:

* «بذلت ظهري للضاربين وخدى للناففين، وجهي لم أستر عن العار والبصق» (إشعيا، ٦: ٥٠).

«فابتداً قوم يبصقون عليه ويغطون وجهه ويلكمونه ويقولون له تنبأ. وكان الخدام يلطمونه» (مرقس، ٦٥: ١٤). «ولما قال هذا لطم يسوع واحدٌ من الخدام كان

هل تنبأ بموته وقيامته؟

واقفًا قائلًا: أهكذا تُجاذب رئيس الكهنة» (يوحنا، ١٨: ٢٢). «وَضَرَرَ الْعَسْكَرُ إِكْلِيلًا مِنْ شُوكٍ وَوَضْعَوْهُ عَلَى رَأْسِهِ وَأَلْبَسَوْهُ ثُوبًا أَرْجُوانًا، وَكَانُوا يَقُولُونَ: السَّلَامُ يَا مَلِكَ الْيَهُودِ، وَكَانُوا يُلْطِمُونَهُ» (يوحنا، ١٩: ٣-٢).

(١٧) يتألم نيابةً عن البشر:

* «لَكُنَّ أَحْزَانَنَا حَمِلُهَا وَأَوْجَاعُنَا تَحْمِلُهَا، وَنَحْنُ حَسْبُنَا مَصَابًا مَضْرُوبًا مِنَ اللَّهِ وَمَذْلُولًا، وَهُوَ مَجْرُوحٌ لِأَجْلِ مَعَاصِنَا مَسْحُوقٌ لِأَجْلِ آثَامِنَا ... وَالرَّبُّ وَضَعَ عَلَيْهِ إِثْمَ جَمِيعِنَا» (إِشْعَيَا، ٥٣: ٦-٤).

«بَلَّغْتُ إِلَيْكُمْ قَبْلَ كُلِّ شَيْءٍ مَا تَلْقَيْتُهُ، وَهُوَ أَنَّ الْمَسِيحَ ماتَ مِنْ أَجْلِ خَطَايَانَا كَمَا جَاءَ فِي الْكِتَبِ، وَأَنَّهُ دُفِنَ وَقَامَ فِي الْيَوْمِ الْثَالِثِ كَمَا جَاءَ فِي الْكِتَبِ» (رَسَالَةُ بُولِسَ الْأُولَى إِلَى أَهْلِي كُورِنْثِيَّةِ، ١٥: ٤-٣). «إِنَّ يَسُوعَ سَيِّمَوْتُ فَدِيَ الْأَمَّةِ. وَلَيْسَ فَدِيَ الْأَمَّةِ فَحَسِبَ بِلِ يَمُوتُ لِيَجْمِعَ شَمْلَ أَبْنَاءِ اللَّهِ» (يوحنا، ١١: ٥٢-٥١). «فَسَتَلَدَ ابْنًا وَتَدْعُو اسْمَهُ يَسُوعَ، لَأَنَّهُ يُخَلِّصُ شَعْبَهُ مِنْ خَطَايَاهُمْ» (مَتَّى، ١: ٢١).

(١٨) يتلقى الهزء والإهانة:

* «أَمَا أَنَا فَدُودَةُ لِإِنْسَانٍ، عَارٌ عِنْدَ الْبَشَرِ وَمُحْتَقَرٌ مِنْ الشَّعْبِ. كُلُّ الَّذِينَ يَرُونِنِي يَسْتَهِزُّونَ بِي، يَغْفِرُونَ الشَّفَاهَ وَيَنْغَصُونَ الرَّأْسَ قَائِلِينَ: اتَّكَلْ عَلَىِ الرَّبِّ فَلَيُنْجِهِ، لِيَنْقَذَهُ لَأَنَّهُ سُرُّ بِهِ» (الْمَزْمُورُ، ٢٢: ٨-٦).

«وَكَانَ الْمُجْتَازُونَ يَجْدِفُونَ عَلَيْهِ قَائِلِينَ: إِنْ كُنْتَ ابْنَ اللَّهِ فَانْزَلْ عَنِ الْصَّلِيبِ. وَكَذَلِكَ الْأَخْبَارُ يَسْخَرُونَ مِثْلَهُمْ وَيَقُولُونَ مَعَ الْكِتَبَةِ وَالشِّيُوخِ: اتَّكَلْ عَلَىِ اللَّهِ فَلَيُنْقَذَهُ الْآنِ إِنْ كَانَ رَاضِيًّا عَنْهُ» (مَتَّى، ٢٧: ٤٣-٣٩).

(١٩) يُصلَبُ مَعَ أَنْثَمِ:

* «مِنْ أَجْلِ أَنَّهُ سَكَبَ نَفْسَهُ لِلْمَوْتِ وَأَحْصَى مَعَ أَنْثَمِ، وَهُوَ حَمْلٌ خَطِيئَةِ كَثِيرِينَ وَشَفَعٌ فِي الْمَذْنَبِينَ» (إِشْعَيَا، ٥٣: ١٢).

«وَصَلَبُوا مَعَهُ لَصَّينِ؛ وَاحِدًا عَنْ يَمِينِهِ وَآخَرًا عَنْ يَسَارِهِ. فَتَمَ الْكِتَابُ الْقَائِلُ: وَأَحْصَى مَعَ أَنْثَمِ» (مَرْقُسُ، ١٥: ٢٧-٢٨).

(٢٠) يُقدَّمُ لِهِ مَرَارَةً مَعَ خَلَّ لِيَشَرِّبُ:

* «الْعَارُ قَدْ كَسَرَ قَلْبِي فَمَرَضَتِ، انتَظَرَتِ رَقَّةً فَلَمْ تَكُنْ وَمُعَزَّزَةً فَلَمْ أَجِدُ. وَيَجْعَلُونَ فِي طَعَامِي عَلْقَمًا وَفِي عَطْشِي يَسْقُونِي خَلَّا» (الْمَزْمُورُ، ٦٩: ٢٠-٢١).

«بَعْدَ هَذَا رَأَى يَسُوعَ أَنَّ كُلَّ شَيْءٍ قَدْ كَمِلَ. فَلَكِي يَتَمَّ الْكِتَابُ قَالَ: أَنَا عَشَطَانُ. وَكَانَ إِنَاءً مُوضُوعًا مَمْلُوِّعًا خَلَّا، فَمَلَئُوا إِسْفَنْجَةً مِنَ الْخَلِّ وَوَضَعُوهَا عَلَى قَضِيبٍ مِنْ نَبَاتٍ

الزوفا وقدموها إلى فمه. فلما أخذ يسوع الخل قال: قد كمل. ونكس رأسه وأسلم الروح» (يوحنا، ١٩: ٢٨-٣٠).

(٢١) تُثَبَّت يَدَاه وَقَدْمَاه:

* «جَمَاعَةٌ مِّنَ الْأَشْرَارِ اكْتَنَفَتْنِي. ثَقَبُوا يَدَيَّ وَرِجْلَيَّ، أَحْصَيَ كُلَّ عَظَامِي» (المزمور، ١٦: ٢٢).

«أَمَا تُوْمَا فَلَمْ يَكُنْ مَعْهُمْ حِينَ جَاءَ يَسُوعَ. فَقَالَ لَهُ التَّلَامِيدُونَ: قَدْ رَأَيْنَا الرَّبَّ. فَقَالَ لَهُمْ: إِنْ لَمْ أَبْصِرْ فِي يَدِيَّ أَثْرَ الْمَسَامِيرِ وَأَضْعَفْ إِصْبَعِي فِي أَثْرِ الْمَسَامِيرِ لَا أُوْمَنْ» (يوحنا، ٢٠: ٢٤-٢٥).

(٢٢) يُطْعَنُ فِي جَنْبَهِ:

* «وَيَكُونُ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ أَنِي أَتَمَسُ هَلَكَ كُلُّ الْأَمَمِ الْأَتَيْنِ عَلَى أُورْشَلِيمِ، وَأَفِيَضَ عَلَى بَيْتِ دَاؤِدَ وَعَلَى سَكَانِ أُورْشَلِيمِ رُوحَ النِّعْمَةِ وَالتَّضَرُّعَاتِ، فَيَنْظَرُونَ إِلَيَّ أَنَا الَّذِي طَعَنُوهُ وَيَنْوُحُونَ عَلَيْهِ كَنَائِحَ عَلَى وَحِيدِ لَهِ» (زكريا، ١٢: ١٠). «كَثِيرَةٌ هِيَ بِلِيَّا الصَّدِيقِ وَمِنْ جَمِيعِهَا يَنْجِيَهُ الرَّبُّ. يَحْفَظُ جَمِيعَ عَظَامِهِ، وَاحِدَّ مِنْهَا لَا يَنْكِسُرُ» (المزمور، ٣٤: ١٩-٢٠).

«فَجَاءَ الْجُنُودُ فَكَسَرُوا سِيقَانَ الْأَوَّلِ وَالْآخِرِ الَّذِينَ صُلِّبُوا مَعَهُ، أَمَا يَسُوعُ فَلَمْ يَكُسِرُوا سَاقَيْهِ لَأَنَّهُمْ لَا وَصَلَوُا إِلَيْهِ رَأْوِهِ قَدْ مَاتُوا. فَطَعَنُهُ أَحَدُ الْجُنُودُ بِحَرْبَةٍ فَخَرَجَ عَلَى إِثْرِهَا دُمٌ وَمَاءٌ ... وَحَدَّثَ هَذَا لَكِي يَتَمَّ الْكِتَابُ الْقَائِلُ: عَظُمٌ لَا يُكَسِّرُ لَهُ. وَجَاءَ فِي كِتَابٍ آخَرٍ: سِينَظَرُونَ إِلَى الَّذِي طَعَنُوهُ» (يوحنا، ١٩: ٣٣-٣٧).

(٢٣) إِلْقَاءُ الْقَرْعَةِ عَلَى ثِيَابِهِ:

* «جَمَاعَةٌ مِّنَ الْأَشْرَارِ اكْتَنَفَتْنِي ... يَقْسِمُونَ ثِيَابِيَ بَيْنَهُمْ وَعَلَى لِبَاسِي يَقْتَرِعُونَ» (المزمور، ٢٢: ١٦-١٨).

«وَلَا صَلْبَوْهُ اقْتَسَمُوا ثِيَابَهُ مَقْتَرِعِينَ عَلَيْهَا مَاذَا يَأْخُذُ كُلُّ وَاحِدٍ» (مرقس، ١٥: ٢٤).

لِيَتَمَ الْكِتَابُ الْقَائِلُ: اقْتَسَمُوا ثِيَابِيَ بَيْنَهُمْ وَعَلَى لِبَاسِي أَلْقَوَا قَرْعَةً» (يوحنا، ١٩: ٢٤).

(٢٤) يُدْفَنُ مَعَ غَنِّيٍّ عَنْ مَوْتِهِ:

* «صُرُّبَ مِنْ أَجْلِ ذَنْبِ شَعْبِيِّ، وَجُعْلَ مَعَ الْأَشْرَارِ قَبْرَهُ وَمَعَ غَنِيٍّ عَنْ مَوْتِهِ» (إِشْعَاعِيَا، ٥٣: ٥٨-٩).

«وَلَا كَانَ الْمَسَاءُ جَاءَ رَجُلٌ غَنِيٌّ مِّنَ الرَّامَةِ اسْمَهُ يُوسُفُ، وَكَانَ هُوَ أَيْضًا تَلَمِيِّدًا لِيَسُوعَ، فَتَقَدَّمَ إِلَى بِيَلَاطْسُ وَطَلَبَ جَسَدَ يَسُوعَ ... فَأَخْذَ يُوسُفَ الْجَسَدَ وَلَفَّهُ بِكَتَانٍ نَقِيٍّ وَوَضَعَهُ فِي قَبْرِهِ الْجَدِيدِ الَّذِي كَانَ قَدْ نَحْتَهُ فِي الصَّخْرَةِ» (مَتَّى، ٢٧: ٥٧-٦٠).

(٢٥) يقوم في اليوم الثالث:

* «لأنك لن ترك نفسك في الهاوية (= القبر أو العالم الأسفل) لن تدع قدوسك يرى فساداً. تُريني طريق الحياة» (المزمور، ١٦: ١٠-١١). «إنما الله يفدي نفسي من يد الهاوية لأنه يأخذني» (المزمور، ١٥: ٤٩). «هلَّ نرجع إلى رب، لأنه هو افترس فيسفينا، ضرب فيُجبرنا، بعد يومين يحيينا، وفي اليوم الثالث يقيمنا فنحي أمامه» (هوشع، ٦: ١-٢).

«قام يسوع صباح الأحد (اليوم الثالث للصلب) فتراءى أولاً لمريم المجدلية، تلك التي أخرج منها سبعة شياطين، فمضت وأخبرت التلاميذ» (مرقس، ٩: ١٦).

(٢٦) ابن الله:

* «إني أُخْبِرُ (والكلام هنا للملك داود) من جهة قضاء رب، قال لي: أنت ابني، أنا اليوم ولدتك» (المزمور، ٢: ٧).

«أنا (والكلام هنا ليهوه) أكون له (أي للملك سليمان) أباً، وهو يكون لي ابناً» (صموئيل، ٧: ١٤).

«فرأى (يسوع) روح الله نازلاً مثل حمامه وآتياً عليه، وصوت من السماء قائلاً: هذا هو ابني الحبيب الذي به سُررت» (متى، ٣: ١٦-١٧).

في البدء كان الكلمة

أصوات على مقدمة إنجيل يوحنا

تتميز أقوال يسوع في الأناجيل الإزائية بأنها تدور حول الآب السماوي، وقرب حلول ملوكوت السماء والمتطلبات الأخلاقية لدخوله. وهذا يعني أن تعاليمه لم تكن تتمركز حول ذاته بل حول الآب، غالباً ما كان يصوغ تعاليمه على شكل أمثال أو أقوال قصيرة، وذلك استجابة لأسئلة يوجهها إليه التلاميذ أو آخرون من الجمع الفضولي الذي كان يلتقى حوله، ونادراً ما كان يلجأ إلى خطب الطويلة المعدّة بعناية مسبقاً. أما خطبة الجبل الواردة في إنجيل متى: ٥، فإن الباحثين في العهد الجديد اليوم متتفقون على أنها من ترتيب مؤلف الإنجيل، الذي جمع أقوالاً أصلية ليسوع قيلت في مناسبات متفرقة، ثم رتبها في نصٍّ مطرد ما زالت علائمُ الخل واضحَةٌ فيه. فإذا انتقلنا إلى إنجيل يوحنا وجدنا أن تعاليم يسوع تأتي غالباً على شكل خطبٍ طويلة مفككة الأجزاء، وتتضمن أقوالاً ذات طابع رمزي ومجازي، موضوعها الأساسي يسوع الابن وعلاقته بالآب ودوره المرسوم في خطة الخلق. غالباً ما كانت هذه الأقوال على درجة من الصعوبة بحيث إن تلاميذه أنفسهم لم يقدروا على فهمها. فعندما قال في إحدى خطبه: «أنا الخبز الحي الذي نزل من السماء، من يأكل هذا الخبز يحيا إلى الأبد. والخبز الذي أعطيه هو جسدي الذي أبذله ليعيش العالم.» تذمر عليه اليهود وقالوا: «أليس هذا يسوع بن يوسف الذي نحن عارفون بأبيه وأمه؟ فكيف يقول الآن إنني نزلت من السماء؟ أما تلاميذه فقال كثيرون منهم: هذا كلامٌ عسيرة من يطيق سماعه» (يوحنا: ٦). إن صورة يسوع في إنجيل يوحنا هي من التركيب والتعقيد بحيث إن الإنجيل كان بحاجة إلى مقدمة مكثفة ومحضرة إلى أبعد الحدود، من شأنها عون القارئ على فك

شيفرات لا حصر لها مثبتة في ثناياه. وهذا ما أنجزه المؤلف في الآيات من ١ إلى ١٨ من الإصلاح الأول بأسلوب يوناني رفيع ذي طابع فلسفياً مغرق في التجريد. هذه المقدمة على اختصارها وإيجازها تحولت إلى حجر الأساس الذي قام عليه فيما بعد البناء السامي لللاهوت المسيحي.

لقد زوّدنا كلُّ من الإنجيليين الأربع بفاتحة لكتابه. وبينما اختار مرقس أن يبدأ إنجيله بفاتحة تاريخية تتعلق بالظهور الأول ليسوع عندما جاء للاعتماد على يد يوحنا المعمدان، فإنَّ متى ولوقا اختارا فاتحةً ملحميةً تتعلق بميلاد الإعجازي ليسوع وطفولته المبكرة. أما يوحنا فإنه يحلّق بنا في فاتحته إلى السماوات العلا لنواجه «الكلمة» (أو اللوغوس باليونانية) التي كانت عند الله منذ البدء، والتي كانت وسليته لخلق العالم قبل أن تتحد في رحم مريم بجسد يسوع المسيح. وهي التي جلبت معها إلى العالم النور والنعمـة والحق. وعلى الرغم من أن «اللوغوس» في اللغة اليونانية يعني «الكلمة» إلا أنه بالمعنى الفلسفـي يعني «العقل» بالمفهـوم الكوني الكلي. وبما أن الكلـام عند الإنسان ينقسم إلى نوعـين، نوع نفسي هو عبارة عن تصـورات ذهنية لا يجري التعبـير عنها في الخارج بـأصـوات، ونوع خارجي يعبر عنه في الخارج بالـلفظ والصـوت، كذلك الحال فيما يتعلـق بكلـام الله الذي ينقسم إلى كلام نفسي هو اللوغوس باعتباره صـفة من صـفات الله، وكلـام خارجي هو اللوغوس باعتباره الصـورة المـعقولة التي هي نـموذج للـأشياء. وعلى هذا يكون الله وكلـامـه شيئاً واحدـاً، وهـنـاك وحدـة في الهـوـية بين الـطـرفـين على ما يـبـدو من استقلـالـهما. وعلى حد تعبـير يـوحـنا:

في الـبـدـء كانـ الـكـلـامـ، والـكـلـامـ كانـ عندـ اللهـ، وـكـانـ الـكـلـامـ اللهـ.
هـذا في الـبـدـء كانـ عندـ اللهـ.

بـهـ كانـ كلـ شـيءـ، وبـغـيرـهـ لمـ يـكـنـ شـيءـ مـاـ كانـ.
فـيـهـ كـانـ الـحـيـاـةـ، وـالـحـيـاـةـ نـورـ النـاسـ.

وـالـنـورـ يـضـيءـ فيـ الـظـلـمـةـ، وـالـظـلـمـةـ لـاـ تـقـوىـ عـلـيـهـ.
كـانـ إـنـسـانـ مـرـسـلـ مـنـ لـدـنـ اللهـ اـسـمـهـ يـوحـناـ (الـمـعـدـانـ).

هـذـاـ جـاءـ شـاهـدـاـ لـيـشـهـدـ لـلـنـورـ لـكـيـ يـؤـمـنـ عـلـيـهـ جـمـيعـ النـاسـ.
لـمـ يـكـنـ هـوـ الـنـورـ بـلـ لـيـشـهـدـ لـلـنـورـ.
الـنـورـ الـحـقـيـقـيـ الـذـيـ يـُـنـيـرـ كـلـ إـنـسـانـ كـانـ آـتـيـاـ إـلـىـ الـعـالـمـ.

كان في العالم، وبه كان العالم، ولم يعرفه العالم.

جاء إلى بيته فما قبله أهل بيته.

أَمَّا الَّذِينَ قِيلُوا فَقَدْ أَوْلَاهُمْ سُلْطَانًا أَنْ يَصِرُّوا أَيْنَاءَ اللَّهِ.

وَهُمُ الَّذِينَ وُلَدُوا لَا مِنْ دَمٍ، وَلَا مِنْ مُشَيْئَةِ جَسَدٍ،

وَلَا مِنْ مُشَيْئَةِ رَجُلٍ، بَلْ مِنْ أَنْفُسِهِ

والكلمة صار حسداً وحلّ بتنا،

فرأينا مجده مجدًا كما لوحيد من الآب مملوءًا. نعمة وحقًا.

يوحنا شهد له ونادي قائلاً: هذا هو الذي قلت فيه إن الذي يأتي بعدي قد تقدمني لأنّه كان قبلي. ومن ملئه بِلَنَا بأجمعنا نعمة على نعمة. لأن الشريعة أتتنا على يد موسى، وأمّا النعمة والحق فقد بلغا إلينا على يد يسوع المسيح.

الله لم يره أحد قط، الابن الوحيد الذي حضر الأَب هو الذي أَخْبَرَ عنه.

هناك مفهومان يتحكمان بهذه المقدمة الفخمة؛ المفهوم الأول هو «اللوغوس» والثاني هو «التجسد». فاللوغوس الذي هو كلام الله موجود معه منذ الأزل. وعلى الرغم من أنه صدر عنه، إلا أن هذا الصدور ليس زمانياً بمعنى أنه حدث في وقت معين، وإنما هو صدور وجودي يتضمن معنى الاختلاف في المرتبة بين الاثنين. فالأب هو اللوغوس هو الابن المتولد عن الله. الله هو المتكلم واللوغوس هو كلامه، وما الابنان في المحصلة إلا هوية واحدة: «وكان الكلمة الله». وعند الحد الفاصل بين السرمدية والزمن الديني، لما قرر الله أن يخلق العالم، كان اللوغوس أو الكلمة وسليته إلى ذلك: «به كان كل شيء وبغيره لم يكن شيء مما كان». وفي لحظة معينة من التاريخ الديني هبط اللوغوس من عлиائه وتجسد في رحم مريم إنساناً من لحم ودم: «والكلمة صار جسداً وحل بيننا». ولكن العالم لم يعرفه، و/or: « جاء إلى بيته فما قبله أهل بيته» من اليهود، أما الذين قبلوه من الأمم: «فقد أولاهم سلطاناً أن يصيروا أبناء الله» من خلال العمودية التي تهفهم الولادة الثانية. وهذه الولادة ليست: «من دمٍ ولا من مشيئة جسدٍ ولا من مشيئة رجلٍ، بل من الله». لأن الشريعة أتنا على يد موسى، أما يسوع المسيح الذي حررنا من الشريعة، فقد جاءنا: «بالنعمة والحق» وأخبرنا عن الله الذي: «لم يره أحدٌ قط، ولكن الابن الوحيد الذي في حضن الآب هو الذي أخبر عنه». وهذا الابن هو النور الذي قهر ظلام الجهل الذي كان اليهود يعمهون به قبل مجيء يسوع، الجهل بالله الحق: «والنور يضيء في الظلمة، والظلمة لا تقوى عليه».

وفي الحقيقة، فإن مفهوم اللوغوس باعتباره صلةٌ وصلٌ بين الله والعالم والوسيل الذي به جرى خلقُ هذا العالم، ليس من ابتكار مؤلف إنجيل يوحنا، بل له تاريخٌ شيقٌ نستطيع متابعته في الفكر التوراتي كما في الفكر الفلسفـي اليوناني السابق على المسيحية. ففي كتاب التوراة يتحدث سفر الأمثال وسفر الحكمـة عن «الحكمة» التي خلقـها الله قبل كل شيء لتكون صلةٌ وصلٌ بينه وبين العالم والوسـيل الذي أُوكـلت إلـيـه مـهمـةـ الخـلـقـ. نـقـرأـ في سـفـرـ الأمـثالـ:

«طوبـيـ للإـلـهـانـ الـذـيـ يـجـدـ الـحـكـمـ ...ـ لـأـنـ تـجـارـتـهاـ خـيـرـ مـنـ تـجـارـةـ الفـضـةـ وـرـبـحـهاـ خـيـرـ مـنـ الـذـهـبـ الـخـالـصـ ...ـ هـيـ شـجـرـةـ الـحـيـاـةـ لـمـسـكـهاـ،ـ وـلـتـمـسـكـ بـهـاـ مـغـبـوـطـ.ـ الـرـبـ بـالـحـكـمـ أـسـسـ الـأـرـضـ،ـ أـثـبـتـ السـمـاـوـاتـ بـالـفـهـمـ.ـ بـعـلـمـهـ اـنـشـقـقـتـ الـلـجـجـ وـتـقـطـرـ السـحـابـ نـدـيـ»ـ (ـالأـمـثالـ،ـ ـ٣ـ:ـ ـ٢٠ــ ـ١٣ــ).

وـهـاـ هيـ تـتـحـدـثـ عـنـ نـفـسـهـاـ:

«الـرـبـ حـازـنـيـ أـوـلـ طـرـيقـهـ،ـ مـنـ قـبـلـ أـعـمـالـهـ مـنـذـ الـقـدـمـ.ـ مـنـذـ الـأـزـلـ مـسـحـتـ،ـ مـنـذـ الـبـدـءـ مـنـذـ أـوـاـلـ الـأـرـضـ.ـ إـذـ لـمـ يـكـنـ غـمـرـ أـبـدـيـتـ،ـ إـذـ لـمـ تـكـنـ يـنـابـيعـ غـزـيرـةـ الـمـيـاهـ.ـ مـنـ قـبـلـ أـنـ تـقـرـرـتـ الـجـبـالـ،ـ قـبـلـ التـلـالـ أـبـدـيـتـ،ـ إـذـ لـمـ يـكـنـ قـدـ صـنـعـ الـأـرـضـ وـلـاـ الـبـرـارـيـ وـلـاـ أـوـلـ أـعـفـارـ الـمـسـكـونـةـ.ـ لـمـ ثـبـتـ السـمـاءـ كـنـتـ هـنـاكـ أـنـاـ،ـ لـمـ رـسـمـ دـائـرـةـ عـلـىـ وـجـهـ الـغـمـرـ،ـ لـمـ أـثـبـتـ السـحـابـ مـنـ فـوـقـ،ـ لـمـ تـشـدـدـتـ يـنـابـيعـ الـغـمـرـ،ـ لـمـ وـضـعـ عـلـىـ بـحـرـ حـدـهـ فـلـاـ تـتـعـدـىـ الـمـيـاهـ تـخـمـهـ،ـ لـمـ رـسـمـ أـسـسـ الـأـرـضـ،ـ كـنـتـ عـنـدـ صـانـعـاـ وـكـنـتـ كـلـ يـوـمـ لـذـتـهـ فـرـحـةـ دـائـمـاـ قـدـامـهـ،ـ فـرـحـةـ فـيـ مـسـكـونـةـ أـرـضـهـ،ـ وـلـذـاتـيـ مـعـ بـنـيـ آـدـمـ.ـ»ـ (ـالأـمـثالـ،ـ ـ٨ـ:ـ ـ٣١ــ ـ٢٢ـ).

ونـقـرأـ في سـفـرـ الـحـكـمـةـ:

«إـنـ الـحـكـمـةـ أـسـرـعـ حـرـكـةـ مـنـ كـلـ مـتـحـرـكـ.ـ وـهـيـ لـطـهـارـتـهاـ تـلـجـ وـتـنـفـذـ فـيـ كـلـ شـيـءـ.ـ فـإـنـهـاـ بـخـارـ قـوـةـ اللهـ وـصـدـورـ مـجـدـ الـقـدـيرـ الـخـالـصـ.ـ فـلـذـكـ لـاـ يـشـوـبـهاـ شـائـيـةـ وـلـاـ يـشـوـبـهاـ شـيـءـ نـجـسـ،ـ لـأـنـهـاـ ضـيـاءـ النـورـ الـأـرـلـيـ مـرـأـةـ عـمـلـ اللهـ النـقـيـةـ وـصـورـةـ جـودـتـهـ.ـ تـقـدـرـ عـلـىـ كـلـ شـيـءـ وـهـيـ وـاحـدـةـ،ـ وـتـجـدـدـ كـلـ شـيـءـ وـهـيـ ثـابـتـةـ فـيـ ذـاتـهـ.ـ وـفـيـ كـلـ جـبـلـ تـحـلـ فـيـ النـفـوـسـ الـقـدـيـسـةـ فـتـنـشـيـ أـحـبـاءـ اللهـ وـأـنـبـيـاءـ ...ـ إـنـهـاـ أـلـهـىـ مـنـ الـشـمـسـ وـأـسـمـىـ مـنـ كـلـ مـرـكـزـ لـلـنـجـومـ.ـ وـإـذـاـ مـاـ قـيـسـتـ بـالـنـورـ تـقـدـمـتـ عـلـيـهـ.ـ»ـ (ـسـفـرـ الـحـكـمـةـ،ـ ـ٧ـ:ـ ـ٢٧ــ ـ٢٤ـ).

وهي محبوبة الرب وتسكن عنده:

«إِنَّ فِي نَسَبَهَا مَجْدًا لَأَنَّهَا تَحْيَا عِنْدَ اللَّهِ، وَرَبُّ الْجَمِيعِ قَدْ أَحْبَبَهَا. فَهِيَ صَاحِبَةُ أَسْرَارِ عِلْمِ اللَّهِ وَالْمُتَخِرِّيَةِ لِأَعْمَالِهِ». (سُفْرُ الْحِكْمَةِ، ٨: ٣-٤)

ويتحدث سفر أخنونخ الثاني (أو أسرار أخنونخ)، وهو من الأسفار غير القانونية، عن الحكمة كوكيل للخلق:

«وَفِي الْيَوْمِ السَّادِسِ أَمْرُتُ حَكْمَتِي أَنْ تَخْلُقَ الْإِنْسَانَ مِنْ سَبْعَةِ عَنَاصِرٍ: فَلَحْمَهُ مِنْ تَرَابِ الْأَرْضِ، وَدَمَهُ مِنِ النَّدْىِ وَمِنِ الشَّمْسِ، وَعَيْنَاهُ مِنِ الْعُمَقِ السَّاحِقِ لِلْبَحْرِ، وَعَظَمَهُ مِنِ الصَّخْوَرِ، وَفَكَرَهُ مِنْ حَرْكَةِ الْمَلَائِكَةِ وَمِنِ الْغَيْوَمِ، وَشَرَابِينِهِ وَشَعْرِهِ مِنْ عَشَبِ الْأَرْضِ، وَرُوحَهُ مِنْ رُوحِي وَمِنْ الْرِّيحِ». (أَخْنُونَخُ الثَّانِي، ٣٠: ٨)^١

فإذا جئنا إلى الفلسفة اليونانية التي كان مؤلف إنجيل يوحنا على معرفة جيدة بها، لوجدنا أنها عالجت مفهوم اللوغوس منذ بداياتها المبكرة. فقد قال هيراقلطيتس صاحب فلسفة الجدل والتغيرات: إن اللوغوس هو القانون الكوني الذي تجري على أساسه أنواع التغيرات في الوجود. وقال الرواقيون: إنه القوة التي تسود الموجودات جميعاً وتحفظها، والعلة المشتركة المقومة لجميع الأشياء. وهذه القوة هي التي تربط بين جميع الأجزاء المنفصلة للوجود وتجمع بينها في وحدة مترابطة. وفي العصر الهيليني قال فيليون الإسكندرى: إن اللوغوس هو الأداة التي خلق الله بواسطتها العالم، وهو الوسيط بين الله والعالم. وقالت الرسائل الهرمزية المعزوة لهرمز المثلث العظمة^٢ إن اللوغوس هو المبدأ الذي يجلب النظام إلى العالم، وهو ابن الله.

وقد كان لفيليون الإسكندرى على ما يبدو الأثر الأقوى على فكر مؤلف إنجيل يوحنا، فهو الأقرب إليه زمنياً، ونظرًا لكونه يهودياً إسكندرانياً فقد شاعت أفكاره بين مثقفي اليهود سواء في فلسطين أم في آسيا الصغرى وبقية المغتربات اليهودية في العالم اليوناني.

^١ من أجل سفر أخنونخ الثاني راجع:

.Willis Barnstone, The Other Bible, Harper, New York 19, 84, p. 6

^٢ رسائل وضعها مؤلفون مجاهدون ينتمون إلى مدرسة فكرية واحدة في الإسكندرية، ربما في مطلع القرن الأول الميلادي.

كان فيلون، المتوفى سنة ٥٠ م، مثقفًا يونانيًا أكثر منه مثقفًا عبرانيًا، فكان يأخذ معارفه الدينية اليهودية عن الترجم اليونانية للأسفار التوراتية لا عن الأصول العربية نفسها. ولكنه في الوقت نفسه كان مؤمنًا عميق الدين، كرس قسمًا كبيرًا من فلسفته من أجل التوفيق بين ما جاء في التوراة وبين الفلسفة اليونانية، معتمدًا على التفسير الرمزي والمجازي للنص المقدس، فكان بذلك أولَ من أسس لمنهج التأويل في الفكر الديني، وهو المنهج الذي اتبעהه بعد ذلك المفكرون الإسلاميون من علماء كلام وفلسفه ومتصوفة، إضافةً إلى مفكري الطوائف الإسلامية التي يغلب عليها الطابع الفلسفى، والمفكريين الأفذاذ الذين كتبوا رسائل إخوان الصفاء.

ينطلق فكر فيلون من تصوره لفهم الله. فالله هو اللا متناهي؛ ولذلك فإن عقل المتناهي غير قادر على إدراكه، وكل ما نستطيع القول بشأنه يتخد طابع السلب لا طابع الإيجاب. فهو ليس كذا وكذا، بل هو ليس بكلذا وليس بكلذا. ونحن في النهاية لا نستطيع أن نثبت له من صفات إيجابية إلا صفة الوجود. إننا نعرف أن الله موجود ولكننا لا نعرف مطلقاً كيفية هذا الوجود. فهو وجود بلا كيف. ولذلك فإن فيلون لا يثبت من أسماء الله إلا اسمًا واحدًا وهو الاسم الدال على الوجود: يهوه^٣ (راجع سفر الخروج، ٣: ١٣-١٥). ولما كان المتناهي لا يتصل بالمتناهي فإن فعل الله في العالم لا يتم إلا من خلال وسيط هو اللوغوس الذي يعبر الهوة الفاصلة بين الله وخلقه. فاللوغوس هو باطن في الكون وهو علة الموجودات والقوة الحالة فيها والتي بها يتم كلُّ تغير وحركة في الوجود، وهو يجمع إلى نفسه كل القوى الإلهية.

وبما أن غاية الفلسفة عند فيلون هي تحقيق الخلاص للإنسان وذلك بتجاوزه لحالة المتناهي إلى حالة اللا متناهي، فإن الطريق الذي يرسمه لتحقيق الخلاص هو التصوف الذي به تعرف نفسك، وتعرف أن العالم زائلٌ وفانٌ ومتناهٍ، ولا قيمة إطلاقاً لأي شيء موجود فيه. عند ذلك تتجه إلى معرفة الله حدساً وإلهاماً والفناء عن نفسك فيه.^٤

^٣ الباحثون غير متفقين بخصوص الجذر اللغوي للاسم يهوه، ومعناه. ويبدو أن فيلون هنا يلمح إلى ما ورد في سفر الخروج عندما سأله موسى ربه عن اسمه، فقال له: أهيه الذي أهيه (أي أنا الذي أنا). هكذا تقول لبني إسرائيل: أهيه (= أنا) أرسلني إليكم. وقال أيضًا لموسى: هكذا تقول لبني إسرائيل، يهوه إله آبائكم أرسلني إليكم (سفر الخروج، ٣: ١٣-١٥).

^٤ من أجل مفهوم اللوغوس في الفلسفة اليونانية وفي فكر فيلون راجع: الدكتور عبد الرحمن بدوي: خريف الفكر اليوناني، دار القلم بيروت ١٩٧٩ م، ص ٧٩-١٠٣.

مشكلة إنجيل يوحنا

وعودة إلى التلميذ المحبوب

يعتبر إنجيل يوحنا ظاهرةً متفرودةً بين الأنجليل الأربع. فهو يمتلك رؤيةً خاصةً، وبنيةً عامةً، وتحقيقاً زمنياً، وأسلوباً في أقوال يسوع، لا يوازيها شيء في الأنجليل الأخرى. كما ويقدم لنا لاهوتاً مختلفاً عن لاهوت الأنجليل الإزائية. فرسالة يسوع في الأنجليل الإزائية هي رسالة أخرى، ترتكز على قرب حلول ملوكوت الله والمطالب الأخلاقية الالزمة لدخوله، عندما ينتهي الزمن والتاريخ وينتزع الله العالم من سلطة الشيطان، ويرسل ابنه في قドومه الثاني ديناناً ينهي العالم القديم ويقيم على أنقاضه عالماً جديداً يرثه المؤمنون. وقد ورد تعبير ملوكوت الله في الأنجليل الإزائية نحو ثمانين مرة، أما إنجيل يوحنا الذي لم يرد فيه هذا التعبير إلا مرةً واحدةً، فإن طريقة تعامله معه توضح لنا مراميه اللاهوتية المختلفة: «ما من أحد يمكنه أن يرى ملوكوت الله إلا إذا ولد من علٍ». فقال له نيقوديموس: كيف يسع الإنسان أن يولد وهوشيخ؟ أيستطيع أن يدخل في بطن أمه ثانيةً ثم يولد؟ أجاب يسوع: الحق، الحق أقول لك: ما من أحد يمكنه أن يدخل ملوكوت الله إلا إذا ولد وكان مولده من الماء والروح. فمولود الجسد يكون جسداً ومولود الروح يكون روحًا» (يوحنا، ٣: ٦-٣). أي إن دخول الملوكوت لا يكون في زمان مقبل، بل هو متيسر هنا والآن إذا مات الإنسان عن نفسه وعاش في الله. فرسالة يسوع ليست رسالة أخرى وإنما هي رسالة عرفان روحي يتحقق من خلال معرفة الابن الذي حمل الخلاص للعالم بموته على الصليب.

يتميز إنجيل يوحنا بأسلوب أدبي يوناني رفيع المستوى، وتنطلقه أفكار فلسفية تنتهي إلى الأفلاطونية الوسيطة التي كان فيلون الإسكندرى واحداً من أبرز ممثليها، إضافةً إلى

أفكارٌ غنوصية تشكّل الأساس اللاهوتي الذي يقوم عليه هذا الإنجيل. وهذا ما دعا الباحثين في السابق إلى اعتباره مصدراً للبحث عن يسوع اللاهوتي أكثر منه مصدراً للبحث عن يسوع التاريخي. ولكن كثيراً من الباحثين في العهد الجديد اليوم يرون أن مؤلف إنجيل يوحنا قد زودنا بتفاصيلٍ صحيحةٍ عن جغرافية وطبوغرافية فلسطين في أيام يسوع (لا سيما أورشليم) وعن العادات اليهودية وطقوس الهيكل. الأمر الذي يرجح في رأيهم أن مؤلفه كان شاهد عيانٍ على حياة يسوع، وأن الأحداث التي يرويها تتمتع بقدرٍ كبيرٍ من المصداقية.

إن أقدم الشذرات التي وصلتنا من إنجيل يوحنا ترجع إلى زمن ما بين عام ١٢٥ وعام ١٥٠ م، كما أن أقدم الإشارات إلى هذا الإنجيل قد جاءتنا من أواسط القرن الثاني الميلادي. وهذا يعني أن الإنجيل قد دُوِنَ قبل عام ١٢٥ م. والرأي الغالب لدى الباحثين اليوم أنه قد دُوِنَ بين عام ١٠٠ وعام ١١٠ م.^١ ولكن من هو مؤلفه؟ إن مقدمة الإنجيل تقول: «الإنجيل بحسب يوحنا». ولكن أي يوحنا هو؟

بعد وفاة بولس الرسول عام ٦٣ م، وهو الذي قدم لنا أول أدبيات مسيحية مدونة، لم يمارس أحد تأثيراً كبيراً على العقيدة المسيحية يعادل التأثير الذي مارسه مؤلف إنجيل يوحنا. وهذا ما دعا الكنيسة المبكرة إلى اعتباره واحداً من الاثني عشر، والمطابقة بينه وبين يوحنا بن زبدي صياد السمك الذي كان مع أخيه يعقوب من التلاميذ المقربين إلى يسوع. فهو التلميذ الذي أحبه يسوع، والذي أغفل الإنجيل ذكر اسمه، ولكنه أراد إفهامنا في الإصلاح الأخير بأنه كاتبه. أو أن شهاداته كانت وراء تدوينه.

ولكن المشكلة التي يواجهها دارس إنجيل يوحنا، هي غياب أي إشارة في الإنجيل يمكن أن توحّي بالتطابقة بين يوحنا بن زبدي والتلميذ الذي أحبه يسوع. المؤلف قد تجاهل تقريرياً وجود يوحنا وأخيه في حياة يسوع، ولم يأت على ذكرهما إلا مرةً واحدةً عندما أشار إليهما كابني زبدي دون ذكر اسميهما (يوحنا، ٢١: ٢-١). يضاف إلى ذلك أنه من المستبعد جدّاً، إن لم يكن من المستحيل، أن يكون يوحنا صياد السمك المتواضع وغير المتعلم هو كاتب الإنجيل الرابع بأسلوبه الأدبي الراقي وطابعه الفلسفـي. وقد سبقنا سفر أعمال الرسل إلى الإقرار بعامية وسذاجة يوحنا بن زبدي عندما وصفه مع بطرس بأنهما أميان. فبعد أن أجرى هذان التلميذان إحدى معجزات الشفاء وقاما بعد ذلك يخطبان

^١.Geza Vermes, The Changing Faces of Jesus, Penguin Compass, 2002, p. 10

في الشعب، استدعاهما الكهنة وراحوا يستجوبونهما: «فلما رأوا مجاهرة بطرس ويوحنا تعجبوا وقد عرفوهما أُمَيَّن (أو عاميَّن في ترجمة أخرى) ولا علم عندهما. ولكنهم عرفوا أنَّهما كانا قبلًا من صحابة يسوع. وهم إلى ذلك يرون الرجل الذي شفي واقفًا قربهما، فلم يكن لديهم ما يجيبونهم عنه، فأمروهما بالانصراف من المجلس» (أعمال، ٤: ١٣-١٥). فهل هناك يوحنا آخر يمكن أن يكون كاتب الإنجيل الرابع؟ وما هي علاقة هذا اليوحنا بالتلמיד المحبوب؟

لقد ورد في بعض الأخبار المتناولة لدى المسيحيين الأوائل، ومنها ما ورد عند إيرنانيوس أسقف ليون نحو عام ١٨٠ م: أنَّ يوحنا الرسول قد انتقل إلى مدينة إفسوس بآسيا الصغرى وعاش عمراً مديدة هناك. وفي أواخر أيامه أقنعه البعض بأنَّ يدُون ذكرياته عن يسوع، فأنجز الإنجيل الرابع. ولكن لا يوجد لدينا شواهد من القرن الأول الميلادي على أنَّ يوحنا الرسول (ابن زبدي) قد رحل إلى آسيا الصغرى، وكل ما لدينا من أخباره في العهد الجديد يعود إلى ما قبل عام ٦٠ م. فقد ذُكر لآخر مرة في سفر أعمال الرسل ٨: ٤ عندما ذهب مع بطرس من أجل التبشير في منطقة السامرية، كما ذكره بولس في رسالته إلى أهالي غلاطية مع بطرس ويعقوب أخيه باعتبارهم أعمدة كنيسة أورشليم (غلاطية، ٢: ٩) وذلك نحو عام ٥٠ م، كما أنَّ سفر الأعمال يُخبرنا عن مقتل أخيه يعقوب على يد هيرود أغريبا الأول عام ٤١ م (أعمال، ١٢: ١-٢)، وذكرت أخبار متناولة أخرى أنَّ اليهود قد قتلوا يوحنا نفسه بعد ذلك بفترة وجيزة.^٢ ومن الملفت للنظر أنَّ أغناطيوس أسقف أنطاكية في رسالته المعروفة إلى أهالي إفسوس عام ١١٠ م، قد خاطبهم بقوله: «يا أهل بولس»، مشيرًا بذلك إلى إقامة بولس بينهم منذ عدة عقود ورسالته الموجَّهة إليهم (الرسالة إلى أهالي إفسوس). ولو أنَّ يوحنا الرسول كان مقيًّا في إفسوس بين عام ١٠٠ و ١١٠ م عندما أنجز إنجيله هناك، لما تردد أغناطيوس في ذكر ذلك، وكان أحرى به أن يناديهم بياً أهل يوحنا الرسول؛ لأنَّهم كانوا أقرب عهداً إلى يوحنا منهم إلى بولس.^٣

على أنَّ شخصيَّة مسيحيَّة مهمَّة أخرى كانت نشطةً في آسيا الصغرى خلال مطلع القرن الأول الميلادي، يدعوها بابياس في كتابه الذي ظهر عام ١٤٤ م بيوحنا الشيخ (أو يوحنا القس). وقد التقى بابياس بيوحنا هذا قبل وفاته الأخير عام ١٣٠ م، عندما كان

.Hugh Schonfield, Those Incredible Christians, Bantam, N.Y. 1969, p. 191 ٢

.Geza Vermes, Op. Cit., p. 11 ٣

يجمع مادة كتابه باحثاً عن أي شخص عرف أحد التلاميذ المباشرين ليسوع، عَلَّه يحصل من هؤلاء على شهادات مباشرة على أحداث الإنجيل. ولكنه لم يُشر من قريب أو بعيد إلى أن يوحنا الشيخ هذا يمكن أن يكون هو نفسه التلميذ المحبوب.^٤

على أن شخصية يوحنا الشيخ ليست غائبةً عن أسفار العهد الجديد، لأنَّه في اثنتين من الرسائل الثلاث المعزوة إلى شخص اسمه يوحنا، نجد أنَّ الكاتب قد قدم نفسه في البداية تحت لقب «الشيخ» (رسالة يوحنا الثانية: ١؛ والرسالة الثالثة: ١). فهل كان يوحنا آسيا الصغرى المعروف بالشيخ أيضاً هو مؤلف رسائل يوحنا؟ وإذا كان الأمر كذلك فهل له صلة بكتابة الإنجيل الرابع؟ وما هي صلته بالتلميذ المحبوب؟ قبل التعامل مع هذه الأسئلة سوف نتوقف لنبحث في ثانياً الإنجيل الرابع عن التلميذ المجهول الذي دعاه المؤلف بالتلميذ الذي أحبَّه يسوع دون أن يُفصح عن اسمه. أم هل لعله أفصح ولكن الباحثين حتى اليوم قد أغمضوا أعينهم بما هو تحت أبصارهم، وذلك بتأثير الأفكار المسبقة المسيطرة؟

هناك ملاحظتان في غاية الوضوح ترکهما لنا المسئول عن الصياغة النهائية للإنجيل، نستشف منها وجود شخصين مسؤولين عن إنجاز هذا العمل، الأول هو التلميذ الحبيب الذي كان يُ ملي ذكرياته عن يسوع، والثاني هو الذي كان يدوِّن هذه الذكريات ويعيد صياغتها بأسلوبه ومن خلال فهمه وتفسيره للواقع، بطريقة احتللت معها الواقعة بالتفسير الذاتي للمدون. وإليكم هاتين الملاحظتين:

(١) عندما تلقى الجنود الأمر بكسر سيقان المصلوبين من أجل التعجيز بموتهم، قاموا بكسر ساقَي اللص الأول والثاني، وعندما وصلوا إلى يسوع وجدوه ميتاً فطعنه أحدهم بحربةٍ في جنبه فخرج على الإثر دمٌ وماء. وهنا يقول مؤلف الإنجيل: «يشهد بذلك الذي رأى، وشهادته صحيحة ويعلم أنه يقول الحق لتومنوا مثه» (١٩: ٣١-٣٥). ومن الواضح هنا أنَّ المؤلف لا يقدم لنا شهادته الخاصة وإنما شهادة شخص آخر.

(٢) يختتم المؤلف إنجيله بالجملة التالية التي يعزو فيها إلى التلميذ الحبيب كلَّ ما دوَّنه عن يسوع من شهادات، فيقول: «وهذا التلميذ هو الذي يشهد بهذه الأمور ويدوِّنها». ثم يميز المؤلف نفسه عن صاحب الشهادات ويتابع قائلاً: «ونحن نعلم أنَّ شهادته حقٌّ» (٢١: ٢٤).

^٤ Hugh Schonfield, Op. Cit., p. 192

ولنتابع الآن ظهورات هذا التلميذ من البداية إلى النهاية في سياق الأحداث، ونلاحظ كيف أن مدون الإنجيل لم ينشأ لنا أن نفترض بأن التلميذ الذي أحبه يسوع هو يوحنا بن زبدي، وأن كل ما أورده بشأنه ينطبق على شخص مختلف تماماً. ولسوف نُعيد هنا ذكر بعض ما أوردناه في بحث «الإنجيل السري ولغز التلميذ الحبيب»، متوسعين في الموضوع ومضيفين إليه عناصر جديدةً.

(١) يظهر التلميذ الحبيب للمرة الأولى في رواية دعوة التلاميذ، حيث نجد اثنين من أتباع يوحنا المعمدان وقد التحقا بيسوع وصارا أول أتباعه، وهما أندراوس أخو بطرس وأخر لم يذكر لنا المؤلف اسمه: وفي الغد أيضاً كان يوحنا واقفاً هو وأثنان من تلاميذه، فنظر إلى يسوع ماشياً، فقال: هوذا حمل الله. فسمعه التلميذان يتكلم فتبعاً يسوع. فالتفت يسوع ونظرُهما يَتَبَعَانِه، فقال لهم: ماذا تطلبان؟ فقالا: رابي (الذي تفسيره يا معلم) أين تقيم؟ فقال لهم: تعالوا وانظروا. فأتيا ونظراً أين يقيم ومكثاً عنده ذلك اليوم. وكانت الساعة نحو العاشرة (= الرابعة بعد الظهر). وكان أندراوس أخو سمعان بطرس واحداً من الاثنين اللذين سمعاً يوحنا وتبعاه. فلقيَ عند الصباح أخاه سمعان، فقال له: وجدنا ماشياً، أي المسيح. وجاء به إلى يسوع. فنظر إليه يسوع وقال: أنت سمعان بن يונה، أنت تُدعى صفا، الذي تفسيره بطرس (٤٢-٣٥). بعد ذلك يدعو يسوع تلميذين آخرين هما فيلبس وثنائيل، وبذلك يغدو عدد التلاميذ الأوائل الذين تبعوا يسوع خمسة، هم: أندراوس وسمعان بطرس أخوه، وفيلبس وثنائيل، والتلميذ المُغْفَل الاسم. وعلى عكس رواية دعوة التلاميذ لدى الإزائيين، فإن يعقوب ويوحنا ابنَي زبدي غائبان عن رواية التلاميذ الأوائل عند يوحنا ولا ندري متى وأين التحقا به بعد ذلك.

(٢) لا يظهر هذا التلميذ المُغْفَل الاسم بعد ذلك في إنجيل يوحنا إلا خلال الأسبوع الأخير من حياة يسوع، وبعد أن أضاف إليه المؤلف لقب «التلميذ الذي أحبه يسوع». وبما أن مؤلف الإنجيل قد أشار في إصلاحه الأخير إلى أن شهادات تلميذ مُغْفَل الاسم تكمن وراء إنجاز إنجيله الذي تلقياه المسيحيون الأوائل تحت عنوان «الإنجيل بحسب يوحنا»، فقد شاع منذ البداية أن مؤلف هذا الإنجيل هو يوحنا الرسول أخو يعقوب. هذه الفكرة المسيطرة قد حجبت عن الجميع حقيقةً في غاية الوضوح، وهي أن التلميذ الوحيد الذي أكَّنَ له يسوع حبًّا خاصًّا هو لعازر من بيت عنياً أخو مريم ومرتا. وقصة إحياء لعازر التي يظهر فيها التلميذ المُغْفَل الاسم للمرة الثانية، ولكن باسمه الصريح هذه المرة، تُثبت صحة ما نذهب إليه: «وكان إنساناً مريضاً وهو لعازر من بيت عنياً من قرية مريم وأختها مرتا. ومريم هي

التي دهنت الرب بالطيب ومسحت قدميه بشعرها، وكان لعاذر المريض أخاه. فأرسلت الأختان إلى يسوع تقولان: يا سيد هو ذا الذي تحبه مريض ... وكان يسوع يحب مرتا وأختها لعاذر، على أنه لبث في مكانه يومين بعدما عرف أنه مريض» (يوحنا، 11: 1-6). نلاحظ في هذا المقطع أن المؤلف أكد مرتين على حب يسوع لعاذر، فالأختان قالتا له: «الذي تحبه مريض»، وقال المؤلف: «وكان يسوع يحب مرتا وأختها لعاذر». وفيما يلي من هذه القصة هناك توكيديات أخرى على هذه المحبة التي جمعت بين الطرفين. فبعد يومين من تلقيه الخبر قال يسوع لللاميذه: «لعاذر حبيبنا قد نام، لكنني أذهب لكى أوقظه» (11: 11). وعندما وصل إلى بيت عنيا واستقبلته مريم وهي تبكي ويبكي معها من تبعها من المعزّين «بكى يسوع. فقال اليهود: انظروا كيف كان يحبه» (11: 35-36). وفي إنجيل مرقس السري (راجع بحثنا السابق: إنجيل مرقس السري ولغز التلميذ المحبوب) نجد يسوع وقد اختلى بالتلميذ الحبيب بعد إحياءه الليل بطوله وهو «يعلمه أسرار ملكتوت الله»، أي أنه كان يُقضى إليه بتعاليم خاصة كانت وقفاً على المقربين منه.

هذا الظهور الثاني للتلميذ المحبوب في آخر حياة يسوع التبشيرية، لا يعني أن يسوع لم يجتمع به منذ الظهور الأول في رواية دعوة التلاميذ. وسوف نرى لاحقاً كيف أن يسوع خلال إقامته الطويلة في أورشليم والتي سبقت الفصح الأخير وأسبوع الآلام، كان في كل يوم ولدة ثلاثة أشهر يترك أورشليم حيث كان يُعلم في النهار، ويتوجه إلى بيت عنيا في جبل الزيتون لقضاء الليل هناك. وقد حفظت لنا الأناجيل الإزائية التي ألغفلت ذكر التلميذ المحبوب أثراً من هذه العلاقة المميزة التي جمعت بين يسوع وأسرة بيت عنيا: «وبينما هم سائرون دخل قرية فأضافته امرأة اسمها مرتا، وكان لها أخت تُدعى مريم جلست عند قدمي يسوع تستمع إلى كلامه. وكانت مرتا مشغولة بأمور كثيرة من الضيافة فأقبلت وقالت: يا رب، أما تبالي أن تتركني أختي أخدم وحدي؟ فقل لها أن تعينني. فأجاب يسوع وقال لها ... إلخ» (لوقا، 10: 38-42).

(3) في زيارته الأخيرة لأورشليم، وصل يسوع قادماً من الجليل قبل الفصح بستة أيام وتوقف في بيت عنيا؛ حيث بات ليلته هناك. فأعدّت له الأسرة عشاءً، «وأخذت مرتا تخدم، أما لعاذر فكان في جملة المتكئين معه. فأخذت مناً من طيب ناردين خالص كثير الثمن ودهنت قدمي يسوع ثم مسحتهما بشعرها، فعقب البيت بالطيب ... إلخ» (يوحنا، 12: 1-8).

(4) ويبدو أنه كان لعاذر دورٌ مهمٌ في الترتيبات التي أعدّها يسوع لدخوله أورشليم. والشهادة هنا تأتينا من إنجيل لوقا: «وإذا قرب من بيت فاحي وبيت عنيا عند الجبل الذي

يُدعى جبل الزيتون، أرسل اثنين من تلاميذه قائلاً: اذهبا إلى القرية التي أمامكما، وحين تدخلانها تجدان جحشاً مربوطاً لم يركبه أحدٌ من الناس قط، فحلاه وأتيا به. وإن سألكما أحدٌ لماذا تحلانه فقولا له إن السيد محتاج إليه ... فأتيا به إلى يسوع وطرحا ثيابهما على الجحش وأركبا يسوع ...» (لوقا، ١٩: ٢٨-٣٦). من الواضح هنا أن يسوع قد عهد إلى شخص من بيت عنيا مهمّة تأمين الجحش الذي سيركب عليه وهو داخل إلى أورشليم، وهذا الشخص ليس سوى لعاذر الذي يثق به يسوع، وقد أعطاه كلمة السر التي سيقولها من يأتي لاستلام الجحش، وهي: «الرب محتاج إليه».

(٥) خلال الأيام الخمسة الأخيرة التي قضاها يسوع في أورشليم قبل القبض عليه كان ينسحب من المدينة في المساء ليبيت في بيت عنيا. نقرأ في إنجيل مرقس: «فدخل يسوع أورشليم والهيكل، وتفقد كلّ شيء فيه. وكان الوقت قد أمسى فخرج إلى بيت عنيا مع الاثني عشر» (مرقس، ١١: ١١). وفي إنجيل متّى: «ثم تركهم وخرج من المدينة إلى بيت عنيا فبات فيها. وبينما هو راجع إلى المدينة صباحاً ... إلخ» (متّى، ٢١: ١٧-١٨). ومن المؤكّد هنا أن يسوع كان يبيت في دار لعاذر وأخته لا في أي مكان آخر.

(٦) بعد أن أفصّح مؤلف إنجيل يوحنا عن اسم التلميذ الآخر الذي أغلّ ذكر اسمه في رواية دعوة التلميذ، وعرفنا أنه لعاذر الذي أحبه يسوع، يعود إلى ذكره في قصة العشاء الأخير تحت لقب «التلميذ الذي أحبه يسوع». فأنذاء العشاء قال يسوع لتلاميذه: «الحق، الحق أقول لكم إن واحداً منكم سيسلّمني. فكان التلميذ ينظرون إلى بعضهم بعضاً وهم محذرون فيمّن قال عنه. وكان أحد التلاميذ متكتأً على حضن يسوع وهو الذي كان يسوع يحبه. فأؤمأ إليه سمعان بطرس أن يسأل من عسى أن يكون الذي قال عنه. فانتأ على صدر يسوع، وقال له: يا سيد من هو؟ أجاب يسوع: هو ذاك الذي أغمس أنا اللقمة وأعطيه» (يوحنا، ١٣: ٢١-٢٦).

ويبدو أن هذا الاجتماع للعشاء الأخير قد حدث في بيت بأورشليم يملّكه التلميذ الغني لعاذر، وأن يسوع قد أوكل إليه أمر ترتيب هذا العشاء بسرية تامة كي لا يعرف اليهود مكانه. هذه الترتيبات السرية يتحدث عنها إنجيل مرقس حيث نقرأ: « فأرسل اثنين من تلاميذه وقال لهم: اذهبا إلى المدينة فيلاقيكما إنسان حامل جرة ماء فاتبعاه، وحيثما يدخل فقولا لرب البيت: إن المعلم يقول أين غرفتي التي آكل فيها عشاء الفصح مع تلاميذني؟ فيريهما في أعلى البيت غرفة واسعة مفروشة، فهياه لنا هناك» (مرقس، ١٤: ١٢-١٥). يتضح لنا من قول يسوع للتلميذين: « فيريهما في أعلى البيت غرفة ... إلخ »، أن يسوع

قد رتب مسبقاً للعشاء، وتفقد المنزل الذي اختاره للعشاء واتفق مع صاحبه بخصوص الموضع الذي سيتم فيه الاجتماع.

ولعل مما يؤكد لنا أن العشاء قد حصل في بيت لعازر، هو جلوسه إلى جانب يسوع في صدر المائدة كما يجلس المضيف إلى جانب ضيفه الرئيس. كما تُؤكّد جلسة لعازر وهو يتکئ بمرفقه على ساق يسوع المطوية تحته، عن مدى قربه من معلّمه وغياب الرسميات في العلاقة بينهما. من هنا فقد كان الأجرأ على طرح أسئلة لا يجرؤ الآخرون على طرحها. وهذا ما حفّز بطرس وهو رئيس الاثني عشر على الإيماء له لكي يسأل يسوع عن هوية الخائن. فقام لعازر بحركة تدل ثانية على دفء العلاقة بينهما عندما اتكأ على صدر يسوع وهو يُوجّه السؤال إليه.

ولكي نأخذ فكرةً واقعيةً عن مشهد العشاء الأخير، يجب أن ننسى لوحات عصر النهضة الأوروبية التي تصوّر يسوع والاثني عشر جالسين على كراسي إلى طاولة مستطيلة عليها عددٌ من الصحفات الحاوية على أطعمة متنوعة يُسكب منها في صحنون إفراادية، ونتصور بدلاً من ذلك جلسة على الأرض حيث يتربع التلميذ حول غطاء مفروش أو طبلية قليلة الارتفاع عليها صحفة واحدة أو اثنتان يغمس فيها الجلوس بقطعة صغيرة من الخبز المرقوق دون ملاعق أو شوكتات وسكاكين. وهذا ما يدل عليه جواب يسوع عندما قال: «هو ذاك الذي أغمس اللقمة وأعطيه». وفي إنجيل مرقس: «هو واحد من الاثني عشر، الذي يغمس معه في الصحفة» (مرقس: ٢٠-١٤).

(٧) في قصة القبض على يسوع وسُوقه إلى دار رئيس الكهنة من أجل استجوابه، يعود مؤلف الإنجيل إلى استخدام لقب «اللَّمِيدُ الْآخَرُ» الذي استخدمه في مطلع الإنجيل بدلاً من لقب التلميذ الذي أحبّه يسوع. فقد تفرق التلميذ بعد القبض على يسوع مثل خراف ضُرب راعيها، ولم يتبّعه إلى دار رئيس الكهنة إلا اثنان: «وكان سمعان بطرس والتلميذ الآخر يتبعان يسوع. وكان ذلك التلميذ معروفاً عند رئيس الكهنة فدخل مع يسوع إلى دار رئيس الكهنة، وأما بطرس فكان واقفاً عند الباب خارجاً. فخرج التلميذ الآخر الذي كان معروفاً عند رئيس الكهنة وكلَّم (الجارية) البوابة فأدخل بطرس» (يوحنا، ١٨: ١٥-١٦).

فمن من بين تلاميذ يسوع «كان معروفاً عند رئيس الكهنة» على حد قول المؤلف، ويملك حق إدخال من شاء إلى بيته؟ هل هو يوحنا بن زبدي صياد السمك المتواضع من الجليل، أم لعازر الأورشليمي ابن الأسرة الغنية التي تُقيم في ضاحية بيت عنيا ولها بيت آخر في أورشليم؟

ويبدو أن صدقة لعاذر الشاب مع رئيس الكهنة لم تكن صدقةً شخصية، وإنما صدقة عائلية تقليدية ورثها لعاذر عن أبيه الذي كان رئيس الكهنة يحمل له مودة شخصية قبل وفاته، ثم تابع بعد ذلك اهتمامه بلعاذر وأختيه وفاءً لذكرى والدهم. وقد كشفنا سابقاً عن شخصية أبي لعاذر باعتباره سمعان الأبرص من بيت عنيا، والذي جرَّت في بيته بعد وفاته قصة قيام امرأة بسكب زجاجة عطر على يسوع (راجع مرقس، ١٤: ٣-٩؛ ومتنى، ١٢: ٦-١٣؛ ويوحنا، ١٢: ٨-١)، وذلك في بحثنا «لغز مريم المجدلية»، فليراجع في موضعه.

(٨) وقد سمح القائمون على عملية الصلب للتلميذ الحبيب ومعه أم يسوع وامرأتان من التلاميذ بالوقوف تحت صليب يسوع، أما الباقيون فكانوا ينظرون من بعيد: «فلم رأى يسوع أمه وإلى جانبها التلميذ الذي كان يحبه قال لأمه: يا امرأة هو ذا ابنك، ثم قال للتلميذ: هو ذا أمك. فأخذها التلميذ إلى بيته من تلك الساعة» (يوحنا، ١٩: ٢٥-٢٧). هذا التلميذ الذي أخذ أم يسوع إلى بيته، لا يمكن أن يكون إلا لعاذر، لأنَّ الوحيد بين تلاميذ يسوع الذي يملك بيئاً في ضواحي المدينة، وربما بيئاً آخر في أورشليم نفسها على ما استنتجنا أعلاه.

(٩) عندما طُعن يسوع بحربةٍ في جنبه ظهر على إثرها دم وماء، يقول مؤلف الإنجيل: «يشهد بذلك الذي رأى، وشهادته صحيحة، ويعلم أنه يقول الحق لتومنوا مثله» (يوحنا، ١٩: ٣٥). والمقصود بـ«الذي رأى» في هذا الخبر هو التلميذ الحبيب لأنَّه الوحيد من بين التلاميذ الذي كان حاضراً واقعة الصلب وعاينها عن قرب.

(١٠) في قصة ظهور يسوع للمجدلية بعد قيامته، يستخدم المؤلف لقب «التلميذ الآخر» مضافاً إليه لقب «الذي أحبه يسوع». فعندما جاءت المجدلية لتتفقد القبر فوجده فارغاً وقد أزيح الحجر عن مدخله: «ركضت وجاءت إلى سمعان بطرس وإلى التلميذ الآخر الذي أحبه يسوع وقالت لهما: أخذوا السيد من القبر ولسنا نعلم أين وضعوه. فخرج بطرس والتلميذ الآخر وأتيا إلى القبر، وكان الاثنان يركضان معًا فسبق التلميذ الآخر بطرس، وجاء إلى القبر فانحنى فنظر الأكفان موضوعة ولكنه لم يدخل، ثم جاء بطرس يتبقيه ودخل القبر ... فحينئذ دخل التلميذ الآخر الذي جاء أولاً ورأى فاماً» (يوحنا، ١٠-١: ٢٠).

(١١) في آخر ظهور ليسوع بعد قيامته، وفق إنجيل يوحنا، يرد ذكر التلميذ الآخر أو الذي أحبه يسوع ثلاث مرات في المرة الأولى نفهم أنه واحد من اثنين لم يذكر المؤلف اسميهما: «بعد هذا أظهر يسوع نفسه للتلاميذ على بحيرة طبرية. ظهر هكذا: كان سمعان بطرس،

وتوما الذي يقال له التوعم، وثنائياً الذي من قانا الجليل، وابنا زبدي (= يوحنا، ويعقوب)، واثنان آخران من تلاميذه مع بعضهما» (يوحنا، ٢١: ٢١). لمعرفة هوية التلميذين اللذين لم يذكر المؤلف اسميهما، علينا أن نرجع إلى رواية دعوة التلميذ، إلى أول تلميذين استجاباً ليسوع؛ أحدهما ذكر لنا المؤلف اسمه على أنه أندراوس أخو سمعان بطرس، والثاني ترك اسمه مغفلاً ودعاه فيما بعد التلميذ الآخر، أو الذي أحبه يسوع، أو باللقبين معًا: «وفي الغد أيضًا كان يوحنا واقفًا هو واثنان من تلاميذه. فنظر إلى يسوع ماشياً، فقال: هوذا حمل الله. فسمعه التلميذان يتكلم فتَبَعَا يسوع ... وكان أندراوس أخو سمعان بطرس واحدًا من الاثنين اللذين سِمعَا يوحنا وَتَبَعَاه» (يوحنا، ١: ٣٥-٤٠). وبالطريقة نفسها فإن المؤلف في قصة الظهور الأخير يغفل اسم أندراوس، وفي المشهد التالي يُفصح عن هوية الثاني باعتباره التلميذ المحبوب. وفي كلتا الحالتين فإن التلميذين المقصودين هما أندراوس ولعازر، أما يوحنا بن زبدي فقد أشار المؤلف إلى وجوده مع أخيه يعقوب عندما أشار إلى وجودهما معًا كابنَي زبدي دون ذكر اسميهما، وبالتالي فإن التلميذ المحبوب لا يمكن أن يكون يوحنا بن زبدي.

ثم إن بطرس قال لزملائه: أنا ذاهب لأتصيد. فقالوا له: نذهب نحن أيضًا معك. فدخلوا السفينة وألقوا بشباكهم ولكنهم لم يُمسكوا شيئاً. فلما طلع الصباح وقف يسوع على الشاطئ ولكن التلميذ لم يعرفوه. فقال لهم: أيها الفتىان، أعنكم شيء يؤكل؟ أجابوه: لا. فقال لهم: ألقوا الشبكة إلى يمين السفينة تجدوا. فألقوا ولم يقدروا على سحبها من كثرة السمك. عند ذلك: «قال التلميذ الذي كان يسوع يحبه لبطرس: هو الرب. فلما سمع بطرس أنه الرب ائترز بثوبه لأنه كان عرياناً وألقى نفسه في البحر». ولما وصلوا إلى الشاطئ، وكانوا قريبين منه نحو مائتي ذراع، قال لهم يسوع: هلموا إلى الطعام ثم أكل معهم. وبعد الطعام قال يسوع لبطرس: «يا سمعان بن يونا، أتَجِنُّبُني أكثر من هؤلاء؟ فأجابه: نعم يا رب. أنت تعرف أني أحبك. فقال له: ارْعَ غنمِي ... ثم قال له اتبعني. فالتفت بطرس فرأى التلميذ الذي كان يسوع يحبه يسير خلفهما، ذاك الذي اتكأ على صدر يسوع وقت العشاء وقال: يا سيدَ مَنْ هو الذي يسلِّمك؟ فلما رأه بطرس قال ليسوع: وهذا ما هو مصيره؟ فأجابه يسوع: لو شئت أن يبقى إلى أن أعود فماذا يعنِيك؟ فشاع بين الإخوة أن هذا التلميذ لا يموت، مع أن يسوع لم يُقل لبطرس أنه لا يموت، بل قال له: لو شئت أن يبقى إلى أن أعود فماذا يعنِيك، وهذا التلميذ هو الذي يشهد بهذه الأمور ويدُوّنها، ونحن نعلم أن شهادته صادقة» (يوحنا: ٢١).

(١) التلميذ الذي لا يموت

وصناعة الإنجليل الرابع

إن الجملة التي قالها مؤلف الإنجيل في سطوره الأخيرة: «فشاء بين الإخوة أن هذا التلميذ لا يموت» لذات أهمية في استقصائنا هذا. فهذا التلميذ قد عاش حياةً مديدةً، وأدرك مطلع القرن الثاني الميلادي، وفق ما نقله إلينا مصدرٌ مسيحيٌ موثوقٌ وهو بوليكرياتيس أسقف إفسوس، في رسالة له موجهة إلى أسقف روما في أواخر القرن الثاني الميلادي، لم تصلنا ولكنها وردت مقتبسةً من قبل أوزيبيوس القيسياري في كتابه «التاريخ الكنسي». وقد أمضى هذا التلميذ وفق بوليكرياتيس العقود الأخيرة من حياته في مدينة إفسوس اليونانية بآسيا الصغرى ودُفن فيها بعد موته. وفي سنته الأخيرة أقنעה داعية مسيحيٌ كان ناشطاً في مطلع القرن الثاني يُدعى يوحنا الشيخ (أو القس) بأن يُملي عليه ذكرياته باعتباره آخر تلاميذ يسوع الأحياء والشاهد المتبقى على أحداث الإنجيل.^٠ وهكذا ظهر الإنجيل الرابع الذي جاء نتيجة للتلاقي ذكريات التلميذ الحبيب وأسلوب يوحنا الشيخ في صياغتها وطريقة فهمه لما سمعه من أحداث وأقوال. ولكن بوليكرياتيس يدعوه هذا التلميذ يوحنا، وذلك انسجاماً مع الفكرة المسيطرة آنذاك بأن مؤلف الإنجيل الرابع هو يوحنا بن زبدي، ولكننا ندعوه لعاذر وأثبتنا وجهة نظرنا بالقرائن.

كان التلميذ الحبيب يُملي ذكرياته على يوحنا الشيخ بعد مضيٍ نحو ٦٥ عاماً على الأحداث المروية. ولهذا يجب أن نتوقع أنه عانى بعض الصعوبة وعدم اليقين التام في تذكر وقائع معينة وفي التحديد الدقيق للأزمنة والأمكنة. ومع ذلك فقد أبدى في سرده معرفةً صحيحةً ببطوغرافية أورشليم وفلسطين لا تجدها عند غيره، وأورد لنا أحداثاً مهمة لم ترد في بقية الأنجيل، وأتى على ذكرٍ شخصيات ذات شأن لم يتعرض لها الآخرون. والأهم من ذلك أنه كان يتحدث في كثير من الأحيان كشاهد عيان على ما يروي، وأنه أوصل إلى يوحنا الشيخ الكثير من التعاليم السرية التي كان يسوع يبيحها للحالة الداخلية الضيقة من تلاميذه. وهذا هو السبب في احتواء الإنجيل الرابع على ملامح عامة من هذه التعاليم التي توضحت فيما بعد بشكل أكثر دقة في فكر مرقيون مؤسس الكنيسة البديلة (راجع بحثنا السابق عن مرقيون). وفي الحقيقة فإن هنالك ما يُشير إلى صلة غامضة بين التلميذ

الحبيب ومرقيون. وبعض الموروثات المسيحية تقول: إن مرقيون كان المبادر إلى الاتصال بالتلמיד الحبيب، وأنه أخذ بالفعل بتدوين ذكرياته عن يسوع قبل أن يختلف الاثنان، ويقرر التلميذ إيقاف تعاونه معه وقبول يوحنا الشيخ بدلاً عنه.^١

هذا التلميذ الذي نقل إلينا تعاليم يسوع السرية، كان واحداً من القلة التي اطلعت على الأسرار بعد المرور بطقس استسراري عظيم كان يسوع يقوده من أجل المختارين من تلاميذه، وهو طقس الموت الرمزي الذي يليه الانبعاث إلى حياة لا ترى الموت، طقس موت التلميذ عن نفسه ثم الحياة الأبدية في يسوع المسيح. وقد كان تلميذ يسوع تواقين إلى ممارسة هذا الطقس، ولهذا قال توما لزملائه عندما قال لهم يسوع بأن لعاذر قد مات: «لذهبْ نحن أيضًا ونَمُّتْ معه» وهذا ما سوف نبسطه في البحث المُقبل عن: «طقس الاستسراار ولغز إحياء لعاذر».

على أن السؤال المحير الذي قد لا نستطيع إيجاد جوابٍ شافٍ عليه هو: لماذا تجاهلت الأنجيل الإزائية وجود التلميذ الحبيب على الرغم من دوره البارز في إنجيل يوحنا، لا سيما إنجيل مرقس الذي كان المصدر الرئيسي للإنجيليين الآخرين؟ فمرقس كان مقرّباً من بطرس وعلى يديه تتلمذ وسمع من فمه أخبار يسوع وأقواله، حتى إنه كان يدعوه أبني مرقس (رسالة بطرس الأولى، ١٣: ٥). وعندما هرب بطرس من السجن لم يجد مكاناً آمناً يلجاً إليه سوى بيت مريم أم مرقس (أعمال، ١٢: ١٢-١٧). وقد رافق مرقس بطرس في بعض رحلاته. ويؤكّد الموروث المسيحي على أن مرقس كان مترجمًا لبطرس وأنه كتب إنجيله بإشرافه وتوجيهه. فكيف لم يرو له عن أحداث الأسبوع الأخير من حياة يسوع الواردة في إنجيل يوحنا، حيث نجد بطرس والتلميذ الحبيب معاً في أربعة مواقف مهمة. فهو الذي أومأ للتلميذ الحبيب أثناء العشاء الأخير ليسأل يسوع عن هوية الخائن. وبعد القبض على يسوع تبعه الاثنان معاً إلى بيت الكاهن الأعلى حيث توَسَّط له التلميذ بالدخول. وإليهما جاءت مريم المجدلية تُخبرهما بفقدان جثمان يسوع من القبر، فركضاً معاً وسبقه التلميذ الآخر إليه. وفي آخر ظهور ليسوع بعد قيامته يسأله بطرس عن الدور الذي سيلعبه التلميذ في المستقبل. فهل كان التلميذ وعلى رأسهم بطرس يغرون من محبة يسوع لعاذر وتفضيله عليهم؟ وهل كانت هذه الغيرةُ وراء تعميمه بطرس على شخصية التلميذ الحبيب وإسقاطه له من روایته؟ أسئلة تبقى مفتوحة على المجهول.

^١ المرجع نفسه ص ٢٩٢

طقوس الاستسرا

ولغز إحياء لعاذر

«الأسار» أو Mysteria باللغة اليونانية، هي العبادات السرية التي تمارس طقوسها في الخفاء. وهي تختلف عن العبادات التقليدية الظاهرة، سواء في ممارساتها الشعائرية، أم في مفاهيمها اللاهوتية التي لا تُكشف إلا للمربيين الذين تم قبولهم فيها وتعديتهم إلى أسرارها بعد المرور بالطقوس الإدخالية، أو طقوس الاستسرا = (Initiation). وهذه الطقوس هي التي تُعبر بالمربي إلى الحلقة الداخلية للعارفين بالألوهية المعبودة، وذلك على عدة مراحل ترتقي بالمنتب الجديد تدريجياً، وعبر فترات زمنية تطول أو تقصر تبعاً لاستعداده الروحي، حتى تصل به إلى الدرجة العليا التي تكتمل عندها معارفه ويندو حكيمًا. وعلى المنتب بعد عبوره إلى أسرار العبادة ألا يبوح بمعارفه التي اكتسبها لمن هم من خارج أو لمن هم دونه في المرتبة. ومثل هذا الارتفاع عبر درجات المعرفة ما زال معمولاً به لدى الجماعات السرية الحديثة مثل الماسونية والصلب الوردي.

وعلى الرغم من قدم عبادات الأسرار، إلا أنها لم تبلغ أوج قوتها وازدهارها إلا في القرن الأول الميلادي حيث شاعت في جميع أصقاع الإمبراطورية الرومانية، ومنها أسرار ديمتر المعروفة بأسرار إيليوس، وأسرار ديونيسيوس، وإيزيس، وسيرابيس، وميتراء. وكانت بعض هذه العبادات تحظى بتعاطف شعبي واسع، مثل أسرار إيليوس التي كان جمهور كبير من اليونانيين غير المتنسبين يشاركون في الجزء الظاهري من احتفالاتها الدورية. كما كانت تحظى أحياناً بتأييد إمبراطوري عندما كان بعض الأباطرة يمليون إلى واحدة من هذه العبادات أو تلك.

ونظرًا للطابع السري لطقوس الأسرار، فإن أحدًا لم يعطنا صورةً دقيقةً عنها، واكتفى المؤلفون القدماء بإيراد ما سمعوه عنها، أو بتقديم القليل العام إذا كان أحدهم قد اطلع على جوانب منها أو جرى تنسبيه إليها. فالمؤرخ الإغريقي هيرودوتس الذي يدعى اطلاعه على أسرار أوزوريس وأسرار إيليوسيس يكتب ما يلي: «في ذلك الزمان، وعلى تلك البحيرة في الدلتا، يقيم المصريون طقوسهم المكرسة لإلههم الذي لن أنطق اسمه. وعلى الرغم من شهودي لكل ما جرى في ذلك المكان، فإني لن أزيد في الكلام عنه شيئاً وأمسك لسانني عن البوح بما رأيت، كما أمسكته عن البوح بما رأيت من طقوس الإلهة ديمتر في إيليوسيس. ولكنني أستطيع القول فقط، ودون أن أقع في التجاوز، إن بنات دناوس (وهو سلف سكان آرجوس في اليونان، وجاء إليها من مصر) هن من آتى بهذه الطقوس من مصر ودربن نساء بيلاسيان عليها».١ وهيرودوتس هنا يؤسس للفكرة القائلة بأن عبادات الأسرار قد جاءت إلى اليونان من أقطار الشرق القديم، وهذا ما يتبعاهاليوم العديد من الباحثين في تاريخ الأديان.

على أننا نستطيع الكلام بشكل عام عن نوعين من الطقوس كانا غالبيًّا في عملية تنسيب المريدين الجدد والعبور بهم إلى أسرار العبادة، وهما طقس العمارد بالماء وطقس الموت الرمزي، وكلاهما يتضمن مفهوم الفناء عن الذات القديمة المنذورة للموت، والانبعاث إلى حياة جديدة تehen الموت. وهذا الطقسان يلتقيان أحيانًا في طقس العمارد بالدم، كما هو الحال في أسرار ديونيسيوس؛ حيث يوضع المريض في حفرٍ تمثل القبر تختَّم فوهتها بقطاء شبكي، ثم يؤتى بثور يمثل الإله ديونيسيوس الذي قُتل في هيئة الثور، فيُذبح عند فوهه الحفرة وتُترك دماءً لتسيل على المريض الذي يدهن نفسه بها ويأخذ بعضها في فمه، ثم يخرج وكأنه قام من بين الأموات.

ويصف لنا الكاتب الروماني أبويليوس في روايته المعروفة «الحمار الذهبي» طقوس الاستسراي في عبادة الإلهة إيزيس السرية في روما، وصف شاهد عيان لأنَّه مرَّ بها هو نفسه عندما جرى تنسبيه إلى العبادة وصار بعد ذلك كاهنًا للإلهة.

Georg Nagel, The Mysteries of Osiris. In: Joseph Campbell, edt, The Mysteries, New York, 1978, p. 132

بعد وصفه للطقوس الاستهلاكية التي تتضمن العماد بالماء، مما اقتبسناه في دراستنا السابقة عن معنودية يسوع، ينتقل إلى القسم الثاني وهو طقس الموت والانبعاث، فيقول دون الدخول في التفاصيل السرية:

«وعندما حلّ مساء اليوم الأخير وأنا في موضعى، رأيت الكهان يتلقاًطرون علىَّ من كل زوايا المعبد وفي يد كلِّ منهم هدية تهنهأ لي، ثم جاء الكاهن الأعظم وألبسني عباءةً قطنية وقادني إلى قدس قدس المعبد. وإنني لأعتقد الآن بأن قارئ كلماتي هذه قد هاجه الشوق لمعرفة ما جرى لي هناك. ولكنى لو سمحت للسانى بالنطق وسمحت أنت لاذْنِك بالسمع، سيلقى لسانى جزاءً بما نطق وتلقى أذْنُك جزاءً بما سمعت، ومع ذلك فإنّى أستطيع الإفشاء بما هو مسموح لي بإفصاحه، شريطةً أن تكون مستعداً لتصديق كلَّ كلمة مما أقول. لقد دنوتُ من حافة الموت الفعلى ووضعتُ قدمى على عتبة بيرسيفونى (إلهة العالم الأسفل)، ثم سُمح لي أن أعود سابحاً عبر العناصر كلها. في منتصف الليل شهدت الشمس ساطعةً كوقت الهاجرة. مثُلتُ في حضرة آلهة العالم الأسفل؛ حيث كان آلهة العالم الأعلى يقدّمون لهم الولاء. وعندما انتهى الطقس الجليل، خرجت من قدس الأقدس وعلىَّ اثنا عشر ثوباً، فأمرني الكاهن أن أرتقي المنبر القائم في وسط المعبد أمام تمثال الإلهة، وأمسكني مشعلاً بيدي اليمنى ووضع إكليلًا على رأسي من أغصان النخيل».٢

في هذا المناخ الديني الذي كان يموج بعبادات الأسرار، ظهرت الكنيسة المسيحية الأولى التي أسسها يسوع. وفي الحقيقة، فإن قراءة ما وراء السطور في أسفار العهد الجديد، تدلّنا على أن أتباع يسوع الأوائل كانوا يشكّلون حلقةً مغلقةً من المريدين لا يمكن دخولها إلا من يمتلك الرغبة والقدرة على الارتقاء الروحي، وذلك بعد مروره بطقوس استسرا وتنصيب تَعْبر به إلى تلك الحلقة.

هذه الطبيعة السرانية للجامعة المسيحية الأولى، هي التي تفسر لجوء يسوع إلى التعبير عن أفكاره من خلال الأمثال التي غمضت أحياناً حتى على تلاميذه أنفسهم. نقرأ في إنجيل متّى: «ثم دعا الجموع وقال لهم: اسمعوا وافهموا: ما يدخل الفم لا يُنْجِس الإنسان بل ما يخرج من الفم هو الذي ينْجِسُه. فدنا منه التلاميذ وقالوا له: أتعلّم أن الفريسيين استاءوا عندما سمعوا هذا الكلام؟ فأجابهم: كل غرس لم يغرسه أبي السماوي يُقلع.

٢ Apuleius, The Golden Ass, Translated by Robert Graves Cambridge, 1974, pp. 240–241

دعوهם وشأنهم إنهم عميان يقودون عمياناً. وإذا كان الأعمى يقود أعمى سقطاً معًا في حفرة. فقال له بطرس: فَسَرْ لَنَا الْمَثَلُ. فَأَجَابَهُ: أَوْلَأَنْتُمْ حَتَّى الْآنِ لَا فَهْمَ لَكُمْ ...» (متى، ١٥: ١٦-١١). وعندما قال للجموع مَثَلُه المعروف عن الزارع، انفرد به تلاميذه وسألوه عن مغزى المثل، قال لهم: «أَنْتُمْ أُعْطِيْتُمْ سَرَّ مَلْكُوتِ اللهِ، وَأَمَّا الَّذِينَ مِنْ خَارِجٍ فَيُسْمِعُونَ كُلَّ شَيْءٍ بِالْأَمْثَالِ، حَتَّى إِنْهُمْ مِمَّا نَظَرُوا لَا يَبْصُرُونَ وَمِمَّا سَمِعُوا لَا يَفْهَمُونَ» (مرقس، ٤: ١٣-١٤). ويُسَوِّعُ يُسْتَخدِمُ هَذَا تَعْبِيرَيْنِ مَهْمَيْنِ يَدْلِلُانَ عَلَى الْطَّبِيعَةِ الْمَغْلَقَةِ وَالْإِقْتَصَارِيَّةِ لِلْجَمَاعَةِ الْمَسِيحِيَّةِ الْأُولَى. فَقَدْ وَصَفَ مَرِيدِيَّهُ بِأَنَّهُمْ «قَدْ أَعْطُوا أَسْرَارَ مَلْكُوتِ اللهِ» أَيْ أَنَّهُمْ قَدْ عَبَرُوا إِلَى أَسْرَارِ الدِّينِ، وَوَصَفَ الْأَخْرَيْنَ بِأَنَّهُمْ «مِنْ خَارِجٍ» أَيْ مِنْ خَارِجِ حَلْقَةِ الْعَارِفِينَ. وَهُؤُلَاءِ الَّذِينَ «مِنْ خَارِجٍ» هُمْ مَوْتَى مَقَارِنَةٍ بِالَّذِينَ هُمْ «مِنْ دَاخِلٍ». فَعَنْدَمَا اخْتَارَ تَلْمِيذًا جَدِيدًا لِيُضْمِمَهُ إِلَى جَمَاعَتِهِ قَالَ لَهُ التَّلْمِيذُ: «يَا سَيِّدُ، أَئْذُنْ لِي أَنْ أَمْضِيَ أَوْلَأَ وَأَدْفَنَ أَبِي». فَقَالَ لَهُ يَسُوعُ: دَعْ الْمَوْتَى يَدْفَنُونَ مَوْتَاهُمْ، وَأَمَّا أَنْتَ فَادْهُبْ وَنَادِ بِمَلْكُوتِ اللهِ» (لوقا، ٩: ٥٩-٦٠). وَقَالَ بَعْدَ إِفْشَاءِ أَسْرَارِ الدِّينِ إِلَى الَّذِينَ هُمْ مِنْ خَارِجٍ: «لَا تَعْطُوا الْكَلَابَ مَا هُوَ مَقْدُسٌ، وَلَا تُلْقِوْا بِدُرُرِكُمْ قَدَامَ الْخَنَازِيرِ لَئِلَا تَدْوِسُهَا بِأَقْدَامِهَا ثُمَّ تَرْتَدِ إِلَيْكُمْ فَتَمْزِقُوكُمْ» (متى، ٧: ٦).

ويقول في اقتصار المعرفة الحقيقة على حلقة المريدين الذين عبروا إلى الأسرار: «كل شيء قد دُفع إلى من أبي. وليس أحد يعرف من هو الابن إلا الآب، ولا من هو الآب إلا الابن، ومن أراد الابن أن يكشف له» (لوقا، ١٠: ٢٢). ويقول بالمعنى نفسه في إنجيل توما: «أَكْشِفُ أَسْرَارِي لَمَنْ هُوَ أَهْلٌ لِأَسْرَارِي» ثم يوصي من كشفت له الأسرار بحفظها قائلًا: «لَا تَدْعِ يَدِكَ الْيَسِيرِيَّ تَعْلَمُ بِمَا تَفْعَلُهُ يَدِكَ الْيَمِنِيَّ» (إنجيل توما، الفقرة ٦٢).^٣

ويتحدث بولس الرسول في رسائله عن الحكمة الخفية التي لا تُعطى إلا للناضجين في الروح، أَيْ لَمْنَ هُمْ «مِنْ دَاخِلٍ»: «هَذَاكَ حِكْمَةٌ نَتَكَلَّمُ عَلَيْهَا بَيْنَ النَّاضِجِينَ فِي الرُّوحِ، وَهِيَ غَيْرُ حِكْمَةِ هَذَا الْعَالَمِ ... بَلْ هِيَ حِكْمَةُ اللهِ السَّرِيَّةِ الْخَفِيَّةِ الَّتِي أَعْدَهَا اللهُ قَبْلَ الدَّهْرِ فِي سَبِيلِ مَجْدِنَا ... الَّذِي مَا رَأَتْهُ عَيْنُ وَلَا سَمِعَتْ بِهِ أَذْنُ وَلَا خَطَرَ عَلَى قَلْبِ بَشَرٍ أَعْدَهَ اللهُ لِلَّذِينَ يُحِبُّونَهُ وَكَشَفُهُ لَنَا بِالرُّوحِ. لَأَنَّ الرُّوحَ يَفْحَصُ كُلَّ شَيْءٍ حَتَّى أَعْمَقَ اللهِ ... وَمَا ثَلَّنَا

^٣ راجع ترجمتي الكاملة لإنجيل توما وشروحاتي على المتن في مؤلفي «الوجه الآخر للمسيح» الفصل الثامن.

نحن روح هذا العالم، بل نلنا الروح الذي أرسله لنا الله لنعرف ما وهبه الله» (١ كورنثية، ٢: ٦-١٢).

ويميز بولس بين ما يدعوه بالإنسان البشري الذي لم يتهيأ بعد لتلقي حكمة الله، وما يدعوه بالإنسان الروحاني المستعد لتلقي هذه الحكمة: «ونحن لا نتكلم عن حكمة الله بكلام تعلمه حكمة البشرية بل بكلام يعلمه الروح القدس، فنشرح الحقائق الروحانية بعبارات روحانية. فالإنسان البشري لا يقبل ما هو من روح الله لأنه يعتبره حماقة، ولا يقدر أن يفهمه لأن الحكم فيه لا يكون إلا بالروح» ثم يلتفت بولس إلى مستمعيه ممن لم يتعمقوا بعد في أسرار الدين، فيُشَبِّهُ خطابه بالحليب الذي يقدَّم للصغار لا بالطعام الذي يقدَّم للكبار، لأنهم غير مستعدين بعد لفهم: «ولكنني أيها الإخوة ما تمكنت أن أكلمكم مثلما أكلم أناساً روحانيين، بل مثلما أكلم أناساً جسديين هم أطفال بعد في المسيح. غذيتكم باللبن الحليب لا بالطعام لأنكم كنتم لا تطيقونه ولا أنتم تطيقونه الآن. فأنتم بعد جسديون» (١ كورنثية، ٢: ١٤-١٢، و٣: ١-٣).

إن الاطلاع على الأسرار هو الذي ينقل الفرد من حالة دنيا من الوجود يكون فيها جاهلاً بطبيعة روحه التي هي قبس من نور الله، إلى حالة عليا من الوجود تتحقق فيها معرفة الفرد بمن هو ومن هو ربه. وهذا الانتقال يُعرِّيه من جسد الموت ويُلِّسنه جسد الحياة الخالدة. ومع تَحْقُق هذه الحالة من العرفان، ليس علينا أن ننتظر واقعة الموت حتى نُبَعِّث إلى حياة جديدة، بل إننا نُبَعِّث هنا والآن وتلبس الجسد الروحاني فوق الجسد الأرضي، ونكتشف «طبيعة المسيح» فينا، وهي طبيعة لم تفارقتنا قط ولكنها كانت بحاجة إلى تلمس وإيقاظ. وفي هذا يقول بولس: «فمع أن الإنسان الظاهر فينا يسير إلى الفناء، إلا أن الإنسان الباطن يتجدد يوماً بعد يوم ... ونحن نعرف أنه إذا تهدمت خيمتنا الأرضية التي نحن فيها (=الجسد)، فلنا في السماء بيت أبيدي من بناء الله غير مصنوع بالأيدي. وكم نتأوه أن تلبس فوق خيمتنا الأرضية هذه بيتنا السماوي، لأننا متى لبسناه لا نكون عراة، وما دمنا في هذه الخيمة الأرضية فنحن نَئْ تحت أثقالنا، لأننا نريد أن نتعرى من جسدها الأرضي بل لأننا نريد أن تلبس فوقه جسدها السماوي إلى أن تبتلع الحياة ما هو زائل فينا» (٢ كورنثية، ٥: ٤-١).

وقد طبق يسوع على تلاميذه نوعين من طقوس الاستسرا، النوع الأول هو طقس العماد بالماء من أجل الولادة الثانية. فكل إنسان يُولَد ولادةً بشرية من جسد بشري آخر، ولكن الساعين إلى الكمال عليهم أن يولَدوا مرةً ثانية ولادةً روحية قوامها الماء والروح

القدس ليكونوا مستعدين لتلقي أسرار حكمة الله. وهذا هو مؤدي قول يسوع لواحد من معلمي اليهود، وهو نيقوديمس الذي صار فيما بعد تلميذًا سريًّا ليسوع: «الحق، الحق أقول لك. ما من أحد يمكنه أن يرى ملكتوت الله إلا إذا ولد من علٍ، فقال له نيقوديمس: كيف يمكن للإنسان أن يولد وهو شيخ كبير؟ أ يستطيع أن يدخل في بطن أمه ثانيةً ثم يولد؟ أجاب يسوع: الحق، الحق أقول لك. ما من أحد يمكنه أن يدخل ملكتوت الله إلا إذا ولد وكان مولده من الروح والماء. فمولود الجسد يكون جسدًا ومولود الروح يكون روحاً» (يوحنا، ۳: ۶-۳).

أما النوع الثاني فهو طقس محاكاة الموت، حيث يُدفن المريض في قبر لفترة من الزمن ثم يقوم منه إلى حياة جديدة. ويبدو أن قلةً فقط من تلاميذ يسوع قد خضعوا لهذا الطقس. ولكننا لا نملك عنه إلا شاهدًا واحدًا في قصة إحياء لعاذر، التي أوردها لنا إنجيل يوحنا وإنجيل مرقس السري. ولنبدأ بإنجيل يوحنا ونقرأ بين سطور القصة.

«وكان رجل مريض يُدعى لعاذر من بيت عنيا، من قرية مريم وأختها مرتا. ومريم هي التي دهنت الرب بالطيب ومسحت قدميه بشعرها، وكان لعاذر المريض أخاهما. فأرسلت أختاه إلى يسوع تقولان: يا سيد إن الذي تحبه مريض. فقال يسوع حين بلغه الخبر: ليس هذا مرض الموت بل مآلته إلى مجد الله ليتمجد ابن الله» (يوحنا، ۱۱: ۴-۱) نلاحظ هنا كيف نفى يسوع أن يكون مرض لعاذر هو مرض الموت، وكيف وجّه أنظار مستمعيه إلى وجود خطة ما وراء ما يجري.

«وكان يسوع يحب مرتا وأختها ولعاذر. على أنه لبث في مكانه يومين بعدما عرف أنه مريض، ثم قال للتلاميذ: لنعد إلى اليهودية (وكانوا حينها في عبر الأردن). فقال له تلاميذه: يا معلم، أتعود إلى هناك وقد أراد اليهود رجمك منذ قريب؟ ... فقال لهم: إن حببينا لعاذر قد نام وأنا ذاهب لأوقظه. فقال له تلاميذه: يا سيد إن كان قد نام فسيُشفى. وكان يسوع يعني موته وهم ظنوا أنه يقول عن رقاد النوم. فقال لهم يسوع علانية: لعاذر مات. ويسرُّني لأجلكم أني لم أكن هناك لتومنوا، فلنمضِ إليه. فقال توما الذي يقال له التوأم لإخوانه التلاميذ: لنذهب نحن أيضًا لكي نموت معه» (يوحنا، ۱۱: ۵-۱۶).

على عكس ما هو متوقع، فقد تلّكأ يسوع في التوجه إلى بيت عنيا لشفاء لعاذر مدة يومين، وهذا يدل على عدم شعوره بالقلق حيال مرض لعاذر. ثم ألمح ثانيةً للتلاميذ بأن اضطجاع لعاذر ليس اضطجاع موت عندما قال لهم إنه نائم. وعندما لم يفهم التلاميذ قصده قال لهم: لعاذر مات. وهنا فهم واحد من التلاميذ ما كان يجري فقال لزمائه: لنذهب

نحن أيضًا لكي نموت معه. وبالطبع فإن توما في قوله هذا لم يكن يدعو رفاقه إلى القيام بعملية انتحار جماعي من أجل اللحاق بلعازر، وإنما كان يعبر عن رغبة في المرور بالطقوس نفسه لكي يغدو أقرب إلى معلمه. وصل يسوع إلى بيت عنيا في اليوم الرابع لموت لعازر ودفنه في قبر منحوت في الصخر قرب بيت الأسرة. وعندما استقبلته الأخنان عند مشارف البيت، طلب منها أخذه إلى موضع الدفن: «وكان القبر مغارة وعلى مدخلها حجر. فقال يسوع: أزيحوا الحجر ... وصاح بأعلى صوته لعازر، اخرج. فخرج الميت مشدوداً اليدين والرجلين بالأكفان معصوبَ الوجه بمنديل. فقال لهم يسوع: حُلُوه ودعوه يذهب» (يوحنا، ١١: ٤٥-٤٧).

إن ما حدث في بيت عنيا لم يكن سوى مرحلة متقدمة من طقوس الاستسرا خصًّا بها يسوع تلميذه الحبيب لعازر. ولكن القصة بعد أن جرى تداولها فيما بعد تحولت إلى معجزة إحياء حقيقي لتلميذ ميت. ولعل رواية إنجيل مرقس السري للقصة نفسها (راجع ما أوردناه عن هذا الإنجيل في بحث سابق) تؤيد ما نذهب إليه هنا، لأنها تصف لنا استمرار طقس الاستسرا بعد الخروج من القبر، عندما بقي يسوع مع التلميذ يعلّمه أسرار ملوكوت الله. وفي الروايتين عدد من نقاط الاختلاف، لعل أهمها ما ورد في الإنجيل السري عن سمعان صيحة عالية من القبر لدى اقتراب يسوع منه، الأمر الذي يدل على أن المدفون كان حيًّا: «ثم جاءوا إلى بيت عنيا، فحضرت إليه امرأة هناك مات أخوها وسجَّلت أمامه قائلة: يا ابن داود، ارحمني، فانتهروا التلاميذ، ولكن يسوع غضب ومضى معها إلى البستان حيث القبر الذي دفن فيه. ولدى اقترابه صدرت من داخل القبر صيحةٌ عظيمة، فدنا يسوع ودحرج الحجر عن مدخل القبر وتوجَّه لفوريه إلى حيث كان الفتى، فمدَّ ذراعه إليه وأقامه ممسكًا بيده. وما رأه الفتى أحبَّه وتوسلَ إليه البقاء معه. وبعد خروجهما توجهوا إلى بيت الفتى لأنَّه كان غنِيًّا. وبعد ستة أيام لقَّنه يسوع ما يتوجب عليه فعله. وفي المساء جاء إليه الفتى يرتدى إزارًا من الكتان على جسده العاري وبقيَ معه تلك الليلة، لأنَّ يسوع كان يعلّمه أسرار ملوكوت الله. وعندما قام عاد إلى الجهة الأخرى من نهر الأردن.»^٤

بعد وفاة يسوع غاب طقس الموت الرمزي والانبعاث منه إلى حياة جديدة لا خطيئة فيها ولا موت، واندمج بطقس المعمودية في مضمونه البولسي الجديد، طقس المعمودية بدم يسوع والاتحاد به. فيسوع قد مات نيابةً عن البشرية جموعاً ثم قام من بين الأموات من

^٤ راجع بحثنا السابق «إنجيل مرقس السري».

خلال طقس استسراي ذي طبيعة كونية. وطقس المعمودية يجعلنا مشاركين ليسوع في موته وبعثه، ويجعلنا أحراراً من الخطية والموت وسلطة الشيطان سيد هذا العالم. نقرأ في الرسالة إلى أهالي غلاطية:

«فقبل أن يأتي الإيمان، كان مغلقاً علينا بحراسة الشريعة (التوراتية) إلى أن يتجلِّ الإيمان المنتظر. فالشريعة كانت مؤديةًّا لنا إلى مجيء المسيح لنناول البر بالإيمان، فلما جاء الإيمان لم يبقَ في حراسة المؤدب لأنكم جميعاً أبناء الله بالإيمان بال المسيح يسوع. فإنكم وقد اعتمدتم جميعاً في المسيح قد لبستم المسيح. فلم يبقَ بعدَ من يهودي أو يوناني، عبد أو حر، ذكر أو أنثى، لأنكم جميعاً واحد في المسيح يسوع» (غلاطية، ٣: ٢٣-٢٨).

وفي الرسالة إلى أهالي روما:

«أوَتَجَهُلُونَ أَنَاً وَقَدْ اعْتَدْنَا فِي يَسُوعَ الْمَسِيحَ إِنَّمَا اعْتَدْنَا فِي مَوْتِهِ، فَدُفِنَّا مَعَهُ بِالْمُعْمُودِيَّةِ لِنَمُوتَ فَنَحْيَا حَيَاةً جَدِيدَةً كَمَا أُقِيمَ الْمَسِيحُ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ بِمَجْدِ الْأَبِ. فَنَحْنُ إِذَا اتَّحَدْنَا بِهِ بِمَوْتِ يُشَبِّهِ مَوْتَهُ فَكَذَلِكَ تَكُونُ حَالَنَا فِي قِيَامَتِهِ. وَإِنَّا نَعْلَمُ أَنَّ إِنْسَانَنَا الْقَدِيمَ (=الخطاء) قَدْ صُلِّبَ مَعَهُ لِيُزُولَ هَذَا الْبَشَرُ الْخَاطِئُ، فَلَا نَظَرٌ عَبِيدًا لِلْخَطِيَّةِ لِأَنَّ الَّذِي مَاتَ تَحْرُرَ مِنَ الْخَطِيَّةِ. إِنَّا كَمَا قَدْ مَتَّنَا مَعَ الْمَسِيحِ فَإِنَّا نَؤْمِنُ بِأَنَّنَا سَنَحْيَا مَعَهُ. وَنَعْلَمُ أَنَّ الْمَسِيحَ بَعْدَمَا أُقِيمَ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ لَنْ يَمُوتَ ثَانِيَّةً وَلَنْ يَكُونَ لِمَوْتٍ عَلَيْهِ مِنْ سُلْطَانٍ، لِأَنَّهُ بِمَوْتِهِ قَدْ مَاتَ عَنِ الْخَطِيَّةِ مَرَّةً وَاحِدَةً، وَالْحَيَاةُ الَّتِي يَحْيَاهَا فِي يَسُوعَ الْمَسِيحَ» (روما، ٦: ٣-١١).

«فَلَيْسَ بَعْدَ الْآنِ مِنْ هَلَكَ الَّذِينَ هُمْ فِي يَسُوعَ الْمَسِيحِ؛ لِأَنَّ شَرِيعَةَ الرُّوحِ الَّذِي يَهْبِطُ فِي الْحَيَاةِ فِي يَسُوعَ الْمَسِيحِ قد حَرَرَتْنِي مِنْ شَرِيعَةِ الْخَطِيَّةِ وَالْمَوْتِ (=شَرِيعَةُ التُّورَاةِ). فَالَّذِي لَمْ تَسْتَطِعْهُ الشَّرِيعَةُ، وَالْجَسَدُ قَدْ أَوْهَنَهَا، حَقَّهُ اللَّهُ بِإِرْسَالِ ابْنِهِ فِي جَسَدٍ يُشَبِّهُ جَسَدَنَا الْخَاطِئِ كَفَارَةً لِلْخَطِيَّةِ، فَحُكْمُ عَلَى الْخَطِيَّةِ فِي الْجَسَدِ لِيَتَمَّ مَا تَقْتَضِيهِ مِنَ الشَّرِيعَةِ، نَحْنُ الَّذِينَ لَا يَسْلُكُونَ سَبِيلَ الْجَسَدِ بَلْ سَبِيلَ الرُّوحِ» (روما، ٨: ٤-٨).

وفي الرسالة إلى أهالي كولوسي:

«فِي الْمَسِيحِ يَحْلُّ جَمِيعُ كَمَالِ الْأَلْوَهِيَّةِ حَلْوًا جَسْدِيًّا، وَفِيهِ تَدْرِكُونَ الْكَمَالَ. إِنَّ رَأْسُ كُلِّ صَاحِبِ رِئَاسَةِ وَسُلْطَانٍ، وَفِيهِ اخْتَتَنْتُمْ خَتَانًا لَمْ يَكُنْ مِنْ فَعْلِ الْأَيْدِي وَإِنَّمَا هُوَ خَلْعٌ الْجَسَدِ الْبَشَرِيِّ، إِنَّهُ خَتَانُ الْمَسِيحِ. ذَلِكَ أَنْكُمْ دُفِنْتُمْ مَعَهُ فِي الْمُعْمُودِيَّةِ وَأَقْمَتُمْ مَعَهُ أَيْضًا أَنْكُمْ آمَنْتُمْ بِقَدْرَةِ اللَّهِ الَّذِي أَقَامَهُ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ. كَنْتُمْ أَمْوَاتًا بِزَلَّاتِكُمْ وَقَلَّفَ أَجْسَادَكُمْ فَأَحْيَاكُمُ اللَّهُ مَعَهُ وَصَفَحَ لَنَا عَنِ جَمِيعِ زَلَّاتِنَا، وَمَحَا مَا كَانَ عَلَيْنَا مِنْ صَكَّ لِلْفَرَائِضِ

(= الشريعة التوراتية)، وألغاه مسمراً إياه على الصليب، وخلع أصحاب الرئاسة والسلطة (= ملائكة الشيطان أمير هذا العالم)، وعاد بهم في ركبـه ظافراً ... فأما وقد قـتمـتـ معـ المسيح فـاسـعواـ إـلـىـ الأمـورـ الـتـيـ فـيـ الـعـلـىـ حـيـثـ الـمـسـيـحـ جـالـسـ عـنـ يـمـينـ اللهـ، اـرـغـبـواـ فـيـ الـأـمـورـ الـتـيـ فـيـ الـعـلـىـ لـاـ فـيـ الـأـمـورـ الـتـيـ عـلـىـ الـأـرـضـ، لأنـكـمـ قدـ مـتـ وـحـيـاتـكـ مـحـتـجـةـ مـعـ الـمـسـيـحـ فـيـ اللهـ. فإذا ظـهـرـ الـمـسـيـحـ الـذـيـ هـوـ حـيـاتـكـ تـظـهـرـونـ أـنـتـمـ أـيـضـاـ عـنـدـيـ مـعـهـ فـيـ الـمـجـدـ» (كـولـوـسـيـ، ٢: ١٥ـ١٤).

وكما نلاحظ من هذه المقاطع ومن غيرها في رسائل بولس، فإن طقس المعمودية الذي يحرر المتعبد من الموت بعد اتحاده بال المسيح، يحرره أيضاً من شريعة وفرائض إله التوراة حاكم هذا العالم. وعلى عكس الرأي السائد بين الباحثين في تاريخ العقيدة المسيحية والذي يعزـوـ إـلـىـ بـولـسـ اـبـتـكـارـ هـذـهـ الـأـفـكـارـ، فإنـنـاـ نـسـتـبـعـ أـنـ يـكـونـ بـولـسـ الـذـيـ نـشـأـ وـتـرـبـىـ عـلـىـ الـثـقـافـةـ الـفـرـيـسـيـةـ وـدـرـسـ الـشـرـيـعـةـ عـلـىـ يـدـ وـاحـدـ مـنـ أـهـمـ مـعـلـمـيـهـ، هـوـ مـصـدـرـهـ، بلـ لـاـ بـدـ أـنـ يـكـونـ قـدـ تـلـقـاـهـاـ عـنـدـمـ تـعـمـدـ وـدـخـلـ الـجـمـاعـةـ الـمـسـيـحـيـةـ الـأـلـوـىـ عـقـبـ وـفـاةـ يـسـوعـ بـبـضـعـةـ أـعـوـامـ، وـاطـلـعـ عـلـىـ تـعـالـيمـ يـسـوعـ الـسـرـيـةـ الـتـيـ كـانـ يـبـيـحـهـاـ لـمـ عـبـرـ إـلـىـ الـأـسـرـارـ.

على أنـنـاـ لـسـنـاـ بـحـاجـةـ إـلـىـ الـبـحـثـ فـيـ تـعـالـيمـ يـسـوعـ الـسـرـيـةـ لـنـعـثـرـ عـلـىـ فـكـرـةـ التـحرـرـ مـنـ الـشـرـيـعـةـ لـمـ آمـنـ بـيـسـوعـ وـاتـحـدـ بـهـ. فـقـصـصـ الـإـنـجـيلـ حـافـلـ بـمـوـاـقـفـ وـأـقـوـالـ لـيـسـوعـ يـُـعـلـنـ فـيـهـاـ حـرـيـتـهـ وـحـرـيـةـ تـلـامـيـدـهـ مـنـ فـرـائـضـ الـشـرـيـعـةـ: «بـقـيـتـ الـشـرـيـعـةـ وـكـتـبـ الـأـنـبـيـاءـ إـلـىـ يـوـحـنـاـ الـمـعـدـانـ، ثـمـ اـبـتـدـأـتـ الـبـشـارـةـ بـمـلـكـوتـ اللهـ، فـأـخـذـ كـلـ اـمـرـئـ يـبـذـلـ جـهـدـهـ لـيـدـخـلـهـ عـنـوـةـ ...ـ (لـوـقاـ، ١٦: ١٦ـ). وـرـسـالـةـ يـسـوعـ أـشـبـهـ بـقـطـعـةـ قـمـاشـ جـدـيـدـ لـاـ يـمـكـنـ خـيـاطـتـهـ عـلـىـ قـمـاشـ قـدـيـمـ لـكـيـلاـ تـنـتـزـعـ الـرـقـعـةـ الـجـدـيـدـةـ شـيـئـاـ مـنـ التـوـبـ الـقـدـيـمـ. أـوـ مـثـلـ خـمـرـ جـدـيـدـ لـاـ يـمـكـنـ صـبـهـ فـيـ زـقـاقـ (جـمـعـ زـقـ وـهـوـ وـعـاءـ جـلـديـ) قـدـيـمـةـ لـكـيـلاـ تـنـتـلـفـ الـخـمـرـ وـالـزـقـاقـ مـعـاـ (مـرـقـسـ، ٢: ٢١ـ٢٢ـ). وـالـسـبـتـ جـعـلـ لـأـجـلـ الـإـنـسـانـ وـمـاـ جـعـلـ الـإـنـسـانـ لـأـجـلـ السـبـتـ، وـيـسـوعـ هوـ سـيـدـ السـبـتـ (مـرـقـسـ، ٢: ٢٧ـ٢٨ـ). وـفـيـ مـقـابـلـ شـرـيـعـةـ الـتـوـرـاـةـ الـتـيـ لـاـ يـطـيـقـ حـمـلـهـ إـنـسـانـ، فـإـنـ تـعـالـيمـ يـسـوعـ تـنـسـجـمـ مـعـ طـبـيـعـةـ الـإـنـسـانـ وـعـبـئـهـ خـفـيفـ الـحـمـلـ: «تـعـالـواـ إـلـيـاـ يـاـ جـمـيعـ الـمـتـبـعـيـنـ وـالـثـقـيـلـيـ الـأـحـمـالـ وـأـنـاـ أـرـيـحـكـمـ. اـحـمـلـوـ نـيـرـيـ عـلـيـكـمـ وـتـعـلـمـوـ مـنـيـ، لـأـنـيـ وـدـيـعـ وـمـتـوـاضـعـ الـقـلـبـ، فـتـجـدـوـ رـاحـةـ لـنـفـوـسـكـمـ. لـأـنـ نـيـرـيـ هـيـنـ وـحـمـلـيـ خـفـيفـ» (مـتـ١١: ٢٨ـ٣٠ـ). وـالـتـارـيـخـ الـنـبـوـيـ الـيـهـوـدـيـ لـمـ يـقـلـ لـلـنـاسـ كـلـمـةـ حـقـ مـنـ اللهـ وـلـكـنـ يـسـوعـ فـعـلـ: «أـنـاـ الـذـيـ قـالـ لـكـمـ الـحـقـ الـذـيـ سـمـعـهـ مـنـ اللهـ، وـهـذـاـ لـمـ يـفـعـلـهـ إـبـرـاهـيـمـ» (يـوـحـنـاـ، ٨: ٤٠ـ).

التحقيق الزمني لكرازة يسوع

لا تقدم لنا الأنجليل الإزائية تحقيقاً زمنياً واضحاً للمدة الفاصلة بين أول ظهور علني ليسوع وزيارتة الأولى والأخيرة لأورشليم حيث حُوكم وصلب. ولكننا نستنتج من سياق الأحداث ومقاطعتها مع المصادر الخارجية، أن الفترة التي نشط فيها يسوع دامت سنةً واحدة تقربياً (راجع بحثنا السابق: الإطار التاريخي للإنجيل). وقد دامت زيارته لأورشليم ستة أيام فقط، فقد دخلها في يوم الأحد وصلب في يوم الجمعة أول أيام عيد الفصح اليهودي. وخلال هذه المدة قصد الهيكل في ثلاثة أيام، هي: الأحد والإثنين والثلاثاء؛ حيث كان يعلم ويجادل اليهود ثم يعود للبيت في قرية بيت عنيا. وهذه المدة القصيرة لم تكن كافيةً لكي اعتقادنا لكي يتمكّن يسوع من إبلاغ رسالته إلى أهالي أورشليم، مثلاً لم تكن كافيةً لكي ينتبه المجلس اليهودي (السندررين) إلى خطورة هذا المبشر الجديد ويتخذ قراراً بتصفيته. أما إنجليل يوحنا فيمد فترة كرازة يسوع إلى سنتين، ويقدم لنا عدداً من العلامات الزمنية نستطيع من خلالها متابعةَ التحقيق الزمني لحياته التبشيرية. وهذه العلامات عبارة عن أربع زيارات قام بها يسوع لأورشليم في ثلاثة أيام فصح وفي عيد المظال مرتبة زمنياً وفق ما يلي: (١) فصح أول (٢) فصح ثان (٣) عيد المظال (٤) الفصح الأخير، وخلال هذه الزيارات التي دامت إحداها ثلاثة أشهر، كان يسوع يعلم في الهيكل ويحاور الشيوخ والكتبة والفريسين وجوايسيس الهيكل الذين كان المجلس يدّسُهم بين الجمّهور لكي يُوقعوا بيسوع. وهذا التحقيق هو الذي سنتابعه فيما يلي باعتباره الأقرب إلى حقيقة ما جرى.

جاءت زياره يسوع الأولى لأورشليم بعد وقتٍ قصير من ظهوره العلني وقبل القبض على يوحنا المعمدان: «وانحدر إلى كفر ناحوم بعد ذلك ومعه أمه وإخوته وتلاميذه، وأقاموا

هناك أيامًا ليست كثيرةً. وكان فصح اليهود قريباً فصعد يسوع إلى أورشليم، فرأى في الهيكل باعة البقر والغنم والحمام والصيارة جالسين إلى مناضدهم، فجدل سوطاً من حبال وطرد الجميع من الهيكل» (يوحنا، ٢: ١٢-١٧). على الرغم من أن هذه الزيارة المبكرة ليسوع إلى أورشليم محتملة جدًّا، إلا أنه من المستبعد أن يكون قد قام بهذا الفعل الاستفزازي الجريء بعد فترة قصيرة من ظهوره العلني، عندما لم تكن شهرته قد ذاعت ولم يكن مستعداً بعد للدخول في مواجهة مباشرة مع السنهررين. كما أنه من المستبعد أن يكون السنهررين قد غض الطرف، كما فعل، عن مثل هذا الشغب في الهيكل يقوم به جليلي متحمس لا يعرف أحد عنه شيئاً. من هنا نرجح أن هذه الحادثة قد وقعت خلال زيارة عيد المظال، أو الزيارة الأخيرة على ما رواه لنا الإزائيون الثلاثة. وأغلبظن أن هذا التقديم الزمني للحادثة يرجع إلى اضطراب ذاكرة التلميذ الحبيب الذي كان يُ ملي ذكرياته وهو في نحو التسعين من عمره على يوحنا الشقيق.

على أن زيارته الأولى لأورشليم هذه لم تأتِ له بما كان يتوقعه، ولم يكن مطمئناً إلى الناس الذين أظهروا ميلاً لتعاليمه، لما يعرفه من خبث اليهود ونفاقهم: «ولما كان في أورشليم مدة الفصح آمن باسمه كثيرٌ من الناس لما رأوا من الآيات التي يأتي بها (والنص هنا لا يُخبرنا عن ماهية هذه الآيات)، لكن يسوع لم يطمئن إليهم لأنه كان يعرفهم كلهم ولا يحتاج إلى من يُخبره عن أحد. فقد كان يعلم ما في الإنسان» (يوحنا، ٢: ٢٢-٢٥). ومن الأحداث البارزة في هذه الزيارة ذلك الحوار بين يسوع وواحد من الفريسيين اسمه نيقوديموس، تخلله خطابٌ طويل ليسوع كشف فيه عن جانب مهم من تعاليمه (يوحنا، ٣: ٢١-٢٤). وسوف نلتقي بنقوديموس هذا مرتين بعد أن صار تلميذاً سريًّا ليسوع. فقد دافع عن يسوع أمام السنهررين عندما كانوا يدرسون إمكانية التخلص منه في زيارته الثالثة لأورشليم (يوحنا، ٧: ٥٠-٥٣). وبعد صلب يسوع عندما جاء التلميذ السري الآخر يوسف الرامي لاستلام جثمان يسوع وكان نيقوديموس معه وشارك في عملية الدفن (يوحنا، ١٩: ٣٩-٤٠).

بعد ذلك ترك يسوع أورشليم ونزل إلى حوض الأردن مع تلاميذه حيث كان يوحنا يُعمد قبل أن يُلقى في السجن، فأقام في المنطقة أيامًا حيث كان يُعمد هو أيضًا ويجمع حوله التلاميذ (يوحنا، ٣: ٢٢-٢٤). ثم قفل عائداً إلى الجليل مروراً بأراضي السامرة. وفي مدينة سيخارة عند البئر جرى الحوار الشهير بينه وبين المرأة السامرية، وقوله لها: «صَدِيقِيْنِيْ يَا امْرَأَ إِنَّهُ تَأْتِيْ سَاعَةً لَا فِيْ هَذَا الْجَبَلِ (أَيْ جَبَلِ جَرْزِيْمِ الْمَقْدَسِ عَنْ السَّامِرِيِّينَ) وَلَا فِيْ

أورشليم (حيث الهيكل) تسجدون للآب. أنتم تسجدون لما لستم تعلمون أما نحن فنسجد لما نعلم. لأن الخلاص هو آتٍ من اليهود» (يوحنا، ٤: ٢١-٢٣).

لا يذكر لنا مؤلف الإنجيل من أعمال يسوع بعد عودته إلى الجليل من رحلته الأولى إلا شفاءه لابن عامل الملك هيرود أنتيباس بعد أن كان مشرقاً على الموت (يوحنا، ٤: ٤٣-٥٤). ثم ينتقل بعد ذلك مباشرةً للحديث عن رحلته الثانية؛ حيث يقول: «وبعد هذا كان عيد لليهود (وفي بعض الأصول: كان عيد اليهود)، فصَدَعَ يسوع إلى أورشليم» (يوحنا، ١: ٥). وعلى الرغم من أن المؤلف لم يُسْمِ لنا هذا العيد إلا أنه على الأرجح عيد فصح ثان يقصده يسوع ليلتقي بالناس هناك. ومرة أخرى لا نحصل إلا على قصة واحدة مما فعله يسوع في زيارةه الثانية؛ فقد شفى رجلاً معمداً منذ ثمان وثلاثين سنة وكان ذلك في يوم السبت. وكأنه كان يتعمَّد دائمًا أن يقوم بعمليات الشفاء في يوم السبت الذي لا يحلُّ فيه عمل من أي نوع. وعندما شغب الشعب عليه لاستباقه السبت قال لهم قوله الشهير الذي ينطوي على هُزءٍ مبطَّنٍ من معتقداتهم الجامدة: «إن أبي ما يزال يعمل (في السبت) وأنا أيضًا أعمل» (يوحنا، ٥: ١٧). ثم أتبع ذلك خطبة طويلة نقتبس منها قوله: «من يسمع كلامي ويؤمن بالذي أرسلني فله الحياة الأبدية ولا يصier إلى الهاك ... هذه الأعمال الذي أعملها تشهد لي بأن الآب أرسلني ... أنتم لم تسمعوا صوته ولا رأيتم وجهه، فكلامه لا يستقر فيكم لأنكم لا تصدقون مَنْ أرسل. تتصفحون الكتب (أي الأسفار التوراتية) تحسبون أن لكم فيها الحياة الأبدية. هي تشهد لي وأنتم لا تريدون المجيء إلىَّ فتكون لكم الحياة» (يوحنا، ٥: ١٩-٤٧).

فاشتد سعى اليهود لقتله ولكنه ترك أورشليم وعاد إلى الجليل. وكما لاحظنا الآن وسنلاحظ فيما بعد، فإن مؤلف إنجيل يوحنا لم يتوقف كثيراً عند معجزات يسوع ولا عند شفائه للمرضى وطرده للشياطين من أجساد الممسوين، بقدر ما توقف عند أقواله وخطبه الطويلة التي أوضح فيها علاقته المميزة بالآب السماوي ودوره في دراما الخلاص الإنسانية. وهذه الخطب تشغل الجزء الأكبر من إنجيل يوحنا.

بعد عودته إلى الجليل اجترح يسوع معجزة تكثير الخبز والسمك وبعدها معجزة السير على الماء. فقد عبر يسوع بحر الجليل من كفر ناحوم إلى الجهة الأخرى، فتَبَعَهُ جمُّعٌ كبيرٌ فصَدَعَ إلى الجبل وراح يعلّمهم. وعندما تأخر الوقت قال يسوع لفيليبيس: «من أين نشتري الخبز لنطعمهم؟» فأجابه فيليبيس: «لو اشترينا خبزًا بمائة دينار لما كفى أن يحصل الواحد منهم على كسرة صغيرة» وهنا قال أندراوس: «هنا صبٌّ معه خمسة أرغفة من شعير وسمكتان. ولكن ما نفعها لمثل هذا الجمُع؟» فقال يسوع: «اجعلوا الناس يقعدون»

وكان هناك عشب كثير فقعدوا نحو خمسة آلاف رجل. فأخذ يسوع الخبز وشكر ثم وزع الأرغفة على الحاضرين بقدر ما أرادوا، وفعل الشيء نفسه بالسمكتين، فأكلوا جميعاً ولما شبعوا جمع التلاميذ ما زاد عنهم فملاً **قُفَّةً** من الكسر. فلما رأى الناس الآية التي صنعها يسوع قالوا: «**حَقًّا** إن هذا هو النبي **الآتِي إِلَى الْعَالَمِ**» وعرف يسوع أنهم يهُمُون باختطافه ليجعلوه ملكاً، فابتعد وانصرف إلى الجبل وحده. ولما جاء المساء ركب التلاميذ السفينة وعادوا إلى كفر ناحوم، وبعدما قطعوا نحو ستة كيلومترات رأوا يسوع وقد أدركهم ماشياً على الماء فخافوا. فقال لهم: أنا هو لا تخافوا. وعندما أرادوا أن يصعدوه إلى القارب وجدوا أن القارب وصل إلى الشاطئ في لمح البصر. وفي الغد **تَبَعَهُ** الجمع الذي بات على الشاطئ الآخر بعد المائدة التي أنزلها يسوع من السماء. وهنا قال لهم جملة **تُفْصِحُ** عن فهمه لطبيعة انجذاب الجموع إليه، عندما قال لهم بمرارة: «الحق، الحق أقول لكم، أنتم لا تطلبوني لأنكم رأيتم الآيات بل لأنكم **أَكْلَتُمُ الْخَبْزَ وَشَبَعْتُمْ**» وتلا ذلك حوار بين الطرفين نقتبس منه ما يلي: «لا تعملوا للقوت الفاني بل اعملوا للقوت الباقي في الحياة الأبدية. هذا الخبز يهبه لكم ابن الإنسان لأن الله الآب ختمه بختمه. قالوا له: كيف نعمل ما يريده الله؟ فأجابهم: أن تؤمنوا بمن أرسله. هذا ما يريده الله. فقالوا له: أرنا آيَةً حتى نؤمن بك، ماذا تقدر أن تعمل؟ آباؤنا أكلوا المن في البرية كما جاء في الكتاب. فأجابهم يسوع: الحق، الحق أقول لكم، لم **يُعْطِكُمْ** موسى خبز السماء بل أبي **يُعْطِيكُمْ** خبز السماء الحق ... قالوا له: يا سيد أعطنا من هذا الخبز في كل حين. فقال لهم يسوع: أنا خبز الحياة **مَنْ يَأْتِنِي لَا يَجُوِعُ أَبَدًا**، ومن يؤمن بي لا يعطش ... آباؤكم أكلوا المن في البرية وماتوا. هو ذا الخبز النازل من السماء ليأكل منه الإنسان فلا يموت. أنا هو **الْخَبْزُ الْحَيُّ** الذي نزل من السماء» (٦٠-٦١). وبهذه الطريقة فقد ألغى يسوع شريعة موسى القديمة باعتبارها شريعة موت، وأسس لشريعة الحياة الجديدة.

زيارة يسوع الثالثة لأورشليم جاءت في عيد المظال الذي يُقام في الخريف. وقد دامت هذه الزيارة ثلاثة أشهر وذلك فيما بين شهر تشرين الأول/أكتوبر وشهر كانون الثاني/يناير. وكان اليهود يطلبونه في العيد ويقولون: أين هو. وعندما بلغ العيد أواسطه ظهر يسوع في باحة الهيكل وراح يُعلّم. فتعجب اليهود وقالوا: كيف يعرف هذا الكتب ولم يتعلم؟ فأجابهم: ليس تعليمي من عندي بل من عند الذي أرسلني. فقال أناس من أورشليم: أليس هذا الذي يطلبون قتله؟ وها هو يتكلم جهاراً ولا يقولون له شيئاً. في آخر يوم من أيام العيد أرسل الأخبار والفريسيون ثلاثة من حرس الهيكل للقبض على يسوع،

وكان يُعلم في الهيكل وبعد أن انتهى صاح بأعلى صوته: مَنْ كَانْ عَطْشَانَ فَلِيأَتِنِي لِيَشْرُبَ، وَمَنْ آمَنْ بِي تَفَيَّضَ مِنْ بَطْنِهِ آنْهَارَ مَاءَ حَيٍّ كَمَا قَالَ الْكِتَابُ. فَقَالَ بَعْضُ الْجَمْعِ الَّذِينَ سَمِعُوا كَلَامَهُ: هَذَا هُوَ النَّبِيُّ حَقًّا. وَقَالَ غَيْرُهُمْ: هَذَا هُوَ الْمَسِيحُ. وَقَالَ آخَرُونَ: أَمِنَ الْجَلِيلُ يَأْتِيَ الْمَسِيحُ؟ أَلَمْ يَقُلِ الْكِتَابُ إِنَّ الْمَسِيحَ يَأْتِيَ مِنْ نَسْلِ دَاوِدَ مِنْ بَيْتِ لَهُمْ؟^١ وَوَقَعَ بَيْنَ الْجَمْعِ خَلَفُ بَشَانَهُ وَأَرَادَ بَعْضُهُمْ أَنْ يُمْسِكُوهُ وَلَكِنْ لَمْ يُلْقِ أَحَدٌ عَلَيْهِ يَدًا لَأَنَّ سَاعَتَهُ لَمْ تَكُنْ قَدْ حَانَتْ بَعْدًا. أَمَّا حَرَاسُ الْهِيَكَلِ فَرَجَعُوا إِلَى أَسْيَادِهِمُ، فَقَالُوا لَهُمْ هُؤُلَاءِ: مَاذَا لَمْ تَأْتُوا بِهِ؟ فَأَجَابَ الْحَرَسُ: مَا تَكَلَّمُ إِنْسَانٌ قَطُّ مِثْلُ هَذَا الرَّجُلُ. فَقَالُوا لَهُمُ الْفَرِيسِيُّونَ: أَخْدُوكُمْ أَنْتُمْ أَيْضًا؟ أَرَأَيْتُمْ أَحَدًا مِنْ الرَّؤْسَاءِ أَوِ الْفَرِيسِيِّينَ آمَنَ بِهِ؟ أَمَّا هُؤُلَاءِ الْعَامَةِ مِنِ النَّاسِ الَّذِينَ يَجْهَلُونَ الشَّرِيعَةَ فَهُمْ مَلْعُونُونَ. فَقَالُوا لَهُمْ نِيَقُودِيمُسُ وَكَانَ مِنْهُمْ: أَتَحْكُمُ شَرِيعَتَنَا عَلَى أَحَدٍ قَبْلَ أَنْ تَسْمِعَهُ وَتَعْرِفَ مَا فَعَلَ؟ ثُمَّ انْصَرَفَ كُلُّ وَاحِدٍ إِلَى بَيْتِهِ. أَمَّا يَسُوعُ فَخَرَجَ إِلَى جَبَلِ الْزَّيْتُونِ حَيْثُ بَاتَ الْلَّيلُ وَعَادَ فِي صَبَاحِ الْيَوْمِ الْتَّالِي (يُوحَنَّا: ٧). وَعَلَى الرَّغْمِ مِنْ أَنَّ الْمُؤْلِفَ لَا يَقُولُ لَنَا عَنِ الْمَكَانِ الَّذِي كَانَ يَبْيَتُ فِيهِ يَسُوعُ عَلَى جَبَلِ الْزَّيْتُونِ، إِلَّا أَنَّنَا نَعْرِفُ مِنْ مَجَرِيَاتِ الْأَحَدَاتِ الْلَّاحِقَةِ أَنَّهُ كَانَ يَبْيَتُ فِي بَيْتِ إِلْخَوَةِ الْمَلَكَاتِ مَرِيمَ وَمَرْتَةِ وَلَعَازِرٍ. فِي الْيَوْمِ الْتَّالِي جَاءَ الْكَتَبَةُ وَالْفَرِيسِيُّونَ إِلَى الْهِيَكَلِ بِأَمْرِهِ مُسْكَنَ بِالزَّنَبِ الْمَشْهُودِ، وَذَلِكَ فِي الْقَصَّةِ الَّتِي أَوْرَدَنَا هَا فِي بَحْثَنَا السَّابِقِ «شَخْصِيَّةُ يَسُوعُ وَطَبَاعُهُ».

وَرَأَى وَهُوَ سَائِرٌ أَعْمَى مِنْ يَوْمِ مَوْلَدِهِ، فَصَنَعَ عَجِيْنَةً مِنْ تَرَابٍ مَمْزُوجٍ بِلَعَابِهِ وَطَلَى بَهَا عَيْنَيِّ الْأَعْمَى وَقَالَ لَهُ: اذْهَبْ فَاغْتَسِلْ فِي بَرْكَةِ سَلَوَمٍ. فَذَهَبَ وَاغْتَسَلَ فَارْتَدَ بَصِيرًا، وَكَانَ ذَلِكَ فِي يَوْمِ سَبْتٍ. وَعِنْدَمَا رَجَعَ الرَّجُلُ إِلَى يَسُوعَ وَهُوَ مَبْصُرٌ قَالَ لَهُ يَسُوعُ: أَتَؤْمِنُ بِأَبْنَى الْإِنْسَانِ؟ أَجَابَ: وَمَنْ هُوَ يَا سَيِّدِي حَتَّى أَوْمَنَ بِهِ؟ فَقَالَ يَسُوعُ: قَدْ رَأَيْتَهُ وَهُوَ الْآنُ يَكْلُمُكَ، قَالَ: قَدْ آمَنْتُ يَا سَيِّدِي. وَسَجَدَ لَهُ، فَقَالَ يَسُوعُ: جَئْتُ إِلَى الْعَالَمِ لِإِمْضَاءِ الْحُكْمِ، حَتَّى يَبْصُرَ الَّذِينَ لَا يَبْصُرُونَ وَيَعْمَلُ الَّذِينَ يَبْصُرُونَ. فَسَمِعَهُ بَعْضُ الْفَرِيسِيِّينَ فَقَالُوا لَهُ: أَفْنَحْنَ عَمِيَانَ أَيْضًا؟ فَقَالَ لَهُمْ: لَوْ كُنْتُمْ عَمِيَانًا لَمَا كَانَ عَلَيْكُمْ خَطِيئَةٌ وَلَكُنْكُمْ تَقُولُونَ إِنَّا نَبْصُرُ، فَخَطَبْتُكُمْ ثَابِتَةً. فَقَالَ بَعْضُهُمْ: لَيْسَ هَذَا الرَّجُلُ مِنْ أَنَّهُ لَا يَرَاعِي السَّبْتَ، وَقَالَ آخَرُونَ: كَيْفَ يَسْتَطِعُ خَاطِئٌ أَنْ يَقُولَ بِمَثَلِ هَذِهِ الْآيَاتِ؟ وَوَقَعَ خَلَافٌ بَيْنَهُمْ بَشَانَهُ (يُوحَنَّا، ٩-١٤).

^١ هذا التساؤل الذي يضعه مؤلف إنجيل يوحنا على لسان اليهود، يدل على أنه لم يكن يعرف بانتساب يسوع إلى بيت داود ولا بقصة ولادته في بيت لحم اليهودية.

مضى على يسوع حتى الآن شهران وهو يعلم في الهيكل ويُلقي خطبه الطويلة التي اقتبسنا منها عدّة منها في الأبحاث السابقة. وفي أواخر شهر كانون الأول / ديسمبر: «أَفَيْ عِيد تجديد الهيكل في أورشليم وذلك في الشتاء. وكان يسوع في الهيكل تحت رواق سليمان، فأخذق به اليهود وقالوا له: إِلَى مَنْ تَرْكَ نَفْسَنَا مَعْلَقَةً؟ إِنْ كُنْتَ أَنْتَ الْمَسِيحَ فَقُلْ لَنَا جَهْرًا. فَأَجَابُهُمْ يَسُوعُ: إِنِّي قُلْتُ لَكُمْ وَلَكُنُّمْ لَا تَؤْمِنُونَ لَأَنَّكُمْ لَسْتُمْ مِنْ خِرَافِي، فِخْرَافِي تَسْمَعُ صَوْتِي وَأَعْرَفُهَا فَتَتَبَعُنِي وَأَنَا أَهُبُّ لَهَا الْحَيَاةَ الْأَبَدِيَّةَ فَلَا تَهْلِكُ أَبِدًا وَلَا يَخْتَطِفُهَا مِنْ يَدِي أَحَدٌ. إِنَّ الْأَبَّ الَّذِي وَهَبَهَا لِي أَعْظَمُ مِنْ كُلِّ مُوْجَدٍ. مَا مِنْ أَحَدٍ يُسْتَطِعُ أَنْ يَخْتَطِفَ مِنْ يَدِ الْأَبِ شَيْئًا. أَنَا وَالْأَبُ وَاحِدٌ. فَأَتَى اليهود بالحجارة ليرجموه، فقال لهم يسوع: أَرِتُكُمْ عَدَّةَ أَعْمَالَ صَالِحةَ مِنْ لَدُنِ الْأَبِ، فَلَمَّاً مِنْهَا تَرَجَّمْتُنِي؟ قَالَ اليهود: لَا نَرْجِمُ لِلْعَمَلِ الصَّالِحِ وَلَكِنْ لِلْكُفَّرِ، لَأَنَّكَ وَأَنْتَ إِنْسَانٌ تَجْعَلُ مِنْ نَفْسِكَ إِلَهًا. فَأَجَابَ يَسُوعُ: أَلَمْ يُكْتَبْ فِي شَرِيعَتِكُمْ: أَنَا قُلْتُ إِنَّكُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ (وَالْمُتَكَلِّمُ هُنَّا هُوَ الْرَّبُّ) فَإِذَا كَانَتِ الشَّرِيعَةُ تَدْعُو مِنْ نَزْلَةِ عَلَيْهِمْ وَحِيَ اللَّهُ أَلَهُهُ، وَلَا يُنْسَخُ الْكِتَابُ، فَكَيْفَ تَقُولُونَ لِلَّذِي قَدَّسَهُ الْأَبُ وَأَرْسَلَهُ إِلَى الْعَالَمِ؟ أَنْتَ تَكْفُرُ لَأَنِّي قُلْتُ أَنَا ابْنُ اللَّهِ؟ ... فَأَرَادُوا أَنْ يَمْسِكُوْهُ فَأَفْلَتْ مِنْ أَيْدِيهِمْ وَمَضَى إِلَى عَرَبِ الْأَرْدَنِ إِلَى الْمَكَانِ الَّذِي كَانَ يَوْحَنَّا يُعْمَدُ فِيهِ أَوْلَأَ وَأَقَامَ هُنَّا (يوحنا، ١٠: ٤٢-٤٣).

وهكذا بلغت الأزمة بين يسوع واليهود في أورشليم أوجهاً، وكان لا بد له من مغادرة المدينة الخطرة فلجلأ إلى بيت عبرة على الضفة الشرقية للأردن مع بداية شهر كانون الثاني / يناير، وذلك بعد قضائه ثلاثة أشهر متواصلة في أورشليم. ولكن إقامته في بيت عبرة قطعها أخبار من الأخرين مرتاً ومريم تنبئه بأن صديقه لعازر مريض جدًا. فلبث في مكانه يومين ثم قال للطلميذه: لَعُدْ إِلَى الْيَهُودِيَّةِ لَأَنْ صَدِيقَنَا لَعَازِرَ رَاقِدٌ وَأَنَا ذَاهِبٌ لِأَوْقَظُهُهُمْ فَقَالُوا لَهُ: يَا مَعْلِمُ، أَتَعْوِدُ إِلَى هُنَّا وَقَدْ أَرَادَ الْيَهُودُ رَجْمَكَ مِنْ قَرِيبٍ؟ (يوحنا، ١١: ٨-١١). بعد حادثة إحياء لعازر في بيت عانيا ووصول أخبارها إلى أسماع السنديرين، عقد المجلس اجتماعاً وتشاوروا لقتله، ولم يبق إلا انتظار الفرصة المناسبة لذلك فابتعد يسوع عن أورشليم ثانيةً، وأقام مع تلاميذه في بلدة أفرايم الواقعة على مسافة ٢٠ كم إلى الشمال من أورشليم داخل حدود منطقة السامرة (يوحنا، ١٠: ١٧-٥٤).

نحن الآن في النصف الأخير من شهر كانون الثاني / يناير، وقد بقي على عيد الفصح ثلاثة أشهر. فهل بقي يسوع في أفرايم خلال هذه المدة أم أنه عاد إلى أورشليم وتهيأ لرحلة الفصح الثالث؟ إن النصَّ غيرُ واضح بهذاخصوص، والمُؤلِّف يقول لنا بعد أن أخبرنا بانتقال يسوع إلى أفرايم: «وَكَانَ فَصَحُّ الْيَهُودَ قَرِيبًا فَصَعِدَ كَثِيرًا مِنْ أَهَالِي الْقَرَى

إلى أورشليم ليطهروا أنفسهم. فكانوا يطلبون يسوع ويقولون فيما بينهم وهم واقفون في الهيكل: ماذا تظنون؟ هل يأتي إلى العيد أم لا يأتي؟ وكان الأighbors والفرسانيون قد أصدروا أمراً أنه إن عرف أحد أين هو فليلدي عليه لكي يمسكوه» (يوحنا، ١١: ٥٥-٥٧).

ولكن الأرجح أن يسوع قد توجه من أفراده بعد إقامة قصيرة إلى موطنه في الجليل حيث قضي المدة المتبقية لحلول فصح اليهود. ومما يؤيد هذا الرأي ما أورده لنا متى من تأدبة يسوع لضريبة الهيكل وهو في الجليل. وهذه الضريبة كانت تُجبى خارج أورشليم قبل شهر واحد من عيد الفصح. نقرأ في إنجيل متى: «ولما جاءوا إلى كفر ناحوم دنا جباه الدرهمين إلى بطرس وقالوا له: أما يؤدي معلمكم الدرهمين؟ فقال بلى. فلما دخل بطرس إلى البيت بادره يسوع قائلاً: ما رأيك يا سمعان؟ من يأخذ ملوك الأرض الجزية أو الخراج؟ أمن بنיהם أم من الغرباء؟ فقال: من الغرباء. فقال له يسوع: إذن فالبنون مغفون. ولكن لا أريد أن أربّهم، فاذهب إلى البحر وألْقِ الصنارة وأمسك أول سمكة تخرج وافتح فاهاً تجد إستاراً (= قطعة عملة تعادل أربعة دراهم) فخذْه وأدْ لهم عنك وعنك» (متى، ١٧: ٢٤-٢٧).

وعلى الرغم من أن الإزائيين قد تجاهلوا هذه الزيارات والإقامة الطويلة ليسوع في أورشليم خلال الزيارة الثالثة، إلا أنهم أوردوا عرضاً إشارات نفهم منها أن يسوع قد قضى وقتاً لا بأس به في أورشليم قبل الفصح الأخير. فعندما جاء حرس الهيكل للقبض على يسوع في بستان جتنساني عقب العشاء الأخير، قال لهم يسوع وفق ما ورد في إنجيل مرقس: «كنت كل يوم أعلم في الهيكل بينهم فلم تأخذوني. وإنما حدث هذا لكي تتم الكتب» (مرقس، ١٤: ٤٩). وتعبير «كل يوم» الذي استخدمه مرقس هنا لا يدل على اليومين أو الثلاثة التي كان يسوع يعلم خلالها في الهيكل قبل القبض عليه وإنما يدل على إقامة طويلة في أورشليم. كما استخدم لوقا تعبير مشابهة تعطينا الإيحاء نفسه، مثل قوله: «وكان ذات يوم يعلم الشعب في الهيكل ... إلخ» (لوقا، ٢٠: ١). وقوله: «ثم خرج فذهب كعادته إلى جبل الزيتون» (لوقا، ٢٢: ٩). وعلى الرغم من أن لوقا قد تجاهل كلَّ ما يمْتَ بصلة إلى التلميذ الذي أحبَّه يسوع، إلا أنه أورد ما يدل على معرفة يسوع بمريم ومرتا وتردده على بيتهما في بيت عنيا عندما يقول: «وبينما هم سائرون دخل القرية فأضافته امرأة اسمها مرتا، وكان لها أخت تُدعى مريم جلست عند قدمي يسوع تستمع إلى كلامه ... إلخ» (لوقا، ١٠: ٤٢-٤٨).

هذا التحقيق الزمني الذي قدَّمه لنا إنجيل يوحنا لحياة يسوع التبشيرية، هو الذي يزودنا بالمدمة المنطقية لما جرى في أسبوع الآلام.

هل دخل يسوع أورشليم كـملك؟

من أجل الإجابة على السؤال المطروح في عنوان هذا البحث، ينبغي علينا أولاً أن نجيب على سؤال آخر، وهو: هل اعتبر يسوع نفسه ملكاً؟

تقوم فكرة ملوكية يسوع على النبوءات التوراتية بظهور ملك مسيح للرب من نسل داود في نهاية الزمن، يُعيد الملك إلى إسرائيل، ويحارب أعداءها في كل مكان، ويحقق ملوكوت يهوه على الأرض، وهو مملكة دنيوية يحكمها الرب بنفسه. وقد قام الإنجيليون كلُّ على طريقته بتطبيق هذه النبوءات على يسوع لكي يثبتوا أنه ذلك المسيح المنتظر. فهو «ابن داود» (متى، ۱: ۱)، و«يعطيه الرب كرسي داود أبيه» (لوقا، ۱: ۳۲)، وهو «ملك اليهود» (متى، ۲: ۱)، وهو «ملك إسرائيل» (يوحنا، ۱۲: ۱۳).

استناداً إلى هذه الإشارات الإنجيلية وغيرها، نشأ اتجاه لدى بعض الباحثين اليهود في كتاب العهد الجديد يرتكز أصحابه على البرنامج السياسي لحركة يسوع، وذلك انتلاقاً من أن يسوع لم يكن صاحب رسالٍ روحية جديدة بل ثائراً يهودياً دعا إلى تحقيق مملكة الرب على الأرض من خلال حكومة دنيوية. وفي هذا الموضوع يقول جيمس طابور في كتابه «سلالة يسوع» ما يلي:

«كان يسوع الابن البكر لأسرة ملكية متحدرة من داود الملك القديم لإسرائيل. وقد نوادي به ملكاً وأعدمه الرومان بسبب هذا الادعاء وليس بسبب دعوته لكنيسة جديدة أو ديانة جديدة كما هو شائع. فيسوع لم يكن مؤسساً لكنيسة وإنما مطالباً بعرش يتولاه ... وقد أنشأ يسوع قبل موته حكومة إقليمية مؤلفة من اثني عشر مسؤولاً مناطقياً، كلُّ واحد منهم رئيس على سبط من أسباط إسرائيل. وقد ترك بعد موته أخاه يعقوب على رأس هذه

الحكومة الوليدة، فغدا القائد الذي لا منافس له للحركة المسيحية المبكرة. هذه الحقيقة التارخية قد نسيت والأكثر احتمالاً أنها قد أخفيت^١. وأيضاً:

«نحن لسنا متأكدين من كيف ومتى طور يسوع فهمه الذاتي لدوره، ولمهمته فيما اعتقد أنه كان خطة للرب. من المؤكد أنه عرف وهو يتعرّع أنه وإخوته كانوا ورثة ذكروراً من الذرية الداودية الملكية، وكان مدركاً تماماً للإدراك للمعاني المنسائحة لهذا الميراث. والأسفار المقدسة اليهودية مليئة بالوعود بأنّ الرب سوف يقيم في الأيام الأخيرة ملكاً من ذرية داود، سوف يكون أداة الإطاحة بالحكم الأجنبي وتأسيس مملكة مستقلة لإسرائيل مدشناً بذلك عصراً جديداً»^٢. وأيضاً:

«وانتقل يسوع كملكٍ مستقبلي لإسرائيل لإقامة حكومة مؤقتة تتسلّل من هيئة داخلية أو مجلس الاثني عشر. فقد اختار من بين أتباعه الاثني عشر رجلاً سماهم نواباً أو مبعوثين. وهذا هو معنى الكلمة اليونانية التي تُرجمت إلى رسل. وكان مقصد هذه الأخير هو أنه عندما تصبح هناك حكومة فعلية، فإن كل واحد من هؤلاء سوف يجلس على عرش واحد من أسباط إسرائيل الاثني عشر ... وكانت رؤيا يسوع للمستقبل تتضمن دعوة جميع الإسرائييليين الموزعين في العالم للعودة إلى البلاد، فهذا جميعه قد توقع الأنبياء حدوثه في الأيام الأخيرة، حتى إن يسوع قال بأن خروجاً جديداً للإسرائييليين من أراضي شتاتهم سوف يكون بحجم يعادل الخروج من مصر أيام موسى»^٣.

وهكذا يتحول يسوع في الفكر اليهودي الحديث من مؤسس للكنيسة المسيحية: «على هذه الصخرة أبني كنيستي، وأبواب الجحيم لن تقدر عليها» (متى، ١٦:١٨)، إلى داعية للصهيونية سبق مؤسسها تيودور هرتزل بألفي عام. أما عن قول الباحث في المقطع الثالث الذي اقتبسناه أعلاه بأن يسوع قد تنبأ بخروج جديد للإسرائييليين من أراضي شتاتهم، فقد بحث عن مثل هذه النبوة في كتاب العهد الجديد ولم أثر لها على أثر في كل أقوال يسوع. ولعل بباحثنا يلمح إلى قول يسوع: إن كثيرين سيأتون من المشارق والمغارب

^١ جيمس طابور: سلالة يسوع، ترجمة د. سهيل زكار، دار قتبة، دمشق ٢٠٠٨، ص ١٧-١٨.

^٢ المرجع نفسه ص ١٩٠.

^٣ المرجع نفسه ص ٢٠١-٢٠٢.

ويتكلّمون مع إبراهيم وإسحاق ويعقوب في ملوك السماوات، وأما بنو الملكوت فيطرّحون إلى الظلمة الخارجية» (متّى، ٨: ١١-١٢). وبنو الملكوت هنا هم اليهود الذين رفضوا بشارة يسوع بينما قبلها الوثنيون الذين سيدخلون ملكتوت الله، أما اليهود فيُطرّحون إلى الظلمة الخارجية بعيداً عن رحمة الله.

ويقول مؤلفو كتاب «الكأس المقدسة والدم المقدس» الذين ناقشنا أفكارهم في بحثنا السابق «هل كان يسوع متزوجاً؟» ما يلي:

«ينصّ إنجيل متّى بشكل واضح على أن يسوع كان ملّاكاً أصيلاً يجري في عروقه الدم الملكي، وهو السليل المباشر لداود وسليمان. وإذا كان الأمر كذلك فإنه كان يتمتع بحقّ شرعي في عرش فلسطين الموحدة. من هنا يجب آلا ننظر إلى النقش الذي كتبه الوالي الروماني على الصليب: «يسوع ملك اليهود» على أنه مجرد سخرية لأن يسوع ربما كان في الحقيقة ملك اليهود الذي قاد بالفعل حركةً معارضة استناداً إلى دوره هذا، دور الملك الكاهن الذي سيوحّد البلاد والشعب اليهودي. ولهذا فقد شكّل يسوع تهديداً خطيراً لهيرود أنتيباس ملك الجليل وللسلطة الرومانية على حدّ سواء ... وخلال المحاكمة التي أجرّها الوالي بيلاطس دُعي يسوع مراراً بملك اليهود، وبيلاطس نفسه أمر أن يُنقش هذا اللقب على الصليب. وهذا النقش، على ما يقول البروفيسور براندون من جامعة مانشستر، يجب اعتباره صحيحاً كأي شيء آخر في العهد الجديد. فلقد ورد لقب ملك اليهود في الأناجيل الأربع، ومن غير الممكن أن يكون مؤلفو الأناجيل قد ابتكروا أمراً كهذا.»^٤

في ردّنا على مثل هذه الظروّحات نقول ما يلي:

في البحث عن يسوع التارخي تتحذّل أقوال يسوع نفسه مصداقية أعلى من الأقوال المنسوبة إلى معاصريه، لأنّ أقوال يسوع التي وُضعت في مجموعة أو أكثر (على ما شرّحنا في أبحاث سابقة) هي أقدم سجلٍ مكتوب عن يسوع، وقد كانت متداولةً قبل تدوين وتناول الأناجيل بعده عقود، وصارت بعد ذلك مصدراً رئيساً لمؤلفي الأناجيل عندما كتبوا سيرة

مطردة ليسوع تحتوي على أكثر من الأقوال. فهل ادعى يسوع أنه ملك أو أنه ابن داود ووريثه على عرش إسرائيل؟

إذا تابعنا ورود هذين اللقبين في الأناجيل الأربع، لوجدنا أن يسوع لم يستخدم أيًّا منها في الإشارة إلى نفسه بينما استخدمها الآخرون في الإشارة إليه؛ فمؤلف إنجيل متّى يقول في مطلع الإصحاح الأول: «كتاب ميلاد يسوع المسيح ابن داود». ويقول لوقا في قصة الميلاد على لسان ملاك البشارة: «ويعطيه الرحمن كرسي داود أبيه» (لوقا، ١: ٣٢). كما يرد هذا اللقب على لسان أنبياء عاديين: «وفيما هو مجتاز من هناك تَبَعَهُ أعمياء يصرخان ويقولان: ارحمنا يا ابن داود» (متّى، ٩: ٢٧). «وفيما هو خارج من أريحا مع تلاميذه كان بارتيماؤس الأعمى جالسًا على الطريق يستعطي، فلما سمع أنه يسوع الناصري ابتدأ يصرخ ويقول: يا يسوع يا ابن داود ارحمني» (مرقس، ١٠: ٤٦-٤٧). أما يسوع فلم يكتف بتجنب هذا اللقب وإنما قال صراحةً: إن المسيح ليس ابنًا لداود: «وبينما الفريسيون مجتمعون سأّلهم يسوع: ما قولكم في المسيح، ابن من هو؟ قالوا له: ابن داود. فقال لهم: فكيف يدعوه ربًا وهو (أي داود) يقول بمحبي من الروح: قال الرب (= يهوه) لربى (= المسيح) اجلس عن يميني حتى أضع أعداءك موطئًا أقدميك. فإذا كان داود يدعوه ربًا فكيف يكون ابنه؟ فلم يستطع أحد أن يجيبه بكلمة» (متّى، ٢٢: ٤١-٤٦). ويسوع يشير هنا إلى ما ورد في المزمور ١٠٩: ١ على لسان داود: «قال الرب لربى ... إلخ».

وفيما يتعلق بلقب الملك فقد وضع متّى على لسان المجنوس في قصة الميلاد قولهم: «أين هو ملك اليهود؟ فإننا رأينا نجمًا في المشرق ... إلخ» (متّى، ٢: ٢). وفي قصة الميلاد عند لوقا قال ملاك البشارة لريم: «ويملك على بيت يعقوب ولا يكون ملكه نهاية» (لوقا، ٣٣). وعندما جاء اليهود بيسوع إلى بيلاتس طالبين محاكمته قالوا له: «وجدنا هذا يفسد الأمة ويعنّ أن تُعطى جزية لقيصر قائلًا إنه مسيح ملك» (لوقا، ٢: ٢٣). ولكن يسوع لم يَدَعِ الملوكية لا قولًا ولا فعلًا، فبعد معجزة تكثير الخبز والسمك التي شهدها عدّة آلاف من الناس على شاطئ طبريا، يقول لنا مؤلف إنجيل يوحنا: «فلما رأى الناس الآية التي صنعتها يسوع قالوا: هذا هو بالحقيقة النبي الآتي إلى العالم. وأما يسوع فإذا علم أنهم مزمعون أن يأتوا ويختطفوه ليجعلوه ملّاً ابتعد عنهم وعاد وحده إلى الجبل» (يوحنا، ٦: ١٤-١٥). وعندما سأله الوالي بيلاتس عما إذا كان ملك اليهود كما يَدَعُون متهماً، أوضح يسوع بكلٍّ جلاءً مفهومه عن مملكة الله التي يبشر بحلولها، فهي مملكة سماوية لا علاقة لها بملك الأرض السياسية: «ليست مملكتي من هذا العالم. ولو كانت

ملكتي من هذا العالم لدافع عني رجالي لكيلاً أسلَمَ إلى اليهود. ولكن مملكتي ليست من هنا هنا» (يوحنا، ١٨: ٣٣-٣٦). وفي قولٍ آخر لافت للنظر يوضح يسوع لتلاميذه طبيعة هذا الملوك الروحاني الذي ينمو في داخل النفس الإنسانية قبل أن يتجلَّ في خارجها: «وسائله الفريسيون: متى يأتي ملوكوت الله؟ فأجابهم: لا يأتي ملوكوت الله بمراقبة، ولا يقولون لكم هونا هنا أو هونا هناك، لأن ملوكوت الله فيكم» (لوقا، ١٧: ٢٠-٢١).

وفي الحقيقة لو أن يسوع كان يملك طموحات سياسية من أي نوعٍ لتجلَّ ذلك في تعاليمه لتلاميذه وفي مواجهته وخطبه العامة. ولكننا لا نعثر على أيٍ أثَرٍ لتحريرِ سياسيٌّ علنيٌّ كان أم مبطناً في كل ما قاله يسوع، والهموم السياسية الآتية غائبة تماماً عن تفكيره، وبدلًا من التفكير في مقاومة السلطة الزمنية والدينية المتمثلة بسلطة روما وسلطة الهيكل، فقد انصبَّ اهتمامه على مقاومة الشيطان الذي كان يرى فيه سيد هذا العالم (يوحنا، ١٢: ٣١). ولم يكن إخراجه للشياطين من أجساد الممسوسيين إلا مقدمةً للقضاء على حكم الشيطان: «إن كنت أنا بروح الله أخرج الشياطين فقد أقبل عليكم ملوكوت الله» (متى، ١٢: ٢٨). والجمع الذي التأم حول يسوع وسار معه إلى أورشليم لم يكن تجمعاً سياسياً بل تجمعاً روحانياً حول معلم روحاني. وقد وصف يسوع جماعته بالكلمات المعبرة التالية: «لا أدعو لهم وحدهم (أي التلاميذ)، بل أدعو أيضًا للذين سيسمعون كلامهم فيؤمنون بي، فليكونوا بأجمعهم واحدًا، وكما أنت أيها الآب فيَّ وأنا فيك، كذلك فليكونوا فينا واحدًا ليؤمن العالم بأنك الذي أرسلني. المجد الذي أوليتكني أوليتم إياه ليكونوا واحدًا كما نحن واحد؛ أنا فيهم وأنت فيَّ لتكون وحدتهم كاملة ويعرف العالم أنك أرسلتني وأنك تحبهم مثلما تحبني» (يوحنا، ١٧: ٢٠-٢٣). فلماين هذا الكلام المغرق بالصوفية الشرقية من الهموم السياسية لليهود في ذلك الوقت؟

ولدينا ما يشير إلى التزام يسوع بواجباته المدنية وتأديته الضريبية المفروضة من الهيكل والأخرى المفروضة من السلطة الرومانية (متى، ١٧: ٢٤-٢٧). كما أعلن يسوع في باحة الهيكل أمام الجميع أنه ليس خصمًا للسلطة الرومانية عندما أفتى بدفع الجزية لها، قائلاً: «أعطوا ما لقيصر لقيصر وما لله لله» (مرقس، ١٢: ١٧).

وفي مقابل ذلك فإن السلطة السياسية لم تجد في تحركات يسوع ما يرribها. فعلى مدى عامٍ أو أكثر من قيام يسوع بالتبشير في منطقة الجليل لم يجد هيرود أنتيباس ملك الجليل

٠ عن الترجمة الكاثوليكية وتنقيحها الجديد: «ترجمة بين السطور» الصادرة عن الجمعية الأنطونية.

وشرقي الأردن سبباً لاعتقال يسوع وهو الذي لم يتردد في اعتقال يوحنا المعمدان وإعدامه وذلك لأسباب شخصية لا علاقة لها بالسياسة، فما بالك إذا كان الأمر متعلقاً بالتعدي على سلطة قيصر ولِيْ نعمته وحاميه؟ مما لا شك فيه هو أن هيرود شعر بالقلق من نشاطات يسوع وخاف من حدوث شغب بين تلك الجماعات التي كان تلتئم حوله من أجل الشفاء غالباً ومن أجل الاستماع إلى موعظه أحياناً؛ ولهذا قال البعض ليسوع: إن هيرود يطلب قتله (لوقا، ١٣: ٣١). ولكن قلق هيرود لم يُترجم إلى فعل، وعندما سمع بمعجزاته وصفه بأنه خليفة يوحنا المعمدان الناسك لا بأنه محرُّض سياسياً: «ولما سمع هيرودوس قال: هذا يوحنا المعمدان الذي قطعت رأسه. إنه قام من بين الأموات» (مرقس، ٦: ١٦). بل إنه كان متشوّقاً لرؤيته على ما يقول لوقا في روايته للخبر نفسه (لوقا، ٩: ٩). وعندما تم القبض على يسوع وأرسله ببلاطس إليه لينظر في أمره باعتباره من رعاياه الجليل، تحققت أمنية هيرود وفرح لأنَّه سيرى يسوع أخيراً: «فلما رأى هيرودوس يسوع فرح جدًّا لأنَّه كان يتمنى أن يراه لما يسمع عنه، ويرجو أن يشهد آيةً يأتِي بها» (لوقا، ٨: ٢٣).

أما عن الوالي الروماني ببلاطس، فنحن نعرف الكثير عن قسوته وإدارته الحازمة لمقاطعتي اليهودية والسامرة، وعدم تهاونه مع مثيري الشغب، وعن شرطته السرية التي كانت منتشرة في كل مكان تُراقب أيَّ بادرة عصيان أو احتجاج. وقد كان منذ فترة قصيرة قد قمع بوحشية بالغة ظاهرة احتجاج على استخدامه أموال الهيكل في مشروع لتزوييد أورشليم بمياه الشرب، عندما انقضت شرطته السرية التي دسَّها بين المظاهرين وهم يُخْبئُون الخناجر تحت ثيابهم، وقتلوا منهم خلْقاً كثيراً. ومما لا شك فيه لو أن جواسيسه اشتُمُوا أيَّ بادرة من يسوع وأتباعه توحى بالعداء لروما أو بالدعابة لنفسه حمله شرعياً، لما تردد في التعامل معهم بالقصوة نفسها، ولكن مثل هذا لم يحدث. ولسوف نرى في حينه أن كل الدعاوى التي أثارها اليهود ضد يسوع أثناء المحاكمة لم تُقنع هيرود الذي بقي مصراً على براءته.

فإذا كان يسوع لم يعتبر نفسه ملِّكاً بالمعنى السياسي، فإنه لم يدخل إلى أورشليم كملك في نهاية القصة الإنجيلية، والجموع الحاشدة التي رافقته في الدخول وهي تهتف وتحيي ابن داود الآتي باسم الرب ملك إسرائيل، ليست إلا تضخيمًا لحدث عادي. وفي الحقيقة لو أن هذا الحدث وقع بالطريقة التي صوَّرَه بها بعض الإنجيليين، لوصلت أخباره إلى ببلاطس الذي لم يكن ليتردد في اعتقال يسوع وجماعته فوراً، لا سيما وأن دخول يسوع جرى في مطلع أسبوع احتفالات عيد الفصح اليهودي عندما كانت أورشليم

هل دخل يسوع أورشليم كملكٍ؟

تستقبل الآلاف المؤلفة من الحجاج القادمين من مناطق فلسطين الكبرى ومن خارجها، والمناخ مهيئاً لإشعال نار الفتنة السياسية بين اليهود. فما هي الصورة الأقرب إلى الواقع لما يُدعى عادةً بالدخول الظافر ليسوع إلى أورشليم؟

(١) رواية مرقس

لما اقترب الركب من أورشليم ووصلوا إلى قريتي بيت فاجي وبيت عنيا عند جبل الزيتون، أرسل يسوع اثنين من تلاميذه لجلب الجحش الذي سيركب عليه، فأتيا به وألقيا عليه ثيابهما فركبه: «وَكَثِيرُونَ فَرَشُوا ثِيَابَهُمْ فِي الطَّرِيقِ، وَآخَرُونَ قَطَعُوا أَغْصَانًا مِنَ الشَّجَرِ وَفَرَشُوهَا فِي الطَّرِيقِ. وَالَّذِينَ تَقَدَّمُوا وَالَّذِينَ تَبَعُوا كَانُوا يَصْرُخُونَ قَائِلِينَ: أُوصَنَا (هَتَافٌ)، مَبَارِكٌ الَّتِي يَاسِمُ الرَّبَّ، مَبَارِكٌ مَلَكَةُ أَبِينَا دَاؤِدُ الَّتِي يَاسِمُ الرَّبَّ، أُوصَنَا فِي الْأَعْلَى. ثُمَّ وَصَلُوا إِلَى أُورْشَلِيمٍ» (مرقس، ١١: ١١-١٢).

ونحن إذا حذفنا من هذا المشهد الهتافات غير المنطقية التي تستبعد أن تكون قد صدرت عن تلاميذ يسوع، لصرنا أمام مشهد واقعي إلى حدٍ كبير. فمرقس لا يتحدث عن جموع غفيرة رافقت موكب يسوع، وليس «الذين تقدموا» و«الذين تبعوا» و«الذين فرשו ثيابهم في الطريق» إلا تلاميذ يسوع الذين رافقوه من الجليل. وكما أوضحتنا في بحث سابق تحت عنوان «هل أفلح يسوع خلال حياته» فإن عدّه هؤلاء لم يكن يزيد عن المائة شخص وفقًّا أعلى التقديرات.

(٢) رواية متّى

لما اقترب الركب من أورشليم أرسل يسوع اثنين من تلاميذه لجلب جحش وأتان معاً معدّين مسبقاً ليركب عليهما يسوع. «فَأَتَيَا بِالْجَحْشِ وَالْأَتَانِ وَوَضَعَا عَلَيْهِمَا ثِيَابَهُمَا فَرَكَبَ عَلَيْهِمَا، وَكَانَ هَذَا لَكِي يَتَمَّ مَا قِيلَ بِالنَّبِيِّ الْقَائِلِ: قُولُوا لَبْنَةً صَهِيْونَ هُوَذَا مَلَكُ قَادِمًا إِلَيْكُمْ وَدِيْعًا وَرَاكِبًا عَلَى أَتَانِ وَجَحْشِ ابْنِ أَتَانِ. وَالْجَمْعُ الْأَكْثَرُ فَرَشُوا ثِيَابَهُمْ فِي الطَّرِيقِ، وَآخَرُونَ قَطَعُوا أَغْصَانًا مِنَ الشَّجَرِ وَفَرَشُوهَا فِي الطَّرِيقِ، وَالْجَمْعُ الَّذِينَ تَقَدَّمُوا وَالَّذِينَ تَبَعُوا كَانُوا يَصْرُخُونَ قَائِلِينَ: أُوصَنَا لَبْنَ دَاؤِدُ، مَبَارِكٌ الَّتِي يَاسِمُ الرَّبَّ، أُوصَنَا فِي الْأَعْلَى. وَلَا دَخْلَ الْمَدِينَةِ ارْتَجَتِ الْمَدِينَةُ كَلَّهَا قَائِلَةً: مَنْ هَذَا؟ فَقَالَتِ الْجَمْعُ: هَذَا يَسُوعُ النَّبِيُّ الَّذِي مِنْ نَاصِرَةِ الْجَلِيلِ» (متّى، ٢١: ١١-٢١).

يقتفي مؤلف إنجيل متى هنا أثر مرقس في جميع عناصر هذا المشهد مع استبدال الجحش بأتان وجحش ابن أتان، بعد أن فهم المقطع الشعري في سفر زكريا حرفياً ولم ينتبه إلى مبدأ التوازي الذي يقوم عليه الشعر العربي في التوراة، مثلاً ما يقوم عليه الشعر الكنعاني بشكل عام من أجل تحقيق الإيقاع المطلوب، نظراً لغياب الوزن الشعري والقافية في هذا الشعر. فوق مبدأ التوازي يتم توسيع فكرة واحدة عن طريق التكرار وإعادة الصياغة أو حتى التضاد أحياناً. ولنقرأ على سبيل المثال المقطع التالي من أسطورة البعل الأوغراريتية:

دعني أخبرك أيها الأمير بعل،
دعني أكرر يا راكب الغيوم.

ونلاحظ كيف تم تطوير الفكرة الواردة في البيت الأول عن طريق التكرار وإعادة الصياغة في البيت الثاني، حيث استبدلت جملة: دعني أخبرك. بجملة: دعني أكرر. كما استبدلت جملة أيها الأمير بعل. بجملة: يا راكب الغيوم.

هذا الأسلوب الغالب على الشعر الكنعاني قد غالب على المقاطع الشعرية في التوراة على ما نبيّنه في الأمثلة التالية:

- يمينك يا رب معتزة بالقدرة،
يمينك يا رب تحطم العدو. (سفر الخروج، ٦: ١٥)
- كيف أعن من لم يلعنه الله،
وكيف أشتمن لم يشتمه رب. (سفر العدد، ٨: ٢٣)
- يهطل كالملطري تعليمي،
ويقطر كالندى كلامي؛
كالطل على العشب،
وكالوابل على الكلأ. (سفر التثنية، ٢: ٣٢)

وفي سفر زكريا الذي اقتبس منه متى يستخدم المؤلف الأسلوب نفسه عندما يوازي بين الأتان والجحش ابن أتان. فهما واحد لا اثنان على ما فهم متى فجعل يسوع يركب على الحيوانين معًا في مشهد غير واقعي؛ وذلك لاستحالة امتناء راحلتين ناهيك عن سوقةهما معاً.

هل دخل يسوع أورشليم كملّكٍ؟

(٣) رواية يوحننا

يوحننا لم يرقه مشهدُ يسوع وهو راكبٌ على حمارين في آنٍ معًا وفضلَ على ذلك جحش مرقس، ودعاه جحشَ أتانٍ أي ابن أتان: «وفي الغد سمع الجمع الكثير الذي جاء إلى العيد أن يسوع آتٍ إلى أورشليم، فأخذناه سعوف النخل وخرجوا للقائه وكانوا يصرخون: أوصناً، مبارك الآتي باسم الرب ملك إسرائيل. ووجد يسوع جحشاً فجلس عليه كما هو مكتوب: لا تخافي يا ابنة صهيون، هوذا ملكك يأتي جالساً على جحش أتان» (يوحننا، ١٢: ١٢-١٥).

(٤) رواية لوقا

لوقا وحده يعطينا الصورة الأقرب إلى الواقع. فليس هناك من جموع ولا حشود، ولم يكن في موكب يسوع سوى تلاميذه: «وأتيا بالجحش إلى يسوع وطرحا ثيابهما عليه وأركبا يسوع. وفيما هو سائرٌ فرشوا ثيابهم في الطريق، ولما قرب عند منحدر جبل الزيتون ابتدأ كلُّ جمهور التلاميذ يفرحون ويسبّحون الله بصوت عظيم لأجل جميع القوات التي نظروا قاتلتين: مبارك الملك الآتي باسم الرب، سلامٌ في السماء ومجدٌ في الأعلى» (لوقا، ١٩: ٣٨-٣٥). ونلاحظ هنا غياب لقب «ابن داود» ذي الطابع السياسي عن هتافات التلاميذ، وكذلك الإشارة إلى «مملكة أبيينا داود»، كما نلاحظ اقتران لقب «الملك» بسلام السماء ومجد الأعلى لا بأي مملكة أرضية.

لقد دخل يسوع إلى أورشليم كمعلمٍ روحيٍ ي يريد إسماع صوته في عاصمة الجهل والغطرسة، برفقة مجموعة من أتباعه البسطاء الذين ينتمون إلى الشرائح الفقيرة في المجتمع. ولكن وعلى ما يقوله مؤلف إنجيل يوحننا في مقدمته: «لقد جاء إلى بيته فما قبله أهل بيته، أما الذين قبلوه فقد أولاهم سلطاناً أن يصيروا أبناء الله» (يوحننا، ١: ١١-١٢).

الأيام الستة الأخيرة

أو أسبوع الآلام

تُدعى الأيام الستة الأخيرة التي قضتها يسوع في أورشليم بأسبوع الآلام. وهي تمتد من يوم الأحد الواقع في ١٠ نيسان/أبريل إلى يوم الجمعة الواقع في ١٥ نيسان/أبريل، وهو أول أيام عيد الفصح اليهودي. في مساء اليوم السابق للعيد أي يوم الخميس الواقع في ١٤ نيسان/أبريل، وهو وقفة العيد، يتناول اليهود في بيوتهم عشاءً طقسيًّا يُدعى عشاء الفصح. فما الذي قام به يسوع خلال هذه الأيام الستة التي انتهت بموته على الصليب؟ إن الأنجيل الأربع يليست على اتفاق فيما يتعلق بأحداث هذه الفترة. فشهادة إنجيل يوحنا تعارض شهادات الأنجيل الإزائية، وهذه بدورها غير متفقة فيما بينها.

فيما يلي من هذا البحث سوف نستعرض الروايات الإنجيلية الأربع ونقارن فيما بينها، لكي نصل إلى نتيجة مرجحة بخصوص ما حدث، لا سيما فيما يتعلق ببيوم العشاء الأخير ويوم الصَّلب؛ لما لهذين التاريخين من أثر على العقيدة المسيحية.

(١) رواية يوحنا

وصل ركب يسوع إلى أطراف أورشليم في يوم الأحد ١٠ نيسان. ويبدو أن الوصول كان في وقت متأخر من النهار؛ لأن يسوع توقف في بيت عنيا للمبيت. وعند المساء أعدَّ له

الأسرة المضيافة عشاءً. وبينما كانت مرتا تخدم ولعازر متكتأً إلى المائدة بجوار يسوع، دخلت أختهما مريم وبيدها حُفَّةً من عطر الناردين الغالي الثمن فدهنت به قدمي يسوع وراحت تمسحهما بشعرها ... إلى آخر القصة التي عرضناها وعلقنا عليها في مواضع سابقة (يوحنا، ١٢: ٨-١). في صباح اليوم التالي، الإثنين ١١ نيسان، خرج يسوع في موكيه ودخل أورشليم حيث راح يُعلّم في الهيكل، وفي المساء عاد إلى بيت عنيا (يوحنا، ١٢: ٤٩-٢٠). وبما أن المؤلف لا يُخبرنا عما فعله يسوع بعد ذلك عدا اجتماعه مع الاثنين عشر لتناول العشاء الأخير مساء الأربعاء ١٣ نيسان، فإن المرجح أنه بقي في بيت عنيا يوم الثلاثاء وقبل ظهر الأربعاء. في وقت متأخر من مساء الأربعاء بعد العشاء الأخير تم القبض على يسوع وسيَّق إلى بيت رئيس الكهنة حيث جرى استجوابه وجمع الشهادات ضده، وعندما أشرقت الشمس أخذوه إلى قصر الوالي الروماني من أجل المحاكمة الرسمية التي انتهت بإدانته وصلبه عند ظهر يوم الخميس ١٤ نيسان، أي وقفه عيد الفصح. ويغدو الجدول الزمني للأسبوع الألام على الشكل التالي:

الأحد ١٠ نيسان	الإثنين ١١ نيسان	الثلاثاء ١٢ نيسان	الأربعاء ١٣ نيسان	الخميس ١٤ نيسان	الجمعة ١٥ نيسان
مبيت في بيت عنيا	دخول أورشليم	إقامة في بيت عنيا	إقامة في بيت عنيا	المحاكمة	يسوع في القبر منذ البارحة
قصة حُفَّة الطيب	تعليم في الهيكل	الصلب	العشاء الأخير والدفن	الاستجواب	الاستجواب
عنِّيَا	عنِّيَا	عنِّيَا	عنِّيَا	عنِّيَا	عنِّيَا

(٢) رواية مرقس

وصل يسوع إلى أورشليم قادماً من أريحا في غور الأردن عصر يوم الأحد ١٠ نيسان دون التوقف في بيت عنيا، وتوجَّه من فوره إلى الهيكل حيث قام مع تلاميذه بجولة فيه. ولما وجد أن النهار قد تأَّخر ترك المدينة قاصداً بيت عنيا لقضاء الليل (مرقس، ١١: ١١-١٢).

في صباح اليوم التالي، الإثنين ١١ نيسان، عاد إلى أورشليم فدخل الهيكل وراح يطرب الدين يبيعون ويشرتون في فنائه، وقلب مناضد الصيارة وكراسى باعة الحمام. فسمع الأحداث والكتبة وجعلوا يبحثون كيف يهلكونه. وفي المساء خرج من المدينة وبات في بيت عنيا (مرقس، ١١: ١٩-١٢). في اليوم الثالث، الثلاثاء ١٢ نيسان، رجع إلى أورشليم وراح يُعلم في الهيكل ويجادل الأحداث والشيوخ والكتبة، وجواسيس الهيكل الذين كانوا يحاولون اصطياده بكلمة. وعندما حل المساء غادر الهيكل ولم يُعد إليه ثانية (مرقس، ١١: ١٥-٣٣، ١٢: ١-٤٤، و ١٣: ٣٧-١). في يوم الأربعاء بقي يسوع في بيت عنيا. وفي المساء أعدت له وليمة في بيت سمعان الأبرص، عندما دخلت امرأة مجهرولة ومعها حقة من عطر الناردين الغالي الثمن فسكتتها على رأس يسوع^١ (مرقس، ١٤: ٣-٩). بعد ظهر يوم الخميس ترك يسوع بيت عنيا ليتناول عشاء الفصح مع تلاميذه في أورشليم ولم يُعد إلى بيت عنيا أبداً. وبعد العشاء تم القبض عليه وسُيق إلى بيت رئيس الكهنة. وفي يوم الجمعة أول أيام عيد الفصح حُوكِم ثم صُلِّب. ويُغدو جدول مرقس الزمني على الوجه التالي:

الأحد	الإثنين	الثلاثاء	الأربعاء	الخميس	الجمعة	
وصول إلى أورشليم في الهيكل وجولة في الهيكل	أحداث شغب في الهيكل	تعليم في الهيكل	إقامة في بيت عنيا	إقامة في بيت عنيا	إقامة في بيت عنيا	المحاكمة
مبيت في بيت عنيا	مبيت في بيت عنيا	مبيت في بيت عنيا	قصة حقة الطيب	عشاء الفصح في أورشليم	عشاء الفصح مائدة مسائية	صلب والدفن
	مبيت في بيت عنيا					

^١ بما أن مرقس قد تجاهل وجود لعاذر وأختيه في حياة يسوع، فإنه لم يُخبرنا عن مكان مبيت يسوع في بيت عنيا، ولم يُخبرنا عن هوية هذه المرأة التي نعرف من رواية يوحنا للقصة نفسها أنها مريم. وقد طابقنا في بحثنا السابق «مشكلة إنجيل يوحنا» بين بيت سمعان الأبرص وبيت الإخوة الثلاثة، فليراجع في موضوعه.

(٣) رواية متى

تختلف رواية متى عن رواية مرقس فيما يتعلق باليوم الأول فقط. فيسوع في رواية متى يُحدث الشغب في الهيكل حال وصوله في يوم الأحد، لا في اليوم الثاني كما هو الحال في رواية مرقس. وفيما عدا ذلك فإن متى يتبع بدقة رواية مرقس، ويغدو جدوله الزمني على الوجه التالي:

الأحد	الإثنين	الثلاثاء	الأربعاء	الخميس	الجمعة
وصول إلى أورشليم	تعليم في الهيكل	تعليم في الهيكل	إقامة في بيت عنينا	إقامة في بيت عنينا	المحاكمة
إحداث الشغب في الهيكل	مبيت في بيت عنينا	مبيت في بيت عنينا	عشاء الفصح في أورشليم	مائدة مسائية	الصلب والدفن
مبيت في بيت عنينا			قصة حقة الطيب	الاستجواب	

(٤) رواية لوقا

يضع لوقا أيضاً حادثة الشغب في الهيكل في اليوم الأول لوصول يسوع وهو الأحد ١٠ نيسان. ثم ينتقل إلى القول: «وكان يُعلم كل يوم في الهيكل، وكان الأخبار والكتبة مع وجوه الشعب يطلبون أن يُهلكوه» (لوقا، ١٩: ٤٥-٤٧). وبعد ذلك تضيع العلامات الزمنية ولا ندرى ما فعله يسوع يوماً بيوم، ولا متى كان يغادر أورشليم أو يعود إليها، وكل ما يقوله لوقا بهذا الخصوص هو أن يسوع: «كان في النهار يُعلم في الهيكل ثم يخرج ليبيت ليلاً في الجبل الذي يُقال له جبل الزيتون» (لوقا، ٢١: ٣٧). وبيت عنينا غائبة تماماً عن هذه الأحداث، ولا نعرف أين كان يسوع يقضى ليلته في جبل الزيتون. من هنا فلا مكان للمائدة المسائية التي أعدَت هناك ليسوع مساء الأربعاء أو لقصة المرأة التي سكبت زجاجة الطيب عليه في ذلك اليوم. أخيراً وبعد أن ينتهي لوقا من سرد خطب يسوع في الهيكل وجداله مع اليهود هناك (لوقا: ٢٠-٢١) نجد أنفسنا في وقفة عيد الفصح: «وجاء يوم

الأيام الستة الأخيرة

الفطير الذي تُقرَّب فيه ذبيحة الفصح» (لوقا، ٢٢: ٧). يلي ذلك عشاء الفصح مساء الأربعاء، ثم القبض على يسوع واستجوابه ومحاكمته صباح الخميس، ويغدو جدول لوقا المضطرب على الوجه التالي:

الأحد	الإثنين	الثلاثاء	الأربعاء	الخميس	الجمعة
وصول إلى أورشليم	تعليم في الهيكل	تعليم في الهيكل	تعليم في الهيكل	عشاء الفصح	المحاكمة
إحداث الشغب في الهيكل				الاستجواب	الصلب والدفن

وفيما يلي سوف نجمع الجداول الزمنية الأربع في جدول واحد لتسهيل المقارنة بينها: الجدول الزمني لأحداث أسبوع الآلام:

اليوم	إنجيل يوحنا	إنجيل مرقس	إنجيل متّى	إنجيل لوقا
الأحد ١٠ نيسان	مبيت في بيت عنينا	وصول إلى أورشليم	وصول إلى أورشليم	وصول إلى أورشليم
	جولة في الهيكل	إحداث شغب في الهيكل	إحداث شغب في الهيكل	إحداث شغب في الهيكل
الإثنين ١١ نيسان	مبيت في بيت عنينا	تعليم في الهيكل	مبيت في بيت عنينا	تعليم في الهيكل
	تعليم في الهيكل	إحداث شغب في الهيكل	مبيت في بيت عنينا	تعليم في الهيكل

ألغاز الإنجيل

اليوم	الثلاثاء ١٢ نيسان	إنجيل يوحنا	إنجيل مرقس	إنجيل متّى	إنجيل لوقا
	إقامة في بيته عنيا	تعليم في الهيكل	تعليم في الهيكل	إنجيل متّى	إنجيل لوقا
	إقامة في بيته عنيا	مبيت في بيته عنيا	مبيت في بيته عنيا	مبيت في بيته عنيا	مبيت في بيته عنيا
الأربعاء ١٣ نيسان	إقامة في بيته عنيا قبل الظهر	مائة مسائية	مائة مسائية	إقامة في بيته عنيا	تعليم في الهيكل
	العشاء الأخير	قصة حقة الطيب	قصة حقة الطيب	قصة حقة الطيب	قصة حقة الطيب
الخميس ١٤ نيسان	المحاكمة	إقامة في بيته عنيا قبل الظهر	إقامة في بيته عنيا قبل الظهر	إقامة في بيته عنيا	عشاء الفصح
	الصلب والدفن	عشاء الفصح	عشاء الفصح	عشاء الفصح	الاستجواب
الجمعة ١٥ نيسان	يسوع في القبر	المحاكمة	المحاكمة	المحاكمة	المحاكمة
	منذ يوم الخميس	الصلب والدفن	الصلب والدفن	الصلب والدفن	الصلب والدفن

إن الاختلافات التي يُظهرها هذا الجدول بين الأناجيل الأربعية بخصوص أحداث أسبوع الآلام تنقسم إلى نوعين؛ النوع الأول اختلافات غير جوهرية يمكن عزوها إلى اضطراب ذاكرة الأشخاص الذين روى عنهم الإنجيليون أحداث ذلك الأسبوع، مثل يوم دخول يسوع إلى أورشليم، وما إذا كان قد أحدث الشغب في الهيكل في اليوم الأول أم في اليوم الثاني أم لم يُحدثه في ذلك الأسبوع. أما النوع الثاني فاختلافات ذات أثر بعيد على العقيدة المسيحية، ولا يمكن عزوها إلا إلى اختلاف المواقف الفكرية للمؤلفين أنفسهم. ذلك أن المضامين اللاهوتية لتناول يسوع العشاء الأخير في وقفة العيد، تختلف عن المضامين اللاهوتية لتناوله ذلك العشاء في اليوم السابق للوقفة. وكذلك الحال فيما يتعلق بموته على الصليب عشية اليوم الذي يضحي به بحمل الفصح، أم في اليوم الأول للفصح.

سوف نبحث موضوع يوم موت يسوع في وقت لاحق، ونتفرغ في البحث التالي لليوم العشاء الأخير وهل كان عشاء فصح أم لا. ولكن بعد الاستطراد التالي:

العشاءات الثلاث

في الأسبوع الأخير لدينا ثلاثة عشاءات تناولها يسوع مدعواً تتدخل فيها الأحداث، وهي:

- (١) العشاء في بيت عنيا مساء الأحد قبل الدخول إلى أورشليم، عندما جاءت مريم وسكت الطيب على قدمي يسوع (إنجيل يوحنا).
- (٢) العشاء في بيت سمعان الأبرص مساء الأربعاء، عندما دخلت امرأة مجهولة وسكت الطيب على رأس يسوع (مرقس، ومتى).
- (٣) العشاء الأخير مساء الأربعاء عند يوحنا، ومساء الخميس عند الإزائيين.

إن التدقيق في أخبار هذه العشاءات يقودنا إلى ملاحظة ما يلي:

- (أ) يشترك عشاء مساء يوم الأحد في بيت عنيا (يوحنا) مع العشاء في بيت سمعان الأبرص مساء الأربعاء (مرقس + متى) بعنصر حقة الطيب التي سُكت على يسوع.
- (ب) يشترك العشاء في بيت سمعان الأبرص (مرقس + متى) مع العشاء الأخير عند يوحنا في أن كليهما حدثاً مساء يوم الأربعاء.
- (ج) ويشترك العشاء في بيت سمعان الأبرص مساء الأربعاء (مرقس + متى)، مع العشاء الأخير مساء الأربعاء (يوحنا)، في أن يهودا الإسخريوطى غادر العشاء في نهايته من أجل تنفيذ خطته الرامية إلى تسليم يسوع. نقرأ في إنجيل يوحنا: «ثم غمس يسوع اللقمة ورفعها وتناولها يهودا بن سمعان الإسخريوطى، فدخل فيه الشيطان بعد اللقمة. فقال يسوع: افعل ما أنت فاعل ولا تُطبع... فتناول اللقمة وخرج من وقته» (يوحنا، ١٣-٢٦). ونقرأ عند متى في نهاية قصة العشاء عند سمعان الأبرص: «فذهب أحد الاثني عشر وهو يهودا الإسخريوطى إلى الأحبار وقال لهم: ماذا تريدون أن تعطوني وأنا أسلمه لكم؟ فجعلوا له ثلاثة من الفضة» (متى، ٢٦: ١٤-١٦. قارن مع مرقس، ١٤: ١٠-١١).
- (د) يتحول عنصر قيام مريم بسكب الطيب على قدمي يسوع ومسحهما بشعرها في عشاء يوم الأحد، إلى عنصر قيام يسوع بسكب الماء على أقدام تلاميذه وتجفيفها بمنديل.
- (هـ) لوقا لم يكن في روایته مكان لعشاء تقوم فيه امرأة بسكب حقة الطيب على يسوع؛ لأنه روى لنا قصة مماثلة حدثت في مطلع حياة يسوع التبشيرية، عندما دعاه رجل

فريسي اسمه سمعان، وبينما هو جالس إلى المائدة دخلت امرأة خاطئة ومعها حقة طيب ... إلخ (لوقا، ٧: ٣٦-٥٠). ومع ذلك فإن في قصته المبكرة زمنياً ملماً مشتركاً مع عشاء يوم الأربعاء في بيت سمعان الأبرص، وهو أن كلا الشخصين اللذين دخل يسوع بيتهما للعشاء يُدعيان بالاسم سمعان.

هذه الملاحظات تعطينا نموذجاً عن مدى الاضطراب في الأخبار التي حفظها لنا الموروث عن يسوع، وعن كيفية استعارة الرواية عناصر أخبارهم من بعضهم ومن مصادر أخرى، وتوظيفها في مروياتهم كلٌ على طريقة.

هل تناول يسوع عشاء الفصح؟

في وقفة عيد الفصح تذبح كل أسرة يهودية مقدرة خروفًا أو جديًا يُدعى بـحمل الفصح، ثم يتناولونه مساء وفق طقس خاص يُدعى عشاء الفصح، وذلك احتفالاً بذكرى الخروج من مصر. وقد استنـ إلهـ يـهـوـهـ مـوـسـيـ وـشـعـبـهـ هـذـاـ طـقـسـ عـشـيـةـ الـخـرـوجـ عـلـىـ مـاـ نـقـرـأـ فـيـ سـفـرـ الـخـرـوجـ:

«وَكَلَمُ الرَّبِّ مُوسَى وَهَارُونَ فِي أَرْضِ مَصْرُ قَائِلًا: هَذَا الشَّهْرُ يَكُونُ لَكُمْ رَأْسُ الشَّهْرَوْنَ، هُوَ لَكُمْ أَوْلُ شَهْرِ السَّنَةِ. كَلَّمَا كَلَّ جَمَاعَةُ إِسْرَائِيلَ قَائِلَيْنِ: فِي الْعَاشِرِ مِنْ هَذَا الشَّهْرِ يَأْخُذُونَ لَهُمْ كُلَّ وَاحِدٍ شَاةً بِحَسْبِ بَيْوَتِ الْأَبَاءِ، شَاةً لِلْبَيْتِ (الْوَاحِدِ). وَإِنْ كَانَ الْبَيْتُ صَغِيرًا عَنْ أَنْ يَكُونَ كَفُوًا لِشَاةٍ يَأْخُذُ هُوَ وَجَارُهُ الْقَرِيبُ مِنْ بَيْتِهِ بِحَسْبِ عَدْدِ النُّفُوسِ ... تَكُونُ لَكُمْ شَاةً صَحِيقَةً ذَكَرًا أَبْنَ سَنَةٍ تَأْخُذُونَهُ مِنَ الْخَرْفَانِ أَوَ الْمَاعِزِ، وَيَكُونُ عِنْدَكُمْ تَحْتَ الْحَفْظِ إِلَى الْيَوْمِ الْرَّابِعِ عَشَرَ مِنْ هَذَا الشَّهْرِ. ثُمَّ يَذْبَحُهُ كُلُّ جَمِيعُهُ جَمَاعَةُ إِسْرَائِيلَ فِي الْعَشِيَّةِ ... وَيَأْكُلُونَ الْلَّحْمَ تِلْكَ الْلَّيْلَةَ مَشْوِيًّا بِالنَّارِ مَعَ (خَبْز) فَطِيرٍ ... فَتَحْفَظُونَ هَذَا الْأَمْرَ فَرِيْضَةً لَكُمْ وَلِأَوْلَادِكُمْ إِلَى الْأَبَدِ. وَيَكُونُ حِينَ تَدْخُلُونَ الْأَرْضَ الَّتِي يَعْطِيكُمُ الرَّبُّ أَنْكُمْ تَحْفَظُونَ هَذِهِ الْخَدْمَةَ. وَيَكُونُ حِينَ يَقُولُ لَكُمْ أَوْلَادِكُمْ مَا هَذِهِ الْخَدْمَةُ لَكُمْ؟ أَنْكُمْ تَقُولُونَ: هِيَ ذَبِيْحَةُ فَصْحَلِ الرَّبِّ.» (الْخَرْجَةُ، ١٢: ٢٤-٢٧)

فهل تناول يسوع عشاء الفصح وفق التقليد الديني اليهودي؟ الأرجح هو أنه لم يتناوله، والوجبة الأخيرة التي تناولها يسوع مع تلاميذه لم تكن عشاءً فصح بل عشاءً آخرًا وفق التسمية الصحيحة لها. ونحن هنا نعتمد على شهادة شاهدين، الأول هو بولس الرسول والثاني هو مؤلف إنجيل يوحنا.

إن أقدم روایة عن وجہ العشاء الآخری جاءتنا من رسائل بولس الرسول التي كانت متداولةً بين المسيحيين قبل تدوین الأنجيل. فهو يقول في الرسالة الأولى إلى أهالي كورنثوس: «إِنِّي تلقیت من الرب مَا بَلَّغْتُهُ لَكُمْ، وَهُوَ أَنَّ الربَ يَسُوَّعُ فِي الْلَّيْلَةِ الَّتِي أَسْلَمَ فِيهَا، أَخْذَ خَبْرًا وَشَكَرَ ثُمَّ كَسَرَهُ وَقَالَ: هَذَا هُوَ جَسْدِي إِنَّهُ مِنْ أَجْلِكُمْ. اعْمَلُوا هَذَا لِذَكْرِي. وَكَذَلِكَ أَخْذَ الْكَأْسَ بَعْدَ الْعَشَاءِ وَقَالَ: هَذَا الْكَأْسُ هِيَ الْعَهْدُ الْجَدِيدُ بِدَمِي. اعْمَلُوا هَذَا كَلَّمَا شَرَبْتُمْ لِذَكْرِي» (١ كورنثوس، ١١: ٢٢-٢٥). فهنا يصف بولس ليلة العشاء الآخری بأنها الليلة التي أسلم فيها يسوع لا بأنها ليلة الفصح. كما أن يسوع يؤسس هنا لمفهوم «العهد الجديد» الذي يوثقه الله مع البشرية، بدليلاً عن «العهد القديم» الذي وثقه يهوه مع شعب إسرائيل. وقد تم توثيق هذا العهد الجديد بدم يسوع الذي يرمز إليه خمر العشاء الآخری: «هَذَا الْكَأْسُ هِيَ الْعَهْدُ الْجَدِيدُ بِدَمِي»، أو كما ورد عند مرقس في روایته للعشاء الآخری: «هَذَا هُوَ دَمِي الَّذِي لِلْعَهْدِ الْجَدِيدِ يُسْفَكُ». ولکي نفهم ما يقصده يسوع من توثيق العهد الجديد بدمه، علينا أن نرجع إلى كتاب التوراة ونرى كيف وتقى يهوه بالدم عهده مع بني إسرائيل. فبعد أن تلقى موسى الشريعة من يهوه وقرأها على أسماء الشعب، أجا به الجميع بصوت واحد وقالوا: جميع ما تكلم به الرب نعمل. عند ذلك قام موسى بناء على توجيهات إلهه ببناء مذبح في أسفل جبل حوريب الذي نزلت عليه الشريعة، وقدم عليه قرابين من الثيران كان دمها كافياً ملءاً عدة طسوات كبيرة، ثم رش هذا الدم الغزير على الشعب وقال: هذا هو دم العهد الذي عاهدكم به الرب (سفر الخروج، ٢٤: ٢-٨). أما يسوع فقد استبدل دم القرابين، وهو الوسيلة الوحيدة للتقارب إلى يهوه، بدمه الذي سيُسْفَكُ من أجل توثيق عهده جديداً هو عهد الروح مقابل العهد القديم الذي كان عهد الحرف. ومن سفك دمه للعهد الجديد وأعلن سُدُّ الطقوس القديمة، لن يحتفل بالطقس المركزي منها وهو عشاء الفصح.

الشاهد الثاني هو مؤلف إنجيل يوحنا، الذي أشار في روایته وبأكثـر من طریقة إلى أن العشاء الآخری قد حدث عشية الأربعاء في اليوم السابق لعيد الفصح. فعندما ساق اليهود يسوع إلى دار الوالی بيلاطس صباح يوم الإعدام يقول المؤلف: «وَجَاءُوا بِيَسُوعَ مِنْ عَنْدِ قِيَافَا إِلَى دَارِ الْوَالِيِّ، وَلَكِنَّهُمْ لَمْ يَدْخُلُوهَا مَخَافَةً أَنْ يَتَنَجَّسُوْا فَلَا يَتَمَكَّنُوْا مِنْ أَكْلِ عَشَاءِ الْفَصَحْ» (يوحنا، ٢٨: ١٨). وعندما جلس بيلاطس على كرسي الولاية لإصدار الحكم بحق يسوع، يقول لنا المؤلف: «وَجَلَّسَ عَلَى كَرْسِيِّ الْقَضَاءِ فِي مَوْضِعٍ يُسَمَّى الْبَلَاطِ وَيَقَالُ لَهُ بِالْعِرْبِيَّةِ جِبَّاثَةً. وَكَانَ ذَلِكَ يَوْمٌ تَهْيَّأَ لِلْفَصَحْ» (يوحنا، ١٩: ١٣-١٤). وسنقدم فيما يلي

قصة العشاء الأخير برواية يوحنا للاحظ كيف أنه لم يشاً لنا أن نعتقد بأن هذا العشاء كان عشاء فصح:

«وكان يسوع يعلم وقد اقترب عيد الفصح، أن ساعة انتقاله من هذا العالم إلى الآب قد حانت. وقد أحب أصحابه الذين هم في العالم إلى المنتهي؛ فحين كان العشاء وقد ألقى الشيطان في قلب يهودا بن سمعان الإسخريوطى أن يسلّمه، قام عن العشاء فخلع رداءه وأخذ بمنشفة فائترر بها ثم صب ماء في مطهرة وشرع يغسل أقدام تلاميذه ويمسحها بالمنشفة التي كان مؤتزراً بها. فجاء إلى سمعان بطرس فقال له سمعان: يا سيد، ألم تغسل قدمي؟ فأجابه يسوع: أنت الآن لا تفهم ما أنا فاعل ولكنك ستفهم فيما بعد. فقال له بطرس: لن تغسل قدمي أبداً. أجابه يسوع: إذا لم أغسلك فلا حظ لك معي أبداً. فقال له سمعان بطرس: يا سيد، لا تغسل قدمي وحدهما بل أيضاً يدي ورأسي. فقال له يسوع: من اغتسل لا يحتاج إلا إلى غسل قدميه لأنه كله طاهر، وأنتم طاهرون ولكن ليس كلكم. لأنه كان يعرف الذي سيسلمه. فلما غسل أقدامهم ولبس رداءه وعاد إلى المائدة قال لهم: أتفهمون ما صنعت إليكم؟ أنتم تدعونني معلمًا وسيدي، وحسناً تقولون لأنني كذلك. وإذا كنت أنا السيد والمعلم قد غسلت أقدامكم، فيجب عليكم أنتم أيضاً أن يغسل بعضكم أقدام بعض، لأنني أعطيتكم مثلاً، حتى كما صنعت أنا بكم تصنعون أنتم أيضاً ... واضطربت نفس يسوع عند هذا الكلام وشهد وقال: الحق، الحق أقول لكم: إن واحداً منكم سيسلمني. فنظر التلاميذ إلى بعضهم حائرين فيمَن قال عنه. وكان متكتئاً على حضن يسوع واحد من تلاميذه الذي كان يحبه، فألوأه إليه سمعان بطرس أن يسأل من عسى أن يكون الذي قال عنه، فاتكأ ذاك على صدر يسوع وقال له: يا سيد، مَن هو؟ أجاب يسوع: هو ذاك الذي أغمس أنا اللقمة وأعطيه. فغمس اللقمة وأعطها ليهودا بن سمعان الإسخريوطى. فدخل فيه الشيطان بعد اللقمة. فقال له يسوع: افعل ما أنت فاعل ولا تُطبع. فلم يفهم أحد من المتكئين لماذا قال له ذلك. فظن بعضهم أن يسوع قال له اشتري ما تحتاج إليه في العيد، أو أمره بأن يعطي شيئاً للقراء لأن يهودا كان مؤتمناً على صندوق الدرام. فتناول اللقمة وخرج من وقته، وكان الليل قد أظلم» (يوحنا، ١٣: ٣٠-١).

نلاحظ هنا غياب الإعدادات التي قام بها يسوع من أجل التهيئة للعشاء في أحد بيوت أورشليم، والمُؤلف يضعنا دون مقدمات في مشهد العشاء عندما يقول: «وحين كان العشاء ... إلخ» (يوحنا، ١٣: ٢)، كما أنه لا يحدد عدد المشاركين باثني عشر كما فعل الإزائيون،

لأنهم ربما كانوا عدا يسوع ثلاثة عشر بسبب وجود التلميذ الحبيب. أما مكان العشاء فمجهول ولكن المرجح أنه كان في بيت آخر للتلميذ الحبيب في أورشليم. كما نلاحظ غياب أي إشارة من يسوع أو من تلاميذه إلى أن العشاء كان عشاء فصح، كما هو الحال في روايات الإزائيين.

إذا انتقلنا إلى التقليد المرقسية لرواية العشاء الأخير، وهو التقليد الذي اتبّعه متّى ولوقاء، نجد أن العشاء الأخير قد أُقيم في مساء يوم الخميس، وأن يسوع قد أعدَ ترتيباته مسبقاً من أجل الاجتماع بتلاميذه في ذلك اليوم:

«في أول يوم من أيام الفطير، اليوم الذي تُقَرَّب فيه ذبيحة الفصح، قال له تلاميذه: إلى أين تريد أن نمضي فنُعْد لك عشاء الفصح لتأكله؟ فأرسل اثنين من تلاميذه وقال لهما: اذهبا إلى المدينة فليقاكما رجل يحمل جرة ماء فاتبعاه، وقولا لرب البيت حيث يدخل: يقول المعلم أين غرفتي التي أكل فيها عشاء الفصح مع تلاميذي؟ فيريكمما عُلِّيَّة كبيرة مفروشة مهياً فأعدّاه لنا هناك. فذهب التلميذان وأتيا المدينة فوجدا كما قال لهم وأعداً عشاء الفصح.»

«ولما كان المساء جاء مع الاثنين عشر. وبينما هم على الطعام يأكلون قال يسوع: الحق أقول لكم إن واحداً منكم سيسألوني، الآكل معي. فاستولى عليهم الحزن وأخذ يسأله الواحد بعد الآخر: أَنَا هُو؟ فقال لهم: إنه واحد من الاثنين عشر، الذي يغمس معي في الصحفة. ابن الإنسان ماضٍ كما هو مكتوب عنه، ولكن ويلٌ لذلك الرجل الذي يسلم ابن الإنسان، كان خيراً لذلك الرجل لو لم يولد. وفيما هم يأكلون أخذ خبراً وبارك ثم كسره وناولهم وقال: خذوا كلوا، هذا هو جسدي. ثم أخذ الكأس وشرب وناولهم فشربوا منها كلهم وقال لهم: هذا هو دمي الذي للعهد الجديد يُسفك من أجل كثيرين. الحق أقول لكم إنني لا أشرب بعد من نتاج الكرمة حتى يأتي يوم فيه أشربه خمرة جديدة في ملکوت الله. ثم سَبَحُوا وخرجوا إلى جبل الزيتون.»

«قال لهم يسوع: ستتشكّلون فيَّ كلّكم في هذه الليلة لأنّه مكتوب: «سأضرب الراي فتتبّد الخراف»،^١ ولكن بعد قيامي سأسبقكم إلى الجليل. فقال له بطرس: إن شك الجميع فأنا لا أشك. فقال له يسوع: الحق، الحق أقول لك، إنك اليوم في هذه الليلة قبل أن

^١ وردت هذه الآية في سفر زكريا ١٣: ٧ من العهد القديم.

يصبح الديك مرتين تُنكرني ثلث مرات. فقال بأكثـر تشـديد: لست بـناـكرك وإن قـضـي عـلـيـهـاـ بـأـنـ أـمـوـتـ مـعـكـ. وـهـكـذـاـ قـالـ جـمـيـعـهـمـ» (مرقس، ١٤: ٣١-٣٢).

على الرغم من توكيـدـ مرقسـ هـنـاـ عـلـىـ أـنـ العـشـاءـ الـأـخـيـرـ كـانـ عـشـاءـ فـصـحـ، إـلـاـ أـنـ أـثـرـاـ باـقـيـاـ مـنـ الـقـصـةـ الـأـصـلـيـةـ يـتـمـثـلـ فـيـ رـغـيفـ الـخـبـزـ الـذـيـ كـسـرـهـ يـسـوعـ، يـدـلـ عـلـىـ أـنـ هـذـاـ عـشـاءـ لـمـ يـكـنـ عـشـاءـ فـصـحـ. فـقـدـ وـرـدـتـ الـكـلـمـةـ الـدـالـلـةـ عـلـىـ رـغـيفـ الـخـبـزـ فـيـ النـصـ الـيـونـانـيـ بـصـيـغـةـ Aratosـ الـتـيـ تـدـلـ عـلـىـ رـغـيفـ خـبـزـ عـادـيـ مـصـنـوـعـ مـنـ عـجـينـ خـمـيرـ، وـلـمـ تـرـدـ بـصـيـغـةـ Matzosـ الـدـالـلـةـ عـلـىـ رـغـيفـ فـطـيرـ مـصـنـوـعـ مـنـ عـجـينـ غـيـرـ مـخـمـرـ. ٢ـ وـبـمـاـ أـنـ الـخـبـزـ الـذـيـ يـتـنـاـولـهـ الـيـهـودـ عـشـيـةـ ذـبـحـ وـتـنـاـولـ حـمـلـ الـفـصـحـ يـجـبـ أـنـ يـكـونـ فـطـيرـاـ، فـإـنـ عـشـاءـ يـسـوعـ هـنـاـ كـانـ عـشـاءـ أـخـيـرـاـ وـلـيـسـ عـشـاءـ فـصـحـ.

كـمـ نـلـاحـظـ وـجـودـ فـارـقـ يـبـدوـ لـلـوـهـلـةـ الـأـوـلـىـ هـاـمـاـ بـيـنـ روـاـيـةـ مـرـقـسـ الـتـيـ اـقـتـفـاـهـاـ كـلـ منـ مـتـّـ وـلـوـقـاـ وـبـيـنـ روـاـيـةـ يـوـحـنـاـ، يـتـمـثـلـ فـيـ أـنـ روـاـيـةـ يـوـحـنـاـ تـفـتـقـدـ إـلـىـ عـنـصـرـ قـيـامـ يـسـوعـ بـكـسـرـ الـخـبـزـ وـإـعـطـائـهـ لـلـتـلـمـيـذـهـ عـلـىـ أـنـهـ جـسـدـ، ثـمـ إـعـطـائـهـ كـأـسـ الـخـمـرـ عـلـىـ أـنـهـ دـمـهـ. وـقـدـ تـوـقـعـ بـعـضـ الـبـاحـثـيـنـ الـيـهـودـ عـنـدـ هـذـاـ الـفـارـقـ ٣ـ وـخـرـجـواـ بـنـتـيـجـةـ مـفـادـهـاـ أـنـ يـسـوعـ لـمـ يـؤـسـسـ لـفـكـرـةـ الـقـرـبـانـ الـمـقـدـسـ وـمـاـ يـرـتـبـطـ بـهـاـ مـنـ طـقـسـ التـنـاـولـ، ٤ـ وـهـوـ الـطـقـسـ الـمـرـكـزـيـ فـيـ الـمـسـيـحـيـةـ بـعـدـ طـقـسـ الـمـعـمـودـيـةـ. وـفـيـ الـحـقـيـقـةـ فـإـنـ يـسـوعـ كـانـ قـدـ أـسـسـ لـهـذـهـ الـفـكـرـةـ وـلـهـذـاـ الـطـقـسـ قـبـلـ الـعـشـاءـ الـأـخـيـرـ بـوقـتـ طـوـيلـ (سـنـةـ عـلـىـ الـأـقـلـ)ـ فـيـ إـنـجـيـلـ يـوـحـنـاـ عـنـدـمـاـ قـالـ: «أـنـاـ هـوـ الـخـبـزـ الـحـيـ الـذـيـ نـزـلـ مـنـ السـمـاءـ. إـنـ أـكـلـ أـحـدـ مـنـ هـذـاـ الـخـبـزـ يـحـيـاـ إـلـىـ الـأـبـدـ. وـالـخـبـزـ الـذـيـ أـنـاـ أـعـطـيـ هـوـ جـسـدـيـ الـذـيـ أـبـذـلـهـ مـنـ أـجـلـ حـيـاـةـ الـعـالـمـ ... مـنـ يـأـكـلـ جـسـدـيـ وـيـشـرـبـ دـمـيـ فـلـهـ حـيـاـةـ أـبـدـيـةـ، وـأـنـاـ أـقـيمـهـ فـيـ الـيـوـمـ الـأـخـيـرـ» (يـوـحـنـاـ، ٦: ٥٤-٥١).

إـذـاـ اـنـتـقـلـنـاـ إـلـىـ روـاـيـةـ مـتـّـ نـجـدـهـ تـكـرـارـاـ لـرـوـاـيـةـ مـرـقـسـ مـعـ فـارـقـيـنـ اـثـنـيـنـ. يـتـمـثـلـ الـفـارـقـ الـأـوـلـ فـيـ غـيـابـ عـنـصـرـ الـرـجـلـ الـحـامـلـ الـجـرـةـ مـنـ تـوـجـيـهـاتـ يـسـوعـ بـخـصـوـصـ التـحـضـيرـ لـلـعـشـاءـ،

٢ـ حـولـ مـعـنـىـ هـاتـيـنـ الـكـلـمـيـنـ فـيـ الـلـغـةـ الـيـونـانـيـةـ الـقـدـيمـةـ لـغـةـ الـأـنـاـجـيلـ رـاجـعـ:

جيـمـسـ طـابـورـ: سـلـالـةـ يـسـوعـ، تـرـجـمـةـ سـهـيلـ زـكـارـ، دـمـشـقـ ٢٠٠٨ـمـ، صـ ٢٤٠ـ.

٣ـ المـرـجـعـ نـفـسـهـ صـ ٢٤١ـ ٢٤٩ـ.

٤ـ التـنـاـولـ، أـوـ الـأـفـخـارـتـسـيـاـ (مـنـ الـكـلـمـةـ الـيـونـانـيـةـ Eucharistـ وـبـالـإـنـكـلـيـزـيـةـ Masـ)ـ هـوـ طـقـسـ يـتـنـاـولـ خـلـالـهـ الـمـؤـمـنـونـ مـنـ يـدـ الـكـاهـنـ الـخـبـزـ وـقـدـ تـحـولـ رـمـزـيـاـ إـلـىـ جـسـدـ الـمـسـيـحـ، وـالـخـمـرـ وـقـدـ تـحـولـ إـلـىـ دـمـهـ.

لـمـ زـيـدـ مـنـ التـفـاصـيـلـ حـولـ هـذـاـ طـقـسـ لـاـ سـيـماـ فـيـ الـكـنـيـسـةـ الـكـاثـوـلـيـكـيـةـ رـاجـعـ كـتـابـ:

Alan Watts, *Myth and Ritual in Christianity*, Thames and Hudson, 1983, Chapter 5

وبدلاً من ذلك فإن يسوع يحدد للتلميذين بيته بعينه عليهما أن يتوجهوا إليه بنفسيهما: «وفي أول يوم من أيام الفطير دنا التلميذ إلى يسوع وقالوا له: أين تريد أن نعد لك عشاء الفصح لتأكله؟ فقال: اذهبوا إلى المدينة إلى فلان وقولا له: يقول لك المعلم إن أجي قريب وسأقيم عشاء الفصح عندك مع تلاميذني. ولما كان المساء ... إلخ» (متى، ٢٦: ٢٠-٢٦). أما الفارق الثاني فيتمثل في حوار قصير بين يسوع وبهودا الإسخريوطى بعد أن أعلن لهم يسوع أن واحداً منهم سيسلمه: «فقال يهودا مُسَلِّمَه: أَنَا هُوَ يَا سِيدِي؟ فَقَالَ لَهُ: أَنْتَ قَلْتَ» (متى، ٢٦: ٢٥).

أما لوقا الذي كرر بدقة أيضاً رواية مرقس، فقد حافظ على عنصر الرجل الحامل الجرة، ولكنه أقحم على الرواية مقطعين؛ واحداً في وسطها وأخر في نهايتها. فبعد أن أعلن يسوع لتلاميذه أن واحداً منهم سيسلمه، وراحوا يتساءلون عمن يكون، يضيف لوقا على رواية مرقس المقطع التالي: «ووَقَعَ جَدَالٌ بَيْنَهُمْ مَنْ يُعَذِّبُ أَكْبَرَهُمْ؟ فَقَالَ لَهُمْ (يسوع): إِنَّ مُلُوكَ الْأَمْمَ يَسُودُونَهَا، وَالْمُتَسَلِّطُونَ عَلَيْهِمْ يُدْعُونَ مُحَسِّنِينَ. أَمَّا أَنْتُمْ فَلِيُسَمِّيَ الْأَمْرَ فِيهِمْ كُلَّهُمْ كَذَلِكَ، بَلْ لِيَكُنَّ الْأَكْبَرُ فِيهِمْ كَالْأَصْغَرِ وَالْمُرْئِسُ كَالْخَادِمِ ... إلخ» (لوقا، ٢٤: ٢٦-٢٦). ونلاحظ هنا أن تُنقَّا مما قاله يسوع عندما غسل أقدام تلاميذه في رواية يوحنا قد وصلت إلى لوقا الذي بنى عليها هذا المقطع الذي يشير مؤداه إلى ما قاله يسوع في رواية يوحنا: «إِذَا كُنْتُ أَنَا السَّيِّدُ وَالْمُعْلِمُ قَدْ غَسَلْتُ أَقْدَامَكُمْ، فَيُجْبِي عَلَيْكُمْ أَنْتُمْ أَيْضًا أَنْ يَغْسِلَ بَعْضُكُمْ أَقْدَامَ بَعْضٍ».

وفي آخر الرواية يضيف لوقا بعد توكييد يسوع على نكران بطرس له المقطع التالي: «ثُمَّ قَالَ لَهُمْ: هَلْ أَعُزُّكُمْ شَيْءاً حِينَ أَرْسَلْتُكُمْ بِلَا مَزْوِدٍ وَلَا نَعْلٍ؟ قَالُوا: لَا. فَقَالَ لَهُمْ: أَمَا الْآنَ فَمَنْ لَدِيهِ مَالٌ فَلِيَأْخُذْهُ، وَمَنْ كَانَ لَدِيهِ مَزْوِدٌ فَلِيَحْمِلْهُ، وَمَنْ لَمْ يَكُنْ لَدِيهِ سِيفٌ فَلِيَبْلِعْ رِدَاءَهُ وَيَشْتَرِهِ، لَأَنِّي أَقُولُ لَكُمْ: إِنَّهُ يَنْبَغِي أَنْ يَتَمَّ فِي هَذَا الْمَكْتُوبِ: «وَأَحْصِي مَعَ أَئْمَةً»، فَقَدْ حَانَ أَجَلِي. فَقَالُوا: يَا رَبُّ، هَا هُنَا سِيفَانٌ. فَقَالَ لَهُمْ: يَكْفِي» (لوقا، ٢٢: ٣٨-٣٥).

بعد استعراض هذه الروايات الخمس ومن ضمنها رواية بولس، هل بإمكاننا أن نُجيب بما إذا كان يسوع قد تناول عشاء الفصح؟ في الحقيقة نحن لا نتعامل هنا مع خمس روايات وإنما مع ثلاثة فقط، هي رواية بولس ورواية مرقس ورواية يوحنا. لأن روايات متى ولوقا تقتفي عادةً أثرَ مرقس لا سيما فيما يتعلق بالتفاصيل والأحداث الرئيسية في حياة يسوع، وهي هنا لا تدعو أن تكون نقلًا حرفيًا عن مصدرها المشترك. هذا القاسم المشترك بين الإزائيين يُدعى في البحث الأكاديمي الحديث بالتلقييد المرقسي. ونحن إذا قارنا

هل تناول يسوع عشاء الفصح؟

الروايات الثلاث المتبقية نجد أن شهادة التقليد المرقسي فيما يخص العشاء الأخير تقف وحيدةً أمام شهادتي بولس ويوحنا. والعشاء الذي تناوله يسوع مع تلاميذه لم يكن عشاء فصح.

ليلة القبض على يسوع

بعد انتهاء يسوع من العشاء الأخير مع تلامذته، خرج بهم قاصداً بيت عنياً كعادته. ولكنه كان يعرف في سريرته أنه ربما لن يصل إلى هناك؛ لأن يهودا لا بد فاعل ما هو بصدده هذه الليلة بعد افتضاح أمره. وبعد أن قطع يسوع وادي قدرون الذي يفصل أورشليم عن جبل الزيتون شرقاً، توقف ودخل بستانًا تعود ارتياهه مع تلاميذه في ضيعة صغيرة تدعى جتسمانى. وهنا يقدم لنا إنجيل يوحنا الرواية الأكثر واقعية لما حدث:

وخرج يسوع مع تلاميذه بعدما قال هذا الكلام، فعبر وادي قدرون ودخل هو وتلاميذه بستانًا هناك. وكان يهودا الذي أسلمه يعرف ذاك المكان لكثرة ما اجتمع فيه يسوع وتلاميذه. فجاء يهودا بالجند والحرس الذين بعثهم الأثمار والفريسيون وجاء إلى هناك بمشاعل ومصابيح وسلاح، فتقدم يسوع وهو يعلم جميع ما سيحدث وقال لهم: من تطلبون؟ فأجابوه: يسوع الناصري. قال لهم: أنا هو، وكان يهودا الذي أسلمه واقفاً معهم. فلما قال لهم أنا هو، رجعوا القهقرى ووقعوا على الأرض. فسألهم يسوع ثانية: من تطلبون؟ قالوا: يسوع الناصري. فأجاب يسوع: قلت لكم إنني أنا هو، فإذا كنت تطلبونني فدعوا هؤلاء يذهبون. فتم القول الذي قال سابقاً: لم أدع أحداً من الذين وهبتم لي يهلك. وكان سمعان بطرس يتقدّم سيفاً، فاستله وضرب عبد رئيس الكهنة فقطع أذنه اليمنى، وكان اسم العبد ملخس. فقال يسوع لبطرس: أغمد السيف. أفلأشرب الكأس التي جعلها لي أبي» (يوحنا، 18: 1-11).

في هذا المقطع من إنجيل يوحنا نحن أمام رواية شاهد عيان يروي تفاصيل واقعية لم يلوّنها خيال المؤلف بعناصر أدبية. نستثنى من ذلك تفصيلاً صغيراً يتعلق بوجود مجموعة من الجنود الرومان جاءوا مع يهودا وحرس الهيكل. وهذا العنصر غير موجود في روايات

التقليد المرقسي الثالث، كما أنه لا يتفق مع مجريات الأحداث اللاحقة التي تدل على أن الوالي بيلاطس لم يكن على علمٍ مسبق بمؤامرة القبض على يسوع. وحتى لو كان على علم مسبق ومقتنعاً من ناحيته بخطر يسوع وضرورة القبض عليه، لكان أرسل من قبله مجموعة من الجنود لتنفيذ المهمة دون الاستعانة بحرس الهيكل، لأن مثل هذه المهمة كانت تتعلق بالأمن الروماني بالدرجة الأولى، لا بالقضايا الدينية اليهودية التي لم يكن يفقه منها شيئاً. ولكن روایات التقليد لمرقس أدخلت على هذه الروایة الواقعية عدداً من عناصر التشويق الأدبي، وبينها قبلة يهودا الذائعة الصيت والتي صارت رمزاً للخيانة في الخيال الإنساني. فهذه القبلة لم ترد في رواية يوحنا، ولم يكن لها ضرورة من حيث الأساس، لأن إشارة من إصبع يهودا نحو يسوع كانت كافيةً للتعریف بهويته، هذا إذا افترضنا أن حرس الهيكل لم يكونوا يعرفون يسوع الذي بقي ثلاثة أشهر في الخريف الماضي يتربّد على الهيكل يُعلم فيه ويجادل الشيوخ والكتبة والفريسين وجوايسين رئيس الكهنة، ثم عاد في هذا الفصح فأحدث جلبةً في الهيكل عندما طهره من الصيارة والتجار. نقرأ في إنجيل مرقس:

«ثم سَبَحُوا وخرجوا إلى جبل الزيتون. ووصلوا إلى ضيعة يُقال لها جتسmani، فقال لللّاميذه: أقعدوا هنا ريثما أصلّي. ثم مضى ببطرس ويعقوب ويوحنا، وجعل يستشعر رهبةً وكآبةً. فقال لهم: نفسي حزينة حتى الموت، امكثوا هنا واسهروا. ثم ابتعد قليلاً وخرّ على الأرض يُصلّي لتعبر عنه الساعة إن أمكن. قال: يا أبا، إنك على كل شيء قدّير، فاصرف عنّي هذه الكأس. ولكن لا كما أنا أشاء بل كما أنت تشاء. ثم رجع فوجدهم نياماً، فقال لبطرس: يا سمعان أما قدرت أن تسهر ساعةً واحدة؟ اسهروا وصلّوا لثلا تدخلوا في تجربة. الروح نشيط أما الجسد ضعيف. ثم مضى أيضاً يصلي ويردد الكلام عينه. ورجع أيضاً فوجدهم نياماً والنعاس أثقل جفونَهم فلم يدرّوا بماذا يُجيبونه. ثم رجع ثالثةً وقال لهم: ناموا الآن واستريحوا، قُضي الأمر وأنت الساعة. هونا ابن الإنسان يُسلّم إلى أيدي الخطأ. قوموا لذهب، هونا الذي يُسلّمني قد اقترب.

وبينما هو يتكلم أقبل يهودا أحد الاثني عشر على رأس عصابة كثيرة العدد تحمل السيفَ والعصيَّ أرسلها الأثّار والكتبة والشيوخ. وكان الذي أسلمه قد جعل لهم علامة قائلاً: الذي أقبله هو هو. فامْسکوه وسُوقوه محفوظاً. وما إن وصل حتى دنا منه قائلاً: يا سيدى، يا سيدى، وقبله. فألقوا أيديهم عليه

وأمسكوه. فاستلَ أحد الحاضرين سيفه وضرب عبدَ رئيس الكهنة فقطع أذنه. فقال لهم يسوع: كأنه على لصٍ خرجتم بسيوفٍ وعصيًّا لتأخذوني. كنت كل يوم معكم في الهيكل أعلمُ ولم تمسكوني، وإنما حدث هذا لكي تتمَ الكتب. فتركه الجميع وهربوا. وتبعه شابٌ لابسًا إزارًا على عريّه فأمسكوه فتخلى عن الإزار وهرب عريانًا. (مرقس، ١٤: ٣٢-٥٢)

على الرغم مما تعرفه عن أسلوب مرقس الجاف وخلوه من الخيال الأدبي، إلا أنه يقدم لنا هنا مشهدًا مشبِّعاً بالخيال الأدبي في غاية الجمال والروعة عن محنَة يسوع في بستان جتسmani عندما راح يصلي منفردًا وتلاميذه نiam، ويناجي ربَّه بكلمات ما زالت تمسُّ شغاف قلوب قراء الإنجيل. وقد نسخ عنه كُلُّ من متَّى ولوقا هذا المشهد بعناصره الرئيسية. إلا أننا نرجح أن تكون محنَة يسوع في جبل الزيتون قبل القبض عليه من ابتكار مرقس، لأنَّ يسوع كان ينطق بكلماته والجميع نiam. فمن الذي سمعه ينطق بها ثم نقلها إلى مؤلف الإنجيل؟ ومن الذي رأه يصلي ثلث مرات وفي كل مرة يعود إلى تلاميذه ليجددَهم نiamًا؟ يقتبس متَّى رواية مرقس بحذافيرها عما جرى في بستان جتسmani، ولكنه يضيف إليها ما ورد في إنجيل يوحنا من أمر يسوع لبطرس أن يغمد سيفه بعد أن استله وضرب به عبدَ رئيس الكهنة، ثم يتَوَسَّع في خطاب يسوع: «إِذَا وَاحِدٌ مِّنْ أَصْحَابِ يَسُوعَ مَدَّ يَدَهُ وَاسْتَلَ سِيفَهُ وَضَرَبَ عَبْدَ رَئِيسِ الْكَهْنَةِ فَقَطَعَ أَذْنَهُ». فقال له يسوع: أغمد سيفك، لأنَّ من يأخذ بالسيف يهلك. أتظن أنِّي لا أستطيع الآن أن أسأَلَ أَبِي فيمدني الساعة بأكثَر من اثنتي عشرَ جيًّا من الملائكة؟ ولكنَّ كيْفَ تتمَ الكتب التي تقول إنَّ هذا ما يجب أن يحدث؟» (متَّى، ٢٦: ٥١-٥٤).

أما لوقا الذي يتَبَيَّنُ الرواية نفسها، فيضيف إليها معجزة إبراء يسوع لاذن عبدَ رئيس الكهنة المقطوعة، ويحذف قول يسوع: «لأنَّ مَنْ يَأْخُذُ بِالسِيفِ يَهْلِكُ»: «فَلَمَّا رَأَى أَصْحَابَهُ مَا يَوْشِكُ أَنْ يَحْدُثَ قَالُوا: يَا رَبَّ أَنْضِرْ بَالسِيفِ؟ وَضَرِبَ أَحْدُهُمْ عَبْدَ رَئِيسِ الْكَهْنَةِ فَقَطَعَ أَذْنَهُ الْيَمِينِيِّ. فَأَجَابَ يَسُوعُ: قَفُوا عَنْهُ هَذَا الْحَدِّ، وَلَمَّا أَذْنَهُ فَأَبْرَأَهُ» (لوقا، ٢٢: ٤٩-٥١).

وكم نلاحظ، فإنَّ مرقس وحده قد تفَرَّدَ بذكر شابٍ تَبَعَ يسوع عندما سيق مخمورًا، وكان شبهَ عارٍ ليس عليه غير إزار، فلما أمسكوا به تخَلَّ عن الإزار وهرب عريانًا (مرقس، ١٤: ٥١-٥٢). فمن هو هذا الشاب؟ ولماذا كان شبهَ عارٍ؟ هل كان بصحبة يسوع عندما

ابتعد عن جماعته وراح يصلي؟ هل هو التلميذ الحبيب الذي كان شاهداً على محنـة يسوع والبـقـية نـيـام؟ أـسـئـةـةـ رـبـماـ كـانـتـ الإـجـابـةـ عـلـيـهـاـ كـامـنـةـ فـيـ ثـنـيـاـ إـنـجـيلـ مـرـقـسـ السـرـيـ الـذـيـ لمـ تـصـلـنـاـ مـنـهـ إـلـاـ نـتـفـ قـلـيـلـةـ،ـ إـضـافـةـ إـلـىـ هـذـهـ الشـذـرـةـ الـعـلـقـةـ فـيـ الفـرـاغـ فـيـ إـنـجـيلـ مـرـقـسـ القـانـونـيـ.

ولـكـنـ لـمـاـ كـانـ عـلـىـ يـسـوعـ أـنـ يـعـتـقـلـ بـخـيـانـةـ مـنـ أـحـدـ تـلـمـيـذـهـ؟ـ وـلـمـاـ كـانـ عـلـىـ عـمـلـيـةـ الـاعـتـقـالـ أـنـ تـجـريـ سـرـاـ وـفـيـ الـلـلـيـلـ فـيـ هـذـاـ الـمـاـكـنـةـ الـمـنـزـلـ؟ـ أـلـمـ يـكـنـ مـنـ الـمـكـنـ اـعـتـقـالـهـ وـهـوـ يـعـلـمـ فـيـ الـهـيـكـلـ نـهـارـاـ وـدـوـنـ الـحـاجـةـ إـلـىـ خـائـنـةـ مـنـ جـمـاعـتـهـ يـدـلـ عـلـيـهـ وـعـلـىـ مـكـانـ تـواـجـدـهـ لـيـلـاـ؟ـ إـنـ الـجـوـابـ الـتـقـلـيـدـيـ عـلـىـ هـذـهـ الـأـسـئـةـ يـذـهـبـ إـلـىـ أـنـ سـلـطـةـ الـهـيـكـلـ كـانـتـ تـخـشـيـ مـنـ وـضـعـ يـدـهـاـ عـلـىـ نـهـارـاـ وـعـلـىـ مـرـأـيـ مـنـ النـاسـ،ـ مـنـعـاـ لـحـدـوثـ شـغـبـ وـتـمـرـدـ بـيـنـ صـفـوفـ الـشـعـبـ.ـ وـهـذـاـ الـتـفـسـيرـ يـجـدـ سـنـدـاـ لـهـ فـيـمـاـ وـرـدـ فـيـ إـنـجـيلـ مـرـقـسـ:ـ «ـوـكـانـ وـقـوعـ الـفـصـحـ وـالـفـطـيـرـ بـعـدـ يـوـمـيـنـ،ـ وـكـانـ الـأـحـبـارـ يـلـتـمـسـونـ حـيـلـةـ يـمـسـكـونـهـ بـهـاـ فـيـقـتـلـونـهـ،ـ لـأـنـهـ قـالـواـ لـأـنـهـ نـفـعـ ذـلـكـ فـيـ الـعـيـدـ مـخـافـةـ حـدـوثـ شـغـبـ فـيـ الـشـعـبـ»ـ (ـمـرـقـسـ،ـ ١٤ـ:ـ ٢ـ١ـ).ـ وـأـيـضـاـ:ـ «ـفـسـمـعـ الـأـحـبـارـ وـالـكـتـبـةـ فـجـعـلـوـاـ يـبـحـثـوـنـ كـيـفـ يـهـلـكـونـهـ.ـ وـكـانـوـاـ يـخـافـونـ مـنـ ذـلـكـ لـأـنـ الـجـمـعـ كـانـ مـعـجـبـاـ بـتـعـلـيمـهـ»ـ (ـمـرـقـسـ،ـ ١١ـ:ـ ١٨ـ).

وـالـحـقـيـقـةـ الـتـيـ بـيـنـاـهـاـ فـيـ أـكـثـرـ مـنـ بـحـثـ سـابـقـ هـيـ أـنـ يـسـوعـ خـلـالـ زـيـارـاتـهـ السـابـقـةـ لـأـورـشـلـيمـ،ـ وـفـيـ هـذـهـ الـزـيـارـةـ الـأـخـيـرـةـ،ـ لـمـ يـفـلـحـ فـيـ اـسـتـمـالـةـ عـدـدـ كـبـيرـ مـنـ يـهـودـ أـورـشـلـيمـ.ـ وـقـدـ لـخـصـ إـنـجـيلـ يـوـحـنـاـ مـوـقـفـ الـيـهـودـ مـنـهـ بـالـكـلـمـاتـ التـالـيـةـ:ـ «ـأـتـاهـمـ يـسـوعـ بـجـمـيعـ هـذـهـ الـآـيـاتـ فـلـمـ يـؤـمـنـوـ بـهـ،ـ لـيـتـمـ مـاـ قـالـ النـبـيـ إـشـعـيـاـ:ـ رـبـ،ـ مـنـ الـذـيـ آـمـنـ بـكـلـامـنـاـ،ـ وـلـنـ ظـهـرـتـ يـدـ الـرـبـ»ـ (ـيـوـحـنـاـ،ـ ١٢ـ:ـ ٣٧ـ٣٨ـ).ـ أـمـاـ عـنـ «ـالـجـمـعـ الـذـيـ كـانـ مـعـجـبـاـ بـتـعـلـيمـ يـسـوعـ»ـ وـفـقـ نـصـ مـرـقـسـ،ـ فـقـدـ وـصـفـهـ إـنـجـيلـ يـوـحـنـاـ بـالـنـفـاقـ؛ـ حـيـثـ قـالـ فـيـ سـيـاقـ وـصـفـهـ لـزـيـارـةـ سـابـقـةـ لـيـسـوعـ:ـ «ـوـلـاـ كـانـ فـيـ أـورـشـلـيمـ مـدـةـ الـفـصـحـ،ـ آـمـنـ بـاسـمـهـ كـثـيـرـ مـنـ النـاسـ لـمـ رـأـوـاـ مـنـ الـآـيـاتـ الـتـيـ يـأـتـيـ بـهـ،ـ عـلـىـ أـنـ يـسـوعـ لـمـ يـطـمـئـنـ إـلـيـهـ لـأـنـهـ كـانـ يـعـرـفـهـ كـلـهـمـ وـلـاـ يـحـتـاجـ إـلـىـ مـنـ يـخـبـرـهـ عـنـ أـحـدـ،ـ فـقـدـ كـانـ يـعـلـمـ مـاـ فـيـ الـإـنـسـانـ»ـ (ـيـوـحـنـاـ،ـ ٢ـ:ـ ٢٢ـ٣٥ـ).ـ يـُـضـافـ إـلـىـ ذـلـكـ أـنـ الـإـعـجـابـ بـالـتـعـلـيمـ شـيـءـ،ـ وـوـصـولـ هـذـاـ الـإـعـجـابـ حـدـ التـمـرـدـ وـالـشـغـبـ وـالـفـتـنـةـ شـيـءـ آـخـرـ.ـ وـلـوـ أـنـ الـشـعـبـ كـانـ مـسـتـعـدـاـ لـلـشـغـبـ مـنـ أـجـلـ اـعـتـقـالـ يـسـوعـ،ـ لـكـانـ شـغـبـهـ أـشـدـ مـنـ أـجـلـ صـلـبـهـ.ـ وـلـكـنـ شـيـئـاـ مـنـ هـذـاـ لـمـ يـحـدـثـ بـلـ عـلـىـ الـعـكـسـ،ـ فـقـدـ كـانـ حـشـدـ الـيـهـودـ الـجـمـعـ أـمـامـ قـصـرـ بـيـلـاطـسـ يـهـتـفـ:ـ «ـاـقـتـلـهـ،ـ اـقـتـلـهـ،ـ اـصـلـبـهـ»ـ (ـيـوـحـنـاـ،ـ ١٩ـ:ـ ١٥ـ).ـ وـ:ـ «ـاـقـتـلـ هـذـاـ وـأـطـلـقـ لـنـاـ بـرـابـاسـ»ـ (ـلـوـقـاـ،ـ ٢٣ـ:ـ ١٨ـ).ـ وـ:ـ «ـدـمـهـ عـلـيـنـاـ وـعـلـىـ أـوـلـادـنـاـ»ـ (ـمـتـىـ،ـ ٢٧ـ:ـ ٢٥ـ).

بعد القبض على يسوع ساقوه إلى قيافا رئيس الكهنة، وكان الوقت بعد منتصف الليل وقد تفرق الرسل كلٌ يطلب نجاته، عدا بطرس الذي تبع يسوع على ما يرويه مرقس: «فذهبوا ييسوع إلى رئيس الكهنة، عدا بطرس الذي تبع يسوع على ما يرويه مرقس: بطرس في الساحة السفلية من الدار، جاءت جارية من جواري رئيس الكهنة فتفرقست فيه وقالت: أنت كنت مع الناصري مع يسوع. فأنكر قائلاً: لا أدرى ولا أفهم ما تقولين. ثم انسل خارجاً إلى الدهلizin، فصاح الديك. فرأته الجارية وأخذت تقول للحاضرين: إن هذا منهم، فأنكر أيضاً. وبعد قليل قال الحاضرون لبطرس: حقاً أنت منهم لأنك جليلي أيضاً ولغتك تُشبه لغتهم. فأخذ يلعن ويحلف إني لا أعرف الرجل الذي تقولون عنه. فصاح الديك مرةً ثانية. فتذكّر بطرس قول يسوع: قبل أن يصبح الديك مرتين تُنكرني ثلاث مرات. وأخذ يبكي» (مرقس، ١٤: ٥٣-٧٢).

هذه القصة تتكرر بحدافيرها لدى كلٌ من متى ولوقا، وهي تحتوي على مشكلتين: الأولى تتعلق بكيفية تعريف الجارية (أو الجاريتين على التوالي وفق رواية متى) على بطرس مع أنها لم تره من قبل ولم تكن مع الفريق الذي خرج للقبض على يسوع؟ والثانية تتعلق بكيفية دخول بطرس إلى بيت رئيس الكهنة، الذي يمثل السلطة المدنية العليا في أورشليم ومن المفترض ألا يدخل أحد بيته الذي هو مقربٌ الإداري إلا وفق إجراءات خاصة. هاتان المشكلتان تحلهما رواية إنجيل يوحنا التي تبدو أقرب إلى الواقع. فقد تعرّف على بطرس شخصٌ كان من مجموعة القبض على يسوع. وبطرس دخل إلى بيت رئيس الكهنة بعد أن توسط له التلميذ المحبوب الذي كان مع الاثني عشر في بستان جتسهاني، والذي تجاهل التقليد المرقسي على عادته وجوده. وقد كان هذا التلميذ الأورشليمي معروفاً لدى رئيس الكهنة وتربيته معه أواصر صداقة عائلية قديمة، على ما أوضحتنا في بحثنا السابق عن مشكلة إنجيل يوحنا. نقرأ عند يوحنا:

«فقبض الجناد والقائد وحرس اليهود على يسوع وأوثقوه، ومضوا به إلى دار حنان وهو حمو قيافا رئيس الكهنة في تلك السنة ... وتبع يسوع سمعان بطرس وتلميذ آخر كان معروفاً عند رئيس الكهنة، فدخل دار رئيس الكهنة مع يسوع، أما بطرس فوقف عند الباب خارجاً. فخرج التلميذ الآخر الذي كان معروفاً عند رئيس الكهنة وكلم البوابة فأدخل بطرس. فقالت البوابة لبطرس: ألسْت أنت أيضاً من تلاميذ هذا الرجل؟ فأجابها: لستُ منهم. فقال واحد من عبيد رئيس الكهنة وكان نسيباً للرجل الذي قطع بطرس أذنه: ألم رأيتك معه في البستان؟ فأنكر بطرس أيضاً. وعندئذ صاح الديك» (يوحنا، ١٨: ١٢-٢٧).

يقدم يوحنا في هذه الرواية عنصراً مفقوداً في بقية الروايات، وهو سوق يسوع أولاً إلى دار حنان حمي قيافا رئيس الكهنة في تلك السنة. وعلى ما سترى بعد قليل فإن مؤلف الإنجيل يطلق لقب رئيس الكهنة أيضاً على حنان و يجعله يقوم بالاستجواب الأولى ليسوع قبل إرساله إلى قيافا. فمن هو حنان هذا؟ وهل كان هناك رئيسان للكهنة لا رئيس واحد؟ كان حنان ينتمي إلى أسرة كهنوتية هي الأكثر قوة وثروة في ذلك الوقت، وذلك من خلال سيطرتها على التجارة و عمليات الصرافة التي كانت تجري في فناء الهيكل. وقد شغل منصب رئيس الكهنة منذ عام ٦ م إلى عام ١٥ م عندما عزلته السلطة الرومانية وعيّنت بدلاً عنه زوج ابنته قيافا الذي استمر في منصبه حتى عام ٣٦ م، ولكن تحت إشراف وتوجيه حنان الذي فقد سلطته الرسمية ولكن لم يفقد سلطته الفعلية التي كان يمارسها من خلال زوج ابنته الدمية قيافا، وظلّ يحتفظ بلقب رئيس الكهنة ويمارس الاحتكار على التجارة المرتبطة بخدمات المعبد. ولذلك فقد قرنه مؤلف إنجيل لوقا بقيافا عندما وصفهما معاً برئيسي الكهنة أيام يسوع؛ حيث قال في مطلع حديثه عن ظهور يوحنا المعمدان: «وفي الخامسة عشرة من مُلك القىصر طيباريوس؛ إذ كان بيلاطس البنطى واليًا على اليهودية، وهيرودس أمير الربيع في الجليل ... وحنان وقيافا رئيسي الكهنة، كانت كلمة الله على يوحنا بن زكريا في البرية» (لوقا، ٣: ٢-١). وقد شغل حمزة من أولاد حنان منصب رئيس الكهنة بعد قيافا، كان آخرهم حنان الثاني الذي يروي لنا المؤرخ اليهودي يوسيفوس أنه دعا لاجتماع غير قانوني للسنندررين عام ٦٢ م مستغلاً فرصة انتهاء ولاية الحاكم الروماني لليهودية الذي سافر قبل وصول الحاكم الجديد الذي كان عليه أن يعطي الموافقة على مثل هذا الاجتماع، وجعل السنندررين ينطق بحكم الإعدام بحق يعقوب أخي يسوع بتهمة تجاهل الشريعة اليهودية، الأمر الذي أدى إلى عزله من منصبه. وفي الحقيقة، فقد كان حنان على ما يبدو هو الداعي الأول لاعتقال يسوع والمستفيد الأساسي من موتة، بسبب تهديد يسوع لمصالح أسرته عندما أظهر للناس عدم شرعية تجارة الهيكل التي تحكرها هذه الأسرة. ووفق رواية يوحنا فإن حنان هو الذي قام بالاستجواب المبدئي ليسوع، ثم أرسل به إلى قيافا الذي اقتصرت مهمته على رفع قضية يسوع رسمياً إلى الوالي بيلاطس البنطى، على ما سترى في البحث التالي.

محاكمه يسوع

مررت محاكمه يسوع بمرحلتين، المرحله الأولى في بيت رئيس الكهنة وكان الهدف منها جمع الشهادات ضد يسوع من أجل تقديمها إلى الوالي الروماني بيلاطس بتهمة التحريض السياسي ضد روما، والمرحلة الثانية في قصر بيلاطس الذي تولى بنفسه إجراءات المحاكمة. إن كل ما وصل إلى يدي مما كتبه الباحثون المحدثون في العهد الجديد عن محاكمه يسوع، يرتكز على ما ورد في التقليد المرقسي ولا يغير اهتماماً لما ورد في إنجيل يوحنا. فييسوع قد اعترف أمام قضااته أخيراً بأنه المسيح وبأنه ابن الله، وملك اليهود، وحكم عليه بالموت لما تُثيره هذه الألقاب من تداعيات سياسية في ذلك الوقت. ولكن أجوبة يسوع على قضااته في التقليد المرقسي ليست على هذه الدرجة من المباشرة والوضوح، على ما تبيّنه المقتبسات التالية:

(١) في بيت رئيس الكهنة

مرقس

«فذهبوا بيسوع إلى رئيس الكهنة. فاجتمع الأحبار والشيوخ والكتبة كلهم. وكان الأحبار والمجلس (=السندررين) كافةً يطلبون شهادةً على يسوع ليقتلوه فلم يجدوا. ذلك لأن أناساً كثريين كانوا يشهدون عليه زوراً فلا تتفق شهاداتهم. فقام بعضهم وشهدوا عليه زوراً وقالوا: قد سمعناه يقول: سأنتقض هذا الهيكل الذي صنعته الأيدي وأبني في ثلاثة أيام هيكلًا لم تصنعه الأيدي. وهذا أيضًا لم تتفق عليه شهادتهم ... فقام رئيس الكهنة في وسط المجلس وسأل يسوع: أما تُجيب بشيء؟ ما هذا الذي يشهد به هؤلاء عليك؟ فظل

صامتاً ولم يُجب بشيء. فسأله أيضًا رئيس الكهنة: أَنْتَ الْمَسِيحُ ابْنُ الْمَبْارَكِ؟ فقال يسوع: أنا هو. وسترون ابن الإنسان جالساً عن يمين قدرة الله وأتيًا على غمام السماء. فشق رئيس الكهنة ثيابه وقال: ما حاجتنا بعد إلى شهود وقد سمعتم التجديف؟ ما رأيكم؟ فأجمعوا على الحكم بأنه يستوجب الموت. وأخذ بعضهم يبصرون عليه ويغطون وجهه ويلكمونه ويقولون له: تنبأ. وكان الحرس يلطمونه» (مرقس، ١٤: ٥٣-٦٥).

متى

«فقال رئيس الكهنة وقال له: ما هذا الذي يشهد به هذان عليك؟ فظل يسوع صامتاً. فقال له رئيس الكهنة: أستحلفك بالله الحي أن تقول لنا: أَنْتَ الْمَسِيحُ ابْنُ اللهِ؟ فأجاب يسوع: أنت قلت. وأنا أقول لكم: سترون ابن الإنسان جالساً عن يمين القدرة وأتيًا على غمام السماء. فمزق رئيس الكهنة ثيابه وقال: لقد جَدَّفَ فَأَيْ حاجَةَ بَنَا إِلَى الشَّهُودِ؟ هَا قَدْ سمعتم تجديفه. ماذا ترون؟ فأجابوا وقالوا: يستوجب الموت. فبصروا في وجهه ولكموه، وأخرون لطموه قائلين: يا أيها المسيح تنبأ لنا من ضربك» (متى، ٢٦: ٦٣-٦٨).

لوقا

«وكان الذين يحرسون يسوع يسخرون منه ويضربونه ويغطون وجهه ويسألونه: من ضربك؟ وأوسعوه غير ذلك من الشتائم. ولما طلع الصبح اجتمع مجلس الشيوخ والأحبار والكتبة، فاستحضروه إلى مجلسهم وقالوا: إن كنت المسيح فقل لنا. فقال لهم: لو قلتُ لكم لا تصدقون، وإن سألتُ لا تجيبونني ولا تُلْقُونِي. منذ الآن يكون ابن الإنسان جالساً عن يمين قوه الله. فقال الجميع: أَنْتَ ابْنُ اللهِ؟ فقال لهم: أَنْتُم تقولون إني أنا هو. فقالوا: ما حاجتنا بعد إلى شهادة وقد سمعنا ما نطق به لسانه؟» (لوقا، ٢٢: ٦٣-٧١).

من قراءة هذه الروايات الثلاث نخرج باللاحظات التالية:

(١) في رواية مرقس ومتى يُساق يسوع إلى بيت رئيس الكهنة بعد منتصف ليلة وقفه عيد الفصح في الرابع عشر من نيسان. أما في رواية لوقا ففي صباح اليوم الأول من عيد الفصح في الخامس عشر من نيسان.

- (٢) لم تكن الأعراف اليهودية تسمح بعقد المحاكمات ليلاً، ناهيك عن أن استجواب السنديرين ليسوع قد حصل في يوم الفصح المقدس الذي ينطبق عليه ما ينطبق على يوم السبت من عدم القيام بأي عمل، ويدعى أيضاً السبت أي يوم الراحة.
- (٣) انعقد مجلس السنديرين ليلاً وفي بيت رئيس الكهنة، وهذا مخالف لنظام السنديرين الذي يجتمع نهاراً وفي مكان خاصٌ في الهيكل بعد موافقة الوالي الروماني. ولا يكون اجتماعه قانونياً خارج هذه الشروط.
- (٤) عندما وصل يسوع كان السنديرين منعقداً بأعضائه البالغ عددهم نحو ٧٠ عضواً. فكيف تسمى رئيس الكهنة إيقاظ هؤلاء من نومهم وجلبهم إلى مقره خلال الفترة الفاصلة بين القبض على يسوع في البستان ووصوله إلى المقر؟ والرد هنا بأن المجلس قد أعلم مسبقاً بالاجتماع قبل وقتٍ كافٍ غير منطقي، لأن القبض على يسوع لم يكن مؤكداً وهو ربه كان محتملاً.
- (٥) في رواية مرقس ومتي لم يكن رئيس الكهنة المزعزع على استجواب يسوع قد أعد شهوداً يشهدون ضد يسوع، وجيء بشهود عرضيين تضاربت شهاداتهم. وهذا شيءٌ مستغرب لأن قرار قتل يسوع قد اُخذ قبل القبض عليه بوقتٍ كافٍ، وكان على الأخبار والشيوخ والكتبة تجهيز قضية مُحكمة قانونياً لتقديمها إلى بيلاتس، ولكن مثل هذا لم يحدث.
- (٦) في جواب يسوع على سؤال «هل أنت المسيح ابن الله؟» يضع مرقس على لسانه قوله: «أنا هو. وسترون ابن الإنسان ... إلخ». أما عند متى ولوقا فإن يسوع يتقدم بإجابة مخاتلة يمكن أن تفهم بأكثر من طريقة عندما يقول: «أنت قلت» عند متى، أو «أنتم تقولون إني أنا هو» عند لوقا. فهل قصد يسوع من ذلك إلى القول: «أنت قلت ما هو صواب» أو «أنت قلت ذلك لا أنا»؟ إن الباحثين في العهد الجديد ما زالوا حتى الآن في خلافٍ حول مؤدى إجابة يسوع.
- (٧) وحتى لو افترضنا جدلاً بأن يسوع قبل لقب ابن الله، فإن هذا لا يُعد كفراً أو تجديفاً بالنسبة إلى العقيدة التوراتية. فمسيح الرب هو ابن بالتبني للإله يهوه. نقرأ في سفر المزامير على لسان داود: «إني أُخبر من جهة قضاء الرب. قال لي: أنت ابني، أنا اليوم ولدتك» (المزمور، ٢: ٧). ونقرأ في سفر صموئيل الثاني على لسان يهوه في وصف علاقته مع سليمان: «أنا أكون له أباً وهو يكون لي ابنًا» (٢ صموئيل، ٧: ١٤).

فإذا كان يسوع هو المسيح فعلًا فإن ذلك يستدعي بالضرورة أن الرب قد جعله ابنًا بالتبني. وإذا لم يكن هو المسيح فإن ادعاء بنوته للرب هو ادعاء شخص فاقد الرشد يستحق الجلد والتأديب لا المحاكمة والصلب.

(٨) ترَكَ استجواب رئيس الكهنة ليسوع حول ادعائه للقب المسيح أو ابن الله، ولكنه لم يستجوبه عما إذا كان ينشط بداعف من هذا الادعاء ويدعو لنفسه كمل، أو عما إذا كان قد مارس التحرير ضد روما. والشهادة الوحيدة التي حصلوا عليها ضده وكانت شهادة ضعيفة وهي أنه قال: «أنقض هذا الهيكل الذي صنعته الأيدي وأبني في ثلاثة أيام هيكلًا آخر لم تصنعه الأيدي». وسائل هذا الكلام إما أنه يستهزئ بعبادة الهيكل التي تقوم على تقرير الذبائح الحيوانية، ويدعو إلى عبادة الله بالروح، أو أنه شخص مختلٌ يَدْعِي ما لا طاقة له بِشِرٍ عليه. وفي كلا الحالين فإنها مسألة لا تعني السلطة الرومانية بشيء. من هنا فإن المرء يعجب من رفع السنديرين القضية إلى بيلاتوس للفصل بها في ظل عدم وجود قضيةٍ من حيث الأساس.

يوحنا

في رواية يوحنا لا يقوم رئيس الكهنة باستجواب يسوع عَمَّا إذا كان المسيح أو ابن الله، وبالتالي لا يوجد ادعاء ليسوع بقبول هذين اللقبين أو نفيه لهما. وهذا ما يُكسب رواية يوحنا مصداقية أكثر من الرواية الإزائية. والنقطة الجوهرية في جواب يسوع هنا هي أنه كان يُعْلَمُ عَلَنًا ولم يَقُمْ بِأَيِّ نشاطٍ سريًّا:

«فَسَأَلَ رَئِيسَ الْكَهْنَةِ يَسُوعَ عَنْ تَلَمِيذِهِ وَعَنْ تَعْلِيمِهِ. فَأَجَابَهُ يَسُوعُ: كَلِمَتُ النَّاسِ عَلَانِيَّةً وَعَلَمَتُ فِي الْمَجْمِعِ وَفِي الْهِيَكَلِ حِيثُ يَجْتَمِعُ الْيَهُودُ، وَفِي الْخَفَاءِ لَمْ أَتَكَلَّمْ بِشَيْءٍ. لَمَذَا تَسْأَلِنِي أَنَا؟ اسْأَلْ الَّذِينَ سَمِعُونِي عَمَّا كَلَمْتُهُمْ بِهِ فَهُمْ يَعْرَفُونَ مَا قُلْتُ. وَلَمَّا قَالَ هَذَا لَطَمَهُ وَاحِدٌ مِنَ الْخَدَمِ كَانَ بِجَانِبِهِ وَقَالَ لَهُ: أَهَذَا تَجَابُ رَئِيسَ الْكَهْنَةِ؟ فَأَجَابَهُ يَسُوعُ: إِنْ كُنْتَ قَدْ أَسْأَلْتُ فِي الْكَلَامِ فَقُلْ لِي أَيْنَ الْإِسْعَادَةُ، وَإِنْ كُنْتَ قَدْ أَحْسَنْتُ فِي الْكَلَامِ فَلِمَذَا تَضَرَّبُنِي؟ فَأَرْسَلَ بِهِ حَنَانًا مُوْثَقًا إِلَى قِيَافَةِ رَئِيسِ الْكَهْنَةِ. وَذَهَبُوا بِيَسُوعَ مِنْ عَنْدِ قِيَافَةِ إِلَى دَارِ الْحَاكِمِ» (يوحنا، ١٨: ١٩-٢٨).

في هذه الرواية، وعلى عكس رواية التقليد المرقسي، فإن رئيس الكهنة لم يسأل يسوع عما إذا كان هو المسيح ابن الله، ويسوع من ناحيته لم ينطق بالتصريح المجلجل: «أَنَا هُو» أو بالتصريح الغامض: «أَنْتَ قَلْتَ» أو «أَنْتُمْ تَقُولُونَ إِنِّي أَنَا هُو». وهذا يعني أن تهمة

ادعاء يسوع المسيحانية لم تكن النقطة المحورية في الاستجواب المبدئي. لقد كان رئيس الكهنة مهتماً بمعرفة طبيعة تعاليم يسوع، وعندما سأله عن تلاميذه كان مهتماً بمعرفة مدى انتشار دعوة يسوع وعدد الذين آمنوا به أو تبعوه. وعلى عكس التقليد المركسي أيضاً فإن رئيس الكهنة لم يحشد الشهود ضد يسوع من أجل ترتيب قضية يرفعها إلى الوالي الروماني لإدانة يسوع بتهمة التحريض ضد روما. فلماذا رُفعت هذه القضية إلى بيلاطس؟

(٢) في قصر بيلاطس

إن ما جرى في قصر بيلاطس هو أكثر غموضاً مما جرى في بيت رئيس الكهنة. فالشهادات الإزائية هنا تناقض بعضها البعض مثلاً تناقض شهادة يوحنا.

مرقس

«وما إن أُسْفَرَ الصَّبَحَ حَتَّى اجْتَمَعَ لِلشُّورِيِّ الْأَحْبَارُ وَالشِّيوخُ وَالْكُتُبَةُ وَالْمَجْلِسُ كُلُّهُ، ثُمَّ أُوثِقُوا يَسُوعَ وَسَاقُوهُ إِلَى بِيلَاطْسَ، فَسَأَلَهُ بِيلَاطْسَ: أَنْتَ مَلِكُ الْيَهُودِ؟ فَأَجَابَهُ: أَنْتَ تَقُولُ. وَكَانَ الْأَحْبَارُ يَتَهَمُونَهُ اتَّهَامَاتٍ كَثِيرَةً، فَسَأَلَهُ بِيلَاطْسَ ثَانِيَّةً: أَمَا تُجِيبُ بِشَيْءٍ؟ انْظُرْ كَمْ يَشَهُدُونَ عَلَيْكَ. فَلَمْ يُجِيبْ يَسُوعُ بِشَيْءٍ حَتَّى تَعْجَبَ بِيلَاطْسُ. وَكَانَ يَطْلُقُ لَهُمْ كُلَّ عِيدٍ سَجِيْنَاً، أَيَّ وَاحِدٌ طَلَبُوا. وَكَانَ الْمَسْمَى بِرَابِّاسِ مَسْجُونًا مَعَ رَفَقَائِهِ الَّذِينَ اجْتَرَمُوا الْقَتْلَ فِي فَتْنَةِ الْمُنْكَرِ. فَصَدَعَ الْجَمْعُ وَأَخْذُوا يَطْلُبُونَ مَا تَعْوِدُوا أَنْ يَمْنَهُمْ. فَأَجَابُوهُمْ بِيلَاطْسُ: أَتَرِيدُونَ أَنْ أَطْلُقَ لَكُمْ مَلِكَ الْيَهُودِ؟ لَأَنَّهُ كَانَ يَعْلَمُ أَنَّ الْأَحْبَارَ كَانُوا قَدْ أَسْلَمُوهُ حَسْدًا. فَأَثَارَ الْأَحْبَارُ الْجَمْعَ لِكَيْ يَخْتَارُوا إِطْلَاقَ بِرَابِّاسِ. فَخَاطَبُوهُمْ بِيلَاطْسَ ثَانِيَّةً وَقَالَ لَهُمْ: وَأَيِّ شَرٌّ عَمِلَ؟ فَازْدَادُوا صَرَاخًا: أَصْلِبْهُ. وَأَرَادَ بِيلَاطْسَ أَنْ يُرْضِيَ الْجَمِيعَ فَأَطْلَقَ لَهُمْ بِرَابِّاسَ، وَبَعْدَمَا جَلَّ يَسُوعُ أَسْلَمَهُ لِلصَّلْبِ» (مرقس، ١٥: ١-١٥).

لا يُخَبِّرُنَا نص مرقس هذا عن الاتهامات الكثيرة التي وجّهها الأحبار إلى يسوع أمام بيلاطس، ولكن يبدو أنها ترَكَّزت حول نقطة هامة واحدة وهي الدّعاء يسوع بأنه ملك اليهود. وهنا نجد أن الأحبار قد خاطبوا بيلاطس بما يفهمه كرومانى لا يعرف شيئاً عن مصطلحات الدين اليهودي، فقالوا «ملك اليهود» عوضاً عن «المسيح» أو «ابن الله». وعندما سأله بيلاطس: «أَنْتَ مَلِكُ الْيَهُودِ؟» وأجابة يسوع: «أَنْتَ تَقُولُ ذَلِكَ»، فَهُمْ بِيلَاطْسَ هُدُوْجُوا على حقيقته، أي: «أَنْتَ تَقُولُ ذَلِكَ لَا أَنَا». ولذلك لم يجد في المتهم علة، وقال للطّالبين

صلبه: «وأي شر عمل؟» ولو أنه فهم من إجابة يسوع ادعاءه الفعلى للوكية اليهود لسارت المحكمة في اتجاه مختلف تماماً، ولما أعلن بيلاطس عن قناعته ببراءة يسوع. وفي جميع الأحوال فإن ادعاء أي شخص بأنه ملك شيء، والعمل بموجب الادعاء شيء آخر. ومتهمو يسوع لم يقدموا لبيلاطس من البيانات ما يدل على قيام يسوع بالدعائية لنفسه كملك أو بالتحريض السياسي ضد السلطة المدنية أو السلطة الرومانية، فحاول أن يجد له مخرجاً يجعله السجين الذي يُطلقه لليهود كل عام في عيد الفصح.

وهناك نقطة إجرائية مهمة لم تُراعَ في هذه المحاكمة، وهي أن يسوع لم يكن خاضعاً لسلطة بيلاطس ولا للسلطة المدنية في مقاطعة اليهودية، وإنما سلطة هيرود أنتيباس ملك الجليل باعتباره مواطناً جليلياً، ولهيرود وإدارته المدنية فقط الحق في محاكمة. وهذا ما يجعل محاكمة يسوع باطلة من الناحية الإجرائية. وقد انتبه لوقا وحده إلى هذا الخلل الإجرائي، فأشرك هيرود في محاكمة يسوع ولكنه جعل محكمة بيلاطس في النهاية مسؤولة عن إصدار هذا الحكم الباطل.

مثٰى

يقتفي مثٰى أثر لوقا في جميع تفاصيل روايته، ولكنه يضيّف إليها عنصريين؛ الأول تدخل زوجة بيلاطس لصالح يسوع: «وبينما هو جالس للقضاء أرسلت إليه امرأته تقول: لا تتدخل في قضية هذا البار لأنني تألفت أشد الألم من أجله في الحلم». والثاني قيام بيلاطس بغسل يديه أمام الجميع كنایة عن براءته من دم يسوع: «قال لهم: وأي شر عمل؟ فكانوا يزدانون صرحاً قائلين: ليصلب. فلما رأى بيلاطس أنه لم يستفِد شيئاً بل تفاقم الشغب، أخذ ماءً وغسل يديه قدام الجميع قائلاً: إني بريء من دم هذا البار. أنتم وشأنكم فيه. فأجاب الشعب بأجمعه: دمه علينا وعلى أولادنا».

ولو أن جملة «دمه علينا وعلى أولادنا». وردت في إنجيل يوحنا، لقلنا مع الباحثين اليهود بأنها تنسجم مع الكراهية التي يُعلنها مؤلف إنجيل يوحنا لليهود، ولكن ورودها عند مثٰى الذي يُعتبر الأكثر عبرانيةً بين الإنجيليين، هو دلالة على أصلاتها.

وهنا يقول الباحثون اليهود في العهد الجديد إن مؤلفي الأناجيل، لا سيما مثٰى، قد بالغوا في إظهار بيلاطس بمظهر البريء من دم يسوع وحملوا اليهود وحدهم مسؤولية إعدام يسوع، مملاةً لروما بعد الحروب اليهودية التي دمر فيها الرومان أورشليم وقتلوا مئات الآلاف من أهل مقاطعتها عام 70م. ولكنَّ المسيحيين كانوا زمانَ تدوين الأناجيل،

أي فيما بين عام ٧٠ وعام ١١٠، عبارة عن جماعات سرية مضطهدة من قبل السلطات الرومانية، وبقوا على هذه الحال لأكثر من قرنين قادمين. وبالتالي لم يكن لديهم سبب لمالأة روما، وإنما العكس هو الصحيح. ولا أدل على ذلك من أن سفر الرؤيا في العهد الجديد قد أشار إلى روما تحت لقب بابل الكبرى، وأم بغايا الدنيا وأدناسها، وتبنياً بخرابها كمقدمة لحلول مملكة الرب (سفر الرؤيا: ١٦-١٨). وهناك اتجاه في البحث الحديث في تاريخ المسيحية، يقول بأن **المسيحيين** في روما لم يتهموا باطلًا من قبل نيزون بتسبب الحريق الهائل الذي التهم معظم أجزاء المدينة، وإنما فعلوا ذلك بداع ما ورد في سفر الرؤيا، واعتقادهم بأن زوال مدينة روما هو مقدمة لانتصار البشرية.

لوقا

«ثم قام الحضور بأجمعهم فمضوا به إلى بيلاطس، وأخذوا يتهمونه قائلين: إننا وجدنا هذا يفسد الأمة ويمنع أن تُعطى الجزية لقيصر، ويزعم أنه مسيح ملك. فسأله بيلاطس: أنت ملك اليهود؟ فأجاب: أنت تقول ذلك. فقال بيلاطس للأخبار والجموع: إني لا أجد علّة في هذا الرجل. فكانوا يُشدّدون قائلين: إنه يُثير الشعب وهو يُعلم في كل اليهودية من الجليل إلى هنا. فلما سمع بيلاطس ذكر الجليل سأّل: هل الرجل جليلي؟ فلما عرّف أنه من ولاية هيرودوس بعث به إليه وهو يومئذ نازل في أورشليم.

فلما رأى هيرودوس يسوع فرح جدًا لأنّه كان يريد من زمن بعيد أن يراه لما سمع عنه، ويرجو أن يرى آية يأتي بها. فسأله عن مسائل عديدة فلم يُجبه عن شيء. ووقف الأخبار والكتبة يشتكون عليه باشتداد. فازدراء هيرودوس مع عسکره وسخر منه فألبسه ثوباً برّاً ورده إلى بيلاطس. فصار هيرودوس وبيلاطس صديقين في ذلك اليوم وكانا قبلًا متعارضين.

فدعى بيلاطس الأخبار والعلماء والشعب وقال لهم: قد قدّمتم إلى هذا الرجل على أنه يُفسد الشعب. وها أنا قد فحصتُ عن الأمر قدامكم ولم أجد في هذا علّة مما تشتكون به عليه، ولا هيرودوس أيضًا لأنّي أرسلته إليه. فهو إذن لم يقترف ما يستوجب الموت. فسأطلقه بعدهما أجلده. وكان لا بدّ من أن يُطلق لهم في كل عيد رجلاً. فصاحوا بأجمعهم: اقتل هذا وأطلق لنا براباس. وكان ذاك قد وضع في السجن لفتنة حدثت في المدينة وقتل، فناداهم أيضًا وهو يريد أن يُطلق يسوع،

فصرخوا قائلين: اصلبه، اصلبه. فقال لهم ثلاثة: فأيُّ شرٌ عمل؟ إني لم أجد عليه ما يستحق الموت. فسأطلقه بعدهما أجده. فألحووا عليه بأعلى أصواتهم طالبين أن يُصلب واشتد ضجيجهم. فقضى بيلاطس بإجابة طلبهم، فأطلق لهم الذي وضع في السجن لأجل فتنٍ وقتل، ذلك الذي طلبوه، وأسلم يسوع لمشيّتهم.» (لوقا، ٢٣: ٢٤-١)

يقتفي لوقا هنا أثر رواية مرقس بحذافيرها، ولكنه انتبه إلى ما لم ينتبه له مرقس ومتى من لا شرعية محاكمة بيلاطس ليروع باعتباره مواطناً جليلًا، فجعل بيلاطس يُحيل يروع إلى ملك الجليل هيرود أنتيبياس الذي كان في أورشليم للمشاركة في العدالة. لقد كان هيرود يعرف كل شيء عن يسوع وتعاليمه من خلال التقارير التي كانت تُرَفَّعُ إليه عن نشاطاته. وقد فَكَرَ مرة باعتقاله واستجوابه (لوقا، ١٢: ٣٢-٣١) لما رأه من تجمُّع الناس حوله وتناولهم لمعجزاته، ولكنه لم يفعل بعد أن تأكّد من أنه لا يشكّل خطراً على سلطته. من هنا لم يكن لدى هيرود ما يستوجب يسوع عنه، بل كان تواقاً لرؤيته بعض معجزاته التي سَمِعَ عنها. ولكن يسوع رفض التحدث إليه. وعلى الرغم من أن متهماً يسوع قد رافقوه إلى مقر هيرود وكرروا شكاياتهم عليه، إلا أنه لم يستجوبه بشكل فعلي ورداً إلى بيلاطس معتقداً ببراءته من التّهم وبأنه مجرد صاحب أوهام وخيالات يستوجب السخرية والهزة أكثر مما يستوجب الإدانة والعقاب.

يوحنا

في قصر بيلاطس كما في بيت رئيس الكهنة، لم يُسأَل يسوع عما إذا كان المسيح أو ابن الله. أما بخصوص ادعاء الملوكية فقد لخص يسوع في جوابه الشهير: «ليست مملكتي من هذا العالم» طبيعة رسالته البعيدة عن الهم السياسي والقومي لليهود:

فخرج إليهم بيلاطس وقال: بماذا تتهمنون هذا الرجل؟ فأجابوه: لو لم يكن مجرماً لما أسلمناه إليك. فقال لهم بيلاطس: خذوه أنتم فحاكموه كما تقضى شريعتكم. فأجابه اليهود: لا يحق لنا أن نقتل أحداً، فعاد بيلاطس إلى دار الولاية ثم دعا يسوع، وقال له: أنت ملك اليهود؟ أجاب يسوع: أنتقول هذا من عندك أم قاله لك آخرون؟ فقال بيلاطس: أفأنا يهودي؟ إن أمنتك والأخبار أسلموك إليَّ، فماذا فعلت؟ أجاب يسوع: ليست مملكتي من هذا العالم. ولو كانت مملكتي

من هذا العالم لدافع عني رجالي لكيلاً أسلّم إلى اليهود. ولكن مملكتي ليست من هنا. فقال له بيلاطس: أَفَأَنْتَ مَلِكُ إِنْدَنْ؟ أَجَابَ يَسُوعُ: أَنْتَ تَقُولُ إِنِّي مَلِكٌ. لَهُذَا وَلَدُتُ وَأَتَيْتُ إِلَى الْعَالَمِ لِأَشْهَدَ لِلْحَقِّ، فَمَنْ كَانَ مِنْ أَبْنَاءِ الْحَقِّ يُصْغِيُ إِلَيَّ. فَقَالَ لَهُ بِيلَاطِسُ: مَا هُوَ الْحَقُّ؟ وَبَعْدَمَا قَالَ ذَلِكَ خَرْجٌ ثَانِيًّا إِلَى الْيَهُودِ وَقَالَ لَهُمْ: لَمْ أَجِدْ سَبِيلًا لِتَجْرِيمِهِ. وَقَدْ جَرَّتِ الْعَادَةُ عَنْكُمْ أَنْ أُطْلِقَ لَكُمْ سَجِيْنًا فِي الْفَصْحِ. أَتَرِيدُنَّ أَنْ أُطْلِقَ لَكُمْ مَلِكَ الْيَهُودِ؟ فَعَادُوْنَ إِلَى الصِّيَاحِ: لَا تُطْلِقْ هَذَا بَلْ بِرَابِّاسِ. وَكَانَ بِرَابِّاسِ لَصَّاً.

فَأَمْرَ بِيلَاطِسَ بِأَنْ يَؤْخُذْ يَسُوعَ وَيُجْلِدُهُ. ثُمَّ ضَفَرَ الْجُنُودُ إِكْلِيلًا مِنَ الشُّوكِ وَوَضَعُوهُ عَلَى رَأْسِهِ، وَالْبَسُوهُ رِدَاءً أَرْجُوْنِيًّا وَأَخْذُوهُ يَدِنُونَ فَيَقُولُونَ وَهُمْ يَلْطِمُونَهُ: السَّلَامُ يَا مَلِكَ الْيَهُودِ. ثُمَّ خَرَجَ بِيلَاطِسُ وَقَالَ لَهُمْ: سَأُخْرِجُهُ إِلَيْكُمْ لِتَعْلَمُوْنَ أَنِّي لَمْ أَجِدْ سَبِيلًا لِتَجْرِيمِهِ. فَخَرَجَ يَسُوعُ وَعَلَيْهِ إِكْلِيلُ الشُّوكِ وَالرِّدَاءِ الْأَرْجُوْنِيِّ. فَقَالَ لَهُمْ بِيلَاطِسُ: خَذُوهُ أَنْتُمْ فَاصْلِبُوهُ فَإِنِّي لَمْ أَجِدْ سَبِيلًا لِتَجْرِيمِهِ.

فَأَجَابَهُ الْيَهُودُ: إِنَّ لَنَا شَرِيعَةً وَهَذِهِ الشَّرِيعَةُ تَقْضِيُ عَلَيْهِ بِالْمَوْتِ لِزَعْمِهِ أَنَّهُ ابْنَ اللَّهِ. فَلَمَّا سَمِعَ بِيلَاطِسُ هَذَا الْكَلَامَ اشْتَدَّ خُوفُهُ، فَدَخَلَ دَارَ الْوَلَايَةِ وَقَالَ لِيَسُوعَ: مَنْ أَنْتَ؟ فَلَمْ يُحِبْ يَسُوعَ بِشَيْءٍ. فَقَالَ لَهُ بِيلَاطِسُ: أَلَا تُكَلِّمُنِي؟ أَفْلَسْتَ تَعْلَمُ أَنِّي سُلْطَانٌ أَنْ أُطْلِقَكَ وَسُلْطَانٌ أَنْ أَصْلِبَكَ؟ فَأَجَابَهُ يَسُوعُ: لَمْ يَكُنْ لَكَ عَلَيَّ سُلْطَانُ الْبَتَةِ إِذَا لَمْ تَكُنْ قَدْ أُعْطِيْتَ مِنْ فَوْقِهِ. فَالَّذِي أَسْلَمَنِي إِلَيْكُمْ هُوَ خَطِيَّةُ أَعْظَمِ مِنْ خَطِيَّتِكَ.

فَحَاوَلَ بِيلَاطِسُ عَنْدَئِذٍ أَنْ يُخْلِيَ سَبِيلَهُ، وَلَكِنَّ الْيَهُودَ صَاحُوا: إِنَّ أَخْلِيَتْ سَبِيلَهُ فَلَسْتَ مُحِبًّا لِقِيَصَرٍ لَأَنَّ مَنْ يَدَعُ عَلِيَّ الْمُلْكَ يُعْدُ خَارِجًا عَلَى قِيَصَرِ. فَلَمَّا سَمِعَ بِيلَاطِسُ هَذَا الْكَلَامَ أَمْرَ بِإِخْرَاجِ يَسُوعَ وَجَلَسَ عَلَى كَرْسِيِّ الْقَضَاءِ فِي مَوْضِعِ يَقَالُ لَهُ الْبَلَاطُ وَبِالْعِرْبَانِيَّةِ جَبَاتَةً. وَكَانَ ذَلِكَ الْيَوْمُ يَوْمٌ تَهْيَةٌ لِلْفَصْحِ وَالسَّاعَةُ نَحْوُ السَّادِسَةِ (=الثَّانِيَةُ عَشَرَةُ ظَهَرًا). فَقَالَ لِلْيَهُودَ: هُوَذَا مَلِكُكُمْ. فَصَاحُوا: اقْتُلْهُ، اصْلِبْهُ. قَالَ لَهُمْ بِيلَاطِسُ: أَأَصْلِبُ مَلِكَكُمْ؟ فَأَجَابَ الْأَحْبَارُ: لَا مَلِكٌ عَلَيْنَا إِلَّا قِيَصَرُ. فَأَسْلَمَهُ إِلَيْهِمْ لِيُصْلَبُ.» (يُوحَنَّا، ١٨: ٢٨-٤٠، وَ ١٩: ١-١٦)

في هذه الرواية، وأكثر من الروايات الثلاث السابقة، تبدو قضية يسوع بلا أساس يستند إليه بيلاطس في إدانة يسوع. ولم يكن استخدام بيلاطس لقب ملك اليهود في الإشارة إلى يسوع عندما قال: «أَتَرِيدُنَّ أَنْ أُطْلِقَ لَكُمْ مَلِكَ الْيَهُودِ؟» أو «هُوَذَا مَلِكُكُمْ» إلا من قبيل

السخرية المرأة من المسألة برمّتها. فلماذا رضخ لضغط اليهود؟ إن كل الظروف المحيطة ببليطس في تلك الفترة كانت تدعوه لعدم إصدار حكم إعدام في حق بريء. فلقد اشتكت عليه اليهود أمام المفوض الروماني العام في دمشق بعد المجزرة التي قام بها ضد المحتجين على استيلائه على جزء من أموال الهيكل وصرفها على جرّ مياه الشرب إلى أورشليم. كما اشتكت عليه السامريون بسبب مجزرة مماثلة، ورُفعت هذه الشكاوى إلى القيسير الذي كان يفكر بعزله من منصبه بسبب سوء استخدام السلطة والإفراط في العنف، وبالتالي فإن بليطس لم يكن ينقصه شكوى أخرى بإعدام بريء تُضاف إلى تلك الشكاوى. ومن الملفت للنظر أنه في نهاية عام 36 م (أي بعد عام على إعدام يسوع) استُدعي بليطس إلى روما لاستجوابه بشأن التّهم الموجهة إليه ولم يَعُد إلى فلسطين بعد ذلك. وفي عيد الفصح من عام 37 م تم عزل رئيس الكهنة قيافا من منصبه.¹ فهل كان لإعدام يسوع علاقة بذلك؟

¹ عن عاديات اليهود ليوسيفوس. راجع:

.Hugh Schonfield, The Passover Plot, Element, 1993, p. 299

لماذا أدين يسوع؟

بعد أن عرضنا بالتفصيل في البحث السابق كلَّ ما ورد في الروايات الإنجيلية الأربع عن محاكمة يسوع، والتي بدَّت مجرَّد استجواب قصير قاد إلى إصدار حكم لم يكن القاضي نفسه مقتنعًا به، هناك سؤالان لا يُسعفنا النص بجواب مقنع عليهما. الأول هو لماذا رفعت سلطة الهيكل قضية يسوع إلى بيلاطس بتهمة التحرير السياسي ضد روما، وهي تهمة لم تستطع إثباتها عليه ولم تقدر على حشد الشهود لها؟ والسؤال الثاني هو لماذا رضخ بيلاطس لضغط اليهود بعد أن أعلن مرارًا قناعته التامة ببراءته مما يتهمونه به؟ لقد قال بيلاطس لليهود وفق رواية مرقس بعد أن انتهى من استجواب يسوع: «أيُّ شرُّ عمل؟» (مرقس، ١٤: ١٤). وقال لهم وفق رواية لوقا: «لم أجد في هذا الإنسان عَلَّةً مما تشتكون به عليه. ولا هيرودوس أيضًا» (لوقا، ٢٣: ٢٣). وقال في إنجيل يوحنا: «لم أجد سببًا لتجريميه» (يوحنا، ١٨: ٢٨). وأخيرًا: «أخذ ماءً وغسل به يديه قدام الجميع قائلًا: إني بريء من دم هذا البار» (متى، ٢٧: ٢٤). فلماذا لم يحكم ببراءته بدلًا من أن يغسل يديه من دمه، لا سيما وأن سلطة الهيكل لم تُفلح في تقديم بُيُّنةً واحدة على شكاويها المزعومة؟

ثم ما معنى قول اليهود لبيلاطس: «إن أخليت سبيله فلست محبًا لقىصر»؟ (يوحنا، ١٩: ١٢). لقد أظهر بيلاطس ولاءه لقيصر قبل ذلك بأشهر قليلة، عندما هاجمت شرطته السرية المتظاهرين اليهود الذين خرجوا يحتجون على استيلائه على بعض من أموال خزينة الهيكل لتمويل مشروع لجرِّ مياه الشرب إلى أورشليم، وقتلوا منهم عدًّا كبيرًا. كما ارتكب قبل ذلك مجزرة في مقاطعة السامرة. فقد كان السامريون ينتظرون شخصية مسيحانية يدعونه «الطاحب»، سوف يأتي إلى جبلهم المقدس جزريم ويستخرج منه تابوت العهد المدفون هناك منذ القدم. ثم ظهر رجل ادعى بأنه الطاحب المنتظر فآمن به جمُّع كبير من الناس الذين توجَّه بهم إلى جبل جزريم لاستخراج التابوت. ولكن بيلاطس رأى في هذه

الحركة بدايةً فتنة محتملة ووجه إليهم كتيبة من جنده هاجمت التجمع عند جبل جزريم وقتلت منهم عدداً كبيراً، ثم قبضت على الطاحب المزيف وأركان دعوته وساقتهم مخفيورين إلى بيلاطس الذي حاكمهم وأعدمهم.¹ ومن الملفت للنظر أن القيسير استدعى بيلاطس إلى روما لاستجوابه بشأن التهم التي وجهها إليه اليهود والسامريون بسوء استخدام السلطة والإفراط في العنف. فهل كان لإعدام يسوع علاقة بذلك أيضاً؟

ولدينا جملة قالها بيلاطس في إنجيل لوقا بعد أن أعلن قناعته ببراءة يسوع وهي: «أنا أؤدبه وأطلقه» (لوقا، ٢٣: ١٦). فلماذا لم يحكم عليه بالجلد ويطلقه مثلاً فعل أحد خلفائه على كرسي الولاية في حادثة مشابهة؟ وملخص هذه الحادثة التي يرويها لنا المؤرخ يوسيفوس، هو أنه في عام ٦٣ للميلاد وفي عهد الوالي الروماني ألبينوس، ظهر في أورشليم يسوع آخر يدعى يسوع بن حنانيا، راح في عيد المظال يقلد النبي إرميا في تنبؤه على أورشليم بالخراب ويرفع صوته في الهيكل قائلاً: الويل لأورشليم والويل لهذا الهيكل. ولما أحست السلطة الدينية بالقلق من هذا الداعية الذي يسلك مثل نبي، قبضت عليه واستجوبته وأشبعته ضرباً ثم أطلقته، ولكنه عاد سيرته الأولى. عند ذلك قررت أن ترفع عن نفسها مسؤولية أي شغب يمكن أن ينتج في العيد جراء سلوك هذا الرجل، وأحالت القضية إلى الوالي ألبينوس. وعندما استجوبه الوالي بقى صامتاً أمامه ولم يُجبه بشيء عن أسئلته، تماماً مثلاً ما فعل يسوع المسيح قبل ذلك. وأخيراً قرر الوالي أن الشخص الماثل أمامه لا يشكل خطراً على أمن روما، وأطلقه قائلاً إن سلوكه ناجم عن عدم سلامته عقله.²

وفي الواقع الأمر، فإن الرأي الذي كونه بيلاطس عن يسوع المسيح لم يكن مختلفاً كثيراً عن الرأي الذي كونه ألبينوس عن يسوع بن حنانيا بعد ذلك بثلاثة عقود. فقد وجد بيلاطس نفسه أمام متصرف هو أبعد ما يكون عن الهموم السياسية لمعاصريه، تُخالجه أوهام دينية عن مملكة ليست من هذا العالم سيكون ملكاً عليها. وعندما قال لهم: «هل أطلق لكم ملك اليهود؟» كان يسخر من يسوع ومنهم مستخدماً الذريعة التي تقدّموا بها إليه قائلين: «وجدنا هذا الرجل يُفسد الأمة وينع أن تُعطي الجزية لقيصر قائلاً إنه مسيح ملك»

¹ عن عاديّات اليهود ليوسيفوس، راجع:

.High Schonfield, The Passover Plot, p. 299

² عن كتاب الحرب اليهودية ليوسيفوس. راجع:

.Geza Vermes, The Changing Faces of Jesus, Compas, New York, 2000, pp. 279–280

(لوقا، ٢٣: ١). وعندما أمر بعد ذلك أن تُكتب على الصليب جملة «يسوع الناصري ملك اليهود»، كان يشفى غليه منهم وكأنه يقول: إذا كان هذا هو ملككم، فليكن. إن هذه الأسئلة المتعددة التي أثرناها حول موقف بيلاطس غير المفهوم، لتجهه أذهاننا إلى سؤال آخر على غاية من الخطورة وهو: هل هناك أدنى احتمال في أن القضية لم تُرفع إلى بيلاطس، وأن يكون السنهررين وحده هو المسئول عن محاكمة وإعدام يسوع؟ مثل هذا السؤال ليس ناجماً عن خيال جامح وإنما عن استقراء لوقائع تلك الفترة من تاريخ مقاطعة اليهودية. فلقد كان كُلُّ اجتماع للسنهررين رهنًا بموافقة الوالي الروماني. وكان للسنهررين إذا كان اجتماعه قانونياً صلاحيات عديدة تتعلق بالشئون الدينية، ومنها عقد محكمة للمتهمين بالكفر والتجريف وتعدي حدود الشريعة المُوسوية والحكم عليهم بالموت رجماً على ما تقتضيه الشريعة. وقد ألح بيلاطس إلى هذه الصلاحية عندما قال لأعضاء المجلس: «خذوه فاحكموا عليه وفق ما تقتضي شريعتكم» (يوحنا، ١٨: ٣١). ولدينا أكثر من مثال على استخدام السنهررين لصلاحياته هذه. وبعد نحو عقدين من وفاة يسوع حكم المجلس بالإعدام رجماً على أحد أعمدة الكنيسة المسيحية في أورشليم وهو استيفانوس أول شهيد في المسيحية، وذلك بتهمة الإخلال بالشريعة (راجع سفر أعمال الرسل، ٦: ١٥-٩، و٧: ٦٠-٥١). ويخبرنا المؤرخ يوسيفوس عن مصير مشابهٍ لقيه أخوه يسوع (حول هذا اللقب راجع رسالة بولس إلى أهالي غلاطية، ١: ١٨-١٩)، عندما دعا رئيس الكهنة المدعو أيضًا حنان أو حنانياً إلى اجتماع للسنهررين في وقت كان فيه منصب الوالي شاغراً، وأصدر حكمًا بالرجم حتى الموت على يعقوب أخي يسوع المدعو بال المسيح (وفق تعبير يوسيفوس) بتهمة انتهاك شريعة موسى. وقد أزاحت السلطة الرومانية حنان هذا من منصبه لأنه جمع السنهررين دون إذن مسبق من الوالي.^٢

ومن الملفت للنظر أن أحد الأخبار القليلة عن يسوع التي جاءتنا من خارج أسفار العهد الجديد لا يذكر الصليب باعتباره الوسيلة التي استُخدمت في إعدام يسوع، ولا يحدد الجهة المسئولة عن إعدامه. وقد أورد هذا الخبر الكاتب الروماني سيلسوس الذي عاش في أواسط القرن الثاني الميلادي، واقتبسه عنه الكاتب المسيحي أوريجين فقال: «عندما كبر يسوع سافر إلى مصر حيث عمل عاملاً مياوماً، وهناك تعلم فنون السحر. وعندما عاد إلى فلسطين أدعى الألوهية وجمع حوله أكثر الناس بؤساً وإحباطاً، وراح يجوب أنحاء البلاد.

.Hugh Schonfield, Op. Cit., p. 299 ٢

وعندما كشف اليهود أمره طاردوه فهرب وهام متخفياً، إلى أن تم القبض عليه بخيانة من تلاميذه. وبعد أن نُفذ به حكم الإعدام سرق تلاميذه جثمانه وأدعوا أنه قام من بين الأموات.» وقد أورد التلمود اليهودي خبراً مشابهاً عن سفر يسوع إلى مصر وعودته بعد أن تعلم فنون السحر، ولكنه يضيف إلى ذلك أنه عندما عاد قُبض عليه وحُوكم وأُعدم رمياً بالحجارة، ثم عُلق على عمود خشبي عشية عيد الفصح اليهودي.^٤

لقد كان الإعدام بواسطة الصَّلب وقفًا على السلطة الرومانية في جميع أنحاء الإمبراطورية، وكانت هذه الطريقة في الإعدام تُستخدم حصرًا للمتهمين بجرائم ضد الأمن الروماني. لذلك قد لا تكون هي الطريقة التي استُخدمت في إعدام يسوع لأن المحكمة الرومانية لم تُثبت شيئاً ضده يتعلّق بالتحريض ضد روما.

وفي الحقيقة فإنّه لم يكن لدى السلطة الرومانية أية مصلحة في إعدام يسوع، أما سلطة الهيكل فكان لها كل المصلحة في ذلك. فقد ركَّز يسوع هجومه على ممثلي هذه السلطة من كتبة وفريسيين وعلماء شريعة، وفضح نفاقهم ورياءَهم. وقد اعتبر أن رسالته قد تجاوزت شريعة العهد القديم التي هي شريعة الحَرْف وافتتحت شريعة العهد الجديد التي هي شريعة الروح. وأوضح ذلك عملياً من خلال سلوكه وتعاليمه، فقد انتهك قانون السبت وقال لمن شغب عليه: إن الله لا يستريح في يوم السبت، وانتهك فريضة الصيام، وقواعد الطهارة الخارجية المتردمة وأحلَّ محلَّها قواعد الطهارة الداخلية طهارة القلب، واللسان، ولم يعبأ بتحريمات المأكُل والمشرب وقال لتلاميذه: إن كل الأطعمة طاهرة للأكل، ونقض قانون الرجم عندما عفا عن المرأة الزانية، وأحلَّ الأخلاق وسيلة للتقرب إلى الله محلَّ طقوس الذبائح والمحارق التي تُقام في الهيكل، لأن الله يريد الرحمة لا الذبيحة. ولم تكن العاصفة التي أثارها في الهيكل عندما قلب مناضل الصيارفة وطرد باعة حيوانات القرابين وجدهم بالسوط، إلا هجوماً مباشرًا على مؤسسة القربان التي تعبّر عن جوهر العبادات الشكلانية اليهودية. وبما أن أسرة رئيس الكهنة كانت هي المحكمة بتجارة الهيكل والمستفيد الأول من عائداتها، فإن يسوع بعمله هذا قد وقَّع على صك إعدامه.

سؤال مهم آخر تُثيره رواية محاكمة يسوع وهو: لماذا بقي يسوع صامتاً في كلام الاستجوابين أمام رئيس الكهنة وأمام الوالي الروماني؟ ولماذا لم يستخدم حقَّه في الدفاع عن

^٤ إ. س. سفينسكيايا: المسيحيون الأوائل. ترجمة حسان إسحاق، دار علاء الدين، دمشق ٢٠٠٦م، ص ٦٧-٦٦.

نفسه؟ هل لأنه احتقر هذه المحكمة واعتبرها غير مؤهلة لاستجاباته؟ أم لأن مؤلفي الأنجليل أرادوا أن تتحقق بخصوصه النبوة التوراتية القائلة: «ظلم، أما هو فتذلل ولم يفتح فاه كثاً تُساق إلى الذبح، وكنعجة صامته أمام جازّيها فلم يفتح فاه» (إشعياء، ٥٣: ٧). إن التعامل مع هذا السؤال ليثير أمام الباحث في العهد الجديد مشكلةً من أعقد المشكلات، لأنّ وهي تحديدُ الخط الفاصل بين الحدث التاريخي في سيرة يسوع والحدث الذي أضافه الموروث من أجل ملامعة هذه السيرة مع النبوات التوراتية. ولذلك أوضح مدي جيّة هذه المشكلة، أدعو القارئ إلى تأمل المقطع التالي من سفر الحكم، وهو من الأسفار الموجودة في الترجمة اليونانية للتوراة المعروفة باسم الترجمة السبعينية، والتي كان مؤلفو الأنجليل يعتمدونها، وكذلك الكنيسة المسيحية بعد ذلك حتى الإصلاح البروتستانتي:

«فإنهم بزيغ أفكارهم قالوا في أنفسهم إن حياتنا قصيرة شقية، وليس لمات الإنسان من دواء، ولم يُعلَم قط أن أحداً رجع من الجحيم ... فتعلعوا نتمتع بالطبيات الحاضرة ونبتدر منافع الوجود ما دمنا في الشبيبة، ونترَّوْ من الخمر الفاخرة وتتضمَّن بالألهان ولا تفوتنا زهرة الأوان. لنجُرْ على الفقير الصدِّيق ولا نشقق على الأرملة ولا نهب شيء الكثير الأيام ... ولنكمن للصَّدِّيق فإنه ثقيل علينا يقاوم أعمالنا ويقرعننا على مخالفتنا للنَّاموس ويفضح ذنوب سيرتنا. يزعم أنه عنده علم الله ويسمّي نفسه ابن الله. وقد صار لنا عذولاً حتى على أفكارنا. بل منظره ثقيل علينا لأن سيرته تخالف سيرة الناس وسبُّله تُبَيِّن سُبُّهم. وقد حسِبَنا كُزُوفِ فهو يُجانب طُرْقَنا مجانبة الرجس، ويغبط موت الصديقين ويتباهي بأن الله أبوه. فلننظر هل أقواله حق ولنختبر كيف تكون عاقبته، فإنه إن كان الصَّدِّيق ابن الله فهو ينصره وينقذه من أيدي مقاوميه. فلنتحمّن بالشتم والعقاب حتى نعلم حِلمه ونختبر صبره، ولنقض عليه بأقبح مية فإنه سوف يُفتقَد كما يزعم. هذا ما ارتأوه فضلوا لأن شرّهم أعمامهم فلم يُدرِّكوا أسرار الله ولم يرجوا جزاء القدسية، ولم يعتبروا ثواب النفوس الطاهرة». (سفر الحكم، ٢: ٢٤-١، عن الترجمة الكاثوليكية للعهد القديم)

لقد دُون سفر الحكم قبل الميلاد ب نحو قرنين، ولكنه يبدو وكأنه وصفٌ دقيق لشخصية يسوع وحياته ومماته. فهل سنكون قادرين في يوم من الأيام على استعادة الوجه التاريخي ليسوع من تحت ركام النبوات التوراتية؟

إلهي لماذا تركتني؟

البريء على الصليب

إنَّ الروايات التي وصلت إلينا عَمَّا حدث في موقع الصلب المدعو بالجُلُجُثة ليست على ما نشتهي من التوافق. فبعد مضيِّ أكثر من أربعين سنة على الحادثة، لم يكن من السهل الوصول إلى معلومات موثوقة ومتطابقة. ولهذا فقد انفرد كُلُّ إنجيلي بإيراد تفاصيل لا نجدها لدى الآخر، واستخدم كُلُّ منهم خياله الخاصَّ في تفضيل هذه المعلومة عن تلك، أو في ابتكار عنصر لردم هذه الفجوة في القصة أو تلك. كما عمدوا إلى استذكار النبوءات التوراتية وحشدتها من أجل إضفاء الجلالة على المشهد. فبعد أن جلد بيلاطس يسوع وأسلمه للصلب، نقرأ في الروايات الأربع ما يلي:

(١) رواية مرقس

«فمضى به العسكر إلى الدار التي هي دار الولاية، وجمعوا كُلَّ السرية وألبسوه رداءً أرجوانيًّا وضفروا إكليلًا من الشوك ووضعوه عليه، وأخذوا يُحِيُّونه قاتلين: السلام يا ملك اليهود. وكانوا يضربونه على رأسه بقصبة ويبصقون عليه ثم يسجدون له جاثين على رُكَبِهم. وبعدهما استهزءوا به نزعوا عنه الأرجوان وألبسوه ثيابه ثم خرجوا به ليصلبوه. فسخروا لحمل صليبه رجلاً مختارًا كان آتياً من الحقل وهو سمعان القيرواني أبو إسكندر وروفنس،

وساروا به إلى المكان المعروف بالجلجة، أي موضع الجمجمة. وأعطوه خمراً ممزوجةً بمُر لىشرب فلم يقبل. ولما صلبوه اقتسموا ثيابه مقتربين عليها ماذا يأخذ كل واحد. وكانت الساعة الثالثة حين صلبوه (= الساعة التاسعة صباحاً بتوقيتنا الحالي). وكتب في علة الحكم عليه: مَلِكُ الْيَهُودُ. وصلبوا معه لصَّينَ أَحَدَهُمَا عَنْ يَمِينِهِ وَالْآخَرُ عَنْ شَمَالِهِ، فَتَمَ الْكِتَابُ الْقَائِلُ: وَأَحْصَى مَعَ أَنْتَهِيَّ. وَكَانَ الْمَارَةُ يَشْتَمُونَهُ وَيَهْزُؤُنَ رُءُوسَهُمْ وَيَقُولُونَ: أَيَا نَاقْصُ الْهَيْكَلِ وَبَانِيهِ فِي ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ، خَلَّصَ نَفْسَكَ وَانْزَلَ عَنِ الْصَّلَبِ. وَكَانَ الْأَخْبَارُ وَالْكِتَابَ يُسْخَرُونَ مِثْلَهُمْ فَيَقُولُونَ بَعْضُهُمْ لَبَعْضٍ: خَلَّصَ غَيْرَهُ وَأَمَّا نَفْسُهُ فَمَا يَقْدِرُ أَنْ يَخْلُصَهَا. فَلَيَنْزِلَ الْآنَ الْمَسِيحُ مَلِكُ إِسْرَائِيلَ عَنِ الْصَّلَبِ لِنَرِي وَنَوْمَنْ. وَكَانَ الْلَّصَّانُ الْمَصْلُوبَانُ مَعَهُ هَمَا أَيْضًا يُعَيِّرُانَهُ.

«ولما بلغت الساعة السادسة (= الثانية عشرة ظهراً) انتشر ظلام على الأرض كلها حتى الساعة التاسعة (= الثالثة بعد الظهر). وصرخ يسوع في الساعة التاسعة بصوت عظيم قائلاً: إلوي، إلوي. لما شبقتنى؟ الذي تفسيره: إلهي، إلهي. لماذا تركتني؟ فقال قوم من الحاضرين لما سمعوا: هونا ينادي إيليا. فأسرع واحد منهم إلى إسفنجه وبِلَّها بالخل وجعلها على قصبة وقربها لىشرب، وهو يقول: دعونا نننظر هل يأتي إيليا فَيُنْزَلَهُ؟ فصرخ يسوع بصوت عظيم وأسلم الروح. فانشق حجاب الهيكل إلى شطرين من أعلى إلى أسفل. ولما رأى قائد المائة الواقف مقابلة أنه صرخ هكذا وأسلم الروح قال: حَقّاً كَانَ هَذَا إِنْسَانُ ابْنِ اللهِ. وكانت أيضًا نساء ينظرن من بعيد بينهن مريم المجدلية، ومريم أم يعقوب ويوسي، وسالومة. وهن اللواتي تَبَعَنَّهُ وخدمتهن حين كان في الجليل، وغيرهن كثيرات صعدن معه إلى أورشليم.»

«ولما كان المساء قد أقبل وهو وقت التهيئة، أي عشية السبت، جاء ي يوسف الرامي (= الذي من الرامة، وهي قرية على بعد خمسة أميال إلى الشمال من أورشليم)، وهو عضو وجيه في المجلس، وكان من الذين ينتظرون ملوكوت الله، فتجاسر ودخل على بيلاطس وطلب جسد يسوع. فتعجب بيلاطس أنه مات كذا سريعاً، فدعا قائد المائة وسأله: أَوَقْدَ مَاتَ؟ فلما تحقق الخبر من القائد وهب الجسد ليوسف. فاشترى يوسف كتانًا فأنزله وكفنه بالكتان، ووضعه في قبر كان منحوتاً في الصخر ثم دحرج حجرًا على باب القبر. وكانت مريم المجدلية ومريم أم يوسي تنتظران أين وضع» (مرقس، ١٥: ٤٧-٤٦).

نلاحظ من قراءة نص مرقس أن المؤلف قد استند إلى عدد من النبوءات التوراتية في بناء بعض عناصر قصته:

(١) فقد أعطوه خمرة ممزوجة بمر لisherب فلم يقبل. ثم رفعوا إلى فمه إسفنجية مبللة بالخل. وذلك تحقيقاً لما ورد في المزמור ٦٩: ٢٠-٢١ « يجعلون في طعامي علقاً وفي عطشى يسقونني خلّاً».

(٢) وصلبوا معه لصين، واحد عن يمينه وآخر عن شماله، تحقيقاً لما ورد في سفر إشعيا ٥٣: ١٣ « من أجل أنه سكب نفسه للموت وأحصي مع أثمه. وهو حمل خطيئة كثريين وشفع في المذنبين».

(٣) ولما صلبوه اقتسموا ثيابه مقترعين عليها ماذا يأخذ كلُّ واحد. وذلك تحقيقاً لما ورد في المزמור ٢٢: ١٦-١٨ « جماعة من الأشرار اكتنفوني ... يُقسّمون ثيابي بينهم وعلى لباسي يقترونون».

(٤) وكان المارة يشتمونه ويهُزُّون رءوسهم، والأخبار والكتبة يسخرون مثلهم قائلاً: « خلّص غيره ولا يقدر أن يخلّص نفسه. فلينزل الآن المسيح ملك إسرائيل عن الصليب لنرى ونؤمن». وذلك تحقيقاً لما ورد في المزמור ٢٢: ٧-٨ « كل الذين يرونني يستهزّون بي، يغرون الشفاه وينغصون الرأس قائلاً: اتكل على الرب فلينجه، لينقذه لأنّه سرّ به». وما ورد في سفر الحكم: «إن كان الصديق ابن الله فهو ينصره وينقذه من أيدي مقاوميه. فلنتحمّن بالشتم والعناد حتى نعلم حلمه ونختبر صبره. ولننقض عليه بأقبح ميّة فإنه سيُفتقّد كما يزعم» (٢٠-١٨: ٢).

(٥) وصرخ يسوع في الساعة التاسعة بصوت عظيم قائلاً: «إلهي، إلهي، لماذا تركتني؟» وذلك تحقيقاً لما ورد في المزמור ٢٢: ١-٢ «إلهي، إلهي، لماذا تركتني، بعيداً عن خلاصي عن كلام زفيري» (٢-١).

(٢) رواية متّى

يتّبع متّى بدقةٍ روايّة مرقس، ولكنه لا يذكر الساعة التي صُلب فيها يسوع، وهي الثالثة كما أورد مرقس. كما أنه يعود إلى أجواء قصة الميلاد وما رافقها من أحداث ميثولوجية؛ فيتحدث عن ظواهر فوق طبيعانية رافقت موت يسوع: «وصرخ يسوع أيضًا بصوت عظيم وأسلم الروح. وإذا حجاب الهيكل انشق إلى شطرين من أعلى إلى أسفل، وزلزلت

الأرض وتصدّع الصخور وتفتّحت القبور، وقام كثير من أجساد القديسين الراقدين ودخلوا المدينة المقدسة وظهروا لكثيرين. وأما قائـد المائـة والذين معـه يحرسون يسـوع فإنـهم لما رأوا الـزلـزل وما حدـث خـافـوا خـوفـا شـديـدا وـقالـوا: حـقاـ كانـ هذاـ ابنـ اللهـ» (متـى، ٢٧: ٥٠-٥٤).

ويضيف في نهاية روايته المقطع التالي: «وفي الغد، أي بعد التهيئة، ذهب الأـحـبار والـفـريـسيـونـ إلىـ بـيـلاـطـسـ قـائـلـينـ: سـيـديـ، قـدـ تـذـكـرـناـ أـنـ ذـكـ المـضـلـ قـالـ وـهـوـ حـيـ إـنـيـ بـعـدـ ثـلـاثـةـ أـيـامـ أـقـومـ. فـمـرـ بـضـبـطـ القـبـرـ إـلـىـ الـيـوـمـ الـثـالـثـ لـلـئـلـ يـأـتـيـ تـلـامـيـدـهـ فـيـسـرـقـوـهـ وـيـقـولـواـ لـلـشـعـبـ إـنـهـ قـامـ مـنـ بـيـنـ الـأـمـوـاتـ، فـتـكـونـ الـضـلـالـةـ الـأـخـيـرـ أـشـدـ مـنـ الـأـوـلـىـ. فـقـالـ لـهـمـ بـيـلاـطـسـ: عـنـكـمـ حـرـاسـ، اـذـهـبـواـ وـاضـبـطـوـهـ كـمـاـ تـرـوـنـ. فـمـضـواـ وـضـبـطـوـاـ الـقـبـرـ بـالـحـرـاسـ وـخـتـمـواـ الـحـجـرـ» (متـى، ٢٧: ٦٢-٦٦).

(٣) رواية لوقا

يتـبعـ لـوـقـاـ أـيـضاـ رـوـاـيـةـ مـرـقـسـ وـلـكـنـهـ يـضـيـفـ إـلـيـهـ الـمـقـطـعـيـنـ التـالـيـنـ: «وـتـبـعـهـ جـمـعـ كـبـيرـ مـنـ الـشـعـبـ وـمـنـ نـسـاءـ كـنـ يـضـرـبـنـ الصـدـورـ وـيـتـحـنـ عـلـيـهـ. فـالـتـفـتـ يـسـوعـ إـلـيـهـنـ، وـقـالـ: يـاـ بـنـاتـ أـورـشـلـيمـ لـاـ تـبـكـنـ عـلـيـ، بـلـ اـبـكـنـ عـلـىـ أـنـفـسـكـنـ وـعـلـىـ أـلـدـكـنـ. فـسـوـفـ تـأـتـيـ أـيـامـ يـقـالـ فـيـهـاـ: طـوـبـيـ لـلـعـوـقـرـ وـالـبـطـونـ الـتـيـ لـمـ تـلـدـ وـالـثـيـ الـذـيـ لـمـ يـرـضـعـ، وـيـقـالـ لـلـجـبـالـ اـنـهـدـيـ عـلـيـنـاـ وـلـلـتـلـالـ اـدـفـنـيـنـاـ. فـإـذـاـ كـانـ يـفـعـلـ هـذـاـ بـالـعـوـدـ الـرـطـبـ فـكـيـفـ يـكـونـ حـالـ الـعـوـدـ الـيـابـسـ؟ وـيـسـيـقـ مـعـهـ إـلـىـ القـتـلـ أـيـضاـ مـجـرـمـانـ» (لـوـقـاـ، ٢٣: ٢٢-٢٧).

«وـأـخـذـ أـحـدـ الـمـجـرـمـينـ الـمـعـلـقـيـنـ عـلـىـ الـصـلـيـبـ يـشـتـمـهـ وـيـقـولـ: أـلـسـتـ أـنـتـ الـمـسـيـحـ؟ فـخـلـصـ نـفـسـكـ وـخـلـصـنـاـ. فـاـنـتـهـرـهـ الـآخـرـ قـائـلـاـ: أـمـاـ تـخـافـ اللهـ وـأـمـاـ تـعـانـيـ الـعـقـابـ نـفـسـهـ؟ أـمـاـ نـحـنـ فـعـقـابـنـاـ عـدـلـ لـأـنـنـاـ نـتـالـ اـسـتـحـقـاقـ مـاـ فـعـلـنـاـ، أـمـاـ هـوـ فـلـمـ يـفـعـلـ سـوـءـاـ. ثـمـ قـالـ: اـذـكـرـنـيـ يـاـ يـسـوعـ مـتـىـ جـئـتـ فـيـ مـلـكـوتـكـ. فـقـالـ لـهـ يـسـوعـ: الـحـقـ أـقـولـ لـكـ الـيـوـمـ تـكـوـنـ مـعـيـ فـيـ الـفـرـدـوـسـ» (لـوـقـاـ، ٢٣: ٣٩-٤٣).

كـمـاـ أـنـ لـوـقـاـ يـضـعـ عـلـىـ لـسـانـ يـسـوعـ عـنـدـمـاـ كـانـوـنـ يـصـلـبـونـهـ قـوـلـهـ: «يـاـ أـبـتـاهـ اـغـفـرـ لـهـمـ لـأـنـهـمـ لـاـ يـعـلـمـونـ مـاـ يـفـعـلـونـ» (لـوـقـاـ، ٢٣: ٣٤). وـهـذـاـ القـوـلـ لـمـ يـرـدـ عـنـدـ بـقـيـةـ الـإـنـجـيلـيـنـ. ثـمـ يـغـيـرـ الـكـلـمـاتـ الـأـخـيـرـةـ لـيـسـوعـ مـنـ: «إـلـهـيـ، إـلـهـيـ، لـمـاـ تـرـكـتـتـيـ» الـوـارـدـةـ عـنـ مـرـقـسـ وـمـتـىـ إـلـىـ: «يـاـ أـبـتـاهـ فـيـ يـدـيـكـ أـسـتـوـعـ رـوـحـيـ» (لـوـقـاـ، ٢٣: ٤٦).

(٤) رواية يوحنا

«... وكان ذلك اليوم يوم تهيئة للفصح والساعة نحو السادسة. فقال بيلاطس لليهود: هذا ملككم. فصاحوا: اقتله، اقتله، اصلبه. قال لهم بيلاطس: أصلب ملکكم؟ فأجاب الأحبار: لا مَلَكْ عَلَيْنَا إِلَّا قِيسَرٌ. فَأَسْلَمُهُ إِلَيْهِمْ لِيُصْلَبُ».»

«أخذوا يسوع ومضوا به. فخرج وهو حامل صليبه إلى الموضع الذي يقال له موضع الجمجمة ويقال له بالعبرية جلجثة؛ حيث صلبوه وصلبوا معه الاثنين آخرين كلُّ منهما في جهة ويسوع في الوسط. وجعل بيلاطس على الصليب رقعةً مكتوبًا فيها: يسوع الناصري ملك اليهود. فقرأ كثير من اليهود ما كتب في هذه الرقعة؛ لأن المكان الذي صُلب فيه يسوع كان قريباً من المدينة، وكانت الكتابة بالعبرية واللاتينية واليونانية. فقال أحبار اليهود لبيلاطس: لا تكتب ملك اليهود بل اكتب هذا الرجل قال إني ملك اليهود. فأجاب بيلاطس: ما كتبتُ قد كتبت.»

«ولما صُلب العسكر يسوع أخذوا ثيابه وجعلوها أربعةً أقسام، لكل عسكريٍّ نصيب. وأخذوا القميص أيضًا وكان القميص بغير خياطةٍ منسوجًا كله من أعلى إلى أسفل. فقال بعضهم لبعض: لا نشقه بل نقترع عليه لمن يكون. ليتم الكتاب القائل: اقتسموا ثيابي بينهم وعلى لباسي ألقوا قرعة. هذا ما فعله العسكر. وكانت واقفاتٍ عند صليب يسوع أمه وأختُ أمه مريم زوجة كلوبيا ومريم المجدلية. فلما رأى يسوع أمه والتلميذ الذي كان يحبه واقفاً، قال لأمه: يا امرأة هنا ابني. ثم قال للتلميذ: هذا أملك. ومن تلك الساعة أخذها إلى بيته. بعد هذا رأى يسوع أن كل شيء قد كمل، فقال بعد ذلك: أنا عطشان. ليتم الكتاب. وكان إناء موضوعاً مملوءاً خلاً، فوضعوا إسفنجاً مبتلة بالخل على قضيب من الزوف وأدنوها من فمه. فلما ذاق يسوع الخل قال: تم كل شيء، ونكس رأسه وأسلم الروح.»

«وكان ذلك اليوم يوم التهيئة. فسأل اليهود بيلاطس أن تُكسر سيقانهم ويرفعوا، لكيلا تبقى الأجساد على الصليب في السبت؛ لأن ذلك السبت كان عظيماً عند اليهود. فأتى العسكر وكسروا ساقَيِ الأول والآخر اللذين صُلبا معه. وأما يسوع فلما جاءوا إليه لم يكسروا ساقيه لأنهم رأوه قد مات. ولكن واحداً من العسكر طعنه بحربة في جنبه فخرج على إثرها دم وماء. يشهد بذلك الذي رأى، وشهادته صحيحة ويعلم أنه يقول الحق لمؤمنوا أنتم. وحدث هذا ليتم الكتاب القائل: عظُمْ لَا يُكْسِرُ مِنْهُ، وأيضاً يقول كتاب آخر: سينظرون إلى الذي طعنوه.»

«وبعده جاء يوسف الرامي، وكان تلميذاً ليسوع يُخفي أمره خوفاً من اليهود، فسأل بيلاطس أن يأخذ جسد يسوع، فأذن له بيلاطس. فجاءوا فأنزلوا جسد يسوع. وجاء نيقوديس، وهو الذي ذهب إليه ليلاً من قبل، وكان معه خليطٌ من المر والعود يناهز مائة درهم، فحملوا جسدَ يسوع وطبيوه، وكفونه كما جرت عادة اليهود في دفنِ موتاهم. وكان في الموضع الذي صُلب فيه بستانٌ، وفي البستان قبرٌ جديد لم يُدفن فيه أحد، فوضعوا يسوع فيه، مراعاةً للتهيئة عند اليهود لأنه قريب» (يوحنا، ١٩: ٤٢-٤٨).

من قراءة هذه الرواية نلاحظ اختلافها عن الرواية الإزائية في النقاط التالية:

- (١) يُقاد يسوع إلى الصليب في الساعة السادسة، أي عند منتصف النهار وفق رواية يوحنا، بينما يقول مرقس أنه صُلب في الساعة الثالثة، أي قبل ذلك بثلاث ساعات. أما متى ولوقا فلا يذكران شيئاً عن ساعة الصليب.
- (٢) يسوع يحمل صليبه بنفسه أما في الرواية الإزائية فيحمله عنه سمعان القير沃اني.
- (٣) لا يُعطى يسوع خمراً ممزوجة بماء ليشرب منه قبل الصليب على ما ورد في الرواية الإزائية.
- (٤) لا تجري القرعة بين الجنود على جميع ملابس يسوع وإنما على القميص فقط. وهنا يقدم لنا النصوص وصفاً دقيقاً لهذا القميص صادرًا كما يبدو عن شاهد عيان. فهو مصنوع بغير خياطة منسوج كله من أعلى إلى أسفل. أي أنه كان قطعةً ثمينةً مصنوعة بيد ماهرة وليس لها مثيل في عامة الناس ...
- (٥) وقف تحت الصليب مباشرةً التلميذُ الحبيب ومعه أم يسوع ومريم المجدلية. أما في الرواية الإزائية فلم يكن تحت الصليب أحدٌ من أتباع يسوع، وكانت المجدلية مع بقية النسوة ينظرن من بعيد. وتلاحظ هنا أن أم يسوع التي لم يذكر المؤلفُ اسمها، قد ظهرت للمرة الثانية في الرواية بعد ظهورها الأول قبل سنتين في عرس قانا.
- (٦) يضع يوحنا على لسان يسوع قبل أن يُسلم الروح قوله: «تم كل شيء» بدلاً من: «إلهي، إلهي، لماذا تركتنِي» عند مرقس ومتي، و: «يا أباَه في يديك أستودع روحي» عند لوقة.
- (٧) ينفرد يوحنا بذكر قيام الجنود بكسر سيقان المصلوبين من أجل التعجيل بموتهم. وهو خبرٌ واقعيٌ إلى أبعد الحدود، ويصف إجراءً كان متبعاً في عمليات الصلب الرومانية، الغرض منه تقصيرٌ مدةبقاء المحكومين على الصليب. بهذه الطريقة كان ثقل الجسم كله يقع على الذراعين اللذين يضغطان بشدة على الرئتين، فيغدو التنفسُ أكثر

صعبية ومستحيلًا بعد وقتٍ قصير. وقد تم العثور في منطقة القدس على ضريحٍ شابٍ مات مصلوبًا، وعلى ذراعيه وقدميه آثارُ المسامير، وكانت عظام ساقيه مكسورة. ولكن المؤلف يستثنى يسوع من عملية الكسر لأن الجنود لما وصلوا إليه وجدوه قد مات. وهنا تتحقق نبوة الكتاب القائل: «عظمٌ لا يُكسر منه»، والتي وردت في سفر المزامير بالصيغة التالية: «كثيرة هي بلايا الصديق ومن جميعها ينجيَهُ ربُّ يحفظ جميع عظامه، واحد منها لا ينكسر» (المزמור، ١٩:٣٤).

وبعد ذلك ينفرد يوحنا أيضًا بخبر طعن يسوع بحربة في جنبه تحقيقًا للنبوة القائلة: «سينظرون إلى الذي طعنوه»، والواردة في سفر زكريا بالصيغة التالية: «فينظرون إلى الذي طعنوه، وينوحون عليه كنائح على وحيد له، ويكونون في مرارة عليه كمن هو في مرارة على بكره» (زكريا، ١٢:١٠).

(٨) لا يقوم اللصان المصلوبان مع يسوع بتغييره كما هو وارد عند مرقس ومتى، ولا يُجري يسوع مع أحدهما حوارًا كما هو وارد عند لوقا.

(٩) في الروايات الإزائية يقوم يوسف الرامي وحده باستلام جثمان يسوع ودفنه، أما في رواية يوحنا فيساعده في عملية الدفن شخصٌ يُدعى نيقوديمس، وهو عضو في مجلس السنهدرین جاء إلى يسوع في زيارته الأولى إلى أورشليم ليلاً وتحاور معه (يوحنا، ٣:١٠-١١). ويبدو أنه آمن به سرًّا، لأنَّه دافع عنه أمام زملائه في المجلس عندما كانوا يتآمرون ضده (يوحنا، ٧:٥٣-٥٠).

ومن الملفت للنظر أن يوحنا لا يُعطيانا أيَّ معلومات عن يوسف الرامي سوى اسمه، بينما قال مرقس إنه «عضو وجيه في المجلس، وكان من الذين ينتظرون ملوكَ الله»، وقال متى إنه «غني من الرامة قد تلمذ لِيسوع»، وقال لوقا إنه «عضو في المجلس وهو رجل صالح بارٌ لم يواافقهم على خطئهم ولا أعمالهم. وكان من الرامة»، وهذه الصفات تنطبق في رواية يوحنا على نيقوديمس الذي كان عضواً في المجلس ودافع عن يسوع أمامه، وكان تلميذاً سرياً له يزوره ليلاً لكيلاً ينكشَفَ أمرُه. فمن هو إذن يوسف الرامي؟ وكيف ظهر فجأةً في مشهد الصَّلب ثم اختفى بعد ذلك بالسرعة التي ظهر بها؟

(١٠) لا يترافق صلبُ يسوع وموته مع حدوث ظواهر فوق طبيعانية؛ فلا الشمس احتجَتْ، ولا الظلام انتشر على الأرض مدة ثلاثة ساعات، على ما ورد في الروايات الإزائية، ولم تزلزل الأرض وتتصدع الصخور وتتفتح القبور على ما ورد في رواية لوقا.

(١١) لا يذكر لنا يوحنا ساعة موت يسوع على الرغم من أنه حدّد ساعة الصلب بالسادسة (١٢ ظهراً). ولكي نتوصل إلى نتيجة بخصوص المدة التي قضاها يسوع على الصليب، علينا أن نلقي نظرة مقارنة على الروايات الأربع:

ساعة الصلب	احتياج الشمس	ساعة وفاة يسوع
٩ صباحاً (٩ عصر)	من ٦ إلى ٩ (١٢ ظهراً-٣ عصر)	٩ (٣ عصر)
؟	من ٦ إلى ٩ (١٢ ظهراً-٣ عصر)	٩ (٣ عصر)
؟	من ٦ إلى ٩ (١٢ ظهراً-٣ عصر)	٩ (٣ عصر)
٦ (١٢ ظهراً)	؟	؟

من مقارنة الأوقات في الروايات الأربع، نخرج بنتيجة مفادها أن يسوع لم يبق على الصليب أكثر من ستّ ساعات. وهذا لا يتفق مع الحقائق التي نعرفها عن الموت على الصليب. فقد كان الموت يأتي بطبيئاً بسبب صعوبة التنفس الحاصلة جراء تثبيت الذراعين وثقل الجسم على الرئتين، وكان على المحكوم أن يضغط على قدميه المتثبيتين بأربطة أو مسامير لكي يخف الضغط عن صدره. وبهذه الطريقة كان يمكن لأي محكوم أن يستمر معلقاً على الصليب مدة يومين أو ثلاثة على أقل تقدير، إذا لم تكسّر ساقاه من أجل التسرع بموته. ويروي لنا يوسيفوس الذي كان شاهد عيان على اجتياح الرومان لأورشليم عام ٧٠، أن عدد المصلوبين يومياً كان يصل إلى ٥٠٠ مصلوبياً، حتى إن أحراش المنطقة فرغت من أشجارها التي استُخدمت كصلبان، وأن المصلوبين كانوا يبقون أحياء لعدة أيام، وتشكل معاناتهم مشهداً مرعوباً للسكان اليهود وعبرة لمن يفكّر بالتمرد على روما.

فكيف مات يسوع بعد ستّ ساعات وما هي مسببات موته؟ هذا السؤال قائم منذ ألفي عام، وكان بيلاطس أول من طرحته عندما وصله خبرُ موت يسوع، و«تعجب من أنه مات هكذا سريعاً»، ولم يصدق إلا بعد أن أرسل قائد المائة للتحقق من موته (مرقس، ١٥: ٤٤).

مرةً أخرى هناك سؤال يتعلق بيوسف الرامي الذي هو أحد أكثر الألغاز في الإنجيل إثارةً للحيرة. فلماذا من بين كلّ الناس تقدّم يوسف الرامي لطلب جسد يسوع من

بيلاطس؟ لقد كان التلميذ مختبئن خوفاً من الملاحقة، ولكن التلميذ الحبيب المقرب من رئيس الكهنة كان حاضراً عملية الصلب وواقفاً تحت صليب يسوع عندما أُنزل. فلماذا لم يتطوع لهذه المهمة وهو أولى بها من تلميذ سريٌ كان يخشى من افتضاح أمره ويحرص على مكانته كعضو في المجلس اليهودي؟ هل كان شخصية حقيقة أم شخصية خيالية تم ابتكارها ملء الفجوات في قصة الصلب المشوasha التي وصلت إلى الإنجيليين؟ وهل جرى استلهام هذه الشخصية من قصة أخرى يقوم فيها رجل بارز بطلب جسد مصلوب من قائد روماني؟ إن ما يُثير هذا السؤال الأخير في الأذهان هو ما رواه المؤرخ يوسيفوس الذي يحمل الاسم نفسه (أي يوسف) في مذكراته، من أنه خلال الحروب اليهودية عام 70 م تعرّف بين المصلوبين خارج أورشليم على ثلاثة من أصدقائه، فمضى إلى القائد الروماني تيتس وطلب أجسادهم ليدفنها، فأعطاه تيتس ما طلب، وعندما أُنزل الأجساد وجد أن اثنين منهم فاقدان للحياة والثالث ما زال حيّاً، فعمل على إنعاشه ومعالجته حتى شُفِيَ.

فهل كانت هذه القصة أو ما يُشبهها وراء شبح يوسف الرامي؟

لغز القبر الفارغ

ربما لن يكون باستطاعتنا أبداً أن نعرف ما جرى ليسوع بعد أن أُودع على عجل في قبر مؤقت قريب من موضع الصلب في أرض يملكتها يوسف الرامي. الأمر الوحيد الذي يمكننا التثبت منه وتتفق عليه الروايات الأربع، هو أن القبر وُجد فارغاً في صباح اليوم الثالث للصلب، وفيما عدا ذلك فإن هذه الروايات تختلف فيما بينها في معظم التفاصيل، كما تختلف مع سفر أعمال الرسل ومع أقدم رواية عن القيامة والظهورات وهي رواية بولس. وإذا كان باستطاعتنا تفسير القبر الفارغ بأن أحداً ما قد نقل جثمان يسوع إلى قبر آخر دائم في وقت ما من مساء اليوم الثاني، وهو تفسير يتفق مع منطق الأحداث، فإن ما تبقى من القصة لا يمكن إخضاعه للبرهان، لأنه ينتمي إلى مجال الإيمان والتقوى الدينية. ومع ذلك فلا بدّ لنا من عرض تفاصيل هذا اللغز، لا من أجل حلّه وإنما من أجل توضيح أبعاده. في الرواية الإنجيلية الأقدم وهي رواية مرقس، يقدم لنا المؤلف سرداً واقعياً خالياً من المعجزات والظواهر الخارقة. فعند طلوع شمس اليوم الثالث، جاءت مريم المجدلية ومريم أم يعقوب وسالومة إلى القبر من أجل إتمام طقوس الدفن، فوجدن الحجر مدحراً عن مدخله. وعندما ولجنَّ أبصرنَ شاباً جالساً عليه ثيابٌ بيضاء فاندهشن. فقال لهن: لا تندهشن. أنتن تطلبن يسوع الناصري المصلوب. قد قام، ليس هو ها هنا. لكن اذهبن وقلنَ للتلاميذ ولبلطرس إنه يسبقكم إلى الجليل، هناك ترونوه كما قال لكم. فخرجَ سريعاً وهرbinَ من القبر لأن الرعدة والحيرة أخذتاهم، ولم يقلنَ لأحد شيئاً لأنهن كنَّ خائفاتٍ (مرقس، ١٦: ٨-١).

على هذه الطريقة ينتهي إنجيل مرقس في أقدم نسخ متوفرة منه (راجع بحثنا السابق: خفايا إنجيل مرقس). ولكن بعض النسخ المقدمين الذي لم تُرضِّهم هذه الخاتمة المفتوحة،

قاموا في زمن ما من القرن الرابع الميلادي بتديبح خاتمة للنص، تحكي عن قيمة يسوع من بين الأموات وظهوره للتلاميذ. وهناك اتفاق عامٌ بين الباحثين في العهد الجديد على عدم أصالة هذه الخاتمة وعدم اتفاق لغتها اليونانية مع أسلوب مرقس. وقد تعاملت الترجمات الإنكليزية الحديثة للعهد الجديد مع هذه المشكلة بطرق متعددة. فمعظمها وضع الخاتمة المضافة مع إدخال حاشيةٍ تشير إلى أن نصّ مرقس الأصلي ينتهي مع الآية ٨ من الإصلاح الأخير، وبعضها وضع هذه الخاتمة بين مزدوجتين مع حاشية. أما الترجمة الأكثر اعتماداً لدى الباحثين في أميركا والمعروفة بالترجمة المعيارية المنقحة، فقد حذفت في طبعتها الأولى الصادرة عام ١٩٤٦ م الخاتمة من المتن ووضعتها ضمن حاشية في أسفل الصفحة، ولكنها أعادتها في الطبعات اللاحقة إلى المتن مع إضافة حاشية، بعد عاصفة ثارت في الأوساط الدينية على هذا الإجراء.

ويبدو أن هذه الخاتمة المفتوحة لم تُرِض من قبل أيضاً بقية الإنجيليين، فعملوا على تطويرها. فحتى لو كانت خاتمة مرقس الأصلية تُشير ضمناً إلى أن النساء الثلاثة قد مضين إلى بقية التلاميذ وأخبرنهم بخبر القبر الفارغ، فإن مصداقية الخبر تبقى معتمدةً على ما قاله شاب مجهول وُجد في القبر، وما نقلته عنه ثلاثة نسوة غير موثوق بشهادتهن، لأن شهادة النساء عند اليهود في تلك الأيام كانت موضع شك ولا يُؤخذ بها في كثير من الأحيان. ولذلك فقد عمد متى في روايته إلى استبدال الشاب المجهول الذي تحدث إلى النسوة في القبر، بملك هبط من السماء في زلزلة شديدة وجاء إلى الحجر فدحرجه عن المدخل وجلس عليه، ثم أخبر المرأتين اللتين جاءتا لتفقد القبر (في رواية مرقس كنَّ ثلاثة نسوة) وقال لهن إن يسوع قد قام من بين الأموات، وإن عليهما أن ينقلا هذا الخبر لبقية التلاميذ ويقولا لهم بأنه سوف يسبقهم إلى الجليل وهناك يرونوه. ولكيلا يبقى خبر القيامة معتمداً على شهادة الملك، فقد جعل متى يسوع يتراءى للمرأتين على الطريق ويقول لهما أن يذهبا إلى إخوته ويقولا لهم أن يمضوا إلى الجليل وهناك يرونوه (متى، ٢٨: ١٠-١٢).

وبعد ذلك يذهب التلاميذ إلى الجليل إلى الجبل الذي جعله لهم يسوع موعداً، فلما رأوه سجدوا له ولكن بعضهم ارتابوا (متى، ٢٨: ١٦-١٧). أما لماذا ارتاب بعض التلاميذ فلان يسوع لم يكن يظهر بشكله الذي عهدوه في حياته، على ما سترى في بقية الظاهرات.

فإذا جئنا إلى لوقا نجده يتحدث عن عددٍ غير محددٍ من النسوة أتَيْنَ لتفقد القبر بينهن نسوة مرقس الثالث، ليجدن أن الحجر كان مدحرجاً عن مدخله. ولكن ملك متى الذي نزل في زلزلة من السماء لم يكن جالساً عليه، وبدل الملك الواحد رأى النسوة ملائكة داخل

القبر الفارغ قالا لهن: لماذا تبحثن عن الحيٌ بين الأموات؟ إنه ليس هنا بل قام. فرجعن من القبر بهدوء هذه المرة على عكس حالهن في رواية مرقس، وأخبرن الأحد عشر والآخرين جمِيعاً. ولكن على الرغم من كثرة النسوة اللواتي رأين القبر الفارغ، فقد بدأ للبقية هذا الكلام «ضربياً من الهذيان ولم يصدقوهن». وكان لا بد من تثبيت شهادةِ رجلٍ تؤكِّد شهادة النساء، فأسرع بطرس إلى القبر ورأى بأم عينه القبر الفارغ. وبعد ذلك تراءى يسوع لاثنين من التلاميذ كانوا ذاهبين في ذلك اليوم إلى قرية قريبة من أورشليم ومشي معهما، ولكنهما لم يعرفاه إلى أن دعاه إلى الطعام فجلس معهما وكسر الخبز وناولهما، فانفتحت أعينهما وعرفاه ولكنَّه توارى عنهم. فقاما ورجعا إلى أورشليم فوجدا التلاميذ مجتمعين في البيت. وبينما هما يقْصَّان عليهما ما جرى لهما ظهر يسوع بينهم فجأةً وحيّاًهم، فخافوا وظنوا أنهم يرَون روحًا. فقال لهم: «ما بالكم مضطربين؟ انظروا إلى يدي ورجمي، أنا هو بنفسي. المسوني وتحققو فإن الروح ليس له لحم ولا عظم»، ثم أكل معهم وقال لهم أن يبقوا في أورشليم ولا يغادروها. ثم خرج بهم إلى بيت عنيا ورفع يديه وباركهم، وبينما هو يباركهم انفرد عنهم وصعد إلى السماء (لوقا: ٢٤).

في رواية يوحنا مريم المجدلية وحدها جاءت إلى القبر في صباح اليوم الثالث لترى الحجر مدحرجاً والقبر فارغاً. فهرعت إلى بطرس والتلميذ، الحبيب وقالت لهما: «أخذوا السيد من القبر ولا ندرى أين وضعوه» أي أنها توقعت أن أحداً ما قام بنقل الجثمان إلى قبر آخر. فأسرع التلميذان وتأكدَا من شهادة مريم ثم رجعا إلى موضعهما. أما مريم فبقيت عند القبر تبكي. ولما انحنت إلى داخل القبر رأت ملائكة بشياب بيض «فقالا لها: يا امرأة ماذا يبكيك؟ فقالت لهم: أخذوا سيدِي ولست أعلم أين وضعوه». ثم شعرت بأن أحداً يقف وراءها، فالتفتت ورأت يسوع ولكنها لم تعرفه وظنت أنه البستاني الذي يعمل في أرض يوسف الرامي. فقالت له: «يا سيد، إن كنت أنت قد حملته فقل لي أين وضعته لأخذه. قال لها يسوع: مريم. فعرفته وقالت: يا معلم. فقال لها: لا تلمسيني لأنّي لم أصعد بعد إلى أبي». فسارعت المجدلية وأخبرت التلاميذ بما رأت. ولا كانت عشيَّة ذلك اليوم، كان التلاميذ مجتمعين والأبواب مغلقة خوفاً من اليهود، فظهر يسوع بينهم فألقى التحية وأراهم موضع المسامير في يديه وأثر الطعنة في جنبه، ثم احتفى. وبعد ثمانية أيام ظهر لهم بالطريقة نفسها وطلب من توما (الذى لم يكن حاضراً في المرة السابقة ولم يصدق رواية زملائه) أن يضع إصبعه في يديه وفي خاصرته ويتلمسَ موضع الجروح. وبعد فترة

لا يحددها المؤلف ظهر يسوع للمرة الرابعة للتلاميذ ولكن في الجليل عندما كان سيعة من التلاميذ يصطادون في سفينة بطرس، ثم جلس معهم وأكل سمّاً مشوّياً. وبعدهما تغدوّا ودّعهم واصطحب بطرس معه إلى مكان غير محدّد (يوحنا: ٢١-٢٠).

من هذه الروايات الأربع نستنتج أن يسوع بقي مع تلاميذه بضعة أيام قبل أن يغادرهم. أما في سفر أعمال الرسل (المنسوب إلى لوقا) فإنه يبقى معهم مدة أربعين يوماً. نقرأ في مقدمة السفر: «رويَتْ في كتابي الأول ياثاوفيلوس جميع ما عمل يسوع وعلَمَ منذ بدء رسالته إلى اليوم الذي رُفع فيه إلى السماء، بعدما ألقى وصاياه إلى الذين اختارهم رسلاً بداعٍ من الروح القدس. ولهم أظهر نفْسَه حياً بكثير من البيانات وتراءى لهم مدة أربعين يوماً بعد آلامه، وكلّهم عن ملكتوت الله. وبينما هو يأكل معهم أوصاهم لا يبرحوا أورشليم بل عليهم أن ينتظروا فيها ما وعد الآب به ... وما إن قال هذا حتى رُفع بمرأى منهم وأخذته سحابة عن أعينهم. وبينما عيونهم شاخصة إلى علٍ وهو يذهب عنهم، إذا رجلان بثياب بيضاء قد مثلا و قالا لهم: أيها الجليليون ما لكم قائمين تنتظرون إلى السماء؟ فيسوع هذا الذي رُفع عنكم سيعود كما رأيتموه ذاهباً» (أعمال، ١: ١١-١).

تبقي أخيراً رواية بولس عن القيامة والظهورات وهي أقدم الروايات. نقرأ في رسالته إلى أهالي كورنثة التي حررها نحو عام ٥٧ م، ما يلي: «بلغتُ إليكم قبل كل شيء ما تلقيته، وهو أن المسيح مات من أجل خطايانا كما جاء في الكتب، وأنه قُبر وقام في اليوم الثالث كما جاء في الكتب، وأنه تراءى لصخر (= بطرس) فالاثني عشر، ثم تراءى لأكثر من خمسين آخ لا يزال بعضهم حياً وبعضهم ماتوا، ثم تراءى ليعقوب ثم لجميع الرسل. حتى تراءى لي آخرًا» (١ كورنثة، ١٥: ٨-٢).

وستنقوم فيما يلي بمقارنة عناصر رواية القيامة والظهورات كما وردت في الروايات الستة.

القبر الفارغ

الشاهد الأول	الشاهد الثاني	الشخص الغريب في القبر	الشاهد الثاني
ثلاث نسوة	ثلاث نسوة	شابٌ يرتدي الأبيض	مرقس
امرأتان	امرأتان	ملاكٌ واحدٌ	متى
عددٌ غير محدّد من النسوة	عددٌ غير محدّد من النسوة	ملائكة	لوقا

لغز القبر الفارغ

الشاهد الأول	الشاهد الثاني	الشخص الغريب في القبر	الشاهد الثالثي
امرأة واحدة	ملاكان	بطرس والتلميذ	يوحنا
لا يوجد	الحبيب	الحبيب	
لا يوجد	لا يوجد	لا يوجد	بولس/أعمال

من مقارنة هذه الروايات نجد أنها تتناقض في جميع عناصرها. فعدد شهود القبر الفارغ في المرة الأولى إما امرأة واحدة أو امرأتان أو ثلاثة أو عدد غير محدد من النساء. والشخص الذي وُجد في القبر أو خارجه، إما شابٌ غير محدد الهوية أو ملاكٌ واحد أو ملاكان. وشهادة النساء إما لم تدعَم بشهادة أخرى أو أنها دُعمت إما بشهادة تلميذ واحد أو بشهادة تلميذين أو لم تُدعَم.

الظهورات ومكانتها

الشاهد الرابع	الشاهد الثالث	الشاهد الثاني	الشاهد الأول
لا يوجد	لا يوجد	لا يوجد	مرقس
لا يوجد	الأحد عشر / الجليل	الأحد عشر / أورشليم	متى
لا يوجد	بطرس / أورشليم	الأحد عشر / أورشليم	لوقا
7 تلاميذ / الجليل	الأحد عشر / أورشليم	الأحد عشر / أورشليم	يوحنا
يعقوب وبقية الرسل	الرسل	500 تلميذ	بولس
الأحد عشر / أورشليم	عدد غير محدد من الظهورات خلال 40 يوماً		أعمال

تتفاوت هنا التناقضات التي تبدأ لنا في قصة القبر الفارغ. فالشاهد الأول على ظهور يسوع إما امرأة واحد، أو اثنتان، أو تلميذان، أو تلميذ واحد، أو الأحد عشر. والمكان هو أورشليم. والشاهد الثاني إما الأحد عشر، أو بطرس وحده، أو الأحد عشر، والمكان إما في الجليل أو أورشليم. والشاهد الثالث إما الأحد عشر أو خمسين تلميذ. والمكان إما أورشليم

أو مكان غير محدد. والشاهد الرابع إما سبعة تلاميذ، أو يعقوب ثم بقية الرسل. والمكان إما في الجليل أو في مكان غير محدد.

وهناك أمران ملفتان للنظر بشأن ظهورات يسوع؛ الأول هو أنه في بعض الظهورات لم يكن يبدو لนาظره بشكله المعهود، ولذلك فإن المجدلية حسبته البستانى ولم تتعرف عليه إلا بعد أن تكلّم معها. والتلميذان اللذان ظهر لهما وهما في الطريق إلى قرية قريبة من أورشليم لم يعرفاه وهو سائر معهما إلا بعد ساعة من الزمن عندما جلسوا لتناول الطعام.

والأمر المثير الثاني هو أن يسوع كان يظهر بهيئة جسمانية، ويؤكّد لمن يراه أنه من لحم ودم، ويثبت ذلك بأنّه يتناول الطعام أمامهم ويدعوهم للمسه وتلمس مواضع الجراح في جسده. ولكنه في الوقت نفسه كان يتحرك مثل روح، فيظهر فجأةً ثم يختفي كما ظهر، ويخترق الجدران والأبواب المغلقة، ويرتفع إلى السماء مخترقاً قانون الجاذبية الذي يحكم الأجساد المادية. فعلى أيّ الحالين كان يسوع بعد قيامته؟ وهل كانت قيامته قيامة روح أم قيامة جسد؟

الصعود إلى السماء

الشاهد	المكان
مرقس	لا يوجد
متى	لا يوجد
لوقا	بيت عنيا
يوحنا	الأحد عشر
أعمال	أعمال
بولس	لا يوجد

نلاحظ هنا أن لوقا وحده قد أثبت صعود يسوع إلى السماء أمام تلاميذه، وذلك في العملين المنسوبين إليه؛ وهو إنجيل لوقا وأعمال الرسل. ولكن حتى هنا فإن رواية الصعود في الإنجيل تتناقض مع رواية الصعود في أعمال الرسل. ففي الإنجيل يخرج يسوع مع تلاميذه إلى بيت عنيا، وهناك: «باركهم، وبينما هو يباركهم انفرد عنهم وصعد إلى السماء».

وتعبير «انفرد عنهم» يتضمن أن يسوع كان وحيداً عندما صعد إلى السماء وأن أحداً من التلاميذ لم يشهد هذا الصعود. أما في رواية الأعمال فإن صعود يسوع يجري في أورشليم وأمام أعين التلاميذ الشاهقة أبصارهم إلى السماء.

إلى أين يقودنا كل ذلك؟ في الحقيقة إلى لا مكان. فقصة الإنجيل تنتهي على الطريقة التي أنهاها بها مرقس أي عند القبر الفارغ. وهذه واقعة يمكن تفسيرها بأنَّ من كان مسؤولاً عن الدفن السريع والمُؤقت، هو الذي أكمل إجراءات الدفن الرسمي ونقل جثمان يسوع إلى قبر دائم قبل أن يعرف التلاميذ بما حصل. وهذا ما سبب حيرة من جاء أولًا لتفقد القبر ووجده فارغاً. أما فيما يتعلق ببقية القصة من ظهورات يسوع وارتفاعه إلى السماء بهذا الجسد البشري، فليس بمقبورنا ترجيح إحدى الروايات، ولا حتى التوفيق فيما بينها في رواية واحد متسقة.

لقد قام يسوع من بين الأموات حقاً وصدقًا، ولكن قيمته لم تكن قيامةً جسدية وإنما قيامة روحانية. وهذا ما سوف نستكمله في البحث القادم.

لغز قيامة يسوع

في تقصّينا لمفهوم قيامة الموتى في تعاليم يسوع، وإشارته إلى قيامته هو نفسه في اليوم الثالث، يجب أن ننبه إلى أن هذا المفهوم لم يكن من مقومات العقيدة التوراتية. فالنظرة التوراتية لحياة ما بعد الموت لم تكن تختلف عما هو سائد في المنظومات الدينية الشرقية والكلاسيكية على حد سواء. فروح الميت تمكث مدة ثلاثة أيام إلى جانب جثمانه في القبر، ثم تهبط منه إلى هوة سفلية تدعى في التوراة شيئاً (أو الهاوية وفق الترجمات العربية)، وهي تعادل العالم الأسفل المدعو كور في الديانة الرفاديّة، وعاديس في الديانة اليونانية والرومانية. وهناك تستمر في وجودٍ شبحيٍ لا حرارة فيه ولا طعم. وعلى حد وصف سفر إشعيا فإن الموتى «يُضطجعون معًا لا يقumen. قد خدموا كفتيله انطفئوا» (إشعيا، ١٧: ٤٣). ووصف سفر إرميا: «ينامون نومًا أبدِيًّا ولا يستيقظون» (إرميا، ٣٩: ٥١). هذا النوم الذي لا صحوة منه يعبر عنه أبلغ تعبير هذا المقطع من سفر أليوب: «لأن للشجرة رجاء إن قُطعت تخلفُ أيضًا ولا تعدم خراعيبيها. ولو قُدِمَ في الأرض أصلُها ومات في التراب جذعُها فمن رائحة الماء تفرخ وتُنبت فروعًا كالغرس. أما الإنسان فيموت ويُبْلَى، يسلم الروح فأين هو؟ يُضطجع ولا يقُوم» (أليوب، ١٤: ١٢-٧).

وتوصف الهاوية التوراتية على أنها عالمٌ أسفل يقع تحت عالمنا، وإليه تذهب جميع الأرواح لا فرق في ذلك بين صالحٍ وطالحٍ أو بين خاطئٍ ونبيٍّ. وها هو يعقوب أبو الأسباط يبكي يوسف ابنه الغائب الذي يعتقد أنه قد مات ومضى إلى الهاوية، ويأمل أن يموت ليتحقق به: «وقام جميع بنيه وبناته يعزّونه فأبى أن يتعرّى وقال: إني أنزل إلى أبني نائحاً إلى الهاوية» (التكوين، ٣٧: ٣٥). والنبي صموئيل وهو واحدٌ من أعظم أنبياء التوراة

يهبط بعد موته إلى الهاوية. وقد عمد الملك شاؤل إلى استحضار روحه من العالم الأسفل لكي يستشيره، وذلك بواسطة وسیطة روحانية. فصعد صموئيل من عالم الموتى على هيئة شيخ مغطى بجبة، فخرّ شاؤل على وجهه إلى الأرض وسجد. فقال صموئيل لشاؤل: «لماذا أقلقنتي بإصعادك إياي؟ فقال شاؤل: قد ضاق بي الأمر جدًا» (صموئيل الأول: ٢٨).

وتوصف الهاوية التوراتية بأوصاف تُشبه ما ورد في الميثولوجيا المشرقية القديمة. نقرأ في أسطورة هبوط عشتار إلى العالم الأسفل: «إلى الأرض التي لا عودة منها وجهت عشتار أنظارها. إلى دار الظلام ومسكن الإلهة إركالا، إلى الدار التي لا يرجع منها داخل إليها، إلى الدرب الذي لا يقود صاحبه من حيث أتى، إلى المكان الذي لا يرى سكانه نوراً، حيث الغبار طعامهم والتراب معاشهم، يسبحون في الظلام فلا بصيص شعاع». ^١ ونقرأ في سفر أیوب: «وَكَنْتَ كَأْنِي لَمْ أَكُنْ قَطُّ، فَأَفَادَ مِنَ الْبَطْنِ إِلَى الْقَبْرِ. أَلِيْسَ أَيْمَى إِلَى حِينٍ؟ فَاكْفَفَ (يَا رَبَّ) عَنِي فَأَرْتَاهُ قَبْلَ أَنْ أَنْصَرَفَ مَنْ لَا يَئُوبُ إِلَى أَرْضِ الْظَّلْمَةِ وَظَلَالِ مَوْتٍ، أَرْضُ دُجَيَّةَ حَالَةَ كَالْدِيجُورِ» (أیوب، ١٠: ١٩-٢٢). وأيضاً: «مَا رَجَائِي؟ إِنَّمَا الْهَاوِيَةُ بَيْتِي وَفِي الظَّلَامِ مَهْدُّ مَضْجِعِي. قَلْتُ لِلْفَسَادِ أَنْتَ أَبِي وَلِلْدِيدَانِ أَنْتَ أُمِّي وَأَخْتِي. إِذْنَ أَيْنَ رَجَائِي؟ رَجَائِي مَنْ يَرَاهُ؟ إِنَّهُ يَهْبِطُ إِلَى أَبْوَابِ الْهَاوِيَةِ» (أیوب، ١٠: ١٩-٢٢).

ولم تكن بقية الشيع الدينية في فلسطين بدورها تؤمن بقيمة الموتى، ولم يكن القبر بالنسبة إليها إلا معبراً إلى عالم الأخيلة والظلال السُّفلى، شأنها في ذلك شأن بقية العبادات السورية. إلا أن التبادل الثقافي الذي حصل مع إيران خلال فترة الحكم الفارسي لبلاد الشام فيما بين عام ٥٣٩ ق.م. وعام ٣٣٥ ق.م. قد أدى إلى انتشار بعض الأفكار الدينية الزرادشتية في المنطقة، وأهمها فكرة مخلص البشرية الذي سيظهر في نهاية الأزمان، وفكرة القيامة العامة للموتى وعودة الروح إليها من أجل الحساب الأخير. وقد أثرت الفكرة الأولى على نشوء المفهوم التوراتي المتعلق باليسوع المنتظر، كما أثرت الفكرة الثانية على نشوء تصورات شعبوية عن بعث الموتى لم يتم تبنيها رسمياً ولكنها ترسّخت تدريجياً لدى إحدى الفرق اليهودية الرئيسية في القرن الأول الميلادي، وهي فرقة الفريسيين التي آمنت

^١ راجع ترجمتي الكاملة للنص في مؤلفي «مغامرة العقل الأولى»، باب العالم الأسفل.

بقيامة الموتى في يوم الرب الأخير. أما فرقة الصدوقين وهي الفرقة الرئيسية الثانية التي كانت مسيطرةً على الهيكل وطقوسه، فقد بقيت ملتزمةً التفسير الحرفي للتوراة وأنكرت البعث معتبرةً أن الروح تموت مع الجسد وكلاهما لا يقوم. وفيما يتعلق بالفرقة اليهودية الثالثة وهي فرقة الأسينيين الأقل شأنًا، فإن الشواهد من مخطوطاتها المكتشفة في موقع قمران، تكشف عن موقف ملتبس وغير واضح من هذه المسألة.

على أن هذا كله لا يتكامل المشهد الديني الفلسطيني في القرن الأول الميلادي. فإلى جانب الوثنية السورية التقليدية والفرق اليهودية، كان هناك جيوبٌ متفرقةٌ من عبادات الأسرار، لعل أهمها شيعةٌ جبل الكرمل التي كان لها مركزٌ دينيٌّ مهمٌّ على ذلك الجبل، وكان أشبه بالمعهد الديني الذي يلتحق به الفتيان من أجل تلقي العلوم الدينية قبل التنسيب. وقد شاع صيت هذا المركز في العالم القديم وقصده عددٌ من الحكماء من أجل تلقي العلوم الروحانية، ومنهم فيثاغورث الذي تروي سيرة حياته عن اعتكافه مدة طويلة في جبل الكرمل، أكثر الجبال قداسةً.^٢ وعبادات الأسرار تؤمن ببعث الروح لا الجسد عن طريق الاتحاد بالإله المخلص، ولكن هذا البعض ليس عامًّا وإنما مقتصرًا على من عبر إلى حلقة المریدين الضيقة ومارس طقوس الاستمرار.

وكان في فلسطين جماعاتٌ غنوصية متفرقة تنتهي إما إلى طريقة سمعان ماجوس أو إلى طريقة يوحنا المعمدان (راجع بحثنا السابق: يوحنا المعمدان وتاريخ طقس المعمودية). والغنوصية هي نظامٌ ديني يقوم على مبدأ ثنائية الروح والجسد؛ حيث ينتمي الجسد إلى عالم المادة والظلم وتنتمي الروح إلى عالم الأنوار العلوى الذي منه هبطت وحلت في سجن المادة. وسوف تبقى الروح حبيسةً هذا العالم المليء بالشر والألم، ورهينة دورة الميلاد والموت تنتقل من جسدٍ إلى آخر، إلى أن تتعرف على أصلها من خلال فعالية العرفان الذي

^٢ يقول الكاتب الأفلاطوني الحديث يمليخا الأفامي (نسبة إلى مدينة أقامية السورية) الذي كتب سيرة فيثاغورث، إن فيثاغورث قد اتصل بالفلسفة اليونانية وهو في سن السابعة عشرة، وتلتمذ على يد طاليس الذي حَتَّى على السفر إلى الشرق والاختلاط بالكهنة هناك لأنَّه سيحصل منهم على كلَّ ما يجعله حكيمًا. فسافر أولاً إلى مدينة صيدا الفينيقية واطلع على الأسرار الدينية. ثم قصد جبل الكرمل أكثر الجبال قداسة، واعتكف فترة طويلة في معبده المشهور. وبعد ذلك أبحر إلى مصر؛ حيث تعلمَ علوم الفلك والرياضيات واطلع على حكمة المصريين. ومنها توجَّه إلى بابل. راجع: يمليخا: فيثاغورث، حياته وفلسفته، ترجمة زياد الملا، دار اليابابيغ، دمشق ٢٠٠٥م، الفصل الثالث.

يقودها إلى الخلاص، عندما تنضو عنها رداءها المادي وتبدأ رحلة العودة إلى ديارها. وهنا يتحول القبر من بوابة إلى دورة تناصخ جديدة إلى بوابة نحو العالم النوراني العلي والحياة في الأبدية. فعلى عكس الزرداشتية وغيرها من النظم الدينية اللاحقة التي تُبشر ببعث أجساد الموتى في اليوم الأخير، فإن الخلاص الذي تُبشر به الغنوصية هو خلاص الأرواح من الجسد ومن العالم في آن معاً. أما الأجساد فتسقط ولا تقوم أبداً.

ولعل باستطاعتنا تلمس عقيدة بعث الأرواح في هذه الغنوصية الفلسطينية، من خلال تعاليم يوحنا المعمدان التي حفظتها لنا إلى اليوم طائفة الصابئة المندائيين. نقرأ في الكتاب المندائي المعروف بعنوان «تعاليم ومواعظ يحيى بن زكريا» ما يلي:

«تكلم المسيح مخاطباً يحيى في أورشليم: يا يحيى، أستخلفك بالحي العظيم وبملك الأحد الвечور، وبالدرب الذي سلكه المختارون الصالحون، حدثني ماذا تُشبه سفينية صورائيل؟ أخبرني عن النفس كيف تغادر الجسد وبماذا تكون متلفعة؟ وماذا تُشبه وهي داخل الجسد الفاني؟ ...

لما توقف عيسى عن الكلام قال يحيى بصوت عالٍ: ... النفس محتجبة، تدخل خفية إلى الجسد الفاني، وعندما يحين الأجل تنسلُ خفية متلفعة برداء النور وتصعد سفينية صورائيل. تظهر ثلاثة أشعة من الضوء تلحق بها ثم تجتازها. الأول يجتازها تاركاً إياها عند المساء، والثاني يتركها عند الفجر، أما الثالث فيغادرها تاركاً لها راية بيضاء.

تغصب النار، تتحرك النسمة منسلةً من القدم إلى الركبة، وتقرب من الخاصرة، وتصل إلى القلب قابضةً عليه، ثم تصعد حتى تأتي اللسان وتلتقي عليه، فتغيم عيناً الإنسان وتشبب سيماؤه وشفتها. فيناديها صورائيل قائلاً: انفصلي أيتها النسمة، لماذا ترقبين الجسد؟ فتجيب: يا صورائيل، أخرجني من جسدي، امنحي لباسي وحررني. يقول لها: هاتِ أعمالك، فإن الأجر هو الذي سيمنحك رداءك. فتجيب: لا أعرف يا صورائيل أن أجي قد حان، إنهم أرسلوك إليّ. فإن كانت أعمالي حسنةً أحضر ملابسي وألبسني إياها.

تخرج النسمة. يحمل الجسد أربعه رجال يرتدون ملابس النور، يسيرون نحو المدفن، يضعونه في حفرة ضيقة وبهدوء يوارونه الثرى. بحزن مكتوم

ينسحبون الواحد بعد الآخر تاركين الجسد المغيب في اللحد. بعد ذلك يُحضرون قدحًا من الماء وبعضاً من الخبز، وينسون الجسد.»^٣

ونقرأ في التسبيح الثامن والثلاثين من الكتاب المقدس المندائي «كنزا ربًا» ما يلي: «باسم الحي العظيم. أسمع صوت نفسِ ما وهي تخرج من جسد الحرمان، أسمعها وهي تقول: عارية أتتِ إلى هذا العالم، فارغة منه أخرجوني مثل عصفور لم يُرافقه شيء. ثم التفتَ إلى الهيكل الذي منه خرجت قائلة: ماذا أفعل بك يا جسدي الباقي في هذا العالم؟ يا جمال جسدي الذي سياكلك في القبر الدود، ماذا أفعل بك؟ يا قميص الورود، ماذا أفعل بك يا جسدي وأنت من طينِ جُبْلَت؟ من كتلة طينِ جُبْلَت أيها الجسد، واحتملت اضطهاد جميع الأشرار، فماذا أفعل بك؟ وبينما النفس تُحدِّث جسدها، طار إليها رسول الحي. رسول الحي طار إليها وكلَّمها مشفقاً عليها: هلْمَي أيتها اللؤلؤة التي من كنز الحي أخذت. هلْمَي أيتها الزكية التي عطرت هيكل الطين ذاك. هلْمَي أيتها المنيرة التي أضاءت بيتها المظلم. هلْمَي انزععي رداءك الطيني رداء الدم واللحم، والبسي رداء النور والضياء. البسي ثوب العطر والأريح، وضععي إكليلك البهيج، ثم اصعدني وأقيمي بين الأثيريَّن. مبارك الحي. ومبارك اسم الحي في بلد النور.»^٤

من عرضنا هذا للمشهد الديني الفلسطيني في القرن الأول الميلادي، نخرج بنتيجة مفادها أن يسوع قد ظهر في بيته دينية لم تكن تؤمن بالحياة الثانية، عدا قلة فرييسية آمنت ببعث الأجساد المادية وعودة الروح إليها، وقلة قليلة غنوصية آمنت ببعث الأرواح دون أجسادها. وقد ركَّز يسوع في دعوته الموجَّهة إلى اليهود والوثنيَّن على مفهوم القيامة الروحية في مقابل مفهوم قيامة الجسد الذي يقول به الفريسيون المتأثرون بالأفكار الزرادشتية. وهذه القيامة تحصل في هذه الحياة عندما تعرف الروح على أصلها السماوي وتُولد ولادةً ثانية «من الأعلى». نقرأ في إنجيل يوحنا: «ما من أحد يمكنه أن يرى ملوكوت الله إلا إذا ولد من علٍ ... إلا إذا ولد وكان مولده من الماء والروح. فمولود الجسد يكون جسداً،

^٣ دارسة أدي يهيا، مواعظ وتعاليم النبي يحيى بن زكريا، ترجمَه عن الآرامية أمين فعيل حطاب، بغداد ٢٠٠١م، النص رقم ٣٠.

^٤ كنزا ربًا، الكنز العظيم، ترجمة د. يوسف متى قوزي ود. صبيح مدلول السهيري، بغداد ٢٠٠١م، التسبيح رقم ٣٨، القسم اليسار، ص ١٢٨-١٣٢.

ومولود الروح يكون روحًا ... فالريح تهب حيث تشاء فتسمع هزيمها ولا تدرى من أين تأتى ولا أين تذهب. تلك حالة مولود الروح» (يوحنا، ٣: ٨-٣).

وقد شغل مفهوم ثنائية الروح والجسد وما يتصل به من مفهوم قيامة الروح حيزاً كبيراً من تعاليم يسوع السرية، التي ظهرت هذه الأقوال من إنجيل توما:

• قال يسوع: عندما تعرفون أنفسكم، تعرفون وتفهمون أنكم أبناء الآب الحي. ولكن إذا لم تعرفوا أنفسكم أقمنتم في الفقر وكنتم الفقر (الفقرة ٣).

(المقصود بالفقر هنا هو الجسد من جهة والعالم المادي الأوسع من جهة ثانية).

• قال يسوع: طوبى لمن يقف في البداية لأنه سوف يعرف النهاية، ولن يذوق الموت (الفقرة ١٨). طوبى لمن وُجد قبل أن يُخلق (الفقرة ١٩).

(أي إن من يعرف نفسه يتوصل إلى معرفة أصله الروحاني القديم السابق على وجود في الجسد الأرضي).

• قال يسوع: طوبى للمتوحدين والمصطفين فإنكم ستجدون الملائكة، لأنكم منه أتيتم وإليه ترجعون (الفقرة ٤٩).

• قال يسوع: إذا سألكم من أين جئتم، أجبوهم: جئنا من النور، من المكان الذي انبعث فيه النور من تلقاء ذاته (الفقرة ٥٠).

• قال يسوع: من عرف حقيقة العالم عرف حقيقة الجسد، ومن عرف حقيقة الجسد فالعالم ليس أهلاً له (الفقرة ٥٦).

• قال يسوع: عندما ترون مظهركم تسرون. ولكن هل ستتحملون رؤية صوركم التي وجدت قبلكم، والتي لا تموت ولا تتبدىء؟ (الفقرة ٨٤).

(أي لا يدرى المرء أن وراء صورته التي يزهو بها في هذا العالم، صورة أخرى نورانية موجودة منذ القدم، لا تموت مثل الصور المادية ولا تتمظهر على طريقتها).

• قال يسوع: الجسم العالَّة على جسم ما أشقاها، والنفس العالَّة على هذين الاثنين ما أشقاها! (الفقرة ٨٧).

(المقصود بالجسم الأول هو جسم الإنسان، والجسم الثاني هو العالم).

٠ راجع ترجمتي الكاملة لإنجيل توما في مؤلفي «الوجه الآخر للمسيح»، الملحق.

• قال يسوع: السماوات والأرض سوف تُدرج أمام أنظاركم، ولكن من يحيا في الواحد الحي لن يرى الموت. ألم أقل لكم إن من وجد نفسه فالعالم ليس أهلاً له.

مثل هذه الأفكار هي التي آمنت بها الحلقة الضيقة من أتباع يسوع، والتي عبر أفرادها إلى أسرار ملوكوت الله التي لم تكن متاحةً للذين هم «من خارج»، على حدّ وصف يسوع (راجع إنجيل مرقس، ٤: ١٠-١٢). وعندما مات معلّمهم كانوا على ثقة من أنه قام في اليوم الثالث قيامةً روحية وجلس عن يمين الآب؛ لأن العالم الروحاني في الملا الأعلى لا يقبل في نسيجه جسداً ثقيلاً جاء من عالم المادة، وهذا الجسد سوف يكون غريباً في ذلك العالم مثل غربة ذلك العالم عنه. وإذا كان يسوع قد قام روحياً فإن هذه القيامة ستكون متاحةً لكل من آمن به وسار على طريقه.

وقد عبر بولس الرسول في رسائله بأوضح شكلٍ عن هذه التعاليم التي تلقاها من تلاميذ يسوع عندما تعمد ودخل إلى أسرار ملوكوت الله. بولس لم يتحدث أبداً عن قيامة جسدية ليسوع، ومن رأه من التلاميذ بعد قيامته قد واجهه على المستوى الروحاني. فالجسد عند بولس يشكل غربةً عن الله، والإنسان لا يدخل ملوكوت الله إلا إذا تخلى عن جسده. يقول في رسالته الثانية إلى أهالي كورنثيا: «ولذلك لا نزال واثقين كل الثقة عارفين أننا ما دمنا في هذا الجسد فنحن متغربون عن الله لأننا نهتدي بإيماننا لا بما نراه. فنحن إذن واثقون، ونفضل أن نغترب عن هذا الجسد لنقيم مع الله» (٢ كورنثيا، ٥: ٦-٨). والجسد الذي يُدفن في القبر يكون جسماً مادياً ولكنه يُبعث جسماً روحانياً: «يُدفن الجسم في فساد ويُقام في عدم فساد، يُدفن في هوان ويُقام في مجد، يُدفن في ضعف ويُقام في قوة، يُدفن جسداً حيوانياً ويُقام جسماً روحانياً ... كما هو الترابي هكذا الترابيون أيضاً، وكما هو السماوي هكذا السماويون أيضاً، وكما لبسنا صورة الترابي ستلبس أيضاً صورة السماوي. أقول لكم أيها الإخوة إن حماً ودماً لا يقدران أن يرثا ملوكوت الله، ولا يرث الفساد عدم الفساد» (١ كورنثيا، ١٥: ٤٢-٥٠).

في هذا المقطع يبسط بولس جوهر تعاليم يسوع المتعلقة ببعث الروح وخلودها، ويعبر عن الشكل الأقدم لعقيدة القيامة كما آمن بها الخاصةُ من تلاميذ يسوع، وكما فهموا من خلالها قيامة معلّمهم. فإذا كان الفساد لا يرث عدم الفساد، فإن يسوع لم يصعد إلى السماء بجسده العنصري وإنما بروحه، أو بجسده المجيد الذي تغير، على حدّ تعبير بولس: «أما نحن فموطننا في السماوات، ومنها ننتظر المخلص يسوع المسيح، الذي يبدل جسمنا الحقير فيجعله على صورة جسده المجيد» (فيليبي، ٢: ٢٠-٢١). وعندما تحدث بولس عن

ترائي يسوع القائم من بين الأموات للرسل ثم ترائيه له أخيراً وهو على الطريق إلى دمشق، فقد كان يتحدث عن مواجهة مع يسوع على المستوى الروحاني لا على المستوى المادي. ويُسوع عندما كَلَمْ بولس لم يظهر له في هيئة مادية وإنما عَبَرَ عن حضوره من خلال نور سطع من السماء وأضاء حول بولس. نقرأ في سفر أعمال الرسل: «وَإِنَّهُ لِسَائِرٌ وَقَدْ اقْتَرَبَ مِنْ دِمْشِقَ، إِذْنَ نُورَ مِنَ السَّمَاءِ قَدْ سَطَعَ حَوْلَهُ، فَسَقَطَ إِلَى الْأَرْضِ وَسَمِعَ هَاتِفًا يَقُولُ لَهُ: شَأْوْلُ، شَأْوْلُ، مَاذَا تَضْطَهِدُنِي؟ فَقَالَ لَهُ: مَنْ أَنْتَ يَا سَيِّدِي؟ قَالَ: أَنَا يَسُوعُ الَّذِي أَنْتَ تَضْطَهِدُهُ» (أعمال، ٨: ٥-٣).

كيف إذن تحولت قيمة يسوع من قيمة روحانية آمن بها بولس بعد أن شعر بحضور يسوع غير المائي، إلى قيمة جسدية عند مؤلفي الأناجيل الذين حشدوا لها عدداً من الشهود لم تتفق شهاداتهم بخصوص ما رأوا وما سمعوا؟ في الحقيقة لا يمكننا فهم هذا التحول إلا من خلال صراع التيارات المختالفة ضمن الجماعات المسيحية المبكرة، ورجحان كفة اليهود المتنصرين من ذوي الخلفية الفرييسية، والذين جلبوا معهم فكرة بعث الأجساد وفرضوها على العقيدة المسيحية خلال عقود التكوين الأولى.

على أن مفهوم البعث الروحاني ليسوع بقي حِيَا لدى الفرق المسيحية الغنوصية وكان بمثابة حجر الزاوية في تعاليمها التي لا ترى في القيمة الجسدية سوى مباركة الجسد المادي الذي يسعى الغنوصي للتخلص منه. واليسحيون الغنوصيون ينقسمون إلى فريقين في نظرتهم إلى قيمة يسوع. فالفريق الأول يميز بين يسوع الأرضي المولود من امرأة والمسيح السماوي الموجود لدى الآب منذ الْقِدَمَ، وقد هبط هذا المسيح السماوي على يسوع وتطابق معه لحظة خروجه من الماء بعد أن تعمَّدَ على يد يوحنا المعمدان، ثم غادره عندما مات على الصليب. ونستطيع تلمس مثل هذه الأفكار في عدد من النصوص المنسوبة إلى المعلم فالنتينوس الذي كان عضواً في كنيسة الإسكندرية قبل أن يؤسس طائفته الغنوصية الخاصة، ونصوص أخرى منسوبة إلى تلاميذه، ومنها نصُّ حوار المخلص، والرسالة الثلاثية، وإنجيل الحقيقة، وتفسير الغنوص، وجميعها من نصوص مكتبة نجع حمادي.^٦ أما الفريق الثاني فقد تبنَّى مفهوماً أكثر راديكالية؛ إذ يرى أن ظهور المسيح بين الناس لم يكن إلا ظهوراً شبيهَا على الرغم مما تبَدَّى للناس من ماديتها. فلقد هبط المسيح من السماء هبوطاً روحانياً وصعد صعوداً روحانياً من غير أن تمسَّه أدران المادة.

ويعبّر عن هذا الاتجاه أفضلَ تعبير النص الغنوسي المعروف بعنوان أعمال يوحنا. فقد لاحظ يوحنا خلال مرافقته ليسوع أن قدميه لم تكونا ترکان أثراً على الأرض وأن عينيه لم تكونا ترمسان أبداً. وبعد أن أسلم يسوع إلى الصَّلب وهرب تلاميذه، مضى يوحنا وقبح في كهف يبكي. عندها تراءى له يسوع وقال له: بالنسبة للناس هناك في الأسفل، أنا مصلوبٌ وخاصرتني مثقبةً بالرمح وأتجرع الخل والمرار، ولكنني بالفعل لم أُعانِ أبداً من هذه الأمور. ^٧وها أنا ذا معك فاستمع لما أقول.

وفي الحقيقة فإن المتبوع للتطورات اللاهوتية التي طرأت على العقيدة المسيحية خلال القرون الخمسة أو الستة التي أعقبت وفاة يسوع، ليعجب من تعايش مفهوم القيامة الجسدية ليسوع مع الاتجاه الذي كان يرتكز أكثر فأكثر على الوهية، على الرغم من استحالة التوفيق بين جوهر الجسد وجوهر الألوهية. هذا العجب يبلغ أشدّه بعد إصرار اللاهوت المسيحي على تبنيّ مفهوم القيامة الجسدية مع تبنيّه في الوقت نفسه لعقيدة الثالوث. فكيف يكون يسوع في السماء أحد تجليات الثالوث الأقدس مع احتفاظه بجسده الذي يحمل آثار الثقوب في يديه وأثر الحربة في جانبه؟ وكيف يلتقي جوهر الألوهية بجوهر الجسد في الحقيقة الكلية التي يمثلها الثالوث؟

نظريّة المؤامرة

هل نجا يسوع من الصليب؟

في بستان جتسمني بعد العشاء الأخير صلّى يسوع للآب قبل القبض عليه قائلاً: «يا أبنا، كلُّ شيء مستطاعٌ لك، فاجزْ عنِي هذه الكأس». ولكن لا كما أنا أشاء بل كما أنت تشاء. وهذا يعني في رأيِّي مَنْ تبنيَ نظرية المؤامرة في تفسير واقعة الصليب، أنْ يسوع كان يتوقّع تدخلًا إلهيًّا يصرف عنه كأس الموت المرتقبة، وأنه إلى جانب ذلك قد تدخلَ بشكل مباشر في تحقيق الفعل الإلهي المرتقب، من خلال مؤامرة مدبرة قادَت إلى إنزاله حيًّا عن الصليب. وفي رأيِّ هؤلاء فإنْ يسوع قد وَعَى مضمون النبوءات التوراتية المتعلقة بمصير عبد يهوه البار، والتي تتوقع نجاته من أيدي ماضطهديه بعد معاناته للألام. ومنها على سبيل المثال: «كثيرة هي بلايا الصدّيق ومن جميعها يُنجيُهُ الرب» (المزمور، ٣٤: ٣). «الصديق ينجو من الضيق ويأتي الشرير مكانه» (أمثال، ١١: ٨). «مَنْ يقف لي ضد فعلاه الإثم؟ لولا أنَّ الرب معيني لسكنَت نفسي سريعاً أرض السكون. إذا قلتُ قد زلتُ قدمي فرحمتك يا رب تعصّدني ... يحكمون على نفس الصديق ويحكمون على دمِ زكيٍّ، فكان الرب لي صرحاً وإلهي صخرة ملجمي، ويردُّ عليهم إثتمهم وبشّرُهم يفنيهم» (المزمور، ٩٤: ١٦-٢٣). «لأنك لن ترك نفسي في الهاوية. لن تدع قدوسك يرى فساداً. تريني طريق الحياة» (المزمور، ١٦: ٤-١١). «إذا سرتُ في ظلِّ وادي الموت لا أخاف شرًّا لأنك أنت معِي» (المزمور، ٤: ٢٣). ولنتابع الآن نظرية المؤامرة كما بسّطها عددٌ من الباحثين المعاصرين، وجلهم من اليهود.

فقد أعد يسوع خطته بحيث لا يأتي اعتقاله مبكراً أو متاخراً عن مساء يوم الخميس بعد تناوله عشاء الفصح مع تلاميذه. وحسب توقعه فإن ساعات قليلة سوف تكون كافية من أجل إجراءات المحاكمة التي لن تستغرق طويلاً لأن التهمة هي التحرير ضد روما، وهذا يعني أنه لن يبقى على الصليب أكثر من بضع ساعات وسيتم إنزاله قبل مساء يوم الجمعة، أي مع حلول ليلة السبت التي لا يجوز أن يبقى فيها محكوم على الصليب. وفي هذه الحالة فإن فرصته في النجاة ستكون كبيرةً وسيكون من الميسور إنعاشه ومداواة جروحه؛ لأن الموت على الصليب لا يأتي عادةً قبل مرور يومين أو ثلاثة على أقل تقدير. وإذا كان يسوع مقتنعاً من تفسيره للنبؤات التوراتية بأن المسيح سوف يتألم على الصليب ولكنه لن يموت عليه، فمن الطبيعي أن يكون قد اتَّخذ مسبقاً الإجراءات الكفيلة بإنقاذ حياته.

ولقد بقي يسوع على الصليب ست ساعاتٍ وفق رواية مرقس وما يمكن أن نستنتجه من رواية متى ولوقا، وثلاث ساعاتٍ وفق رواية يوحنا. ولكن هذا في حد ذاته لم يكن كافياً، لأن إنزال المصلوبين كان يسبقه في مثل هذه الحالة كسر سيقانهم من أجل التعجيل بموتهم، وكان على يسوع أن يبدو في حالة موتٍ حقيقيٍ كيلا تكسر ساقاه، وأن يُسلم جسده إلى أيادي أمينة وصديقة لتعلم على إنعاشه، وإلا رُمي في قبر عشوائي على ما جرت عليه العادة في التعامل مع جثث المحكومين من اللصوص والمشاغبين السياسيين. وهذا ما خطط له يسوع بالتعاون مع يوسف الرامي، الذي يصفه متى بأنه رجلٌ غنيٌ كان قد تلتمذ ليسوع، ويصفه مرقس بأنه عضُّو بارز في المجلس اليهودي وكان من الذين ينتظرون ملوكوت الله، ويصفه لوقاً بأنه عضُّو في المجلس ورجلٌ بازٌ لم يوافقهم على خطتهم وأعمالهم. وفي إنجيل يوحنا نجد أن يسوع يُشرك في خطته عضواً آخر في المجلس اليهودي كان أيضاً تلميذاً سرياً له يُدعى نيقوديمس.

ولقد قامت خطُّة يسوع ومساعديه على ترتيبين أساسيين، الأول إعطاء يسوع شرابةً من شأنه أن يسبغ عليه كل مظاهر الموت، والثاني استلام يوسف الرامي لجسده بأسرع وقتٍ ممكن بعد ذلك. ولغاية الحفاظ على سرية الخطبة وضمان نجاحها، كان عليها أن تشمل على أقل عدد ممكن من المشاركين بها، ولم يكن بين هؤلاء أحدٌ من الرسل الاثني عشر على ما بيَّنت لنا الأحداث اللاحقة. وقد جرى تنفيذ الترتيب الأول بالتعاون مع أحد المشاركين في عملية الصليب، عندما غمس إسفنجه في إناءٍ خلٌ مجهزةً مسبقاً ورفعها على قصبة وأدناها من فم يسوع بعد أن قال: أنا عطشان. فلما ذاق يسوع الخل حتى رأسه

وأسلم الروح. وعلى عكس ما يعتقد الكثيرون، فإن هذه العملية لم تكن إجراءً سادياً يهدف إلى السخرية من المصلوب، وإنما إجراءً اعتيادياً في مثل هذه الأحوال من شأنه إنشاش وتقوية المصلوب لما للخل من تأثيرٍ منبهٍ. ولذلك من الغريب أن تكون ردة فعل يسوع هي العكس من ذلك تماماً. والحقيقة هي أن ما قرُب إلى يسوع ليشربه لم يكن خلاً وإنما مركبٌ يحتوي على الأفيون أو نوع آخر من المخدر ربما كان حشيشة البلادونا، من شأنه أن يجعل متناوله في حالة تشبه الموت. ويجب أن نلاحظ هنا أن الإسفنج المغمضة بالخل لم تُقدم إلا إلى يسوع من دون الآخرين المصلوبين معه.

عندما تلقى الجنود الأمر بكسر سيقان المصلوبين، عدوا إلى كسر سيقان اللص الأول الذي صُلب معه ثم اللص الآخر، وعندما وصلوا إلى يسوع رأوه قد مات فلم يجدوا حاجة إلى كسر ساقيه. ولكن شيئاً غير متوقع حدث عندما قام أحدهم بطعن يسوع بحربة في جنبه، فخرج على إثرها دمٌ وماءٌ. وخروج الدم من الجسد يعني أن يسوع لم يكن بعد ميتاً، ولكن حظوظه في النجاة لم تُعد الآن قويةً مثلاً كانت. وهنا أسرع الشخص الذي سقى يسوع المخدر إلى يوسف الرامي وأبلغه بما حدث، فتوجّه يوسف الرامي ل ساعته إلى بيلاطس وطلب جسد يسوع، فمنحه إياه بعد أن تأكّد من الضابط الروماني المشرف على العملية من موت يسوع. فقام يوسف ونيقوديميس وشخص ثالث معهما بدفع جسد يسوع في قبر جديد يقع في بستان قريب ربما كان ملگاً ليوسف الرامي نفسه. أما الشخص الثالث فربما كان من سقى يسوع الشراب، أو البستاني الذي يعني بأرض يوسف الرامي.

بعد إجراء بعض الإسعافات الأولية على جسد يسوع، جرى لفه بالكتان النقي ودهنه بخليل من المرّ والعود، الأمر الذي أوقف مؤقتاً تدهور حالته، ثم ترك في القبر إلى مساء يوم السبت عندما تم نقله إلى مكان آخر من أجل إتمام عملية الإنعاش والإسعاف. ويبدو أن يسوع قد استعاد وعيه لفترة من الزمن وظن أنه سوف ينجو، فأوصى منقذيه أن يوصلوا رسالةً منه إلى التلميذ يطلب فيها منهم أن يسبقوه إلى الجليل حيث سيجتمع بهم هناك.

عند فجر يوم الأحد جاءت مريم المجدلية إلى القبر مع اثنتين آخرين ليجدن أن الحجر قد دُحرج عن مدخل القبر، ولما دخلن لم يجدن جثمان يسوع وأبصرن شاباً يرتدي الأبيض جالساً هناك قال لهن بأن يسوع قد قام وأن عليهم أن يذهبن ويقللن للتلميذ أن يذهبوا إلى الجليل وهناك يرونّه. هذه القصة التي رواها مرسق عن الشاب الموجود في القبر، نجد لها تنويعاً في رواية يوحنا، فبعد أن أخبرت المجدلية بطرس والتلميذ الحبيب عن القبر الفارغ، هرع الاثنان وتأكدَا من روايتها ثم عادا ولبّثت هي وحيدة تبكي. ثم حانت منها

التفاتةٌ ورأَتْ شخصاً ما وراءها ظنَّته البستاني، ولكنه عندما ناداها باسمها تراءى لها على هيئة يسوع، فمضت وأخبرت التلاميذ بأنها رأَتْ المعلم وأنه قال لها كذا وكذا. وبذلك تم التأسيس لفكرة قيامة يسوع الجسدية في تفسير واقعة القبر الفارغ، وتحول الشاب الذي ساهم في نقل جسد يسوع ثم عاد ليوصل رسالته إلى تلاميذه، إلى يسوع نفسه في عقل المجدلية المضطرب. وبعد ذلك صار التلاميذ مهنيين من الناحية العقلية والعاطفية لتفسير رؤى معينة على أنها مواجهةٌ مع المعلم القائم من الأموات. ففي رواية لوقة عن الظهور الأول ليسوع، هناك تلميذان كانوا متوجهين إلى قرية قريبة من أورشليم، عندما دنا منهما رجلٌ غريب وسار معهما مسافةً طويلة وهم يحدّثانه عن القبر الفارغ، وعندما جلس معهما إلى الطعام وكسر الخبز انتفحت أعينهما وعرفَا أنه يسوع ولكنه توارى عنهما. وفي رواية يوحنا عن الظهور الأخير ليسوع عند بحيرة طبريا، فإن التلاميذ لم يكونوا متاكدين تماماً من أن الشخص الذي أمامهم هو يسوع، وعلى حد قول النص: «فقال لهم يسوع هلموا إلى الطعام. ولم يجرؤ أحدٌ من التلاميذ أن يقول له من أنت لعلهم أنه رب». ولدينا ملاحظة تركها لنا مؤلف إنجيل متّى عندما وصف الظهور الوحيد ليسوع، وهو الظهور الذي حصل في الجليل، حيث قال: «فلما رأوه سجدوا له ولكن بعضهم ارتابوا» (متّى، ٢٨: ١٧). وهذه الملاحظة إذا فهمت على ضوء ما تقدم، فإنها تعني أن التلاميذ لم يكونوا على بيّنة تامة من أن الذي رأوه هو يسوع.

في هذه الأثناء كان يسوع يعاني سكرات الموت في المكان الذي نُقل إليه بعد أن فشلت كلُّ الجهود في شفائه. وعندما أسلم الروح لم يكن بالإمكان إعادته إلى القبر السابق من جديد، فدُفِنَ في قبرٍ مجهولٍ.^١

هذه هي الصيغة الأولى من نظرية المؤامرة في صلب يسوع، أما الصيغة الثانية فتفسير على الخطوط العامة نفسها ولكنها تنتهي بإنعاش يسوع ونجاته. وقد جرى إشراك الوالي بيلاطس في المؤامرة عن طريق رشوته بمبلغ كبير من المال من أجل إنقاذ بريء لم يكن موافقاً من حيث المبدأ على إعدامه، وهذا ما يفسر السهولة التي قَبِلَ بها بيلاطس منح جسد يسوع ليوسف الرامي. وكما يمكن أن نفهم من رواية إنجيل يوحنا، فإن عملية الصلب لم تجرٍ فوق تلة قاحلة تُشبه الجمجمة، وإنما ضمن ملكية خاصة فيها بستانٌ يحتوي على

.Hugh Schonfield, The Passover Plot, Element, 1993, Ch. 12–13 ١

قبر جديد لم يُدفن فيه أحد، وهذه الملكية تعود ليوسف الرامي. وبما أن عملية الصلب قد تمت على مبعدة من الناس الذي كانوا يرقبون «عن بُعد» على حد وصف إنجيل لوقا: ٤٩، فقد كان بإمكان المتأمرين التصرُّف بحرية، وإجراء صلٍّ وهميٍّ مدبرٍ بمهارة بحيث لا يبدو لأنظار المشاهدين عن هذه المسافة بعيدة مَنْ هو الذي صُلِّبُ أو ما إذا كان في الحقيقة قد مات. وعند حلول الغسق الذي ساهم في صعوبة الرؤية بالنسبة للمشاهدين، تم إزالة يسوع عن الصليب وأودع في القبر القريب، ومنه نُقل في اليوم الثاني إلى حيث عولج واسترد عافيته. وبعد أن دُبِّر أمر ترحيل زوجته مريم المجدلية وأولاده بمعونة يوسف الرامي الذي أبحر بهم إلى مرسيليا، احتفى ولم يُعثِّر له على أثر بعد ذلك. أما سلالة يسوع فقد وطَّدت نفسها في فرنسا، ومنها نشأت عدّة أُسرٍ ملكية أهمها أسرة الميروفنجيين التي حكمت في المناطق التي تُعرف الآن بفرنسا وألمانيا فيما بين القرن الخامس والقرن السابع. أما يسوع، فمن الممكن أنه بقي متخفِّياً في فلسطين لأن وجوده مع العائلة المقدسة يشكّل خطراً على أمّها، أو أنه سافر إلى الإسكندرية أو إلى مكان آخر في الشرق. وفي عام ١٩٧٢م حاجج صحفيٌّ أسترالي بأن يسوع سافر إلى الشرق ثم رجع إلى فلسطين ليلتحق بالثورة اليهودية ضد الرومان التي اندلعت عام ٦٦م، وأنه كان بين آخر المدافعين عن قلعة مسعدة الذين قاموا بانتحار جماعي قبل تسليم الموقعة إلى الجيش الروماني. ويقول هذا الصحفي المدعو Donovan Joyce في كتابه المعنون *Jesus Scroll*، بأنه عندما كان في إسرائيل طلب إليه المساعدة في تهريب لفيفية مسروقة من عمليات التتنقيب في مسعدة إلى خارج البلاد ولكنه رفض. وهو يدّعى أنه رأى اللفيفية وكانت موقعة باسم «يسوع بن يعقوب من جينيسيارت (= بحر الجليل)» الذي يصف نفسه بأنه كان في الثمانين من العمر عند سقوط القلعة وأنه آخر الملوك الشرعيين لإسرائيل.^٢ ومن المعروف وفق سلسلة نسب يسوع الواردة عند مثّى أن الجد المباشر ليسوع كان يُدعى يعقوب.

وهنالك موروثات إسلامية وهندية تتحدث عن نجاة يسوع من الصليب وسفره إلى الهند؛ حيث قضى ما تبقّى من عمره في منطقة كشمير ودُفِن هناك. وقد كان لا بد من شيوع مثل هذه القصص استناداً إلى أن القرآن الكريم نفى أن يكون عيسى المسيح قد مات قتلاً أو صلباً على يد اليهود، على ما ورد في سورة النساء: **﴿وَمَا قَتُلُواْ وَمَا صَلَبُواْ وَلَكُنْ**

Michael Baigent, The Holy Blood and the Holy Grail, Jonathan Cape, London, 1982, Ch. ٢

شُبِّهَ لَهُمْ وَإِنَّ الَّذِينَ اخْتَلَفُوا فِيهِ لَفِي شَكٍّ مِنْهُ مَا لَهُمْ بِهِ مِنْ عِلْمٍ إِلَّا اتِّبَاعُ الظَّنِّ وَمَا قَتَلُوهُ يَقِينًا * بَلْ رَفَعَهُ اللَّهُ إِلَيْهِ وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا * وَإِنْ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ إِلَّا لَيُؤْمِنَنَّ بِهِ قَبْلَ مَوْتِهِ وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يَكُونُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا ﴿النساء: ١٥٥-١٥٩﴾. وما يمكن لنا أن نفهمه من هذا المقطع الذي اختلف فيه المفسرون إلى يوم الناس هذا دون أن يصلوا إلى اتفاق، هو أن اليهود لم يكونوا متيقنين من قتل يسوع (وما قتلوه يقينًا) ولكن اشتبه عليهم موته (ولكن شُبِّهَ لهم). أما عن رفع عيسى إلى السماء فقد حصل بعد نجاته من اليهود واستيفائه أجله الطبيعي، على ما نفهم من قوله تعالى في سورة آل عمران: ﴿يَا عِيسَى إِنِّي مُتَوَفِّيكَ وَرَافِعُكَ إِلَيَّ وَمُطَهِّرُكَ مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا وَجَاعِلُ الَّذِينَ اتَّبَعُوكَ فَوْقَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ﴾ (آل عمران ٥٥). أي إن رفع عيسى إلى السماء قد حصل بعد وفاته عندما حان أجله، وهذا الرفع كان رفعًا روحانيًّا لا جسديًّا. وإذا كان القرآن قد تحدث عن عودة عيسى في آخر الزمان كإحدى علامات يوم القيمة، فإنه يتحدد عنده باعتباره أول المبعوثين من القبر في قيمة الموتى العامة.

وتقول هذه الموروثات الهندية والإسلامية إن عيسى قد دُفن في مدينة سري نكار بولياة كشمير في شمال الهند، وقبره قائمٌ إلى اليوم ويدعى من قبل السكان المحليين بمزار يوز. آسف نبي الله، وهو واقع في محلة المسلمين لا يسكنها الهندو وليس لهم فيها مقابر. وتقول الأخبار المتداولة بين هؤلاء المسلمين الذي يُعذّلُون القبر ويزيورونه، إنه يضمُ رفات النبي يوز (=يسوع) الذي جاء إلى كشمير قبلبعثة المحمدية بستمائة سنة، وهذه هي الفترة الزمنية الفاصلة بين حياة عيسى وحياة النبي الإسلام.^٣

^٣ زين العابدين ولي الله: حياة المسيح ووفاته، دار الكتب الأحمدية، قاديان، البنجاب/الهند، الطبعة بدون تاريخ، الفصل الثالث.

بولس النبي

أضواء على شخصيته وحياته

يعتبر بولس الشخصية الأكثر توثيقاً والأكثر إشكالية في كتاب العهد الجديد، وتعتبر رسائله الأربع عشرة التي دُوّنت بين عام ٥١ وعام ٦٥ م بمثابة الأساس الذي قام عليه الهيكل السامق للهـوت المسيحي. وبدون هذه الرسائل ربما كانت المسيحية ستغدو عقيدةً مختلفةً تماماً عمّا هي عليه الآن. وهناك اتفاقٌ بين الباحثين اليوم على اعتبار رسالته المعنونة «إلى العبرانيين» رسالة منحولة، كما يشكُّ البعض في أصالةِ عدٍ آخر من الرسائل المنسوبة إليه. ولكن هذه الرسائل المشكوك في أصالتها تنسج على منوال الفكر البولسي نفسه، وتشكل امتداداً لتعاليمه التي بسطها في بقية الرسائل المتفق على أصالتها والتي تزيد عن نصف مجموع الرسائل.

وعلى الرغم من أنه لم يُعرف يسوع بالجسد ولم يلتقي به في حياته، إلا أنه اعتبر نفسه رسولًا، بل فوق بقية الرسل، لأنَّه تلقى البشارة وحيًا من يسوع المسيح القائم من بين الأموات، من يسوع السماوي الجالس عن يمين الآب: «فأذكُركم أيها الإخوة، أن البشارة التي بَشَّرْتُكم بها ليست على سُنَّة البشر، لأنَّي ما تلقيتها ولا أخذتها عن إنسانٍ بل عن وحِيٍّ من يسوع المسيح» (غلاطية، ١: ١١-١٢). فهو رسولٌ مختار من يسوع ومن الله في آنٍ معاً: «مَنْ بُولِسُ. وَهُوَ رَسُولٌ، لَا مِنْ قَبْلِ النَّاسِ وَلَا بِاخْتِيَارٍ إِنْسَانٍ بَلْ بِاخْتِيَارٍ يُسَوِّعُ الْمُسِيحَ وَاللَّهُ الْآبُ الَّذِي أَقَامَهُ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ» (غلاطية، ١: ١). «مَنْ بُولِسُ الَّذِي شَاءَ اللَّهُ

أن يدعوه ليكون رسول المسيح يسوع» (١ كورنثية: ١). «مَنْ بُولس رسول المسيح يسوع بمشيئة الله» (٢ كورنثية: ١). «أَلْسْتُ رَسُولًا؟ أَوْ مَا رَأَيْتُ رَبِّنَا يَسُوعَ؟» (١ كورنثية، ٩: ١). هذه المواجهة مع المسيح ينقلها لنا سفر أعمال الرسل على لسان بولس نفسه: «وَإِنِّي لَسَائِرٌ وَقَدْ اقْرَبْتُ مِنْ دَمْشَقَ، إِذَا نُورٌ مِنْ السَّمَاءِ قَدْ سَطَعَ حَوْلِي عَنْ الظَّهَرِ، فَسَقَطَتْ إِلَى الْأَرْضِ وَسَمِعْتُ هَاتَّفًا يَقُولُ لِي: شَأْوِلُ، شَأْوِلُ، مَاذَا تَضْطَهِنِي؟ فَقَلَّتْ: مَنْ أَنْتَ سَيِّدِي؟ قَالَ: أَنَا يَسُوعُ النَّاصِرِيُّ الَّذِي أَنْتَ تَضْطَهِدُهُ». وكان رفقاء يرون النور ولا يسمعون صوتَ مَنْ يَخَاطِبُنِي. فَقَلَّتْ: سَيِّدِي، مَاذَا أَعْمَلُ؟ فَقَالَ لِي الْرَّبُّ: هَلْمَ فَانْدَهَبَ إِلَى دَمْشَقَ تُخَبَّرُ فِيهَا بِمَا قُضِيَ عَلَيْكَ بِأَنْ تَعْمَلُ» (أعمال، ٢٢: ٦-١٠). بعد ذلك جرى اقتياد بولس إلى دمشق وقد فقد بصره من شدة الضوء الذي سطع أمامه، وهناك جاءه حنانيا زعيم الجماعة المسيحية فيها وقال له: أَبْصِرْ فَأَبْصِرْ. وقال له: «إِنَّ إِلَهَ آبَائِنَا قَدْ اخْتَارَكَ بِسَابِقِ عِلْمِهِ لِتَعْرِفَ مَشِيَّتَهُ وَتَرِي الْبَارِ (= يَسُوعَ) وَتَسْمَعَ الدُّعَوَةَ مِنْ فَمِهِ، فَإِنَّكَ سَتَكُونَ شَاهِدًا لِهِ لَدِي جَمِيعِ النَّاسِ بِمَا رَأَيْتَ وَسَمِعْتَ، فَمَا لَكَ تَتَكَلَّ؟» (أعمال، ٢٢: ١٠-١٦). بعد ذلك رجع بولس إلى أورشليم ولكنه لم يجتمع بأحد من الرسل. وبينما هو يصل إلى غاب عن الحس وسمع صوت يسوع المسيح يقول له: «هَلْمَ فَأَخْرَجَ مِنْ أُورْشَلِيمَ لِأَنَّهُمْ لَنْ يَقْبِلُوا شَهَادَتِكَ لِي ... اذْهَبْ إِنِّي مُرْسِلُكَ إِلَى مَكَانٍ بَعِيدٍ إِلَى الْوَثَنِيَّينَ» (أعمال، ٢٢: ١٧-٢١).

قبل أن يباشر بولس مهامه التبشيرية اعتكف في الصحراء في ديار الأنباط مدةً من الزمن يتأمل في رسالة يسوع وفي برنامجه التبشيري المُقْبِلِ، الذي سيقوده منفرداً ومن دون التنسيق مع كنيسة أورشليم، أو استشارة بقية الرسل. يقول في رسالته إلى أهالي غلاطية: «وَلَكِنَّ لَمْ شَاءَ ذَاكُ الَّذِي اصْطَفَانِي مَذْكُونُ فِي بَطْنِ أُمِّي فَدَعَانِي بِنَعْمَتِهِ، وَكَشَفَ أَبْنِي فِي الْأَبْشِرِ بِهِ بَيْنَ الْوَثَنِيَّينَ، لَمْ أَسْتَشِرِ الدَّمَ وَاللَّحْمَ (= الرَّسُولِ) وَلَا صَدَعْتُ إِلَى أُورْشَلِيمَ لِأَلْقَى مَنْ تَقْدَمْتِي مِنَ الرَّسُولِ، بَلْ ذَهَبْتُ مِنْ سَاعَتِي إِلَى دِيَارِ الْعَرَبِ، ثُمَّ عَدْتُ إِلَى دَمْشَقَ. وَبَعْدَ ثَلَاثَ سَنَوَاتٍ صَدَعْتُ إِلَى أُورْشَلِيمَ لِأَلْقَى صَخْرًا (= بَطْرِسَ)، فَأَقْمَتْ عَنْهُ خَمْسَةَ عَشَرَ يَوْمًا وَلَمْ أَرْ غَيْرَهُ مِنَ الرَّسُولِ سَوْيًا يَعْقُوبَ أَخِي الْرَّبِّ. وَأَشْهَدَ اللَّهُ وَأَنَا أَكْتُبُ إِلَيْكُمْ بِذَلِكَ عَلَى أَنِّي لَا أَكْذَبُ. ثُمَّ أَتَيْتُ بِلَادِ سُورِيَا وَكِيلِيَّيَا» (غلاطية، ١: ١٥-٢١).

ويبدو أنه خلال اعتكافه في الصحراء حصلت له التجربة الروحية العنيفة التي يصفها في رسالته الثانية إلى أهالي كورنثية، عندما عُرِجَ بِهِ إِلَى السَّمَاءِ وَسَمِعَ مَا لَا يَحْقِقُ لَهُ أَنْ يَنْطَقَ بِهِ: «وَإِنْ كَانَ لَأَبْدَ مِنَ الْأَفْتَخَارِ مَعَ أَنَّهُ لَا خَيْرَ فِيهِ، فَإِنِّي أَنْتَقَلُ إِلَى رَؤْيَ الْرَّبِّ وَمَكَاشِفَتِهِ». أَعْرَفُ رَجُلًا مُؤْمِنًا بِالْمَسِيحِ اخْتُنَفَ إِلَى السَّمَاءِ التَّالِثَةِ مِنْ أَرْبَعِ عَشْرَةِ سَنَةٍ. أَبْجَسَدُهُ؟ لَا

أعلم، أم بغير جسده؟ لا أعلم، الله أعلم. وإنما أعلم أن هذا الرجل اختطف إلى الفردوس. أبجسده؟ لا أعلم، أم بغير جسده؟ لا أعلم. الله أعلم. وسمع كلمات لا تُلفظ ولا يحل لِإنسان أن يذكرها. أما ذلك الرجل فإني أفتره به، وأما أنا فلا أفتره إلا بحالات ضعفي ... ومخافة أن أتکبر بسم المکاشفات أو تکت شوکة في جسدي، رسول الشیطان وُکل إلىه بأن يلطمني لئلا أتکبر» (٢ كورنثية، ١٢: ٧-١).

وهكذا، فمع بولس نحن أمام ظاهرة نبوة حقيقة. فهو قد اختير بسابق علم الله من بطن أمّه ليُبشر بين الوثنين باسم يسوع، ونزل عليه وهي من الآب ومن الابن وسمع منهما ما يتوجّب عليه القيام به، وعرج إلى السماء الثالثة؛ حيث زار الفردوس وسمع وحیا آخر لا يستطيع الإفشاء به. ومن كان هذا شأنه فقد تجاوز المرتبة الرسولية؛ لأنّ الرسول قد عرفوا يسوع بحسب الجسد أما هو فقد عرفه بحسب الروح بعد أن تمجد مسيحًا وجلس عن يمين الآب. ولكن هذا المنطق لم يكن مقبولاً من ناحية الرسول، لأنّ للمرتبة الرسولية عندهم مطلباتها التي لا تنطبق على بولس. فعندما اجتمعوا لاختيار خلّف ليهودا الخائن، على ما يُورده سفر أعمال الرسول، حدّدوا الشروط الواجب توفرها في الرسول: «فيجب إذن اختيار واحدٍ من هؤلاء الرجال الذين صحبونا طوال المدة التي قضتها رب يسوع بيننا، منذ أن عده يوحنا إلى اليوم الذي ارتفع فيه عَنَّا، ليكون شاهداً معنا على قيامته» (أعمال، ١: ٢١-٢٢). وبعد إلقاء القرعة على كلٍّ من يوسف الذي يقال له برسابا، ومتّيا، أصابت القرعة متّيا فضمّ إلى الرسول الأحد عشر.

من هنا فقد كان على بولس، مع اقتناعه بنبوته، أن يسعى للاعتراف به رسولاً من قبل الجماعات التي راح يُبَشِّر بينها. وهذا هو يقول بمرارة لأهالي كورنثية: «أَلسْتُ حَرّاً؟ أَلسْتُ رسولاً؟ أَمَا رأيْتَ ربِّنا يسوع؟ أَلسْتُ أَنْتُ صنائِعِي فِي الرَّبِّ؟ إِنْ لَمْ أَكُنْ رسولاً عَنْدَ غَيْرِكُمْ فَأَنَا رَسُولٌ عَنْدَكُمْ، لَأَنْكُمْ أَنْتُمْ خَاتَمُ رسالَتِي فِي الرَّبِّ» (١ كورنثية، ٩: ٢-١). وعلى الرغم من أنه عمل منفردًا في بداية الأمر ودون تنسيق مع كنيسة أورشليم، إلا أنه سعى فيما بعد للاعتراف به كرسول إلى الوثنين، وحصل على هذا الاعتراف من خلال صدقه في الدعوة وقوته شخصيته وتفوقه الفكري. وهو يروي في الرسالة إلى أهالي غلاطية عن اتفاق جرى بينه وبين بطرس ويعقوب ويوحنا، يعهدون إليه بموجبه التبشير بين القَلْفَ (الوثنيين غير المختوين). وقد جرى هذا الاتفاق خلال الزيارة الثانية التي قام بها بولس إلى أورشليم بعد مرور نحو إحدى عشرة سنة على زيارته الأولى: «وَبَعْدَ أَرْبَعِ عَشَرَةَ سَنَةً (مِنْ اهْتِدَائِهِ) صَعَدَتْ ثَانِيَّةً إِلَى أُورْشَلِيمَ مَعَ بَرْنَابَا وَاسْتَصْبَحَتْ طَيْطَسُ، وَكَانَ صَعُودِيًّا إِلَيْهَا بُوْحِيٍّ.

وعرضتُ عليهم البشارة التي أُعلنها بين الوثنين ... أما الذين كانوا يُحسبون أعياناً فإنهم لم يزيدوا شيئاً بل رأوا أنه عهد إلى في تبشير القُلُف كما عهد إلى بطرس في تبشير المختونين، لأن الذي أيدَ بطرس في رسالته لدى المختونين أيدَني في رسالتي لدى الوثنين. ولما عرف يعقوب وصخر ويوحنا، المعتبرون أنهم أعمدة الكنيسة، ما أُعطيتُ من نعمة، مُدُوا إلى وإلى بربنا يا يُمنى الاتفاق، فنذهب نحن إلى الوثنين وهم إلى أهل الختان» (غلاطية، ٢: ١٠-١). وقد أورد مؤلف سفر أعمال الرسل قصة هذه الزيارة بتفصيل أكثر. فقد جاء إلى بولس في أنطاكية أناسٌ من أتباع كنيسة أورشليم وأخذوا يعلمون الوثنين الذين تتصرّوا على يد بولس، ويقولون لهم إن عليهم أن يختنوا وفق شريعة موسى وإلا فلا خلاص لهم. فوقع خلاف بينهم وبين بولس وبرربنا فاجتمعوا على أن يصعد بولس وبرربنا وأناسٌ منهم آخرون إلى أورشليم حيث الرسل والشيوخ للنظر في هذه المسألة. فاجتمع في أورشليم الرسل والشيوخ، وبعد جدال طويل مع الذين كانوا يطالبون الوثنين بالختنان والحفظ على شريعة موسى، اتّخذ المجلس قراره الذي تلاه يعقوب على الجميع وهو يحرّر الوثنين من الشريعة مع الالتزام بأربعة بنودٍ فقط؛ وهي اجتناب ذبائح الأصنام، والزنى، والميّة، والدم (أعمال، ١٥: ١-٢٠).

ولم يجتمع بولس ببطرس بعد ذلك إلا مرةً واحدةً، وذلك عندما قام بطرس بزيارة إلى أنطاكية حيث أقام عند بولس وبرربنا، وكان يجلس إلى مائدة واحدة مع الوثنين المهدتين. ولكن عندما التحق به جماعةٌ من أهل الختان قادمين من أورشليم، أدار بطرس ظهره للوثنين ولم يواكلهم خوفاً من لوم أهل الختان له، فانفجر بولس في وجهه وانتقده متهمًا إياه بالرياء. نقرأ في الرسالة إلى أهالي غلاطية:

«ولكن لما قدِم صخر إلى أنطاكية قاومته وجهاً لوجه لأنه كان يستحق اللوم. لأنه قبلما أتى قومٌ من صحب يعقوب كان يأكل مع الوثنين، فلما أتوا توارى وتنحى خوفاً من أهل الختان، فجراه في ريائه سائر اليهود حتى إن برربنا انقاد إلى ريائهم. فلما رأيتُ أنهم لا يسيرون سيرةً قويةً كما تقتضي حقيقةُ البشارة، قلتُ لصخر بمحضرٍ من جميع الإخوة: إذا كنت أنت اليهودي تعيش كالوثنيّن لا كاليهود، فكيف تلزم الوثنين أن يسيروا سيرة اليهود؟ ... إن الإنسان لا يتبرر لأنه يعمل بأحكام الشريعة، بل لأن له الإيمان بيسوع المسيح ... ولو كان بُرُّ الإنسان بالشريعة لكان موت المسيح عبئاً» (غلاطية، ٢: ١١-٢١). لقد استحق بولس عن جدارة اللقب الذي أطلقه عليه التاريخ، أي: مؤسس المسيحية. فبدونه لم تشقَّ المسيحية طريقها الخاص ولم تتحقق استقلالها الكامل عن اليهودية، ولم

يُقيِّض لها أن تنتشر خارج بوقتها الأصلية الضيقة، وربما كانت تلاشت مع تلاشي كنيسة أورشليم التي لم يتحرر أتباعها من الإرث اليهودي، ولم يفهموا تعاليم معلمهم حقًّ فهمها. لقد سلك بولس مسلك الأنبياء العظام في تاريخ البشرية، وكرّس حياته من أجل التبشير المحموم في كلٌّ مكان، وعانى الجوع والتشرد والسجن والاضطهاد في سبيل المسيح الذي يسكن فيه. يقول في الرسالة الثانية إلى أهالي كورنثة:

«أرأى أنني لستُ أقلَّ شائناً من أولئك الرسل الأكابر. وإنني وإن كنت غريباً عن البلاغة، فلستُ كذلك في المعرفة، وقد أظهرنا لكم ذلك في كل شيء ... فالذى يُباهون به — وكلامي كلامٌ جاهم — أباهمي به أيضًا. هم عبرانيون وأنا عبراني، هم إسرائيليون وأنا إسرائيلي، هم من ذرية إبراهيم وأنا من ذرية إبراهيم، هم خدم المسيح — أقول قول أحمق — وأنا أفوقهم: أفوقهم في المشقات، أفوقهم في دخول السجون، أفوقهم كثيراً جدًا في تحمل الجلد. أشرفتُ على الموت مراراً، جلدني اليهود خمس مراتٍ أربعين جلدةً إلا واحدة، انتكسرت بي السفينة ثلاثة مراتٍ فقضيتُ ليلةً ونهاراً في عرض البحر. أسفار متعددة، أخطار من الأنهار، أخطار من اللصوص، أخطار من أبناء ملتي، أخطار من الوثنيين، أخطار في المدينة، أخطار في الصحراء، أخطار في البحر، أخطار من الإخوة الكاذبين. جهدٌ وكلُّ، سهر ملازم، جوع وعطش، صوم كثير، بردٌ وعرىٌ، ما عدا الباقي من فرض يوميٍّ واهتمام بجميع الكنائس» (كورنثة، ٢: ٥-٢٨).

لقد حقق بولس منفرداً أكثر مما حققه بقية الرسل مجتمعين؛ ولذلك لا عجب إذا رأينا أن نصف إصلاحات سفر أعمال الرسل مخصوصةً لسرد أخباره. وفيما كان بولس يجوب أنحاء الإمبراطورية الرومانية مبشرًا بيسوع، كان بطرس رئيس الرسل الاثني عشر والشخصية الأبرز في كنيسة أورشليم، منشغلًا بالأمور التنظيمية لكتنيسته ولم يربح أورشليم إلا مرتين. فقد ذهب في مهمة تبشيرية مع يوحنا بن زبدي إلى السامرة القريةة (أعمال، ٨: ٤-٢٥)، وبعدها ذهب في رحلة تفقدية إلى أنطاكية ليطّلع على ما أنجزه بولس وبربناها هناك (غلاطية، ٢: ١١-٢١). علمًا بأن مؤلف سفر أعمال الرسل لم يأتِ على ذكر هذه الرحلة الثانية. أما عن القصص التي ظهرت لاحقاً عن سفره إلى روما واستشهاده هناك، فليست إلا من قبيل الملاحم الشعبية غير المؤثقة. ومن الملفت للنظر أن أخبار بطرس تتوقف تماماً في سفر أعمال الرسل بعد الإصلاح الخامس عشر. كما أنتنا لا نعثر في سفر أعمال الرسل على أخبار تتعلق بنشاطات من أي نوعٍ لبقية رسل يسوع الاثني عشر. فمتىً الذي جرى انتخابه ليحلَّ محلَّ يهودا الخائن، يختفي تماماً بعد خبر انتخابه الوارد في

الإصحاح الأول. وفيما عدا بطرس لا يظهر في سفر أعمال الرسل من الأحد عشر الباقين سوى يوحنا بن زبدي، وذلك في أربعة أخبار موجزة (٣:١، ٣:٤، ١٣:٤، ١٩:٨، ١٤:١). وهناك خبرٌ عابر عن مقتل أخيه يعقوب على يد هيرود أغريبا الأول (١٢:٢-١). لا نعرف على وجه التحديد تاريخ ميلاد بولس، ولكننا نفهم من سفر أعمال الرسل أنه كان فتًّا عندما قام اليهود بترجم الشهيد استيفانوس في أواخر الثلاثينيات، وعمدوا إلى وضع ثيابه تحت قدميه لينظرها لهم (أعمال، ٧:٧، ٥٩-٥٨، ٢٢:٢٠-٢١). وهذا يعني أنه ولد فيما بين عام ١٥ و ١٠ للميلاد. وفي أوائل السنتينيات كان ما يزال حيًّا في سجنه في روما ينتظر المحاكمة التي لا ندري متى حصلت ولا كيف كانت نتيجتها. ولكن بعض المرويات المسيحية العائدية إلى القرن الرابع تقول إنه أُعدم عام ٦٤ م خلال القتل الجماعي للمسيحيين في روما إبان عهد الإمبراطور نيرون، ولكن هذا الخبر غير مؤكَّد، والأخبار متضاربة حول مصيره.

ولد بولس وفق رواية سفر أعمال الرسل لأسرة يهودية-يونانية موطنها في مدينة طرسوس بمنطقة كيليكيا (جنوب آسيا الصغرى على شاطئ المتوسط)، وكانت هذه الأسرة حاصلةً على المواطنة الرومانية. وقد أفادته هذه المواطنة في الأوقات العصيبة، ومنها عندما ثار عليه اليهود في آخر زيارة له إلى أورشليم وجُرُوه خارج الهيكل لكي يرجموه. فبلغ الخبر قائد الألف الروماني في المدينة فخفَّ مع جنده إلى المكان وخلَّصه من بين أيديهم، ولكن اليهود بالغوا في الصياح طالبين قتله، فأمر قائد الألف بأن يُساق إلى القلعة حيث يُستجوب تحت السيطرة. فلما أوثقوه، قال بولس لقائد المائة الذي يُشرف على وثاقه: أيحق لكم أن تجلدوا مواطنًا رومانیًّا قبل أن تحاكموه؟ فذهب قائد المائة إلى قائد الألف وأطلعه على الأمر، فجاء إليه وسأله: أنت روماني؟ قال: نعم. فقال قائد الألف: أنا أديت مقدارًا كبيرًا من المال حتى حصلت على هذه النسبة. قال بولس: وأنا حصلتُ عليها منذ مولدي. فخاف قائد الألف لما عرف أنه رومانيٌّ وقد كَبَّله بالقيود (أعمال، ٢٢:٢٥-٢٩).

ومن الجدير بالذكر أن بولس لم يذكر في رسائله شيئاً عن مكان مولده ولا عن مواطنته الرومانية، وهذا أمرٌ مستغرب نظرًا لما لعبه هذان العنصران من أهمية في سيرة بولس كما رواها سفر أعمال الرسل. أما الاسم الذي أطلقه على نفسه فكان على الدوام بولس، على الرغم من أن مؤلف سفر أعمال الرسل قد دعاه أيضًا بالاسم اليهودي شاؤل. ويبدو أن اسم مولده كان شاؤل ولكنه تكَّنَ بالاسم بولس بعد تحوله إلى المسيحية، أو أنه حمل منذ البداية اسمين على عادة اليهود اليونانيين الذين كانوا يُطلقون على أبنائهم اسمًا

يهودياً وأخر يونانياً. كانت اليونانية لغته الأم، لكنه كان متضللاً بالأرامية التي كانت لغة اليهود في تلك الأيام. ووفقاً لشهادة سفر أعمال الرسل، فقد جاء بولس إلى أورشليم ودرس فيها علوم الدين على الطريقة الفرييسية على يد واحدٍ من أعلم معلميها وهو جملائيل. يقول عن نفسه في الرسالة إلى أهالي روما: «أنا إسرائيليٌّ من ذرية إبراهيم وسبط بنiamin» (روم، ١١: ١). ويقول في سفر أعمال الرسل: «أنا رجلٌ يهوديٌّ ولدت في طرسوس من كيليكية. على أني نشأت في هذه المدينة (= أورشليم) وتلقيت عند قدمي جملائيل تربيةً صالحةً موافقةً كل المواقف لشريعة الآباء» (أعمال، ٢٢: ٣-١). ولكن صمت بولس في رسالته عن ذكر تلقيه العلم على يد هذا المعلم الفريسي، يضع إشارةً استفهاماً حول مصداقية هذه المعلومة، لأنها لو كانت صحيحةً لما تردد بولس في ذكرها في سياق جدالاته مع السلطات الدينية الأورشليمية. ومع ذلك فإن خلفية بولس الفرييسية تُتبَع عن نفسها في العديد من أفكاره لا سيما إيمانه بقيامة الموتى، وهي عقيدة غريبة عن الفكر التوراتي. فعندما مثل المحاكمة أمام المجلس اليهودي، وكان يعلم أن فريقاً منهم صدوقى لا يؤمن بقيامة الموتى وفريقاً فريسي، حاول استمالة الفريسيين إلى جانبه وصالح في المجلس: «أيتها الإخوة، أنا فريسي ابن فريسي، وإنما أحاكم لأنني أرجو قيامة الأموات. فما قال ذلك حتى وقع الخلاف بين الفريسيين والصدوقين وانشققت عصا المجلس» (أعمال، ٢٣: ٨-١).

ويبدو أن بولس ابتدأ حياته العامة عندما التحق بسلك حرس الهيكل. وهذا ما يفسر تواجده في الساحة التي رُجم فيها استيفانوس حتى الموت، حيث راح يحرس الثياب التي خلعها الجلادون. وبعد ذلك شارك في الحملة الواسعة التي شنتها سلطات الهيكل على المسيحيين. وعلى حدّ وصف سفر أعمال الرسل: «وكان شاؤل موافقاً على قتله (= استيفانوس). ووقع يومئذ اضطهادٌ شديد على كنيسة أورشليم فتشتت أبناؤها أجمع ... أما شاؤل فكان يعيش في الكنيسة فساداً، يذهب من بيت إلى بيت فيخرج الرجال والنساء ويلقيهم في السجن» (أعمال، ١: ٨-٣). ويُشير بولس في رسالته إلى هذه الفترة من حياته، فيقول: «قد سمعتم بسيرتي الماضية في ملة اليهود، وكيف كنت أضطهد كنيسة الله غاية الاضطهاد وأحاول تدميرها، وأتقدم أكثر أترا بي منبني قومي في ملة اليهود وأفوقهم حميةً على سُنن آبائي» (غلاطية، ١: ١١-١٤).

هذه الحمية التي أبدتها بولس في عمله هي التي دفعت رئيس الكهنة إلى تكليفه بمهمة التوجه إلى دمشق من أجل تطهير الكنيس اليهودي فيها من أتباع يسوع وسوقهم مُوثقين إلى أورشليم (أعمال، ٩: ٢-١). وقبل وصوله إلى دمشق حصلت له تلك الرؤيا الحاسمة

التي حَوَّلَتْهُ من مُضطهَدٍ لِلكنيسةِ إِلَى أَكْثَرِ دُعَاتِهَا حَمَاسَةً. أَمَا مَا حَدَثَ بَعْدَ ذَلِكَ، فَإِنَّ رَوَايَةَ سَفَرِ أَعْمَالِ الرَّسُولِ تَنَاقُضُ رَوَايَةَ بُولُسَ نَفْسَهُ الَّتِي أَشْرَنَا إِلَيْهَا سَابِقًا (أَيْ تَوجُّهِهِ إِلَى بَلَادِ الْعَرَبِ لَا إِلَى أُورْشَلِيمِ بَعْدَ اهْتِدَائِهِ). فَبُولُسُ وَفَقَ سَفَرَ الْأَعْمَالِ، بَعْدَ أَنْ اسْتَرَدَ بَصَرَهُ وَتَعَمَّدَ: «لَبِثَ مَعَ التَّلَامِيذِ بَضْعَةِ أَيَّامٍ ثُمَّ أَخْذَ مِنْ سَاعَتِهِ يَنَادِي فِي الْمَجَامِعِ بَأْنَ يَسُوعُ هُوَ ابْنُ اللَّهِ. فَكَانَ كُلُّ مَنْ يَسْمَعُهُ يُدْهَشُ وَيَقُولُ: أَلَيْسَ هَذَا الَّذِي كَانَ فِي أُورْشَلِيمِ يَطَّارِدُ مَنْ يَدْعُو بِذَلِكَ الْاسْمِ؟ أَمَا جَاءَ إِلَى هَذَا لِيَسْوَقَهُمْ مُوْتَقِنِينَ إِلَى الْكَهْنَةِ؟ عَلَى أَنْ شَأْوِلَ كَانَ يَزَدَادُ قَوْةً وَيَفْحَمُ الْيَهُودَ الْمُقِيمِينَ فِي دَمْشِقَ مُبِينًا أَنَّ يَسُوعَ هُوَ الْمَسِيحُ. وَمَا هِيَ إِلَّا مَدْدُّةٌ مِنَ الْزَّمْنِ حَتَّى طَفَقَ الْيَهُودُ يَأْتِمِرُونَ بِهِ لِيَهْلِكُوهُ، فَانْتَهَى خَبَرُ اِتَّمَارِهِمْ إِلَى شَأْوِلَ. فَكَانُوا يَرَاقِبُونَ الْأَبْوَابَ لِلَّيْلَ نَهَارًا لِيُوقِعُوا بِهِ، فَسَارَ بِهِ التَّلَامِيذُ لِيَلَّا وَدِلْلَوْهُ مِنَ السُّورِ فِي سَلَةٍ. وَلَا وَصَلَ إِلَى أُورْشَلِيمَ حَوْلَ أَنْ يَنْضُمَ إِلَى الرَّسُولِ، فَكَانُوا يَخْشُونَهُ غَيْرَ مَصْدِقِينَ أَنَّهُ تَلَمِيذٌ. فَسَارَ بِهِ بِرَنَابَا إِلَى الرَّسُولِ وَرَوَى لَهُمْ كِيفَ رَأَى الرَّبَّ فِي الْطَّرِيقِ وَكَلَّمَهُ الرَّبُّ، وَكِيفَ بَثَرَ رَابِطَ الْجَأْشِ بِاسْمِ يَسُوعَ فِي دَمْشِقَ، فَأَخْذَ يَذْهَبُ وَيَجِيءُ مَعَهُمْ فِي أُورْشَلِيمِ يَبْشِرُ بِاسْمِ الرَّبِّ. وَكَانَ يَخَاطِبُ الْيَهُودَ أَيْضًا وَيَجَادِلُهُمْ، فَجَعَلُوا يَأْتِمِرُونَ بِهِ لِيَقْتُلُوهُ، فَشَعَرَ الإِخْوَةُ بِذَلِكَ فَمُضَّوا بِهِ إِلَى قِيَصِرِيَّةَ، ثُمَّ رَحَّلُوهُ مِنْهَا إِلَى طَرَسُوسَ» (أَعْمَال٩: ٢٠-٣٠).

مِثْلُ هَذِهِ التَّنَاقُضَاتِ فِي سِيرَةِ بُولُسِ بَيْنَ مَا يُورَدُهُ سَفَرُ أَعْمَالِ الرَّسُولِ وَمَا يَرَدُ فِي رِسَائِلِ بُولُسِ، يَنْبَغِي فِي رَأْيِي حُلُّهَا بِتَرْجِيحِ نَصِّ الرِّسَائِلِ عَلَى نَصِّ سَفَرِ الْأَعْمَالِ، وَذَلِكَ لِسَبَبِيْنِ؛ الْأَوَّلُ هُوَ أَنَّ بُولُسَ نَفْسَهُ هُوَ مَنْ يَتَحَدَّثُ فِي الرِّسَائِلِ، وَهُوَ الْأَدْرِي بِسِيرَتِهِ الشَّخْصِيَّةِ مِنْ مَوْلِفِ سَفَرِ أَعْمَالِ الرَّسُولِ. وَالثَّانِي أَنَّ الرِّسَائِلَ أَسْبَقَ تَدْوِينَاهُ تَوَدُّلًا مِنْ سَفَرِ الْأَعْمَالِ، فَقَدْ دُوَّنَتِ الرِّسَائِلُ الْأُولَى فِي مَطْلَعِ خَمْسِينِيَّاتِ الْقَرْنِ الْأَوَّلِ وَالْآخِيرَةِ فِي أَوْاسِطِ السَّتِينِيَّاتِ. أَمَا سَفَرِ أَعْمَالِ الرَّسُولِ فَلَمْ يُدَوَّنْ إِلَّا فِي أَوْاخِرِ الْقَرْنِ الْأَوَّلِ.

عَانَى بُولُسُ طَبِيلَةً حَيَاتِهِ مِنْ عَلَيْهِ جَسْدِيَّةً لَا نَدْرِي طَبِيعَتِها، أَشَارَ إِلَيْهَا بِوَصْفِهَا شُوكَةً فِي جَسَدِهِ، وَكَانَهَا رَسُولُ الشَّيْطَانِ الَّذِي وُكِلَّ إِلَيْهِ أَنْ يَلْطَمَهُ لِئَلَّا يَتَكَبَّرَ (٢ كُورِنْتَهُ: ٧). وَقَدْ اخْتَلَفَ الْبَاحِثُونَ فِي طَبِيعَةِ هَذِهِ الْعَلَةِ، فَقَالَ الْبَعْضُ إِنَّهَا الْصَّرْعُ الَّذِي كَانَ يَسْبِبُ لَهُ هَذِيَانِاتٍ وَرُؤُى، وَقَالَ الْبَعْضُ الْآخَرُ إِنَّهَا الْمَلَرِيَا، وَفَرِيقُ ثَالِثٍ إِنَّهَا حَالَاتٌ مِنَ الْعُمَى الْمُؤَقَّتَةِ النَّاتِجَةِ عَنْ أَسْبَابٍ نَفْسَانِيَّةٍ. وَلَكِنَّ هَذِهِ الْعَلَةِ لَمْ تَكُنْ عَانِقًا لَهُ لَا فِي نَشَاطِهِ التَّبَشِيرِيِّ وَلَا فِي مَهْنَتِهِ الَّتِي كَانَ يَتَكَبَّسُ مِنْهَا وَهِيَ صَنَاعَةُ الْخَيْامِ (أَعْمَال٣: ١٨)، الَّتِي ظَلَّ يَمْارِسُهَا وَيَكْسِبُ عِيشَةً مِنْهَا رَافِضًا الْاتِّكَاءَ عَلَى صَدَقَاتِ أَعْصَاءِ كَنَائِسِهِ، عَلَى الرَّغْمِ مِنْ أَنَّ يَسُوعَ قدْ أَبَاحَ لِلَّذِينَ يُعْلَنُونَ الْبَشَارَةَ أَنْ يَنَالُوا رِزْقَهُمْ مِنَ الْبَشَارَةِ (مَتَّى١٠: ١٠). وَهُوَ يَقُولُ

في ذلك: «أَمَّا تَعْلَمُونَ أَنْ خَدَمَ الْهِيْكِلَ رِزْقَهُمْ مِنْ أَرْزَاقِ الْهِيْكِلِ، وَالَّذِينَ يَخْدِمُونَ الْمَذْبُحَ يَأْخُذُونَ نَصِيبَهُمْ مِنَ الْمَذْبُحِ؟ وَهَذَا قَضَى اللَّهُ لِلَّذِينَ يُعْلَنُونَ الْبَشَارَةَ أَنْ يَنْالُوا رِزْقَهُمْ مِنَ الْبَشَارَةِ». أَمَّا أَنَا فَلَمْ أَسْتَعْمِلْ أَيِّ حَقٌّ مِنْ هَذِهِ الْحَقُوقِ» (كُورِنْتَهُ، ٩: ١٢-١٥).

أَمْضَى بُولِسُ نَحْوَ عَشْرِينَ سَنَةً فِي تَأْسِيسِ الْكَنَائِسِ فِي سُورِيَا وَآسِيَا الصَّغِيرَيْ وَالْيُونَانَ. وَفِي كُلِّ مَكَانٍ ذَهَبَ إِلَيْهِ كَانَتِ الْجَالِيَاتِ الْيَهُودِيَّةِ فِيهِ تَشْغُبٌ عَلَيْهِ وَتَحَاوُلُ قَتْلِهِ. فَفِي لَسْتَرَةِ جَنْوَبِ آسِيَا الصَّغِيرِ أَلْبَتِ الْجَمْعَوْنِيَّةِ النَّاسَ عَلَيْهِ وَرَجْمَوْهُ حَتَّى ظَنَّوْا أَنَّهُ قَدْ مَاتَ فَفَتَرَكُوهُ، فَخَفَّ إِلَيْهِ تَلَامِيْدُهُ وَأَسْعَفُوهُ (أَعْمَالُ، ١٤: ١٩-٢٠). وَفِي آخِيَّةِ بَأْرَضِ الْيُونَانِ ثَارَ الْيَهُودُ عَلَيْهِ وَجَرَوْهُ إِلَى غَالِيُونَ حَاكِمِ الْمَدِينَةِ وَقَالُوا: إِنَّ هَذَا الرَّجُلُ يَحَاوِلُ إِقْنَاعَ النَّاسِ بِأَنَّ يَعْبُدُوا اللَّهَ عِبَادَةً تَخَالُفُ الشَّرِيعَةِ. فَقَالَ غَالِيُونَ لِلْيَهُودِ: أَهَا يَهُودُ، لَوْ كَانَتِ الْمَسَأَلَةُ مَسَأَلَةً جُرْمٍ أَوْ ذَنْبٍ لَسْمَعْتُ شَكْوَاكُمْ كَمَا يَقْضِيُ الْحَقُّ، فَأَمَّا أَنْ يَكُونَ الْجَدْلُ فِي الْأَلْفَاظِ وَالْأَسْمَاءِ وَفِي شَرِيعَتِكُمْ فَانْظُرُوْا أَنْتُمْ فِي الْأَمْرِ. ثُمَّ طَرَدُهُمْ مِنَ الْمَحْكَمَةِ (أَعْمَالُ، ١٢: ١٨-١٧).

وَأَخِيرًا انتَهَتْ حِيَاةُ بُولِسِ التَّبَشِيرِيَّةِ عَلَى يَدِ يَهُودِ أُورَشَلِيمِ. فَقَدْ جَاءَ بُولِسُ إِلَى أُورَشَلِيمِ نَحْوَ عَامِ ٥٨ مٌ، فِي زِيَارَتِهِ التَّالِثَةِ وَالْأُخِيرَةِ إِلَيْهَا لِيَحْمِلُ إِلَى الْمَسِيحِيِّينَ الَّذِي فِيهَا هَبَاتِ إِخْوَانِهِمْ مِنْ آسِيَا. فَرَأَاهُ بَعْضُ الْيَهُودِ فِي الْهِيْكِلِ وَعَرَفُوهُ، فَصَاحُوا: النَّجْدَةُ يَا بْنَ إِسْرَائِيلِ، هَذَا هُوَ الرَّجُلُ الَّذِي يُعْلَمُ تَعْلِيمًا يَنْالُ بِهِ شَعْبُنَا وَشَرِيعَتُنَا وَهَذَا الْهِيْكِلُ. فَتَجَمَّعَ النَّاسُ عَلَى بُولِسِ وَجْرُوْهُ إِلَى الْخَارِجِ وَانْهَالُوا عَلَيْهِ بِالْبَرْحِ مَحَاوِلِينَ قَتْلَهُ، فَأَنْقَذَهُ الْجُنُودُ الْرُّومَانُونَ مِنْ أَيْدِيهِمْ وَسَلَّمُوهُ إِلَى قَائِدِهِمُ الَّذِي سَاقَهُ إِلَى الْقَلْعَةِ وَكَانَ الْجَمْعُ وَرَاءَهِ يَصِحُّ: «اَقْتَلْهُ، اَقْتَلْهُ»، مَثَلًا صَاحَ فِي وَجْهِ بِيَلَاطِسِ أَنْتَنَاءَ مَحَاكِمَتِهِ لِيَسْوُعَ. وَفِي الْغَدِ أَحَالَ الْقَائِدُ بُولِسَ إِلَى الْمَجْلِسِ الْيَهُودِيِّ وَمَمَّلَّ بُولِسَ أَمَامَهُ. وَلَكِنَّ الْمَجْلِسَ لَمْ يَتَوَصَّلْ إِلَى قَرَارٍ بِشَأنِهِ بَعْدَ أَنْ وَقَعَ الْخَلَافُ بَيْنَ الْفَرِيسِيِّينَ وَالصَّدُوقِيِّينَ، فَأَعْادَهُ الْقَائِدُ إِلَى الْقَلْعَةِ. ثُمَّ إِنَّ أَخْبَارًا وَصَلَتْهُ بَأَنَّ مَجْمُوعَةً مِنَ الْيَهُودِ أَخْذَوْا عَهْدًا عَلَى أَنْفُسِهِمْ بِالِامْتِنَاعِ عَنِ الطَّعَامِ وَالشَّرَابِ حَتَّى يَقْتَلُوْا بُولِسَ. فَأَرْسَلَهُ الْقَائِدُ تَحْتَ حَمَامِيَّةً مُشَدَّدَةً إِلَى مَقْرَبِ الْوَالِيِّ الْرُّومَانِيِّ فِي لِيَلِيَّكَسِ فِي قِيَصِيرِيَّةِ، فَاسْتَدِعَ الْوَالِيِّ مُتَهَمِّيَ بُولِسَ إِلَى مَحْكَمَةِ عَقْدِهِ بَعْدَ خَمْسَةِ أَيَّامٍ، فَجَاءَ رَئِيسُ الْكَهْنَةِ وَبَعْضُ الشَّيُوخِ مَعَهُ وَاتَّهَمُوا بُولِسَ بِأَنَّهُ يُشَرِّرُ الْفَتْنَةَ بَيْنَ الْيَهُودِ فِي كُلِّ مَكَانٍ. وَلَكِنَّ بُولِسَ دَافَعَ عَنِ نَفْسِهِ وَأَقْنَعَ الْوَالِيَ بِبِرَاءَتِهِ، وَلَكِنَّهُ احْتَفَظَ بِهِ مَعَ ذَلِكَ فِي السُّجْنِ سَنَتَيْنِ.

ثُمَّ إِنَّ فِيلِيَّكَسَ أُقِيلَ مِنْ مَنْصِبِهِ وَخَلَفَهُ فَسْطِسُ، فَعَرَضَ عَلَيْهِ الْكَهْنَةُ دُعَواهُمْ عَلَى بُولِسَ طَالِبِيْنَ مِنْهُ تَسْلِيمَهُ إِلَى مَحْكَمَتِهِمْ، وَأَقَامُوا لَهُ كَمِيَّا فِي الطَّرِيقِ لِيَغْتَالُوهُ. فَأَرَادَ

فسطس أن يُرضي اليهود، فقال لبولس: أتريد أن تصعد إلى أورشليم حيث تُحاكم بحضوري؟ فأجابه بولس: ما من أحدٍ يحُّل له أن يسلمني إليهم (لأنه مواطن روماني) إني أرفع دعوائي إلى قيصر. فقال له فسطس: رُفعت دعواك إلى قيصر، فإلى قيصر تذهب. وهكذا أُرسل بولس إلى روما حيث لبث هناك سنتين في السجن ينتظر محكمة قيصر. وهنا، ونحو عام 63 م، تنتهي رواية سفر أعمال الرسل دون أن نعرف المصير الذي آل إليه بولس (أعمال، 21-28).

وهنالك موروثات مسيحية متضاربة عن مصير بولس. فالبعض يقول بأنه أطلق من السجن وسافر إلى إسبانيا، وآخرون بأنه أُعدم عام 64 م إبان حملة الاضطهاد التي شنّها نيرون على المسيحيين عقب حريق روما المشهور. وآخرون بأنه اعتُقل ثانية بعد إطلاق سراحه وأُعدم نحو عام 67 أو 68 م. ولكن أيّاً من هذه الأخبار لا تجد لها سنداً لا من العهد الجديد ولا من الوثائق التاريخية.

أضواءً على لاهوت بولس

لقد استحق بولس عن جدارة لقب المؤسس الحقيقي للديانة المسيحية. والديانات الجديدة لا يؤسسها إلا الأنبياء، وكان بولس نبياً بكل ما تحمله هذه الكلمة من معنى. فإلى جانب التعاليم السرية التي أخذها عن خاصة يسوع، فإن يسوع المسيح المجد الذي ارتفع إلى السماء قد خصه بوحيه وتابع كشف الحقائق الروحانية له. يقول في رسالته الأولى إلى أهالي كورنثية: «غير أن هناك حكمة نتكلم عليها بين الكاملين، وليس بحكمة هذا العالم ولا بحكمة رؤساء هذا العالم ومصيرهم للزوال، بل نتكلم عن حكمة الله السرية الخفية التي أعدّها لنا الله قبل الدهور في سبيل مجدنا ... فلنا كشفه الله بالروح لأن الروح يفحص كل شيء حتى عن أعماق الله» (1 كورنثية، 2: 6-10). فمع قيامه المسيح وصعوده ابتدأ عصرٌ جديد هو عصر العهد الجديد؛ حيث صارت الأسرار تُكشف بالروح عن طريق بولس الذي جعله الله وسيطاً بين المسيح المجد والمؤمنين، والذي يتكلم ويعمل بتوجيهه سماوي لأن المسيح يسكن فيه: «لأنني بالشريعة متُّ عن الشريعة لأنها الله، وقد صُلبتُ مع المسيح فما أنا أحياناً بعد ذلك بل المسيح يحياناً في. وإذا كانت لي حياة بشرية فإنها في الإيمان بابن الله الذي أحبني وضحي بي نفسه من أجلِي» (غلاطية، 2: 19-20).

إنَّ من عرف يسوع البشري فقط كانت معرفته به ناقصة؛ لأن المعرفة الحقة بيسوع هي بالروح، معرفة المسيح السماوي الذي وُجد قبل الخلائق كلها وبه خلق كل شيء مما في السماوات ومما في الأرض (كولوسي، 1: 15-17). وعلى حد قوله في الرسالة الثانية إلى أهالي كورنثية: «فنحن لا نعرف أحداً بعد اليوم حسب الجسد. فإذا كان قد عرفنا المسيح يوماً حسب الجسد فلسنا نعرفه الآن هذه المعرفة. وإذا كان أحدُ في المسيح فإنه خلقُ جديد. قد زال كلُّ شيء قديم وهو ذا كل شيء جديد» (2 كورنثية: 16-17). وبولس هنا في حديثه عن الانسلاخ عن القديم لا يقصد الانسلاخ عن اليهودية فقط، وإنما الانسلاخ

عن كنيسة أورشليم أيضاً، والتي يُدبرها رسلٌ لم يتلقوا الأسرار، وما زالوا يرسفون في أغلال الشريعة اليهودية، وُيمثّلون عصراً منقضياً. فالكنيسة الجديدة يرأسها الآن المسيح السماوي، والمؤمنون غير خاضعين لأي سلطة أرضية بما في ذلك سلطة الرسل وما عرفوا إلا يسوع البشري.

هذه الرؤية الفريدة لبولس هي التي ميّزته عن الإنجيليين الأربعة. فهو في تجاهله ليسوع البشري قد تجاهل في الوقت نفسه كلَّ ما يمثُّل بصلة إلى سيرة يسوع الناصري: ميلاده في بيت لحم، وأمه وأبوه، ولقاوئه بيوحنا المعمدان الذي لم يذكره في أيٍّ من رسائله، وحياته التبشيرية، والجليل ومدنه وقراه، والرسل الائثنا عشر الذين لم يذكر منهم سوى بطرس ويعقوب ويوحنا، ولكن بشكلٍ عرضي وفي سياق أحداث ما بعد القيامة لا قبلها. كما تجاهل بولس الأحداث والشخصيات التاريخية التي ارتبطت بحياة يسوع، فهو لم يأتِ على ذِكرٍ هيرود الكبير وأولاده: أرخيلاوس وأنطبياس وفيليبيس، أو بيلاتوس البنطى، أو قيافا الكاهن الأعظم. فتاریخ يسوع بالنسبة إليه يبدأ ليلة العشاء الأخير وينتهي في اليوم الثالث الذي قام فيه من بين الأموات. كما أن الاسم يسوع مجرداً من لقب المسيح لم يرد عنه سوى عشر مرات، إذا استثنينا الرسالة إلى العبرانيين المنحولة. وفي الحقيقة، لو أن رسائل بولس كانت مصدراً ناً الوحيدين عن يسوع لما كنَّا عرفنا عنه شيئاً تقريباً.

وفي مقابل ذلك فقد ركَّز بولس على الأهمية المركزية لموت يسوع وقيامته في الخطة الإلهية الشاملة لخلاص البشر والعالم، والمسيح الذي بشَّر به ليس المسيح الداودي الذي يُحرربني إسرائيل ويقهر أعداءهم ويُخضع العالمَ أجمع إلى ملكته، ولكنه المخلص الذي انتظره العالم أجمع ليحررَه من سلطان الشر ويفتح له بوابة الأبدية. ففي المنظور البولسي لدراما الخلاص، ليس المهم ما قاله يسوع وما فعله خلال حياته، بل ما حدث له والنتائج المترتبة على ذلك. وإذا كان يسوع الأنجليل عبارةً عن معلمٍ ينقل رسالةً لأتباعه، فإن يسوع بولس هو الرسالة بعينها. فهو المخلص من الخطيئة ومن الموت بخضوعه للموت على الصليب، وهو الذي حمل بشرى الانتباع والحياة الثانية بقيامته.

يبتديء تفكيرُ بولس من نظرته إلى الموت باعتباره عقاباً على الخطيئة (روما، ٦: ٢٣)، وبما أن الموت هو عاقبةُ كلِّ البشر وهو العدو الأول (١ كورنثية، ١٥: ٢٦)، فإن ذلك يستتبع بالضرورة أننا جميعاً خاطئون، وقد ورثنا هذه الخطيئة عن آدم سلف البشرية الذي يدعوه بآدم الأول في مقابل يسوع المسيح الذي يدعوه بآدم الثاني. فلقد جلب آدم الأول على ذريته الخطيئة بعصيائه أمرَّ ربَّه، مثلاً جلب عليهم الموت الذي هو عقاب الخطيئة: «وكما أن

الخطيئة دخلت في العالم على يد إنسان واحد، وبالخطيئة دخل الموت، فكذلك سرّى الموت إلى جميع الناس لأنهم جمِيعاً خَطِئُواً (روما، ٥: ١٢). ولكن المسيح الذي هو آدم الثاني قهر الموت الذي دخل العالم بخطيئته رجل واحد، من خلال موته على الصليب وقيامته، وجعل الحياة الأبدية متاحةً لكلٍّ من آمن به وتوحد معه: «فإِذَا كَانَتْ جَمَاعَةً كَثِيرَةً قَدْ مَاتَتْ بِزَلَّةٍ إِنْسَانٌ وَاحِدٌ، فَبِالْأَحْرَى أَنْ تَفِيَضَ نِعْمَةُ اللهِ الْمُوْهُوبَةُ عَلَى جَمَاعَةٍ كَثِيرَةٍ بِإِنْسَانٍ وَاحِدٍ، أَلَا وَهُوَ يَسُوعُ الْمَسِيحُ» (روما، ٥: ١٥-١٦). وأيضاً: «فَقَدْ أَتَى الْمَوْتُ عَلَى يَدِ إِنْسَانٍ، وَعَلَى يَدِ إِنْسَانٍ تَكُونُ قِيَامَةُ الْأَمْوَاتِ. وَكَمَا يَمُوتُ جَمِيعُ النَّاسِ فِي آدَمَ فَكَذَلِكَ يَحْيُونَ فِي الْمَسِيحِ» (كورنثية، ١٥: ٢١-٢٢).

إنَّ مَتْلَزْمَةَ الْخَطِيَّةِ-الْمَوْتِ تَتَخَذُ أَبْعَادًا جَدِيدَةً مِنْ خَلَالِ مَوْتِ يَسُوعِ عَلَى الصَّلِيبِ، وَالَّذِي كَانَ مِنْ شَأْنِهِ مَصَالِحَةُ إِنْسَانٍ مَعَ اللهِ: «وَهَذَا كَلَهُ مِنَ اللهِ الَّذِي صَالَحَنَا عَلَى يَدِ الْمَسِيحِ وَعَهِدَ إِلَيْنَا خَدْمَةَ الْمَصَالِحَةِ. لَأَنَّ اللهَ صَالَحَ الْعَالَمَ فِي الْمَسِيحِ وَلَمْ يَحْاسِبْهُمْ عَلَى زَلَّاتِهِمْ ... ذَاكَ الَّذِي لَمْ يَعْرِفْ الْخَطِيَّةَ جَعَلَهُ اللهُ خَطِيَّةً مِنْ أَجْلِنَا كَمَا نَصَرَ بِهِ بَرُّ اللهِ» (كورنثية، ٥: ١٨-٢١). «فَالَّذِي لَمْ تَسْتَطِعْهُ الشَّرِيعَةُ حَقَّهُ اللهُ بِإِرْسَالِ ابْنِهِ فِي جَسَدٍ يُشَبِّهُ جَسَدَنَا الْخَاطِئَ كَفَارَةً لِلْخَطِيَّةِ، فَحَكِمَ عَلَى الْخَطِيَّةِ فِي الْجَسَدِ لِيَتَمَّ مَا تَقْتَضِيهِ مِنَ الشَّرِيعَةِ نَحْنُ الَّذِي لَا يَسْلُكُونَ سَبِيلَ الْجَسَدِ بِلَ سَبِيلَ الرُّوحِ» (روما، ٨: ٥-٣). وَهَكُذَا إِنَّ كُلَّ مُؤْمِنٍ أَتَّحَدَ بِالْمَسِيحِ مِنْ خَلَالِ إِيمَانِهِ قَدْ شَارَكَهُ فِي مَوْتِهِ وَفِي بَعْثَتِهِ: «لَأَنَّ مَحْبَةَ الْمَسِيحِ تَأْخُذُ بِمَجَامِعِ قُلُوبِنَا عَنِّدَمَا نَفَرَ أَنَّهُ إِذَا قَدْ مَاتَ وَاحِدًا مِنْ أَجْلِ جَمِيعِ النَّاسِ فَجَمِيعُ النَّاسِ مَاتُوا أَيْضًا. قَدْ مَاتَ مِنْ أَجْلِهِمْ جَمِيعًا كَيْ لَا يَحْيَا الْأَحْيَاءُ مِنْ بَعْدِ لَأْنْفُسِهِمْ بِلَ لِلَّذِي قَدْ مَاتَ وَقَامَ مِنْ أَجْلِهِمْ» (كورنثية، ٥: ١٤-١٥). «فَإِذَا كَنَّا قَدْ مَتَّنَا مَعَ الْمَسِيحِ فَإِنَّا نَعْلَمُ بِأَنَّنَا سَنَحْيَا مَعَهُ. وَنَعْلَمُ أَنَّ الْمَسِيحَ بَعْدَمَا أُقْيِمَ مِنْ بَيْنِ الْأَمْوَاتِ لَنْ يَمُوتَ ثَانِيَةً وَلَنْ يَكُونَ لِلْمَوْتِ عَلَيْهِ مِنْ سُلْطَانٍ، لَأَنَّهُ بِمَوْتِهِ قَدْ مَاتَ عَنِ الْخَطِيَّةِ مَرَّةً وَاحِدَةً، وَفِي حَيَاتِهِ يَحْيَا اللهُ. فَكَذَلِكَ احْسَبُوا أَنْتُمْ أَنْكُمْ أَمْوَاتٌ عَنِ الْخَطِيَّةِ أَحْيَاءُ اللهُ» (روما، ٦: ٧-١١). وَبِهَذِهِ الطَّرِيقَةِ يَتَخَذُ مَوْقِعُ الْجَلْجَةِ الَّذِي رُفِعَ فِيهِ الصَّلِيبُ مِنْ كَلْمَةِ الْبُؤْرَةِ مِنْ تَارِيَخِ الْعَالَمِ، وَتَعَالَيَّمْ بِولِسْ تَتَمَحُورُ حَوْلَ الْمَسِيحِ الْمَصْلُوبِ: «وَلَا كَانَ الْيَهُودُ يَطْلَبُونَ الْأَيَّاتِ، وَالْيُونَانِيُّونَ يَبْحَثُونَ عَنِ الْحِكْمَةِ، وَلَكِنَّا نَحْنُ نَكْرُزُ بِالْمَسِيحِ مَصْلُوبًا» (كورنثية، ١: ٢٢-٢٣). «وَأَنَا لَمْ أَتَيْ إِلَيْكُمْ أَيْهَا الْإِخْوَةُ لَمْ آتِكُمْ لِأَبْلَغُكُمْ شَهَادَةَ اللهِ بِسُرُورِ الْكَلَامِ أَوِ الْحِكْمَةِ، لَأَنِّي لَمْ أَشَأْ أَنْ أَعْرِفَ شَيْئًا وَأَنَا بَيْنَكُمْ إِلَّا يَسُوعُ الْمَسِيحُ، وَإِيَّاهُ مَصْلُوبًا» (كورنثية، ٢: ١-٢).

إِنَّ الْدَّرْجَةَ الْأُولَى مِنَ التَّوْحِيدِ بِالْمَسِيحِ تُبَلِّغُ عَنْ طَرِيقِ طَقْسِ بَسِيطٍ وَلَكِنَّهُ ذُو رَمْزِيَّةٍ عَالِيَّةٍ، وَهُوَ طَقْسُ التَّعْمِيدِ. وَهُنَا يَمْثُلُ جَرْنُ الْمَعْوُدَيَّةِ الْقَبْرِ الَّذِي دُفِنَ فِيهِ يَسُوعُ وَبُعْثُ

منه، والمريض الجديد عندما يغطس في هذا الجرن يعانق رمزيًّا موت المسيح ويذهب معه إلى القبر، وعندما يصعد منه يغدو مهياً لأن يُبعث مثلاً بُعث: «أم تجهلون أننا وقد اعتمدنا في يسوع المسيح إنما اعتمدنا في موته فدُفنا معه بالعمودية لنموت، حتى كما أقيم المسيح من بين الأموات بمجد الآب هكذا نسلك نحن أيضًا في جدة الحياة. فإذا اتحدنا معه بموت يُشبه موته فكذلك تكون حالنا في قيامته» (روما، ٦:٦-٣). وهذا الطقس يؤهل من يخضع له للمشاركة في القيامة العامة للموتى في اليوم الأخير عندما يُنفخ في الصور لدعوة الأموات المعددين إلى الحياة الجديدة.

وعلى حدّ وصف بولس لما سيجري في اليوم الأخير: «لأنَّ الربَّ نفسه بهتاف، بصوت رئيس الملائكة، وبوقَّ اللهِ، سوف ينزل من السماء والأموات في المسيح سوف يقومون أولاً، ثمَّ نحن الأحياء الباقيين سنُرُفَّع جميعاً معهم للاقامة الرب في الجو لنكون مع الرب دائمًا وأبداً» (١ تسالونيكي، ٤:١٦-١٨). وأيضاً: «إِنَّا لَا نَمُوتُ جَمِيعاً بِلَّ نَتَبَدَّلُ جَمِيعاً فِي لَحْظَةٍ وَطَرْفَةِ عَيْنٍ عَنِ الدَّفْخَنِ فِي الْبَوْقِ الْآخِرِ». لأنَّه سُيُّنفَّخُ في الْبَوْقِ وَيَقُومُ الأَمْوَاتُ غَيْرُ فَاسِدِينَ (أي في جسد روحاني) وَنَحْنُ نَتَبَدَّلُ» (١ كورنثية، ١٥:٥١-٥٢). أما ما يحدث بعد ذلك فإنَّ بولس لا يُخبرنا عنه بالتفصيل. فهناك محكمة يعقدها المسيح نفسه: «لأنَّه لَا بَدَّ لَنَا جَمِيعاً مِنْ أَنْ نَمُثُلَّ لِدِي مَحْكَمَةَ الْمَسِيحِ لِيَنْالَ كُلُّ وَاحِدٍ جَزَاءَ مَا قَدَّمْتَ يَدَهُ وَهُوَ فِي الْجَسَدِ، خَيْرًا كَانَ أَمْ شَرًّا» (٢ كورنثية، ١٠:٢). وأيضاً: «عِنْدَ تَجْلِيِّ الْرَّبِّ يَسُوعَ، يَوْمَ يَأْتِي مِنَ السَّمَاءِ بِمَلَائِكَةٍ قَدْرَتِهِ فِي لَهَبِ نَارٍ وَيَنْتَقِمُ مِنَ الَّذِينَ لَا يَعْرِفُونَ اللهَ وَمِنَ الَّذِينَ لَا يَطِيعُونَ بَشَارَةَ رَبِّنَا يَسُوعَ، فَإِنَّهُمْ سَيُعَاقِبُونَ بِالْهَلاَكِ الْأَبْدِيِّ مِبْعَدِينَ عَنْ وَجْهِ الْرَّبِّ» (٢ تسالونيكي، ١: ٦-٨).

على طريق الخلاص بين آدم الأول وأدم الثاني، ينبغي التحرر من نير الشريعة الموسوية؛ لأنَّ هذه الشريعة كانت صالحةً لزمن مضى وانقضى ولكن دورها انتهى بظهور البشارة: «فَقَبْلَ أَنْ يَأْتِي الإِيمَانُ كَانَ مَغْلُقًا عَلَيْنَا بِحَرَاسَةِ الشَّرِيعَةِ إِلَى أَنْ يَتَجَلَّ الإِيمَانُ الْمُنْتَظَرُ. فَالشَّرِيعَةُ كَانَتْ مَؤَدِّبًا لَنَا إِلَى مَجِيءِ الْمَسِيحِ لِنَنْالَ الْبَرَّ بِالْإِيمَانِ. فَلَمَّا جَاءَ الإِيمَانُ لَمْ يَنْبَقُ فِي حَرَاسَةِ الْمَؤْدِبِ، لَأَنَّكُمْ جَمِيعًا أَبْنَاءُ اللهِ بِالْإِيمَانِ بِالْمَسِيحِ يَسُوعَ. فَإِنَّكُمْ وَقَدْ اعْتَدْتُمْ جَمِيعًا فِي الْمَسِيحِ قَدْ لَبَسْتُمُ الْمَسِيحَ، فَلَمْ يَبْقَ بَعْدَ يَهُودِيًّا أَوْ يُونَانِيًّا، عَبْدًا أَوْ حَرًّا، ذَكْرًا أَوْ أَنْثِي؛ لَأَنَّكُمْ جَمِيعًا وَاحِدُونَ فِي الْمَسِيحِ يَسُوعَ» (غلاطية، ٣: ٢٢-٢٩). ويدعُ بولس أبعد من ذلك عندما يعتبر أن الشريعة هي التي تُورث الخطيئة: «فَمَاذَا نَقُولُ؟ أَنْكُونَ الشَّرِيعَةَ خَطِيئَةً؟ حَاشَا لَهَا. وَلَكِنِّي لَمْ أَعْرِفْ الْخَطِيئَةَ إِلَّا بِالشَّرِيعَةِ. فَلَوْ لَمْ تَقُلْ لِي الشَّرِيعَةُ: لَا تَشَتِّهِ،

لما عرفت الشهوة. واتخذت الخطيئة من الوصية سبيلاً لتورثني كلَّ نوعٍ من الشهوات، لأنَّ الخطيئة بلا شريعة لا وجود لها. كنتُ أحيا من قبل إذ لم تكن شريعة، فلما جاءت الوصية عاشت الخطيئة ومتُّ أنا، فإذا بالوصية التي تؤدي إلى الحياة قد أفضت بي إلى الموت. ذلك بأنَّ الخطيئة اتخذت من الوصية سبيلاً فأغوثتني وأماتتني» (روما، ٧: ١١-٧). «فما الشريعة إلا سبيل إلى معرفة الخطيئة» (روما، ٣: ٢٠). «لأنَّ الشريعة تُورث الغضب، وحيث لا تكون شريعة لا تكون معصية» (روما، ٤: ١٥).

فالشريعة في فكر بولس هي لعنة جاء المسيح ليحررنا منها: «إن دعاء العمل بأحكام الشريعة لعنوا جميعاً، فقد ورد في الكتاب: ملعونٌ مَن لا يُثابر على العمل بجميع ما كُتب في سفر الشريعة. أما أنَّ الشريعة لا تُبرر أحداً فذاك أمرٌ واضح لأنَّ البار بالإيمان يحيا، على حين أنَّ الشريعة لا ترجع بأسفلها إلى الإيمان، بل (إلى العمل بالأحكام. فقد ورد في الكتاب: مَن عمل بهذه الوصايا يحيا بها. فالمسيح افتدا من لعنة الشريعة إذ صار لعنَّا لأجلنا، فقد ورد في الكتاب: ملعونٌ مَن عُلِقَ على خشبة» (غلاطية، ٣: ١٤-١٠). وأيضاً: «فلما تم الزمان أرسل الله ابنه مولوداً لامرأة، مولوداً في حكم الشريعة ليقتدي الذين هم في حكم الشريعة فنحظى بالتبني» (غلاطية، ٤: ٥-٤). ويخاطب بولس مستمعيه من اليهود قائلاً: «نحن يهود بالولادة ولسنا من الخاطئين الوثنيين. ومع ذلك فنحن نعلم أنَّ الإنسان لا يُبرُّ لأنه يعمل بأحكام الشريعة بل لأنَّ له الإيمان بيسوع المسيح ... فإنه لا يُبرُّ بشُرُّ عمله بأحكام الشريعة» (غلاطية، ٢: ١٥-١٦).

ويركّز بولس هجومه على الختان اليهودي باعتباره سمة الخاضعين لأحكام الشريعة، متوجهاً بخطابه إلى اليهود المتنصرين الذين لم يقطعوا روابطهم القديمة، ولم يستوعبوا بعد الحرية التي منحهم إياها يسوع المسيح: «إنَّ المسيح قد حررنا لنكون أحراراً. فاثبتو إذن ولا تعودوا إلى نير العبودية. ها أنا بولس أقول لكم: إذا اختتنتم فلن يُفيدةكم المسيح شيئاً. وأشهد مرة أخرى لكلٍّ مختتنٍ بأنه ملزمٌ أنْ يعمل بكلِّ ما في الشريعة. لقد انقطعت عن المسيح يا أيها الذين يلتمسون البر من الشريعة وسقطتم عن النعمة» (غلاطية، ٥: ٤-١). ذلك أنَّ بَرَّ الله يناله الأقلَف مثلاً يناله المختون، ولا حاجة للوثني المتنصر إلى الختان: «فَأَيْنَ السَّبِيلُ إِلَى الْفَخْرِ؟ وَبِمَاذَا؟ أَبَالْأَعْمَالِ (أَيِّ التَّزَامِ الشَّرِيعَةِ)؟ لَا بِلِ الْإِيمَانِ. وَنَحْنُ نَرَى أَنَّ إِنْسَانَ يَنَالُ الْبَرَ بِالْإِيمَانِ الْمُنْفَصِلِ عَنْ أَحْكَامِ الشَّرِيعَةِ. هَلْ اللهُ إِلَهُ الْيَهُودِ وَحْدَهُ؟ أَمَا هُوَ إِلَهُ الْوَثَنِيَّنِ أَيْضًا؟ بَلْ هُوَ إِلَهُ الْوَثَنِيَّنِ أَيْضًا لِأَنَّ اللهَ وَاحِدٌ وَهُوَ الَّذِي يُبَرِّ بِالْإِيمَانِ الْمُخْتَوَنِ وَيُبَرِّ بِالْإِيمَانِ الْأَقْلَفِ» (روما، ٣: ٢٧-٣٠).

فإذا كان الختان طهارة الحَقَّ هي طهارة القلب والروح قبل أن تكون طهارة الجسد، والختان الحق هو ختان القلب والروح: «والختان ختان القلب العائد إلى الروح لا إلى حروف الشريعة» (روما، ٢: ٢٩). «فيه (=المسيح) خُتّن ختانًا لم يكن من فعل الأيدي وإنما هو خلع الجسد البشري، إنه ختان المسيح. ذلك أنكم دُفنتم معه في المعمودية وأُقمتم معه أيضًا» (كولوسي، ٢: ١١-١٢). «فلم يبق هناك يوناني أو يهودي ولا ختان أو قلف ... بل المسيح الذي هو كل شيء» (كولوسي، ٣: ١١).

وعلى الرغم من التأثير الكبير الذي مارسه فكر بولس على اللاهوت المسيحي الذي أخذ بالتشكل منذ القرن الثاني الميلادي، والذي رفع يسوع المسيح إلى مرتبة الأقنوم الثاني في الثالوث الأقدس، إلا أن بولس لم يصل بفكرة إلى هذا الحد، ولم يرفع يسوع إلى مرتبة تُعادل مرتبة الآب، وإنما أبقاءه خاضعاً للكَب عاملًا بمشيئته. وهو عندما يستخدم كلمة «رب» في الإشارة إلى يسوع إنما يعني بها السيد صاحب السلطان، وهو معنى الكلمة في الأصل اليوناني للعهد الجديد، حيث جرى استخدام كلمة «كيريوس = Kurios» كلقب ليُسوع سواء في الأنجليل أم في رسائل بولس، وترجمت إلى العربية بكلمة «رب» أو «سيد» وإلى الإنكليزية بكلمة «لورد = Lord» أي سيد. وعلى الرغم من أن الإله هو «رب» بالضرورة من حيث صلته بالعالم، إلا أن «الرب» ليس بالضرورة إلهًا. وبولس يضع خطأً فاصلاً لا لبس فيه بين الربوبية التي ليُسوع والألوهية التي لله، عندما يقول: «أما عندنا نحن فليس إلا إله واحد هو الآب، منه كل شيء وإليه نحن راجعون. ورب واحد هو يسوع المسيح به كان كل شيء ونحن به قائمون» (كورنثية، ٨: ٦). وقد جعل الله يسوع ربًا ومسيحًا بقيامته من بين الأموات: «لأنه لهذا مات المسيح وقام وعاش لكي يسود على الأحياء والأموات» (روما، ١٤: ٩). وقول بولس هنا يعكس ما ورد في سفر أعمال الرسل: «فليعلم يقيناً جميعبني إسرائيل أن الله جعل يسوع، هذا الذي أنتم صلبهتموه، ربًا ومسيحًا» (أعمال، ١: ٣٦). وأيضاً: «لذلك رفعه الله وأعطاه اسمًا فوق كل اسم، لكي تجثوا باسم يسوع كل ركبة ممن في السماء ومن على الأرض ومن تحت الأرض، ويعرف كلُّ لسان أن يسوع هو ربُّ لمجد الله الآب» (فيليبي، ٣: ٩-١١). وهذا يعني أن ربوبية يسوع تأتي من إعلان الله له سيدًا على العالم بعد أن رفعه إليه. وإذا كان المسيح ربًا للعالم بتحويل من الله، فإن الله هو رب يسوع: «ولكنني أريد أن تعلموا أن المسيح رأس كل رجل، والرجل رأس كل امرأة، والله رأس المسيح» (كورنثية، ١١: ٢-٣). وفي النهاية عندما يُخضع يسوع في مجده الثاني كلَّ شيء لله، فإنه بدوره يُخضع لمالك الكل: «ثم يكون المنتهي حين يُسلّم (المسيح) الملك

إلى الله الآب بعد أن يُبَدِّل كل رئاسة وسلطان وقوة ... ومتى أُخضع له (أي للآب) كل شيء، فحينئذ يُخضع الابن نفسه لذاك الذي أُخضع له كل شيء، فيكون الله كل شيء في كل شيء» (كورنثية، ١٥: ٢٤-٢٨).

ومع ذلك، يبقى لدينا في رسائل بولس نصان إشكاليان لا بد من إلقاء الضوء عليهما آخذين بعين الاعتبار ما قدمناه أعلاه. النص الأول ورد في الرسالة إلى أهالي روما حيث يقول: «لقد وددت لو كنت أنا نفسي ملعوناً ومنفصلًا عن المسيح في سبيل إخوتي بني قومي من النسب، أولئك الذين هم بنو إسرائيل، ولهم التبني والمجد والمعهود والشريعة والعبادة والمواعيد والآباء، ومنهم المسيح من حيث إنه بشرٌ وهو الكائن على كل شيء إلهٌ مبارك أبد الدهور. أَمِين» (روما، ٩: ٥-٣). إنَّ معنى الجملة الأخيرة في النص اليوناني الذي لم يكن يحتوي على علامات الترقيم (مثل النقطة والفاصلة وما إليها) يختلف تماماً إذا وضعنا نقطة بعد عبارة «كل شيء»، لأنَّ التبرير والحالة هذه سوف يرجع إلى الله لا إلى المسيح، وتغدو الجملة على الشكل التالي: «ومنهم المسيح من حيث إنه بشرٌ، وهو الكائن فوق كل شيء. الله مبارك أبد الدهور أَمِين». وهذا ما يميل إليه معظم الباحثين في العهد الجديد اليوم، وما تبَّعَه الترجمات الإنكليزية الحديثة ومنها الترجمة العيارية المنقحة (Revised Standard Version)، والكتاب المقدس الجديد (New English Bible).

أما النص الثاني فهو عبارة عن ترتيلة متأخرة مرفوعة ليسوع المسيح تم إقحامها على نص بولس، على ما يرجحه كثيرون من الباحثين. وهي لا تتفق مع نظرية بولس إلى المسيح مما بينَاه أعلاه. نقرأ في الرسالة إلى أهالي فيليبي: «فمع أنه في صورة الله، لم يعتبر مساواته الله غنية له، بل تجرد من ذاته متخدًا صورة العبد، وصار على مثال البشر وظهر بمظهر الإنسان، وتواضع وأطاع حتى الموت، الموت على الصليب. لذلك رفعه الله ووهب له اسمًا فوق كل الأسماء، لتنحننَ لاسم يسوع كل ركبة في السماء وفي الأرض وتحت الأرض، ويشهد كل لسان أنه يسوع المسيح هو الرب تمجيًداً لله. أَمِين» (فيليبي، ٢: ٦-١١). إنَّ التعبير المستخدمة هنا مثل «في صورة الله» و«مساواته الله» و«تجرد من ذاته» و«صار على مثال البشر» لتدُّرِّكنا بلاهوت إنجيل يوحنا الذي كتب بين عام ١٠٠ وعام ١١٥ م. فهي تنتمي إلى أفكار القرن الثاني الميلادي لا إلى عصر بولس. ولعلَّ من يقرأ هذا النص في سياقه ضمن الرسالة، سوف يكتشف أنَّ إزاحتة لن تؤثر بشيء على السياق العام بقدر ما تجعله أكثر اطرادًا.

وعلى ما نلاحظ في رسائل بولس، فإنَّ الأدعية التي يرفعها هي موجَّهة للأَب من خلال يسوع المسيح. فهو الشفيع وال وسيط الذي ينقل تضرعات المسيحيين للأَب وحمدهم وشكراً لهم. وبولس إنما يضع هنا حَدَّاً واضحاً وفاصلَّاً بين الأَب والابن ولا يماهي أحدهما بالآخر. نقرأ في مواضع متفرقةٍ من نصوص بولس الم Catachist التالية:

- لم تتلقوا روحًا يستعبدكم ويردُّكم إلى الخوف، بل روحًا يجعلكم أبناء، وبه نُنادي يا أبناه (روما، ٨: ١٥-١٦).
- فأناشدمكم أيها الإخوة باسم ربنا يسوع المسيح وبمحبة الروح أن تجاهدوا معى بصلواتكم التي ترافقونها الله (روما، ١٥: ٣١-٣٢).
- إني أَحمد الله على ما أُوتِيتُم من نعمة الله في يسوع المسيح (١ كورنثية، ٤: ١).
- أَحمد الله على أَنِّي أَنْكَلَمَ بلغات أكثر مما تتكلمون لكم (١ كورنثية، ١٤: ١٨).
- الحمد لله الذي آتانا الظفر على يد ربنا يسوع المسيح (١ كورنثية، ٥٧: ١٥).
- الحمد لله الذي يستصحبنا بنصره الدائم في المسيح (٢ كورنثية، ٢: ١٤).
- لا نزال نحمد الله إليكم جميعاً ونذكركم في صلواتنا. ذكر في حضرة إلهنا وأبينا ما أنتم عليه بنعمة يسوع المسيح (١ تسالونيكي، ١: ٢-٣).
- علينا أن نحمد الله إليكم في كل حين أيها الإخوة (٢ تسالونيكي، ١: ٣).
- المجد لله أبينا أَبَدَ الدَّهُورِ (فيليبي، ٤: ٢٠).
- تبارك الله ربنا يسوع المسيح وأبُوهُ، أبو الحنان وإله كل عزاءٍ (١ كورنثية، ١: ٣).
- إِنَّ إِلَهَ الرَّبِّ يسوع وأباه، تبارك للأَبد، عالم بأنِّي لا أَكذب (٢ كورنثية، ١١: ٣١).

في المقتبسين الآخرين حيث يَرِدُ تعبير «إِلَهُ الرَّبِّ يسوع»، يقدم لنا بولس قولًا محكمًا علينا أن نرد إليه وأن نفهم على ضوئه كلَّ قولٍ متشابهٍ أو إشكاليٍّ. فالله هو إِلَه يسوع، ولا شراكة بينهما في الجوهر والماهية.

بیلوجرافیا

- Apuleius, The Golden Ass, Penguin, 1980.
- Barnstone, Willis. The Other Bible, Harper, New York, 1986.
- Baring, A. and Cashford, J. The Myth of The Goddess, Penguin Books, London, 1993.
- Baigent, Michael. Richard Leigh, and Henry Lincoln, The Holy Blood and the Holy Grail, Jonathan Cape, London, 1982.
- Campbell Joseph. Occidental Mythology, Penguin, 1977.
- Campbell Joseph. edt, The Mysteries, Princeton, New Jersey, 1978.
- Campbell, Joseph. Occidental Mythology, Penguin, 1977.
- Eliade, M. Encyclopedia of Religion, edt, MacMillan, London, 1987.
- Guirand, F. Greek Mythology, Hymen, London, 1969.
- Geoves, F. W. Campbell. Apollinius of Tyana, Chicago, 1968.
- James, M. R. Apocryphal New Testament, Oxford, 1983.
- James Montague R. Apocryphal New Testament, Oxford, 1983.
- Lewis, H. Spencer. The Mystical life of Jesus, AMORC, San Jose, California, 1953.
- Meyer, Marvin W. The Secret Teaching of Jesus, Vintage, 1986.
- Norwich, J. J. Short History of Byzantium, Penguin, 1988.
- Negal. G. The Mysteries of Osiris. In: J. Campbell, edt, The Mysteries. Princeton, 1978.

- Pagels, Elaine. *The Gnostic Gospels*, Vintage, New York, 1981.
- James M. Robinson, edt, *The Nag Hammadi Library*, Harper, New York, 1978.
- Rudolph, Kurt, *Gnosis*, Harper, 1987.
- Smith, Morton. *The Secret Gospel*, The Dawn Horse Press, California, 2005.
- Stewart, Desmond. *The foreigner*, H-H, London, 1981.
- Smith, Morton. *Jesus the Magician*, New York, 1972.
- Shanks, H. edt, *Christainity and Rabbinic Judaism* 1992.
- Schonfield, Hugh. *Those Incredible Christians*, Bantam, N. Y. 1969.
- Sconfield, H. *The Passover Plot*, Element Books, Great Britain, 1996.
- Shanks, Hershel. *Christainity and Rabbinic Judaism*, Biblical Archaeology Society, Washington, D. C. 1992.
- Vermes, Geza. *Jesus the Jew*, London, 1973.
- Vermes, Geza. *The Changing Faces of Jesus*, Penguin Compass, 2002.
- Watts, Alan *Myth and Ritual in Christianity*, Thames and Hudson, 1983.

المراجع العربية

- أعمال بطرس، ترجمة إسكندر شديد في كتابه (الأعمال والرسائل المتحولة)، لبنان ١٩٩٩م.
- الأب الدكتور يوسف يمين: المسيح ولد في لبنان، مطبعة القارح، زغرتا-لبنان، ١٩٩٩م.
- برتراند رسل: حكمة الغرب، الكويت، ١٩٨٣م.
- جيمس طابور: سلالة يسوع، ترجمة د. سهيل زكار، دار قتبة، دمشق، ٢٠٠٨م.
- دارشة أديحيا، مواعظ و تعاليم النبي يحيى بن زكريا، ترجمة عن الآرامية أمين فعيل حطاب، بغداد، ٢٠٠١م.
- زين العابدين ولي الله: حياة المسيح ووفاته، دار الكتب الأحمدية، قاديان، البنجاب / الهند، الطبعة بدون تاريخ.
- كنزا ربّا، الكنز العظيم، ترجمة د. يوسف متى قوزي ود. صبيح مدلول السهيري، بغداد ٢٠٠١م، التسبيح رقم ٣٨، القسم اليسار.

- إ. س. سفينسيكلايا: **المسيحيون الأوائل**، ترجمة حسان ميخائيل إسحاق، دار علاء الدين، دمشق.
- ابن النديم: **الفهرست**، دار الكتب العلمية.
- إدوار جيبون: **سقوط الإمبراطورية الرومانية**، ترجمة أحمد نجيب هاشم، الجزء الأول.
- الدكتور عبد الرحمن بدوي: **خريف الفكر اليوناني**، دار القلم، بيروت ١٩٧٩ م.
- الشهريستاني: **الملل والنحل**، دار الفكر.
- بيرتون ل. ماك: **الإنجيل المفقود**، ترجمة محمد الجوراء، دار الجندي، دمشق ٢٠٠٥ م.
- جان بابلون: **إمبراطوريات سوريات**، ترجمة يوسف شلب الشام (عن الفرنسية) دمشق ١٩٨٧ م.
- جود فري تورتون: **أميرات سوريات حكمن روما**، ترجمة خالد أسعد عيسى، دمشق ١٩٨٣ م.
- جميس بينتلي: **اكتشاف الكتاب المقدس - قيامة المسيح في سيناء**. ترجمة آسيا الطريحي، «دار سينا»، القاهرة ١٩٩٥ م.
- د. إحسان عباس: **تاريخ دولة الأنباط**، دار الشروق، ١٩٨٧ م.
- فرانتز ألتهايم: **إله الشمس الحمسي**، ترجمة إيرينا داود (عن الألمانية)، دمشق ١٩٩٠ م.
- كريفييلوف: **المسيح، أسطورة أم حقيقة**، موسكو، ١٩٨٧ م.
- ناجية مراني: **مفاهيم صابئية مندائية**، بغداد ١٩٨١ م.
- يمليخا: **فيثاغورث، حياته وفلسفته**، ترجمة زياد الملا، دار الينابيع، دمشق ٢٠٠٥ م.
- الدكتور فؤاد زكريا: **التساعية الرابعة لأفلوطين**، القاهرة ١٩٧٠ م.

